
معجم
الادارة العامة

إهداءات ٢٠٠٣

أسرة الأستاذ/سليمان عشري سليمان

الإسكندرية

معجم الادارة العامة والمرافق المختصة

للاستاذ عبد العزيز بن عبد الله

A

1 - Abaissement du traitement
خَفْض الرَّاتِب : إنقاص الراتب .
Lowering (salaries..)

2 - Abandon d'emploi . تَرْك الوَظِيفَة أَوِ العَمَل
Abandonment of duty

3 - Abandon de poste
تَرْكُ الوَظِيفَة (تَخَلٍّ عَنِ الوَظِيفَة) .
Relinquishment of appointment

4 - Abandon d'un projet
التَّخَلِّي أَوِ العُدُول عَن مشْرُوع .
Renunciation of a project

5 - Abandonner le service . تَرْكُ الخِدْمَة
Abandon (to) the service

6 - Abandonner ou délaisser un nouveau-né
Expose a new-born child (to...) . تَخَلٍّ عَنْ وَلِيدٍ : تَرَكَهُ

7 - Abaque . لَوْحَة بَيانِيَّة
Chart, graph, diagram

8 - Abaque de probabilités . لَوحَة الاحْتِمالات
Table of probabilities

9 - Abat-jour . عَاكِسَة النُّور
Lamp-shade

10 - Abat-son . عَاكِسُ الصَّوْتِ
Sound-deflector

11 - Abat-voix . عَاكِسُ الصَّوت
Sounding-board (of pulpit)

12 - Abdication
تَنَازُلٌ (عن عَرشٍ أَوْ مَنْصِب رَفِيع) .
Abdication

13 - Abnégation de soi . إِنْكارُ الذَّات
Self-abnegation (self-sacrifice)

14 - Aboli . لاغٍ ، مُلْغىً ، مَنْسُوخ
Abolished (suppressed)

15 - Abolitif (decret...) . مَرْسُومُ الإِلْغَاءِ أَوِ الإِبْطَال
Decree of annulment

16 - Abolition d'un décret . إِلْغاء مَرْسُوم
Rescission of a decree

17 - Aborder une affaire . تَصَدَّى لِلأَمْر
Deal with (to) a business (or affair)

18 - Abortifs (drogues abortives) . عَقَاقِير مُجْهِضَة
Abortifacient drugs

19 - Abrégé, résumé . خُلاَصَة
Abstract

20 - Abrégé d'un livre . مُوْجَزُ كِتَاب
Summary of a book

21 - Abrégement d'un texte — تَلْخِيصُ نَصٍّ .
Epitomizing of a text

22 - Abréger un mot — إِخْتَزَلَ كَلِمَةً .
Shorter (to) a word

23 - Abréger un travail — أَوْجَزَ عَمَلاً .
Shorten (to) a work

24 - Abréviation conventionnelle — إِيجَازٌ إِصْطِلاَحِيٌّ .
Shortening (conventional...)

25 - Abréviation d'un mot — تَرْخِيمُ كَلِمَةٍ .
Abbreviation of a word

26 - Abréviations — مُخْتَصَرَات .
Abbreviations

27 - Abri (famille sans..) — عَائِلَةٌ مُتَشَرِّدَةٌ (بِدُونِ مَأْوًى) .
Homeless family (family without shelter)

28 - Abri public — مَخْبَأٌ عُمُومِي .
Shelter (public...)

29 - Abrogation d'une loi — نَسْخُ قَانُون (إِبْطَالُه)
Repeal of law

30 - Absence autorisée — غِيَابٌ مُرَخَّصٌ أَوْ مَأْذُونٌ .
Authorized absence

31 - Absence d'esprit — شُرُود الذِّهْن، ذُهُولٌ ، غَفْلَةٌ
Absence of mind

32 - Absence du service (ou devoir) — غِيَابٌ عَنِ الخِدْمَة .
Absence from duty

33 - Absence illégale — غِيَاب غَيْرُ مَشْرُوعٍ .
Absence (illegal)

34 - Absence involontaire — غِيَابٌ لاَ إِرَادِي.
Absence (involuntary...)

35 - Absence irrégulière — غِيَابُ غَيْرُ نِظَامِي .
Absence (irregular...)

36 - Absence légale — غِيَابٌ مَشْرُوعٌ .
Absence (legal...)

37 - Absence non autorisée — غِيَابٌ غَيْرُ مُرَخَّص.
Unauthorized absence

38 - Absence pour incapacité corporelle — غِيَابٌ بِسَبَبِ عَدمِ اللِّيَاقَة البَدَنِية .
Absence due to disability

39 - Absence régulière — غِيَابٌ نِظَامِي .
Absence (regular..)

40 - Absence sans permission pour force majeure — غِيَابٌ بِلاَ إِذْنٍ لِقُوَّة قَاهِرَة (أَوْ عُذْرٍ قَاهِر) .
Absence (enforced... without leave).

41 - Absent avec permission — غَائِبٌ فِي إِجَازَة (أَوْ إِذْن)
Absent with leave.

42 - Absent en mission — غَائِبٌ فِي مُهِمَّة .
Absent on duty

43 - Absent pour cause de suspension — مُتَغَيِّبٌ بِسَبَبِ التَّوْقِيف
Absent in arrest .

44 - Absentéisme — تَغَيُّبٌ مُتَطَاوِلٌ (تَغَيُّبٌ مُزْمِنٌ عَنِ العَمَل) .
Absenteeism

45 - Absenter (s'...) pour affaires — تَغَيَّبَ فِي أَعْمَالٍ .
Go (to) away on business

46 - Absolutisme — الإِسْتِبْدَادِية .
Absolutism

47 - Absorbant (papier.) — وَرَقٌ مُتَشَرِّبٌ .
Absorbing paper

48 - Absorbé par.. — فِي شُغْلٍ شَاغِلٍ .
Occupied by

49 - Absorbé (entièrement... par son travail) — مُسْتَغْرِقٌ (أَوْ مُنْهَمِكٌ) كُلِّيّاً فِي عَمَلِه .
Wrapped up, Buried, in his work

50 - Abstention — إِحْجَامٌ (أَوِ اسْتِنْكَافٌ) عَنِ التَّصْوِيت .
Abstention

51 - Abstentionnisme — إِسْتِنْكَافِيَة (نزعة الإِمْتِنَاع عَنِ التَّصْوِيت) .
Practice of abstention (the...)

52 - Abstentionniste — مُسْتَنْكِفٌ (مُمْتَنع عَنِ التَّصْوِيت أَوْ دَاعٍ لِلإِسْتِنْكَاف) .
Abstentionnist

53 - Abstraction (faire.... de) — صَرَفَ نَظَرَهُ أَوْ حَوَّلَهُ عَن..
Leave (to) sth out of account

54 - Abstrait (dans l'...) — الوَاقِع (بَعِيداً عن...) .
Abstract (in the...)

55 - Abstraitement تجريدياً (بطريقة تجريدية)
Abstract (in the...) Abstractedly

56 - Absurde (hypothèse...) فرض مُحَال .
Absurd (hypothesis...)

57 - Absurde (raisonnement par l'...)
تفكير الخُلف .
Reductio ad absurdum methode of reasoning

58 - Abus d'autorité
تجاوز السلطة (سوء استعمالها) .
Use of undue authority (misuse of authority)

59 - Abus de confiance سوء استعمال الثقة .
Breach of trust

60 - Abus de mineur تعسّف على قاصر .
Influence (undue... upon a minor)

61 - Abuser d'un privilège أساء إستعمال امتياز .
Abuse (to), stretch, a privilege

62 - Abusif (emploi... de la force)
تعسّف في استعمال القوة .
Display (excessive.... of force)

63 - Abusive (réquisition...) . مصادرة تعسفية
Requisitioning (unauthorized...)

64 - Académie de danse et de musique
أكاديمية الرقص والموسيقى
Academy (school) of dancing and music

65 - Académie de dessin أكاديمية الرسم .
School of art (art school)

66 - Académie des arts مجمع الفنون .
Academy of arts

67 - Académie militaire كلية عسكرية .
Military academy

68 - Académique (débat...) مداولة مجمعية .
Academic discussion

69 - Académiques (palmes...) . أوسمة المجمعيين
Insignia of distinctions (academical...)

70 - Accablé de travail مرهق بالعمل .
Overwhelmed with work

71 - Accabler le peuple d'impôts
أرهق الشعب بالضرائب .
Over burden (to) people with taxes

72 - Accéder à une condition . إستجاب لشرط
Agree (to), assent, to a condition

73 - Accéder à un pacte . إنضم إلى ميثاق
Accede (to) to a covenant

74 - Accédes à une requête
إستجاب لطلب (أو التماس)
Accede (to), fall in with, a request

75 - Accentuer un passage . شدّد على فقرة
Stress (to) a passage .

76 - Accentue (cette mesure... le chômage)
هذا الإجراء جعل البطالة تتفاقم .
Accentuated (this measure increased, added to... the unemployment)

77 - Acceptation de foncion
قبول مركز أو وظيفة .
Acceptance of appointment

78 - Acceptation de la marchandise
Acceptance of goods . قبول البضاعة

79 - Acceptation des commandes
قبول أوامر الشراء(التوريد) .
Acceptance of orders

80 - Acceptation inconditionnelle
قبول بلا قيد ولا شرط .
Acceptance (unconditional...)

81 - Acceptation (refus d'...) (facture)
Non acceptance (bill) عدم قبول (فاتورة)

82 - Accepter un défi . قبل تحدّياً
Take up, Accept (to) a challenge

83 - Accès de faiblesse
نوبة ضعف ، عارض ضعف .
Fainting fit

84 - Accessibilité سهولة المنال .
Accessibility

85 - Accessibles (charges... à tout le monde)
وظائف في متناول جميع الناس .
Accessible (posts..., open, to all, within the reach of all)

86 - Accesoire (garantie...) . ضمانة إضافية
Security (collateral...)

87 - Accessoires
مُتَمِّمَاتٌ ، مُلْحَقَات ، تَوَابع .
Appliances

88 - Accessoires de solde مُتَمِّمَاتُ الرَّاتِب.
Additions to regular pay

89 - Accidents de personne . إِصَابَات شَخْصِية
Casualties

90 - Accident d'aviation . حَادِثُ طَيَرَان
Accident (aircraft..)

91 - Accident de travail
إِصَابَةٌ (أَوْ حَادِثٌ) فِي الخِدْمَة .
Accident in line ofduty

92 - Accident fatal ou mortel . حَادثٌ مُمِيتٌ
Fatality

93 - Accidentés (les...)
المُصَابُون (بآفَات الشُغْل الخ...) .
Injuried (the) the casualties

94 - Acclamation (par..)
تَصْوِيتٌ تَهْلِيليٌّ (بِالتَّصْفِيق وَالهُتَاف) .
Acclamation (by...)

95 - Acclimatation . تَأَقْلُمٌ
Acclimatization

96 - Accommodement (homme d'...)
Easy going man . رَجُلٌ مُصَالِحٌ

97 - Accommodement (ou compromis)
(politique d'...)
سِيَاسَة التَّوْفِيق (أَو المُصَالَحَة)
Policy of compromise

98 - Accompli (fait...) . أَمْرٌ وَاقِعٌ
Accomplished fact

99 - Accomplissement d'un travail
إِتْمَامُ عَمَل (أَوْ إِنْجَازُه) .
Completion of a work

100 - Accord (d'un commun...) . بِاتِّفَاقِ الطَّرَفَيْن
Consent (by common...)

101 - Accord (d'...) . مُوَافِقٌ
Agreed Granted

102 - Accord écrit . اتِّفَاقِيَة خَطِّيَة
Agreement in writing

103 - Accord des livres . تَطَابُق الدَّفَاتِر
Agreement of the books

104 - Accorder des dommages-intérêts
مَنْحُ تَعْوِيضَات .
Award (to), Adjudge damages

105 - Accorder un délai . أَمْهَلَ ، مَدَّ الأَجَلَ
Allow (to) a term

106 - Accord (mettre d') وَفَّقَ بَيْنَ...
Reconcile (to)

107 - Accord paraphé
وِفَاقٌ مُعَلَّمٌ (مُوَقَّعٌ بِالحُرُوف الأُولَى) .
Agreement (parafed or initialed...)

108 - Accord verbal . بِاتِّفَاقِية شَفَهِيَّة
Agreement (verbal...)

109 - Comptes du coût de production
Account (cost...) . حِسَابَات أَثْمَان التَّكْلِفَة

110 - Accoutumée (à l'heure...)
فِي السَّاعَةِ المُعْتَادَة .
Customary (at the..., usual, hour)

111 - Accoutumée (comme à l'...)
كَمَا هِيَ العَادَةُ .
Customary (as usual, as is...)

112 - Accréditation (risques d'...)
Credit risks . مَخَاطِر الإئْتِمَان

113 - Accrédité . مُعْتَمَدٌ
Accredited

114 - Accréditer . إِعْتَمَدَ ، فَوَّضَ
Accredit (to)

115 - Accueil triomphal . إِسْتِقْبَالُ الظَّافِر
Reception (triumphal...)

116 - Accueillir une demande . تَسَلَّمَ طَلباً
Accede (to) to a request

117 - Accueillir une proposition
قَبِلَ عَرْضاً أَو اقْتِرَاحاً .
Accede (to) a proposition

118 - Accumulé . مُتَجَمِّعٌ ، مُجَمَّع
Accumulated

119 - Accumuler les erreurs
أَكْثَرَ الأَخْطَاء ، رَكَمَ الأَخْطَاء .
Amass or accumulate (to) the errors

120 - Accusateur public مدَّعٍ عامٌّ .
prosecutor (public...)

121 - Accusation (acte d'...) وَثِيقَة اتِّهام .
Indictment, charge

122 - Accusation (contenu ou teneur de l'...)
مَنْطُوق الاتِّهام (مَضْمُونُه)
Tenor of indictment

123 - Accusation (fausse...) اتِّهامٌ كَاذِبٌ .
Accusation (false)

124 - Accusé de réception إفادَةٌ بِالإسْتِلام .
Acknowledgment of receipt

125 - Accuser à tort تَجَنَّى عَلَى...
Accuse (to) wrongly

126 - Accuser réception d'une lettre
أَشْعَرَ بِوُصُولِ رِسَالَةٍ .
Acknowledge (to) the receipt of a letter

127 - Acharné (travail..). عَمَلٌ حَثِيثٌ أَوْ عَنِيفٌ
Strenuous work

128 - Achat شِرَاءٌ .
Buying

129 - Achat à forfait
إجْتِرَافٌ ، جُزَافٌ (شِرَاء بالجُزَاف) .
Buying outright

130 - Achat (agents d'..) وُكَلاءُ الشِّرَاء .
Buying agents

131 - Achat au jour le jour
شِرَاء كَفَافِي (يَوْماً لِيَوْمٍ) .
Buying (hand-to-mouth...)

132 - Achat de spéculation شِرَاء المُضَارَبة .
Buying (speculative...)

133 - Achat ferme شِرَاءٌ بَاتٌّ .
Buying (firm...)

134 - Achat pour emmagasinage ou stockage
Buying (advance) . شِرَاء تَخْزِينِي (وَفْرِي) .

135 - Achat (pouvoir d'...) قُوَّة شِرَائِية .
Purchasing (or spending) power.

136 - Achats (budget des...). مُوَازَنَة المُشْتَرَيَات .
Procurement budget

137 - Achats (étude de la motivation des...)
بُحُوثُ عَادَاتُ الشِّرَاء .
Buying habit research

138 - Achats (tableau d'analyse des...)
خَرِيطَة تَحْلِيل الشِّرَاء .
Purchase analysis chart

139 - Acheminement des dépêches
إرْسَالُ البَرْقِيات أَوِ الرَّسَائِل
Dispatching of messengers

140 - Acheteur المُشْتَرِي .
Buyer

141 - Achoppement (pierre d'...)
Stumbling, block . حَجَرُ عَثْرَة .

142 - à-côté d'une question . مُتَفَرِّعَاتُ مَسْأَلَةٍ
Side- issues of a question

143 - Acoustique الصَّوْتِيَات ، عِلْمُ الأَصْوَات
Acoustics

144 - Acquiescement à un jugement
Acceptance of a judgment . قَبُول حُكْمٍ

145 - Acquiescement formel . قَبُولٌ صَرِيحٌ
Acquiescence (categorical...)

146 - Acquis intellectuels . مَكَاسِبُ فِكْرِيَةٌ
Acquirements (intellectual...)

147 - Acquisition . إقْتِنَاء
Acquisition

148 - Acquisition de connaissances ou de savoir
Learning . إكْتِسَاب مَعَارِف

149 - Acquisition (désir d'...) . رَغْبَة التَّمَلُّك
Acquisitive want

150 - Acquit . إشْعَارٌ بوُصُول
Receipt

151 - Acquit de conscience (par...) . تَبْرِئَة لِلذِّمَّة
Conscience (for... sake)

152 - Acquittement d'une dette . سَدَادُ دَيْنٍ
Payment of a debt

153 - Acquittement (verdict d'...) . قَرَارُ تَبْرِئَة
Verdict of a not guilty

154 - Acquitter (s'...) d'un travail
قَامَ بِعَمَلٍ (أيّ تَخلّص منه بإنجازه) .
Discharge (to) a duty

155 - Acte ampliatif . عَقْدٌ إضَافي
Act (duplicate...)

156 - Acte (attaquer un ...) . طَعَنَ فِي عَقْدٍ
Contest or attack (to) a act

157 - Acte authentique . عَقْد رَسْمِي
Insrument drawn up by a solicitor

158 - Acte constitutif . قَرَارٌ مُنْشِيءٌ
Act (constitutive..)

159 - Acte criminel . عَمَل جِنَائِيّ
Criminal act

160 - Acte d'accusation . قَرَار الاتِّهَام
Charge sheet

161 - Acte d'adhésion . عَقْدُ قَبُولٍ (أَوْ إِذْعَان)
Act of adhesion

162 - Acte d'appel . عَرِيضَة إسْتِئنَافٍ
Request of appeal

163 - Acte d'autorité (faire...) . مُمَارَسَةُ السُّلطَة
Authority (to exercise one's...)

164 - Acte de charité . مَبَرَّة
Act of charity

165 - Acte déclaratif ou déclaratoire
Act (declaratory....) قَرَارٌ كَاشِفٌ .(مج ق)

176 - Acte de décés . بَيَان الوَفَاة ، عَقْدُ الوَفَاة
Death certificate

167 - Acte de dernière volonté . وَصِيَّة المُتَوَفَّى
Last will and testament

168 - Acte défendu . عَمَلٌ مَحْظُورٌ
Action (forbidden)

169 - Acte délictueux . عَمَلٌ إجْرَامِيٌّ
Offence (indictable...)

170 - Acte d'indécence
إنْتِهَاك الآدَاب ، الإِخْلَالُ بِالآدَاب .
Act of indecency

171 - Acte de naissance بَيَانُ الوِلَادَة ، عَقدُ الوِلَادَة
Birth- certificate

172 - Acte de présence (faire...) . إثْبَاتُ حُضُور
Appearance (to enter an...)

173 - Acte de propriété . سَنَدُ المِلْكِيَة
Act of ownership

174 - Acte de souscription . إكْتِتَابٌ
Deed of execution

175 - Acte dolosif . عَمَلٌ تَدْلِيسي
Action (fraudulent...)

176 - Acte d'omission . إغْفَالٌ ، إهْمَالٌ
Act of omission

177 - Acte (dont...) . إثْبَاتاً لِذَلِك
The following constitutes
legal publication

178 - Acte (dresser un..) . حَرَّرَ عَقْداً
Draw up a contract (or act)

179 - Acte énonciatif . وَرَقَةُ اتِّهَام
Act (declaratory.)

180 - Acte fictif . عَقْدٌ صُورِيّ
Act (faint...)

181 - Acte infâme . عَمَلٌ شَائِنٌ
Deed (infamous...)

182 - Acte informe . عَقْدٌ لاَ شَكْلَ لَهُ
Act (informal...)

183 - Acte judiciaire . عَقْدٌ عَدْلِيٌّ (أَوْ قَضَائِي)
Writ

184 - Acte notarié (acte sur papier timbré)
عَقد مُوثَّق (فِي وَرَق تَنبر) أو مدموغ)
Deed executed and authenticated by a notary

185 - Acte (prendre... de) . سَجَّلَ
Take (to) legal cognizance of...

186 - Acte règlementaire . قَرَارٌ تَنظِيمِي
Act (regular or statutory...)

187 - Actes administratifs gracieux
قَرَارَاتٌ إدَارِيَةٌ وَلَائِيةٌ.
Acts (gracious administrative) ...)

188 - Actes (altération d'...) . تَحْرِيفُ عُقُودٍ
Falsification of acts

189 - Actes confirmatifs قرارات مؤكدة .
Acts (corroborative...)

190 - Actes d'autorité قرارات أو أعمال السلطة
Exercice (of) one's authority

191 - Actes de procédure
إجراءات ؛ (أوراق) المرافعات .
Acts of procedure

192 - Actes de souveraineté ou de gouvernement
أعمال السيادة أو الحكومة.
Acts of government

193 - Actes interprétatifs قرارات مفسرة .
Acts (interpretative...)

194 - Actes juridiques أعمال قانونية .
Acts (judicial...)

195 - Actes non-éxécutoires قرارات غير تنفيذية.
Acts of non-execution

196 - Acte sous seing privé عقد عرفي .
Contract (simple...) or private agreement

197 - Acte subrogateur عقد استبدالي .
Act of subrogation (or substitution)

198 - Actes publics سجلات عمومية .
Registers (public...)

199 - Acte unilatéral
عقد من جانب واحد (أو أحادي الجانب) .
Deed poll

200 - Actif (dettes actives) أصول .
Assets

201 - Actif courant أصول متداولة .
Assets (current..)

202 - Action civile دعوى مدنية .
Action (civil...)

203 - Action concertée
عملية جماعية ، عمل جماعي .
Action (concerted...)

204 - Action d'éclat مأثرة .
Feat (brilliant...)

205 - Action de groupe عمل زرافي أو جماعي .
Action (group...)

206 - Action directe مفعول مباشر (عمل مباشر)
Action (direct...)

207 - Action disciplinaire
تدبير انضباطي أو تأديبي.
Action (disciplinary...)

208 - Action en bornage دعوى تحديد العقار .
Action for boundary (or demarcation)

209 - Action en dommages- intérêts
دعوى التعويضات (المطالبة بالعطل والضرر) .
Action for damages

210 - Action en garantie دعوى الضمان .
Action for guarantee

211 - Action immédiate عمل فوري .
Action (immediate...)

212 - Action immobilière دعوى عقارية .
Action for estate

213 - Action incriminable عمل يستحق اللوم .
Action (indictable...)

214 - Action illégale عمل غير شرعي .
Action (illegal...)

215 - Action limitée عملية محدودة .
Action (limited...)

216 - Action réciproque تفاعل .
Interaction

217 - Action redhibitoire دعوى ردّ المبيع (لعيب خفي)
Action (redhibitory...)

218 - Action séparée عمل منعزل .
Action (separate...)

219 - Actions (société ou compagnie par...)
Company (joint-stock...) شركة مساهمة .

220 - Actions de priorité
أسهم أولوية ، أسهم أفضلية ، أسهم ممتازة .
Preference shares (preferred stock)

221 - Actionnaire مساهم .
Shareholder

222 - Activité نشاط
Activity

223 - Activité artistique نَشَـاطُ الفُنُون .
Activity (artistic..)

224 - Activité (marché sans...) . سُوقٌ رَاكِدَةٌ .
Dull market

225 - Activité politique . نَشَاطٌ سِيَاسِيٌّ .
Activities (political...)

226 - Actualisation
تَحْيِينٌ (جَعل الشَّيْءِ فِي حِينِه) .
Actualization

227 - Actualité (question d'...) . قَضِيةُ السَّاعة .
Event of the present day (or the moment)

228 - Actualités أَحْداثُ السَّاعة : مَاجرَيَاتٌ.
Events (current or passing...)

229 - Adage مَثَلٌ سَائِرٌ .
Adage

230 - Adage (selon l'...) . حَسَبَ المَثَل السَّائر .
Saying goes (as the...)

231 - Adaptabilité . تَكَيُّفِيَة : قَابِلية التَّكَيُّف .
Adaptability

232 - Adaptateur مُقْتَبِس .
Adapter

233 - Adaptation . تَكَيُّفٌ . اقْتِبَاس .
Adaptation

234 - Adaptation au milieu . تَوَافُقٌ مَعَ البِيئة .
Accommodation to environment (social)

235 - Adaptation d' (comportement d'...)
Adaptive behaviour سُلُوكُ التَّكَيُّف.

236 - Adaptation (d'un roman etc...) à l'écran
إِقْتِبَاسُ (رِوَاية أَوْ غَيْرِهَا)
Picturization

237 - Adaptation (faculté d'...). مَلَكَة التَّكَيُّف .
Power for adaptation

238 - Adaptation (niveau d'...). مُسْتَوَى التَّكَيُّف .
Adaptation level

239 - Adapter (s'...) aux circonstances
يَنْطَبِقُ مَعَ الظُّرُوف .
Adapt (to) oneself to circumstances

240 - Adapter un roman à la scène
المَسْرَح (اقْتَبَسَ رِوَايَةً لِ..) .
Stage (to...) a novel

241 - Addenda ضَمِيمَة .
Addendum

242 - Adéquate (expression...) . عِبَارَةٌ مُلاَئِمة .
Expression (equivalent...)

243 - Adhérer à une décision . إِنْضَمَّ إِلَى قَرَارٍ .
Adhere (to) (approve or confirm) decision

244 - Adhérer à une opinion . إِنْضَم إِلَى رَأْيٍ .
Hold (to) to opinion

245 - Adhérer à un pacte . إِنْضَم إِلَى مُعَاهَدةٍ .
Accede (to) to a covenant

246 - Adjoint مُسَاعِد ، مُعَاوِن .
Assistant

247 - Adjoint au directeur . وَكِيلُ المُدِير .
Assistant director (or manager)

248 - Adjoint au maire . مُسَاعِد شَيْخ المَدِينَة .
Mayor (deputy...)

249 - Adjoint au sous-directeur
مُعَاوِنُ نَائِب المُدِير .
Assistant sub-manager

250 - Adjointe (maîtresse...) . مُعَلِّمَةٌ مُسَاعِدَة .
Mistress (assistant...)

251 - Adjudant مُسَاعِد .
Sergeant

252 - Adjudant-chef مُسَاعِدٌ أَوَّل .
Sergeant-major

253 - Adjudication مَزَادٌ .
Auction

254 - Adjudication à la surenchère . مُزَايَدَة .
Allocation to the highest bidder

255 - Adjudication au rabais . مُنَاقَصَة .
Allocation to lowest tenderer

256 - Adjudication (mettre qch en...)
جَعَلَ الشَّيْءَ فِي المُزَايَدَةِ (أَوِ المُنَاقَصَة) .
Invite (to)...) tenders for sth

257 - Adjudication (par voie d'...)
عَنْ طَرَائِق المُزَايَدة أَو المُنَــاقَصَة .
By tender, by auction

258 - Adjudication publique
مُنَاقَصة أَوْ مزَايَدة عمُومية.
Adjudication (public...)

259 - Adjudication publique ouverte
مُنَاقَصَة عمُومية مفتُوحَة .
Adjudication (open public...)

260 - Adjudication restreinte
مُنَاقَصة مقيَّدَة أَوْ مَحْدُودَة .
Adjudication (restricted or limited..)

261 - Adjuger les fournitures de bureau
تَعَاقَدَ بَعْدَ المُنَاقَصة عَلَى دَفْع أدوَاتِ المَكتب .
Office furniture (to give out the contract for...))after tender)

262 - Admettre qn à un examen
أَجَازَ شَخْصاً فِي امْتِحَانٍ .
Pass (to) s.o, to let s.o through

263 - Admettre une requête قَبِلَ مَطْلباً .
Allow (to) a request

264 - Administrateur مُدِير (تَنفِيذِي) .
Executive

265 - Administrateur مُدِير ، مُحَافِظ ، نَاظِر .
Administrator

266 - Administrateur foncier . سَمْسَارُ الأَرَاضِي
Agent (land or estate...)

267 - Administrateur (cabinet d'... foncier)
Estate agency . وَكَالَة سَمْسَرَةٌ الأَرَاضِي

268 - Administratif إِدَارِيٌّ .
Administrative

269 - Administratif (détails d'ordre...)
Administrative details . تَفَاصِيلُ إِدَارِيَة

270 - Administration إِدَارَة .
Administration, management

271 - Administration (conseil d'...)
مَجْلِس الإِدَارَة .
Board of directors

272 - Administration de l'armée . إِدَارَةُ الجُيُوش
Administrative services of the army

273 - Administration de la marine . إِدَارَة البَحْرِية
Commissariat (navy...)

274 - Administration (dépenses d'...)
Dépenses de gestion . مَصَارِيفُ الإِدَارَة
Trade expenses

275 - Administration des affaires publiques
إِدَارَةُ الشُؤُون العمُومِية .
Management of publics affairs

276 - Administration des P.T.T. . إِدَارَةُ البَرِيد
Department (mail,...)

277 - Administration directe إِدَارَة مُبَاشِرَة .
Management (direct...)

278 - Administration du personnel
إِدَارَةُ المُوَظَّفِين أَو المِلاَك .
Administration or management (personnel)

279 - Administration du port . إِدَارَةُ المِينَاء
Administration of port

280 - Administration (entrer dans l'... civile)
دَخَلَ الإِدَارَةَ (المَدَنِيَّة) ، تَوَظَّفَ .
Enter (to) the civil service

281 - Administration gouvernementale
إِدَارَةٌ (أَوْ مَصْلَحَــــةٌ) حكُومِيةٌ .
Government service

282 - Administration (mauvaise...)
سُوءُ التَّسْيِيرِ (أَوْ سُــوءُ الإِدَارَة) .
Mismanagement, maladministtration

283 - Administration moyenne
إِدَارَة وُسْطَى (تَنفِيذِيَة) .
Management (middle...)

284 - Administration publique
الإِدَارَةُ العَامَّة (العمُومِيَّة) .
Administration (public...)

285 - Administration régionale . إِدَارَة إِقْلِيمِيَة
Governing of country

286 - Administration supérieure . إدارةٌ عُليا
Top management

287 - Administrer des preuves . أدلى ببراهين
Produce (to) proofs

288 - Administrés . رعايا
Persons under s.o.'s administration

289 - Administrer une entreprise . أدار مؤسسة
Administer (to) a under-taking

290 - Admiration (faire l'... de,..)
كان محل إعجاب...
Excite (to) the admiration of..

291 - Admis (usage...) . إستعمال مسموح به
Custom (accepted...)

292 - Admises (les convenances...)
Property (conventional...). اللياقات المقبولة

293 - Admissible (preuve...) . حجة مقبولة
Admissible proof

294 - Admissibilité à un emploi
قبول في وظيف .
Eligible for an occupation

295 - Admissibilité (examen d'...)
إمتحان القبولية في الكتابي (أي الجدارة بالقبول) .
Examination (written...)

296 - Admission anticipée . قبول مسبق
Preadmission

297 - Admission à un emploi . تعيين في وظيفة
Admission to an employment

298 - Admonition, blâme . توبيخ ، تأنيب
Admonition, admonishment, reprimand

299 - Adolescence . سن المراهقة
Adolescence, youth

300 - Adolescent . يافع ، مراهق
Adolescent, youth

301 - Adolescente (jeune fille...)
Adolescent girl . فتاة يافعة أو مراهقة

302 - Adonner (s'...) à une étude
Take up (to) a study . انكب على دراسة...

303 - Adonner (s'...) à une profession
Take up (to) a profession . تعاطى مهنة

304 - Adopter à l'unanimité . وافق بالإجماع
Agree (to) unanimously

305 - Adopter une cause . تبنى قضية
Adopt (to) (embrace to) a cause

306 - Adopter une doctrine . إعتنق مذهباً
Adopt (to) a doctrine

307 - Adopter un nom . إختار إسماً
Adopt (to) a name

308 - Adopter un projet de loi
صدّق على مشروع قانون .
Pass (to) (or carry) a bill

309 - Adoption (pays d'...) . البلد المختار
Adopted country

310 - Adoucissement d'une peine
Mitigation of a pain . تخفيف عقوبة

311 - Adresse . عنوان
Adress

312 - Adresse de service . عنوان محل الخدمة
Adress for service

313 - Adresse indéchiffrable . عنوان صعب القراءة
Adress (illegible..)

314 - Adresse (mettre l'...) . عنون
Put down (to) one's name and adress

315 - Adressée (lettre mal...)
رسالة موجهة بخطإ .
Letter (misdirected...)

316 - «Adresser (s'...) ici» . «توجه إلى هنا»
«Apply, enquire» here

317 - Adulte . يفع
Adult

318 - Adulte (âge...) . سن المراهقه
Adult age

319 - Adultes (cours d'.) . دروس اليافعين
Adult school, continuation school)

320 - Adultération des textes . تحريف النصوص
Falsification of texts

321 - Ad valorem . حسب القيمة ، قيمي
Ad valorem

322 - Adversaire خَصْم .
Adversary

323 - Adverse (la partie...) الْخَصْمُ .
Party (the opposing...) the other side

324 - Adverse (l'équipe...) الفِرْقَةُ المُضَادَّة .
Team (the opposing...)

325 - Aération تَهْوِيَة .
Ventilation

326 - Aération (système d'...) ou ventilateur
جِهَازُ التَّهْوِيَة .
Ventilating system (ventilator)

327 - Aéro-club نَادِي الطَّيَرَان .
Flying-club

328 - Aérodrome مِينَاء جَوِّي ، مَطَار .
Aerodrome, flying-ground

329 - Aéroflotte أُسْطُولٌ جَوِّيٌّ .
Fleet (aerial...)

330 - Aérogare مَحَطَّةُ طَيَرَان .
Air-port

331 - Aérographe مِرَشَّةُ الرَّسْم .
Aerograph pencil (air-brush)

332 - Aérologie عِلْمُ الأَجْوَاء أَوْ الأَجْوَائِيَات.
Aerology

333 - Aéronautique (l'..) مَصْلَحَةُ الطَّيَرَان .
Air service (the...)

334 - Aéronautique (navigation aérienne)
عِلْم الطَّيَرَان (مِلاَحَة جَوِيَّة)
Aeronautics (aerial navigation)

335 - Affaire (bonne...) تِجَارَةٌ رَابِحَة .
Good speculation

336 - Affaire complexe
قَضِيَّة مُعَقَّدَة (مُتَعَـدِّدَة الجَوَانِب) .
Question (complicated...)

337 - Affaire d'Etat أَمْرٌ هَامٌّ .
Great matter

338 - Affaire (ou question) de goût قَضِيَّةُ ذَوْقٍ.
Question (or matter) of taste

339 - Affaire (grande..) قَضِيَّة (مَالِية) كُبْرَى .
Big deal

340 - Affaire d'honneur قَضِيَّةُ شَرَف .
Affair of honour (duel)

341 - Affaire d'intérêt قَضِيَّةُ مَصْلَحَة .
Money matter

342 - Affaire (mauvaise...) تِجَارَةٌ خَاسِرَةٌ .
Losing bargain

343 - Affaires أَعْمَال ، صَفَقَات .
Business

344 - Affaires (bureau ou agence d'...)
Agency office مَكْتَب (أَوْ وَكَالَة) أَعْمَال .

345 - Affaires courantes مَسَائِل جَارِية .
Affairs (ordinary or common...)

346 - Affaires de l'Etat (les...) شُؤُون الدَّوْلة .
State affairs

347 - Affaires (faire des...) أَنْجَزَ صَفَقَات رَابِحَة.
Business (to do...)

348 - Affaires (heures des...) سَاعَاتُ الأَعْمَال .
Business hours

349 - Affaires (homme d'...) رَجُلُ أَعْمَال .
Business man (or agent)

35- - Affaires languissantes (marasme)
Slack business أَعْمَال رَاكِدَة (أَوْ فَاتِرَة) .

351 - Affaires (ministère des... étrangères)
وِزَارَة الشُّؤُون الخَارِجِيَة .
Foreign office (the...)

352 - Affectation إِسْنَادُ مُهِمَّة ، تَكْلِيف .
Assignment

353 - Affectation (demande d'...) طَلَبُ تَعْيِين .
Employment requisition

354 - Affectation de qn à un poste
تَعْيِينُ شَخص فِي مَنْصِب .
Assignment of s.o to a duty

355 - Affectation immédia te تَعْيِينٌ عَاجِلٌ .
Appointment (emergency...)

356 - Affecté à une fonction
Appointed acting . مُعَيَّنٌ لِلقِيَامِ بِوَظِيفَةٍ .

357 - Affecter qch à un certain usage
خَصَّصَ شَيْئاً لِاسْتِعْمَالٍ مَّا .
Assign (to) sth to a certain use

358 - Affectation (recevoir une...). تَسَلَّمَ تَعْيِيناً
Posted (to be...)

359 - Afférent (traitement... à un emploi)
رَاتِبٌ مُخَصَّصٌ لِوَظِيفٍ .
Attaching (salary... to a post)

360 - Afférentes (contributions... à une terre)
ضَرَائِبُ مُتَعَلِّقَةٌ بِأَرْضٍ .
Rates assignable to an estate

361 - Afférents (crédits ...au budget)
إعْتِمَادَاتٌ مُخَصَّصَةٌ لِلْمِيزَانِيةِ .
Credits falling into the budget

362 - Afférents (renseignements... à une affaire)
مَعْلُومَاتٌ مُتَعلِّقةٌ بِقَضِيَّةٍ .
Relating (information... to a matter)

363 - Affermir (ou consolider) son pouvoir
Consolidate (to) his power . وَطَّدَ سُلْطَتَه .

364 - Affichage لَصْقُ إعْلَانَ .
Placarding

365 - Affiche à la main
Handbill أَلإعْلَانُ الْيَدَوِيُّ (يُوَزَّع بِالْيَد).

366 - Affiche (apposer une...) . عَلَّقَ إعْلَاناً
Stick (to) a bill

367 - Affiche illustrée
إعْلَانٌ مُصَوَّرٌ (أَوْ مُزَيَّن بِالرُّسُوم) .
Picture poster

368 - Affiche murale . إعْلَانٌ جِدَارِي
Placard

369 - «Afficher (défensed'...)
«Stick no bills» . «مَمْنُوعٌ إلْصَاقُ الْإعْلَانَات»

370 - Affiches (panneau à...) . لَوْحَةُ إعْلَانَاتٍ
Hoarding

371 - Afficheur . مُلْصِقُ الْإعْلَانَات
Poster

372 - Affiliation (désir d'...) . رَغْبَةُ الِانْتِمَاء
Affiliation want

373 - Affilier (s'... à ...) إنْتَسَبَ إلَى...
Affiliate (to) oneself with...

374 - Affirmation contraire . تَأْكِيدٌ مُنَاقِض
Assurance to the contrary

375 - Affirmation de créance تَوْكِيدُ دَيْنٍ
Proof of indebtedness

376 - Affirmation sous serment . إثْبَاتٌ بِيَمِينٍ
Affidavit

377 - Affirmative (réponse...) . رَدٌّ بِالْمُوَافَقَةِ
Affirmative (answer in the...)

378 - Affirmée (théorie... par l'expérience)
نَظَرِيَّة مُثْبَتَةٌ (أَوْ مُؤَكَّدَة) بِالتَّجْرِبَةِ .
Supported (theory... by experience)

379 - Affirmer (ou affermir) son autorité
ثَبَّتَ سُلْطَتَه .
Make (to) one's authority (to assert oneself

380 - Affirmative (peine...) . عُقُوبَة بَدَنِية
Restraint (personal...)

381 - Affluence (heures d'...) سَاعَاتُ الْإزْدِحَامِ.
Busy hours

382 - Afflux de la demande
Afflux of request شِدَّةُ الطَّلَبِ . وَفْرَةُ الطَّلَبَات

383 - Affouagement
ضَرِيبَة الْمَوْقِدِ (أَوِالكَانُونِ بِالْمَغْرِبِ الْأَقْصَى) .
Allotment of estovers

384 - Affouager un bois
عَيَّنَ مَكَانَ الِاحْتِطَابِ فِي غَابَةٍ .
Mark (to) off estovers in a wood

385 - Affranchi (colis...)
طَرْدٌ مُعْفَىً (مِن رُسُومِ الْبَرِيد) .
Prepaid parcel

386 - Affranchir une lettre
خَلَّصَ رِسَالَة (مِن رُسُومِ الْبَرِيد) .
Stamp (to) a letter

387 - Affrétement (contrat d'...).عَقْدُ تَأْجِيرِ سَفِينَة.
Charter-party

388 - Affréteur . مُسْتَأْجِرُ سَفِينَةٍ
Freighter, charterer

389 - Affronter une épreuve avec courage
وَاجَهَ مِحْنَةً بِشَجَاعَةٍ .
Meet (to) an ordeal bravely

390 - Affronter le danger
جَابَهَ (أَوْ وَاجَهَ) الْخَطَرَ .
Affront (to) the danger

391 - Affût (à l'... de nouvelles) تَرَقُّبُ الأَخْبَارِ.
Look-out (on the... for news)

392 - Age (avancer es...), tirer sur l'âge, prendre de l'âge . تَقَدَّمَ فِي السِّنِّ
Years (o advance in...) (to be growing old)

393 - Age (bas...) . حَدَاثَةٌ
Infancy

394 - Age d'admission à l'emploi
سِنُّ الاِسْتِخْدَامِ ، سِنُّ الْقَبُولِ لِلْعَمَلِ .
Age of admission to employment

395 - Age de concevoir (hors d'...)
إِمْرَأَةٌ فِي غَيْرِ سِنِّ الْوِلاَدَةِ
Child-bearing (past...)

396 - Age d'éligibilité . سِنُّ أَهْلِيَةِ الاِنْتِخَابِ
Age of eligibility

397 - Age de fin de scolarité . سِنُّ نِهَايَةِ الدِّرَاسَةِ
School-leaving age

398 - Age de la croissance . سِنُّ النُّمُوِّ
Growing age (the...)

399 - Age de mobilisation (ou connaissance)
Age (draft...) . سِنُّ التَّجْنِيدِ

400 - Age de raison (de ronnaissasce)
Years of discretion . سِنُّ التَّمْيِيزِ

401 - Age de se marier (être en...)
هُوَ فِي سِنِّ الزَّوَاجِ .
Age to mary (to be of an...)

402 - Age (d'... en âge) . جِيلاً بَعْدَ جِيلٍ
Generation (from... to generation)

403 - Age d'homme . سِنُّ الرُّجُولَةِ
Manhood

404 - Age (différence d'...) . فَرْقٌ فِي السِّنِّ
Years (disparity in...)

405 - Age (du même...) . تِرْبٌ
Age (of the same...), of an age

406 - Age (hors d'...) . خَارِجَ السِّنِّ (الْمَطْلُوبِ)
Age (over...), superannuated

407 - Age ingrat (l'...) . سِنُّ الْمُرَاهَقَةِ
Age (the awkward...)

408 - Age légal (être d'...)
Age (to be of...). (هُوَ فِي...) السِّنُّ الْقَانُونِيَةُ

409 - Age (le moyen...) . الْعُصُورُ الْوُسْطَى
Ages (the middle...)

410 - Age le plus tendre . طَرَاوَةُ الشَّبَابِ
Years (earliest...)

411 - Age limite . حَدُّ السِّنِّ
Age limit

412 - Age (limite d'...) . سِنُّ التَّقَاعُدِ
Age limit

413 - Age mûr moyen . مُتَوَسِّطُ الْكُهُولَةِ
Years of maturity (middle of life)

414 - Age nubile . سِنُّ الزَّوَاجِ
Age (nubile...)

415 - Age (président d'...) . رَئِيسُ السِّنِّ
Seniority (chair-man by...)

416 - Age (retour d'...) âge critique
سِنُّ الْيَأْسِ (عِنْدَ النِّسَاءِ) .
Age (the... of life) the critical age

417 - Agé (trop...) . مُتَجَاوِزُ السِّنِّ
Overage

418 - Ages (entre deux...) مُتَوَسِّطُ الْعُمُرِ.
Aged (middle -...)

419 - Agence bancaire
فَرْعٌ مَصْرَفِي ، وِكَالَةٌ مَصْرَفِيَةٌ .
Agency (banking ...)

420 - Agence centrale du personnel
جِهَازٌ مَرْكَزِي لِلأَفْرَادِ .
Agency (central personnel...)

421 - Agence (contrat d'...) عَقْدُ وِكَالَة .
Agency contract

422 - Agence d'affaires
مَكْتَبُ أَعْمَالٍ ، وِكَالَةُ أَعْمَالٍ .
Agency or office (general business...)

423 - Agence d'emploi ou bureau de placement
وِكَالَة اسْتِخْدَام أَوْ تَوْظِيف .
Agency (employment...)

424 - Agence de renseignements وِكَالَة اسْتِعْلَامَات
Bureau (information...)

425 - Agence de tourisme (agence de voyages)
وِكَالَةٌ سِيَاحِية ، وِكَالَةُ أَسْفَار .
Agency (tourist...)

426 - Agences de recouvrement des dettes
وِكَالَاتُ تَحْصِيل الدُّيُون .
Agency substitutes

427 - Agences des rapports de crédit
وِكَالَاتُ تَقَارِير الائْتِمَان .
Agencies (credit-reporting...)

428 - Agences facilitant des ventes
وِكَالَاتُ التَّسْهِيل (للبُيُوع) .
Agencies (facilitating...)

429 - Agences (structure des.. intermédiaires)
Agency structure هَيْكَلُ الوُسَطَاء .

430 - Agenceur de magasins مُرَتِّبُ مَخَازِن .
Shop-fitter

431 - Agenda مُفَكِّرَة .
Agenda (memorandum-book)

432 - Agent comptable
مَاسِك الدَّفَاتِر (كَاتِب الحِسَابَات) .
Book keeper

433 - Agent comptable مُحَاسِب .
Accountant

434 - Agent consulaire وَكِيلٌ قُنْصُلِي .
Agent consular...)

435 - Agent de change صَرَّاف :
Broker (exchange...)

436 - Agent de liaison ضَابِط ارْتِبَاط .
Officer (liaison...)

437 - Agent de location سَمْسَارُ الأَكْرِية .
Agent (estate...)

438 - Agent de police شُرْطِي .
Policeman

439 -- Agent de publicité
سَمْسَارُ إِعْلَانَات أَوْ سَمْسَارُ إِشْهَار .
Agent (advertising...)

440 - Agent diplomatique
مُوظَّفٌ سِيَاسِي أَوْ دِبْلُومَاسِي .
Agent (diplomatic...)

441 - Agent en douanes عَامِل جُمْرُكِيٌّ .
Broker (customs..)

442 - Agents exclusifs وُكَلَاءُ وَحِيدُون .
Agents or agencies (exclusive)

443 - Agglomération
مُمْتَدَنَة (بلدة امتُدِنَت في ضَاحِية مَدِينة) .
Agglomeration

444 - Aggravation de la peine تَشْدِيدُ العُقُوبَة .
Augmentation of penalty

445 - Aggravation des charges
تَفَاقُم الأَعْبَاء الجِبَائِية .
Increase of taxation

446 - Agio رِبْحُ الصَّرْفِ ، اصْطِرَاف .
Agio (of exchange)

447 - Agio d'escompte حَطِيطَة ، فَائِدَة الحَسْم .
Agio of discount

448 - Agir officiellement تَصَرَّفَ رَسْمِياً .
Act (to) officially

449 - Agissante (collaboration...) تَعَاوُن فَعَّال .
Active collaboration

450 - Agitation ouvrière هَيَجَانُ العُمَّال .
Unrest (labour...)

451 - Agrafe مِشْبَكُ الأَوْرَاقِ .
Clip (for papers)

452 - Agrafe سِلْكُ الدَّبَّاسَة .
Staphe

453 - Agrafeuse دبّاسة .
Stapher

454 - Agrafeuse mécanique دبّاسة آلية .
Staphing machine

455 - Agréable (joindre l'... à l'utile)
أضافَ النافِعَ إلى المُمْتِع (أو الظريف) .
Pleasant (to combine the... with the useful)

456 - Agréé
وَكيلٌ تِجاريٌّ (مُعْتَمَد) أمام المَحْكَمة التِجارية .
Attorney

457 - Agréer un contrat قَبِلَ عَقْداً .
Approve (to... an agreement)

458 - Agréé (type... par le gouvernement)
نَموذَج مَقْبولٌ مِنَ الحُكومَة
Approved (type... by the government)

459 - «Agréez mes salutaions» . «تَقَبَّلوا تَحِيّاتي»
«Believe me yours»

460 - «Agréez mes salutations empressées»
«تَفَضَّلوا بِقَبول تَحِيّاتي وَاحْتِرامَاتي» .
«I am yours faithfully»

461 - Agrégation (concours...)
مُباراةُ التَبْريز (في الأساتِذة) .
Competive examination for teaching staff (of lycées and universities)

462 - Agrément (arts d'...) فُنون تَرْفيهية .
Accomplishments

463 - Agrément (livres d'...) كُتُبٌ تَرْفيهية .
Light reading

464 - Agrément (voyage d'...) رِحْلَة تَرْفيهية .
Pleasure-trip

465 - Agression عُدْوانٌ .
Agression

466 - Agricole (crédit...) إئْتِمان زِراعيٌّ .
Agricultural credit

467 - Agricole (prêt...) قَرْضٌ زِراعيٌّ .
Agricultural loan

468 - Agriculteur مُزارِعٌ .
Agriculturist. farmer

469 - Agriculteur (peuple...) شَعْب زِراعيٌّ .
Agricultural (people...)

470 - Agrologie
عِلْم التُراب ، تُرابِيات (عِلْم تَرْكيب تُراب الأَرْضِ وَعَلاقَته بالجَوِيّات وَالمائيات) .
Agrology

471 - Agronomie عِلْمُ الزِّراعَة .
Agronomy. husbandry

472 - Agronome (ingénieur...) مُهَنْدِسٌ زِراعيٌّ.
Agricultural expert

473 - Agronomique (l'Institut...) المَعْهَدُ الزِّراعيُّ.
Agricultural (the... college)

474 - Agrostologie عِلْمُ الأَعْشاب أو الحَشائِش .
Agrostology

475 - Agrumiculture زِراعَة الحَوامِض .
Citriculture

476 - Aide aux pauvres مُساعَدة المُعْوِزينَ .
Relief (poor...)

477 - Aide-comptable مُساعِدُ مُحاسِب .
Accountant (assistant...)

478 - Aide de camp مُرافِقٌ .
Aide de camp

479 - Aide-maçon مُساعِدُ بَنّاء .
Hodman

480 - Aide-mémoire مُذَكِّرَةٌ ، تَذْكِرَة .
Aide-memoire

481 - Aide (recourir à l'... de)
Call (fo... in) إِلْتَجأ إلى مُساعَدة...

482 - Aieule الجَدَّة .
Progenitress or progenitrix

483 - Aiguillon du remords حافِزُ النَدَم .
Pricks (the... of remorse)

484 - Aiguillonnement de conscience
حَثٌّ (أو حَفْزُ) الضَمير .
Pricking of conscience

485 - Air-conditionné (climatisé) . هَواءٌ مُكَيَّف
Air-conditioned

486 - Air confiné هَوَاءٌ فَاسِد .
Air (or atmosphere) confined

487 - Air (vie de plein ...) حَيَاةُ الْهَوَاءِ الطَّلْق .
Life (out door...)

488 - Aisance (lieux d'...) بُيُوت الْخَلَاء .
Water-closet

489 - Aisance (vivre dans l'...)
عَاشَ فِي بُحْبُوحَة أَوْ رَغَد .
Affluence (to be in...)

490 - Ajournement de l'augmentation due
تَأْجِيلُ العِلَاوة المُسْتَحَقَّة .
Adjournment of due increase

491 - Ajourner les délibérations. أَجَّلَ الْمُدَاوَلَات
Adjourn (to) the deliberations

492 - Ajouter des chiffres أَضَافَ أَرْقَاماً .
Add (to) up figures

493 - Ajouter des notes marginales
أَضَافَ تَعْلِيقَات هَامِشِيَّة (أَوْ طُرَراً على الهَامِش) .
Oppend (to) marginal notes

494 - Ajouter l'action aux paroles
أَضَافَ الْفِعْلَ إِلَى الْقَوْل ، (أَرْفَقَ الْفِعْلَ بِالْقَوْل) .
Suit (to) the action to the word

495 - Alarme إِنْذَارٌ بِالْخَطَر .
Alarm

496 - Album
أَلْبُوم : دِفْتَر الصُّوَر (أَو الطَّوَابع الخ...) .
Album (scketch-book)

497 - Album à feuilles mobiles
أَلْبُوم أَوْرَاق مُنفَصِلة .
Album (loose-leaf...)

498 - Album (format...) قَطْعُ الْأَلْبُوم .
Size (cabinet...)

499 - Album-tarif أَلْبُوم (أَوْ دِفْتَر) التَّعْرِيفَات.
Trade catalogue

500 - Aléas d'une entreprise مَخَاطِرُ مَشْرُوع .
Risks of a undertaking

501 - Aléatoire (contrat...) عَقْد الغَرَر .
Aleatory (contrat..)

502 - Alentours d'une personne
بِطَانَة (أَوْ حَاشِية) شَخْص .
Companions (a person's...)

503 - Alentours d'une ville
ضَوَاحِي (أَوْ أَرْبَاض) مَدِينَة .
Environs of a town

504 - Alerte aérienne إِنْذَارٌ جَوِّي .
Alert (air...)

505 - Alerte (fausse...) إِنْذَارٌ خَاطِيء .
Alarm (false...)

506 - Alésoir مُجَوِّفَة (أَدَاة تَجْوِيف) .
Borer

507 - Alias (nom d'emprunt)
Alias إِسْمٌ مُسْتَعَار (أَوْ مُنْتَحَل) .

508 - Alibi (plaider un...)
دَفْعٌ بِالْغَيْبَة (دَفع التُّهْمة بِغَيْبَة المتهَم عِندَ وقُوع الجَرِيمَة).
Alibi (to plead an...)

509 - Aliénation mentale خَبَل : خَلَلٌ عَقْلِي .
Alienation (derangement) of mind

510 - Aliéné interdit مَعْتُوهٌ مَحْجُورٌ (عليه) .
Lunatic (certified...)

511 - Aliénés (asile d'..) مَلْجَأُ المَجَانِين .
Lunatic asylum

512 - Aliéniste (médecin...)
طَبِيبُ الْأَمْرَاض الْعَقْلِية .
Alienist, mental specialist

513 - Alignement monétaire
مُسَاعَرَة نَقْدِية (تَسْعِير جَدِيدٌ لِلنَّقْد توَازِياً مَعَ عُمْلَة أُخْرَى) .
Alignment (monetary...)

514 - Aliment complet غِذَاءٌ جَزِيئِيٌّ .
Food (complete..)

515 - Alimentaire (carte...) (carte de rationnement
بِطَاقَة الِاغْتِذَاء .
Ration card

516 - Alimentaire pension...) نَفَقَةُ المَأْكَل .
Alimony for necessaries

517 - Alimentation (rayon d'...)
Catering department. دَائِرَة تِجَارَة الْأَغْذِية.

518 - Alinéa فِقْرة .
Paragraph

519 - Allants et venants (les...)
الصَّادِرُونَ وَالْوَارِدُونَ (الرَّائِحُونَ وَالْغَادُون) .
Comers and goers (passers-by)

520 - Allées et venues رَوَحَاتٌ وَغَدَوَاتٌ .
Coming and going

521 - Allegeance (serment d'...) يَمِينُ الْوَلاَءِ(لِلدَّوْلَة).
Allegiance (oath of...)

522 - Allégement d'impôts تَخْفِيفُ الضَّرَائِب .
Reduction, relief, in taxation (lightening of taxation)

523 - Alléguer l'ignorance (plaider ignorance)
Plead (to) ignorance تَعَلَّلَ بِالْجَهْلِ .

524 - Alléguer une preuve سَاقَ دَلِيلاً .
Adduce (to) a proof

525 - Alléguer un prétexte تَعَلَّلَ بِدَعْوَى .
Advance (to) a pretext

526 - Aller (au pis...) فِي أَسْوَأ الفُرُوض .
At the worst

527 - Aller et retour (voyage d'...)
سَفَرُ ذَهَابٍ وَإِيَابٍ .
Journey there and back

528 - Aller (le pis...) شَرُّ مَا يَحْدُث .
Resort (last...)

529 - Allocataire principal
مُسْتَحِــق رَئِيسِـي (لِلْمُخصَّصَـات) .
Dependant (principal)

530 - Allocation عِلاَوَة ، بَدَل ، تَعويض .
Allowance

531 - Allocation de subsistance تَعْوِيضُ الإِعَانة .
Subsistence allowance

532 - Allocations additionnelles
مُخَصَّصَات إِضَافِية .
Allowance (additional...)

533 - Allocations ou indemnités de base
مُخَصَّصَات (أَوْ تَعْوِيضَات) أَسَاسِيَّة .
Allowances (basic...)

534 - Allocations de chômage
مُخصصَات (أَوْ تَعْوِيضَات) البِطَالة .
Benefit (unemployment..)

535 - Allocations de famille . مُخصصَات عَائِلِية
Dependants allowances

536 - Allocations en espèce . مُخَصَّصَات عَيْنِية
Allowance in kind

537 - Allocations par tête . مُخَصَّصَات الفَرْد
Grant (capitation...)

538 - Allouer une indemnité . خَصَّصَ تَعْوِيضاً
Allow (to) a indemnity

539 - Allume-cigares . مِشْعَلُ اللَّفَائِف
Lighter (cigar...)

540 - Allure des affaires . سَيْرُ الأَعْمَال
Trend (the... of affairs)

541 - Allusion . تَلْمِيح ، كِنَاية ، إِشَارَة
Allusion

542 - Almanach (calendrier) . رُوزْنَامَة ، تَقْوِيم
Almanach, calendar

543 - Aloi (preuve de bon...) . حُجَّة قُوَّة
Genuine proof

544 - Alphabet Morse أَبْجَدِيَّة مُورْس (التِّلِغْرَافِية)
Morse alphabet

545 - Alphabétique (classement par ordre...)
طَرِيقَة أَبْجَدِية .
Alphabetical system (alphabetization)

546 - Alphabétique (par ordre...)
حَسبَ التَّرْتِيب الأَبْجَدِي .
Alphabetical (in... order) (alphabetically)

547 - Alphabétique (table...) . فَهْرِسٌ أَبْجَدِي
Index (of book)

548 - Alpiniste
زَانِيء ، رَقَّاء ، مُتَوَقِّن ، مُتَوَقِّل (صَعَّاد في الجِبال) .
Alpinist

549 - Altération d'une couleur . نُصُولُ لَوْن
Fading of a colour

550 - Altération d'un document . تَحْرِيفُ وَثِيقَة
Falsification of a document

551 - Altération d'un texte تَحْرِيفُ نَص .
Garbling of a text

552 - Altération des mots تَحْرِيف الْكَلِم .
Deformation of the words

553 - Alternance de voyelles (ou vocalique)
تَعَاقُـبُ الْمُصَوِّتَـات أَوِ الشَّكَلات .
Gradation (vowel...)

554 - Altruisme إِيثَار .
Altruism

555 - Amateur d'antiquités هَاوِي الْعَادِيَات .
Antiquary

556 - Amateur des beaux-arts
Lover of art هَاوِي الفُنُون الْجَمِيلَة .

557 - Amateurs (championnat des...)
Amateur championship بُطُولَة الهُوَاة .

558 - Amateurs (cinémad'...) سِينِمَا الْهُوَاة .
Home cinema

559 - Amatrice de chiens (cynophile)
Dog-lover هَاوِيَة الْكِلَاب .

560 - Ambassade سِفَارَة ، دَارُ سِفَارَة .
Embassy

561 - Ambiance (influence de l'...)
Environmental influences . مُؤَثِّرَات بِيئِيَّة

562 - Ambition de la popularité
طُمُوحٌ إِلَى الشَّعْبِية .
Hankering after popularity

563 - Ambulant (percepteur... de taxes)
جَابٍ مُتَنَقِّل (لِلضَّرَائِب) .
Itinerant collector of taxes

564 - Amélioration de traitement . تَحْسِين الرَّاتِب
Improvement in pay

565 - Amélioration (travaux d'...). أَعْمَال تَحْسِينِية
Improvements

566 - Aménagement interne تَنظِيم دَاخِلِي .
Lay out

567 - Amende honorable (faire...) . أَقَرَّ بِالذَّنْب
Make (to) amends or (the amende honorable

568 - Amende (infliger une...) غَرَّم .
Impose (to) a fine

569 - Amende pour retard de livraison
غَرَامة لِلتأخر (أَوِ التَبَاطُؤ) فِي تَسْلِيم (البضاعة) .
Penalty

570 - Amendement subsidiaire تَعدِيل فَرْعي .
Amendment (subsidiary. .)

571 - Amharique الأَمْهَرِية (لغة الحبشة الرسمية) .
Amharic

572 - Ami des arts صَدِيقُ الفُنُون .
Patron of art

573 - Ami d'enfance تِرْب .
Playmate (old...)

574 - Amis des livres أَصْدِقَاء الكُتُب .
Book-lovers

575 - Amiable (à l'...) بِالتَّرَاضِي .
Agreement (by mutual...) or amicably

576 - Amiable (arrangement à l'...) تَسْوية وُدِّية.
Amicable arrangement

577 - Amicale (association..) وِدَادِية ، رَابِطَة .
Amicale

578 - Amiral de la flotte أَمِيرُ الأُسْطُول .
Admiral of the fleet

579 - Amiralat أَمِيرَالِية .
Admiralship

580 - Amirale أَمِيرَالَة (زَوْجَة الأَميرال) .
Admiral's wife

581 - Amnésie فَقْد الذَّاكِرَة ، أَمَهٌ .
Amnesia

582 - Amnistie عَفْوٌ شَامل (أَوْ عَام) .
Amnesty

583 - Amnistie (ordonnance d'...)
قَانُون (أَو مَرْسُوم) العَفْو .
Amnesty ordinance

584 - Amnistié مَعْفُوٌّ عَنْه .
Amnestied

585 - Amoralisme لاَ أَخْلاَقِية (حَالة لاَ خُلُقية).
Amoral state

586 - Amorce d'indiscipline. إشْعَال (نَار) العِصْيَان
Incipient insubordination

587 - Amorcer la discussion
أثَارَ الجَدَلَ أو النزاع .
Initiate (to) the discussion

588 - Amortissement الاستهلاك (الإهْلاَك) .
Depreciation

589 - Amortissment avec intérêts composés
طَريق احْتِيَاطِيّ الإهْـلاَك المُسْتَمِر .
Depreciation (sinking fund method if...)

590 - Amortissement des actions. إسْتِهْلاَك الأَسْهُم
Sinking of stocks

591 - Amortissement du choc
تَخْفِيف (تَلْطِيف) الصَّدْمَة .
Absorption of shock

592 - Amortissement (taux unique d'...)
المُعَدَّل المُفْرَدُ لِلإِهْلاَك .
Depreciation (single rate of...)

593 - Amour de la célèbrité حُبُّ الشُّهْرَة .
Love of fame

594 - Amour de l'ordre حُبُّ النِّظَام .
Order (need...)

595 - Amour du pouvoir حُبُّ السَّيْطَرَة .
Want (power...)

596 - Amour du prestige حُبُّ المَهَابَة .
Want (prestige...)

597 - Amour-propre حُبُّ الذَّات ، أَنَانِية .
Self-respect

598 - Amphithéatre
مُدَرَّج (لإلقَاء دُروس في كُلية أوْ للتفرج في مَسْرح قديم) .
Amphitheatre

599 - Amphitryon مُضِيف ، آدِب .
Amphitryon. Host

600 - Ampliatif (acte...) عَقد إضَافي .
Duplicate (act...)

601 - «Ampliation (pour...)
«True copy» عَن نُسْخَة ثَانية (من الأَصل)

602 - Amusements innocents تَسْلِيات بَرِيئة .
Recreation (innocent...)

603 - An (le jour de l'...) رَأْسُ السَّنَة .
Year's (new... day)

604 - Analectes
مُخْتَارَات (أَوْ مُنْتَخَبَات) أَدَبية .
Analecta, gleanings

605 - Analogie (par ... avec)
بِطَرِيقِ القِيَاس ، قِيَاساً عَلَى..
Analogy (on the... of)

606 - Analyse تَحْلِيل .
Analysis

607 - Analyse causale تَحْلِيل سَبَبِي أَوْ عِلِّي .
Analysis (causal...)

608 - Analyse contradictoire تَحْلِيل مُتَقَابِل .
Analysis (conflicting...)

609 - Analyse de contenu (ou de la teneur)
Analysis of the tenor تَحْلِيل المُحْتَوَى .

610 - Analyse (en dernière...)
فِي آخِرِ المَطَاف ، فِي آخِر تَحْلِيل (النَّتِيجَة النِّهَائية) .
Analysis (in the last...)

611 - Analyse des échances des dettes recouvrables
التَّحْلِيل الزَّمَنِي لِحِسَابَات القَبْض .
Age analysis of accounts receivable

612 - Analyse des méthodes
تَحْلِيل الأَسَالِيب ، تَحْلِيل طَرَائق العَمل .
Analysis (methods...)

613 - Analyse logique تَحْلِيل مَنْطِقي .
Analysis

614 - Analyse qualitative تَحْلِيل كَيْفِي .
Analysis (qualitative...)

615 - Analyse quantitative تَحْلِيل كَمِّي .
Analysis (quantitative...)

616 - Analyser un document
حَلَّلَ أَوْ تَفَحَّصَ وَثِيقَةً .
Analyse (to) a document

617 - Analyser un dossier حَلَّلَ مِلَفّاً .
Make (ti) a precis of a set of documents

618 - Analyser les causes إسْتَقْصَى الأَسْبَابَ .
Analyse (to) the causes

619 - Anarchie فَوْضَى .
Anarchy

620 - Anarchique فَوْضِوِي .
Anarchical

621 - Anarchiser
إِسْتَفْـوَضَ (مَـالَ إِلَى الفَوْضَى) .
Anarchize (to)

622 - Anarchisme فَوْضِوِية .
Anarchism

623 - Anarchiste فَوْضِوِي .
Anarchist

624 - Ancien (monument...)
أَثَرٌ قَدِيم (آبِد ، جمعه أَوَابِد) .
Ancient monument

625 - Ancien président رَئِيسٌ سَابِقٌ .
Past president

626 - Anciens combattants قُدَمَاءُ المُحَارِبِين .
Ex-service men

627 - Anciens élèves (d'une école)
قُدَمَاء تَلاَمِيذ (أَوْ خِرِّيجُو) مَدْرَسَة .
Senior boys (in a school)

628 - Ancienneté أَقْدَمِية .
Seniority

629 - Ancienneté (avancer à l'...)
تَرَفَّعَ أو تَرَقَّى بِالقِـدَم (أو بالأَقْدَمِية) .
Promoted (to be) by seniority

630 - Ancienneté de service أَقْدَمِية الخِدْمة .
Seniority (length) of service

631 - Ancienneté (de toute..) مُنْذُ القِدَم .
Time immemorial (from...)

632 - Ancienneté de (ou dans le) grade
Seniority in rank قِدَمٌ فِي الرُّتْبَة .

633 - Ancienneté (liste à l'...)
Seniority list كَشْفُ القِدَم أو الأَقْدَمِية .

634 - Anecdote أُمْلُوحَة ، مُلْحَة ، نَادِرَة .
Anecdote

635 - Anecdotier صَاحِب نَوَادِر .
Anecdotist, teller of anecdotes

636 - Anesthésiste
مُبَنِّج : الذِي يُبَنِّجُ مَرِيضاً لإِجْرَاء عَمَلِية جِرَاحِية .
Anaesthesist

637 - Angle (boutique d'...) دُكَّان الزَّاوِية .
Corner-shop

638 - Angoisse (avoir des poires d'...)
(souffrir les pires angoisses)
عَانَى عَذَاباً مُبَرِّحاً .
Suffer (to) bitter mortifications

639 - Animation du marché رَوَاجُ السُّوقِ .
Buoyancy of the market

640 - Animation (ville pleine d'...)
مَدِينة غَامِرة بِالحَيَوِيَّة (أو النَّشَاط) .
Life (town full of...)

641 - Animaux (société protectrice des...)
جَمْعِية حِمَاية الحَيَوان .
Animals (society for the prevention of cruelty to...)

642 - Ankyloser (s'...)
تَجَمَّد : قُسِط (كَأَنَّ مَفَاصِلَه التَصَقَت وَتَصَلَّبَت) .
Ankylose (to)

643 - Annales de la chambre des députés
مَحَاضِر مَجْلِس النُّوَّاب .
Annals (the... of the chamber of deputies (or members of parliament)

644 - Annaliste كَاتِب حَوْلِيات .
Annalist

645 - Anneau de fiançailles
الفَتْخة أَوْ دِبْلة الخُطُوبة ، خَاتم بلا فَص يقدم فِي الخِطبة .
Engagement ring

646 - Anneau (l'... manquant) الحَلْقَة المَفْقُودَة .
Link (the missing...)

647 - Année astronomique سَنة فَلَكِية .
Year (sideral...)

648 - Année bissextile سَنة كَبِيسَة .
Year (leap...)

649 - Année budgétaire (exercice financier)
Financial year سَنة المِيزَانِيّة .

650 - Année en cours السَّنة الْجارية .
Year (current or present...)

651 - Année d'entretien سَنة الصِّيانة .
Year (maintenance...)

652 - Année fiscale سَنَة جِبَائِية .
Year (fiscal...)

653 - Année- lumière سَنَة ضَوْئِية .
Year (light-...)

654 - Année scolaire سَنة دِرَاسِية .
Year (school...)

655 - Année scolaire (calendrier scolaire)
Year (calendar or solar...) سَنَة شَمْسِية .

656 - Annexe (établissement...) . مُؤَسَّسَة فَرْعِية
Annex

657 - Annexe (lettre...) مُلْحَق رِسَالَة .
Covering letter

658 - Annexées (pièces...)
Enclosures وَثَائِق مُرْفَقَة : مُرْفَقَات .

659 - Anniversaire de décés ذِكْرَى الْوَفَاة .
Anniversary of death

660 - Anniversaire de la victoire ذِكْرَى النَّصْر .
Anniversary of victory

661 - Anniversaire de mariage ذِكْرَى الزَّوَاج .
Anniversary of marriage

662 - Anniversaire de naissance. ذِكْرَى الْوِلاَدَة
Anniversary of birth

663 - Annonce de spectacle
إِعْلاَنُ مَشْهَدٍ (أَو عَرْضٍ مَسْرَحِي) .
Play-bill

664 - Annonce, notification ou information
Announcement إِعْلاَم .

665 - Annonces lumineuses إِعْلاَنَات مُضِيئَة .
Signs illuminated

666 - Annotation تَحْشِية ، هَامِش ، طُرَّة .
Annotating (making notes)

667 - Annuaire de l'armée حَوْلِية الْجَيْش .
List (the army...)

668 - Annuaire téléphonique دَليل التّلفون .
Telephone directory

669 - Annualités سَنَوِيَّات .
Yearly recurrences

670 - Annuel (paiement ...) مُسَانَهة .
Year (pay by the...)

671 - Annuité سَنَاهية .
Annual instalment

672 - Annuité de la médaille militaire
رَاتِب الْوِسَام الْعَسْكَرِي .
Annuity accompanying the military medal

673 - Annulation de mariage فَسْخُ الزَّوَاج .
Annulment of marriage settlement

674 - Annulation de la peine ou de la suspension
إِلْغَاء العُقُوبَة أو التَّوْقِيف .
Ancellation of the punishment or the arrest

675 - Annulation de traitement pour motif disciplinaire إِلْغَاء الرَّاتِب بِسَبَبٍ تَأْدِيبِيٍّ .
Forfeiture (penal...)

676 - Annulation des commandes
إِلْغَاء أَوَامِر التَّوْرِيد (الشراء)
Ancellation of orders

677 - Annuler des ordres أَلْغَى تَعْلِيمَاتٍ .
Cancel (to) orders

678 - Anonymat (garder l'...) (rester anonyme)
Remain (to) anonymous تَسَتَّر .

679 - Anonyme (écrivain...)
كَاتِب مُغْفل (مَجْهُـــول الإِسْم) .
Anonymous writer

680 - Anonyme (société. .) (par actions)
شَرِكَة مُغْفَلَة (بالأَسْهُم) .
Joint-stock company

681 - Anormal (enfant..) وَلَد ضَعِيفُ الإِدْرَاك .
Defective (mental...)

682 Antalgique دَوَاء مسكن (للألم) .
Antalgic (pain-killer)

683 - Antécédents سَوَابِق .
Past record (antecedents)

684 - Antécédents professionnels . سَوَابِق مِهَنِية
Occupational history

685 - Antenne de radio. صَارِية مِذْياع ، هَوَائِي
Aerial, antenna

686 - Antenne de transmission . هَوَائي الإرْسَال
Transmitting aerial sending-out aerial

687 - Antérieure (époque...) . عَهْدٌ سَالِفٌ
Former (period...)

688 - Antériorité (droit d'...) . حَقُّ الأَسْبَقِية
Right of priority

689 - Anthologie (voir analectes)
Anthology مُخْتَارات أَدَبية أَو مُوسِيقية.

690 - Antiadministratif . مُضَادٌّ لِقَانُون الإِدَارة
Against (contrary) to office regulations

691 - Antibiotiques (les ...)
المُـــردِيَات : مُضَـــادات الجَرَاثِيم .
Antibiotical

692 - Antichambre (faire...) . اِنْتظر قَبلَ المُقَابَلَة
Cool (to) one's heels in the waiting-room

693 - Anticipation (paiement par...)
وَفَاءٌ مُعَجَّل .
Prepayment, advance payment

694 - Anticipé (dividende...)
رَبِيحَـةٌ مُعَجَّلَـةٌ (الربيحة هي رِبْـحُ السَّهْم) .
Advanced dividend

695 - Anticipé (remboursement...). دَفْعَةٌ مُعَجَّلَة
Redemption before due date

696 - Anticonceptionnel . مَانِعُ الحَبَل أَو مَانِعة الحَمْل
Contraceptive (anti-conceptional)

697 - Antidate . تَارِيخ مُسبَّق
Antedate, foredate

698 - Antidater . قَدَّمَ التَّارِيخ
Antedate or foredate (to)

699 - Antimonarchique ou antimonarchiste
مُعَارِضُ المَلَكِية .
Antimonarchical or antimonarchist

700 - Antiques (les villes...) . المُدُن العَتِيقة
Ancient (the... cities)

701 - Antiquités (objets anciens) . عَادِيَات
Old curiosities

702 - Antiquités (magasin d'..)
دُكَّانُ العَادِيَات (أَوْ الأَثَرِيَات القَدِيمة) .
Antique (or antiquarian's) shop

703 - Antisémitisme . مُنَاهَضَةُ السَّامية
Anti-semitism

704 - Antisocial
مُعَادٍ لِلمجْتَمع أَوْ خَصْـمٌ لِلأَنْظِمَة العُمَّالية .
Antisocial

705 - Antisportif . مُخَالِف للرُّوح الرِّيَاضِية
Unsporting, against the spirit of sport

706 - Antithèse
نَقِيضَـــة (قَضِيـة تُعَـارِض دعْوَى مُعَيَّنَة) .
Antithesis

707 - Anxiété (moment d'...) . لَحظَةُ قَلَق
Anxious (an... moment)

708 - Apaisements (reclamer des...)
طَالَبَ بِالتَّهْدِئة (مِن طَرَفِ الحُكُومَة) .
Demand (to) satisfactory assurances (from the government)

709 - Aparté . التَّنَاجِي
Stage-whisper

710 - Apartheid (politique de discrimination raciale) . سِيَاسَة التَّمْيِيز العُنْصُري
Apartheid

711 -- Aperçu . نَظْرة . مُوْجَز
Summary

712 - Apiculteur . نَحَّال : مُرَبِّي النَّحْل
Apiculturist (bee-keeper)

713 - Aplanir les difficultés . ذَلَّل الصُّعُوبَات
Smooth (to) things down

714 - Apocryphe . مُزَوَّر ، مُخْتَلَف ، مُزَيَّف
Apocryphal

715 - A posteriory . بِالإِسْتِدْلاَل البَعْدِي
A posteriory

716 - Apparat (dîner, d'...) . مَأْدُبَة فَاخِرَة
Banquet

717 - Appareil à polycopier, Duplicateur آلة لِلنَّسْخ ، نَسَّاخَة .
Hectograph

718 - Appareil ou apparat critique (d'un texte) تَعلِيقَات وَحَوَاشٍ (عَلَى نَصّ)
Apparatus (critical...) (of a text)

719 - Appareil pour téléphotographie
Telecamara مُصَوِّرَة مَسَافِيَة .

720 - Apparence (en...). ظَاهِراً : عَلَى مَا يَلُوحُ .
Semblance (in...)

721 - Apparence (fausse...) مَظْهَر كَاذِبٌ .
Appearance (false or fallacious...)

722 - Apparence (selon toute...) عَلَى الأَرْجَح .
Appearances (to all...)

723 - Appartements de reception
رَدهَــاتُ الإِسْتِقْبَال (في مَنْزِلٍ) .
rooms (public...) (in house)

724 - Appauvri (pays... d'hommes)
بَلَدٌ مُفْقَرٌ مِنَ الرِّجَال
Improverished (country... in men)

725 - Appel au dîner نِدَاءٌ إِلَى الغَذَاء .
Dinner-bell

726 - Appel aux armes تَعْبِئَة . اسْتِنْفَار .
Call (the... to arms)

727 - Appel de fonds (faire un...)
Call up (to) capital طَلَبَ أَمْوَالاً .

728 - Appel d'incendie إِنْذَارُ الحَرِيق .
Fire-alarm

729 - Appel devant la haute cour
إِسْتِئْنَاف لَدَى المحْكَمَــة العُلْيَـا .
Appeal to higher court

730 - Appel (feuille d'..) جَدْوَلُ التَّفَقُّد .
Roll

731 - Appel (griefs d'..)
وُجُـوهُ (أَوْ أَسْبَـاب) الإِسْتِئْنَـاف .
Statement of grounds of appeal

732 - Appel (jugement sans...)
Judgment (final...) حُكْمٌ بِدُونِ اسْتِئْنَاف .

733 - Appel (répondre à l'...) لَبَّى الدَّعْوَة .
Answer (to) the roll-call

734 - Appel téléphonique مُكَالَمَة تِلفُونِيَة .
Call over the phone

735 - Appelant (d'un jugement)
مُسْتَأْنِفٌ (ضِدَّ حُكم) .
Appellant against a judgment

736 - Appeler au secours إِسْتَغَـــاث .
Call (to) for help

737 - Appeler (en... au témoignage de...)
Call (to) to witness إِسْتَشْهَدَ بِ...

738 - Appeler qn en justice
قَاضَى (شَخْصاً) ، رَفَعَ قَضِيَةً .
Summons (to) s.o.

739 - Applaudissements (salve d'...)
تَصفِيقٌ إِجْمَاعِيٌّ .
Round of applause

740 - Applaudissements (soulever des...)
Applauded (to be...) أَثَارَ تَصفِيقَاتٍ .

741 - Applicable (ou approprié) (traitement... à une fonction)
رَاتِبٌ مُنْطَبِقٌ أَوْ مُلاَئِمٌ لِمَنْصِب .
Appropriate (salary... to an office)

742 - Application de peine تَطْبِيقُ العُقُوبَة .
Determination of penalty

743 - Application d'une règle تَطْبِيق قَاعِدَةٍ .
Applying (working) of a rule
Pursuance (in... of a decree)
تَطْبِيقاً لِمَرْسُوم...
Pursuance (in... of a decree)

745 - Application (travailler avec...)
عَمِلَ بِاجْتِهَادٍ .
Apply (to oneself to one's work)

746 - Appliquées (les méthodes .. actuellement)
الطُّرُقُ المُطَبَّقَة الان .
Force (the methods now in...)

747 - Appliquer (s'... à l'étude). ثَابَرَ عَلَى الدِّرَاسَة .
Bend (to) one's mind to study

748 - Appliquées (sciences...) عُلُوم تَطبيقية .
Applied (sciences...)

749 - Appoint (ressources d'...)
مَــوَارِدُ التَّكْمِلَــة (أَو المُسَاعَدة) .
Means of makingup one's income

750 - Appointé (commis...) كَاتِبٌ ذُو رَاتِب .
Salaried (clerk...)

751 - Appointements رَوَاتِب ، مُرَتَّبات .
Salaries, emoluments

752 - Appointements (toucher ses...)
Draw (to) one's salary تَقَاضَى رَاتِبه :

753 - Apport de capitaux
إِسْهَامٌ بِرُؤُوس أَمْوَالٍ .
Contribution of capital

754 - Apport dotal مَهْر .
Dowry (wife's...)

755 - Apposer sa signature ou son sceau à un acte وَقَّعَ بِالإِمْضَاء أَو بِالخَاتَم عَلى عَقْدٍ .
Set (to) one's hand or one's seal, one's signature, to a deed

756 - Apposer une affiche sur un mur
عَلَّقَ إِعْلاَناً عَلى جِدَارٍ .
Stick (to) a bill on a wall

757 - Appréciatif (dresser un état... d'un mobilier) وَضَعَ كَشْفاً تَقدِيرِياً لِأَثَاثٍ .
Draw up (to) the valuation of (to value) furniture

758 - Appréciation, estimation évaluation
Appraisal تَقْيِيمٌ .

759 - Appréciation (affaire ou question d'...)
أَمْرٌ فِيهِ نَظَرٌ .
Opinion or taste (a matter of...)

760 - Appréciation de capacité تَقْيِيمُ الكَفَاءَة .
Rating (efficiency...)

761 - Appréciation (faire l'... des marchandises)
قَوَّمَ البَضَائِعَ .
Make (to) a valuation of goods

762 - Appréciation par le groupe تَقْيِيمٌ جَمَاعِيٌّ .
Appraisal (group...)

763 - Appréciation du service des achats
تَقْيِيمُ جِهَاز المُشْتَرَيَات .
Appraisal of procurement department

764 - Apprécier l'art تَذَوَّق الفَن .
Appreciate (to) the art

765 - Appendice, supplément à un écrit
تَذْيِيل ، مُلْحَق ، حَاشِية .
Supplement of written

766 - Apprend (on... à tout âge)
العِلْمُ مِنَ المَهْدِ إِلى اللَّحْدِ .
Learn (it is never too late to...)

767 - Apprenti imprimeur
مُسَاعِد طَبَّاع (أَوْ مُساعِد مَطبعي) .
Devil (printer's...)

768 - Apprenti menuisier مُسَاعِدُ نَجَّار .
Apprentice (carpenter's...)

769 - Apprentissage تَمْهِين .
Apprenticeship

770 - Apprentissage (contrat d'...) . عَقْدُ تَمْهِين
Apprenticeship (articles of...)

771 - Apprentissage (faire l'... de la politique)
تَدَرَّب (أَوْ تمرن) عَــلَى السِّيَاسَة .
Working knowledge (to obtain a... of politics)

772 - Apprentissage (faire l'... de la vie)
تَمَرَّنَ عَلَى الحَيَاة .
Learn (to) life by experience

773 - Approbation (donner son...)
Approval (seal of...) . إِسْتَصْوَبَ، اسْتَحْسَن

774 - Approbation officielle تَصْدِيقٌ رَسْمِي .
Approval (formal...)

775 - Approcher (homme difficile à...)
رَجُلٌ صَعْبُ المُعَاشَرَة .
Access (man difficult of...)

776 - Approfondie (enquête...)
تَحَـرِّيَات مُتَقَصَّـاة أَوْ مُعَمَّقَة .
Thorough (searching) enquiry

777 - Approfondir une affaire
تَقَصَّى (أَوْ عَمَّق) مَسْأَلةً .
Get (to) to the care of a matter

778 - Approfondissement de la connaissance
Profound study تبحرٌ في المَعرفة .

779 - Appropriation de fonds إمْتِلاكُ أمْوَالٍ .
Embezzlement

780 - «Approuvé (lu et...) قُرِيءَ وَصُدِّقَ عَليْه.
«Read and approved»

781 - Approuver un contrat صَدَّقَ عَلى عَقْد .
Ratify (to) a contract.

782 - Approuver une facture
قَبِلَ فَاتُورَة (أوْ صَدَّقَ عَلَيْهَا) .
Pass (to) an invoice

783 - Approuver une nomination
أكَّدَ تَعْييناً أوْ تَسْمِيَـةً (لموظّف) .
Confirm (to) an appointment

784 - Approvisionnement par auto-fabrication
التّموين بالصّنْع الذّاتي .
Procurement (direct manufacture...)

785 - Approvisionnements de réserve
Reserve supplies تَمْوِينَات الإحْتِياط .

786 - Approximatif تَقْرِيبي .
Approximate (or rough estimate)

787 - Approximativement (ou par approximation)
Approximately على وَجْهِ التّقْرِيب .

788 - Appui d'un candidat تأييدُ مُرَشّح .
Backing up of a candidate

789 - Appui- main مَسْنَدَ يَدٍ .
Maulstick (painter's ..)

790 - Appui moral تأييدٌ مَعْنَوي .
Support (moral...)

791 - Appui (mur d'...) جِدَارٌ سَانِد .
Bearing (or retaining) wall

792 - Appui (preuves àl'...) حُجَجٌ مُؤَيِّدة .
Support (proofs in...)

793 - Appuyer une proposition سَانَدَ اقْتِرَاحاً .
Second (to) a proposal

794 - Après-dîner (discours d'...)
خِطَابٌ بَعْدَ العَشَاء .
After-dinner speech

795 - Après-midi بَعدَ الظّهْر .
Afternoon

796 - A priori قَبْلي : سَابِقٌ للتّجْرِبة .
A priori

797 - Aprioriste
قَبْلي : مُفَكِّر بطَرِيقَـةٍ قَبْلِية .
Apriorist (a priori reasoner)

798 - A-propos (don de saisir l'...)
مَلَكَةُ إِنْتِهَال المُنَاسَبَـة (السّانِحَة) .
Right thing (the knack of saying, doing, the...)

799 - A-propos (votre observation manque d'...
مُلاَحَظَتُكم تُعْوِزُها اللّيَاقة.
Point (your remark is not to the...)

800 - Apte (à être nommé) صَالحٌ للتّعْيِين .
Eligible

801 - Apte à hériter أهْلٌ لِتَلَقّي الإرْث .
Entitled to inherit

802 - Apte (peu ...) قَليلُ الأهْلية .
Unsuitable (irrelevant)

803 - Aptitude physique لِيَاقة بَدَنية .
Physique

804 - Apurer un compte صَفّى حِسَاباً .
Pass (to) accounts

805 - Aquarelliste رَسّامٌ مَائِي .
Painter in water colours), aquarallest

806 - Aquiculture تَرْبِيةُ المَائِيَات .
Aquiculture

807 - Arabesques تَوْرِيقَات عَرَبِية .
Arabesque (or arabian ornaments)

808 - Araignée (toile d'...) بَيْتُ العَنْكَبُوت .
Cobweb (spider's web)

809 - Arbitrage تَحْكِيم .
Arbitration

810 - Arbitrage (conseil d'...)
مَجْلِس تَحْكِيمي (في نِزَاع مَصْنَعي) .
Conciliation board

811 - **Arbitrage (la cour permanente d'...)**
الدِّيوَانُ الدَّائِمُ للتَّحْكِيمِ .
Tribunal (the Hague...)

812 - **Arbitragiste (syndicat...)** . نِقَابَة تَحْكِيمِية
Arbitrage syndicate

813 - **Arbitraire (choix..)**
إِخْتِيَارٌ اِعْتِبَاطِي (أَو تَحَكُّمِي) .
Arbitrary choice

814 - **Arbitraire (pouvoir...)** . حُكْمٌ اسْتِبْدَادِي
Arbitrary power

815 - **Arbitraire (punition...)** . عُقُوبَة تَعَسُّفِية
Discretionary punishment

816 - **Arbitrale (commission...)**
لَجْنَةُ المُصَالَحَة أَو التَّحْكِيم .
Referees (board of...)

817 - **Arbitre (libre ..)** . حُرِّيَّةُ الاِخْتِيَار
Will (free...)

818 - **Arboriculture** . شِجَارَة (غِرَاسَة الأَشْجَار)
Arboriculture

819 - **Arboriculture fruitière** . غِرَاسَة أَشْجَار الفَوَاكِه
Orcharding

820 - **Arboriculteur** . شَجَّار
Arboriculturist

821 - **Arbre généalogique (arbre de famille)**
Tree (genealogical...) شَجَرَة النَّسَب

822 - **Arbre de Noël** . شَجَرَة عِيدِ المِيلادِ
Tree (christimas..)

823 - **Archéologie** . عِلْمُ الأَثَرِيَات أَوْ العَادِيَات
Archeology

824 - **Archevêché**
أَبْرَشِية ، مَطْرَانِية ، دَارُ الأُسْقُفِية .
Archbishopric, archdiocese (archbishop's palace)

825 - **Archevêque** . مَطْرَان : رَئِيسُ أَسَاقِفَة
Archbishop

826 - **Architecte de jardins** . مُهَنْدِسُ حَدَائِقِ
Designer (garden-...)

827 **Architecte paysagiste**
مُهَندِس أَو مُنَمِّقُ حَدَائِق .
Landescape- architect

828 - **Architectonique** . رِيَازَة : عِلْمُ العِمَارَة
Architectonics

829 - **Architecture** . هَنْدَسَةٌ مِعْمَارِية : رِيَازَة
Architecture

830 - **Architecture futuriste** . رِيَازَة تَطَلُّعِية
Architecture (futurist...)

831 - **Archives**
وَثَائِق ، سِجِلاَّت ، مَخْطُوطَات .
Archives, records,files

832 - **Archives (documents) historiques**
Records (historical...) . مَخْطُوطَات دَائِمة

833 - **Archives (ajouter un rapport aux...)**
أَضَافَ تَقْرِيراً إِلى الوَثَائِق .
Files (to place a report on the...)

834 - **Archives classées**
سِجِلاَّتٌ مَخْطُوطَة ، مُصَنَّفَات .
Documentation work

835 - **Archives (exemplaire des...)**
File-copy . نُسْخَة مِن الوَثَائِق

836 - **Archives (maison d'...)** . دَارُ المَخْطُوطَات
Record (the... office)

837 - **Archiviste**
وَثَّاق ، وَثَائِقِي ، أَمِين المَخْطُوطَات .
Archivist

838 - **Argument fallacieux** . حُجَّة خَدَّاعَة
Argument (fallacious...)

839 - **Argument (tirer... de qch...)**
Argue (to) from sth إِسْتَدَلَّ مِن شَيْء.

840 - **Armée d'occupation** . جَيْشُ الاِحْتِلاَل
Army of occupation

841 - **Armée professionnelle** . جَيْشٌ مُحْتَرِفٌ
Army (professional...)

842 - **Armée régulière** . جَيْش نِظَامِي
Army (regular...)

843 - Armée territoriale جَيْشٌ إِقْلِيمِي .
Army (territorial..)

844 - Armement (ministère de l'...)
وَزَارَة التَّسَلُّح (أو الذخِيرَة)
Munitions (ministry of...)

845 - Armistice هُدْنَة .
Armistice

846 - Armistice (journée anniversaire de l'...)
Armistice day ذِكْرَى عِيد الهُدْنَة .

847 - Armurerie
مَصْنَعُ أَسْلِحَة أَوَ مَسْلَحَة ، (مُسْتَوْدع أَسْلِحَة) .
Manufacture of arms gunsmith's shop

848 - Arpenteur de terrain مَسَّاح الأَرَاضِي .
Walker

849 - Arrangement تَسْوِيَة (الدُّيُون) .
Arrangement

850 - Arrérages مُسْتَحقَّات دَوْرِية .
Arrears

851 - Arrérages (coupon d'...) قَسِيمَة مُسْتَحَقَّات.
Interest or dividend warrant

852 - Arrérages (toucher ses...)
تَقَاضِي مُستحقاتِه .
Dividends (to draw one's pension or...)

853 - Arréstation administrative إِعْتِقَالٌ إِدَارِي .
Arrest (administrative..)

854 - Arrestation de l'accusé
Arrest of accused تَوْقِيفُ المُتَّهم (القَبضُ عَلَيْه)

855 - Arrestation (en état d...)
Arrest (under...) مَوْقُوفٌ . في حَالَة تَوْقِيف .

856 - Arrestation en masse تَوْقِيف جَمَاعِي .
Arrests (wholesale ..) (general round-up)

857 - Arrestation préventive (en état d'...)
في حَالَة تَوْقِيف احْتِيَاطِي .
Arrest pending trial

858 - Arrêt d'annulement
قَرَارُ الإِبْطَال (أيْ إبطَال الحُكْم) .
Annulment of judgment

859 - Arrèt de payement d'un chèque
تَوْقِيفُ أَدَاءِ شِيكٍ .
Stopping of a cheque

860 - Arrêt (maison d'..) (prison) سِجْن .
House of detention (prison)

861 - Arrêt (mandat d'...)
مُذَكِّرَة تَوْقِيف ، أَمْـرُ إِحْضَار .
Arrest (warrant for...)

862 - Arrêter des dispositions générales
قَرَّرَ إِجْرَاءَات (أَوْ تَدَابِير) عَامَّة .
Lay down (to) general rules

863 - Arrêter un programme وَضَعَ بَرْنَامَجاً .
Draw up (to) a programme

864 - Arrêté de comptes إِقْفَال حِسَابٍ .
Settlement of an account

865 - Arrêté ministériel قَرَارٌ وَزِيرِي .
Order (departmental) (signed by a minister

866 - Arrhes عُرْبُونٌ .
Deposit (earnest money)

867 - Arrhes (stipulation d'...) إِشْتِرَاط عُرْبُون.
Right to annul a sale by paying a fine

868 - Arriération mentale
بَلاهة ، تَأَخُّر عَقْلِي .
Backwardness (mental...)

869 - Arrière-boutique خَلْفِية دُكَّان .
Back-shop

870 - Arrière-cour فِنَاءٌ خَلْفِي .
Back-yard

871 - Arrière-garant (ou arrière-caution)
Surety for a surety ضَامِنُ الضَّامِن.

872 - Arrière-goût
خُلْفَة (مَا يبقى مِن طَعْمٍ كَرِيهٍ في الفَم) .
After-taste (fain taste)

873 - Arrière-grand père (bisaieul) وَالِدُ الجَدِّ .
Great-grand father

874 - Arrière-pensée (restriction mentale)
Mental reservation. سَرِيرَة (فِكْرَة مُبَطَّنَة)

875 - Arrière-plan, fond خَلْفِية .
Background

876 - Arriéré مُتَخَلِّف .
Arrears (in...)

877 - Arriéré (enfant...) طِفْل مُتَخَلِّف .
Backward child

878 - Arriéré (intérêt...) فَوَائِد مُسْتَحَقَّة .
Outstanding interest

879 - Arriéré (payement..)
دَفْعة مُتَأَخِّرة (أَوْ مُسْتَحقّة)
Overdue (or outstanding) payment

880 - Arriére-petit-fils سِبْط .
Great-grand child

881 - Arriérés d'allocations
Arrears of allowance. مُخَصَّصَات مُسْتَحقّة.

882 - Arriérés (gens...)
أَقْوَامٌ مُتَأَخِّرُون (أَو مُتَخَلِّفُون) .
Behind the times (people...)

883 - Arriérés du loyer مُتَأَخِّرَات الكِرَاء .
Arrears of rent (back rent)

884 - Arriérées (idées...).(أَفْكَار رَجْعِية (أَوْ مُتَأَخِّرة
Old-fashioned notions

885 - Arrière-saison نِهَايَة الخَرِيف .
End of autumn

886 - Arrivée des marchandises . وُصُول البِضَاعَة
Arrival of goods (A.O.G.)

887 -Arriviste وُصُولي ، نَفْعِي .
Careerist
Unscrupulous ambition (of...)

888 - Arrondissement d'un nombre جَبْرُ عَدَدٍ .
Rounding of a number

889 - Arroseur municipal رَشَّاش بَلدِي .
Water-cart man

890 - Arsenal maritime . دَارُ الصِّنَاعَة البَحْرِية
Dockyard (naval...)

891 - Art abstrait فَنّ تَجْرِيدِي .
Art (abstract...)

892 - Art appliqué فَنّ تَطْبِيقِي .
Art (applied...)

893 - Art arriéré فَن مُتَخَلِّف .
Art (backward...)

894 - Art chirurgique فَن التَّجْمِيل .
Art of surgery

895 - Art commercial تَصْوِير تِجَارِي .
Art (commercial..)

896 - Art de la poterie صِنَاعَة الفَخَّار .
Art (potter's...)

897 - Art épistolaire . فَن التَّرَسُّل أَو التَّرَاسُل
Art (epistolary...)

898 - Art graphique
الفَن التَّخْطِيطِي (كَالتصوير والكِتابة وَالطِّبَاعة) .
Graphics

899 - Art ménager عِلْم تَدْبِير المَنْزِل .
Arts (household...)

900 - Art mudéjar الفَن المُدَجن .
Art (mudejar...)

901 - Art (œuvre d'...) تُحْفَة فَنِّية .
Art (work of...)

902 - Art original فَنّ ابْتِكَارِي أَوْ أَصِيل .
Art (original...)

903 - Art (l'...) pour l'art الفَنّ لِلفَن .
Art for art's sake

904 - Art photographique الفَن النَّسَقِي .
Art (process...)

905 - Art (reliure d'...) تَجْلِيد فَنِّي .
Art binding

906 - Arts d'agrément
فُنُون تَرْفِيهِية (كَالمُوسِيقى وَالرَّقص والرَّسْم) .
Accomplishments

907 - Arts et métiers الفُنُون وَالحِرَفُ .
Arts and crafts (the...) (trades and employments)

908 - Arts graphiques
فُنُون تَرْسِيمِية (كَالخَط والإِعلاَن وَالحَفر) .
Arts (graphic...)

909 - Arts libéraux فُنُون حرَّة .
Arts (liberal...)

910 - Arts mécaniques حِرَفٌ يَدَوية .
Arts (mechanical...)

911 - Article additionnel مَادَّة إضافِية .
Article (additional...)

912 - Article récupérable مَادَّة مُسْتَعَادَة .
Goods (recoverable...)

913 - Articles de convenance سِلَعٌ مُيَسَّرَة .
Goods (convenience...)

914 - Articles industriels سِلَعٌ صِنَاعِيَة .
Goods (industrial...)

915 -Articles de mode
سِلَعُ الطِّرَاز (المُودَة أو الدَّرْجَة) .
Goods (fashion...)

916 - Articles des producteurs سِلَع الإنْتَاج .
Goods (producers...)

917 - Articles d'un traité بُنُود مُعَاهدة .
Provisions of a treaty

918 - Articles de vente
مَوَاد مَعْرُوضة لِلبَيْع : مَبِيعَات .
Sales articles

919 - Artifices de procédure . حِيَلُ الإجْرَاءَات
Expedient of procedure

920 - Artisan صَانِع .
Craftsman (working-man)

921 - Artiste فَنَّان .
Artist

922 - Artistique فَنِّي .
Artistic

923 - Ascenceur مِصْعَد .
Lift

924 - Ascensionniste
صعَّادِ جَبل (مُتَسلِّق أَوْ مُصعِّد) .
Climber (mountain...)

925 - Ascetique (vivre en...) . تَقَشَّفَ ، تَزَهَّدَ
Austere life (to lead an...)

926 - Ascétisme تَنسُّك ، تَقَشُّف .
Ascetism

927 - Asile d'aliénés مَلْجَأ المَعْتُوهِين .
Hospital (mental..)

928 - Asile des pauvres.مَلْجَأ المُعْوِزين (أو الفُقَراء)
Workhouse, alms-house

929 - Asile (droit d'...) . حَقّ اللُّجُوء (أو الإلتِجاء)
Sanctuary (right of...)

930 - Aspects (considérer une affaire sous tous ses...)
نَظَرَ إِلَى قَضِية مِن جَمِيع وُجُوهِهَا .
Bearings (to look at a thing in all its..., or from all points of view

931 - Asphyxie (salle d'...) (d'une fourrière)
قَاعَة الإخْتِناق (فِي مَحْشَر حَيَوَانَات ضَارِية...) .
Lethal chamber

932 - Aspirateur de poussières
مِكْنَسة (أَوْ مَاصَّة الغُبَار) .
Cleamer (vacuum..)

933 - Aspiration à la supériorité . نَزْعَة التَّفَوُّق
Need superiority

934 - Assainir la situation financière (ou les finances)
نَقَّى المَرْكَزَ المَالِي .
Reorganize (to) the finances

935 - Assainissement تَطْهِير ، تَنْظِيف .
Cleansing, purification

936 - Assemblée constituante (ou constitutive)
Assembly (constitpériorité . جَمْعِية تَأْسِيسِية

937 - Assemblée délibérante
جَمْعِية فِي حَالَةِ مُدَاوَلَة .
Assembly (deliberative...)

938 - Assemblée générale des actionnaires
جَمْعِية عَامَّة لِلمُسَاهِمِين .
Meeting (general ... of shareholders)

939 - Assemblée legislative جَمْعِية تَشْرِيعِية .
Assembly (legislative...)

940 - Assentimest (signe d'...)
Nod — عَلاَمَةُ الرِّضَى أَوْ القَبُول .

941 - Assermenté (fonctionnaire...)
Sworn official — مُوَظَّف مُحَلَّف .

942 - Asertion fausse — إِدِّعَاءٌ كَاذِبٌ .
Assertion (false...)

943 - Assesseu r(juge...) — قَاضٍ مُحَلَّف .
Assessor to magistrate

944 - Assez ! — كفاية
Enough !

945 - Assez parlé ! — حَسْبُنَا كَلاَمَاً !
Enough said

946 - Assez (pas...) — أَقَلّ مِمَّا يَنْبَغِي .
Sufficiency (not to have a... of)

947 - Assider à son travail — مُثَابِر عَلَى عَمَله .
Devoted to his work

948 - Assider (élève...) — تِلْمِيذ مُوَاظِب .
Steady pupil

949 - Assider (travailleur...) — شَغَّالٌ مُثَابِرٌ .
Hard worker

950 - Assidus (efforts..) — جُهُود مُتَوَاصِلة .
Untiring efforts

951 - Assuduité à l'étude — المُوَاظَبة عَلَى الدَّرْس .
Close application to study

952 - Assiduité (prix d'...) — ثَمَن المُوَاظَبة .
Attendance prize

953 - Assièger qu de demandes d'emploi
لاَحَقَ شَخْصاً (أَوْ أَلَحَّ عَليه) بِطَلَبَاتِ وَظِيفٍ .
Besiege (to) s.o. with requests for employment

954 - Assiette de l'impôt — أَسَاسُ الضَّرِيبَة .
Basis of tax

955 - Assignation de témoins
مُذَكِّرَة مُثُول (الشُهُود).
Subpoena

956 - Assigner — إِسْتَحْضَرَ (أَمَامَ القَضَاء) .
Summon, subpoena cite (to...)

957 - Assigner un programme à qqn
خَصَّص بِرْنَامَجاً لِشَخص .
Lay down (to) a programme for s.o.

958 - Assigner une somme à un paiement
خَصَّص مَبْلَغاً لأَدَاء .
Earmark (to) (or allocate) a sum for a payment

959 - Assigner une tâche à qqn
وَكَلَ إِلَيْهِ مُهِمَّةً .
Assign (to), allot, a task to s.o.

960 - Assimilation — تَمَاثُلِية .
Assimilation

961 - Assimilation de connaissance
اسْتِيعَابُ مَعْرِفة .
Assimilation of knowledge

962 - Assimiler deux catégories de fonctionnaires
مَاثَل (أَو شَابَه) بَين فِئَتَين مِن المُوَظَّفِين .
Put (to) two classes of civil servants on the same footing

963 - Assises (cour d'..) — مَحْكَمَة الجِنَايَات .
Assize court

964 - Assises (places...). أَمَاكِن قَاعِدَة (يُقْعدُ فِيهَا) .
Seats

965 - Assises de la société — أُسُسُ المُجْتَمَع.
Foundations of society

966 - Assistance judiciaire — إِعْفَاء قَضَائِي .
Gratuitous help in judicial matters

967 - Assistance sociale — إِسْعَاف إِجْتِمَاعِي .
Welfare work

968 - Assistance technique — مَعُونَة تِقْنِية .
Assistance (technichal...)

969 - Assistance aux vieillards — أَسْعَاف العَجَزَة .
Relief of old people

970 - Assistant (professeur...) .(...أُسْتَاذ) مُسَاعِد
Assistant (professor ..)

971 - Assistants médicaux — مُسَاعِدُون صِحِيُّونَ .
Medical assistants

972 - Assistés (les enfants...)
الأَطْفَالُ المُشْعَفُونَ (أطفال الملاجيء الخَيْرِيّة) .
Foundlings, workhouse boys

973 - Association d'idées تَدَاعِي الأَفْكَار .
Association of ideas

974 - Association de malfaiteurs. عُصْبَة إِجْرَامِيَة
Conspiracy

975 - Association ouvrière
Union (trade-...) . رَابِطَة (أَوْ جَمعية) عُمَّالِية

976 - Association en participation
Partnership شَرِكَة مُحَاصَّة .

977 - Association de secours جَمْعِية إِسْعَاف .
Society (friendly..)

978 - Associé commanditaire (à responsabilité limitée)
شَرِيك مُوصٍ (يُقَدِّم رَأْسَ المَال) .
Partner (sleeping...)

979 - Associé solidaire شَرِيكٌ مُتَضَامِنٌ .
Jointly liable (joint and several)

980 - Assolement مُنَاوَبَة زِرَاعِيَة .
Cropping plant

981 - Assortiment d'échantillons. تَشْكِيلَة عَيِّنَات
Range of patterns

982 - Assortiment (librairie d'...)
مَكْتَبَةٌ مُشَكَّلَةُ البِضَاعَة .
General bookseller

983 - Assujetti (document... au timbre)
وَثِيقَةٌ خَاضِعة لِرَسْم الدَّمْغَة .
Stamp-duty (document liable to...)

984 - Assumer la responsabilité
تَحَمَّلَ المَسْؤُولية .
Take (to) upon oneself responsability

985 - Assurance تَأْمِين .
Insurance

986 - Assurance en cas de décés
تَأْمِين لِحَالَة الوَفَاة .
Insurance (death-...)

987 - Assurance contre les accidents de travail
تَأْمِين مِنْ آفَاتِ الشُّغْل .
Insurance (employees liability...)

988 - Assurance contre le chômage
تَأْمِينٌ مِنَ العُطْل .
Insurance (unemployment...)

989 - Asurance contre l'incendie
Insurance (fire...) تَأْمِينٌ مِنَ الحَرِيق .

990 - Assurance (courtier d'...)
Insurance broker . وَسِيطِ (أَو سِمْسَار) التَّأْمِين

991 - Assurance de créance à payer
Insurance (credit..) تَأْمِين المَدْيُونِية .

992 - Assurance flottante
Policy (floating...) تَأْمِين أَشْيَاء مَجْهُولَة .

993 - Assurance de fourniture ou de livraison
Assurance of supply ضَمَانُ التَّوْرِيد .

994 - Assurance- maternité ضَمَان الأُمُومَة .
Maternity - assurance

995 - Assurance de natalité تَأْمِينٌ لِلْوِلَادَة .
Insurance (birth-..)

996 - Assurance (police d'...)
وَثِيقَة تَأْمِين ، بُولِيصَة تَأْمِين .
Insurance (policy...)

997 - Assurance (prime d'...) قِسْطُ التَّأْمِين .
Insurance premium

998 - Assurance sur la vie تَأْمِين عَلَى الحَيَاة .
Assurance (life-...)

999 - Assurance tierce (au tiers). تَأْمِين المَسْؤُولِيَة
Insurance (third-party...)

1000 - Assurance tous risques
Insurance (all-in...) تَأْمِين جَمِيع الأَخْطَار .

1001 - Assurance vieillesse ضَمَانُ الشَّيْخُوخَة .
Insurance (old-age...)

1002 - Assurance voyage تَأْمِينُ السَّفْرَة .
Insurance (voyage-...)

1003 - Assurée (personne...) مؤمَّن .
Insured person

1004 - Assureur مؤمِّن .
Insurer

1005 - Astreintes financieres غَلْجِنَة مَالِية .
Delay fines for delay in performance of contract, in payment of debt etc..

1006 - Astrologue مُنَجِّم .
Astrologer

1007 - Astronome فَلَكِي .
Astronomer

1008 - Astronomique (heure...) سَاعَة فَلَكِيَّة .
Sideral time

1009 - Atavisme تَأَسُّلِية : رِدَّةٌ وِرَاثِية .
Atavism

1010 - Atelier de peinture مَرْسَمٌ .
Studio of painter

1011 - Atelier de réparations
مَشْغَل تَصْلِيح (وَرْشَة تَصْلِيح) .
Shop (repair-...)

1012 - Athlétisme أَلْعَابُ القِوَى : عضَالة .
Athleticism, athletics

1013 - Atlas أَطْلَس (مُصَوَّر جُغْرَافِي) .
Atlas (book of maps)

1014 - Attache مِشْبَك
Clip

1015 - Attaché
مُلْحَق (فِي سَفَارَة أَوْ مُفَوَّضِية) .
Attaché

1016 - Attaché militaire مُلْحَقٌ عَسْكَرِي .
Attaché (military...)

1017 - Attaché naval مُلْحَق بَحْرِي .
Naval attaché

1018 - Attachement à l'étude تَعَلُّقٌ بِالدِّرَاسَة .
Fondness for study

1019 - Attaquer qqn dans les journaux
هَاجَمَ شَخْصاً فِي الصُّحُف.
Go (to) for s.o. in the papers

1020 - Attaquer (la validité) d'un testament
طَعَنَ فِي (صِحَّةِ) وَصِيَة .
Contest (to) (or attack) a will

1021 - S'attaquer à une difficulté
حَاوَلَ التَّغَلُّبَ عَلَى صُعُوبَةٍ
Grapple (to) with a difficulty

1022 - Attarder (s'...) en route
تَأَخَّرَ فِي الطَّرِيق .
Tarry (to) on the way

1023 - Atteindre la limite d'âge
بَلَغَ حَدَّ السِّن (تَقَاعُد) .
Retiring age (having reached...)

1024 - Atteinte (ou outrage) aux bonnes manières
مُخَالَفَةُ أُصُولِ اللِّيَاقَة .
Offence against good manners

1025 - Attendus (les...) d'un jugement)
حَيْثِيَاتِ الحُكْم .
Adduced (the reasons...)

1026 - Attentat aux moeurs
إِنْتِهَاكُ الآدَاب ، الإِخْلاَلُ بِالآدَاب .
Indecent behaviour (immoral offence)

1027 - Attentat à la pudeur إِنْتِهَاكُ العِرْض .
Indencent assault

1028 - Attentatoire (action... à l'autorité)
عَمَلٌ عُدْوَانِيٌّ (أَوْ تَهَجُّمِي) ضِدَّ السُّلْطَة .
Challenge (action that is a... to authority)

1029 - Attente (contre toute...)
عَلَى غَيْرِ مَا يُتَوَقَّع .
Expectations (contrary to all...)

1030 - »Attente (dans l'... de votre reponse)»
فِي انْتِظَارِ جَوَابِكُم .
Reply (looking forward to your...)
«Awaiting your reply»

1031 - Attente (salle d'....) قَاعَةُ الإِنْتِظَار .
Waiting-room

1032 - Attenter contre l'Etat . تَهَجَّمَ عَلَى الدَّوْلَة
Attempt (make (to) an... on the state)

1033 - Attenter à ses jours حَاوَلَ الإِنْتِحَارَ .
Attempt (to). suicide

1034 - Attention (faites...) حَذَارِ ، بِاحْتِرَسْ !
Care ! (take...) (have a care ! or be careful !)

1035 - Attention (retenir l'...) إِسْتَرْعَى الإِنْتِبَاهَ .
Hold or engage (to) the attention

1036 - Atténuation des peines
تَخْفِيفُ العُقُوبَاتِ .
Mitigation of punishment

1337 - Atténuer : circonstances qui atténuent sa faute ظُرُوفٌ تُخَفِّفُ غَلَطَه .
Extenuation (circumstances in... of his fault)

1038 - Attestation du médecin . شَهَادَةُ الطَّبِيبِ
Certificate (doctor's...)

1039 - Attestation sous serment . شَهَادَةٌ بِقَسَمٍ
Affidavit

1040 - Attire (affiche qui... les regards)
إِعْلاَنٌ مَحَطُّ الأَنْظَارِ .
Attracts (poster that... attention)

1041 - Attirer l'attention publique
لَفَتَ نَظَرَ الرَّأْيِ العَامِ ، (اسْتَرْعَى انْتِبَاهَ ...) .
Attract (to) public attention

1042 - Attirer (s'... un blâme)
سَبَّبَ لِنَفْسِهِ تَوْبِيخاً .
Incur (to... a reprimand)

1043 - Attirer une mineure . أَغْرَى فَتَاةً قَاصِرَةً
Decoy (to) a girl under age

1044 - Attitude . إِتِّجَاهٌ ، مَوْقِفٌ
Attitude

1045 - Attitude hostile, intransigeante (envers..)
مَوْقِفٌ عِدَائِيٌّ مُتَصَلِّبٌ (ضِدَّ...) .
Attitude (hostile, uncompromising...) (towards)

1046 - Attribut (ou propriété inhérente à l'emploi)
صِفَةُ الوَظِيفَةِ .
Inherent property of employment

1047 - Attribution (de fonction) . إِسْنَادُ العَمَلِ
Allocation

1048 - Attributions de divers fonctionnaires
إِخْتِصَاصَاتُ (أَوْ صَلاَحِيَاتُ) مُخْتَلِفِ المُوَظَّفِينَ .
Duties of various officials

1049 - Attroupement illégal . حَشْدٌ غَيْرُ شَرْعِيٍّ
Assembly (unlawful...)

1050 - Attroupements (loi contre les...)
Acte (the Riot...) . قَانُونٌ ضِدَّ التَّجَمُّعَاتِ

1051 - Aubaine (droit d'...) . حَقُّ وِرَاثَةِ الطَّارِيءِ
Escheat (right of...)

1052 - Auberges de la jeunesse
Hostels (youth...). فَنَادِقُ (أَوْ نُزُلاَتِ) الشَّبَابِ

1053 - Aubergiste, hôtelier
Innlord . فُنْدُقِيٌّ (صَاحِبُ فُنْدُقٍ)

1054 - Au-dessus de cinq ans
أَكْثَرُ مِنْ خَمْسِ سَنَوَاتٍ .
Over five (years of age)

1055 - Au-dessus de tout éloge
Beyond all praise . أَعْلَى مِنْ كُلِّ مَدْحٍ

1056 - Au devant (aller... du danger) ou de la défaite . وَاجَهَ الخَطَرَ أَوِ الهَزِيمَةَ
Court (to) danger or failure

1057 - Audience (l'...) (les auditeurs)
Audience (the...). الحُضُورُ ، المُسْتَمِعُونَ

1058 - Audience (d'un tribunal) . جَلْسَةُ مَحْكَمَةٍ
Hearing by the court

1059 - Audience (feuille d'...) . صَحِيفَةُ الجَلْسَةِ
Record of court

1060 - Audience à huis clos . جَلْسَةٌ سِرِّيَّةٌ
Hearing in camera

1061 - Audience (lever ou fermer l'...)
رَفَعَ الجَلْسَةَ .
Session or sitting (to close the...)

1062 - Audience (plaider en pleine... ou en audience publique). رَافَعَ فِي جَلْسَةٍ عُمُومِيَّةٍ
Open court (to plead in...)

1063 - Audiencier (huissier...) . مُحضِرُ الجَلسَة
Crier (court...)

1064 - Auditeur à la Cour des comptes
مَندُوبٌ في دِيوانِ المُحاسَبة .
Commissioner of Audit

1065 - Audition . إستِماع (في التحقيق)
Hearing

1066 - Audition des témoins . إستِماعُ الشهُود
Hearing of the witnesses

1067 - Auditoire d'un tribunal . قاعَةُ محكمة
Court of tribunal

1068 - Auditorium . قاعَةُ التسجيل
Studio (broadcasting)

1069 - Augmentation (chiffre d'affaire en... sur l'année dernière)
مَجمُوعُ المَبيعَات في نُمُوٍّ أوْ تزايُد بالنِسْبة للعام الفارط .
Increase (turnover showing an... on last year's)

1070 - Augmentation d'encouragement
عِلاوَة تَشجيعيَة .
Increase for meritorious work (or incentive allowance)

1071 - Augmentation de paye
زِيادَةٌ في الأجُور .
Increase in wages

1072 - Augmentation périodique . عِلاوَةٌ دَورِيَة
Increase (periodical...)

1073 - Augmentation des prix . إرتِفاع الأسعَار
Increase, advance, in prices

1074 - Augmentation de revenus
زيادَةُ المَحاصِيل أو المَوارِد .
Accession to one's income

1075 - Augmentation de salaires
Increment . عِلاوَة (زيادَة في الأجُور)

1076 - Augmentée (édition...)
Enlarged edition طَبعَة مُكَبَّرَة (أوْ مُضَخَّمة)

1077 - Augmenter qqn . زادَ في مُرَتَّب شَخص
Raise (to) s.o's salary

1078 - Augmenter le prix . زادَ في السِّعر
Raise (to) the price

1079 - Augmenter les traitements. زادَ الرَّواتِب
Raise (to) salaries

1080 - Aumônière, sac de dame
هِمْيان : كِيسُ نُقُودٍ يُحمَل في الزُّنَّار .
Dorothy bag

1081 - Auréole de gloire . هَالَةُ المَجد
Radiance of glory

1082 - Auriculaire (témoin...) . شاهِدٌ سَماعِي
Auricular witness (ear-witness)

1083 - Auspices (heureux...) . طالِعٌ سَعِيد
Auspices (favourable...)

1084 - Auspices (mauvais...) . طالِعٌ سَيّء
Omen (ill...)

1085 - Aussitôt dit, aussitôt fait
أعقَبَ القَولَ بالفِعل .
No sooner said than done

1086 - Autarcie . الاكتِفاء الذّاتي
Autarky

1087 - Auteur d'un accident . مُسَبِّبُ حادِثٍ
Party at fault in an accident

1088 - Auteur du scénario
كاتِبُ السِّينارْيُو أوِ البَرامِج الإذاعِيَة أو التَلفَزِيَة .
Script-writer

1089 - Authentique (copie...)
نُسخَة طِبقَ الأصل .
Certified copy (exemplified...)

1090 - Authentique (cours...) . سِعرٌ رَسمِي
Official quotation

1091 - Autocratie . حُكمٌ فَردِي : إستِبدادِية
Autocracy

1092 - Autodidacte . عِصامِي
Self-cultured, autodidact

1093 - Autodidacxie . عِصامِيَة
Self-culture

1094 - Autographe
مَخْطُوطٌ أَصِيلٌ (بِخَطِّ المُؤَلِّف) .
Autograph

1095 - Automation الآلِيَةُ الذَّاتِيَة .
Automation

1096 - Automatisme الأَتْمَتَة أَوِ الآلِيَة .
Automatism

1097 - Autonomie إِسْتِقْلاَل ذَاتِي
Autonomy (self-government)

1098 - Autonomiste نَصِيرُ الحُكْمُ الذَّاتِي .
Autonomist

1099 - Autorisation تَرْخِيصُ إِجَازَة .
Authorization, licensing

1100 - Autorisation d'exporter إِذْن بِالتَّصْدِير .
Permit (export...)

1101 - Autorisation de paiement
أَمْرٌ بِالدَّفْع (أَوْ بِالصَّرْف) .
Authorization of payment

1102 -Autorisation spécicle
Permit (special..). تَرْخِيص (أَو إِذْنٌ) خَاص

1103 - Autorité d'approbation سُلْطَةَ التَّصْدِيق .
Approving authority

1104 - Autorité biennale سُلْطَةٌ لِحَوْلَيْن .
Authority (biennial or two-yearly...)

1105 - Autorité consultative سُلْطَةٌ إِسْتِشَارِيَة .
Staff authority

1106 - Autorité (délégation d'...). تَفْوِيضُ السُّلْطَة
Delegation of authority

1107 - Autorité discrétionnaire (ou pouvoir)
Authority (Discretion...) سُلْطَة تَقْدِيرِيَة .

1108 - Autorité exécutive سُلْطَة تَنْفِيذِيَة .
Authority (line...)

1109 - Autorité de la fonction سُلْطَة وَظِيفِيَة .
Authority (functional...)

1110 - Autorité hiérarchique
سُلْطَة إِدَارِيَة تَدَرُّجِيَة .
Line authority

1111 - Autorité légale سُلْطَة قَانُونِيَة .
Authority (legal..)

1112 - Autorité (principe d'hiérarchisation de l'.)
Scalar principle مَبْدَأ تَدَرُّج السُّلْطَة .

1113 - Autorité de révision
سُلْطَة المُرَاجَعَة (أَو إِعَادَةُ النَّظَر) .
Reviewing authority

1114 - Autorité supérieure سُلْطَة عُلْيَا .
Authority (higher or ultimate...)

1115 - Autorité technique سُلْطَة تِقْنِية .
Authority (technical...)

1116 - Autorités civiles سُلُطَاتٌ مَدَنِيَة .
Authority (civil..)

1117 - Autorités militaires سُلطَات عَسْكَرِيَة .
Military authorities

1118 - Autorités qualifiées سُلطَات مُخْتَصَة.
Authorities (appropriate...)

1119 - Autorités d'une ville سُلُطَاتُ مَدِينَة .
Authorities of a town

1120 - Autoritaire (commandement...)
قِيَادَةٌ مُتَسَلِّطَة أَوْ مُسْتَبِدَّة .
Authoritarian leadership

1121 - Autoritaire (personnalité...)
شَخْصِيَة مُتَسَلِّطَة أَوْ مُسْتَبِدَّة
Authoritarian personality

1122 - Auxiliaire مُسَاعِد إِضَافِي .
Auxiliary

1123 - Auxiliaire (bureau ..) مَكْتَبٌ فَرْعِي .
Sub-office

1124 - Auxiliaires (troupes...) فِرَقٌ مُسَاعِدَة .
Auxiliaries (subsidiary troops)

1125 - Aval ضَامِنٌ إِحْتِيَاطِي .
Endorsement (on bill)

1126 - Avance (chose décidée à l'...)
شَيْء مُقَرَّرٌ سَلَفاً .
Foregone conclusion

1127 - Avance (payer qn d' ..) . دَفَعَ لَهُ مُسَبَّقاً
Advance (to pay s.o. in ...)

1128 - Avance sur le solde . سُلْفَةُ الرَّاتِب
Advance on pay

1129 - Avancé en âge . طَاعِنٌ فِي السِّن .
Well on in years

1130 - Avancé (élève...) . تِلْمِيذٌ مُتَقَدِّمٌ
Forward (pupil...)

1131 - Avancées (opinions ou idées...)
Advanced ideas . أَفْكَار طَلِيعِيَة

1132 - Avancer un mois d'appointements
سَبَّقَ رَاتِبَ شَهْرٍ .
Advance (to) a month's salary

1133 - Avant faire droit. سَبَقَ الفَصْلُ فِي المَوْضُوع
Interim order

1134 - Avant sa nomination . قَبْلَ تَعْيِينِه
Prior to his appointment

1135 - Avant-première . بْرُوفَة نِهَائِيَة
Rehearsal (camera...)

1136 - Avant-première . عَرْضٌ تَمْهِيدِي
Private view

1137 - Avant-propos . تَوْطِئَة
Preface, foreword (to book)

1138 - Avant-projet . مُخَطَّطُ مَشْرُوع
Preliminary plan

1139 - Avantages et inconvénients (les...)
الحَسَنَات وَالسَّيِّئَات .
Advantages and disadvantages (the...)

1140 - Avenant . مُلْحَق : تَعْقِيب
Codicil (to treaty) (additional clause)

1141 - Avenu (nul et non.....) . كَأَنَّهُ لَمْ يَكُنْ
Nul and void

1142 - Avéré (crime...) . جِنَايَةٌ مُعْتَرَفٌ بِهَا
Patent and established crime

1143 - Avertissement . إِنْذَار
Warning

1144 - Avertissement au lecteur
فَاتِحَة كِتَاب ، مدخل (تَنْبِيه القَارِيء) .
Prefatory note (foreword to book)

1145 - Avertissement (lettre envoyée à titre d'...)
رِسَالَةُ إِخْطَارٍ (أَوْ فِي شَكْلِ إِخْطَار) .
Reminder (letter sent as a...)

1146 - Avertisseur d'incendie . مُنْذِرٌ بِالحَرِيق
Fire signal

1147 - Aveu de l'accusé. إِقْرَارُ المُتَّهَم (أَوِ اعْتِرَافُه)
Admission by accused (self-incrimination of accused)

1148 - Aveu d'une erreur (faire l'...)
Mistake (to own up to a...) . أَقَرَّ بِخَطَإٍ

1149 - Aveu (homme sans...) . أَفَّاق : مُتَشَرِّد
Vagabond vagrant

1150 - Aviateur . طَيَّار
Aircraftman (airman)

1151 - Aviculture
طِيَارَة : تَرْبِيَة الطُّيُــورِ الدَّوَاجِن .
Aviculture (bird-fancying)

1152 - Avion postal . طَائِرَة بَرِيدِية
Mail airplane

1153 - Avion de transport de marchandises
Freight airplane . طَائِرَة نَقْل (بِضَاعة)

1154 - Avis consultatif . رَأْيٌ اسْتِشَارِي
Opinion (advisory...)

1155 - Avis (lettre d'...) . إِشْعَارٌ بِحَوَالَة
Advice note, notification of dispatch

1156 - Avis de livraison . إِشْعَار بِتَسْلِيم (البِضَاعة)
Note (delivery..)

1157 - Avis au public . إِعْلَانٌ لِلعُمُوم
Notice to the public

1158 - Avis de réception . عِلْمٌ بِالإِسْتِلَام
Advice of delivery

1159 - Avis (sauf... contraire)
مَا لَمْ تَصْدُرْ تَعْلِيمَاتٌ مُخَالِفَةٌ
Unless I (you) hear to the contrary

1160 - **Avis de virement**
أَمْرُ نَقْلِ حِسَابِي ، أَمْرُ تَحْوِيل .
Note of transfer

1161 - **Avocat de défense**
مُحَامِي الدِّفَاع ، مُحَامِي المُتَّهم .
Counsel for accused

1162 - **Avoir intangible (valeurs immatérielles)**
أُصُولٌ غير مَلْمُوسَة .
Assets (Intangible...)

1163 - **Avoirs fixes, actif fixe** أُصُولٌ ثَابِتَة .
Assets (fixed...)

1164 - **Avoué** وَكِيلُ دَعْوَى .
Solicitor, attorney-at-law

1165 - **Axiomes**
Axioms مُسَلَّمَاتٌ (بَدِيهِيَّات : أَوَّلِيَّات)

1166 - **Ayant-cause** خَلَفٌ .
Assign, trustee, executor

1167 - **Ayant droit** صَاحِب حَقٍّ .
Right ful claimant or owner

B

1168 - **Baccalauréat en droit** بَاكَالُورْيَا في الحُقُوق
Bachelor of law's degree (bachelorship in law)

1169 - **Baccaulauréat ès lettres, ès sciences**
بَاكَالُورْيَا الآدَاب .
School leaving-certificate

1170 - **Bachelier** حَائِزُ بَاكَالُورْيَا .
Bachelor

1171 - **Bachelier en droit** حَائِز بَاكَالُورْيَا في الحُقُوق
Bachelor of law

1172 - **Bachelier ès-lettres, ès sciences**
حَائِز بَاكَالُورْيَا في الآدَاب وَالعُلُوم .
Bachelor of letters, of sciences

1173 - **Bachotage**
مُرَامَقَةُ إِمْتِحَانٍ (تَهْيِئَتُـهُ بِارْتِجَال) .
Cramming

1174 - **Bachoter** رَامَقَ إِمْتِحَاناً .
Cram (to) (for the baccalauréat)

1175 - **Arrière-plan** خَلْفِيَّة .
Background

1176 - **Bâcher (travail)**
رَامَقَ عَمَلاً (سَفْسَفَهُ وَلَمْ يُتْقِنه) .
Scamp (to) (work)

1177 - **Bâcheuse (de travail)**
مُرَامِقَة (المُرَامِق الذِي يَقُوم بِعَمَل دُونَ أَنْ يتقِنه) .
Scamper

1178 - **Bactériologue**
جرَاثِيمِي : خَبِيرٌ فِي عِلْمِ الجَرَاثِيم .
Bacteriologist

1179 - **Badinerie** دُعَابَة : مُمَازَحَة .
Jest (piece of fun)

1180 - **Bagage du candidat (à un poste administratif)**
ثَقَافَةُ المُرَشَّح (لِمَنْصِبٍ إِدَارِي) .
Stock of knowledge (for appointement)

1181 - **Bagage littéraire** مَعَارِفُ أَدَبِيَّة .
Works (literary....)

1182 - **Bagage à main** مَتَاعٌ يَدَوِي .
Luggage (hand-...)

1183 - **Baguier** صُنْدُوقُ المَصَاغ وَالحلي .
Ring-case

1184 - **Baignade mortelle** إِسْتِحْمَام مُمِيت .
Bathing (fatal... accident)

1185 - **Bail à colonat partiaire** مُزَارَعَة .
Farming by colon partiaire (tenant-farmer paying rent in kind)

1186 - **Bail emphythéotique** إِجَارَة حِكْرِية (طَوِيلَة الأَمَد تُخَوِّل حَقّاً عَيْنِياً يُرْتَهن)
Lease (long building...) (up to ninety-nine years)

1187 - **Bail à loyer** مُكَارَاة : إِجَارَةُ سَكَن .
Lease (house-letting...)

1188 - **Bailleur de fonds** مُقَدِّمُ المَال .
Partner (sleeping or silent...) money-lender

1189 - Bain (garçon de ...) بَلّان .
Attendant (bath-...)

1190 - Bains publics حَمَّامَات عُمُومِية .
Baths (public...)

1191 - Baisse (ses actions sont en...)
أَسْهُمُ فِي هُبُوطٍ .
Losing (he is... his credit), he is going downhill

1192 - Baisse du moral
تَخْذِيلٌ ، تَثْبِيطٌ ، ضَعفُ المَعْنَوِيَات .
Loss of morale

1193 - Baisse de prix
هُبُـوطُ (أَوِ انْخِفَاض) الأَسْعَار .
Decline in prices

1194 - Baisse de température هُبُوطُ الحَرَارَة .
Falling (temperature...)

1195 - Balance à bascule (balance romaine)
قَبَّان .
Weigh-bridge (weighing machine) steel-yard

1196 - Balance du commerce مِيزَان تِجَارِي .
Balance (trade...)

1197 - Balance des comptes مِيزَان حِسَابِي .
Balance of accounts

1198 - Balance générale des comptes
Balance of payments مِيزَان الأَدَاءَات .

1199 - Balance d'inventaire مِيزان الجَرْد .
Balance-sheet

1200 - Balance politique (balance des pouvoirs)
المِيزَان السِّيَاسِي (مِيزَان القُوَى الحُكُومية)
Balance of power

1201 Balancer un compte سَوَّى حِسَاباً .
Balance (to) or settle (to) an account

1202 - Balancier رَقَّاص السَّاعَة .
Pendulum-bob (balance-wheel of watch)

1203 - Balayeuse électrique ou mécanique
Carpet-sweeper مِكْنَسَة كَهْرَبَائِية .

1204 - Balayures كُنَاسَة : قُمَامة .
Sweepings

1205 - Balise flottante صُوَّةٌ عَائِمة .
Buoy

1206 - Ballon d'essai كُرَةُ اخْتِبَار (جَسّ نَبْضٍ) .
Ballon (trial...)

1207 - Baliseur (bateau...)
سَفِينَـةُ إِعْـلاَم (لِنَصْـبِ إِشَارَات الإِهْدَاء) .
Trinity house boat

1208 - Ballotage
إِخْفَاقٌ اِنْتِخَابِي (بِعَـدَمِ الحُصُـولِ عَلَى الأَصْوَات اللاَّزِمة) .
Second ballot

1209 - Balloter les candidats
أَعَادَ الإِقْتِرَاعَ أَو التَّصْوِيتَ لِلْمُرَشَّحِينَ .
Subject (to) candidates to a second ballot

1210 - Banc des accusés قَفَص الاِتِّهَام .
Bar of accused

1211 - Banc d'essai مِنْضَدَة التَّجْرِبَة .
Stand (testing...) (bench)

1212 - Bancaire (prêt...) قَرْضٌ مَصْرَفِي .
Bank loan

1213 - Bande d'images . شَرِيطُ صُوَرٍ (فِي فِيلْم)
Strip (picture...)

1214 - Bande magnétique شَرِيطٌ مُمَغْنَطٌ .
Band (magnetic...)

1215 - Bande de papier شَرِيطُ وَرَق .
Strip of paper

1216 - Bande perforée شَرِيطٌ مُثَقَّب .
Band (drilled...)

1217 - Bande sonore
شَرِيطٌ صَوْتِي (تُسَجَّل عَليه الأَصْوَات) .
Sound-film reel

1218 - Bas (mettre qqn au...)
Banish (to) s.o. . أَسْقَطَ عَنْه الحُقُوقَ المَدَنِية

1219 - Banlieue ضَاحِية : رَبَض .
Suburbia, suburbs

1220 - Banlieue (gare de...) . مَحَطَّة الضَّاحِية
Suburban station

1221 - Banlieusard . رَبَضِي (سَاكِن الضَّاحِية)
Suburbanite

1222 - Bannissement à vie . تَغْرِيبٌ مَدَى الحَيَاة
Banishment for life

1223 - Banque centrale . بَنْكٌ مَرْكَزِي
Bank (principal...)

1224 - Banque d'émission . بَنْكُ الإِصْدَار
House (isssuing..)

1225 - Banque de placement . بَنْك التَّوْظِيف
Bank of issue

1226 - Banques à succursales
Banks (branch...) . مَصَارِف ذَاتُ فُرُوع

1227 - Banqueroute . إِفْلَاس
Bankruptcy

1228 - Banqueroute d'Etat
إِفْلَاس الدَّوْلَة ، تَوَقُّفُها عَن دَفع دُيُونِها .
Bankruptcy (State...)

1229 - Banqueroute frauduleuse . إِفْلَاس احْتِيَالِي
Bankruptcy (fraudulent...)

1230 - Banqueroutier . مُفْلِس
Bankrupt

1231 - Banquets (salle de...) . قَاعَة المَآدِب
Banqueting hall

1232 - Banquier . صَيْرَفِي : صَاحِبُ مَصْرِف
Banker

1233 - Barbelés (ou fils barbelés) . أَسْلَاكٌ شَائِكَة
Barbed-wire entaglements

1234 - Barème de distribution . مُعَدَّل التَّوْزِيع
Scale of distribution

1235 - Barème des prix . سُلَّمُ الأَسْعَار
Schedule of prices

1236 - Barème des salaries . سُلَّمُ الأُجُور
Plan (pay...)

1237 - Barème de solde . جَدْوَل حِسَاب الرَّاتِب
Scale of salaries

1238 - Barème des traitements . سُلَّمُ المُرَتَّبَات
Scale of treatments

1239 - Baromètre
مِضْغَاط (مِقْيَاس الضَّغْـطِ الجَوِّي) .
Barometer

1240 - Barre (paraître à la...)
حَضَرَ أَمَامَ القَاضِي .
Bar (to appear before the court, at the...)

1241 - Barre des témoins . حَاجِزُ الشُّهُود
Box (witness...)

1242 - Barreau . المُحَامَاة
Bar

1243 - Barrer un chèque . سَطَّرَ شِيكاً
Cross (to) a check

1244 - Barricades (forcer toutes les...)
قَطَعَ جَمِيعَ الحَوَاجِز .
Oppisition (to break down all...)

1245 - Barrières douanières . حَوَاجِزُ جُمْرُكِية
Walls (tariff-...)

1246 - Bas (au... mot) . عَلَى الأَقَل
Lowest (at the...estimate or valuation)

1247 - Bascule (chaise à...) . كُرْسِيٌّ قَلَّاب
Rocking-chair

1248 - Bas-relief . نَحْتٌ نَافِرٌ
Relief (low...)

1249 - Basse-courière (fille de basse-cour)
دَوَاجِنية : خَادِمة فِنَاء الدَّوَاجِن .
Poultry-maid

1250 - Basse extraction (homme de...)
رَجُلٌ مِن أَصْلٍ وَضِيع .
Lowly extraction (man of...)

1251 - Batailliste . مُصَوِّرُ المعارك
Painter (battle..)

1252 - Bataillon médical . كتيبة طبّية
Battalion (medical...)

1253 - Bataillon scolaire . كتيبة مدرَسية
Cadet corps

1254 - Bâtarde (écriture...) خطٌّ مُسْتَدِيرٌ .
Slanting (writing...)

1255 - Bâtiment (entrepreneur de...)
Builder مُقاوِلُ البِناء .

1256 - Bâtons (conversation à... rompus)
حَدِيثٌ بِدُون رَابِطٍ ..
Desultory (or rambling) conversation

1257 - Battante (pluie...) مَطرٌ وَابِلٌ .
Downpour

1258 - Battante (porte...) بَابٌ صَفَّاق .
Folding-door

1259 - Battants (porte à deux...)
Double door بَابٌ بِمِصْرَاعَيْن .

1260 - Battre monnaie سَكُّ النَّقْدِ .
Coin (to) or mint, money

1261 - Bavardage de commères ثَرْثَرَة النِّسَاء .
Tittle-tattle

1262 - Beau monde (le...)
مُجْتَمع الأَثْرِيَاء ، المُجْتَمع الرَّاقِي .
Fashionable set (the...)

1263 - Beau parleur مُتَشَدِّقٌ .
Smooth tongue

1264 - Beau-père
الرَّاب : زَوْج الأُم يُرَبِّي ابْنَهَا مِن غَيْرِه .
Father-in law
(الحَمُو : وَالِد الزَّوْج أَو الزَّوجَة) .

1265 - Beaux-arts (les...) الفُنُون الجَمِيلَة .
Fine arts

1266 - Bébé
البَبَّة : الوَلَد الصَّغِير (متن اللغة) .
Baby

1267 - Bébé naturel ou normal رَضِيعٌ تَمِيمٌ .
Mature baby . (مَا تَمَّت شُهُور حَمْله)

1268 - Bec (prise de...) خِصَام .
Altercation (or squabble)

1269 - Bel esprit مُتَظَرِّف .
Wit

1270 - Bel et bien كُلِّيَّةً .
Entirely

1271 - Belle (l'échapper...) نَجَا بِأُعْجُوبَة .
Narrow escape (to have a...)

1272 - Belle fille
كَنَّة : زَوْجَةُ الإبْنِ (أَو الأَخ) .
Daughter-in-law

1273 - Belle-mère حَمَاة (أَو زَوْجَة الأَب) .
Mother-in-law

1274 - Belles-lettres عِلْم الآدَاب .
Belles-lettres (polite letters)

1275 - Bénéfice brut رِبْحٌ إِجْمَالي .
Profit (gross...)

1276 - Bénéfice de doute مَغْنَم الشَّك .
Benefit of the doubt

1277 - Bénéfice marginal net
Margin (net...) هَامِشُ الرِّبح الصَّافي .

1278 - Bénéfice (sous... d'inventaire)
بِشَرْط التَّحَقُّق .
Beneficium (under... inventorii)
Conditionally, with reservations

1279 - Bénéfices bruts des ventes (ou mises en vente) مُجْمَل الرِّبح (في المبيعَات) .
Profit (gross... to sales)

1280 - Bénéfices nets أَرْبَاحٌ صَافِيَةٌ .
Profit (net or clear...)

1281 - Bénéfices (participation aux...)
Profit-sharing مُشَارَكَة في الأَرْبَاح .

1282 - Bénéficiaire (solde...) رَصِيدٌ مُسْتَحق لِ...
Profit balance

1283 - Bénévole (auditeur...) مُسْتَمِعٌ حُر .
Non-matriculatedperson (privileged to attend lectures)

1284 - Bénévole (à titre...) تَطَوُّعاً .
Benevolenty

1285 - Berceau d'un mouvement populaire
مَهْدُ حَرَكَة شَعْبِية .
Birthplace of a popular movement

1286 - Bergsonisme
البِرْغسُونِيَّة .
(تقول بأن الحدس يقدرُ وحده على اسْتِكْنَاه الحقيقة) .
Bergsonism

1287 - Berne (drapeau en...)
تَنْكِيسُ العَلَم .
Flag furled and craped

1288 - Besogne (aller vite en...)
تعجَّلَ عَمَلَه .
Quickly (to act..)

1289 - Besoin d'acquisition (appropriation)
حَاجَة إلَى التَّمَلُّك .
Need (acquisition...)

1290 - Besoin d'affiliation
حَاجَة الإنْتِماء .
Need (affiliation...)

1291 - Besoin (en cas de...)
عِنْدَ الحَاجَة .
Need (in cas of...) (of emergency, of necessity)

1292 - Besoin de dominer
نَزْعَةٌ تَحَكُّمِية.
Need (dominance...)

1293 - Besoin pressant (être pris d'un...)
هُوَ فِي مَسَاسِ أَوْ مَسِيسِ الحَاجَة .
Short (to be taken...)

1294 - Besoins (échelle des...)
تَدَرُّجُ الحَاجَات أَوْ سُلَّمُ الحَاجَات .
Needs (hierarchy of...)

1295 - Besoins réels
حَاجَات حَقِيقِية .
Needs (real...)

1296 - Besoins sociaux
حَاجَات اجْتِمَاعِية .
Needs (social...)

1297 - Besoins (subvenir aux... de qqn)
قَامَ بِأَوَدِه...
Wants (to provide for s.o's...)

1298 - Biais (chercher un...)
فَتَّشَ أو بَحَثَ عَنْ مَخْرَج .
Shift or expedient (to seek some...)

1299 - Biais (en...)
بِطَرِيقَة غَيْر مُبَاشِرة ، بِطَرِيقَة مُنْحَرِفَة .
Skew (on the...; on the slant)

1300 - Bibliofilm
مَفْلَمَة : خِزَانَة أَفْلاَم .
Bibliofilm

1301 - Bibliographe
مُفَهْرِسٌ (عَالِمٌ بِالْكُتُب) .
Bibliographer

1302 - Bibliographie
فَهْرَسَة : بِبْلِيُوغْرَافيا (عِلْمُ الفَهَارِس) .
Bibliography

1303 - Bibliomane
مُوَلَّعٌ بِالْكُتُب .
Bibliomaniac (book collector)

1304 - Bibliomanie
تَوَلُّعٌ بِالْكُتُب .
Bibliomania

1305 - Bibliophile
هَاوِي الْكُتُب .
Bibliophile (book-lover)

1306 - Bibliophilie
هِوَايَة الْكُتُب (النفِيسَة) .
Love of books

1307 - Bibliothèque
دَارُ كُتُب (مكتبة) .
Library (room) (reading-room)

1308 - Bibliothèque circulante
مكْتَبة مُتَنَقِّلَة .
Library (circulating...)

1309 - Bibliothèque de prêt, de location de livres
مكْتبة إعَارَة أَوْ كِـرَاء الكُتُب .
Library (lending ..)

1310 - Bibliothèque vivante (c'est une...)
هَذَا رَجُلٌ عَلاَّمة .
Encyclopaedia (he is walking...)

1311 - Bien-dire (éloquence)
فَصَاحَة .
Fine-words (eloquence)

1312 - Bien-être (confort)
هَنَاء .
Well-being (comfort)

1313 - Bienfaisance (bureau de...)
مَكْتَبٌ خَيْرِي.
Charitable (board...)

1314 - Bienfaisance (contrat de...)
عُقْدَة خَيْرِيَّة (للإسعـــاف بالمجّان) .
Charitable contract

1315 - Bienfaisance (société de...)
جَمْعِية خَيْرِية (جَمْعِية البِرّ وَالإِحسَان) .
Benevolent society

1316 - Bienfaisant (remede...) دَوَاءٌ نَاجِعٌ .
Salutary remedy

1317 - Bienfait حَسَنة ، مَعْرُوفٌ ، مَبَرَّة .
Benefit

1318 - Bienfaiteur وَلِيُّ النِّعْمَة .
Benefactor

1319 - Bien-fondé (prouver le... de sa réclamation)
أَثْبَتَ صَوَابِيةَ (أَوْ صِحةَ) مَطْلَبه .
Claim (to substantiate, make good, one's ...)

1320 - Bien (homme de...) رَجُلٌ صَالِحٌ .
Good (upright) man

1321 - Bien-jugé حُكْمٌ مُطَابِقٌ لِلقَانُون .
Just and lawful decision (sentence or verdict)

1322 - Biennal حَوُول (حَادِثٌ كُلَّ سَنَتين).
Biennial (tow-yearly)

1323 - Bien plus...
يُضَافُ إِلَى ذَلِكَ ، فَضْلاً عَنْ ذَلك .
Nay more

1324 - Bien public (the...) الصَّالِحُ العَام .
Weal (the public...)

1325 - Biens domaniaux أَمْوَالٌ حُكُومية .
Properties (domanial or of estates...)

1326 - Biens immobiliers (ou mmeubles)
Real estate عَقَارَات ، أَمْوَالٌ ثَابِتة .

1327 - Biens maternels . أَمْوَالُ الأُم أَو الوَالِدة
Estate (maternal...)

1328 - Biens vacants أَموَالٌ سَائِبةٌ .
Estate (vacant or unoccupied...)

1329 - Bienséance لِيَاقَة .
Property, decency, seemliness

1330 - Bienveillance حُسْنُ الْتِفَات ، عَطْفٌ .
Benevolence (kindness)

1331 - Bienveillant (examinateur)
مُمْتَحِنٌ مُتَسَامِحٌ .
Benignant (easy) (examiner)

1332 - Bienvenue تِرْحَابٌ ، قُدُومٌ مَيْمُونٌ .
Welcome

1333 - Biffé (mot) مَشْطُوبٌ (لَفظٌ) .
Cancelled (word)

1334 - Bilan مُوَازَنة (حِسَابٌ خِتَامِي) .
Balance-sheet

1335 - Bilan compensé رَصِيدٌ مُعَوَّضٌ .
Balance (compensating...)

1336 - Bilan (déposer son...) اِعْتَرَفَ بِإِفلاَسِه .
Petition in bankruptcy (to file one's...)

1337 - Bilan des informations de contrôle
Balance (informational...) . تَوَازُن البَيَانَات

1338 - Bilan d'inventaire مُوَازَنَةُ الجَرْد .
Sheet (balance..)

1339 - Bilinguisme اِزْدِوَاجِيَة اللُّغة .
Bilinguism

1340 - Billet d'abonnement وَرَقَةُ اِشْتِرَاك .
Ticket (season...)

1341 - Billet de banque وَرَقَة نَقْد .
Note (bank...)

1342 - Billet de change
كَمْبِيَالَة (سَفتجة) ، (حوَالة صَرف) .
Bill of exchange

1343 - Billet de correspondance بِطَاقَة مُرَاسَلة .
Ticket (transfer..)

1344 - Billet d'entrée وَرَقَة دُخُول .
Ticket or card (admission...)

1345 - Billet de faire part وَرَقَة نَعي .
Notice annoncing a family death

1346 - Billet de faveur وَرَقَةٌ مَجَّانية .
Ticket (free...)

1347 - Billet de quai . تَذْكِرة (سَاحة) المَحَطَّة
Ticket (platform ...)

1348 - Billet de retour . وَرَقَة إِيَاب
Ticket (return...)

1349 - Billet de santé . شَهَادَةٌ صِحِّيَّة
Bill (or certificate) of health

1350 - Billet de sortie . بِطَاقَةُ خُرُوج
Pass, exeat

1351 - Billet de vote . وَرَقَة تَصْوِيت (أو اقْتِرَاع)
Paper (voting...)

1352 - Billet de tout le voyage
Ticket (trought...) . وَرَقَة (مَجْمُوع) سفر

1353 - Billet à ordre . سَنَدٌ لِأَمْر
Bill (of exchange) payable to order

1354 - Billet à présentation (ou payable à volonté) . سَنَد يُدْفَعُ عِنْدَ الطَّلَب
Bill payable on demand

1355 - Billet à vue حَوَالَةٌ تُدْفَعُ عِنْدَ الاِطِّلَاع
Bill (sight-...)

1356 - Billets de paiement . أَوْرَاق الدَّفْع
Notes payable

1357 - Biographe . كَاتِبُ سِيَر
Biographer

1358 - Biographie . سِيرَة (تَرْجَمة حَيَاة)
Biography

1359 - Biologiste, biologue . أَحْيَائي (عَالِم)
Biologist

1360 - Bivalent . ثُنَائِي القِيمَة
Bivalent (divalent)

1361 - Black-out . تَعْتِيم ، إِخْفَاء الأَنْوَار
Black-out

1362 - Blâmable . مَلُومٌ ، يَسْتَحِقّ اللَّـــوْمَ
Blamable

1363 - Blâme . تَوْبِيخٌ ، لَوْمٌ ، تَأْنِيب
Blame, disapprobation

1364 - Blâme (s'attirer un...)
تَسَبَّبَ لِنَفْسِه فِي تَوْبِيخ .
Reprimand (to incur a...)

1365 - Blâme (digne de...) . جَدِيرٌ بِالتَّوْبِيخ
Blameworthy

1366 - Blâme (faire tomber le... sur qqn)
أَرْجَعَ إِلَيْهِ اللَّوْمَ .
Blame (to cast all the... on s.o.)

1367 - Blâme (infliger un... à un fonctionnaire)
أَصْدَرَ تَوْبِيخاً ضِدَّ مُوَظَّف.
Reprimand (to... an official)

1368 - Blanc (chèque en...)
حَوَالَة بَيْضَاء (مُوَقَّعة ولَكِن غَيْرُ مَكْتُوبة) .
Blank cheque

1369 - Blanc (exemplaire en...) . نُسْخَة بَيْضَاء
Sheets (copy in ...)

1370 - Blanc-seing . تَوْقِيعٌ عَلَى بَيَاض
Blank (paper signed in...)

1371 - Blesser les convenances . أَخَلَّ بِالآدَاب
Offend (to) property

1372 - Blesser l'honneur de qqn مَسَّ شَرَفَه
Wound (to) s.o's honour

1373 - Bleus (contes...) أَسَاطِير
Fairy-tales

1374 - Bloc-buvard دِفْتَر (أَوكَوْمة) نَشَّافَات
Pad (blotting...)

1375 - Bloc du centre . جَبْهَة الأَحْزَاب الوُسْطَى
Party (central...)

1376 - Bloc - correspondance . دِفْتَر رَسَائِل
Pad (writing-...)

1377 - Bloc-notes . دِفْتَر مُذَكِّرَات
Block (memorandum-...)

1378 - Bloc de papier . دِفْتَر أَوْرَاق
Pad of paper

1379 - Bloc des partis . جَبْهَة الأَحْزَاب
Coalition of parties

1380 - Bloc politique كُتْلَةٌ سِيَاسِيَةٌ .
Coalition (political...)

1381 - Bloquer une lettre. قَلَبَ حَرْفاً (في الصَّف)
Turn (o) a letter

1382 - Boeufs (marchand de...) بقّار .
Cow-mershant

1383 - Boite postale 10 صُنْدُوقٌ بَرِيدِيٌّ .
Box (post office.. 10)

1384 - Boiteuse (paix...) سَلاَمٌ أَعرَجُ .
Patched-up peace

1385 - Bomborder qqn de questions
أَمْطَرَهُ بِوَابِلٍ مِنَ الأَسْئِلَة .
Bombard (to) s.o with questions

1386 - Bombe glacée
قُنْبُلَة حَلْوَى (قَالبٌ مِنْ حَلْوَى مُثَلَّوجَة) .
Pudding (ice...)

1387 - Bombe à retardement قُنْبُلَة زَمَنِية .
Bomb (retarding...)

1388 - Bon سَنَدٌ .
Bond

1389 - Bon de caisse سَنَدٌ عَلَى الصَّنْدُوق .
Voucher (cash...)

1390 - Bon de denrées قَسِيمَة مَوَاد غِذَائِية .
Token (produce...)

1391 - Bon émis par le gouvernement
Bond (government...) . سَنَدٌ حُكُومِي .

1392 - Bon de livraison أَمْرٌ بِتَسْلِيم .
Order (delivery...)

1393 - Bon au porteur سَنَدٌ لِحَامِلِه .
Bond (bearer...)

1394 - Bon de poste حَوَالَة بَرِيدِية .
Order (postal...)

1395 - Bon pour le service صَالِحٌ لِلْخِدْمَة .
Fit for general service

1396 - Bon du trésor سَنَدُ الْخَزِينَة .
Bond (treasury...) (bill exchequer)

1397 - Bon à tirer (des épreuves)
Passing (proofs..). إِجَازَة الطَّبْع (لِلتَّجَارِب)

1398 - Bonification تَخْفِيض ، حَسْم .
Rebate, reduction bonus

1399 - Bonne foi حُسْنُ النِّيَّة .
Good faith

1400 - Bonneterie (articles de...) مُصَنَّرَات .
Hosiery (article of...)

1401 - Bordereau d'achat, de vente
جَدْوَلُ الشِّرَاءَات أَو البُيُوع .
Contract note

1402 - Bordereau d'envoi
جَدْوَل الإِرْسَال (وَرَقَة الإِرْسَال) .
Note (dispatch...)

1403 - Bordereau d'escompte لاَئِحَة الحَسْم .
List of bills for discount

140 - Bordereau de livraison جَدْوَل التَّسْلِيم .
Voucher (issue...)

1405 - Bordereau de paie جَدْوَل الرَّاتِب .
wages dochét

1406 - Bordereau de salaire جَدْوَل الأُجُور .
Pay list

1407 - Bordereau de sortie جَدْوَل الإِخْرَاج .
Issue roll

1408 - Bordereau des travaux quotidiens
جَدْوَل الخِدْمَة اليَوْمِية .
Shedule of daily duties

1409 - Bordereau des prix قَوَائِمُ الأَسْعَار .
List (price-...)

1410 - Borne (je me... au strict nécessaire)
أَكْتَفِي بِالضَّرُورِي الدَّقِيق .
Confine (I...) my self to strict necessaries

1411 - Bouc émissaire كَبْشُ الفِدَاء .
Scapegoat

1412 - Bouche (dépense de...) . مَصَارِيفُ العَيْش
Living (cost of...) or housekeeping expenses

1413 - Bouché (flacon... à l'émeri)
Stoppered bottle . قَارُورَةٌ مَسْدُودَةٌ بِإِحْكَام

1414 - Bouché (temps...) جَوٌّ غَائِمٌ .
Thick weather

1415 - Bouchon à l'émeri سِدَادَةٌ مُحْكَمَةٌ .
Stopper (ground...)

1416 - Boucler une affaire أَنْهَى قَضِيَّةً .
To settle or clinch a matter

1417 - Boucler le budget (arriver à..)
تَمَكَّن مِن مُوَازَنَةِ الدَّخْلِ والْخَرْجِ (في مِيزَانِية)
Bothends meet (to make...)

1418 - Boueur
وَحَّالٌ : رَافِع الْأَوْحَال مِنَ الْأَزِقَّة .
Scavanger, Dustman

1419 - Bouillons de culture مُسْتَنْبَتَات .
Culture media

1420 - Prime, boni مِنْحَة .
Bonus

1421 - Boule de scrutin وَرَقَة اقْتِرَاعٍ .
Ball (voting...)

1422 - Bouleversa (évenement qui... le monde)
حَادِثٌ قَلَبَ أَوْضَاعَ الْعَالَمِ .
Convulsed (event that... the world)

1423 - Boum إِزْدِهَار اقْتِصَادى .
Boom

1425 - Bouquinerie تِجَارَة الْكُتُب الْقَدِيمَة .
Book-trade or book-hunting

1426 - Bourgeoisie (la haute...)
الْبُرْجُوَازِية الْعُلْيَا (الطَّبقة..)
Middle class (the upper...). The bourgeoisie)

1427 - Bourgeoisisme الوَضْعُ الْبُرْجُوَازِي .
Middle-class condition

1428 - Bourrage de crâne حَشْوُ دِمَاغٍ .
Eye-wash, Bluff

1429 - Bourreau جَلَّاد .
Hangman

1430 - Bourse d'enseignement ou d'études
Scholarship مِنْحَةٌ دِرَاسِيةٌ .

1431 - Bourse d'entretien مِنْحَةُ نَفَقَة .
Grant (maintenance...)

1432 - Bourse (opérations de...) . مُضَارَبَاتٌ مَالِية
Stock exchange transactions

1433 - Bourse de travail
بُورْصَةُ الشُّغْل . (مُجْتَمعُ نَقَابَات العُمَّال) .
Exchange (labour...)

1434 - Boursier صَاحِبُ مِنْحَة .
Holder of a bursary

1435 - Boursier
مَصْفَقِي : مُضَارِبٌ فِي مَصْفَق .
Gambler (on the stock exchange)

1436 - Bout de l'année آخِرُ السَّنَة .
End of year

1437 - Bout (au-... d'une heure) بَعْدَ سَاعَة .
End (at the .. of) After an hour

1438 - Bout de papier قُصَاصَةُ وَرَق .
Scrap of paper

1439 - Bout (à... portant) عَنْ كَثَبٍ .
Point-blank

1440 - Bout (d'un... de la semaine à l'autre)
مِن أَوَّل الأُسْبُوع إِلَى آخِره.
Week in week out

1441 - Bouts (joindre les deux...) تَعَيَّشَ بِقَلِيل .
To make both ends meet

1442 - Bouture نَسْل : عُقْلَة .
Cutting

1443 - Brain-trust
هَيْئَةُ خُبَرَاء (مِن المُسَاعِدِين الفَنِّيِّين) .
Brain-trust

1444 - Bras séculier (le...) السُّلْطَةُ المَدَنِية .
Arm (the secular...)

1445 - Brassage des affaires
تَعَاطِي أَعْمَال كَثِيرَة .
Handling of big business

1446 - Brassage des classes sociales
إِمْتِزَاجُ الطَّبَقَات الإِجْتِمَاعِية.
Mixing (the... of social classes)

1447 - Brasseur جِعَي : صَانِعُ الجِعَة .
Brewer

1448 - Bravo ! مَرْحَى ! مُمْتاز ! أَحْسَنْتَ !
Bravo ! Good ! Well done ! Hear, hear !

1449 - Brevet (acte en..) عَقْدٌ رَسْمِي .
Contract delivered by notary in original

1450 - Brevet d'apprentissage شَهَادَة تَمْهِين .
Indentures (articles)

1451 - Brevet élémentaire, de capacité
البْرُوفي : شَهَادَة الدُّرُوس التَّكْمِيلِية .
Certificate (lower...)

1452 - Brevet d'invention ou d'inventeur
Patent بَرَاءَة اخْتِرَاع .

1453 - Brevet d'invention (commercialser un...)
إِسْتَثْمَرَ بَرَاءَة اخْتِرَاع .
Patent (to commercialize a...)

1454 - Brevet de pilote . شَهَادَة رُبَّان (سَائِق طَائِرَة)
Certificate (pilot's...)

1455 - Brevet (prendre un...)
حَصَلَ عَلى شَهَادَةِ اخْتِرَاع .
Patent (to take out a...)

1456 - Brevet supérieur شَهَادَة الدُّرُوس العُلْيا .
Higher certificate

1457 - Breveté مَالِكُ بَرَاءَةٍ .
Patentee

1458 - Breveté (instituteur...)
مُعَلِّمٌ حَامِلٌ شَهَادَةَ البْرُوفِي .
Lower certificate teacher

1459 - Breveté (inventeur...)
مُخْتَرِعٌ حَامِلُ بَرَاءة .
Patent (inventor holding...)

1460 - Breveter (faire... une invention)
سَجَّلَ اخْتِرَاعاً .
Patent (to take out a... for an invention)

1461 - Bribes de connaissances . نُتَفُ مَعارِف
Scraps of knowledge

1462 - Bribes de conversation . نُتَفُ حَدِيث
Snatches (or scraps) of conversation

1463 - Brider ses passions كَبَتَ عَوَاطِفَهُ .
Restrain to or to check one's passions

1464 - Brigade (chef de...) رَئِيسُ مُفْرَزَة .
Foreman

1465 - Brigade de gendarmerie . مُفْرَزَةُ دَرَك
Detachment of gendarmes

1466 - Briguer un poste . جَدَّ لِلحُصُولِ عَلَى مَنْصِب
To try to obtain a post by intrigue

1467 - Briller par son absence لَمَعَ بِغِيَابِهِ .
Conspicuous (to be... by one's absence)

1468 - Briller dans la conversation
لَمَعَ فِي المُحَادَثَة .
To shine in conversation

1469 - Brin de perspicacité (un...)
Touch of perspicacity ذَرَّةٌ مِنَ التَّبَصُّر.

1470 - Bris de clôture . فَكُّ السِّيَاج (أو المُغلق)
Breach of close

1471 - Bris d'un scellé فَضُّ خَتْمٍ .
Breaking of seals

1472 - Brochage ضَبْرٌ (جَمع أوْرَاق لِلتَّجْلِيد)
Stitching (bok-binding)

1473 - Brocheur
ضَبَّـار (جَامع الأَورَاق لِتَجْلِيدِهـا) .
Stitcher (book-binding)

1474 - Brocheuse ضَبَّارَة (آلَة لِضَبر الأَوْرَاق)
Stitching - machine

1475 - Brouillard ou main courante
دِفْتَـر المُسَـوَّدة (دِفتـر التَّسوِيد) .
(papier brouillard)
(Blotting-paper) Scrap-notebook

1476 - Bruit (beaucoup de... et peu de besogne
أَسْمَعُ جَعْجَعَةً وَلاَ أَرَى طَحِيناً .
Cry (much... and little wool)

1477 - Bruits parasites تَشْوِيشٌ إِذَاعِي .
Parasites, Strays

Parasiter ou faire le parasite شَوش الإِذَاعَة
To sponge

1478 - Brûle-pourpoint (à...) فَجْأَةً ، بَغْتَةً .
Point-blanck

1479 - Brûlot d'un parti
لَهُوبُ حِزْبٍ (جريدة هي...) . (تَحتَوي على مُنَاظرات عَنيفة) .
Fire-brand of a party

1480 - Brunissoir مِصقَلَة .
Burnisher

1481 - Brusquée (attaque. .) ou attaque-surprise
هُجُومٌ مُفَاجِيء (أو مُباغتٌ) .
Rush or surprise attack

1482 - Brusquer les choses . تَعجَّلَ في الأمُور
Precipitate (to) matters

1483 - Brusquerie غِلظَة ، فَظَاظة ، خُشُونة .
Brusqueness, Bluffness

1484 - Brut bénéfice رِبْحٌ إجْمالي .
Gross profit

1485 - Brut (poids...) وَزْنٌ قَائمٌ .
Gross weight

1486 - Brutale (vérité..) حَقيقةٌ قَاسِيَةٌ .
Unvarnished (or plain) truth

1487 - Budget مِيزَانية .
Budget

1488 - Budget des achats . مِيزَانية المُشْتَرَيات
Budget (purchasing...)

1489 - Budget de base مِيزَانِيَة أَسَاسية .
Budget (basic...)

1490 - Budget brut مِيزَانِيَة إجْمَالية .
Budget (master...)

1491 - Budget du capital مِيزَانِيَة رَأسمَالية .
Budget (capital...)

1492 - Budget courant مِيزَانِيَة جَارية .
Budget (Current ..)

1493 - Budget (élaboration du...). تَحْضِيرُ المِيزَانية.
Budget (elaboration of the...)

1494 - Budget extraordinaire مِيزَانِيةٌ اسْتِثْنائية .
Extraordinary budget

1495 - Budget (facteur principal du...)
عَامِلٌ مُتَحكِّم بالمِيزَانية .
Budget (principal... factor)

1496 - Budget (fixation du...) . رَبطُ المِيزَانِيَة
Budget (fixing of the...)

1497 - Budget fixe مِيزَانية ثَابِتَة .
Budget (fixed...)

1498 - Budget global مِيزَانِيَة شَامِلَة .
Budget (master...)

1499 - Budget (inscrire q ch. au...)
سَجَّلَ شَيئاً في المِيزَانية .
Budget (to) for sth

1500 - Budget (manuel de...) بَرْنَامج المِيزَانية :
Budget manual

1501 - Budget de ménage
مِيزَانِيَـةُ البَيْـتِ (دخـلُ ومَصْرُوفُ العَائلة) .
Budget (household...)

1502 - Budget numéraire مِيزَانِيَة نَقْـدية
Budget (cash...)

1503 - Budget les opèrations (en cours)
مِيزَانِيَة العَمَليات (الجَارية) .
Budget (Operating...)

1504 - Budget (présenter le...) قَدَّم المِيزَانية .
Budget (to introduce or open the...)

1505 - Budget souple مِيزَانية مَرِنة .
Budget (flexible...)

1506 -Budget variable مِيزَانية مُتَغَيِّرَة .
Budget (variable...)

1507 - Budget des ventes مِيزَانِية المَبِيعَات .
Budget (sales...)

1508 - Budgéter مَيْزَنَ .
To budget for (sth)

1509 - Budgétisation مَيْزَنَة (إدْخَالٌ في المِيزَانية) .
Budget (including in the...)

1510 - Bulletin administratif نَشْرَةٌ إدَارية .
Administrative budget

1511 - Bulletin de commande
قسيمة طلب (أو مذكرة طلب) .
Order form

1512 - Bulletin de consigne
تذكرة إيداع البضائع (أو البضائع المودعة) .
Ticket (cloak-room...)

1513 - Bulletin de documentation
نشرة مستندات .
Bulletin (background...) or bulletin of documentation

1514 - Bulletin (d'enregistrement) des bagages
تذكرة (تسجيل) الأمتعة .
Ticket (luggage-...)

1515 - Bulletin hebdomadaire . نشرة أسبوعية
Report (weekly..)

1516 - Bulletin d'information . نشرة أنباء
Summary of information Information bulletin

1517 - Bulletin de livraison . بيان تسليم
Delivery note

1518 - Bulletin météorologique
نشرة الأحوال الجوية .
Report (weather...)

1519 - Bulletin de notes ورقة التنقيطات
Bulletin of marks (or records)

1520 - Bulletin officiel نشرة رسمية
bulletin (official...)

1521 - Bulletin de santé نشرة صحية
Bulletin of health

1522 - Bulletin de vote بطاقة اقتراع أو انتخاب
Paper (voting...)

1523 - Bulletinier واضع النشرات أو التقارير.
Writer of bulletins (of report)

1524 - Buraliste . قيم مكتب
Clerk (in office)

1525 - Bureau . مكتب
Writing-table Writing-desk

1526 - Bureau d'agence . مكتب وكالة
Agency office

1527 - Bureau des brevets مكتب البراءات.
Office (patent...)

1528 - Bureau du caissier
Desk (pay-...) . مكتب أمين الصندوق

1529 - Bureau central . مكتب مركزي
Office (head...)

1530 - Bureau central d'inscription
مكتب التسجيل المركزي .
Office (head... of registration)

1531 - Bureau central de paiemest des réquisitions
مكتب مركزي لتسديد ثمن المصادرات .
Office for requisitions (central payment..)

1532 - Bureau central des postes
مكتب مركزي للبريد .
Office (head post...)

1533 - Bureau du code . مكتب الشفرة
Cipher office

1534 - Bureau à cylindre ou à rideau
مكتب بغطاء أو سجاف .
(Bureau américain)
Desk (roll-top...)

1535 - Bureau (le deuxième...)
المكتب الثاني (مكتب الإستعلامات) .
Office (intelligence...)

1536 - Bureau directorial . مكتب المدير
Office of director or manager

1537 - Bureau des dossiers individuels
مكتب التسجيلات الشخصية
Office (personal records...)

1538 - Bureau de douane . مكتب جمركي
House (custom-...)

1539 - Bureau international du travail
المكتب الدولي للشغل .
International Labour Office

1540 - Bureau des inventions
مكتب الإختراعات .
Board (inventions...)

1541 - Bureau de location شُبّاكُ التّذاكر .
Office (box-...)

1542 - Bureau ministre
مَكتب مُنفَاج (لهُ فَجوة بَين ركبَي الكَاتِب عَليه)
Writing-table (knee-hole...)

1543 - Bureau des objets trouvés
مَكتب المَفقُودَات أوْ مَكتب الضوّال .
Office (lost-property...)

1544 - Bureau (payer à ... ouvert) . دَفعَ فَوْراً
Nail (to pay on the ...)

1546 - Bureau personnel ou privé
Office (private...). مَكتَبٌ شَخصِي أوْ خَاص

1547 - Bureau (ou office) de placement
مَكتَب (أوْ وَكَالةُ) توْظيف
Bureau or agency employment

1548 - Bureau de police. مَكتَب (أوَ مَركزُ) الشُرْطة
Station (police...)

1549 - Bureau de poste مَركَزُ البَرِيد .
Post office

1550 - Bureau de propagande . مَكتَب الدّعاية
Bureau of propaganda

1551 - Bureau (de poste) de quartier
Office (district post...) . مَكتَب الحَي البَريدي

1552 - Bureau de réglement . مَكتَب التّسْوِيَة
Bureau (adjustment...)

1553 - Bureau de tabac مَكتَب تَبغ .
Shop (tobacconist's...)

1554 - Bureau téléphonique . مَكتَب الهَاتِف
Office (telephone call-...)

1556 - Bureaux (ou services) auxiliaires
Agencies (auxiliary...) . أجْهِزَة مُساعِدة

1557 - Bureaux de credit pour les détaillants
مَكاتِب ائتِمَان التّجزئة .
Detail credit bureaux

1558 - Bureaucrate
دِيوَاني (مُوظّف في دِيوَان أوْ مَكتب إدَاري) .
Bureaucrat

1559 - Bureaucratie دِيوَانية (نَمَطِيّة) بيرُوقرَاطيّة.
Bureaucracy (officialdom)

1560 - Bureaucratique (travail...)
Bureaucratic (work) . دِيوَاني (عَمَلٌ...)

1561 - Bureaucratique (style...) . أسْلُوبٌ دِيوَاني
Official or formal style

1562 - Bureaucratisation كَدْيَنَة (سَيطَرة الدّوَاوِين برُوتِينهَا المُتحَجّر عَلى العَمل الحُكُومي) .
Bringing under official control

1563 - But هَدَفٌ .
Goal - Target

1564 - Butoir d'une porte . مِصَدٌ (البَاب)
Stop (door-...)

1565 - Buvard (papier...) وَرَقٌ نَشّافٌ .
Blotting-paper

C

1566 - Cabaretier حَانَوِي .
Taverner

1567 - Cabine de projection
غُرفَــةُ العَرْض (عَــرْض الأفْـلاَم) .
Projection room

1568 - Cabine téléphonique . غُرْفَة الهَاتِف
Call-box

1569 - Cabine vitrée . غُرفَةٌ زُجَاجِيةٌ
Cabin (glazed...)

1570 - Cabinet (chef de...). رَئِيسُ دِيوَان (وَزِير)
Secretary (principal private...)

1571 - Cabinet d'un docteur . عِيَادَة طَبِيب
Consulting room (doctor's...)

1572 - Cabinet d'un juge ou d'un avocat général
مَكتَب قَاض أوْ مُحَام عَام (في مَحكَمَة عُليا) .
Chambers of judge or of barrister)

1573 - Cabinet de lecture . قَاعَةُ مُطالَعة
Room (reading-...)

1574 - Cabinet ministériel . مَجْلِسُ الوُزَرَاء
Cabinet

1575 - Cabinet d'un ministre . دِيوَانُ وَزِير
Minister's office (staff)

1576 - Cabinet de travail . مَكْتَب دِرَاسَة
Study

1577 - Cache . وَرَقٌ كَتِيمٌ
(وَرَق يُغَطِّي قِسْماً مِن الفِيلم لِيُطْبَعَ عَلَيه الكَلَام).
Mask (for printing)

1578 - Cachet (apposer son...) sur une lettre
Cacheter une lettre
خَتَمَ أَوْ وَضَعَ خَاتَمَه (عَلَى رِسَالَة) .
To stamp or seal a letter

1579 - Cachet d'un artiste
أَجْر فَنَّانٍ (فِي مَسْرَح أَوْ إِذَاعَة الخ) .
Fee of artiste

1580 - Cachet d'aspirine . قُرْصُ أَسْبِرِين
Dose of aspirin

1581 - Cachet de date
طَابِعٌ مُؤَرِّخٌ ، خَاتَمُ التَّارِيخ .
Date stamp

1582 - Cachet d'un fabricant . دَمْغَةُ عَلَامَة تِجَارِيَة
Trade-mark stamp

1583 - Cachet du génie . طَابِعُ العَبْقَرِيَة
The stamp or the hall-mark of a genius

1584 - Cachet (lettre de...)
أَمْرٌ اسْتِبْدَادِي (بِالحَبْس أو النَّفْي كَان يَصْدُر قَدِيماً مِن المُلُوك الإِقْطَاعِيِّين) .
Seal (order under the king's private...)

1585 - Cacheter (cire à...)
Sealing-wax . لَكٌّ : شَمعٌ أَحْمَر (لِلْخَتْم)

1586 - Cadastre . تَأْرِيفٌ
Cadastral survey

1587 - Cadastre (registre de...)
Cadastral register . سِجِلُّ التَّأْرِيف

1588 - Cadastrer . سَجَّلَ فِي المَسَاحَة أَوْ أَرَّفَ
Cadastre (to register property in the...)

1589 - Cadran d'appel
عَدَّادة التِّلفُون (أُسْطُوَانة دَوَّارَة لِتعْيِين الأَرْقَام).
Call-dial (of telephone)

1590 - Cadre . مِلَاك ، إِطَار ، كَادْر
Cadre

1591 - Cadre actif ou en activité . مِلَاكٌ عَامِلٌ
List (active...)

1592 - Cadre de carrière . مِلَاكُ المُحْتَرِفِين
List (professional...)

1593 - Cadre d'entraînement . مِلَاكُ التَّدْرِيب
Cadre (instructional...)

1594 - Cadre (hors...) . خَارِجَ المِلَاك
Strength (not on the...)

1595 - Cadre de réserve . ضُبَّاطُ الاِحْتِيَاط
List (reserve...)

1596 - Cadre (sortir du... de ses fonctions)
خَرَجَ عَن إِطَار وَظِيفَه .
Duties (to go beyond one's ..)

1597 - Cadres (rayer qqn des...)
حَذَفَه مِن لَائِحَة المُوَظَّفِين .
Strength (to strike s.o. off the...)

1598 - Cadres ou fonctionnaires en surplus
خَارِجَ المِلَاك ، فَائِض عَن المِلَاك .
Statutory number (in addition to the...)

1599 - Caduc (âge...)
الشَّمْسُ عَلَى أَطْرَافِ النَّخِيل أَو سِنُّ الهَرَم .
Declining age

1600 - Caduc (contrat déclaré...)
عَقْدٌ صُرِّحَ بِبُطْلَانِه .
Lapsed (agreement declared to have...)

1601 - Caduc (legs...) . هِبَةٌ فَاسِدَةٌ (شَكْلاً)
Null and void legacy

1602 - Caducité . تَقَادُم
Obselescence

1603 - Caducité d'une donation
بُطْلَانُ هِبَة .
Lapsing or nullity of donation (or gift)

1604 - Caducité des marchandises . تَقادم سِلَعِي
Obsolescesce of goods

1605 - Cahier . كُرَّاسَة .
Notebook

1606 - Cahier de charges
دِفْتَـــرُ الشُّـــرُوطِ (أوِ المُوَاصَفَات) .
Specifications

1607 - Cahier de correspondance
دِفْتَرُ المُرَاسَلاَت .
Book (letter-...) Writing pads

1608 - Cahier des doléances
عَرَائِض التَّظَلُّم أوَ الشَّكَاوِي
Book of complaints

1609 - Cahier d'écriture . دِفْتَرَ الْخَطّ .
Book (copy-...)

1610 - Cahier d'exercices . دِفْتَرَ التَّمَارِين .
Book (exercice..)

1611 - Cahier de papier à lettres
دِفْتَرَ وَرَق الرَسَائِل .
Quarter of note paper Writing pads

1612 - Cahier des punitions . دِفْتَرَ العُقُوبَات .
Book (defaulter's...)

1613 - Caisse d'amortissement
صنْدُوق التَّسْـدِيد أوِ الإسْتِهْلاَكِ أوِ الإهْلاَك .
Fund (sinking-..)

1614 - Caisse centrale . خَزِينَة مَرْكَزِيَة .
Treasury (central...)

1615 - Caisse contre le chômage
صُنْـــدُوقُ (أوْ رَصِيـدُ) مُكَافحَة البَطَالة .
Fund (unemployment...)

1616 - Caisse d'épargne . صُنْدُوقُ التَّوْفِير .
Bank (savings-..)

1617 - Caisse (faire sa...) . عَدُّ المَالَ .
Cash (to balance up one's...)

1618 - Caisse (livre de..) . دِفْتَرُ الصُّنْدُوق .
Cash book

1619 - Caisse noire . صُنْدُوقٌ أسْوَدُ .
Fund (bribery...)

1620 - Caisse de pensions . صنْدُوق المَعَاشَات
Pension fund

1621 - Caisses de l'Etat . صَنَادِيقُ الدَّوْلَة : أمْوَالُها
Coffers of the State

1622 - Caissier . أمِينُ (صُنْدُوق) .
Cashier

1623 - Caissier - comptable
أمِينُ (صُنْدُوق) مُحَاسِب .
Cashier and book-keeper

1624 - Calcul (opérations de...) . عَمَلِيات حِسَابِية .
Calculations

1625 - Calcul des probabilités
نَظَرِيَة الإحْتِمَالِية أوْ حِسَابُ الإحْتِمَالِيات .
Theory of probability

1626 - Calculs (règle à...) . مِسْطَرَةٌ حَاسِبَةٌ .
Slide-rule

1627 - Calculateur analogique . حَاسِبَةٌ بِالْقِيَاس .
Computer (analogue...)

1628 - Calculatrice électronique
حَـــاسِبَـــة إلِكْتُرُونِيَـــة .
Electronic computer

1629 - Calculateur mécanique . حَاسِبَة آلِيَة .
Calculator, Calculating machine

1630 - Calculatrice (machine) . حَاسِبَة جَمَّاعَة .
Adding machine

1631 - Calculer (machine à...) . آلَةٌ حَاسِبَةٌ .
Calculating machine

1632 - Calendes (renvoyer aux... grecques)
أجَّلَ إلَى زَمَن لاَ نِهَايَةَ لَهُ .
To put sth off indefinitely, To postpone indefinitely

1633 - Calepin دِفْتَر جَيْب.
Note-book

1634 - Calibre . عِيَار .
Calibre

1635 - Appel (fille d'... téléphonique)
فَتَاةُ الهَاتِف (تدعى هاتفياً للمنادمة) .
Call-girl

1636 - Calligraphe خطّاط .
Calligrapher

1637 - Calligraphie نِساخَة (فنّ الخطّ) .
Calligraphy

1638 - Calligraphier نَسَخَ بِعِنَايَة .
To write beautifully and ornamentally

1639 - Calque (prendre un:..)
أَخَذَ مرسَمة أَوْ صُورَة ، تَرَسَّمَ .
Tracing (to make or take a...)

1640 - Calque (toile à...) قُمَاش التَّرَسُّم .
Tracing-cloth

1641 - Calqueur مُتَرَسِّم
Tracer

1642 - Camarade de classe de promotion
Mate (class-...) رَفِيق القِسْم أَوالصَّف .

1643 - Camarade d'école, de collège
Chum (school...) رَفِيقُ المَدْرَسَة .

1644 - Caméra aérienne (appareil de prise de vue aérien)
Aerocamera جِهَازُ تَصْوِير جَوِّيّ

1645 - Camera photographique
Process camera مُصَوِّرة نَسَقِيَّة

1646 - Caméra-son
كَامِيرَا صَوتِيَة ، آلةُ تصوير سِينمَائِية لتَسْجِيل الصَّوت فِي وَقْت وَاحِدمَع الصُّورة عَلَى نَفْس الشَّرِيط
Sound-camera

1647 - Camion d'équipement
كَمْيُون المُسْعَدَّات أو التَّجْهِيزَات .
Truck (equipment...)

1648 - Camion-radio كَمْيُون رَادْيُو
Radio-truck

1649 - Camionner شَحَن ، نَقَلَ بِشَاحِنَة
To cart or to carry

1650 - Campagne betteravière . مَوْسِم الشَّمَنْدر
Campain (beet..)

1651 - Campagne électorale حَمْلَة انتِخَابِيَّة .
Campain (electororal...)

1652 - Campagne de presse حَمْلَة صَحَافِية .
Campaign (press...)

1653 - Canalisateur قَنَّاء : حَفَّارُ قَنَوَات .
Canal-digger

1654 - Canalisation de ville شَبَكَة قَنوَات المَدِينَة.
Mains (town...)

1655 - Canapé-lit كَنبَة سَرِيرِيَّة .
Sofa-bed

1661 - Candidat (se porter...à la députation)
مُرَشّح لِعُضْوِيَة البَرْلَمَان .
To stand for parliament

1662 - Candidat à un poste مُرَشّح لِوَظِيفَة
Applicant

1663 - Candidature (porter sa... à un poste)
تَرَشّح لِمَنصَب
Candidate (to offer oneself as a... for a post)

1664 - Candidature (retirer sa...) سَحَبَ تَرْشِيحَه
Candidature (to wathdraw one's...)

1656 - Cancérologie عِلْمُ السَّرَطان
Cancerology, carcinology

1657 - Candidat مُرَشَّح .
Candidate

1658 - Candidat admissible
مُرَشَّح مَقْبُول (فِي القِسْم مِن الإمْتِحَان كَالكِتَابِي مَثَلاً) .
Candidate (qualified for written examination)

1659 - Candidat à la députation
مُرَشَّح لِلنِّيَابة (فِي البَرْلَمَان) .
Candidate (parliamentary...)

1660 - Candidat au doctorat
مُرَشّح لِلدُّكتُورَاة (مرشح لدرجة دكتور) .
Candidate for doctorate

1665 - Canevas d'ensemble مُخَطَّط إِجْمَالِي .
Triangulation (general skeleton...)

1666 - Canevas d'un livre
تَصْمِيمُ (أَو مُخَطَّط) كِتَاب .
Skeleton or outliline) of a book

1667 - Canine (exposition...) . مَعْرِض الْكِلَاب
Show (dog-...)

1668 - Cannes (moulin à. .)
مِطْحَنة قَصَب السُّكَّر .
Sugar-mill

1669 - Canon (droit...) . حَقّ كَنَسِي
Canon law

1670 - Cantine scolaire . مَطْعَم مَدْرَسِي
Canteen (school...)

1671 - Capacité pour les affaires
أَهْلِيَّة لِلإِضْطِلَاع بِالأَعْمَال .
Capacity (business...)

1672 - Capacité (certificat de...)
شَهَادَة الْكَفَاءَة .
Capacity certificate

1673 - Capacité évaluée budgétairement ou planifiée (capacité budgétaire)
طَاقَة مُخَطَّطَة .
Capacity (budgeted or planned...)

1674 - Capacité maxima . طَاقَة قُصْوَى
Capacity (maximum...)

1675 - Capacité pratique . طَاقَة عَمَلِيَّة مُتَاحَة
Capacity (practical...)

1676 - Capacité réelle (de production)
طَاقَة فِعْلِيَّة (لِلإِنْتَاج) .
Capacity (actual...) of production

1677 - Capacité théorique . طَاقَة نَظَرِيَّة
Capacity (theoretical...)

1678 - Capital d'apport . رَأْسُ مَالِ الْمُشَارَكَة
Capital (initial...)

1679 - Capital de circulation . رَأْسُ مَال التَّدَاوُل
Capital (circulating...)

1680 - Capital d'exploitation (fonds de roulement)
رَأْسُ مَال عَامِل .
Captial (working...)

1681 - Capital fixe (immobilisé) . مَال ثَابِت
Capital (fixed...)

1682 - Capital (industrie à... intensif)
صِنَاعة رَأْسَمَالِيَّة كَثِيفَة .
Intensive capital ne of a book

1683 - Capital et intérêt . رَأْسُ مَال وَفَائِدة
Principal and interest.

1684 - Capital investi
مَجْمُوع الأُصُول الْمُسْتَخدمة أَو الْمُوَظَّفة .
Capital (invested...)

1685 - Capital net
صَافِي رَأْسُ الْمَال (صَافِي الإِسْتِثمار) .
Worth (net...), Net capital

1686 - Capital nominal . رَأْسُ مَال إِسْمِي
Capital (Nominal...)

1687 - Capital propre
حَقّ الْمِلْكِيَّة (رَأْسُ الْمَال الْمَمْلُوك) .
Capital (equity..)

1688 - Capital de roulement . رَأْسُ مَال جَار
Capital (trading or working...)

1689 - Capital social autorisé (déclaré)
رَأْسُ مَال مُصَرَّح بِه .
Capital (Authorized...)

1690 - Capital souscrit . رَأْسُ مَال الإِكْتِتَاب
Capital (subscribed...)

1691 - Capitale (lettre...) (une capitale)
حَرْف اسْتِهْلَالِي أَوْ تَاجِي .
Capital (letter..)

1692 - Capitale (peine..) . عُقُوبَة بِالْمَوْت
Death penalty (the..), Capital punishment

1693 - Capitale (ville capitale) . الْعَاصِمَة
Chief town, The capital

1694 - Capitalisation . رَسْمَلَة الإِنْفَاق
Capitalizing

1695 - Capitalisation des intérêts
رَسْمَلَة الْفَوَائِد (إِضَافَتُهَا إِلى رَأس الْمَال) .
Capitalization of interest

1696 - Capitalisme . رَأْسْمَالِيَّة
Capitalism

1697 - Capitaliste (investisseur) رَأْسَمَالِي .
Capitalist, Investor

1698 - Capitaine قُبْطَان : نَقِيب (فِي الْجَيْش).
Captain

1699 - Capitaine de frégate قَائِدُ حَرَّاقَة .
Commander

1700 - Capituler sous condition ou inconditionnellement
إِسْتَسْلَمَ بِلاَ شَرْط .
To surrender at discretion or unconditionally

1701 - Caporal عَرِيف ، أُونْبَاشِي .
Corporal

1702 - Capote anglaise
رِفَال : (قِرَابُ الذَّكر مِن المطَّاط) .
Condom or male sheath

1703 - Captation d'un poste de T.S.F.
اِلْتِقَاط إِذَاعَة لاَسِلْكِية .
Picking up a wireless station

1704 - Capuchon d'un stylographe غِطَاءٌ مِدَادٍ .
Cap of a stylograph

1705 - Caractère (gros ...) حَرفٌ كَبِير .
Letter (block...)

1706 - Caractère léger حَرفٌ أَبْيَض .
Type (light-face...)

1707 - Caractère (petit ...) حَرْفٌ صَغِير .
Letter (lower-case...)

1708 - Caractères espacés حُرُوفٌ مُتَبَاعِدَة .
Spaced letters

1709 - Caractères (imprimer en petits, gros..)
طَبَعَ بِحُـرُوف صَغِيـرَة وَكَبِيرَة .
Type (to print in small, large...)

1710 - Caractères italiques حُرُوفٌ مَائِلَةٌ .
Italics

1711 - Caractéristique مُمَيِّزَة .
Characteristic or distinctive

1712 - Caractéristique personnelle
Advantage (private...) مِيزَة شَخْصِيَة .

1713 - Caravane d'écoliers قَافِلَة تَلاَمِيذ .
Conducted party of school-children

1714 - Caravane de touristes جَمَاعة سُيَّاح .
Conducted party of tourists

1715 - Carence d'un fonctionnaire
تَقْصِيرُ مُوَظَّف .
Inefficiency of an official

1716 - Carence des pouvoirs (ou des autorités)
عَجْزُ السُّلُطَات .
Deficiency or defaulting of the authorities

1717 - Caricaturale (description) . وَصْفٌ مُشَوَّهٌ
Caricatural description

1718 - Caricaturer
رَسَمَ صُوَراً هَزْلِيَّة أوْ كَارِيكَاتُورِية .
To caricature

1719 Caricaturiste رَسَّامٌ كَارِيكَاتُورِي .
Caricaturist

1720 - Carnet-bloc مَجْمُوعَة بِطَاقَات .
Scoring-block

1721 - Carnet de chèques دِفْتَر حَوَالاَت .
Book (cheque...)

1722 - Carnet à souches دِفْتَر قَسَائِم .
Book (counterfoil...)

1723 - Carré (format...). قَطْعٌ مُرَبَّع (مِن الوَرَق)
Demy

1724 - Carrée (réponse ...) جَوَابٌ جَلِي .
Blunt answer

1725 - Carrière (bout de la...) نِهَايَة المِهْنَة .
Pist (winning...)

1726 - Carrière (diplomate de. .)
دِبْلُومَاسِي مُحْتَرِف .
Professional diplomat

1727 - Carrière (embrasser une...)
إِحْتَرَفَ مِهْنَةً .
Career (to take up a...)

1728 - Carrière (il a une longue...)
لَهُ مُدة طَوِيلَة فِي العَمَل .
Career (he has a long ..)

1729 - Carte d'abonnement بِطاقَة اشْتِرَاك .
Ticket (season...)

1730 - Carte administrative خَرِيطَة إِدَارِية .
Map (administrative...)

1731 Carte d'attestation بِطاقَة اسْتِخْدَام .
Attestation card

1732 - Carte blanche وَرَقَةٌ بَيْضَاء .
Paper (blanck...)

1733 - Carte descriptive بِطاقَة وَصْفِية .
Card (descriptive...)

1734 - Carte encochée بِطاقَة مَحْزُوزَة .
Card (notched...)

1735 - Carte d'entrée وَرَقَة دُخُول .
Card (admission...)

1736 - Carte-fiche بِطاقَة ، جِزَازَة ، جُذَاذة .
Card

1737 - Carte grise بِطاقَة رَمَادِية (بطَاقَة العربَة) .
Car licence

1738 - Carte hydrographique خَرِيطَةُ المِيَاه .
Chart (hydrographic...)

1739 - Carte d'identité
بِطاقَةٌ شَخْصِيَة ، تذكرَةُ هُوية .
Card (identification...)

1740 - Carte-index خَرِيطة دَلِيلية .
Card-index

1741 - Carte d'information
بِطَاقَـة اسْتِعْلامَات أوْ مَعْلُومَات .
Card (information...)

1742 - Carte d'invitation بِطاقَة اسْتِدْعَاء .
Card (invitation ..)

1743 - Carte lettre
بِطاقة رِسَالة (تطوى في شكل رسالة) .
Card (letter-...)

1744 - Carte de malade بِطاقَة المَرِيض .
Sheet (case history...)

1745 - Carte microfilm mi-transparente
بِطاقَة مِيكْرُوفِيلْم نِصْـفُ شفَّافة .
Microsheet (opaque...)

1746 - Carte muette خَرِيطَة خَرْسَاء .
Outline map

1747 - Carte à petite échelle خَرِيطَة صَغِيرَة المِقْيَاس
Map to the short scale

1748 - Carte postale بِطاقَة بَرِيدِية .
Post card

1749 - Carte de prêt بِطاقَة الإِسْتِعَارة .
Car (on call...)

1750 - Carte de ration بِطاقَة جِرَايَة (الجراية حصّة الجُنْدِي وَغَيْرِه من الطعَام والشرَاب يومياً) .
Card (ration...)

1751 - Carte de références بِطاقَة مَرَاجِع .
Card (reference...)

1752 - Carte régionale خَرِيطَة إِقْلِيمِية .
Chart (regional...)

1753 - Carte de restaurant لائِحَة مَطْعَم .
Bill of fare, menu

1754 - Carte rose (permis de conduire)
البِطاقَة الوَرْدِيَة (جَـوَازُ السِّيَاقَـة) .
Licence (driving...)

1755 - Carte de travail
بِطـاقَة العَمَـل ، ورَقَـة الاسْتِخْدَام .
Employment sheet

1756 - Carte de visite بِطاقَة زِيَارَة .
Card (visiting...)

1757 - Cartels اتّحَادَات المُنتِجِين .
Cartels

1758 - Cartographie إِخْرَاطِية ، خَرَائِطية .
Chartography (map-making)

1759 - Carton وَرَقٌ مُقوى .
Cartoon

1760 - Carton (boite en ...) عُلْبَةُ مُقوى .
Cardboard box

1761 - Carton de classement (fiche de classeur) بِطَاقَةُ التَّرْتِيب .
File-card

1762 - Carton d'écolier (cartable) قِمَطْرٌ .
Satchel

1763 - Carton de reliure. مُقَوّى التَّجْلِيدِ (كَرْتُون)
Backing-board

1764 - Cartonner un livre جَلَّدَ كِتَاباً بِالْمُقوى .
Bind (to) a book

1765 - Cartonnerie صِنَاعَة (أَوْتِجَارة) الْمُقوى .
Cardboard (manufactory or trade)

1766 - Cartonnier دُرْج الْمِلَفَّات (فِي مَكْتَب) .
Cardboard-maker

1767 - Cartonnier مِلَفٌّ مُقَوّى .
File-case (cardboard file)

1768 - Cartothèque خَرِيطَة دَلِيلِيَّة (للكتب) .
Card-index (of books)

1769 - Cas de conscience أَزْمَةُ ضَمِير .
Matter of conscience

1770 - Cas échéant (le ...) عِنْدَ الْإِقْتِضَاء .
Case (in... of need), should the occasion arise

1771 - Cas (en... de besoin ou de nécessité)
عِنْدَ الْحَاجَة أَوْ عِنْد الضرورَة

Case (in... of need, of necessity)

1772 - Cas imprévu
حَالَة غَيرُ مُتَوَقَّعَة أَوْ حَالَةٌ طَارِئة .

Event (unforeseen...)

1773 - Caserne ثُكْنَة .
Army post

1774 - Caserne disciplinaire
سِجْن عَسْكَرِي (أَمَاكِن انضبَاط أَو تَأْدِيب).
Barracks (disciplinary...)

1775 - Casier judiciaire صَحِيفَة السَّوَابِق.
Records of punishments

1776 - Casier judiciaire (son... est vierge)
لهُ صَحِيفَة سَوَابِق بَيْضَاء أَو بكر .

Never been (he has... in trouble)

1777 - Casiers (ou classeurs) de feuilles volantes
مَخْفُوظَات سَائِبَة .

Files (loose-leaf...)

1778 - Casque téléphonique (casque de transmission)
أُرْصُوصَة هَاتِفِيَة ، سَمَّاعة رَأسية .

Earphone, head-phone

1779 - Cassation (cour de...)
مَحْكَمَة النَّقْضِ وَالْإِبرَام أو محكمة التَّمييز .

Court (supreme ... of Appeal)

1780 - Casser un arrêt نَقَضَ قَرَاراً .
Annul (to) a verdict

1781 - Cassette royale خَزِينَةُ الْمَلِك .
Purse (king's privy...)

1782 - Caste (esprit de ...)
التَّشَيُّع لِلطَّبَقَات (رُوح ...)

Class consciousness

1783 - Causalité سَبَبِيَة (عَلاَقَة العِلَّة بِالمَعْلُول)
Causality

1784 - Casuel طَارِيء ، عَرَضِي ، عَارِض
Casual (fortuitous)

1785 - Casuelle (condition...) شَرْطٌ عَارِض .
Contingent condition

1786 - Catalectes مُنتَخَبَات ، كَشْكُول .
Catalects

1787 - Catalogue فِهْرِس .
Catalogue

1788 - Catalogue (des marchandises)
دَلِيلُ السِّلَع .

Catalogue (of goods)

1789 - Cataloguer فَهْرَس .
Catalogue (to) to make a catalogue

1790 - Catastrophe financière فَاجِعَة مَالِية .
Crash

1791 - Catastrophiques (conséquences...)
عَوَاقِب فَاجِعَــة .

Catastrophic consequences

1792 - Catégorie فِئَة .
Category

1793 - Catégorique (refus...) رَفْضٌ بَاتٌّ :
Categorical (or flat) refusal

1794 - Catégorique (réponse) جَوَابٌ قَاطِعٌ .
Clear (answer...)

1795 - Catisseur صَيْقَل النَّسْج .
Textile-glosser

1796 - Cause d'absence سَبَبُ الغِيَابِ .
Cause of absence

1797 - Cause de défiance عِلَّةُ الحَذَر .
Cause for distrust

1798 - Cause première العِلَّةُ الأُولى .
Cause (prime...)

1799 - Caution (fournir...) قَدَّمَ كَفَالَةً .
Surety (to be... for s.o.)

1800 - Caution judiciaire كَفِيلٌ قَضَائِي .
Caution judicatum solvi (security for costs)

1801 - Cautionnement كَفَالة ، ضَمان .
Suretyship, guarantee

1802 - Célébrité, renommée شُهْرَة ، صِيت .
Celebrity, renown

1803 - Célébrité (une...) شَخْصِية شَهِيرَة .
Celebrated person

1804 - Célibat (de fille) عُزُوبَةُ فَتَاة .
Maidenhood

1805 - Cendrier (de fumeur) مِرْمَدَة .
Ash-tray

1806 - Cens électoral . ضَرِيبَةُ حَق الإنتِخَاب
Property qualification

1807 - Censeur comptable . مُرَاقِبُ حِسَابَات
Censor of accounts

1808 - Censeur d'une école
مُرَاقِبٌ عَامٌّ فِي مَدْرَسَة .
Monitor at school, Vice-principal of lycée

1809 - Censitaire (électeur...)
دَافِعُ ضَرِيبَة لِلإِقْتِرَاع .
Elector qualified by property, by his assessment

1810 - Censorat رِقَابَة ، وَظِيفَة مُرَاقِب .
Censorship

1811 - Censure cinématographique (la...)
رِقَابَة الأَفْلاَم .
Film censor (the...)

1812 - Censure des comptes رِقَابَةُ الحِسَابَات .
Audit of accounts

1813 - Censure du courrier رِقَابَةُ البَرِيد .
Censorship of post

1814 - Censure des journaux
رِقَابَةُ الصُّحُف .
Censorship of the press

1815 - Censure (presse soumise à la...)
صَحَافَةٌ خَاضِعَةٌ للرقابة .
Censorship (press under...)

1816 - Censure (vote de ...) . إِقْتِرَاع تَوْجِيه اللَّوْم
Censure (vote of...)

1817 - Censurer رَاقَبَ .
Censure (to)

1818 - Centenaire تِذْكَارٌ مِائَوِيٌّ .
Centenary (anniversary)

1819 - Centimes additionnels ضَرِيبَة إِضَافِيَة .
Special rate

1820 - Central d'enregistrement . قَاعَةُ التَّسْجِيل
Recording-room

1821 - Central téléphonique مَقْسَم تِلفُونِي .
Telephone exchange

1822 - Centrale de chauffage urbain
المَحَطَّة المَرْكَزِيَة لِلتَّدْفِئَــة الحَضَرِية .
Central heating station (of town district)

1823 - Centrale électrique
مَحَطَّة كَهْرَبَائِيَة (أي للتَّوْلِيدالكَهربائي) .
Power-house (generation station, electricity works)

1824 - Centrale thermique . مَعْمَلُ الطَّاقَة الحَرَارِيَة
Station (Steam generating...)

1825 - Centralisation تَرْكِيز ، مَرْكَزِيَة .
Centralization

1826 - Centralisation de l'achat
مَرْكَزِيَة الشِّرَاء
Centralization of purchasing

1827 - Centralisation administrative
مَرْكَزِيَة إِدَارِية .
Centralization (administrative...)

1828 - Centralisation de l'autorité
مَرْكَزِيَة السُّلْطَة .
Centralization of authority

1829 - Centralisation de l'exécution
مَرْكَزِيَة الأَدَاء .
Centralization of performance

1830 - Centre d'accueil مَرْكَز الإِسْتِقْبَال .
Centre (reception...)

1831 - Centre d'administration مَرْكَزُ الإِدَارَة .
Centre (administration...)

1832 - Centre d'entraînement مَرْكَز التَّدْرِيب .
Centre (training...)

1833 - Centre politique ou commercial
مَرْكَزٌ سِيَاسِي أَو تِجَارِي .
Centre (political or commercial...)

1834 - Centre de secours مَرْكَز الإِسْعَاف .
Aid post (or station)

1835 - Centre de villégiature مَرْكَز الإِصْطِيَاف .
Resort (holiday..)

1836 - Cercle d'activités. دَائِرَة (أَو نِطَاق) النَّشَاطَات
Circle (or range) of activities

1837 - Cercle littéraire نَاد أَدَبِي .
Circle (or society) (literary...)

1838 - Cercle de travaux journaliers
دَائِرَة الأَشْغَال اليَوْمِيَة .
Round of daily labours

1839 - Cercle vicieux حَلَقَة مُفْرَغَة .
Circle (vicious...)

1840 - Cérémonial de la cour
رَسْمِيَّات (أَو تَقَالِيد حَفَلاَت) القَصْر .
Etiquette (court....)

1841 - Cérémonie (habit de..)
لِبَاس التَّشْرِيفَات .
Full dress

1842 - Cérémonie officielle
زِيَارَةٌ أَوْ حَفْلَةٌ رَسْمِيَةٌ .
Ceremonial (formal...)

1843 - Cérémonies (maître de...)
رَئِيس التَّشْرِيفَات .
Ceremonies (master of the...)

1844 - Cérémonieux (homme très...)
رَجُلٌ جِدّ مُتَصَنِّع .
Stickler for etiquette

1845 - Certificat de blessure شَهَادَة جُرْح .
Smart ticket

1846 - Certificat de bonne conduite
شَهَادَة حُسْن السُّلُوك .
Certificate (good-conduct...)

1847 - Certificat de bonnes moeurs
شَهَادَة حُسْن الأَخْلاَق .
Certificate of good character

1848 - Certificate de capacité professionnelle
شَهَادَة الأَهْلِية المِهْنِية .
Certificate of proficiency

1849 -Certificat de convalescence
شَهَادَة نَقَهٍ (أَو نَقَاهَة أَوْ إِبلاَل) .
Certificate (convalescence...)

1850 - Certificat de décès بَيَانُ الوَفَاة .
Certificate (death...)

1851 - Certificat de décharge (du devoir militaire
شَهَادَة تَسْرِيح (مِنَ الجُنْدِيَة)
Certificat (discharge...)

1852 - Certificat de dispense شَهَادَة إِعْفَاء .
Certificate of exemption

1853 - Certificat (donner un...) . أَعْطَى شَهَادَةً
Certificate (to issue a...)

1854 - Certificat (faux...) شَهَادَةٌ مُزَوَّرَةٌ .
Certificate (false...)

1855 - Certificat de naissance . شَهَادَةُ الْوِلَادَةِ
Certificate (birth...)

1856 - Certificat provisoire . شَهَادَةٌ مُؤَقَّتَةٌ
Certificate (share...), provisional scrip

1857 - Certification (confirmation) . تَصْدِيق، تَزْكِية
Certification

1858 - Certifier une caution . كَفَلَ الْكَفِيلَ
Guarantee (to) a surety

1859 - Certifier une signature
أَثْبَتَ تَوْقِيعاً ، صَدَّقَ عَلَى تَوْقِيعٍ أَوْ شَهِدَ بِصِحَّةِ تَوْقِيعٍ .
Authenticate (to) a signature

1860 - Cerveau brûlé طَائِشٌ ، مُغَامِرٌ .
Hot-head (hare brained)

1861 - Cessante (toute affaire...) immédiatement
مَعَ إِيقَافِ جَمِيعِ الْأَعْمَالِ (أَيْ عَاجِلاً) .
Suspension (to the... of all other business (immediately)

1862 - Cessation des hostilités . وَقْفُ الْقِتَالِ
Suspension of hostilities

1863 - Cessation des paiements
وَقْفُ (أَوْ قَطْعُ) الدفعات .
Suspension of payments

1864 - Cesser le travail . إِنْقَطَعَ عَنِ الْعَمَلِ
Cease (to) (or leave off) work

1865 - Cessibilité تَحْوِلِيَةٌ ، قَابِلِيَةُ التَّحْوِيلِ .
Transferability negotiability (of pension)

1866 - Cession (acte de...) عَقْدُ التَّحْوِيلِ .
Deed of transfer

1867 - Cession de biens (aux créanciers)
حَوَالَة (أَوْ تَحْوِيلُ) الْأَمْوَالِ لِلدَّائِنِينَ .
Assignement of property to creditors

1868 - Cession de créance حَوَالَةُ الْحَقِّ .
Transfer of debt

1869 - Cessionnaire مُحَوَّلٌ إِلَيْهِ .
Transferee (assignee)

1870 - C'est-à-dire (autrement dit). يَعْنِي ، أَقْصِدُ
That is (to say) (in other words)

1871 - Chaîne d'idées تَسَلْسُلُ أَفْكَارٍ .
Train of thought

1872 - Chaîne de montage . سِلْسِلَةُ التَّرْكِيبِ
Track (erecting...)

1873 - Chaîne (travail à la...)
نِظَامُ الْعَمَلِ الْمُتَسَلْسِل (أو الرتيب) .
Moving-band production

1874 - Chaire de professeur كُرْسِيُّ الْأَسَاتِذَة.
Chair of professor

1875 - Chaleureux (applaudissements...)
تَصْفِيقَاتٌ حَارةٌ .
Warm applause

1876 - Chambre de compensation .غُرْفَةُ الْمُقَاصَّةِ
House (clearing...)

1877 - Chambre à coucher . غُرْفَةُ النَّوْمِ
Bed-room

1878 - Chambre des députés . مَجْلِسُ النُّوَّابِ
Chambre of deputies

1879 - Chambre garnie . غُرْفَةٌ مَفْرُوشَةٌ
Room (furnished...)

1880 - Chambre de justice
غُرْفَةٌ قَضَائِيَةٌ (فِي مَحْكَمَة) .
Division of a court of justice

1881 - Chambre sur la rue
غُرْفَةٌ شَارِعَةٌ إِلَى الزُّقَاقِ .
Front-room

1882 - Chambres de commerce . غُرَف تِجَارِيَةٌ
Chambers of commerce

1883 - Chambres du Parlement
غُرَفُ الْبَرْلَمَانِ .
Houses of Parliament

1884 - Champ d'athlétisme
مِيدَان أَلْعَاب الْقُوَى : مَلْعَبُ الرِّيَاضَة أَو العضَالة .
Field (athletic...)

1885 - Champ cultivé حَقْلٌ مزْرُوعٌ .
Field (cultivated...)

1886 - Champ (élargir le... de son activité)
يُوَسِّعُ مَجَالَ نشَاطِه .
Scope (to extend the... of one's activities)

1887 - Champ (ou place) d'entraînement
Drill field سَاحَةُ التَّدْرِيب .

1888 - Champ d'essai حَقْلُ التَّجْرِبة .
Field (trial...)

1889 - Champ de foire سَاحَة الْمَعْرِض .
Ground (fair...)

1890 - Champ d'honneur
مِيدَانُ الشَّرَف (سَاحةُ الشَّرَف) .
Field of honour

1891 - Chancelier de l'Echiquier
وَزِيرُ الْمَالِيَة (في بريطانيا) .
Chancellor of the Exchequer

1892 - Change (bureau de...) مَكْتَبُ الصَّرْف .
Exchange (foreign... office)

1893 - Change (cours du...) سِعْرُ الصَّرْف .
Exchange (rate of...)

1894 - Change (gagner au...)
رَبحَ فِي الصَّرْف .
Exchange (to gain on the...)

1895 - Change (au... du jour)
بِسِعْر الصَّرْف الْحَالي (أي في هذا اليوْم) .
Exchange (at the current rate of...)

1896 - Change (lettre de...)
سَفْتَجَة ، كَمْبِيَالَة (سنـد تحويل) .
Exchange (bill of...)

1897 - Change (opérations de...)
عَمَلِيَاتُ الصَّرْف .
Exchange (operations in foreign...)

1898 - Changeant (caractère...)
طَبْعٌ مُتَقَلِّب (أوْ قُلَّبٌ) .تبديلُ الهَوَاء .
Changeable (fickle) disposition

1899 - Changement d'air تَغير الْهَوَاء .
Change of air

1900 - Changement de climat تَبْدِيل الْمُنَاخ .
Change of climate

1901 - Changement de mission (nouvelle assignation) تَغْيِيرُ الْمَهَامِّ .
Reassignment

1902 - Changement de statut تَبْدِيلُ النِّظَام .
Change of status

1903 - Chants patriotiques أَغَان وَطَنِيَّة .
Songs (patriotic...)

190(- Chaperon (d'une jeune fille)
وَصِيفَةٌ مُصَاحِبَةٌ (تُرَافق فتاةً لحمايتها) .
Chaperon or chaperone

1905 - Chapitre d'un livre فَصْلٌ فِي كِتَاب .
Chapter (of a book)

1906 - Chargé d'affaires قَائِمٌ بِأَعْمَال .
Deputy (ambassador's...)

1907 - Chargé de cours أُسْتَاذٌ مُسَاعِدٌ .
Reader (university...), deputy master

1908 - Charge de famille
عِبْءٌ عَائِلي (مُستحقّون) ، عيال .
Dependants

1909 - Chargée (langue...) لِسَانٌ قَذِرٌ .
Coated (furred) tongue

1910 - Chargée (lettre...) رِسَالَةٌ مُؤَمَّنٌ عَلَيهَا .
Registered (letter...)

1911 - Charges (comptabilité des...)
مُحَاسَبَةُ التَّكَالِيف .
Cost accour.ing

1912 - Charges (compte des...)
حِسَـابُ التَّكْلِفَـة أو التَّحمّلات .
Cost account

1913 - Charges d'exploitation

تكاليف الإستغلال (أو تحملاته) .

Expenses (working...)

1914 - Charges. forfaitaires appliquées

تكاليف أو تحملات جزافية

Overhead (absorbed...) (burden applied

1915 - Charges (livret de...)

Cost book دفتر التحملات .

1916 - Charité (acte de ...)

عمل البر أو الخير .

Charity (act of..)

1917 - Charité bien ordonnée commence par soi-même

«إبدأ بنفسك ثم بمن تعول» (حديث شريف).

Charity begins at home

1918 - Charte de l'Atlantique الميثاق الأطلنطي.

Charter (atlantic...)

1919 - Châtiment corporel عقوبة بدنية .

Punishment (corporal...)

1920 - Châtiment par paiement d'amende

Punishment by fine عقوبة التغريم .

1921 - Châtiment par réduction de grade

عقوبة تخفيض الرتبة .

Punishment by loss of rank

1922 - Châtrer un livre . حذف مقاطع من كتاب

Expurgate (to) a book

1923 - Chauffage (allocations de...)

Fuel allowance مخصصات التدفئة .

1924 - Chauffage central تدفئة مركزية .

Heating (central...)

1925 - Chauvinisme تزمت وطني ، شوفينية .

Chauvinism

1926 - Chef رئيس .

Chief

1927 - Chef (président) رئيس .

Chairman

1928 - Chef d'accusation عنصر الإتهام .

Count of indictment

1929 - Chef de bureau رئيس مكتب .

Head clerk

1930 - Chef d'équipe رئيس (أو زعيم) فرقة .

Leader (team...)

1931 - Chef d'Etat رئيس دولة .

Head of state

1932 - Chef de l'état-major رئيس الأركان .

Chief of staff

1933 - Chef de famille

رئيس العائلة ، رب الأسرة،عماد الأسرة.

Head of family

1934 - Chef de file رئيس الرتل (رئيس الخط).

Leading man of file

1935 - Chef de gare ناظر محطة .

Stationmaster

1936 - Chef du génie رئيس الهندسة العسكرية .

Officer (district... of engineers)

1937 - Chef (ingénieur en ...) رئيس المهندسين.

Chief engineer

1938 - Chef-lieu مركز محافظة .

Chief town (of department)

1939 - Chef-d'œuvre طرفة ، رائعة ، تحفة.

Masterpiece

1940 - Chef-d'œuvre de la scène

المسرح (طرفة أو رائعة..) .

Stage masterpiece

1941 - Chef d'un parti politique

رئيس أو زعيم حزب سياسي .

Leader of political party

1942 - Chef de police رئيس الشرطة .

Chief officer of police

1943 - Chef de service رئيس مصلحة .

Head of a service (works manager)

1944 - Chef de tribu شيخ قبيلة .

Chief of a tribe

1945 - Chefs directs

مُشْرِفُونَ مُبَاشِرُون (مُلاحظُون) .

Supervisors (first line...)

1946 - Chemise de carton

حَافِظَةُ وَرَقٍ مُقَوًّى .

Cardboard port folio

1947 - Chemise de dossier حَافِظَة ، مِلَف .

Folder

1948 - Chemise-dossier وَرَقَةٌ وَاقِيةٌ (ظهَارَةٌ) .

Sheet (backing..)

1949 - Chèque barré شِيكٌ مُسَطَّر .

Cheque (crossed...)

1950 - Chèque non barré ou ouvert

شِيكٌ مَفْتُوحٌ .

Cheque (open or uncrossed...)

1951 - Chéquier, carnet de chèques

Cheque-book دِفْتَرُ حَوَالاَت .

1952 - Chercheur de laboratoire . بَاحِثٌ مُخْتَبَر

Research (chemical... worker)

1953 - Cheville (vente à la...)

بَيْعُ الذَّبَائِح بِالْجُمْلة في المسلخ .

Wholesale but chery trade

1954 - Chevron de service شَارَةُ الخِدْمة .

Stripe (long-service...)

1955 - Chewing-gum مَضِيغَة .

Chewing-gum

1956 - Chiffre d'affaires مَجْمُوعُ الْمَبِيعَات .

Turnover

1957 - Chiffres (écriture en...) . كِتَابَةٌ بِالأَرْقَام

Cipher (writing in...)

1958 - Chiffre de tirage

أَعْدَادُ السَّحْب (في كِتَاب أَوْ مجلة أو صَحيفة) .

Number (printing....)

1959 - Chiffré (mot...)

كَلِمَةٌ مَرْمُوزَة (كَلِمَـةٌ شفرية) .

Code word

1960 - Chiffrer un message

كَتَبَ رِسَالةً رَمزِية .

Cipher (to) a dispatch (to write in a code or cipher)

1961 - Chiffres arabes أَرْقَامٌ عَرَبِيةٌ .

Numerals (arabic...)

1962 - Chinoiseries administratives ou chinoiseries de bureau

Red tape تَعْقِيدَاتٌ إدَارِية نَافلة .

1963 - Chiromancie عِلْمُ خُطُوط الْكَف .

Chiromancy

1964 - Chirurgie plastique ou esthétique

Plastic surgery جِرَاحَةٌ تَجْمِيلية .

1965 - Choc des opinions

إِحْتِكَـــاكُ الآرَاء (أوْ تَصَادُمُهَا) .

Clash or conflict of opinions

1966 Choc en retour صَدْمَةٌ مُرْتَدَّة .

Shock (return...)

1967 Choc (tampon de...)

Buffer مِصَد (مُخْمِدَة الصِّدَام) .

1968 - Choc (troupes de...) جُنْدُ الصِّدَام .

Shock-troops

1969 - Choix arbitraire إِخْتِيارتَحَكُّمِي أَو اعْتِبَاطِي

Choice (free...)

1970 - Choix (article de...) صِنْفٌ مُمْتَازٌ .

Choice article

1971 - Choix (avancer au...)

تَرَقِّي بِالتَّفْضِيـل أَوْ بِالإنتِقَـاء .

Selection (to be promoted by...)

1972 - Choix (embarras du...) . حَيْرَةُ الإِخْتِيار

Choosing (difficulty of...)

1973 - Choix (hommes de...)

خَيْرَةُ (أو صَفْوَةُ) الرجَال .

Picked men

1974 - Choléra infantile هَيْضَةُ الأَطْفَال .

Cholera infantum

1975 - Chomâge du dimanche عُطْلَةُ الأَحَد .

Closing (sunday...)

1976 - Chômage involontaire

تعطّلٌ غيرُ اختياريّ : بِطالة .

Unemployment, dleness

1977 - Chômage (ouvriers en...)

عُمَّالٌ عاطِلُون .

Work (men out of...)

1978 - Chômeurs (les...) العاطِلُون .

Unemployed (the...)

1979 - Chose jugée (force de..)

قوةُ الشَّيْءِ المَقْضِيّ .

Res judicata (judgment at law)

1980 - Chromocinématographie . سِينمَا الألوان

Cinematography (colour-...)

1981 - Chromolithographie

طِباعَةٌ حَجَرِيَّةٌ مُلَوَّنَة .

Chromolithography

1982 - Chronique financière . أخبارٌ مالِيةٌ

News (financial..)

1983 - Chronique littéraire . أخبارٌ أدبيةٌ

Intelligence (literary...)

1984 - Chronique politique . أخبارُ السِّياسَة

News (political..)

1985 - Chronique scandaleuse . أخبارٌ فاضِحةٌ

Gossip (scandalous...)

1986 - Chronique scandaleuse du jour

أخبارُ اليَوْمِ المُخزِيَةُ .

Little-tattle of the day (the...)

1987 - Chroniqueur

كاتِبُ حَوْلِيَاتٍ : مُدوِّنُ أخبار .

Reporter

1988 - Chronographe, chronomètre

مِيقَت أوْ مِيقَتة (مُسَجِّلَةُ الوقت) .

Chronograph, chronometer

1989 - Chronologie تَسَلْسُل الأحْدَاث.

Chronology

1990 - Chronologique (ordre...) تَرْتِيبٌ زَمَنِي

Chronological order

1991 - Chute de prix . هُبُوطُ الأسْعار

Fall (drop) in prices (collapse of prices)

1992 - Ci-bas (signature opposée...)

إمْضاءٌ مُوَقَّعٌ فِيمَا يَلِي .

Below (signature affixed...)

1993 - Ci-contre (porté..)

مُنَوَّهٌ عَنْهُ بِإزَاء (أوْ إلى جانب...) .

Contra (as per...)

1994 - Ci-dessus آنِفاً : أعْلاهُ .

Above mentioned

1995 - Ci-dessous أسْفَله : فِيمَا يَلِي .

Hereunder, under-mentioned, below

1996 - Ci-jointes (les pièces..) . الوثائِقُ طَيَّهُ

Subjoined (the... documents)

1997 - Ciné-actualités . شَرِيطُ أحْدَاث السَّاعة

News theatre

1998 - Cinéma d'amateurs . سِينَمَا الهُوَاة

Cinema home

1999 - Cinémascope . سِينمَا الشَّاشَة العَرِيضَة

Cinemascope

2000 - Cinémathèque, filmothèque

خِزَانَةُ أفْلاَم : مَفْلَمَةٌ .

Film box (film-tin)

2001 - Cinéscope . كِينِسْكُوب (آلة سِينمَائِية تَلفَزِيَة)

Kinescope

2002 - Cirage des parquets des bureaux

تَشْمِيعُ أرْضِية المَكَاتِب .

Polishing of floors

2003 - Circonscription . دَائِرَة

Disctrict, Division

2004 - Circonstances (en pareilles...)

فِي مِثْل هَذِه الحَالَة .

Circumstances (under such...). In such a case

2005 - Circonstances (en égard aux...)

نَظَراً لِلظُّرُوف .

Things (all... considered)

2006 - Circuit touristique . جَوْلَةٌ سِيَاحِيةٌ

Tour (organized...)

2007 - Circulaire مَنْشُورٌ : دَوْرِيٌّ .
Circular

2008 - Circulaires de service
مَنْشُورَاتٌ مَصْلَحِيَّةٌ أَوْ إِدَارِيَّةٌ .
Circular letters (administrative memorandum)

2009 - Circulation (mettre un livre en...)
رَوَّجَ كِتَاباً .
Circulation (to put a book into...), To Circulate a book

2010 - Circulation (retirer un livre de la...)
سَحَبَ كِتَاباً مِن التَّدَاوُلِ أَوِ الرَّوَاجِ .
Circulation (to withdraw a book from...)

2011 - Cire de cachet شَمْعُ الْخَتْمِ .
Sealing wax

2012 - Cireuse de parquet مُشَمِّعَةُ الأَرْضِيَة.
Floor-polisher

2012 - Citation تَنْوِيهٌ .
Citation

2013 - Citation (militaire) تَنْوِيهٌ (عَسْكَرِي).
Mention in dispatches

2014 - Citation des témoins
إِسْتِدْعَاء (أَوْدَعْوَةُ) الشُّهُود .
Subpoena of witnesses

2015 - Cité (auteur...)
مُؤَلِّفٌ مَذْكُورٌ أَوْ مَنقُول عنه .
Quoted above (author...)

2016 - Cité (droit de...) حَقُّ الْمُوَاطَنَة .
City (freedom of the...)

2017 - Cité-jardin
مَدِينَةٌ جَنَائِنِيَّة (مُحَاطَةٌ بِالْحَدَائِق) .
City (garden-...)

2018 - Cité cuvrière حَيٌّ عُمَّالِي .
City (workmen's garden...)

2019 - Cité universitaire حَيٌّ جَامِعِي ./
Hostels (the group of studient's...)

2020 - Citer en justice
قَاضَاهُ : إِسْتَدْعَاهُ أَمَام المَحْكَمَة .
Sue (to) s.o. befor the court.

2021 - Citoyen مُوَاطِنٌ .
Citizen

2022 - Citoyen (droits de...) حُقُوقُ الْمُوَاطِن .
Civic rights or citizenship

2023 - Civil (en...) فِي زَيٍّ مَدَنِي .
Plain clothes (in...)

2024 - Civile (la liste...) اللاَّئِحَة المَدَنِية .
Civil (the... list)

2025 - Civile (mort...) حِرْمَانٌ مِن الْحُقُوق الْمَدَنِية
Civil death

2026 - Civilement responsable
يَتَحَمَّلُ التَّعْوِيضَات (أو الدية) .
Liable for damages

2027 - Civilisation citadine مَدَنِيَّةُ الْحَوَاضِر .
Civilization of the cities

2028 - Civilisé مُتَحَضِّر ، مُتَمَدِّن .
Civilized

2029 - Civilités مُجَامَلاَت .
Courteous attention (compliments)

2030 - Civisme
غَيْرَةٌ وَطَنِيَة ، إِخلاَص للوَطن .
Civism

2031 - Classe laborieuse (ou ouvrière)
طَبَقَةٌ كَادِحَةٌ أو شَغِيلَةٌ .
Classes (the working...)

2032 - Classe des (postes) administratifs
فِئَةُ الوَظَائِف .
Class (of positions)

2033 - Classe sociale طَبَقَةٌ إِجْتِمَاعِية .
Class (social...)

2034 - Classes de la société طَبَقَاتُ الْمُجْتَمع .
Classes of society

2035 - Classement تَرْتِيبٌ .
Classing, Docketing (of letter)

2036 - Classement حِفْظٌ .
Filing

2037 - Classement central حِفْظٌ مَرْكَزِي .
Filing (central...)

2038 - Classement des fiches
تَرْتِيبُ (أَوْحِفظ) الْبِطَاقَات أَو الجزَازَات .
Filing (card...)

2039 - Classement des marchandises
تَرْتِيبُ السِّلع .
Grading (of goods)

2040 - Classement par ordre géographique
حِفْظٌ حَسَبَ التَّرْتِيب الْجُغْرَافِي .
Filing (geographic...)

2041 - Clasement par ordre numérique
حِفْظٌ عَدَدِي أَوْ حَسَبَ الأَرْقَام .
Filing (numeric..)

2041 - Classement par ordre numérique
تَرْتِيبٌ تَبَادُلِي .
Ranking (alternation....)

2043 - Classement par rubriques
حِفْظ مَوْضُوعِيٌّ أَوْ حَسَبَ الموضوع .
Filing (subject...)

2044 - Classement (règles de...)
قَوَاعِد الْحِفْظ .
Filing rules

2045 - Classement (système de ..)
نِظَامُ الْحِفْظ .
Filing system

2046 - Classement vertical
حِفْظٌ أُفُقِي .
Filing (horizontal...)

2047 - Classer une affaire (ou une question)
أَوْقَفَ الْبَحْثَ فِي أَمْرٍ أَوْ فِي قَضِية .
Shelve (to) a question

2048 - Classer des documents
حَفِظَ وَثَائِقَ .
File (to) or pigeonhole (documents)

2049 - Classeur
حَافِظَة .
Jacket-file (filing-cabinet)

2050 - Classeur (tiroir...)
خِزَانَة مِلَفَّات ، درج الْمَحْفُوظَات .
Filing drawer

2051 - Classification décimale
تَصْنِيفٌ عَشْرِي .
Classification (decimal...)

2052 - Classification des fonctions
تَصْنِيفُ الوَظَائِف .
Classification (Job...)

2053 - Classification des messages
تَصْنِيف الْمُرَاسَلاَت .
Classification of messages

2054 - Classification des métiers
تَصْنِيف الْمِهَن .
Trade classification

2055 - Classification des réserves (en magasin)
تَصْنِيف الْمَخْزُون (أو مُدخرات المخزن) .
Classification of stores

2056 - Classification des spécialistes
تَصْنِيف الإِخْتِصَاصِيِّين .
Proficients rating

2057 - Classification (système de...)
نِظَام التَّصْنِيف .
Classification system

2058 - Classiques (livres...)
كُتُبٌ مَدْرَسِيةٌ .
School-books

2059 - Clause abrogative ou abrogatoire
شرطٌ نَاسِخٌ (أو مُبطل) .
Clause (rescinding...)

2060 - Clause additionnelle
شَرْطٌ إِضَافِي .
Clause (additional...)

2061 - Clause exclusive
شَرْطٌ مَانِعٌ .
Clause (exclusive...)

2062 - Clause explicite
شَرْطٌ صَرِيحٌ .
Clause (explicit or clear...)

2063 - Clause de la nation la plus favorisée
نَصُّ الدَّوْلَةَ الأَكْثَر رِعَايةً .
Clause of the most favoured nation

2064 - Clause relative à l'escalade (des prix)
شَرْطٌ مُعَدِّلٌ (لِلسِّعر) .
Clause (escalator...)

2065 - Clause restrictive ou de sauvegarde
شَرْطٌ تَحَفُّظِي .
Clause (restrictive...) or saving clause

2066 - Clauses contractuelles
شُرُوط تَعَاقُدِيَة .
Clauses (contractual...)

2067 - Clauses du contrat
شُرُوطُ الْعَقْد .
Clauses of contract

2068 - Clauses inopérantes شُرُوط غَيْر مُنْتِجَة.
Clauses (inoperative...)

2069 - Clauses règlementaires . شُرُوط لائِحِيَة
Clauses (regular or statutory...)

2070 - Clauses de réversibilité شُرُوط الأَيْلُولَة.
Clauses of revertibility

2071 - Clavier de monotype
لَوْحَةُ مَفَاتِيح المُونُوتِيب .
Keyboard (monotype...)

2072 - Clé des chiffres . مِفْتَاحُ الأَرْقَام الرَّامِزَة
Key to ciphers

2073 - Clé des codes . مِفْتَاحُ الرُّمُوزِ أَو الشِّفرَة
Cipher key

2074 - Clef (ou clé) d'écoute . مِفْتَاح الإِصْغَاء
Key (listening...)

2075 - Clichage . رَوْشَمَة
Stéréotyping

2076 - Cliché . رَوْشَم : كليشِه
Cliché

2077 - Cliché . كَلاَمٌ مُعَادٌ
Tag (stereotyped phrase)

2078 - Clicheur . صَانِع الرَّوَاسِم
Stereotyper

2079 - Clientèle active (assidue)
عُمَلاَء أَوْ زُبَنَاء حَالِيون .
Customers (active...)

2080 - Clientèle d'un médecin . زَبَائِنُ طَبِيب
Practice of a doctor

2081 - Climatérique (la grande. .)
السَّنَة الثَّالِثَة وَالسِّتُّون مِنَ العُمُر .
Climateric (the grand...)

2082 - Climatérique (station...)
مَحَطَّة مُنَاخِية أَو صِحِّيَة .
Health-resort

2083 - Climatériques (années...)
سَنَوَاتُ البُحْرَان أَو الضَّهَى أَو اليَأْس .
Climateric years

2084 - Climatériques (facteurs...)
عَوَامِلُ مُنَاخِيَة .
Climateric factors

2085 - Climatériques (maladies ..) (dues à la sénilité)
أَمْرَاض الهَرَم أَو الشَّيْخُوخَة
Climateric diseases

2086 - Climatiques (conditions...)
شُرُوط مُنَاخِية .
Climatic conditions

2087 - Climatologie
مُنَاخِيَات ، إِقْلِيمِيَات (علم أحوَال المُنَاخ) .
Climatology

2088 - Clinique . مُسْتَوْصَف
Clinic

2089 - Clore les débats . أَقْفَلَ بَابَ المُنَاقَشَة
End or finish (to) the debate

2090 - Clôture du débat . إِقْفَال بَابِ المُنَاقَشَة
Closure of the debate

2091 - Clôture (séance de...) . جَلْسَةٌ خِتَامِيةٌ
Closing session

2092 - Club . نَادٍ ، مُنْتَدىً
Club

2093 - Club militaire . نَادٍ عَسْكَرِيٌّ
Club (military..)

2094 - Club politique . مُنْتَدىً سِيَاسِيٌّ
Club (political...)

2095 - Club sportif . نَادٍ رِيَاضِي
Club (sporting...)

2096 - Clubiste . عُضْوُ نَادٍ
Clubman

2097 - Coalition (ministère de... . وِزَارَةٌ ائْتِلاَفِية
Coalition (ministry...)

2098 - Coassurance . مُشَارَكَة فِي التَّأْمِين
Coinsurance

2099 - Cocktail . حَفْلَة كُوكْتِيل
Cocktail

2100 - Cocréancier — شريكٌ دائنٌ .
Co-creditor

2101 - Code air-terre — رُمُوزٌ جوية أرْضية .
Code (air-ground...)

2102 - Code (chiffres d'un...)
أرْقام التـَّرْميز ، أرقام شفرة .
Code numbers

2103 - Code criminel
قانُونٌ جنائي أو جزَائي .
Code (criminal..)

2104 - Code des dépenses
دليلٌ رَمزي للتكاليف أو النّفقات .
Code (cost...)

2105 - Code de justice militaire
قانُون القضَاء العسكري .مُدونةالقوَانين العسكرية
Articles of war

2106 - Code de lois — مدونة القوانين
Code of laws

2107 - Code de la route. قانون نظام السير أو المُرُور
Rule of the road (the highway code)

2108 - Code télégraphique
مجموعة الرمُوز البرْقية : شفرة البرْق .
Code (telegraphic...)

2109 - Codébiteur — شريكٌ في الدين .
Joint-debtor

2110 - Co-délinquants
شُـركـاء في الجُـرْم ، مُتواطئُونَ .
Offenders (joints...)

2111 - Codétenteur (-trice) — شريك الحيازَة .
Joint-holder

2112 - Codex pharmaceutique
دستُور الأدوية (أقرَباذين) .
Pharmacopoeia

2113 - Codification — ترْميز .
Coding

2114 - Codification des lois — تدوينُ القوَانين .
Codification (digest of the law)

2115 - Codification (règles de...). قواعد التـَّرْميز
Coding rules

2116 - Codirecteur — مُديرٌ مُشَارِكٌ .
Co-director (joint-manager)

2117 - Co-épouse — عِلّـة ، ضَرَّة .
Co-spouse

2118 - Coéquation — تَعْديـلُ الضـَّرَائِب .
Assessment (proportional...)

2119 - Coeur (par...) — غيْباً ، عَنْ ظَهْرِ قَلْب .
Heart (by...), by rote

2120 - Coeur de la ville (au...)
في وَسَطِ (أوْ قَلْبِ) المدينَة .
Heart of the town (in the...)

2121 - Coexistence — تَعايُشٌ .
Coexistence

2122 - Coffre-fort (coffre de sûreté)
صُنْدُوق حَدِيدٍ : خزْنَة ،(صُندُوق لإختِزَان
Safe — المـَال وَالجَوَاهِر الخ) .

2123 - Coffres de l'Etat — خزَائِنُ الدَّوْلة .
Coffers of the State (the treasury)

2124 - Cohéritier
مـُوَارِثٌ (مُشَـارِكٌ فِي الإِرْث) .
Joint heir

2125 - Cohésion (sociale) — تَمَاسُكٌ إجْتِمَاعِي.
Cohesiveness

2126 - Coiffure en garçon, à la garçonne
Eton crop — تَسْرِيحَة الفَتاة المُتحَرِّرَة .

2127 - Coïncidence curieuse — صُدْفَةٌ غَرِيبَةٌ .
Coïncidence (curious...)

2128 - Coïnculpé — مُشَارِكٌ فِي التـُّهْمَة .
Fellow-delinquent

2129 - Cointéressés — مُشَارِكُون فِي مَصْلَحَة .
Partners, sharers (in)

2130 - Colis — طَرْدٌ .
Parcel , Packet

2131 - Colis encombrant — طَرْدٌ مُزْحِمٌ .
Luggage (bulky article of...)

2132 - Colis à la main — طَرْدٌ يَدَوِي .
Luggage (hand-...)

2133 - Colis postal طَرْدٌ بَرِيدِيٌّ .
Packet (postal...)

2134 - Colis postal (par ...) بِطَرْدٍ بَرِيدِيٍّ .
Parcel post (by..)

2135 - «Colis restant» طَرْدٌ مُسْتَبقَى» .
«Parcel to be called for»

2136 - Colis (service des...) مَصْلَحَةُ الطُّرُود .
Parcels office (the...)

2137 - Collaborateur مُسَاعِد .
Collaborator (fellow-worker)

2138 - Collaborateurs d'une revue
مُتَعَاوِنُون فِي مَجَلَّة .
Contributors of a review

2139 - Collaborer à un journal سَاعَدَ فِي صَحِيفَة.
Contribute (to) a newspaper

2140 - Collage
تَلْصِيــق (طَرِيقَة بِيكَاسُو لِإِلْصَاق أَشْيَاء عَلى اللَّوْحة) .
Pasting

2141 - Collage d'affiches لَصْقُ إِعْلاَنَات .
Sticking (bill-...)

2142 - Collage mécanique (des timbres-poste)
Pasting (machine...) لَصْقٌ آلِي .

2143 - Collationnement
مُطَابَقَة (أَيْ تَطَابق النُّسْخَةمَعَ الأَصْل) .
Collation

2144 - Colle غِرَاء .
Paste, Glue

2145 - Colle de pâte غِرَاء العَجِين .
Paste (flour)

2146 - Collection d'échantillons
Line of samples مَجْمُوعَة عَيِّنَات .

2147 - Collection de journaux
مَجْمُوعَة صُحُف (مُنتخبة)
File of newspapers

2148 - Collectivisme جَمَاعِيَّة .
Collectivism

2149 - Collectivité جَمَاعَة .
Collectivity

2150 - Collège communal ou municipal
ثَانَوِيَّةٌ قَرَوِيَّةٌ أَوْ بَلَدِيَّةٌ .
School (secondary...) maintained by the municipality

2151 - Collège électoral هَيْئَةُ النَّاخِبِين .
Body of electors (electoral body)

2152 - Collègue زَمِيلٌ .
Colleague

2153 - Collision des intérêts تَعَارُضُ المَصَالِح .
Clash of intrests

2154 - Colloque نَدْوَةٌ .
Colloquy

2155 - Collusion تَوَاطُؤٌ (لِلإِضْرَار) .
Collusion

215(- Colonel عَقِيدٌ .
Colonel

2157 - Colonialisme إِسْتِعْمَارٌ ، تَوَسُّعٌ اسْتِعْمَارِي
Colonial expansion

2158 - Colonie de vacances مُخَيَّمُ العُطَل .
Camp (holiday..)

2159 - Colonne d'un journal عَمُودُ صَحِيفَة .
Column of a newspaper

2160 - Coloriste مُدَبِّجٌ .
Colourist

2161 - Cambattants (anciens..)
Ex-service men قُدَمَاء المُحَارِبِين .

2162 - Combinaison financière تَدْبِيرٌ مَالِيٌّ.
Combine

2163 - Combler une perte عَوَّضَ عَن خَسَارَةٍ .
Make up (to) (make good) a loss

2164 - Comice agricole جَمْعِيَة المُزَارِعِين .
Cattle-show (agricultural show)

2165 - Comité لَجْنَة .
Committee (board)

2166 - Comité d'avancement
لَجْنَةُ تَرْقِيَة .
Comittée (promotion...)

2167 - Comité de censure لَجْنَةُ رِقَابَة .
Committee (audit...)

2168 - Comité consultatif لَجْنَةٌ اسْتِشَارِيةٌ .
Commission or board (advisory...)

2169 - Comité de coordination du contrôle
لَجْنَةُ تَنْسِيق الرقابة .
Censorship co-ordination committee

2170 - Comité d'enquête لَجْنَةُ تَحْقِيق .
Board of inquiry

2171 - Comité d'examen individuel
لَجْنَة مُقَابَلة أوْ فحْص فرْدي .
Committee (interview...)

2172 - Comité interministériel
لَجْنَة الإِتِّصالاَت الوزارية . لجنة وزاراتية .
Committee (interdepartmental...)

2173 - Comité d'investigation
لَجْنَةُ بَحْث . لجنة فاحِصَة .
Board of investigation (examining board)

2174 - Comité de lecture
لَجْنَة التِلاَوَة أو الإِنتقاء (في مسرَح) .
Committee (reading or selection...)

2175 - Comité de législation
لَجْنَة التَشْرِيع .
Committee of legislation

2176 - Comité de matériel déclassé ou hors d'usage
لَجْنَة المُعِدات البَالِية (أو غير الصالحة للاستعمال) .
Committee (obsolete stores...)

2177 - Comité des pensions
لَجْنَة المعَاشَات (روَاتب التقــاعُد) .
Board of pension commissioners

2178 - Comité de reclassement
لَجْنَة إِعَادَةِ التَخْصِيص أوالتَعْيِين .
Reclassification board

2179 - Comité de séccrité intérieure
لَجْنَة الأَمْن الدَاخِلي .
Committee of international security

2180 - Comité de sondage
لَجْنَة فَحْص (للاستكنَاه وَالسَّبر) أو لجنــة السَّبر .
Board (diving...)

2181 - Comité de vigilance لَجْنَة السَّلاَمة العَامَّة.
Vigilantes

2182 - Comités ad hoc لِجَانٌ خَاصَّة .
Committees (ad hoc...)

2183 - Comités (gouvernement par les...)
حُكْمٌ بِاللِّجَان .
Cancus (government by...)

2184 - Commandant رَائِد ، قَائِد .
Commander, Commandant

2185 - Commandant du camp قَائِدُ المُعَسْكر .
Commandant (camp...)

2186 - Commandant en chef قَائِدٌ عَام .
Commander-in-chief

2187 - Commande طَلَبِيَة .
Order

2188 - Commande ou demande d'achat
طَلَبُ شِرَاء ، أمرُ توْرِيد .
Requisition (purchase...)

2189 - Commande (payable à la...)
يدْفَعُ عِندَ تَقْدِيم الطَلَب .
Order (cash with...)

2190 - Commande (sourire de...)
Feigned smile بَسْمَةٌ مُتَكَلِّفَة .

2191 - Commande standard طَلَبٌ عَاد أوْ مُعْتَادٌ .
Order (standard...)

2192 - Commande par téléphone
Order (telephone...) طَلَبٌ بِالْهَاتِف .

2193 - Commande urgente طَلَبٌ مُسْتَعجَلٌ .
Orders (emergency or rush..)

2194 - Commandement (assumer le..:)
Command (to assume..) تَسَلُّمَ القِيَادَة .

2195 - Commandement orienté vers le groupe
قِيَادَة مُهتَمَّة بِالجَمَاعَة .
Leadership (group-oriented...)

2196 - Commandes (accelération de l'éxecution des...) ou (Livraison immédiate)
إستعجال التّوريد .

2197 - Commandes à titre d'essai. طَلَبيات تَجْرِيبِية
Orders (trial...)

2198 - Commandes (livre de...)
Order-book دفتر الطّلبات

2199 - Commandité (société en...)
شَرِكَةٌ تَوْصِية (يسهم الشركاءفي رأس المال دون المشاركة في الإدارة) .
Partnership (sleeping...)

2200 - Commandité (associé...)
شَرِيكٌ مُتَضَامِنٌ (في شركةتوصية) .
Partner (active..)

2201 - Commencement d'absence sans permission
بَدْءُ الغِيَاب بِلاَ إذن .
Entry of absence without leave

2202 - Commentaire (texte avec...)
Text annotated نَصٌّ مع تَعْلِيق .

2203 - Commentateur مُعَلِّقٌ .
Commentator, Annotator

2204 - Commerçante (rue...) شَارِعٌ تِجَارِي .
Shopping street

2205 - Commerce extérieur (le. .)
Trade (the foreign...) التِّجَارَة الخَارِجِيَة.

2206 - Commerce en gros ou en détail
تِجَارَةٌ بِالْجُمْلَة أو التَّفْصِيل
Trade (wholesale or retail...)

2207 - Commerce international تِجَارَة دَوْلِية .
Trade (international...)

2208 - Commerce (maison de...) دَارٌ تِجَارِية .
Business house. (firm)

2209 - Commerce (marine de...) ou marine marchande مِلاَحَةٌ تِجَارِيَة .
Mercantile marine

2210 - Commerce (société de...) شَرِكَةٌ تِجَارِيَة .
Trading company

2211 - Commerciale (escompte...)
خَصْمٌ (أَوْ حَسْمٌ) تِجَارِي .
Commercial discount

2212 - Commercialisation تَسْوِيق ، تَتْجِير .
Commercialisation (marketing)

2213 - Commercialisation (coût de...)
Marketing cost تَكْلِفَة التَّسْوِيق .

2214 - Commercialisation directe . تَسْوِيق مُبَاشِر
Marketing (direct...)

2215 - Commercialisation (étude de la...)
Marketing research بُحُوثُ التَّسْوِيق.

2216 - Commercialisation (étude explicative de la...) بُحُوث التَّسْوِيق التَّفْسِيرِيَة .
Marketing explanatory... research)

221' - Commercialisation (étude des perspectives de...) بُحُوث التَّسْوِيق النسبوية .
Marketing (predictivve... research)

2218 - Commercialisation (politique de...)
Marketing policy سِيَاسَةُ التَّسْوِيق .

2219 - Commettre une erreur إِرْتَكَبَ خَطأً .
Make (to) a mistake (or a slip)

2220 - Comminatoire (décret..)
مَرْسُــومٌ تَهْدِيــدِي (أَوْ إِرْهابي) .
Comminatory decree

2221 - Commis marchand مُوَظَّفٌ تِجَارِي .
Salesman

2222 - Commis principal مُسْتَكْتَبٌ رَئِيسِي .
Clerk (head...)

2223 - Commis voyageur
وَكِيلٌ مُتَجَوِّلٌ (جــوابٌ تجاري) .
Commercial traveller

2224 - Commissaire aux comptes
Auditor مَأْمُورُ الحِسَابَات .

2225 - Commissaire (haut...)
مَنْدُوبٌ (أَوْ مُفَوض) سَام .
High commissioner

2226 - Commissaire de police. .) مفوّض شرطة .

2227 - Commissaire pris دلاّل ، مثمّن .
Appraiser, Valuer

2228 - Commission de courtage . عمولة سمسرة
Allowances (brokerage...)

2229 - Commission du budget لجنة الميزانية .
Committee (budget...)

2230 - Commission d'enquête لجنة التحقيق .
Board of inquiry

2231 - Commission d'examen لجنة الإمتحان .
Board of examiners

2232 - Commission éxecutive لجنة تنفيذيّة .
Committee (executive...)

2233 - Commission de la (la mise à la) retraite
Retiring board لجنة التقاعد .

2234 - Commission (renvoi à une...)
Committal (of a bill) إحالة على لجنة .

2235 - Commission rogatoire لجنة الإستنابة القضائية
Commission (rogatory...)

2236 - Commission du service civil
مجلس خدمة مدنية .
Commission (civil service...)

2237 - Commission de vérification
Audit board لجنة تدقيق ، لجنة فحص .

2238 - Commissionnaire agent commercial
عميل : عمول (تاجر بالعمولة) .
Agent (mercantile...)

2239 - Commissionnaire d'achat
Buyer وكيل بالعمولة في الشراء .

2240 - Communale (école...) مدرسة القرية .
Elementary school (belonging to the commune)

2241 - Communal (forêt...) غابة قروية .
Communal forest

2242 - Communaux (les . .) أراضي بلدة .
Common (the... land)

2243 - Commune قرية (بلدة) .
Commune

2244 - Communication اتصال .
Communication

2245 - Communication ascendante de ban en haut) اتصال تصاعدي .
Communication (upward...)

2246 - Communication diplomatique
مذكرة دبلوماسية .
Communication (diplomatic...)

2247 - Communication extérieure. اتصال خارجي
Communication (external...)

2248 - Communication d'idées تبادل الآراء .
Interchange of ideas

2249 - Communication interne اتّصال داخلي .
Communication (internal...)

2250 - Communication latérale اتصال أفقي .
Communication (lateral...)

2251 - Communication de pièces. تبادل مستندات
Discovery of documents

2252 - Communication téléphonique
اتصال هاتفي أو تلفوني .
Telephone connection

2253 - Communications administratives
اتصالات إدارية .
Communications (administrative...)

Communications (cable...) مواصلات سلكية

2255 - Communiqué officiel بلاغ رسمي .
Official news

2256 - Communisme شيوعيّة .
Communism

2257 - Communiste شيوعي .
Communist

2258 - Commutation de décision
تبديل الحكم أو القرار .
Commutation of sentence

2259 - Commutation de peine
إبْدَالُ (أوْ تَبْدِيلُ) العُقُوبَة .
Commutation of penalty

2260 - Compagnie d'autobus . شَرِكَةُ الحَافِلاتِ
Company (bus...)

2261 - Compagnie des chemins de fer
شَرِكَةُ الخُطُوطِ الحَدِيدِيَة .
Company (railway...)

2262 - Compagnie du gaz . شَرِكَةُ الغَاز
Company (gas...)

2263 - Comparé (droit...) . قَانُونٌ مُقَارَنٌ
Comparative right

2264 - Comparée (littérature...) . أدَبٌ مُقَارَنٌ
Comparation literature

2265 - Comparer les prix . قَارَنَ بَيْنَ الأسْعار
Compare (to) the prices

2266 - Comparution de l'accusé . حُضُورُ المُتَّهَم
Attendance of accused

2267 - Comparution devant le tribunal
مُثُولٌ أمَامَ المَحْكَمَة .
Appearance before tribunal

2268 - Compas de précision . فِرْجَارُ التَّدْقِيق
Compasses (hair-...)

2269 - Compas à verge
فِرْجَارُ الدَّوَائِر الكَبِيرَة أو فِرْجَار قضيبي .
Trammel (beam-compass)

2270 - Compatibilité d'humeur . تَوَافُقٌ فِي الطَّبع
Compatibility of temper

2271 - Compensation d'invalidité . تَعْوِيضُ العَجْز
Disability compensation

2272 - Compétence discrétionnaire
إخْتِصَاص تَقْدِيرِي .
Competence (discretionary..)

2273 - Compétence exclusive
صَلاَحِيةٌ مُنْحَصِرَة ، أنفِرَادبالإخْتِصَاص .
Competence (exclusive...)

2274 - Compétence en matière de finance
إخْتِصَاص فِي الشُّؤُون المَالِية .
Conversant with finance

2275 - Compétent . كُفْء
Competent

2276 - Compétente (autorité...) . سُلْطَةٌ مُخْتَصَة
Competant authority

2277 - Compétiteur . مُزَاحِمٌ
Competitor

2278 - Compétition . مُنَافَسَةٌ ، مُسَابَقَةٌ
Compétition

2279 - Compétition d'entraînement
Competitive training . مُبَارَاةُ التَّدْرِيب

2280 - Compétition entre partis politiques
تَنَافُس بَيْنَ الأحْزَاب السِّيَاسِيَة .
Rivalry (political...)

2281 - Compétitive (position...) . وَضْعٌ تَنَافُسِي
Competitive position

2282 - Compilation . تَجْمِيعُ وَثَائق
Compilation

2283 - Complet (rapport très..) . تَقْرِيرٌ كَامِلٌ
Full or comprehensive (very... report)

2284 - Complexe d'Oedipe . عُقْدَةُ أودِيب
Complex (Oedipus...)

2285 - Complications . مُضَاعَفَات
Complications

2286 - Complications diplomatiques
مُضَاعَفَات سِيَاسِيَة .
Complications (diplomatic...)

2287 - Complications (éviter les...)
تَلاَفِي التَّعْقِيدَات .
Complications (to avoid...)

2288 - Complice par assistance
مُتَوَاطِيء بِالمُسَاعَدَة (بعدَ الجريمة) .
Accessory after the fact

2289 - Complice par instigation
مُتَوَاطِيء أوْ شَرِيكٌ بِالتَّحْرِيض (قبل الجريمة) .
Accessory before the fact

2290 - **Complicités dans l'adminisration**
تَوَاطُؤَات فِي الإِدَارَة .
Collusion (administrative...)

2291 - Compliquer les affaires
عَسَّرَ الأُمُورَ (عَقَّدَهَا) .
Complicate (to) the business

2292 - Complot (chef de...) رَئِيسُ مُؤَامَرَة .
Ringleader

2293 - Complot contre la sûreté de l'Etat
Felony (treason-...) تَآمُر عَلَى أَمْنِ الدَّوْلَة.

2294 - Complot (tramer un...) دَبَّرَ مَكِيدَةً .
Plot (to weave a...)

2295 - Comportemest du groupe . سُلُوك الجَمَاعَة
Behavior (group...)

2296 - Comportement (sciences du... humain) .
العُلُوم السُّلُوكِيَّة (علوم السلوك البشري) .
Behavioral sciences

2297 - Composé (nom..) إِسْمٌ مَزْجِيٌّ .
Compound word

2298 - Composer (machine à..)
منضَّدَة . آلَة تَجْمِيع الحُرُوف .
Composing machine

2299 - Composer un ministère (former un ministère)
أَلَّفَ أَوْ شَكَّلَ وِزَارَةً .
Form (to) a ministry

2300 - Composer un numéro
أَلَّفَ رَقْماً أَوْ عَدَداً (تلفونياً) .
Dial (to) a number

2301 - Composer un poème نَظَمَ قَصِيدَة .
Compose (to) a poem

2302 - Composition
تَنْضِيد : تَجْمِيعُ حُرُوفٍ (طِبَاعية) .
Composition

2303 - Composition, Transaction مُصَالَحَة .
Composition

2304 - Composition de fin d'année
إِمْتِحَانُ آخِرِ السَّنَة .
Examination (end-of-year...)

2305 - Composition d'histoire
Paper (history..) إِمْتِحَانٌ فِي التَّارِيخ .

2306 - Composition instrumentale تَأْلِيفٌ آلِي .
Instrumentale composition

2307 - Composition mécanique
Composition (machine.. تَنْضِيدٌ آلِي .

2308 - Composition mensuelle . مُبَارَاةٌ شهرية
Examination (monthly...)

2309 - Composition scolaire مُسَابَقَةٌ مَدْرَسِيَة.
Examination (school...)

2310 - Compréhension implicite . مَفْهُومٌ ضِمْنِي
Understanding (implicit...)

2311 - Compression du budget . ضَغْطُ المُوَازَنَة
Retrenchment

2312 - Compression (mesures de.... تَدَابِير زَجْرِيَة
Repressive (measures..)

2313 - Comprimer sa colère كَبَتَ غَضَبَه .
Restrain (to)

2314 - Compromettre la réputation
عَرَّضَ السُّمْعَةَ لِلْخَطَر .
Compromise (to) s.o.'s reputation

2315 - Compromis تَسْوِيَة ، صَكُّ تَرَاض .
Compromise, Arrangement

2316 - Compromis (obtenir un... avec les créanciers)
أَمْضَى صَكَّ تَرَاضٍ مَعَ الغُرَمَاء .
Compound (to) (with creditors)

2317 - Compromissaire حَكَمٌ ، مُحَكِّمٌ .
Arbitrator, Referee

2318 - Compromissaire (clause...). شُرُوطُ الحُكْم
Arbitration clause (in agreement)

2319 - Comptabilité فَنُّ المُحَاسَبَة .
Accounting (accountability)

2320 - Comptabilité (chef de...). رَئِيسُ الحِسَابَات
Accountant (chief...)

2321 - Comptabilité (commission de...)
Audit committee لَجْنَةُ المُحَاسَبَة .

2322 - Comptabilité (livre de..). دفتَرُ الحِسَابَات.
Account book

2323 - Comptabilité (machines de...)
Accounting machines . آلاتُ مُحَاسَبَة

2324 - Comptabilité à partie double. قَيْدٌ مزْدوج
Book-keeping (double-entry...)

2325 - Comptabilité (période de...)
Accounting period . فَتْرَةُ مُحَاسَبَة

2326 - Comptabilité publique
Accountancy (public...). مُحَاسَبَة عُمُومِيَة

2327 - Comptabilité (service de...)
Accounting department. دائِرَةُ المُحَاسَبَات

2328 - Comptabilité (tenir la... d'une maison)
مَسْكُ حِسَابَاتِ دَارٍ تِجَارِيَةٍ.
Accounts (to keep the books or the .. of a firm)

2329 - Comptabilité (tenue de...) . مَسْكُ الدَّفَاتِر
Book keeping

2330 - Comptabilité des ventes . حِسَابُ المَبِيعَات
Account sales

2331 - Comptable (expert...) . خَبِيرٌ مُحَاسِبٌ
Auditor, (Chartered accountant)

2332 - Comptable (pièce ..) . مُسْتَنَدٌ حِسَابِي
Accountable receipt (voucher)

2333 - Comptable (quittance...)
Receipt (formal...) . مُخَالَصَة مُعْتَمَدَة

2334 - Comptant (argent...) . نَقْدٌ نَاجِزٌ
Ready (money...)

2335 - Comptant» (payable au. .)
«يُؤَدَّى الثَّمَنُ فَوْراً» .
«Terms : cash» («payable on presentation»

2336 - Comptant (payer...) . دَفَعَ فَوْراً
Cash (to pay in. .)

2337. - Comptante (opération...) (ou au comptant) . صَفْقَةٌ نَاجِزَةٌ
Cash transaction

2338 - Compte . حِسَاب
Account

2393 - Compte des avances . حِسَابُ السُّلَف
Imprest accounts

2340 - Compte en banque . حِسَابٌ مَصْرَفِي
Account (banking...)

2341 - Compte (bon...) . حِسَابٌ دَقِيقٌ
Reckoning (short...)

2342 - Compte de caisse mensuel
حِسَابُ الصُّنْدُوق الشَّهْري .
Cash account (monthly...)

2343 - Compte courant compte ouvert
Current account Open account. حِسَابٌ جَارٍ

2344 - Compte à découvert . حِسَابٌ مَكْشُوفٌ
Account (overdrawn...)

2345 - Compte en deniers
مُحَاسَبَةٌ مَالِيَة ، حِسَاب المَالِيَة (حِسَاب الأرْصِدة) .
Accountability of funds

2346 - Compte d'équipements حِسَاب التَّجْهِيزَات
Equipments account

2347 - Compte d'exploitation . حِسَابُ الإسْتِثْمَار
Operating account

2348 - Compte des indemnités
حِسَابُ التَّعْوِيض ، حساب العلاوة .
Allowance account

2349 - Compte ouvert . حِسَابٌ مَفْتُوح
Account (open...)

2350 - Compte-rendu (de mission).(لمُهِمَّة) تَقْرِير
Report

2351 - Compte de solde
حِسَابُ الرَّصِيد ، حساب الرَّوَاتِب .
Pay account (settlement)

2352 - Compte en suspens . حِسَاب مُعَلَّق
Suspense account

2353 - Compte (versement en..). تَحْوِيلٌ حِسَابِي
Account (payment on.... Inpart)

2354 - Comptes intégraux (système des...)
نِظَام الحِسَابَات المُتَكَامِلة .
Accounts (integral... system)

2355 - Comptes marginaux حِسَابَات حَدِّية .
Accounts (marginal...)

2356 - Compteur d'électricité عَدَّادُ الكَهْرَبَاء .
Meter (electricity-...)

2357 - Compteur de timbres عَدَّادُ الطَّوَابِع .
Meters (postage...)

2358 - Comptoir d'escompte مَصْرِفُ خَصْمٍ .
Bank (discount...).

2359 - Comptoir de recettes مَكْتَبُ الدَّخْل .
Desk (cashier's..)

2360 - Compulsoire (examen... des documents)
اِطِّلَاعٌ عَلَى الوَثَائِق بِأَمْرٍ قَضَائِي .
Authorized examination of documents

2361 - Concentration des achats. تَرْكِيز الشِّرَاءَات
Concentration of purchases

2362 - Concentration administrative تَرْكِيز إِدَارِي
Concentration (administrative...)

2363 - Concentrations (les grandes... urbaines)
تَجَمُّعَاتٌ حَضَرِيَة كُبْرَى .
Concentrations (the large urban...)

2364 - Concentrer toute la responsabilité
رَكَّزَ كُلَّ المَسْؤُولِيَة (أَوْ حَصَرَهَا) .
Concentrate (to) all responsability

2365 - Concept مَفْهُومٌ .
Concept

2366 - Conception originale
فِكْرَةٌ مُبْتَكَرَة أَوْ أَصْلِيَة .
Conception or idea (original...)

2367 - Conception personnelle de l'idéal
تَصَوُّرٌ ذَاتِي (أَوْ شَخْصِي) للأمثل .
Self (ideal...)

2368 - Concession (faire des...s). تَسَامحٌ ، تَسَاهُلٌ
Concessions (to make...)

2369 - Concession minière اِمْتِيَازٌ مَنْجَمِي .
Concession (mining...) (mineral claim)

2370 - Conciliation (esprit de...). رُوحُ المُصَالَحَة
Conciliatory spirit

2371 - Conciliatoire (mesure...) . إِجْرَاءٌ صُلْحِي
Conciliatory measure

2372 - Concilier des textes وَفَّقَ بَيْنَ نُصُوص.
Reconcile (to) texts

2373 - Conclusion d'un traité إِبْرَامُ مُعَاهَدَة .
Settlement of a treaty

2374 - Conclusions d'un jugemest . نَتَائِجُ حُكْم
Findings (the...) of a judgment

2375 - Conclusions du ministère public
طَلَبَاتُ النِّيَابَة العَامَّة .
Statement of the public prosecutor

2376 - Conclusions (plaise au trubinal adopter mes...)
الرَّجَاءُ مِنَ المَحْكَمَة تَقَبُّلُ طَلَبَاتِي الخِتَامِيَة .
Case (that is my..., my lord)

2377 - Concordants (témoignages...)
Concordant depositions. شَهَادَاتٌ مُتَطَابِقَة

2378 - Concordat préventif à la faillite
صُلْحٌ وَاقٍ مِن الإِفْلَاس .
Scheme of composition (between merchant and creditors)

2379 - Concours مُسَابَقَة ، مُبَارَاة .
Contest

2380 - Concours d'admission مُبَارَاةُ القَبُول .
Examination (competitive...)

2381 - Concours de circonstances مُصَادَفَة .
Conjunction of circumstances

2382 - Concours d'élégance مُبَارَاةُ أَنَاقَة .
Parade (beauty...)

2383 - Concours hippique سِبَاقُ خَيْل .
Show (horse...)

2384 - Concours de musique مُبَارَاة مُوسِيقِيَة .
Contest (band...)

2385 - Concurrence (jusqu'à... de)
إِلَى مَبْلَغ كَذَا ، لِغَايَة كَذَا .
Amount (to the... of), to the extent of

2386 - Concurrence légale مُنَافَسَةٌ مَشْرُوعَة.
Competition (fair...)

2387 - Concurrence vitale
تَزَاحُمٌ حَيَوِيٌّ ، تَنَازُعُ الْبَقَاء .
Struggle for existence

2388 - Condamnation à mort حُكْمٌ بِالإِعْدَام.
Sentence of death

2389 - Condamnation à perpéturité ou à vie
Sentence for life (مدى الحياة) حُكْمٌ مُؤَبَّدٌ

2390 - Condamnation (purger une...)
Sentence (to serve one's...) قَضَى مُدَّة الْعُقُوبَة

2391 - Condamné (le médecin l'a...)
حَكَمَ الطَّبِيبُ بِأَنْ لاَ أَمَل فِي شِفَائِه .
Given (the doctor has... him up)

2392 - Condisciple زَمِيلُ دِرَاسَة .
Schoolfellow

2393 - Condition (améliorer sa...). حَسَّنَ حَالَتَه
Better (to) oneself

2394 - Condition (être en...) (chez qn)
خَدَمَ (اشْتَغَلَ كَأَجِير) .
Service (to be in...) (with s.o.)

2395 - Condition (personne de...)
Rank (person of..) . رَجُلٌ كَرِيمُ النَّسَب

2396 - Conditions d'accréditation. اعْتِبَارَات الإِئْتِمَان
C's of credit
(moralité) character الأَخْلاَق
(capacité) capacity الْمَقْدِرَة
(Solvabilité) capital رَأْسُ الْمَال

2397 - Conditions atmosphériques
عَوَامِل جَوِّيَة (أَحْوَالٌ جَوِّيَة)
Conditions (atmospheric...)

2398 - Conditions de capitulation شُرُوط الإِسْتِسْلاَم
Articles of agreement for a surrender

2399 - Conditions courantes شُرُوطٌ عَادِيَةٌ .
Current requirements

2400 - Conditions du travail ظُرُوفُ الْعَمَل .
Conditions (working...)

2401 - Conditions d'une vente شُرُوط بَيْع
Clauses governing a sale

2402 - Conditionné (mal...)
Condition (out of...). غَيْر مُسْتَوْفِي الشُّرُوط

2403 - Conditionnelle (contrat de vente...)
Conditional sales contract. عَقْد بَيْع شَرْطِي

2404 - Conditionnelle (promesse.... وَعْدٌ مَشْرُوطٌ
Conditional (promise...)

2405 - Conditionnement de l'air . تَكْيِيفُ الْهَوَاء
Conditioning (air...)

2406 - Condoléance (lettre de...) . رِسَالَةُ تَعْزِيَة
Condolence (letter of...)

2407 - Condominium . حُكْمٌ ثُنَائِي
Condominium

2408 - Conducteur de travaux . مُرَاقِبُ أَعْمَال
Clerk of works (works foreman)

2409 - Conduite admirable de fermeté
سُلُوكُ صَرَامَة رَائِعٌ .
Conduct admirable for its firmness

2410 - Conduite désordonnée . سُلُوكٌ مُخْتَل
Conduct (disordenley...)

2411 - Conduite (direction) قِيَادَة .
Leadership

2412 - Conduite inconvenable . سُلُوك غَيْر لاَئِق
Unbecoming (conduct...)

2413 - Conduite insubordonnée . سُلُوكٌ مُتَمَرِّدٌ
Conduct (insubordinate...)

2414 - Conduite (ligne de...) . نَهْجٌ ، خُطَّةٌ
Conduct (line of...)

2415 - Conduite préjudiciable . سُلُوك شَائِنٌ
Conduct (prejudicial...)

2416 - Conduite sévère . سُلُوك مُتَزَمِّتٌ
Conduct (rigid or strict...)

2417 - Conduite sociale (mauvaise...)
Misconduct (social...). سُوء سُلُوك اجْتِمَاعِي

2418 - Confédération اتِّحَاد .
Confederation

2419 - Conférences (maître de. .)
Lecturer أستاذٌ مُحَاضِر فِي جَامِعَة .

2420 - Conférences (salle de...)
Lecture-room قَاعَةُ مُحَاضَرَات .

2421 - Conférencier
Lecturer مُحَاضِر .

2422 - Confiance (abus de...)
Trust (breach of ...) اسْتِغْلَالُ نُفُوذ .

2423 - Confiance (maison de...)
Trust worthy firm مَتْجَرٌ مَوْثُوقٌ بِهِ .

2424 - Confiance (vote de...)
التَّصْوِيتُ عَلى قَرَار الثِّقَة (بالحُكُومة) .
Confidence (vote of...)

2425 - Confidentiel (à titre...) بِصِفَة سِرِّيَة .
Confidentially, In confidence

2426 - Confidentielle (lettre...) خِطَابٌ سِرِّي .
Confidential letter

2427 - Confié (le poste... à lui)
المَنصِبُ المُسْنَدُ إِلَيْه .
Entrusted (the position... to him)

2428 - Confier une affaire à qn. فَوَّضَ إِلَيْهِ أَمْراً
Put (to) a matter in the hands of s.o.

2429 - Confiné (air...) هَوَاء فَاسِدٌ .
Confined atmosphere

2430 - Confirmatif (jugement...)
حُكْمٌ تَصْدِيقِي أَوْ إِثْبَاتِي .
Confirmative judgment

2431 - Confirmation de grade تَثْبِيتُ الرُّتْبَة .
Confirmation of rank

2432 - Confirmé (le bruit ne s'est pas...)
Proved (the news... false) لَمْ تَتَأَكَّد الإِشَاعَة

2433 - Confiscation des articles de contrebande
مُصَادَرَة سِلَع التَّهْرِيب (أَوِ البَضَائِع المُهَرَّبَة) .
Confiscation of contraband goods

2434 - Confiscation des fonds (ou deniers) de l'Etat اخْتِلَاس أَمْوَال الدَّوْلَة .
Wrongful conversion of government property

2435 - Conflit صِرَاعٌ .
Conflict

2436 - Conflit d'autorité تَنَازُعُ السُّلْطَة .
Conflict of authority

2437 - Conflit des rôles صِرَاع الأَدْوَار .
Role-conflict

2438 - Confondre (se) en excuses غَالَى فِي الاعْتِذَار
Profuse (to be... or lost, in apologies)

2439 - Conforme (copie ... à l'original)
نُسْخَةٌ طِبقَ الأَصْل .
Corresponding (copy... to the original)

2440 - Conforme à l'échantillon مُطَابِقٌ لِلعَيِّنَة .
Up to sample

2441 - Conformisme امْتِثَالِيَة ، نَزْعَةٌ لِلتَّقَيُّد .
Conformity

2442 - Confort (niveau de...) مُسْتَوَى (رَغد) العَيْش
Confort (standard of... or of living)

2443 - Confusion de noms إِلْتِبَاس فِي الأَسْمَاء .
Confusion of names

2444 - Congé d'accouchement
Leave (lying-in ...) إِجَازَة وَضْع (ولادة).

2445 - Congé accumulé إِجَازَة مُتَرَاكِمَة أَوْ مُجَمَّعَة
Leave (accumulated...)

2446 - Congé annuel إِجَازَة سَنَوِية .
Leave (annual...)

2447 - Congé après-midi إِجَازَةُ بَعدَ الظُّهر .
Afternoon pass

2448 - Congé avec plein traitement
إِجَازَة بِتَمَام (أَو بكَامل) الراتب .
Leave (full-pay ...)

2449 - Congé demi-journée
Pass (half-day...) إِجَازَةٌ نِصفُ نَهَارِية .

2450 - Congé de longue durée
Leave (long...) إِجَازَةٌ طَوِيلَةُ الأَمَد .

2451 - Congé d'étude إِجَازَةٌ دِرَاسِية .
Leave (accademic...)

2452 - Congé exceptionnel
إجازة (تغيّب) استثنائية .
Emergency leave of absence

2453 - Congé imprévu عطلة غير متوقعة .
Vacancies (snap...)

2454 - Congé indéfini إجازة غير محدودة .
Leave (indefinite...)

2455 - Congé journée entière
Pass (all day...). إجازة نهارية (ليوم كامل)

2456 - Congé de maladie إجازة مرضية .
Leave (sick...)

2457 - Congé de maternité إجازة الأمومة .
Leave (maternity...)

2458 - Congé la nuit إجازة ليلية .
Pass (night...)

2459 - Congé occasionnel إجازة عارضة .
Leave (casual....)

2460 - Congé pour raisons privées
إجازة لأسباب خاصة .
Leave on private affairs

2461 - Congé régulier
إجازة مستحقة (أو قانونيةأو اعتيادية) .
Leave (accrued...)

2462 - Congé de voyage إجازة سفر .
Draft leave

2463 - Congrès مؤتمر .
Congress

2464 - Congressiste مؤتمر : عضو في مؤتمر.
Congress (member of a...)

2465 - Conjugale (société...) شركة بين الزوجين
Partnership between husband and wife

2466 - Conjuré متآمر .
Conspirator

2467 - Conaissance (âge de...)
Discretion (years of...) سن التمييز .

2468 - Connaissance discursive (système de la..)
Cognitive system نظام المعرفة الفكرية.

2469 - Connexion des idées ترابط فكري .
Interconnectedness (cognitive...)

2470 - Consacrée (expression...) عبارة شائعة .
Accepted or recognized expression

2471 - Conscience (cas de...)
مشكلة ضميرية : أزمة ضمير .
Conscience (point of...)

2472 - Conscience de l'intérêt général
وعي خدمة المجتمع .
Consciousness (of community service...)

2473 - Conscience (liberté de... حرية المعتقد .
Conscience (liberty of..)

2474 - Conseil ou conseiller مستشار .
Counsel or counsellor

247[illegible] - Conseil d'administration مجلس إداري .
Board of directors, (of managers)

2476 - Conseil de cabinet (des ministres)
Cabinet council مجلس حكومة .

2477 - Conseil des directeurs
مجلس إدارة أو مجلس مديرين .
Bord of directors

2478 - Conseil de famille مجلس العائلة .
Council (family...)

2479 - Conseil de guerre مجلس حربي .
Council (war-...)

2480 - Conseil médical
مجلس الصحة ، مجلس صحي .
Medical board

2481 - Conseil des ministres مجلس الوزراء .
Cabinet (the...)

2482 - Conseil municipal مجلس بلدي .
Council (tows...). Local board

2483 - Conseil des recherches مجلس الأبحاث .
Research council

2484 - Conseil supérieur de l'armée
Army council مجلس أعلى للجيش .

2485 - Conseil de surveillance . مَجْلِس رَقابَة
Board of trustees

2486 - Conseiller . مُشَاوِر ، مُسْتَشار
Consultant

2487 - Conseillère juridique مُسْتَشارَة قانُونية.
Law-adviser

2488 - Conseiller à la cour de Cassation
عُضْوٌ في مَحْكَمة النَّقْض وَالإبْرَام أَوْ مَحْكَمة التَّمْييز .
Judge of appeal

2489 - Conseiller financier . مُسْتَشار مالي
Adviser (financial...)

2490 - Conseiller juridique . مُسْتَشار قانُوني
Adviser (legal...)

2491 - Conseiller municipal
عُضْو في مَجْلِس بلدي .
Councillor (town...)

2492 - Conseiller technique مُسْتَشار تِقْني أو فَنّي
Adviser (technical...)

2493 - Conseilleur مُشِير (نَصُوح) .
Adviser

2494 - Consensus de la nation . إجْمَاع الأُمَّة
Consensus of the nation

2495 - Consentement d'un groupe ou concentement collectif . قَبُولٌ جَمَاعِي
Acceptance (grooup...)

2496 - Consentement universel
قَبُول إجْتِمَاعِي ، إجماع .
Consent (universal...)

2497 - Consentement verbal . قَبُول شَفَهِي
Assent (verbal...)

2498 - Conséquente (affaire...) . أَمْرٌ خَطِيرٌ
Important affair

2499 - Conservateur de bibliothèque
Librarian . مُحَافِظُ مَكْتَبة

2500 - Conservateur des hypothèques
Registre of mortgages . مُسَجِّلُ الرُّهُون

2501 - Conservateur de musée . أَمِينُ مُتْحَف
Keeper of a museum

2502 - Conservation des archives . حِفْظُ الوَثَائِق
Keeping of archives

2503 - Conservation des droits . حِفْظُ الحُقُوق
Keeping of rights

2504 - Conservation des forêt
حِفْظُ أَوْ صِيَانَةُ الغَابَات .
Conservancy of forests

2505 - Conservation (instinct de la..)
Self-preservation (instinct of. .).غَرِيزَةالبَقاء

2506 - Conservatoire de musique . مَعْهَدٌ مُوسِيقِي
School (or academy) of music

2507 - Conservatoires (mesures...)
إجْرَاءَاتٌ تَحَفُّظِية .
Conservation (measures of...)

2508 - Conserverie
مَعْمَل (أَوْ صِنَاعَة) المُعَلَّبَات
Canning industry (cannery)

2509 - Conserves . مُعَلَّبَات
Preserved foods

2510 - Considérants d'un jugement
أَسْبَابُ أَوْ حَيْثِيَاتُ الحُكْم .
Grounds of a judgment

2511 - Considération (par... pour) ....مُرَاعَاةٌ لِـ
Consideration (out of.. or regard for)

2512 - Considérations extérieures
إعْتِبَارَاتٌ خَارِجِية .
Considerations (extraneous..)

2513 - Considérations d'honneur
Considerations of honour .إعْتِبَارَاتُ الشَّرَف

2514 - Consignataire مُسْتَوْدَعٌ (أَمِينٌ عَلَى وَدِيعَة).
Depositary, Consignee

2515 - Consignateur . مُسَلِّمُ البِضَاعَة
Consignor

2516 - Consignation (marchandises en...)
Consignment (goods on...). سِلَعٌ مُودَعَة

2517 - Consignations (caisse de dépôts et...)
مَكْتَب الْوَدَائِع وَالْأَمَانَات .
Consignment (deposit and... office)

2518 - Consigne (manquer à la...)
Orders (to disobey...) خَالَفَ التَّعْلِيمَات.

2519 - Consistant (homme...) رَجُل عَزُوم (ثَابِتٌ)
Mind (man who knows his own...)

2520 - Consolation مُوَاسَاة .
Consolation

2521 - Consolidation des dettes تَجْمِيد الدُّيُون
Funding of debts

2522 - Consommateur مُسْتَهْلِكٌ .
Consumer

2523 - Consommateur (études du...)
Consumer research بُحُوثُ الْمُسْتَهْلِك.

2524 - Consommateur (préférence du...)
Consumer preference تَفْضِيلُ الْمُسْتَهْلِك.

2525 - Consommateurs (sandage des opinions des...)
Consumer survey. اسْتِقْصَاءُ آرَاءِ الْمُسْتَهْلِكِين

2526 - Consommation إِسْتِهْلاَك .
Consumption

2527 - Consommation (articles de...)
Consumer goods سِلَعُ الْإِسْتِهْلاَك .

2528 - Consommation (coopératives de...)
Consumer preference . تَعَاوُنِيات الْمُسْتَهْلِكِين

2529 - Consommation (institutions de prêt pour la... ou de consom...)
مُؤَسَّسَات التَّسْلِيف (الإقْرَاض) الإستهلاكي .
Consumer lending institutions

2530 - Consommation (sociétés de financement de la...)
شَرِكَات التَّمْوِيل الإِسْتِهْلاَكِي .
Consumer finance companies

2531 - Consommation (unités de...)
Consumer units وَحَدَاتُ الْإِسْتِهْلاَك .

2532 - Consommé (musicien...)
مُوسِيقَارٌ مُحَنَّك أَوْ مَاهِر .
Accomplished musician

2533 - Consortium d'assureurs . إِتِّحَاد الْمُؤَمِّنِين
Consortium of insurers

2534 - Constance d'un phénomène. تِكْرَارُ ظَاهِرَة
Stead fastsess of a phenomenon

2535 - Constatation d'identité . إِثْبَاتُ الهُوِيَّة
Proof of identity

2536 - Constatations de l'enquête. إِثْبَاتَات التَّحْقِيق
Findings of the enquiry

2537 - Constitué (enfant bien...) طِفْل صَحِيحُ الْبِنْيَة
Healthy (fine... child)

2538 - Constituées (autorités...). سُلُطَاتٌ رَسْمِيَّةٌ
Organized authorities

2539 - Constituer une commission . شَكَّلَ لَجْنَةً
Institute (to) a committee

2540 - Constituer une dot رَتَّبَ مَهْراً .
Settle (to) a dowry

2541 - Constituer un ministère . أَلَّفَ وِزَارَةً
Form (to) a ministry

2542 - Constituer (se... partie civile)
إِدَّعَى بِحَق مَدَني (في قَضِية جِنَائية) .
Intitute (to) a civil action (in criminial case)

2543 - Constituer (se... prisonnier). إِسْتَسْلَم لِلْعَدَالَة
Give (to) oneself up to justice

2544 - Constitutifs (titres... de la propriété)
Titledeeds . مُسْتَنَدَاتٌ مُكَوِّنَة لِلْمِلْكِية

2545 - Constitution دُسْتُورٌ .
Constitution

2546 - Constitution d'avoué . تَوْكِيلُ مُحَامٍ
Briefing of lowyer

2547 - Constitution d'une société (frais de...)
مَصَارِيف تَكْوِين شَرِكَة .
Preliminary expenses (in company promoting)

2548 - Constitutionnalité دُسْتُورِيَّة .
Constitutionality

2549 - Constitutionnellement دُسْتُورِياً .
Constitutionally

2550 - Consultant مُسْتَشَارٌ .
Consultant

2551 - Consultatif (avis ...) رَأْيٌ إِسْتِشَارِي .
Advisory opinion

2552 - Consultatif (comité...) لَجْنَة اسْتِشَارِيَّة .
Consulting (committee...)

2553 - Consultatif (corps...) جِهَاز إِسْتِشَارِي .
Advisory body

2554 - Consultation (cabinet de. .) عِيَادَة طَبِيب .
Consulting-room

2555 - Consultation de l'opinion publique (référendum) اسْتِفْتَاء الرَّأْي الْعَام .
Expression (public... of opinion)

2556 - Consulter un avocat اسْتَفْتَى مُحَامِياً .
Take (to) legal opinion

2557 - Consulter un dictionnaire رَاجَع مُعْجَماً .
Cossult (to) a dictionary

2558 - Consulter un médecin اسْتَشَارَ طَبِيباً .
Take (to) medical advice

2559 - Consulter (ouvrage à..) مَرْجِعٌ .
Reference (work ef...)

2560 - Contact direct اتِّصَالٌ مُبَاشِرٌ .
Contact (direct..)

2561 - Contagiin du groupe عَدْوَى الْجَمَاعَة .
Contagion (group...)

2562 - Conte de fées أُسْطُورَة .
Fairy-tale

2563 - Contes (livre de...) كِتَابُ حِكَايَات .
Story-book

2564 - Contes de nourrice حِكَايَات حَاضِنَة .
Nursery tales

2565 - Contemporain مُعَاصِرَة .
Contemporary

2566 - Contemporanéité مُعَاصَرَة .
Contemporaneousness

2567 - Contentement passe richesse
القناعةُ كنزٌ لا يفنى (أي القناعةُ خيرٌ منَ الغنى).
Contentment is better than riches

2568 - Contentieux administratif . مُنازَعات إدارية
Contentious business (administrative...)

2569 - Contentieux (chef du...)
رَئِيس قلم القضَايا أو قسم المُنازَعات .
Solicitor (company's etc....)

2570 - Contentieux (département du...)
قلمُ القضَايا .
Department (disputed claims...)

2571 - Contenu مُحتوَى ، مضْمُونٌ .
Content

2572 - Contenu d'une lettre فحوَى رسالة .
Tenor of a letter

2573 - Contestation (sujet de...) . موضُوعُ نزَاع
Contestation (subject of...)

2574 - Conteste (sans...). بلا شك ، بلا مُنازع
Beyond question

2575 - Contester un droit
نازَعَ في حق أو أنكـرَ حقاً .
Challenge or dispute (to) a right

2576 - Contexte قرينة : سياق .
Context

2577 - Continental (climat...) مُناخٌ قاري .
Continental climate

2578 - Contingent de distribution
Product mix حصّة أو نصيب التّوْزيع .

2579 - Contingentement تعيين الحصَص .
Apportioning (or fixing) of quotas

2580 - Continuité de la fonction . استمرَار وَظيفي
Connection (functional...)

2581 - Comptoir
نضَد (منضَدة المتـاجر أو المكاتب).
Counter

2582 - Contour d'une ville
Circuit of a town نطاق مَدِينَةٍ .

2583 - Contraceptif مَنْعِيحَمْلِي (مَانِعُ الحَمْل) .
Contraceptive

2584 - Contracter une assurance عَقَدَ تأميناً .
Take out (to) an insurance policy

2585 - Contractuel تَعَاقُدِي .
Contractual

2586 - Contradiction (esprit de...)
Contrariness رُوحُ المُعَارَضَة .

2587 - Contradictoire (jugement...)
Judgment after trial . حُكْمٌ حُضُورِي

2588 - Contradictoires (les débats sont...)
مُرَافَعَاتٌ حُضُورِيَّةٌ .
Hearing (the defence is given a full...)

2589 - Contrainte par corps . سِجْن مَدِينٍ (لدفع دينه)
Imprisonment for debt

2590 - Contraire (preuve du...) إِثْبَاتُ النَّفْي .
Contrary (proof to the...)

2591 - Contrariété de jugements . تعارُضُ أحْكَام
Clashing of judgments

2592 - Contrat administratif عَقْدٌ إدَارِي .
Contract (administrative ..)

2593 - Contrat (annuler ou résilier un...)
Cancel (to) a charter . ألْغَى أوْ فَسَخَ عَقْداً

2594 - Contrat d'apprentissage
إِتِّفَاقِية (أوْ عَقْدُ) تَمْهِين .
Indenture (or articles) of apprenticeship

2595 - Contrat d'arrangement عَقْد تَسْوِيَة .
Deed of arrangement

2596 - Contrat d'assurance عَقْد تأمِين .
Policy (insurance...)

2597 - Contrat de bail عَقْد إجَارَة .
Contrat (lease...)

2598 - Contrat bilatéral
عَقْدٌ ثُنَائِي (مُلْزِمٌ لِلطَّرَفين) .
Contract (bilateral or two-sided...)

2599 - Contrat d'engagement عَقْدُ إِسْتِخْدَام .
Articles (ship's...)

2600 - Contrat de fourniture عَقْدُ تَمْوِين .
Contract (supply...)

2601 - Contrat de louage
عَقْدُ إِيجَار أوَ اسْتِئْجَار أو كِرَاء .
Deed of hire

2602 - Contrat de mariage عَقْدُ زَوَاج .
Settlement (marriage...)

2603 - Contrat de société عَقْدُ شَرِكَة .
Deed (or articles) of partnership

2604 - Contrat tacite عَقْدٌ ضِمْنِي .
Contract (tacit...)

2605 - Contrat translatif de propriété
Conveyance عَقْدُ نَقْل المِلْكِية .

2606 - Contrat de travail
عَقْدُ العَمَل ، عقد الاستخدام .
Contract of employment

2607 - Contrat valide عَقْدٌ صَالِحٌ .
Contract (valid..)

2608 - Contrat de vente عَقْدُ بَيْع .
Bill of sale

2609 - Contrats aléatoires
عُقُودُ المُخَاطَرَة ، عُقُود الغَرَر .
Contracts (aleatory...)

2610 - Contrats innommés عُقُود غَير مُسَمَّاة.
Contracts (innominate...)

2611 - Contrats nommés عُقُود مُسَمَّاة .
Contracts (nominate...)

2612 - Contracts synallagmatiques
عُقُود مُلْزِمة لِلطَّرَفين .
Contracts (bilateral...) (indenture)

2613 - Contrats unilatéraux
عُقُود مُلْزِمَة لجَانب وَاحِد (أوْ مُتَّخَذة من طرفٍ وَاحد) .
Contracts (unilateral or one-sided...)

2614 - Contravention (dresser une...)
كَتَبَ مُخَالَفَةً .
Breach of the regulations (to notify a...)

2615 - Contravention de simple police
مُخَالَفَة جُنْحِيَةٌ صَغِيرَة .
Breach of police regulations

2616 - Contre-assurance تَأمِينٌ مُضَاد .
Reinsurance

2617 - Contre-avis رَأيٌ مُضَاد .
Counter-advice

2618 - Contre-caution ضَامِنٌ كَفِيلٌ .
Additional security

2619 - Contre-critique نَقْدٌ مُضَاد .
Counter-criticism

2620 - Contre-déclaration تَصْرِيحٌ مُضَاد .
Counter-declaration

2621 - Contre-enquête تَحْقِيقٌ مُضَاد .
Counter-enquiry

2622 - Contre-épreuve
سِلْبِيَة مَعْكُوسَة ، مُسْوَدَّة مَعْكُوسَة .
Counter-proof

2623 - Contre-espion جَاسُوس مُعَاكِس .
Counter-spy

2624 - Contre-espionnage مُكَافَحة الْجَاسُوسِيَة.
Counter-espionage

2625 - Contre-essai تَجْرِبَةٌ مُضَادَّة .
Chek test (control experiment)

2626 - Contre-expertise مُعَايَنَة مُضَادة .
Re-survey (counter-valuation)

2627 - Contre-indiqué غَيْرُ مَرْغُوب فِيه .
Contra-indicated

2628 - Contre-lettre
سَنَدٌ مُضَاد ، وَرَقَةُ الضِّدّ (تُلغِي سَنداً ظاهراً).
Counter-deed

2629 - Contre-mémoire جَابَة عَن مُذَكِّرَة .
Counter-statement

2630 - Contre-ordre
أَمْرٌ مُضَاد (أَوْ مُعَاكِس) ، وَهُو إِبْطَال أمر .
Change order

2631 - Contre-partie تَغْطِية .
Headging

2632 - Contre-pétition عريضة مضادة .
Counter-petition

2633 - Contre- projet مشروعٌ عكسي .
Counter-project

2634 - Contre-promesse نقض الوَعد .
Counterbonr

2635 - Contre-proposition اقتراحٌ مُعاكس .
Counter-proposition

2636 - Contre-valeur عوَض : مُقابِلُ القيمة .
Exchange value

2637 - Contre-vérité أكذوبةٌ .
Untruth

2638 - Contre-visite
مُعاينةٌ تأكيدية (يقوم بهاطبيبٌ للتأكيد من مُعاينة زَميل له) .
Second inspection (chek inspection)

2639 - Contrebande تهريبٌ .
Contraband

2640 - Contrebande (faire de la...) هرب البضائعَ.
Smuggle (to)

2641 - Contrebandier مُهربٌ .
Smuggler

2642 - Contrecarrer la marche, (s'ingérer dans la marche...) عرقلَ السَيرَ (أعاقهُ) .
Interfere (to) with the march

2643 - Contrefaçon تقليدٌ (نقلٌ عن الأصْل) .
Counter feiting

2644 - Contrefaite (édition...) طبعةٌ مزَوَّرَةٌ .
Pirated edition

2645 - Contremaître مرَاقبُ العمال أو رئيسهم .
Superintendent, Foreman

2646 - Contremaîtresse (première ouvrière)
Forewoman كبيرة العاملات .

2647 - Contrepoint
Counterpoint طباقٌ (ازدواجٌ موضوعي)

2648 - Contreseing توقيعٌ للتصديق .
Countersign

2649 Contresignataire
مُؤَشِّرٌ أو مُصَدِّقٌ على توقيع .
Contresigns (member of firm who...)

2650 - Contresigner صَدَّقَ على توقيع .
Countersign (to)

2651 - Contre temps (à...)
Inopportunely في غير محلّه .

2652 - Contribution à une entreprise
إسهامٌ في مشروع .
Contribution to an undertaking

2653 - Contributions directes
Taxation (direct...) ضَرَائِبُ مُباشِرَة.

2654 - Contributions foncières
Rates . ضرائب المباني ، ضَرَائب عقارية

2655 - Contrôle رقابة ، مُرَاقبة .
Control

2656 - Contrôle administratif
Supervision of services . مُرَاقبة إدارية

2657 - Contrôle des billets
Issuing of tickets مراقبة تذاكر .

2658 - Contrôle du budget ou burgétaire
Control (budgetary...) . مُرَاقبة الميزَانية

2659 - Contrôle du bureau des archives
إدارَةُ مكتب السِّجلات أو المحفُوظات .
Control of record office work

2660 - Contrôle (cachet de...)
Hall-mark خاتمُ الرقابة .

2661 - Contrôle de change
مُرَاقبةُ النَّقد أو رقابةُ الصَّرْف .
Control (exchange...)

2662 - Contrôle d'inventaire . مراقبة المخزُون
Control (inventory...)

2663 - Contrôle du matériel . مراقبة الموَاد
Control of materials

2664 - Contôrle des modèles
Control (forms...) ضَبطُ النَّماذج .

2665 - Contrôle numérique
مراقبة الأرْقام (تسيير ترْقيمي) .
Control (numerical...)

2666 - Contrôle des offres
تقييد أو مراقبة العُرُوض (للمُنتجات) .
Control of supply

2667 - Contrôle de présence
Keeping (time-..) . مراقبة الحُضُور

2668 - Contrôle de la production
Control (production...) . مراقبة الإنتاج

2669 - Contrôle de qualité
Control (quality..) . مراقبة الجوْدة

2670 - Contrôle de la quantité
Control (quantity...) . مراقبة الكميّة

2671 - Contrôle des ventes
Control (sales...) . رقابة المبيعات

2672 - Contrôle (zône de...) . نطاقُ الإشرَاف
Control (span of...)

2673 - Contrôles (rayer qn des...)
محَاهُ من جدوَل الجيش .
Lists (to remove s.o. from the army...)

2674 - Contrôleur . مُرَاقب ، رَقيب
Controller

2675 - Contrôleur des contributions
Inspector of taxes مراقب أو مفتّش الضرَائب

2676 - Contrôleur aux liquidations
مراقب التّصْفيات (أو الإفلاس) .
Controller in bankruptcy

2677 - Controuvé (de pure imagination)
Imagination (of pure) . مُلفّقٌ

2678 - Controverse . مُجادلة ، مُناظرَة
Controversy

2679 - Controversiste . مُناظر
Disputant

2680 - Coutumace . مُتّهمٌ غائبٌ
Coutumacious person (defaulter)

2681 - Coutumace (condamné par..)
مَحْكُومٌ عليه غيابياً .
Absence (sentenced in his...)

2682 - Convalescence (congé de...)
Sick leave عُطلةُ النّقاهة .

2683 - Convalescence (maison de...)
Convalescent home دارُ النقاهة .

2684 - Convenance (mariage de...)
Convenience (marriage of...) زوَاجٌ منفعة

2685 - Convenances (braver les...)
Convention (to defy...) . تحدى التّقاليدَ

2686 - Convenances (observer les...)
Proprieties (to observe the...). رَاعى اللياقة

2687 - Convenances sociales . أعرَاف اجتماعية
Conventions (social...) (etiquette)

2688 - Convention aérienne
Treaty (air...) اتّفاقيةٌ جويةٌ .

2689 - Convention à l'amiable . تعاقد بالترّاضي
Arrangement (amicable...)

2690 - Convention internationale . اتّفاقيةٌ دوَلية
Convention (international...)

2691 - Convention (sauf... contraire)
ما لم يُتّفقْ على غير ذلك .
Clause ,unless there be any unknown... to the contrary

2692 - Conversation décousue . محادثة مُتهافتة
Conversation (scrappy...)

2693 - Conversation téléphonique
Call (telephone ...) محادثة هاتفية .

2694 - Conversion du contrat . تحويلُ عقد
Conversion of a contract

2695 - Conviction (pièce de ou à...). وثيقة إثبات
Evidence(object produced in...)

2696 - Convoi administratif . قافلةٌ إدارية
Column (supply...)

2697 - Convoi funèbre . جنازَة
Procession (funeral...)

2698 - Coopération . تعَاوُنٌ
Cooperation

2699 - Coopérative agricole . تَعَاوُنية زِرَاعِيَة
Co-operative (agricultural...)

2700 - Coopérative de capitalisation تَعاوُنية تَمْوِيل
Co-operative of the capitalization

2701 - Coopérative foncière . تَعَاوُنية عَقَارِيَةٌ
Co-operative (building...)

2702 - Coopérative (société...)
Co-operative society تَعاوُنية (شَرِكَة..).

2703 - Copératives de consommation
تَعَاونِيَاتُ الإِسْتِهلاكِ .
Co-operative supply stores

2704 - Coordination . تَنسِيق
Coordination

2705 - Coordination (comité de...). لَجْنَة التَّنْسِيق
Co-ordination committee

2706 - Coparticipation des travailleurs, dans les bénéfices
مُشَارَكَـةُ العُمَّـــال فِي الأَرْبَاح .
Profit-sharing by the workmen

2707 - Copie . نسْخَة
Copy

270x - Copie certifiée conforme صُورَةٌ طِبقَ الأَصْلِ
Copy (certified true...)

2709 - Copie conforme . نُسْخَة طِبْقَ الأَصْل
Transcript

2710 - Copie (tirer une...) . أَخذَ نُسْخَةً
Cipy (to take a...)

2711 - Copiste (esprit...) . رُوحٌ بِانْتِحَالِية
Imitative spirit

2712 - Copiste (fautes de. .)
Clerical errors أَخْطاءُ نسَّاخ .

2713 - Copyright . حَق النَّشْر (أَو التَّأْلِيف)
Copyright

2714 - Coquetier (marchand d'œufs)
بَيَّـاض : بَـائِـع البَيْــض وَالدّوَاجِن .
Wholesale (egg-merchant)

2715 - Corbeille à papiers
سَلّــة الْوَرَق المُهْمَل (أوْ المُهْمَلاَت) .
Basket (waste-paper...)

2716 - Cordon sanitaire نِطَاق صِحّي .
Cordon (sanitary...)

2717 - Corps d'armée فَيْلَق .
Army corp

2718 - Corps constitués هَيْئَات نِظَامِية .
Authorities (public...), (Corporate bodie

2719 - Corps consultatif هَيْئَة اسْتِشَارِيَة .
Staff authority

2720 - Corps du débit جِسْمُ الْجَرِيمَة .
Corpus delicti

2721 - Corps diplomatique هَيْئَة دِبْلُومَاسِية .
Corps (the diplomatic...)

2722 - Corps électoral هَيْئَة انْتِخَابِية .
Body (electoral..)

2723 - Corps et biens (perdu...)
فَقْدُ الرِّجَال وَالأمْوَال .
Lost with all hands

2724 - Corps législatif هَيْئَة تَشْرِيعية .
Body (legislative...)

2725 - Corps médical هَيْئَة طِبِّيَة .
Medical corps

2726 - Corps de preuves مَجْمُوعُ الأدِلَّة .
Body of evidence

2727 - Correction des devoirs
تَصْحِيــحُ الفُــرُوضِ أو التَّمَارِين .
Correcting of exercice

2728 - Correction d'épreuves
Reading of proofs . مُرَاجَعَات المُسْوَدَّات

2729 - Correction (maison de .)
Reformatory سِجْنُ الأحْدَاث : إصْلاَحِية

2730 - Correctionnel (délit...)
Miner offence جَرِيمَة جُنْحِية .

2731 - Correctionnelle (pine..). عُقُوبَة جُنْحِية
Penalty of more than five days' imprisonment

2732 - Correctionnelle (tribunal de police...)
مَحْكَمة الجُنَح .
Court of summary jurisdiction

2733 - Correctrice d'épreuves
Proof-reader مُصَحِّحَةُ تَجَارِبَ (مَطْبَعِية)

2734 - Correspondance مُرَاسَلاَت .
Correspondance

2735 - Correspondance (entretenir une... avec)
Correspondance (be in.. with) . رَاسَلَ

2736 - Correspondance officielle. مُرَاسَلة رَسْمِية
Correspondance (official...)

2737 - Correspondances de bureau
مُرَاسَلاَت مَكْتَبِية .
Correspondance (office...)

273. - Correspondant de journal. مُرَاسِلٌ صُحُفِي
News paper correspondent

2739 - Correspondant (membre... d'une association scientifique)
عُضْوٌ مُرَاسِلٌ فِي جَمْعِيةٍ عِلْمِيَة .
Corresposding (member of learned society)

2740 - Corrompre (essayer de... un témoin)
حَاوَلَ رَشْوَةَ شَاهِد .
Suborn (to try to... a witness)

2741 - Corrompre un juge رَشَى قَاضِياً .
Corrupt (to) a judge

2742 - Corrompre un texte حَرَّفَ نَصّاً .
Corrupt (to) a text

2743 - Corruption administrative فَسَادٌ إدَارِي .
Corruption (administrative...)

2744 - Corruption commerciale رَشْوَة تِجَارِيةٌ .
Bribery (commercial...)

2745 - Corruption de mineurs
إغْوَاء أوْ إغْرَاء قَاصِرِينَ .
Debauchery of youth

2746 - Corruption des mœurs
انْحِلاَلُ الأخْلاَق .
Depravity of morals

2747 - Corruption (tentative de ..). محاوَلة الرشوَة.
Attempt to seduce from duty

2748 - Corvée (homme de...) رَجُلُ السّخرَة .
Fatigue man

2749 - Cosmétiques
غُمْـر وخُمْـر : مَـوَادُ التّجميل .
Cosmetics

2750 - Cosmétologie
فن التّجميل (البشرَة والشّعر والأظافر) .
Cosmetics

2751 - Cosmogonie عِلم نشأة الكَوْن .
Cosmogony

2752 - Cosmopolitisme مُوَاطِنيةٌ عالمِيَةٌ .
Cosmopotitanism

2753 - Cote des actions
أسهُمٌ مُسْجلَةٌ في جَدول سِعر الصّرْف .
Share-list

2754 - Cote de la bourse
أسْعارُ المَصْفَق أو البُورْصَة .
Share in stock exchange

2755 - Côté (d'un autre ...)
On other hand مِن جهَة أخرَى .

2756 - Cotisation إكتِتاب .
Contribution, Subscription

2757 - Coulant (homme ...)
رَجُلٌ مُتَسامِحٌ أوْ مُتَساهِلٌ
Accommodating man

2758 - Couler (machine à...) سَابِكَة السّطُور .
Line-casting machine

2759 - Couleur détonnée لَوْنٌ نَاشِزٌ .
Colour (detonned...)

2760 - Couleur d'un journal لَوْنُ صَحِيفَةٍ .
Colour (political .. of a paper).

2761 - Couleur locale طَابَعٌ مَحَلّيٌ .
Colour (local...)

2762 - Couleur unie لَونٌ سَويٌّ .
Oven

2763 - Coulisse (la..)
كولِس : سُوقٌ حرّة إلى جَانِب السّوق الرّسْمِيّة في المَصْفَق .
Market (the outside...)

2764 - Coulisses (les...) الكَوَالِيس .
Wings, Slips (the...)

2765 - Coulisses de la politique خَفَايَا السّيَاسَة .
Scenes (behind the... in politics)

2766 - Coup d'Etat
إنْقِـلابٌ : قَلْبُ نِظَامِ الحُكْمِ .
Coup d'Etat

2767 - Coup fatal ضَرْبَةٌ قَاضِيَةٌ .
Smaching blow

2768 - Coup de téléphone
قَرْعَةُ هَاتِفٍ ، دَقّةُ تِلفُون .
Call (telephon...)

2769 - Coup de théâtre إنْقِلابٌ فُجَائِيٌّ .
Turn (dramatic... (to events)

2770 - Coups et blessures ضَرْبٌ وَجَرْحٌ .
Assault and battery

2771 - Coupable (s'avouer...) أقَرّ بِذَنْبِه .
Guilty (to plead ...)

2772 - Coupables (plaisirs...) مَلَذّاتٌ أثِيمَةٌ .
Sinful (pleasures...)

2773 - Coupe-papier قَطّاعَةُ الوَرَق : عُقَابِيَة
Paper-knife

2774 - Couper les vivres à qn
تَوَقّفَ عَنِ الإنْفَاقِ عَلَيْه .
Stop (to) s.o.'s allowance

2775 - Coupon d'aller تَذْكِرَةُ الذّهَاب .
Outward half

2776 - «Coupon détaché» «قَسِيمَةٌ مُقْتَطَعَةٌ».
«Ex-dividend» «Ex-coupon»

2777 - Coupon dividende قَسِيمَةُ رِبْحٍ .
Coupon or warrant (dividend...)

2778 - Coupon-réponse international
قَسِيمَةُ جَوابٍ دُوَلِيّةٌ .
Coupon (international reply. .)

2779 - Coupure . قُصَاصَة
Cutting

2780 - Coupures de journaux
مَقالاتٌ مُقْتَطَفة (مِنْ صَحِيفَة) أَوْ قُصَاصَات
Cuttings (news paper..)

2781 - Coupures de journaux (dossier des...)
Clippings file . مِلَفّ القُصَاصَات

2782 - Cour civile . مَحْكَمَةٌ مَدَنِيَّة
Court (civil...)

2783 - Cour (gens de...) . رِجَالُ البَلاط
Courtiers

2784 - Cour (haute...) . مَحْكَمَة عُلْيَا
Court (high... of justice)

2785 - Cour de justice . مَحْكَمَة العَدْل
Court of justice

2786 - Cour martiale مَجْلِسٌ عُرْفِي (أَوْ عَسْكَرِي)
Court-martial

2787 - Cour de récréation . فِنَاءُ الإِسْتِرَاحَة
Playground (school...)

2788 - Cours (l'année en...) . السَّنَةُ الجَارِيَة
Current (or present) year

2789 - Cours du change . سِعْرُ الصَّرْف
Rote of exchange

2790 - Cours d'histoire . دَرْسٌ فِي التَّارِيخ
Lecture on history

2791 - Cours de ses idées (poursuivre le..)
إِنْسَاقَ مَعَ تَسَلْسُلِ أَفْكَارِه .
Train (to pursue the... of one's thoughts)

2792 - Cours légal . سِعْر قَانُونِي
Tender (legal...)

2793 - Cours du marché . سِعْر السُّوق
Prices or rates (market. .)

2794 - Cours de la monnaie
Currency . سِعْر النَّقْد

2795 - Cours official الجَدْوَلُ الرَّسْمِي لِلأَسْعَار .
Tables of prices (official...)

2796 - Cours (au... de la séance) . أَثْنَاءَ الجَلْسَة
Course (in the... of the sitting)

2797 - Cours (travail en...) . أَعْمَالٌ جَارِيَةٌ
Progress (work in... on hand)

2798 - Coureuse d'héritages, de legs ou capatrice de successions
Legacy-hunter . طَامِعَةٌ فِي إِرْث

2799 - Couronné (chef d'Etat...) . رَئِيسٌ مُتَوَّج
Crowned sovereign

2800 - Couronné (roman...)
Prize novel رِوَايَةٌ مُكَافَأَةٌ بِجَائِزَة

2801 - Courrier arrivée . بَرِيدٌ وَارِدٌ
Incoming mail

2802 - Courrier départ . بَرِيدٌ صَادِرٌ
Mail (outgoing..)

2803 - Courrier dépêché par le facteur
Courier mail . بَرِيدٌ مُرْسَلٌ مَعَ سَاعٍ

2804 - Courrier d'Etat . بَرِيدُ الدَّوْلَة
Messenger (king's...)

2805 - Courrier (c'est l'heure du...)
Post-time (it is...) . هَذِهِ سَاعَةُ البَرِيد

2806 - Courrier (par retour...) . بِعَوْدَةِ البَرِيد
Return mail (by...) (by return of post)

2807 - Courriériste théâtral صَحَافِي مَسْرَحِي.
Writer of theatrical pars

2808 - Courtier libre (ou marron)
سِمْسَارٌ حُرٌّ (أَوْ غَيْر رَسْمِي) .
Broker (outside or unlicensed...)

2809 - Courtiers . سَمَاسِرَة
Brokers

2810 - Courtisan . جَلِيسُ أُمَرَاء
Courtier

2811 - Coût d'une besogne (unité de...)
Cost (job... unit) . تَكْلِفَةُ الشُّغْلَة

2812 - Coût de la capacité non exploitée
تَكْلِفَة الطَّاقَة العَاطِلَة .
Cost (idle capacity...)

2813 - **Coût de capitalisation**
Cost of capital تكلفة رأس المال .

2814 - Coût de commercialisation
Cost of marketing تكلفة التسويق .

2815 - Coût commun تكلفة مشتركة .
Cost (joint...)

2816 - Coût de distribution تكلفة التوزيع .
Cost (distribution...)

2817 - Coût de financement
Cost (financial..) تكلفة التمويل .

2818 - Coût incontrôlable تكلفة لا إرادية .
Cost (non-controlable...)

2819 - Coût de manipulation du matériel
تكلفة مناولة المواد .
Cost (material handling ..)

2820 - Coût de la manutention des marchandises
تكلفة مناولة البضاعة .
Cost of handling goods

2821 - Coût des marchandises vendues
تكلفة المبيعات .

2822 - Coût marginal تكلفة حدية .
Cost (marginal..)

2823 - Coût du matériel تكلفة المواد .
Cost (material...)

2824 - Coût du matériel indirect
تكلفة المواد غير المباشرة
Cost (indirect material...)

2825 - Coût du matériel (pourcentage du...)
النسبة المائوية من تكلفة المواد .
Cost (material... percentage rate)

2826 - Coût du matériel (variation du...)
إنحراف تكلفة المواد .
Cost (material... variance)

2827 - Coût necessité par la diversité du matériel (variation du...)
انحراف (التكلفة بسبب تركيبة (أو تنوع) المواد.
Cost (material mixture.. variance)

2828 - Coût nécessité par la rectification des produits تكلفة المعالجة للمنتجات .
Cost (rectification...)

2829 - Coût normal تكلفة عادية .
Cost (normal...)

2830 - Coût des opérations (centre du...)
مركز تكلفة العمليات .
Cost (operation... center)

2831 - Coût d'une politique تكلفة سياسة .
Cost (policy...)

2832 - Coût pré-proruction (dépenses préalables d'une production)
تكاليف ما قبل الإنتاج(أي مصاريف تسبق الإنتاج).

2833 - Coût des produits défectueux
Cost of defectives تكلفة المنتجات المعيبة

2834 - Coût des recherches تكلفة البحوث .
Cost (research...)

2835 - Coût de remplacement (ou de substitution)
تكلفة الإحلال أو الإستبدال
Cost (remplacement...)

2836 - Coût des salaires (variation du...)
إنحراف تكلفة الأجور .
Wage cost variance

2837 - Coût semi-variables تكاليف شبه متغيرة .
Cost (semi-variable...)

2838 - Coût (système du... unique)
نظام التكاليف الموحدة .
Costing (uniform...)

2839 - Coût (taux de pourcentage du... primaire des dépenses initiales
النسبة المائوية من التكلفة الأولية .
Cost (prime... percentage rate)

2840 - Coût (taux du... spécifique)
Cost (sperifit... rate) معدل التكلفة النوعية.

2841 - Coût (taux d'unité du...)
Cost unit rate معدل وحدة حساب التكلفة.

2842 - Coût total إجمالي التكلفة .
Cost (total...)

2843 - Coût du travail ou de la main-d'œuvre
Cost (labor...) تَكْلِفَة الْعَمَل .

2844 - Coût de travail direct . تَكْلِفَة الْعَمَلِ الْمُبَاشِر
Cost (direct labor...)

2845 - Coût (unité des comptes du...)
Cost unit وَحْدَة حِسَابِ الْتَكْلِفَة .

2846 - Coût des unités de production
تَكْلِفَة مَجْمُوعَاتِ الإِنْتَاج .
Cost unit (batch...)

2847 - Coût (variation du... total)
انْحِرَاف التَكَالِيف (الكلي) .
إِنْحِرَافُ أَوْ تَغَيُّرُ التَكْلِفَة الكُلِّيَة .
Total cost variance

2848 - Coût des ventes . تَكْلِفَة الْمَبِيعَات
Cost of sales

2849 - Coût de la vie (le...) . تَكْلِفَة الْعَيْش
Cost of living (the...)

2850 - Coûts (classification des... ou charges)
Costs classification تَصْنِيفُ التَكَالِيف.

2851 - Coûts contrôlables . تَكَالِيف إِرَادِيَة
Cost (controlable...)

2852 - Coûts controlables (variante des..)
إِنْحِرَاف التَكَالِيف الإِرَادِيَة .
Cost (controlable... variance)

2853 - Coûts de conversion
تَكَالِيفُ التَحْوِيل .
Cost (conversion...)

2854 - Coûts (détermination des...)
Cost allocation . تَخْصِيصُ التَكَالِيف

2855 - Coûts déterminés d'avance
تَكَالِيف مُحَدَّدَة مُقَدَّماً .
Cost (pre-determined...)

2856 - Coûts du développement
تَكَالِيفُ التَطْوِير .
Costs (developpement...)

2857 - Coûts différentiels . تَكَالِيف تَفَاضُلِية
Costs (differential...)

2858 - Coûts directs . تَكَالِيف مُبَاشِرة
Cost (direct...)

2859 - Coûts du financement (centre des...)
مَرْكَز تَكْلِفَة الْخِدْمَات الْمَالِية .
Cost (financial... center)

2860 - Coûts fixes . تَكَالِيفُ ثَابِتَة
Cost (fixed...)

2861 - Coûts indirects (variation des...)
إِنْحِرَافُ التَكَالِيف غَيْـر المُبَاشِرَة .
Overhead variance

2862 - Coûts (liste réelle des..)
Cost sheet . قَائِمَة التَكَالِيف (الفِعْلِية)

2863 - Coûts marginaux ou variables (méthode des..)
طَرِيقَة التَكَالِيف الْمُتَغَيِّرة (الحَدِّية) .
Cost (marginal or variable... method)

2864 - Coûts de production . تَكَالِيفُ الإِنْتَاج
Costs (production...)

2865 - Coûts réels . تَكَالِيف تَارِيخِيَة (فعلية)
Costs (historical... actual)

2866 - Coûts semi-fixes . تَكَالِيف شِبْه ثَابِتَة
Costs (semi-fixed...)

2867 - Coûts standardisés
Cost (standard..) . تَكَالِيف مِعْيَارِيَة

2868 - Coûts (variante des ..)
Cost variance . إِنْحِرَافُ التَكْلِفَة

2869 - Coûts (variation d'efficience des... indirects)
إِنْحِرَاف الكِفَايَة (للتَكَالِيف غَيْر المُبَاشِرَة) .
Overhead efficiency variance

2870 - Couteau de la palette (amassette)
مُدْيَة التَلْوِين . ملوَق : مسحنة (للألوان) .
(مدية صغيرة تكشط بها الأصباغ عن اللوح لتنظيفه
وقد تستعمل المُدية في التلوين فتقوم مقام المِرْفاش)
Pallet knife

2871 - Coutelier
سَكَاكِيني ، سكَاك ، سِكِّيني (صانع سَكَاكِين) .
Cutler

2872 - Coutume du pays — عادةُ البلد .
Custom of the country

2873 - Coutumes d'autrefois — عوائدُ الماضي .
Former customs Customs of former days

2874 - Coutumes matriarcales
عادات أمومية (منها نسبة الأولاد لأمهاتهم وولايتهن لهم) .
Matriarchal (habits...)

2875 - Coutumier (droit...)
Customary law — قانونٌ عرْفي .

2876 - Couvre-livre — غطاء كتاب .
Wrapper

2877 - Couvrir les frais de transport
غطّى مصاريفَ النقل .
Refund (to) the carriage

2878 - Crasse (ignorance. .)
Crass ignorance — جهل مُطبق .

2879 - Créance (lettres de...) — أوراقُ الإعتماد .
Credentials of diplomatic agent

2880 - Créances — مُستحقّات .
Accruals

2881 - Créances gelées — ديُونٌ مُجمّدة .
Credits (frozen..)

2882 - Créances irrécouvrables
ديُونٌ معدومةٌ (غير قابلة للتحصيل) .
Bebts (bad..)

2883 - Créances irrécouvrables (moyenne des..)
معدلُ الديون المعدومة الهوالك) .
Bad debt loss index

2884 - Créances à payer — حساباتُ الدفع .
Accounts payable

2885 - Créancier gagiste — المُرتهنة (آخذة الرهن) .
Pledgee

2886 - Créatrice (pensée...) — تفكيرٌ مُبتكرٌ .
Creatrice thinking

2887 - Créature d'un ministre — صَنيعةُ وزير .
Creature (tool) of a minister

2888 - Crèche — مَحضَنة الأطفال
Creche, Day-nursery

2889 - Crédit — إئتمانٌ
Credti

2890 - Crédit d'affaires — إئتمانٌ تِجاري أوْ صِناعي
Credit (business...)

2891 - Crédit bancaire — إئتمانٌ مَصرَفي .
Credit (bank...)

2892 - Crédit de consommation
Credit (consumer .) — إئتمانٌ إستهلاكي

2893 - Crédit de dépenses — إعْتِماد للنّفقات.
Expenditure credit

2894 - Crédit foncier — قرضٌ عقاريّ .
Land bank

2895 - Crédit industriel (le...) — القرْضُ الصّناعي .
Bank (the industries...)

2896 - Crédit municipal — قرضٌ بَلديّ .
Pawn-office (municipal..)

2897 - Crédit (politique de...)
Credit policy — سِياسَةُ الإئتِمَان .

2898 - Crédit (ventes à...)
Credit sales — المَبِيعَات الآجلَة (النّسيئة) .

2899 Crédits alloués
الإعْتِمَادَات المُخصّصَة ،المُخصّصَات .
Appropriations (alloted ..)

2900 - Crédits congélés — أرْصِدَةٌ مُجمّدَة .
Credits (frozen..)

2901 - Crédits supplémentaires — إعْتِمَادَاتٌ إضافِيَة.
Estimates (supplementary...)

2902 - Crédits (voter de.. .) — أقرّ إعْتِمَادَات .
Supplies (to vote...)

2903 - Créditer un compte — قيّد في الجَانب الدّائن
Credit (to) a account

2904 Crédo politique — عَقِيدَةٌ سِيَاسِيَة .
Creed (political...)

2905 Creuse (heure ..) — سَاعَةُ بِطَالَةٍ .
Slack hour

2906 - Creuses (idées ..)

أَوْهَامٌ ، أَفْكَارٌ جَوْفَاء .
Futile (or barren) ideas

2907 - Cri (le dernier ..) آخِرُ طِرَازٍ .
Fashion (the latest...)

2908 - Criblage غَرْبَلَة .
Screening

2909 - Crieur à l'écran دَلَّال .
Crier (at sale)

2910 - Crieur de journaux
News-by مُنَادٍ عَلَى صُحُفٍ .

2911 - Crieur public مُنَادِي الْبَلْدَةِ .
Bellman (town-crier)

2912 Crime capital جِنَايَةُ قَتْلٍ .
Offence or crime (capital...)

2913 - Crime (commettre un. .). إِقْتَرَفَ جَرِيمَةً
Crime (to commit a..., a felony)

2914 - Crime d'Etat جَرِيمَة ضِدَّ الدَّوْلَة .
Treason

2915 - Crifes contre les lois de guerre
جَرَائِم ضِدَّ قَوَانِين الحَرْب(مُخَالفة قَوَانِين الحَرْب).
Crimes against the laws of war

2916 Criminel (avocat au...)
Criminal lawyer . مُحَامٍ فِي الْمَحْكَمَةِ الْجِنَائِيَة

2917 - Crise cyclique أَزْمَةٌ دَوْرِيَةٌ .
Crisis cyclical

2918 - Crise d'effectifs أَزْمَة الْمِلَاكَات .
Shortage of man-power

2919 - Crise financière ضَائِقَة مَالِيَة .
Crisis (financial...)

2920 - Crise du livre أَزْمَةُ (تِجَارَة) الْكِتَاب
Slump (the... in the book trade)

2921 - Crise du logement أَزْمَة السُّكْنَى .
Shortage of the housing (or the lodging)

2922 - Crise ministérielle أَزْمَة وِزَارِيَةٌ .
Cabinet crisis

2923 - Crise de nerfs نَوْبَةٌ عَصَبِيَةٌ .
Attack of nerves

2924 - Crise du papier أَزْمَةُ الْوَرَق .
Shortage (the paper..)

2925 - Crise politique أَزْمَةٌ سِيَاسِيَة .
Crisis (political ...)

2926 - Crise de recrutemest des professeurs
أَزْمَةُ تَوْظِيف الأَسَاتِذَة .
Shortage (the... ot teachers)

2927 - Critère مِعْيَار .
Criterion

2928 - Critère d'acceptation
ضَـابِطُ الْقَبُول (شَـرْطُ القبُول) .
Criterion of acceptance

2929 - Critère de l'information
مِعْيَارُ الإِعْلَام .
Criterion of reporting

2930 - Critique acerbe نَقْدٌ لَاذِعٌ .
Critic (harsh...)

2931 - Critique d'art نَقْدٌ فَنِّيٌّ .
Criticism (art critic)

2932 - Critique constructive نَقْدٌ بَنَّاءٌ .
Criticism (constructive...)

2933 - Critique des sources
نَقْدُ الْمَظَانّ (أَوِ الْمَصَادِر) .
Criticism (historical...)

2935 - Critique (examen... d'un ouvrage)
دِرَاسَةٌ نَقْدِيَةٌ لِكِتَاب .
Critical examination of a work

2936 - Critique (la... est aisée)
النَّقْدُ سَهْلٌ .
Criticize (ti is easy to...)

2937 - Critique littéraire (femme...)
Reviewer (woman) نَاقِدَةٌ أَدَبِيَةٌ .

2938 - Critique des textes نَقْدُ النُّصُوص .
Criticism (textual...)

2939 - Croissant Rouge الْهِلَالُ الأَحْمَر
Crescent (Red...)

2940 - Croix Rouge الصَّلِيبُ الأَحْمَر .
Red Cross

2941 - Croquis رَسِيمَة .
Sketch

2942 - Croquis de projet مُخَطَّطُ مَشْرُوع .
Sketch (rough...), Rough plan

2943 - Croulant (empire...)
إِمْبَرَاطُورِيَة مُتَصَدِّعِة أَوْ مُنْهَارَة .
Ramshackle empire

2944 - Cruel (sort...) مَصِيرٌ قَاسٍ .
Hard fate

2945 - Cruelle (expérience...)
Bitter experience تَجْرِبَةٌ قَاسِيَةٌ .

2946 - Cryptogramme كِتَابَةٌ رَمْزِيَةٌ (أو برمُوز) .
Cryptogram

2947 - Cubisme تَكْعِيبِيَّةٌ (مَذْهَبٌ تَكْعِيبِي) .
Cubism

2948 - Cuisine (livre de ...) دِفْتَرُ (حِسَابَاتِ الْمَطْبَخ.
Kitchen account book

2949 - Culture ثَقَافَة .
Culure

2950 - Culture (homme de haute...)
رَجُلٌ مَتِينُ الثَّقَافَة (أَوْ ذَو ثَقَافَةٍ عَالِيَة) .
Cultured (highly... man)

2951 - Culture restreinte
ثَقَافَة فَرْعِيَّةٌ أَوْ مَحْدُودَة (لهاعلاقة بِفِئَةٍ اجتمَاعِيَة مَحْدُودَة)
Subculure

2952 - Culture en serre (ou sous-châssis)
Culture (glass-..) زِرَاعَةُ الدَّفِيئَةِ .

2953 - Cumul des fonctions تَجْمِيعُ وَظَائِف .
Plurality of offices (pluralism)

2954 - Cumul des peines دَمجُ الْعُقُوبات .
Non-concurrence of sentences

2955 - Cumulatifs (facteurs...)
عَوَامِلُ مُسَاعِدَة أَوْ مُجَمِّعَة (اتحاد) .
Cumulative factos

2956 - Curateur ou venteur
وَصِيٌّ عَلَى حَمْلٍ مُسْتَكِن .
Administrator to child unborn

2957 - Cure-ongles مُلْزِمة : مُنَظِّفَة الأظافر .
Finger-nail-pick

2958 - Curette مِجْرَفَة ، مِكْحَت .
Curette

2959 - Curieux (le... de l'affaire est...)
الْغَرِيبُ فِي الأَمْرِ هُوَ...
Odd (the... part of the business is that.)

2960 - Curieuse. Fureteuse
Prier طُلَعَة (امرأة) .

2961 - Cycle d'instruction دَوْرَةٌ تَدْرِيبِيَّة .
Course of instruction

2962 - Cycle secondaire سِلْكٌ ثَانَوِي .
Cycle (secondary...)

2963 - Cytologie عِلْمُ الْخَلِيَّة .
Cytology

D

2964 - Dactylographe رَاقِنَة (سيدة) .
Typist

2965 - Dactylographe مِنْسَخَة ، رِمرقنة .
Typewriter

2966 - Dactyloscopie
صِبَاعَة : تَحْقِيقُ الشَّخْصِيَة بِبَصَمَات الأَصَابِع .
Finger-print identification

2967 - Dahir ظَهِير : مَرْسُومٌ سُلْطَانِي .
Dahir

2968 - Daltonisme عَمَى الأَلْوَان .
Daltonism

2969 - Dame de charité (visiteuse des pauvres)
District-visitor إِمْرَأَةٌ مُحْسِنَة .

2970 - Dandysme
الْغَنْدَرَة : التَّكَيُّس (شِدَّة التَّأَنُّق فِي الْمَلْبَس وَالْمَظْهَر).
Dandyism

2971 - Danger (en... de mort) عُرْضَةٌ لِخَطَرِ الْمَوْت
Danger (in... of death)

2972 - Danger (mettre en... les intérêts de qn)
عَرَّضَ مَصَالِحَهُ لِلْخَطَر .
Endanger (to) s.o's interests

2973 - Danger pour la sécurité nationale
خطرٌ على الأمن الوطني .
Danger to national security

2974 - Date de décharge
تاريخ التسريح (أو الصرف من الجندية .
Date of discharge

2975 - Date effective
تاريخ النفاذ : التاريخ الفعلي .
Date (effective...)

2976 - Date d'enrôlement تاريخ التجنيد .
Datl of enlistement

2977 - Date (erreur de...) خطأ في التاريخ.
Date (mistake in the...)

2978 - Date (lettre sans ...)
رسالةٌ بدون تاريخ أو غير مؤرخة .
Undated (letter..)

2979 - Date de livraison تاريخ التسليم .
Date of delivery

2980 - Date de parution تاريخ الصدور .
Date of publication

2981 - Dater (à... de ce jour)
To-day (from...) . بإبتداء من تاريخ اليوم

2982 - Dater une lettre أرّخ رسالة .
Date (to) a letter

2983 - Datios de tuteur إقامة وصيّ .
Dation (of guardianship)

2984 - Débâcle de la santé تدهوُرٌ في الصحة
Breakdown in health

2985 - Débarras (chambre de...)
Lumber-room غرفة المهملات .

2986 - Débats (diriger les...) سيّر المداولات.
Proceedings (to conduct the...)

2987 - Débauchage, congédiement des ouvriers
Layoff إستغناء ، تسريح .

2988 - Débaucher un ouvrier
أغرى أجيراً بترك العمل .
Entice (to) a workman away (from his work)

2989 - Débitant de tabac
Tobacconist بائع التبغ .

2990 - Débilité mentale وهن عقلي .
Deficiency (mental...)

2991 - Débit (note de...) فاتورة خصم .
Debit note

2992 - Débiteur (compte...)
Debit account حساب مدين .

2993 - Débalayer le terrain مهّد الطريق .
Clear (to) the ground

2994 - Déboisement بث الحراج .
Deforestation

2995 - Débordé de travail مُرهق بالعمل .
Snowed under with work

2996 Débordé de visiteurs (être...)
هو مضمور من الزوار .
Flood (to have a... of callers)

2997 - Débouchés pour un article . منافذ سلعة
Openings or market for a article

2998 - Débours (rentrer dans ses...)
Outlay (to recover one's...) إسترجع ماله.

2999 - Déboutement رفض الدعوى .
Nonsuit

3000 - Débouter qn de sa demande. رفض دعواه.
Dismiss (to) s.o.'s claim (to nonsuit s.o.)

3001 - Débrouillard شاطر : جيّد التصرّف .
Resourceful

3002 - Début (depuis le... jusqu'à la fin)
من البداية إلى النهاية .
First (from... to last), From beginning to end

3003 - Début (dès le... de) منذ البداية .
Outset (from the ... of)

3004 - Début (discours de...)
Maiden speech خطبة افتتاح .

3005 - Débutant مبتدئ .
Beginner

3006 - Débutant dans une profession
مُبتَدِيءٌ فِي مِهْنَةٍ .
Entrant into a profession

3007 - Décachetage d'une enveloppe
فَتحٌ أَوْ فَضُّ غِلاَفٍ .
Opening of a letter

3008 - Décadence (époque de la...)
عَصْرُ الإِنحِطَاطِ.
Decadence (epoch of the...)

3009 - Décalage de l'heure d'été
تَغْيِيرُ نِظَامِ التَّوْقِيتِ الصَّيْفِي
Altering of the time (to summer time)

3010 - Decalcomanie صُورَةٌ مَنْقُولَةٌ .
Transfer picture

3011 - Décalque أَثَرُ التَّرَسُّمِ .
(الرسْم الذِي يَبقَى اثره عَلَى سَطح مَنْقُول من وَرَق الترسم. . .)
Tracing drawn

3012 - Décennal عَقْدِي: يَدُومُ عَشرَ سَنَوَاتٍ
Decennial

3013 - Décentralisation لاَ مَرْكَزِيَةٌ .
Decentralization

3014 - Décentralisation de l'achat
لاَ مَرْكَزِيَة فِي الشِّرَاء .
Decentralization of procurement

3015 - Décentralisation administrative
لاَ مَرْكَزِيَة إِدَارِيَة .
Devolution (extension of local government)

3016 - Décentralisation de l'autorité
لاَ مَرْكَزِيَة السُّلْطَة .
Decentralization of authority

3017 - Décentralisation de l'éxécution
لاَ مَرْكَزِيَةُ الأَدَاء أَوِ التَّنْفِيذ .
Decentralization of performance

3018 - Décentralisation territoriale. لاَمَرْكَزِيَة إِقْلِيمِيَة
Decentralization (territorial...)

3019 - Décerner un prix à qn كَافَأَهُ بِجَائِزَة .
Award (to) s.o a prize

3020 - Décès (constatation de...)
تَحَقُّقٌ (أَوْ تَثَبُّتٌ) مِنَ الْوَفَاة .
Death (proof of...)

3021 - Décès (notifier un...) أَخْطَرَ بِوَفَاةٍ: نَعَى.
Death (to notify a...)

3022 - Décharge (donner... de) أَبْرَأَ الذِّمَّةَ .
Receipt (to gine a... for)

3023 - Décharge honorable تَسْرِيحٌ مُشَرِّفٌ .
Discharge (honourable...)

3024 - Déchéance du droit d'ancienneté dans le grade سُقُوطُ حَقِّ الْقِدَمِ فِي الرُّتْبَة.
Forfeiture of seniority of rank

3025 - Déchéance de propriété littéraire
فَقْدُ الْمِلْكِيَة الأَدَبِيَة .
Lapse of rights in literary matter

3026 - Déchéance d'un souverain خَلعُ مَلِكٍ .
Deposition of a sovereign

3027 - Déchet de la société نُفَايَةُ الْمُجْتَمَع .
Outcast of society

3028 - Déchu de ses droits (être...)
هُوَ مُجَرَّدٌ مِنْ حُقُوقِهِ .
Forfeited one's rights (to have...)

3029 - Décisif (c'est un argument...)
هَذِه حُجَّةٌ دَامِغَةٌ .
Clinthes (that... the argument)

3030 - Décisif (au momlnt...) فِي الْوَقْتِ الحَاسِم.
Crucial (at the... moment)

3031 - Décision قَرَارٌ .
Decision

3032 - Décision administrative قَرَارٌ إِدَارِي .
Decision (administrative...)

3033 - Décision annulable قَرَار قَابِلٌ لِلإِبْطَالِ.
Decision (voidable...)

3034 - Décision arbitrale قَرَارُ تَحكِيم .
Decision by arbitration

3035 - Décision disciplinaire قَرَارٌ تَأْدِيبِي .
Decision (action) (disciplinary...)

3036 - Décisions (prise de...) . إِتِّخَاذ قَرَارَات
Decisions mateing

3037 - Décisoire (serment...)
Decisive Oath يَمِينٌ حَاسِمَةٌ .

3038 - Déclaration de faillite
إشهارُ الإفلاسِ : التَّفْليس .
Declaration of bankruptcy

3039 - Déclaration douanière
بَيانٌ جُمْرُكِي ، تَصْريحٌ لِلجُمْرُك .
Customs declaration

3040 - Déclaration d'entrée تَصْريحُ الدُّخولِ .
Clearance inwards

3041 - Déclaration (fausse...)
بَيانٌ كاذِبٌ ، تَصْريحٌ كاذِبٌ .
False-return

3042 - Déclaration de guerre إشْهارُ حَرْبٍ .
Declaration of war

3043 - Déclaration du jury
تَصْريحُ لَجْنَة (الإمْتِحان أو التَّحْكيم) .
Finding of the jury

3044 - Déclaration de naturalisation
بَيانُ تَجْنيسٍ أوْ رِسالَةُ تَجْنيس .
Letters of naturalisation

3045 - Déclaration de revenu
كَشْفٌ بِالدَّخْل أوْ بَيانُ الدخل .
Return of income

3046 - Déclaration sous serment
تَصْريحٌ مُعَزَّزٌ بِقَسَم (أوْ يَمين) .
Affidavit

3047 - Déclassé نَقيضُ المَنْزِلَة الإجْتِماعِيَة .
Declassé

3048 - Déclassé (hôtel..). فُنْدُقٌ مُنْخَفِض الدَّرَجَة .
Displaced hotel

3049 - Dtclassées (actions...)
Displaced shares. (القيمَة) أَسْهُمٌ مُنْخَفِضَةُ
3050 - Décliner la compétence d'un tribunal
دَفْعٌ بِعَدَمِ اخْتِصاصِ مَحْكَمَة .
Refuse (to) to acknowledge a jurisdiction

3051 - Décliner la responsabilité. رَفْضُ المَسْؤولِيَة
Decline (to) the responsibility

3052 - Décoller فَكُّ الِلصاقِ .
Unglue (to)

3053 - Décommander أَلْغَى الطَّلَبَ (أوِ الأمْرَ) .
Countermand (to)

3054 - Décomposition des dépenses
Breakdown of costs تَجْزِئَةُ النَّفَقاتِ .

3055 - Décompte (payer le...) دَفَعَ الباقي .
Pay (to) the deduction

3056 - Déconcentration administrative
Devolution عَدَمُ التَّرْكيز الإداري .

3057 - Déconsidération (tomber en...)
Disrepute (to fall into...) فَقَدَ الحُظْوَةَ .

3058 - Déconsigner ses bagages
إسْتَرْجَعَ أَمْتِعَتَه المُودَعَة (في الجُمْرك أوْ مَحطة الخ...).
Tabe (to) one's luggage out of the cloak-room

3059 - Décor (changement de...)
Scenery (change of...). تَغْييرُ مَشْهَدٍ مَسْرَحِي
3060 - Décorateur de théâtre مُزَخْرِفُ المَسْرَح.
Stage designer

3061 - Décoration militaire وِسامٌ عَسْكَرِيٌّ .
Decoration (military...)

3062 - Décoration (procéder à un remise de...)
قامَ بِتَسْليم الأوْسِمَة .
Investiture (to hold an...)

3063 - Décorer قَلَّدَ (أوْ مَنَحَ) وِساماً .
Decorate (to)

3064 - Décorés de guerre حَمَلَةُ أَوْسِمَة الحَرْب.
Decorations (holders of war...)

3065 - Découpage de papier تَقْطيعُ وَرَقٍ .
Cutting up of paper

3066 - Découper un article dans un journal
إقْتَطَعَ مَقالَةً مِنْ جَريدَةٍ .
Cut (to) an article out of a newspaper

3067 - Découpeuse (ou poinçonneuse) de papier
Puncher (paper...) خَرّامَة .

3068 - Décourager qn ثَبَّطَ هِمَّتَه .
Discourage (to)

3069 - Découvert (compte...) حِسابٌ مَكْشوفٌ.
Overdrawn account

3070 - Découvert (crédit à...)
Unsecured credit فَرْضٌ بِلاَ ضَمَان .

3071 - Découverte (une grande...) إِخْتِرَاعٌ عَظِيمٌ
Discovery (a great...)

3072 - Décret مَرْسُومٌ .
Decree

3073 - Décret-loi (décret présidentiel)
مَرْسُومٌ إِشْتِرَاعِي (مرسوم بِقَانُون) .
Order in council

3074 - Décret réglementaire
Enactment قَرَارٌ تَنْظِيمِي .

3075 - Décret spécial, individuel. قَرَارُ تَعْيِين فَرْدِي
Decree (of appointement to a post etc...)

3076 - De cujus مُوَرِّث .
De cujus

3077 - Dédicacer (un livre) اهدي (كتابا)
Write (to) a dedication in book (to autograph a book)

3078 - Dédommagement (réclamer un...)
طَالَبَ بِتَعْوِيضٍ (عَنْ خَسَارَة)
Compensation (to claim...)

3079 - Dédouanement
جَمْرَكَة (تَخْلِيص بَضَائِعَ مِنَ الجُمْرُك) .
Clearance of goods

3080 - Dédouaner
جَمْرَكَ (سَدَّدَ رَسْمَ الجُمْرُك) .
Clear (to) (goods)

3081 - Dédoublement de la personnalité
Dual personality إِزْدِوَاجُ الشَّخْصِيَة .

3082 - Dédoubler une classe. قَسَمَ صَفّاً إِلَى شُعْبَتَيْن.
Divide (to) a class, Into two

3083 - Déduction إِسْتِنْبَاط .
Deduction

3084 - Déduction (faire... des sommes payées d'avance)
حَسَمَ المَبَالِغَ الَّتِي دُفِعَتْ مُسْبَقاً .
Deduct (to) sums paid in advance

3085 - Déduction » (sans...) «بِدُونِ حَسْمٍ» .
«Terms net cash»

3086 - Déduction du traitement
حَسْمٌ مِنَ الرَّاتِب ، مَحْسُومٌ أَوْ مُقْتَطَعٌ مِن الرَّاتِب .
Deduction from pay

3087 - De facto فِعْلاً ، فِي الوَاقِع .
De facto

3088 - Défaillance de l'éclairage. ضَعْفُ الإِنَارَة
Failure (light-supply...)

3089 - Défaillance (moment de...). آوِنَةُ ضَعْفٍ
Weak (or feeble) moment

3090 - Défaillir à son devoir عَجَزَ عَنِ القِيَام بِوَاجِبِه
Fail (to) in one's duty

3091 - Défaitisme إِنْهِزَامِيَة .
Defaitism

3092 - Défaitiste إِنْهِزَامِي (مُتَشَائِم) .
Defaitist

3093 - Défalquer la tare إِسْتَنْزَلَ الطَّرْحَة .
Make (to) allowance for the tare

3094 - Défaut de fonctionnement (il y a un...)
يُوجَدُ خَلَلٌ فِي الإِشْتِغَال .
Wrong (there is something... with the works)

3095 - Défaut (jugement par...) حُكْمٌ غِيَابِي .
Default (judgment by...)

3096 - Défaut de mémoire نَقْصٌ فِي الذَّاكِرَة.
Failure of memory

3097 - Défaut de paiement تَخَلُّفٌ عَنِ الدَّفْع.
Failure to pay (default in paying)

3098 - « Défaut de provision » : «إِنْعِدَامُ الرَّصِيد»
« No funds »

3099 - Défaut (sans...) لاَ عَيْبَ فِيهِ ، صَالِح .
Fautless, Without blemish

3100 - Défendeur المُدَّعَى عَلَيْه .
Defendant

3101 - Défense الدِّفَاعُ .
Defence

3102 - « Défense d'afficher »
«مَمْنُوعٌ إِلْصَاقُ الإِعْلاَنَات». « Stick no bills »

3103 - Défense (avocat chargé de la...)
مُحَامٍ مُكَلَّفٌ بِالدِّفَاعِ .
Defence (counsel for the...)

3104 - Défense (cas de légitime...)
حَالَةُ الدِّفَاعِ الْمَشْرُوعِ .
Self-defence (case of...)

3105 - « Défense d'entrer » «مَمْنُوعٌ الدُّخُولُ» .
« No admittance»

3106 - Défense à exécution مَنْعُ التَّنْفِيذِ .
Order of court of appeal for bidding the enforcement of a judgment

3107 - «Défense de fumer» «مَمْنُوعٌ التَّدْخِينُ» .
« No smoking »

3108 - Défense nationale (la...) . الدِّفَاعُ الْوَطَنِيُّ
Defence (the national...)

3109 - Défense obstinée دِفَاعٌ مُسْتَمِيتٌ .
Defence (obstinate...)

3110 - Défense (propension à la...)
(désir de se défendre) نَزْعَةٌ أَوْ مَيْلٌ إِلَى الدِّفَاعِ
Defendance need

3111 - Défenseur مُدَافِعٌ .
Defender

3112 - Déférer qn à la justice سَلَّمَ شَخْصاً لِلْعَدَالَةِ
Hand over (to) s.o to justice

3113 - Déférer le serment وَجَّهَ الْيَمِينَ .
Administer (or tender) (to) the oath

3114 - Défet
صَفْحَةٌ نَافِلَةٌ (زَائِدَةٌ فِي مَطْبُوعَـــةٍ) .
Waste sheet

3115 - Défi (lancer un...) تَحَدَّى .
Challenge (to)

3116 - Déficit عَجْزٌ، نَقْصٌ، خَصَاصٌ
Deficit, Deficiency

3117 - Déficit en fonds et fournitures
عَجــزٌ فِي الْأَمْــوَالِ وَالتَّمْوِينَـــاتِ .
Deficiencies in money and supplies

3118 - Déficitaire (budget...)
مِيزَانِيَـــةٌ عَـاجِزَةٌ (فِيهَـا خَصَـــاصٌ) .
Adverse budget

3119 - Défilé des troupes
عَرْضُ الْفِرَقِ (أَوِ اسْتِعْرَاضُهَا) .
Defiling

3120 - Dégagement des cadres de l'armée
تَخْفِيــفُ مُــوَظَّفِي الْمِلَاكِ الْعَسْكَرِيِّ .
Cutting down of the number of officers

3121 - Dégagement de sa promesse ou de sa parole
تَحَلُّلٌ مِنْ وَعْدِهِ أَوْ تَعَهُّدِهِ .
Retraction of one's promise or word

3122 - Dégâts (payer les...)
دَفَعَ تَعْوِيضَاتِ الْخَسَائِرِ .
Damage (to pay for the...)

3123 - Déglacer du papier أَزَالَ لَمَعَانَ الْوَرَقِ.
Unglaze (to) the paper

3124 - Dégoût (éprouver du... pour) . تَقَزَّزَ مِنْ
Loathe (to), To have a loating for

3125 - Dégoûté (je suis... de la vie)
كَرِهْتُ الْحَيَاةَ .
Tired or weary (I am sick,... of life)

3126 - Dégoûter qn de son propre travail
كَرَّهَ إِلَيْهِ عَمَلَهُ .
Put (to) s.o out of conceit with his own work

3127 - Dégradation
تَخْفِيضُ الرُّتْبَةِ ، تَنْزِيــلُ الرُّتْبَةِ .
Retrogradation (reversion of rank)
Downgrading

3128 - Dégradation civique
حِرْمَانٌ مِنَ الْحُقُوقِ الْمَدَنِيَّةِ .
Loss of civil rights

3129 - Dégradation des couleurs نُصُولُ الْأَلْوَانِ
Shading of the colours

3130 - Dégradés (remparts...)
أَسْوَارٌ مُشَوَّهَةٌ أَوْ مُنْهَارَةٌ .
Fallen in ruins (remparts in disrepair or..)

3131 - Degré, Qualité رُتْبَةٌ ، دَرَجَةٌ .
Grade

3132 - Degré (ou niveau) d'instruction
Degree of the education . مُسْتَوَى الثَّقَافَةِ

3133 - Degrés d'une échelle دَرَجَاتُ سُلَّمٍ .
Degrees of a scale

3134 - Dégrèvement des impôts
تَخْفِيفُ أَوْ خَفْضُ الضَّرَائِبِ .
Abatement of tax

3135 - Dtgrever les charges خَفْضُ التَّكَالِيفِ .
Diminish (to) the duties

3136 - Dégrever une propriété
رَفْعُ الضَّرِيبَةِ عَنْ مِلْكٍ
Disencumber (to) a estate

3137 - Déguiser son écriture غَيَّرَ خَطَّهُ :
Disguise (to) one's writing

3138 - Déguiser (se...) تَنَكَّرَ ، تَخَفَّى.
Disguise (to) oneself To make up

3139 - Délai (agir sans...)
عَمِلَ بِلاَ تَأْخِيرٍ ، سَرِيعاً .
Loss of time (to act without...)

3140 - Délai de congé أَمَدُ الرُّخْصَةِ .
Term of notice (to employee or employer

3141Délai (dans le plus bref ou le plus court...)
فِي أَقْرَبِ الآمَادِ أَوْ أَقْصَرِ الآجَالِ .
Tine (in the shortest possible...)

3142 - Délai de grâce مُهْلَةٌ لِلْوَفَاءِ .
Respite of debts

3143 - Délai de livraison, un mois
Delivery within a month أَجَلُ التَّسْلِيمِ شَهْرٌ.

3144 - Délai d'option مُهْلَةُ الإِخْتِبَارِ .
Term of option

3145 - Délai de paiement أَجَلُ الأَدَاءِ
Term of payment

3146 - Délai de protection littéraire (ou droits d'auteur) أَمَدُ حِمَايَةِ حُقُوقِ التَّأْلِيفِ
Term (duration) of copyright

3147 - Délai de viduité عِدَّةُ المَرْأَةِ .
Delay of widow-hood or viduage

3148 - Délaissement hypothécaire
تَخْلِيَةُ العَقَارِ المَرْهُونِ.
Abandonment of mortgaged property

3149 - Délaisser des poursuites
تَوَقَّفَ عَنْ دَعْوَى .
Abandon (to) a prosecution

3150 - Délaisser le service تَرَكَ الخِدْمَةَ .
Leave (to) the service

3151 - Délégation
وَفْدٌ ، مُفَوَّضِيَّة ، نِيَابَة ، تَفْوِيض .
Delegation

3152 - Délégation d'autorité تَفْوِيضُ السُّلْطَةِ .
Delegation of authority

3153 - Délégation (par..) بِتَفْوِيضٍ .
Vicariously

3154 - Délégation pour percevoir le solde
Allotment of pay . تَفْوِيضٌ بِقَبْضِ الرَّاتِبِ

3155 - Délégué (membre...) عُضْوٌ مُنْتَخَبٌ .
Delegated member

3156 - Délégué syndical مَنْدُوبٌ نِقَابِيٌّ .
Steward (shop...)

3157 - Déléguer une créance
Assign (to) a debt أَحَالَ دَيْناً عَلَى شَخْصٍ.

3158 - Déléguer sa solde à sa femme
فَوَّضَ بِقَبْضِ رَاتِبِهِ لِزَوْجَتِهِ .
Allot (to) one's pay to one's wife

3159 - Délester (se) d'un projet de loi
تَخَفَّفَ مِنْ عِبْءِ مَشْرُوعِ قَانُونٍ .
Jettis on (to) a bill

3160 - Délibération مُدَاوَلَةٌ .
Deliberation, Debate

3161 - Délibération motivée
قَرَارٌ مُعَلَّلٌ (بَعْدَ التَّدَاوُلِ) .
Deliberation (well-founded...)

3162 - Délibération (question en...)
Debated question. قَضِيَّةٌ مَعْرُوضَةٌ لِلْمُدَاوَلَةِ

3163 - Délicatesse (manque de...). إِخْلاَلٌ بِاللِّيَاقَةِ
Want of tact, Want of good taste

3164 - Délimitation (poteau de...)
Boundary post عَمُودُ التَّحْدِيدِ .

3165 - Délinéation ترسيم مبدئي .
Delineation

3166 - Déliquescence d'un régime
تفسّخ نظام حكومي .
Deliquescence of governement rule

3167 - Délit (en flagrant...) متلبساً بالجريمة.
Delicts (flagrante...) (in the fact)

3168 - Délit contre l'ordre public
جريمة ضد الأمن العمومي
Breach of the peace

3169 - Délit de presse
جنحة صحفية (خرق قوانين الصحافة) .
Violation of the laws governing the press

3170 - Délivrance des billets
Issue of tickets تسليم التذاكر .

3171 - Délivrer un brevet à qn . سلّمه براءة
Grant (to) a patent to s.o.

3172 - Déloyale (concurrence...)
Unfair competition منافسة غير مشروعة.

3173 - Démagogue
غوغائي أو دهماوي أو ديماغوجي .
Demagogue

3174 - Demain (à...) إلى الغد .
Good-bye till to-morrow

3175 - Demande طلب .
Demand

3176 - Demande (adresser une... à qn)
وجّه إليه طلباً .
Application (to address a... to s.o.)

3177 - Demande d'avis إستطلاع الرأي .
Clearance

3178 - Demande élastique طلب مرن .
Demand (elastic...)

3179 - Demande d'emploi
طلب وظيف أو منصب ، طلب إستخدام .
Application for a job

3180 - « Demandes d'emploi » . «طلبات وظيف»
«Situations wanted»

3181 - Demande d'emploi de matériel
طلب (إذن) صرف مواد .
Requisition (material..)

3182 - Demande (encouragement de la...)
Demand stimulation إثارة الطلب .

3183 - Demande (être remplacé sur sa...)
أستبدل (أو أشتعيض عنه)
Request (to be superseded at one's own..

3184 - Demande fixe
(demande stable)
طلب غير مرن أو طلب قار .
Demand (inelastic ..)

3185 - Demande d'indemnité pour accidents
طلب تعويض بسبب حادث .
Claims involving accidents

3186 - Demande en mariage طلب زواج .
Proposal of marriage

3187 - Demande d'offres. (عطاءات) طلب عروض
Request for bids

3188 - Demande de pardon طلب العفو .
Petition for pardon

3189 - Demande sélective طلب إنتقائي .
Demand (selective .)

3190 - Demande virtuelle طلب مرتقب .
Demand (potential...)

3191 - Demander sa mise à la retraite
طلب إحالته على التقاعد أو المعاش .
Apply (to) for the retied list

3192 - Demander à travailler . طلب عملاً
Ask (to) for work

3193 - Démarches (faire les.. nécessaires)
قام بالمساعي اللازمة .
Steps (to take the necessary...)

3194 - Démarches suspectes . مساع مريبة
Proceedings (suspicious...)

3195 - Démarches (les visites et les... des candidats ne sont pas admises)
زيارات ومساعي المرشحين غير مقبولة .
Canvassing (no. . is allowed)

3196 - Démarquer une œuvre
قلّدَ أثراً (مع تغيير طفيف) .
Plagiarize (to) a book

3197 - Démence précoce. (جنونٌ مبكّر) عته بكور
Dementia praecox

3198 - Démembrement de la propriété
تجزئةُ الملكية .
Dismemberment of the property

3199 - Démembrer un royaume . مزّقَ مملكةً
Divide up (to) a kingdom

3200 - Démettre (se) d'un emploi
اعتزلَ منصبهُ أوْ وَظيفتهُ .
Resign (to) an employment

3201 - Demie-paie . نصْفُ راتب
Half-pay

3202 - Demie-pension
نصْفُ داخلية (تناوُلُ وَجبة وَاحدة...) .
Partial board (persontaking...)
Day-boarder

3203 - Demi-pensionnaire
Partial board . نصْفُ داخلي

3204 - Demi-place (voyager à .)
سافرَ بثمن نصْف مقعد .
Half-fare (to travel at...)

3205 - Demi-solde . نصْفُ الأجرَة
Half-pay

3206 - Demi-teinte . مشيجٌ
(كل لون اختلط بالأبيض وقيل كل لونين اختلطا أو ما اختلط من حمرة وبياض) .
Tint .

3207 - Demi-veuve femme dont le mari est absent (envoyage)
المُغيبة (الغائب زَوْجُها في سفر) .
Grass-widow

3208 - Démilitarisation
نزْعُ السّلاح ، تجريدٌ من السلاح .
Demilitarization

3209 - Demission . استقالة
Resignation

3210 - Démission (donner sa...). إسْتَعْفَى ، إسْتَقَالَ
Tender (to) one's resignation (to resign)

3211 - Démissionnaire (résignant d'un emploi)
Resigner . مُسْتَقِيلٌ

3212 - Démissionnaire (d'un ministère)
Out-going (ministry) مُسْتَعْفٍ مِنْ وزَارَةٍ

3213 - Démobilisé . مُسَرَّحٌ (مِنَ الجُنْدِيَّة)
Demobilized (discharged)

3214 - Démocratie . دِيمُوقْرَاطِيَّة
Democraty

3215 - Démocratisation دَقْرَطَةٌ (نَشْرُ الدِّيمُوقْرَاطِيَّة)
Democratization

3216 - Démocratiser l'enseignement
عَمَّمَ التَّعْلِيمَ (في جَمِيعِ الطبقات) .
Democratize (to) the education

3217 - Démodé, passé de mode
ashion (out of...). خَارِجٌ عَنْ ذَوْقِ العَصْرِ

3218 - Démographie
دِيمُوغْرَافِيَا (إِحْصَاءُ السُّكَّانِ) .
Demography

3219 - Démonétiser
أَلْغَى نَقْداً (سَحَبَهُ مِنَ التَّدَاوُلِ) .
Demonetize (to)

3220 - Démoralisation . تَثْبِيط ، تَخْذِيل
Demoralization

3221 - Dénatalité . نُقْصَانُ المَوَالِيدِ
Fall in the birth-rate

3222 - Dénaturer un texte . حَرَّفَ نَصّاً
Distort (to) the meaning of a text

3223 - Dendrologie . عِلْمُ الشَّجَرِ
Dendrology

3224 - Dendrologue
شَجَرَانِي : خَبِيرٌ فِي عِلْمِ الشَّجَرِ .
Dendrologist

3225 - Déni de justice . إِسْتِنْكَافُ القَاضِ عَنِ الحُكْمِ
Denial of justice

3226 - Dénier une dette . أَنْكَرَ دَيْناً
Refuse (to) to acknowledge a debt

3227 - Dénier la justice . إِمْتَنَعَ عَنِ الْحُكْمِ
Refuse (to) the justice

3228 - Dénier toute responsabilité
نَفَى كُلَّ مَسْؤُولِيَّة .
Disclaim (to) all responsability

3229 - Dénoncer un traité
نَقَضَ مُعَاهَدَةً (أَبْطَلَهَا أَوْ أَلْغَاهَا) .
Denounce (to) a treaty

323- - Dénonciation calomnieuse
Accusation (false...) . وِشَايَةٌ كَاذِبَةٌ

3231 - Dénonciation d'un contrat . نَقْضُ عَقْدٍ
Notice of termination ot a contract

3232 - Denrées alimentaires . مَوَادُ غِذَائِيَة
Provisions, Food products, Foodstuffs

3233 - Dénutrition . نَقْصُ التَّغْذِيَة
Denutrition (wasting)

3234 - Département . مُحَافَظَة
Department

3235 - Département (chef-lieu de...)
مَرْكَزُ مُحَافَظَة .
Department (capital of a...)

3236 - Département des finances : وِزَارَةُ الْمَالِيَة
Ministry (the...) of finance

3237 - Département des salaires
Pay department . شُعْبَةُ الرَّوَاتِب

3238 - Dépasser tous ses concurrents
Forge (to) ahead . بَذَّ كُلَّ مُنَافِسِيه

3239 - Dépasser son congé تَجَاوَزَ رُخْصَتَهُ .
Overstory (to) one's leave

3240 - Dépêches interceptées
بَرْقِيَاتٌ مُعْتَرَضَة ، رَسَائِلُ مُلْتَقَطَة .
Intercepts

3241 - Dépendances d'une administration
Out buildings (offices) . مُلْحَقَاتُ إِدَارَة

3242 - Dépendances d'un hôtel
Annex to a hotel . مُلْحَقَاتُ فُنْدُقٍ

3243 - Dépendances (maison et...) دَارٌ وَمُلْحَقَاتُهَا
Out buildings (house and...)

3244 - Dépens (aux... de l'honneur)
عَلَى حِسَابِ الشَّرَفِ .
Cost (at the... of honour)

3245 - Dépense (cause impersonnelle de...)
مَرْكَــزُ التَّكْلِفَــة غَيْــرِ الشَّخْصِي .
Cost (impersonal... center)

3246 - Dépense (opération de...)
مَصْرَفَة الْإِنْفَاق أَوْ عَمَلِيَة الْإِنْفَاق .
Expensing

3247 - Dépenses . مَصْرُوفَات
Expenses

3248 - Dépenses (affectation des...)
Cost allocation . تَخْصِيصُ التَّكْلِفَة

3249 - Dépenses (carnet de ..) . دِفْتَرُ نَفَقَاتٍ
House keeping (book...)

3250 - Dépenses (centre des..)
Cost center . مَرْكَزُ التَّكْلِفَة

3251 - Dépenses directes . مَصْرُوفَات مُبَاشِرَة
Expenses (direct..)

3252 - Dépenses (éléments des...)
Cost elements . عَنَاصِرُ التَّكَالِيف

3253 - Dépenses d'emploi . نَفَقَاتُ التَّشْغِيل
Expenses (working...)

3254 - Dépenses d'entretien . تَكَالِيفُ الصِّيَانَة
Cost (maintenance ..)

3255 - Dépenses extraordinaires de l'Etat
نَفَقَات غَيْر مَنْظُورَة لِلدَّوْلَة .
Expenditure (non-recurring... of the State)

3256 - Dépenses (de fonctionnement) des services administratifs
تَكَالِيف الْخِدْمَات الْإِدَارِيَة .
Cost (administrative...)

3257 - Dépenses en immobilisations
نَفَقَــات أَو مَصْــرُوفَــات رَأْسْمَالِيَة .
Expeditures (capital...)

3258 - Dépenses imprévues . تَكَالِيفُ غَير مُتَوَقَّعَة
Costs (al normal...)

3259 - Dépenses indirectes (مَصْرُوفَات غَيْر مُبَاشِرَة
Expenses (indirect...)

3260 - Dépenses d'inhumation . نَفَقَاتُ الدَّفْنِ
Expenses (burial...)

3261 - Dépenses initiales
Cost (prime...) . تَكَالِيفُ أَوَّلِيَّة

3262 - Dépenses (journal des...)
Cost journal . يَوْمِيَّة التَّكَالِيف

3263 - Dépenses (liste analytique des...)
قَائِمَة تَحْلِيلِيَّة لِلْمَصْرُوفَات .
Expense analysis sheet

3264 - Dépenses (liste estimative des...)
قَائِمَةُ التَّكَالِيف التَّقْدِيرِيَّة
Cost estimate sheet

3265 - Dépenses (manuel des comptes des...)
Cost manual . دَلِيلُ حِسَاب التَّكَالِيف

3266 - Dépenses marginales . تَكَالِيفُ حَدِّيَة
Costs (marginal...)

3267 - Dépenses du ménage . مَصَارِيف الْمَنْزِل
Houshold expenses

3268 - Dépenses (recettes et...) مَدَاخِيلُ وَمَصَارِيفُ
Expenditures (receipts and...)

3269 - Dépenses (répartition des...)
Cost apportionment . تَوْزِيعُ التَّكَالِيف

3270 - Dépenses des services administratifs (centre de...)
مَرْكَزُ تَكْلِفَة الْخَدَمَات الْإِدَارِية.
Cost (administrative... center)

3271 - Dépenses somptuaires مصْرُوفَاتٌ كَمَالِية
Expenses (somptuary...)

3272 - Dépenses variables
Cost (variable...) . تَكَالِيف مُتَغَيِّرَة

3273 - Dépenses (variante d'emploi des...)
إِنْحِرَافٌ اسْتِخْدَامِي لِلتَّكَالِيف .
Expense utilization variance

3274 - Dépenses (variante des prix...)
إِنْحِرَافٌ سِعْرِيٌّ لِلْمَصْرُوفَات .
Expense price variance

3275 - Dépenses (variation des ..)
Expense variance . إِنْحِرَافُ الْمَصْرُوفَات

3276 - Dépenser sans compter
Spend (to) lavishly . أَنْفَقَ بِدُونِ حِسَابٍ

3277 - Déperdition de capital . فَقْدُ رَأْسِ الْمَالِ
Dwindling of the capital

3278 - Dépeuplement d'un pays . تَقْفِيرُ بَلَدٍ
Depopulation of a country

3279 - Dépister les recherches de la police
ضَلَّلَ تَحْقِيقَ الشُّرْطَة .
Cover up (to) one's tracks

3280 - Déplacée (observation ..)
مُلَاحَظَةٌ فِي غَيْرِ مَحَلِّهَا .
Unwarranted (uncalled for) remark

3281 - Déplacement d'un fonctionnaire
Transfer of an official . إِنْتِقَالُ مُوَظَّفٍ

3282 - Dépoli (verre...)
Frosted glass . مُخَشَّن (زُجَاج..)

3283 - Déposer des documents à la banque
أَوْدَعَ وَثَائِقَ فِي الْبَنْك .
Deposit (to) documents at the bank

3284 - Déposer un projet de loi (au secrétariat du parlement)
سَلَّمَ مَشْرُوعَ قَانُونٍ (لِكِتَابَة الْمَجْلِس النِّيَابِي) .
Table (to) bring in a bill

3285 - Dépositaire . أَمِينُ الْمُسْتَوْدَع : مُؤْتَمَنٌ
Depositary, Trustee

3286 - Déposition (de témoins) à charge
Affidavit to charges . شَهَادَةُ إِثْبَاتٍ

3287 - Déposséder d'une charge. عَزَلَهُ مِنَ الْخِدْمَة
Deprive (to) of employment

3288 - Dépossession . نَزْعُ الْيَدِ
Dispossession (from land)

3289 - Dépôt de dépannage مُسْتَوْدَعُ التَّصْلِيح.
Repair depot

3290 - Dépôt d'équipement . مُسْتَوْدَع التَّجْهِيزَات
Depot (equipment...)

3291 - Dépôt de fournitures de bureau
مُسْتَوْدَع الْقِرْطَاسِيَّة (أَو أَدَوَات الْمَكْتَب) .
Stationery depot

3292 - Dépôt de garantie — تقديمُ كفالةٍ .
Earnest money

3293 - Dépôt légal d'un livre. إيداعٌ قانونيٌ لكتاب .
Copyrighting of a book (by depositing duty copies)

3294 - Dépôt (mandat de .) — أمرٌ بالسّجن .
Mittimus (committal) of prisoner

3295 - Dépôt de marchandises
Freight depot — مستودع البضائع .

3296 - Dépôt (récépissé de...) — وَصْلُ الإيداع .
Safe-custody receipt

3297 - Dépôts bancaires — وَدائعُ مصرِفيّة .
Deposit (bank...)

3298 - Dépôts sur demande — وَدائع الطّلب .
Deposits (demand...)

3299 - Dépôts à terme — وَدائعُ الأجَل .
Deposits (time...)

3300 - Dépouillement du courrier
Opening (mail...) — فضّ البَريد أوْ فرْزُه .

3301 - Dépouillement d'un rapport
تفحّصُ تقريرٍ .
Examinaton (analysis) of a report

3302 - Dépouiller le courrier — فرْزُ البَريدِ .
Open (to) the mail

3303 - Déprédateur (ministre. .) — وَزيرٌ مِتلافٌ .
Depredator (minister...)

3304 - Déprédation des biens de l'Etat
تبْذيرُ مَالِ الدّوْلة .
Misappropriation of funds of the State

3305 - Député sortant
نائبٌ إنتهتْ وِلايَتُهُ أوْ مَامُورِيّتُهُ .
Deputy (retiring...)

3306 - Députés (chambre des. .). مَجْلِس النّوّاب .
Deputies (chamber of...)

3307 - Dermatologue
جِلْديّاني : مُختصٌ في الجِلْديّات .
Dermatologist

3308 - Dernière retouche
لَمْسَةٌ نِهائيّةٌ (مُراجَعَة نِهائيّة) .
Touch (finishing or final...)

3309 - Désaccord — شِقاقٌ ، تنافرٌ .
Disagreement

3310 - Désaccord (sujet de. .) — مَوْضوعُ خِلافٍ .
Contention (bone of...)

3311 - Désagréables (nouvelles...)
Unpleasant news — أنباءٌ غيْرُ سارّةٍ .

3312 - Désarroi (jeter le...). أحْدَثَ البَلْبَلَة ، أرْبَكَ .
Turn (to) upside down

3313 - Désaveu de parenté — إنكارُ الأبُوّةِ .
Disclaimer of family relations hip

3314 - Descendante (ligne.) — عَمودُ الفُروع .
Descent (genealogical line of...)

3315 - Descente de police
Raid (police...) — مُباغتةُ الشّرْطةِ .

3316 - Description signalétique — بَيانٌ وَصفيٌّ .
Descriptive of a person

3317 - Descriptions des achats
مُواصَفاتُ المُشتريَات .
Description of purchases

3318 - Désemparer (sans..) — بِدُونِ انْقِطاعٍ .
Stopping (or intermission) without

3319 - Déséquilibré — مُختلّ العَقْلِ أوِ الشّعُورِ .
Unbalanced mind

3320 - Désespoir (en... de cause)
بَعْدَ إسْتِنفادِ جَميعِ الوَسَائِلِ .
Desperation or despair (in...)

3321 - Déshérence (succession en...)
تَرِكَةٌ شَاغِرَةٌ .
Intestate succession to which there are no next of kin

3322 - Déshérence (tomber en...)
Escheat (to) — أصْبَحَ لاَ وَارِثَ لَهُ .

3323 - Desiderata (les...) — الرّغَبات ، الأمَاني .
Desideratum

3324 - Désignation du personne . تَعْيِينُ الأَشْخَاصِ
Allotment of personnal

3325 - Désignation de qn pour un poste
تَعْيِينُ شَخْصٍ فِي مَنْصِبٍ .
Appointment (nomination) of s.o. to a post

3326 - Désigner un jour, un lieu de rendez-vous
حَدَّدَ يَوْماً أَوْ مَكَاناً لِلاجْتِمَاعِ .
Appoint set or fix (to) a day, a meeting-place

3327 - Désigner qn pour un service
عَيَّنَ شَخْصاً لِخِدْمَةٍ .
Detail (to) tell off, s.o. for a duty

3328 - Désinfection par poudrage
تَطْهِيرٌ بِالذَّرِّ أَوِ التَّعْفِيرِ .
Powder treatment (seed)

3329 - Désintéresser un créancier
Pay off (to) a creditor سَدَّدَ المَطْلُوبَ لِدَائِنٍ

3330 - Désir de connaître حُبُّ الإِسْتِطْلاعِ.
Curiosity want

3331 - Désir de conservation (d'une propriété, d'un pouvoir)
Need retention حُبُّ الإِسْتِبْقَاءِ .

3332 - Désir de construire نَزْعَةُ البِنَاءِ .
Need (construction ..)

3333 - Désir de paraître حُبُّ الظُّهُورِ .
Need (exhibition...)

3334 - Désistement de sa candidature
إِنْسِحَابٌ مِن تَرْشِيحِهِ .
Withdrawal of one's candidature

3335 - Désister (se) d'une demonde
Waive (to) a claim تَنَازَلَ عَنْ طَلَبٍ .

3336 - Désister (se) d'une poursuite
تَنَازَلَ عَنْ مُتَابَعَةٍ .
Desist (to) from to wothdra.. an action

3337 - Désobeissance aux ordres
مُخَالَفَة (أَوْ عِصْيَان) الأَوَامِرِ
Disobedience of orders

3338 - Désœuvré عَاطِلٌ عَنِ العَمَلِ .
Unoccupied Idle

3339 - Désordonnée (maison...) بَيْتٌ مُشَعَّثٌ
Ill-managed house

3340 - Désordonnées (dépenses...)
Reckless expenditures نَفَقَاتٌ بَاهِظَةٌ

3341 - Désorganisation sociale
إِخْتِلاَلُ النِّظَامِ الإِجْتِمَاعِي .
Disorganization (social...)

3342 - Despotique (prince...)
أَمِيرٌ جَائِرٌ (مُطْلَقُ التَّصَرُّفِ) .
Despotic prince

3343 - Dessaisissement رَفْعُ اليَدِ .
Dispossession (disseisin)

3344 - Dessein (sans...). بِغَيْرِ قَصْدٍ : بِدُونِ هَدَفٍ .
Unintentionally

3345 - Dessin (art du...) فَنُّ الرَّسْمِ .
Draughtsmanship

3346 - Dessin à l'échelle رَسْمٌ حَسَبَ السُّلَّمِ .
Drawing to scale

3347 - Dessin au fusain رَسْمٌ بِالفَحْمِ .
Draw in charcoal

3348 - Dessin en hachures رَسْمٌ مُرَقَّنٌ .
Drawing (hachured...)

3349 - Dessin industriel ou dessin de machine
رَسْمٌ صِنَاعِي .

3350 - Dessin au lavis رَسْمٌ بِالحِبْرِ المُخَفَّفِ .
Wash

3351 - Dessin ombré
رَسْمٌ تَظْلِيلِيٌّ أَوْ مُظَلَّلٌ . (بِنَقْلِ الخُطُوطِ وَالظِّلاَلِ مَعاً) .
Drawing (shaded..)

3352 - Dessin perronné
رَسْمٌ مُدَرَّجٌ (أطرافه على شل الدرج) .
Drawing perron-shaped

3353 - Dessin en perspestive رَسْمٌ مَنْظُورِي
Drawing in perspective

3354 - Dessin recerclé رَسْمُ الدَّوَائِرِ الحَلَزُونِيَّة.
Drawin (re-hooped...)

3355 - Dessin à la sanguine رَسْمٌ بِالْقَلَمِ الأَحْمَر
Drawing (sanguine...)

3356 - Dessin au trait
رَسْمٌ تَخْطِيطِيٌّ (ينقُلُ الخطُوط التي تحدُ الشيْء)
Drawing (out line...)

3357 - Dessins animés رُسُومٌ مُتَحَرِّكَةٌ .
Animated cartoons

3358 - Destin inéluctable قَدَرٌ مُحَتَّمٌ .
Doom (ineluctable...)

3359 - Destinataire مُرْسَلٌ إِلَيْهِ .
Addressee, Recipient of letter

3360 - Destinataires (listes des... habituels)
Maling list قَائِمَةُ الإِبْرَادِ .

3361 - Destitution d'un fonctionnaire
Dismissal of a o إِقَالَةُ مُوظَّفٍ .

3362 - Désuètes (doctrines. .)
Shibboleths نَظَرِيَاتٌ بَالِيَةٌ .

3362 - Désuétude (mot tombé en...)
Obsolete word كَلِمَةٌ مُهْمَلَةٌ أَوْ مَهْجُورَة .

3363 - Désunion (jeter la...ou la brouille, dans une famille)
Disunite (to) a family بَثُّ الشِّقَاقِ فِي أُسْرَة

3364 - Détaché (fonctionnaire... à un autre service
مُوظَّفٌ مُنْتَدَبٌ فِي مَصْلَحَة أُخْرَى .
Attached (official temporarily... to another department)

3365 - Détachement
إِعَارَة (وَضْعٌ مُوقَّتٌ خَارِجَ المِلاَك) .
Detaching

3366 - Détachement de corvée
Fatigue party مُفْرَزَةُ سُخْرَةٍ .

3367 - Détachement de l'employé
Loan إِعَارَةُ المُوَظَّف .

3368 - Détaillé (donner un compte-rendu... des évènements)
قَدَّمَ مَحْضَراً مُفَصَّلاً عَنِ الأَحْدَاثِ .
Circumstantial (to give a... account of the events)

3369 - Détails (entrer dans les...)
Details (to enter into...) دَخَلَ فِي التَّفَاصِيل.

3370 - Détaxe إِعفَاءٌ مِنَ الرُّسُومِ (أَوْرَدُّهَا)
Remission of tax

3371 - Détaxer خَفَّفَ الضَّرِيبَة .
Tax (to take the...)

3372 - Détente politique إِنْفِرَاجٌ سِيَاسِيٌّ .
Easing of political situation

3373 - Détenteur (ou dépositaire) des avances
Imprest holder حَافِظُ السُّلَف .

3374 - Détention arbitraire إِعْتِقَالٌ تَعَسُّفِي .
Imprisonment (illegal...)

3375 - Détention illégale des biens d'autrui
حِيَازَةٌ غَيْرُ مَشْرُوعَة لِمِلْكِ الغَيْرِ .
Possession (unlawful... of other people's property)

3376 - Détention préventive حَبْسٌ إِحْتِيَاطِي .
Detention under remand

3377 - Détérioration (des archives)
تَلَفٌ (لِلْمَحْفُوظَاتِ) .
Deterioration (of records)

3378 - Détermination de domamges et intérêts
Assessment of claims تَعْيِين التَّعْوِيضَات .

3379 - Détournement de fonds إِخْتِلاَسُ أَمْوَالٍ.
Misuse of funds (embezzlement)

3380 - Détournement de mineure . إِغْوَاءُ القَاصِرَةِ
Abduction of the minor

3381 - Détresse (sa famille est dans la plus grande...)
أُسْرَتُهُ فِي عَوَزٍ عَظِيمٍ .
Straits (his family is in dire...)

3382 - Détresse (signal de ..)
Distress signal إِشَارَةُ خَطَرٍ .

3383 - Détroner un roi خَلَعَ مَلِكاً .
Dethrone (to) a king

3384 - Dette دَيْنٌ .
Debt

3385 - Dette commerciale دَيْنٌ تِجَارِي .
Debt (mercantile...)

3386 - Dette flottante دَيْن شَيِّتٌ أَوْ سَائِرٌ .
(قسم الدين العمومي غير المثبّت والخاضعُ للزيادة أو النقص يومياً) .
Debt (floating...)

3387 - Dettes actives حِسَابَاتُ القَبْضِ .
Accounts receviable

3388 - Dettes de jeu دُيُون قِمَارٍ .
Debts (gambling...)

3389 - Dettes passives . حِسَابَات الدَّفْع : خُصُوم
Accounts payable. Liabilities

3390 - Dettes publiques
دَيْنُ الْخَزِينَةِ الْعُمُومِيَّةِ أَوِ الْعَامَّةِ .
Charges (public...)

3391 - Deuil (porter le..). لَبِسَ ثِيَابَ الْحِدَادِ : أَحَدَّ
Mourning (to bein... for s.o.)

3392 - Dévaloriser (une monnaie etc)
Fall (to) in value أَنْقَصَ قِيمَةً .

3393 - Développement (centre du coût de... des opérations)
مَرْكَز تَكْلِفَة الْمَرْحَلَة أو مَرْكَز تَكْلِفَة تَطور العَمَلِيَات .
Process cost center

3394 - Développement (d'une photo)
Development (of image). تَحْمِيضُ صُورَة

3395 - Devis descriptif مُقَايَسَة وَصْفِيَّة .
Specification

3396 - Devis descriptifs (cetificat de...)
Specifications certificate. شَهَادَةُ مُوَاصَفَاتٍ

3397 - Devis descriptifs standard officiels
مُوَاصَفَاتٍ قِيَاسِيَة رَسْمِيَة .
Specifications (governemental standards in...)

3398 - Devis estimatif كَشْفٌ تَقْدِيرِي .
Estimate of quantities and costs

3399 - Devise étrangère عُمْلَة أَجْنَبِيَة .
Currency (foreign...)

3400 - Dévolution de l'héridité à l'Etat
Escheat نَقْلُ الإِرْثِ إِلَى الدَّوْلَة .

3401 - Dévoué à une cause مُتفانٍ فِي سَبِيل قَضِية.
Devoted to a cause

3402 - Dévoyer la jeunesse أَضَلَّ الشَّبَاب .
Lead (to) youth astray (to corrupt youth)

3403 - Diagramme رَسْمٌ بَيَانِي .
Diagram

3404 - Diagramme du temps
Time diagram بَيَانٌ زَمَنِيٌّ أَوْ سَاعِيٌّ .

3405 - Dialectologue لَهَجَاتِي : خَبِيرٌ فِي اللَّهَجَات
Dialectologist

3406 - Dialogue حِوَارٌ .
Dialogue

3407 - Dialoguer حَاوَرَ : أَجْرَى حِوَاراً .
Dialogue (to hold a..)

3408 - Diapositif, Diapositive شُفَافَة .
Transparency, Transparent positive

3409 - Dictaphone
دِيكْتَافُون : مُملاةٌ (آلَـةٌ تُسَجِّل مَا يُمْلَى عَلَيْهَا).
Dictaphone

3410 - Dictateur دِكْتَاتُور ، طَاغِيَة ، مُسْتَبِدٌّ.
Dictator

3411 - Dictature
دِكْتَاتُورِيَة : طُغْيَانٌ ، إِسْتِبْدَادٌ .
Dictatorship (dictation)

3412 - Dictionnaire des codes
Cipher dictionary. قَامُوس الرُّمُوز (أَوِ الشَّفْرَة)

3413 - Diète complète حِمْيَةٌ كَامِلَةٌ .
Diet (complete...)

3414 - Diète d'amaigrissement
Diet (reducing...) حِمْيَةُ النُّحُول .

3415 - Diffamation قَذْفٌ .
Defamation

3416 - Différé (paiement...) دَفْعٌ مُؤَجَّلٌ .
Deferred payment

3417 - Difficiles (circonstances...)
Trying circumstances ظُرُوفٌ صَعْبَة .

3418 - Difficulté financière (embarras financiers)
Difficulties (financial...) عُسْرٌ مَالِيٌّ.

3419 - Difficultés (l'affaire est hérissé de...)
القضيةُ مَحفُوفَةٌ بالصِّعَابِ .
Difficulties (the affair bristles with...)

3420 - Diffusion de l'instruction نَشْرُ التَّعْلِيمِ .
Diffusion of education (or schooling)

3421 - Digne (caractère... de respect)
طَبْعٌ جَدِيرٌ بِالاحْتِرَامِ .
Worthy or deserving (character... of respect)

3422 - Digne de punition مُسْتَحِقٌّ لِلْعِقَابِ .
Worthy of the punishment

3423 - Dignité héréditaire رُتْبَةٌ وِرَاثِيَةٌ .
Dignity (hereditary...)

3424 - Dilapidation des armes
Wasting arms تَبْذِيرُ الأَسْلِحَةِ .

3425 - Dilatorie (réponse...) جَوَابٌ تَسْوِيفِي .
Dilatory (responss...)

3426 - Dilettante (faire des sciences en...)
يَدْرُسُ الْعُلُومَ كَهَاوٍ .
Toy (to... with science)

4327 - Dilettantisme (amateurisme)
هِوَايَة : وُلُوعٌ أَوْ تَوَلُّعٌ بِالْفُنُونِ .
Dilettantism (amateurism)

3428 - Diligent (employé...) مُسْتَخْدَمٌ نَشِيطٌ .
Industrious or diligent employee

3429 - Diminuer l'autorité de qn خَفَّضَ سُلْطَتَهُ .
Lessen, Detract (to) from s.o. authority

3430 - Diplomatie (entrer dans la...)
دَخَلَ فِي السِّلْكِ الدِّبْلُومَاسِي
Diplomatic (to enter the... service)

3431 - Diplôme (détenteur d'un ..)
حَائِزُ أَوْ حَامِلُ شَهَادَةٍ .
Holder of diploma

3432 - Diplômé de... (sorti de...)
Graduate of... خِرِّيجٌ .

3433 - Diplômé de faculté
Alumnus خِرِّيجُ كُلِّيَّةٍ .

3434 - Diplômée (institutrice..)
Certificated teacher مُعَلِّمَةٌ حَامِلَةٌ شَهَادَةٍ.

3435 - Directeur مُدِيرٌ .
Director, Manager

3436 - Directeur des archives
مُدِيرُ السِّجِلَّاتِ أَوِ الْمَحْفُوظَاتِ .
Records (director of...)

3437 - Directeur des contrats
Director of contracts مُدِيرُ الْعُقُودِ وَالْمَبِيعَاتِ

3438 - Directeur d'une école مُدِيرُ مَدْرَسَةٍ .
Read-master of a school

3439 - Directeur général مُدِيرٌ عَامٌّ .
Director (general...)

3440 - Directeur général (d'un ministère)
مُدِيرٌ عَامٌّ (فِي وِزَارَةٍ) .
Under-secretary (permanent..)

34 1 - Directeur général des services de transport
مُدِيرُ مَصَالِحِ النَّقْلِ الْعَامِّ .
Transportation services (director general of. .)

3442 - Directeur de la section historique
مُدِيرُ فَرْعِ التَّارِيخِ .
Director of historical section

3443 - Directeur d'un service مُدِيرُ مَصْلَحَةٍ .
Head (administrative... of a service)

3444 - Directeur du service d'emploi
مُدِيرُ مَصْلَحَةِ الإِسْتِخْدَامِ (أَيْ اسْتِئْجَارِ العُمَّالِ).
Director of hirings service

3445 - Directeur du service des fournitures et de Transport
مُدِيرُ التَّمْوِينِ وَالنَّقْلِ .
Supplies and trasport (director of...)

3446 - Directeur (du service d'hygiène)
Director of hygiene مُدِيرُ مَصْلَحَةِ الصِّحَّةِ.

3447 - Directeur du service des imprimés et fournitures de bureau
مُدِيرُ مَصْلَحَةِ الْمَطْبُوعَاتِ وَالأَدَوَاتِ الْكِتَابِيَّةِ (أَوِ القِرْطَاسِيَاتِ) .
Priniting and stationery services (director of...)

3448 - Directeur du service de mécanisation
مُدِيرُ مَصْلَحَةِ الآلِيَاتِ .
Mecanization (director of...)

3449 - Directeur (du service) des renseignements
مُـدِيرُ (أَوْ مُـرَاقِبُ) الإِسْتِعْلاَمَات أَوِ المُخَابَرَات .
Controller of intelligence

3450 - Directeur du service du travail
مُدِيرُ مَصْلَحَةِ العَمَلِ .
Labour service (director of...)

3451 - Directeur du studio
Floor manager . مُدِيرُ الأَسْتُودْيُو

3452 - Directeur de travaux . مُدِيرُ الأَشْغَال
Works (director of. .)

3453 - Direction (ou orientation)
Direction . إِدَارَة أَوْ تَوْجِيه

3454 - Direction de bureau . إِدَارَة مَكْتَبِيَة
Management (office. . .)

3455 - Direction démocratique . قِيَادَة دِيمُوقْرَاطِية
Leadership (democratic...)

3456 - Direction d'un journal . إِدَارَة جَرِيدَة
Editorship of news paper

3457 - Direction d'un parti . زَعَامَةُ حِزْب
Leadership of a party

3458 - Direction (prendre la... d'une affaire)
تَسَلُّمَ مَسْؤُولِيَةَ عَمَل .
Lead (to take the .. of a affair)

3459 - Direction scientifique . إِدَارَة عِلْمِيَة
Management (scientific. . .)

3460 - Directives (règles de conduite)
Directives (rules of conduct) . تَوْجِيهَات

3461 - Directorat . مُدِيرِيَة
Directorate

3462 - Directorat du budget . مُدِيرِيَة المِيزَانِية
Directorate (budget...)

3463 - Directorat de la comptabilité
Directorate (accounts..) . مُدِيرِيَة الحِسَابَات

3464 - Directorat général . مُدِيرِيَةٌ عَامَّة
Directorate general

3465 - Directrice (idée... d'un ouvrage)
فِكْرَةٌ رَئِيسِيَّةٌ فِي كِتَاب
Leading idea of a work

3466 - Directs (impôts...) . ضَرَائِب مُبَاشِرَة
Direct taxes

3467 - Dirigeantes (classes...)
Ruling classes . طَبَقَاتٌ حَاكِمَةٌ

3468 - Dirigeants (les...) . القَادَةُ : الحُكَّامُ
Rulers (the...), The leaders

3469 - Dirigeants (les hommes d'Etat... de l'Europe)
رِجَالُ الدَّوْلَة قَادَةُ أُورُبَا .
The leading statesmen of Europe

3470 - Dirigée (émission aux ondes...)
إِذَاعَةٌ مُوَجَّهَةُ المَوْجَاتِ .
Beam transmission

3471 - Dirigée (monnaie...) . عُمْلَةٌ مُوَجَّهَة
Managed, Controlled, Currency

3472 - Discipline militaire . إِنْضِبَاطٌ عَسْكَرِي
Discipline (military...)

3473 - Discipline (ployer qn à une... sévère)
أَخْضَعَهُ لِنِظَامٍ قَاسٍ .
Discipline (to bend s.o. to a strict...)

3474 - Discontinuité de la possession
إِنْقِطَاعُ الحِيَازَة .
Discontinuity of the possession

3475 - Discordance des idées . تَنَافُرٌ فِكْرِي
Dissouance (cognitive...)

3476 - Discorde (pomme de...)
سَبَبُ الشِّقَاقِ ، مَوْضُوعُ الخلاف .
Discord (apple of...) (bone of contention)

3477 - Discorde (semer la...) . بَذَرَ الشِّقَاق
Trouble (to make...)

3478 - Discours (d'ouverture) . خُطْبَةُ افْتِتَاح
Address (opening...)

3479 - Discours du trône . خُطْبَةُ العَرْش
Speech (the... from the throne)

3480 - Discrédit (tomber en...) . زَالَتْ حُظُوتُهُ
Discredit (to fall into...)

3481 - Discrétionnaire (pouvoir...)
Discretionary power . سُلْطَة تَقْدِيرِيَة

3482 - Discrimination تمييز .
Discrimination

3483 - Discursives (multiplicité des tendances... (chez l'homme)
تعدد الميول أو النزعات الفكرية (عند الإنسان).
Cognitive multiplexity

3484 - Discussion en groupe . مناقشة جماعية
Discussion (group...)

3485 - Discuter un débiteur . جرد مديناً
Discuss a debtor (to sell up a debtor)

3486 - Discuter un droit. جادل أو نازع في حق
Call (to) a right into question
(to controvert a right)

3487 - Discuter le prix . ناقش الثمن
Argue (to) about the price

3488 - Disgrâce (tomber en...) . فقد الحظوة
Favour (to fall out of...)

3489 - Dispatching . تشهيل (اشتنجاز)
Dispatching

3490 - Dispense d'âge . إعفاء التجاوز في السن
Wairring of age limit

3491 - Dispense du service militaire
إعفاء من الخدمة العسكرية .
Exemption from military service

3492 - Disponible (capital...)
Spare capital . رأسمال حاضر

3493 - Disponibles (places... dans un autobus)
مقاعد شاغرة (في حافلة) .
Vacant or inoccupied seats (in bus)

3494 - Disposer en échelons . رتب على أنساق
Dispose (to) in echelon

3495 - Dispositions administratives
تدابير إدارية ، ترتيبات إدارية .
Arrangements (administrative...)

3496 - Dispositions d'une loi . نصوص قانون
Dispositions of a law

3497 - Disqualification ou déchéance) d'un directeur
سقوط (حظوة) مدير .
Disqualification of a director

3498 - Disque de phonographe . أسطوانة الحاكي
Gramophone record

3499 - Dissensions familiales
Fends (family...) . إختلافات عائلية

3500 - Disséquer un compte
فحص مفردات حساب .
Dissect (to) a account

3501 - Disséquer un ouvrage littéraire
نقد كتاباً أو إنتاجاً أدبياً .
Dissect (to) a literary work

3502 - Dissidence . إنشقاق : إنفصال
Dissidence

3503 - Dissidence (tribu en...) قبيلة منشقة
Dissident or disaffected tribe

3504 - Dissimulé . رجل كتوم
Doubledealing man

3505 - Dissipatrice (administration...)
إدارة متلاف أو مبذرة .
Wasteful administration

3506 - Dissiper les supçons . بدد الشكوك
Dispel (to) suspicions (to allay suspicion)

3507 - Dissolution d'une société . إنحلال شركة
Dissolution of partnership (winding up of company)

3508 - Dissoudre le parlement
حل المجلس النيابي .
Dissolve (to) parliament

3509 - Distillerie . مقطرة : صناعة التقطير
Distillery

3510 - Distinctif (signe... de la civilisation)
شارة مميزة للحضارة .
True test of civilisation

3511 - Distinction de nationalité (san:..)
على اختلاف الجنسيات .
Distinction (without... of nationality)

3512 - Distinctions académiques. إمتيازات مجمعية
Honours (academic...)

3513 - Distinguées (manières...)
Gentility . تصرفات سامية

3514 - Distraire qn d'un travail
صَرَفَهُ أَوْ شَغَلَهُ عَنْ عَمَلِهِ .
Take (t o)s.o. off his work

3515 - Distributeurs (marques des...)
سِمَات أَو عَلَامَاتٌ تِجَارِيَّةٌ لِلْمُوَزِّعِين .
Distributors brands

3516 - Distribution تَوْزِيع .
Distribution

3517 - Distribution (analyse du coût de...)
تَحْلِيلُ تَكْلِفَةِ التَّوْزِيع .
Distribution cost analysis

3518 - Distribution (coût de...)
Distribution cost تَكْلِفَةُ التَّوْزِيع .

3519 - Distribution d'eau de la ville
Water supply (or service) تَوْزِيع مِيَاه الْمَدِينَة

3520 - Distribution extensive تَوْزِيعٌ مُوَسَّعٌ .
Distribution (extensive...)

3521 - Distribution d'information. تَوْزِيعُ مَعْلُومَات
Distribution of information

3522 - Distribution des produits (centres de...)
مَرَاكِز خَدَمَات التَّوْزِيع .
Distribution cost centers

3523 - Distribution des ressources. تَوْزِيع الْمَوَارِد
Allotment of ressources

3524 - Distribution sélective تَوْزِيع انْتِقَائِي .
Distribution (selective...)

3525 - Distribution de vêtements
clothing issue تَوْزِيع الْأَلْبِسَة .

3526 - District frontalier مِنطقَة مُتَاخِمَة .
Frontier dictrict

3527 - District militaire مَنْطِقَة عَسْكَرِيَّة .
District (military...)

3528 - Divergence d'opinions . تَضَارُبُ الْآرَاء
Diverication of opinions

3529 - Divers (faits...) مُنَوَّعَاتٌ : مُتَفَرِّقَاتٌ .
News items

3530 - Diversification des produits
Differentiation of product . تَشْكِيلُ السِّلَع

3531 - Diversion
تَضْلِيل ، إِلْهَاء ، صَرْفٌ ، شَغْلٌ .
Diversion

3532 - Diversité des fournisseurs
شِرَاء مِن مَصَادِر مُتَعَدِّدَة .
Diversification of purchase sources

3533 - Divertissement de fonds . إِخْتِلَاسُ أَمْوَالٍ
Misappropriation of funds

3534 - Dividendes d'actions . أَرْبَاحُ الْأَسْهُم
Dividends on shares

3535 - Dividendes fictifs . أَرْبَاحٌ صُورِيَّة
Dividends (sham...)

3536 - Diviser une ville en arrondissements
قَسَّمَ مَدِينَةً إِلَى دَوَائِرَ .
Divide up (to) a town into wards

3537 - Division, Répartition
Dividing
تَقْسِيم .

3538 - Division administrative . قِسْمٌ إِدَارِي
Subdivision (administrative...)

3539 - Division du travail . تَقْسِيمُ الْعَمَل
Division of labour

3540 - Divisionnaire (inspecteur...)
Form-inspector . مفتش مُقَاطَعَة

3541 - Divisionnaire (monnaie...)
Small coinage . كُسُورُ النَّقْد

3542 - Divorcée . مُطَلَّقَة (امْرَأَة)
Divorcée

3543 - Docker (travailleur aux docks)
Docker . عَامِلٌ (فِي رَصِيف سُفُن)

3544 - Docteur ès lettres . دُكْتُورٌ فِي الْآدَاب
Doctor of leterature

3545 - Doctorat . دُكْتُورَاة
Doctorate (degree of doctor)

3546 - Document . وَثِيقَة
Document

3547 - Document enregistré . وَثِيقَة مُسَجَّلَة
Document (registered...)

3548 - Document historique وَثيقَة تَاريخيَّة .
Documents (records)

3549 - Documents nécessaires pour obtenir la pension (de retraite)
مُسْتَنَدات لازِمَة لِلحُصُول عَلَى المَعَاش أو التَقَاعُد .
Documents necessary to obtain the pension

3550 - Documentaire (film...) شَرِيطٌ وَثَائِقي .
Instructionat film.

3551 - Documentation
تَوْثِيقُ المُسْتَنَدات (تزْوِيدٌ بِالمُسْتَنَدات) .
Documentation

3552 - Documenter (se... pour un ouvrage)
تَوَثُّقٌ بِالمُسْتَنَدات لِوَضْع كِتَاب .
Accumulate (to) material for a book

3553 - Dogmatique (la...) أُصُولُ العَقِيدَة .
Dogmatic theology (dogmatics)

3554 - Doigtier خِتَاعُ الأُصْبُع .
Finger-stall

3555 - Doléances شَكْوَى : تَظَلُّمٌ .
Complaints (whining)

3556 - Domaine forestier
الغَابَاتُ الوَطَنِيَّة (الأمْلاك الغابية) .
Forests (national...)

3557 - Domaine (dans le... matériel de l'existence)
فِي المَجَالِ المَادِي لِلحَياة .
Field (in the material... of fife)

3558 - Domaine (ouvrage tombé dans le... public)
شَاعَتْ حُقُوق كِتَابٍ (صَارَ مِلْكَ الجَمِيع) .
Copyright (work out of...)

3559 - Domaine public أَمْلاكٌ عُمُومِيَّة .
Property (public...)

3560 - Domaines de l'Etat أَمْلاكُ الدَّوْلَة .
Properties of the State

3561 - Domaniales (forêts...)
State forests غَابَاتُ الدَّوْلَة .

3562 - Domestique (économie...)
إِقْتِصَادٌ مَنْزِلِي .
Domestic (economy...) (housekeeping)

3563 - Domestique en livrée
Livery servant خَادِمَة فِي خِلْعَة العَمَل .

3564 - Domicile conjugal (le...)
Home (the...) مَنْزِل الزَّوْجِيَّة .

3565 - Domicile élu
مَحَلٌّ مُخْتَارٌ (للإدَارِيَات والقَضَائِيَات) .
Address for service

3566 - Domicile fiscal
مَوْطِنُ التَّجْبِيَة (التَّكْلِيفُ الجِبَائِي) .
Domicile (fiscal..)

3567 - Domicile (institutrice à...)
Visiting governess مُعَلِّمَةٌ فِي المَنْزِل .

3568 - Domiciliaire (perquisition...)
Domiciliaire visit تَفْتِيشُ مَسْكَنٍ .

3569 - Domiciliataire مُعَيِّنٌ مَحَلَّ الدَّفْعِ : مُتَوَطِّن
Paying agent of bill of exchange

3570 - Domiciliation تَعْيِينُ مَحَلِّ الوَفَاء .
Domiciliation (of bill of exchange)

3571 - Domination d'un pays
هَيْمَنَة (أَو سَيْطَرَة) عَلَى بِلادٍ .
Dominion over a country

3572 - Dommages-intérêts
Damages عُطْلٌ وَضَرَر .

3573 - Dompteur (d'animaux) رَوَّاضٌ : رَائِضٌ .
Tamer of wild beasts

3574 - Donation (acte de... entre vifs)
Deed of gift عَقْدُ هِبَةٍ بَيْنَ الأَحْيَاء .

3575 - Donation entre vifs هِبَةٌ بَيْنَ الأَحْيَاء .
Donation inter vivos

3576 - Données de base مُعْطَيَات أَسَاسِيَّة .
Data (basic...)

3577 - Données estimatives مُعْطَيَات تَقْدِيرِيَّة .
Data (estimated...)

3578 - Données particulières
Data particulars مُعْطَيَات خَاصَّة .

3579 - Données premières
Data (primary...) بَيَانَات أَوَّلِيَّة .

3580 - Données (préparation des...) تَجْهِيزُ الْبَيَانَات .
Data processing

3581 - Données du problème مُعْطَيَات الْمُشْكِل.
Data of problem (or given information)

3582 - Dortoir مَهْجَع .
Dormitory

3583 - Dossier d'une affaire
File to a business مِلَفُّ قَضِيَة .

3584 - Dossier de continuité
File (follow-up...) مِلَفُّ الْمُتَابَعَة .

3585 - Dossier à l'étude إِضْبَارَةٌ قَيْدَ الدِّرَاسَة .
Hold file

3586 - Dossier-guide, Indicateur
Guide folder مِلَفُّ الإِرْشَادِ .

3587 - Dossier en instance
Suspense file إِضْبَارَةٌ قَيْدَ الإِنْتِظَار .

3588 - Dossier de malade
Bed-rest إِضْبَارَة مَرِيض .

3589 - Dossier médical إِضْبَارَةٌ طِبِّيَة .
Record (medical...)

3590 - Dossier de papiers
Briefcase مِلَفٌّ أَوْ إِضْبَارَة أَوْرَاق .

3591 - Dossier de sujets divers . مِلَفُّ مُتَنَوِّعَات
File (fugitive-facts...)

3592 - Dot بَائِنَة : مُهْر .
Dower

3593 - Dotation (méthode de...)
طَرِيقَة الوَقْفِية البحث .
Endowment policy method

3594 - Dotation d'un personnel qualifié
Staffing تَكْوِينُ الْكِفَايَات (التكفية).

3595 - Douaire
الْمَهْرُ الْعَقَارِي : عَقَار يَهِبُه الزَّوْج زَوْجَته مدى الْحَيَاة كَمَهْر لَهَا .
Jointure

3596 - Douairière وَارِثَة الصَّدَاق .
Dowager

3597 - Douairière
الْمَعْقُورَة : صَاحِبَةُ الْمَهْرِ الْعَقَارِي .
Jointress

3598 - Douanière (union...)
Customs union اتِّحَادٌ جُمْرُكِي .

3599 - Douanières (barrières...)
Tariff-walls حَوَاجِز جُمْرُكِية .

3600 - Double emdploi عَمَلٌ مُكَرَّر .
Wrong entry

3601 - Double (en...) عَلَى نُسْخَتَيْن .
Duplicate (in...)

3602 - Double (mot qui fait... emploi avec un autre)
Redundant word كَلِمَة نَافِلَة .

3603 - Doubler une classe
Repeat (to) a class أَعَادَ صَفّاً سَنَة ثَانِية.

3604 - Doubler (faire un duplicata)
Duplicate (to) يَسْتَخْرِجُ نُسْخَةً .

3605 - Doublure
بَدِيلُ الْمُمَثِّل : الْبَدِيـلُ الجَاهِز .
Under-study

3606 - Douceur de caractère دَمَاثَةُ خُلُق .
Tenderness of character

3607 - Doute (hors de...) لاَ يَتَطَرَّق إِلَيْه الشَّكّ .
Beyond doubt

3608 - Doute (sans aucun...) مِنْ دُونِ شَكٍّ .
Doubt (without...) Undoubtedly

3609 - Doyen d'âge الأَكْبَرُ سِنّاً .
Senior

3610 - Doyen des juges
قَيْدُومُ الْقُضَاة : أَقْدَمُهُم خِدْمَةً .
Senior judge

3611 - Dramaturge كَاتِبٌ مَسْرَحِي .
Dramaturgist

3612 - Dresser un monument أَقَامَ نَصْباً .
Raise (to) a monument

3613 - Dresser un tableau
Lay (to) a table أَقَامَ جَدْوَلاً .

3614 - Dresseur (de chiens)
مُكَلِّبٌ ، سَائِسُ الْكِلَابِ ، مُعَلِّمُ الْكِلَابِ
Traineur of dogs

3615 - Dresseur de singes
قَرَّاد : سَائِسُ قُرُودٍ .
Monkey-trainer

3616 - Droguiste
عَقَاقِيرِي أَوْ صَيْقَبَانِي .
Hardware storkeeper

3617 - Droit d'aînesse
حَق البُكُورِية .
Birthright

3618 - Droit d'auteur
حَق المُؤَلِّف .
Copyright

3619 - Droit écrit
قَانُونٌ مُدَوَّن .
Law (statute...)

3620 - Droit electoral
حَق الإِنْتِخَاب .
Franchise (electoral...)

3621 - Droit d'entrée
رَسْمُ دُخُولٍ .
Duty (import...)

3622 - Droit et avoir
مَا عَلَيْهِ وَمَا لَهُ .
Debit and credit (debtor and creditor)

3623 - Droit des gens (le...)
القَانُونُ الدُّوَلِي العَام.
Law of nations (the...)

3624 - Droit de grâce
حَقّ العَفْو (أَو الصَّفح) .
Power of pardon

3625 - Droit (livre de. .)
كِتَابُ قَانُون .
Law-book

3626 - Droit de saisie
حَقّ الحَجْز .
Right of attachment

3627 - Droit de vérification de nationalité
حَقّ تَحْقِيق الجِنْسِية .
Right of verifying nationality

3628 - Droit de visite
حَقّ التَّتَبُّع .
Right of search

3629 - Droit de visite et d'inspection
حَقّ الزِّيَارَة وَالتَّفْتِيش .
Right of visit and search

3630 - Droit de vote
حَقّ الإِقْتِرَاع .
Right to vote

3631 - Droits de l'accusé
حُقُوق المُتَّهم .
Rights of accused

3632 - Droits acquis
حُقُوق مُكْتَسَبَة .
Interests (vested...)

3633 - Droits d'adaptation cinématographique
حُقُوق الإِقْتِبَاس السِّينِمَائِي.
Film rights

3634 - Droits de cité
حُقُوقُ المُوَاطَنَة .
Freedom of the city

3635 - Droits civils
حُقُوق مَدَنِيَة .
Rights (civil...)

3636 - Droits conjugaux
حُقُوقُ الزَّوْجِيَة .
Rights (conjugal...)

3637 - Droits de douane
ضَرَائِبٌ وَرُسُومٌ جُمْرِكِية (مُكُوس) .
Duties (custom...)

3638 - Droits matrimoniaux
حُقُوقُ الزَّوْجِيَة .
Rights (matrimonial...)

3639 - Droits de passage
حُقُوقُ المُرُور .
Right of way

3640 - Droits de production (d'une pièce)
حُقُوقُ الإِنْتَاجِ المَسْرَحِي .
Stage-rights

3641 - Droits de représentation
حُقُوقُ أَوْ رُسُوم التَّمْثِيل .
Dramatics fees

3642 - Droits de timbre
رُسُومُ الطَّوَابِع .
Stamp duty

3643 - Droits («tous. . réservés»)
كُلّ الحُقُوق مَحْفُوظَة .
«All rights reserved»

3644 - Droite d'un parti
جَنَاحٌ أَيْمَن فِي حِزْب .
Conservatives (the... of a parti)

3645 - Duopole
إِحْتِكَارٌ ثُنَائِي .
Duopoly

3646 - Duperie
مُخَاتَلَة .
Dupery, Trickery

3647 - Duplicata
شَاهِدَة : نُسْخَة ثَانِية .
Duplicate (copy)

3648 - Duplicata de reç. (reçu en duplicata)
Duplicate receipt. نُسْخَة أَوْ صُورَة تَوَصُّل

3649 - Duplicateur . آلَةُ النَّسْخ : نَاسِخَة
Duplicating machine, Duplicator

3650 - Duplicateur de circulaires . نَاسِخَة المَنَاشِير
Duplicator of circulars

3651 - Duplicateur plat . نَاسِخَة مُسْتَوِيَة
Duplicator (flat-head...)

3652 - Durée d'un bail . أَمَدُ عَقْد إِيجَار
Duration (term) of a lease

3653 - Durée de la grossesse . مُدَّةُ الحَمْلِ
Duration of pregnancy

3654 - Durée de service . مُدَّةُ الخِدْمَة
Length of service

3655 - Durée du travail effectif مُدَّةُ الخِدْمَة الفِعْلِيَّة
Term of active duty

3656 - Dureté de caractère . خُشُونَة الطَّبْع
Asperity of disposition

3657 - Dureté d'oreille . وَقْر : ثِقَل السَّمْع
Hardness of hearing

3658 - Dynamique du groupe . حَرَكِيَة الجَمَاعَة
Dinamics (group...)

3659 - Dynastie . أُسْرَةٌ مَالِكَةٌ
Dynasty

E

3660 - Eau minérale . مَاءٌ مَعْدَنِي
Water (mineral...)

3661 - Eau potable
مَاءٌ يُشْرَب أَوْ صَالِح لِلشُّرب .
Drinking water (potable water)

3662 - Eau (ville d'. .) . مَدِينَة مِيَاه مَعْدِنِيَة
Watering-place (spa)

3663 - Eau thermale
مِيَاه اسْتِحْمَامِيَة مَعْدِنِية : حمَّة .
Springs (thermal...)

3664 - Ebauchage d'un projet . تَخْطِيطُ مَشْرُوع
Outlining of a project

3665 - Ebauche . مُسَوَّدَة
Outline, Skeleton (preliminary shape)

3666 - Ebéniste . فَيْنَن
Cabinet-maker

3667 - Ebénisterie . فَيْنَنَة : نِجَارَةٌ دَقِيقَة
Cabinet-making

3668 - Ecarter une réclamation, une candidature
رَفْض مُطَالَبَةً أَوْ تَرْشِيحاً .
Turn (to) down a claim, a candidature

3669 - Echange . تَبَادُل
Exchange

3670 - Echange (libre...) . حُرِّيَةُ التِّجَارَة
Trade (free...)

3671 - Echange de prisonniers . تَبَادُلُ الأَسْرَى
Exchange of prisoners

3672 - Echange (valeur d'...)
Exchange value. بَدِيلُ القِيمَة : القِيمَة البَدِيلَة

3673 - Echangiste . نَصِيرُ حُرِّيَة التِّجَارة
Free-trader

3674 - Echantillon . عَيِّنَة
Sample

3675 - Echantillon aléatoire
عَيِّنَة عَشْوَائِيَة (جُزَافِية) .
Sample (random...)

3676 - Echantillon gratuit
Sample (free ..) . عَيِّنَة مَجَّانِية

3677 - Echantillon de groupe aléatoire
عَيِّنَة طَبَقِيَة عَشْوَائِيَة (جزَافية) .
Sample (stratified random...)

3678 - Echantillon représentatif réduit
عَيِّنَة نَمُوذَجِيَة مُصَغَّرَة .
Sub-sample (bulk...)

3679 - Echantillons (livre d'...)
Pattern book . كِتَابُ عَيِّنَات

3680 - Echantillonnage par groupes
Sampling (cluster...) . عَيِّنَة تَجَمُّعِية

3681 - Echantillonnage improbable
عَيِّنَة غَيْر احْتِمَالِية .
Sampling (Non probability...)

3682 - Echantillonnage systématique
Sampling (systematic...) . عَيِّنَة مُنْتَظِمَة

3683 - Echantillonnage zonal
Sampling (area ..) . عَيِّنَة مِسَاحِيَة

3684 - Echéance (à courte...)
Short-dated . عَاجِلٌ

3685 - Echénace (à longue...)
Long-dated . آجِلٌ

3686 - Echéance (payable à l'...)
يُدْفَع عِنْدَ حُلُولِ الأَجَل .
Maturity (payable at...)

3687 - Echéance du terme . حُلُولُ الأَجَل
Falling due, Term

3688 - Echéancier (carnet d'échéances)
Bill-book . سِجِلّ الإِسْتِحْقَاقَات

3689 - Echelle d'évaluation graphique
سُلَّمٌ بَيَانِي لِلتَّرْتِيب .
Scale (graphic rating...)

3690 - Echelle (sur une grande...)
Scale (on a large...) عَلَى نِطَاقٍ وَاسِع.

3691 - Echelle hiérarchique
Scale process . تَدَرُّج السُّلْطَة

3692 - Echelle à incendie (échelle de sauvetage)
سُلَّمُ الحَرِيق : سُلَّمُ النَّجَاة .
Escape (fire...)

3693 - Echelle des indemnités
سُلَّم أَوْ تَعْرِيفَة التَّعْوِيضَات .
Scale of allowances

3694 - Echelle mobile des salaires
مِقْيَاس الأُجُور المُتَقَلِّبُ .
Sliding-scale of prices

3695 - Echelle des prix . سُلَّمُ الأَسْعَار
Scale of prices

3696 - Echelle ou taux des salaires
Wage scale . مُعَدَّلُ الرَّوَاتِب

3697 - Echelle sociale . مَرَاتِبُ المُجْتَمع
Scale (the social...), The social ladder

3698 - Echelle de travail . سُلَّمُ العَمَل
Working scale

3699 - Echelons de l'administration
تَرَاتِيبُ إِدَارِيَةٌ : دَرَجَات إِدَارِية .
Grades of the civil service

3700 - Echelons (monter par...) تَرَقِّي دَرَجَة دَرَجَة
Stages (to rise in successive...)

3701 - Echelonnement de fournitures
Echelonment of supplies. تَدْرِيجُ التَّمْوِينَات

3702 - Echelonnement (méthode d'...)
Grading method . طَرِيقَة التَّدْرِيج

3703 - Echelonnement des paiements
Spreading out of payments . تَقْسِيطُ الدَّفْع

3704 - Echiquier (billets de l'...)
Exchequer bills . سَنَدَاتٌ عَلَى المَالِيَة

3705 - Echo (se faire l'... des opinions de qn)
رَدَّدَ آرَاءَه (رَدَّدَ صَدَى آرَاء شَخْص آخر) .
Echo (to) s.o's opinions

3706 - Echos d'un journal
News items . أَنْبَاء جَرِيدَة

3707 - Echotière
مُفَقِّرَة : كَاتِبَة مَقَالات صَغِيرَة فِي جَرِيدَة .
Paragrapher

3708 - Echouer à un examen رَسَبَ فِي امْتِحَان.
Fail (to) at an examination

3709 - Echouer (faire... un projet)
Wreck (to) a plan . أَحْبَطَ مَشْرُوعاً

3710 - Eclair de génie . وَمْضَةُ نُبُوغ
Flash of genius

3711 - Eclaircir un mystère . جَلاَ لُغزاً
Clear up (to) a mystery

3712 - Eclat (action d' ...)
Brilliant deed . مَأْثُرَة : مَفْخَرَة

3713 - Eclectisme (l'...) . الإِنْتِقَائِيَة
Eclectism (the...)

3714 - Eclore (génie près d'...)
Budding genius . عَبْقَرِيَةٌ وَشِيكَةُ التَّفَتُّح

3715 - Ecluse
هُوَيسُ القَنَاة (لِرَفْعِ السُّفُن أَوْ خَفْضِها مِن مُسْتَوى لِآخَر) .
Canal lock

3716 - Eclusière (porte...)
بَابُ الهُوَيس
Flood-gate

3717 - Ecole d'aviation
مَدْرَسَةُ الطَّيَرَان .
Aviation school

3718 - Ecole d'équitation
مَدْرَسَة الفُرُوسِيَة .
School (riding-...)

3719 - Ecole d'escrime
مَدْرَسَة المُسَابَقَة .
School (fencing ..)

3720 - Ecole forestière
مَدْرَسَة الحِرَاج .
School of foresters

3721 - Ecole ou pensionnat de jeunes filles
مَدْرَسَة أَوْ دَاخِلِيَةُ الفتيات .
Girl's school

3722 - Ecole (maître d'...)
مُعَلِّم مَدْرَسَة .
Schoolmaster

3723 - Ecole maternelle
مَدْرَسَةُ أُمُومَة .
School (infant ..)

3724 - Ecole des métiers
مَدْرَسَةٌ مِهْنِيَةٌ .
Trade school

3725 - Ecole-orphelinat
مَدْرَسَةٌ مُيَتَّمٌ .
School (charty-....)

3726 - Ecole qui parachève l'éducation des jeunes filles
مَدْرَسَة التَّكْوِين الإِجْتِمَاعِي (لِلْبَنَات) .
Finishing-school

3727 - Ecole polytechnique
مَدْرَسَة الرِّيَازَة (أَوِ العُلُوم التِّقْنِية) .
Academy (the military... of engineering..)

3728 - Ecole primaire
مَدْرَسَةٌ إِبْتِدَائِيةٌ .
School (elementary...)

3729 - Ecologiques (facteurs...)
عَوَامِلُ بِيئِيةٌ .
Ecological factors

3730 - Economat
أَمَانَةُ صُنْدُوق (فِي مَدْرَسَة)
Bursarship of college

3731 - Econome (d'un collège)
مُقْتَصِد (فِي مَدْرَسَة) .
Bursar (of college)

3732 - Economie dirigée
إِقْتِصَادٌ مُوَحَّدٌ .
Economy (controlled...)

3733 - Economie domestique
تَدْبِيرٌ مَنْزِلِي : اقْتِصَاد مَنْزِلِي .
Domestic economy

3734 - Economie de l'Europe (l'...)
النِّظَامُ الإِقْتِصَادِي الأُورُبِي .
Economic system of Europe (the...)

3735 - Economie intérieure
إِقْتِصَادٌ دَاخِلِي .
Interior economy

3736 - Economie libre
إِقْتِصَادٌ حُر .
Economy (free...)

3737 - Economie de main-d'œuvre
إِقْتِصَادُ اليَد العَامِلَة .
Saving in labour

3738 - Economie politique
إِقْتِصَادٌ سِيَاسِي .
Economy (political...)

3739 - Economie rurale
إِقْتِصَادٌ زِرَاعِي .
Husbandry

3740 - Economies du budget
وُفُورَاتُ المِيزَانِية.
Savings of budget

3741 - Economique (cycle...)
دَوْرَة إِقْتِصَادِية .
Cycle (economical...) or business...)

3742 - Economique (la science...)
العُلُوم الإِقْتِصَادِيةُ .
economics

3743 - Economiques (questions...)
إِقْتِصَادِيَات : قَضَايَا إِقْتِصَادِية .
Economical affairs

3744 - Economiste
إِقْتِصَادِي (عَالِم بِالإِقْتِصَاد) .
Economist (political...)

3745 - Ecouler de faux billets
رَوَّجَ عُمْلَةً زَائِفَة .
Put (to) forged notes into circulation

3746 - Ecouteur
سَمَّاعَة التِّلِفُون .
Receiver

3747 - Ecran coloré
شَاشَةٌ مُلَوَّنَةٌ أَوْ سِتَارٌ مُلَونٌ .
Screen (color ..)

3748 - Ecran muet شاشة صمّاء .
Silent films

3749 - Ecrivain public كاتب عمومي .
Scribe (public...)

3750 - Edifice social نظام المجتمع .
Structure of society

3751 - Edifices publics بناءات عمومية .
Buildings (publics...)

3752 - Editer un journal نشر صحيفة .
Run (to) a magazine

3753 - Editer un ouvrage نشر كتاباً .
Publish (to) a book

3754 - Editeur ناشر .
Editor

3755 - Edition (maison d'...)
Publishing house دار للنشر .

3756 - Edition ne varietur ou édition définitive
Edition (definitive...) طبعة نهائية .

3757 - Edition populaire طبعة شعبية .
Reprint (cheap...)

3758 - Edition simultanée إذاعة متزامنة .
Broad cast (simultaneous...)

3759 - Edition à tirage restreint
نشر محدود السحب .
Edition (limited...)

3760 - Editorial إفتتاحية : مقال افتتاحي .
Editorial

3761 - Editorialiste كاتب إفتتاحيات .
Editorial-writer

3762 - Educatif (cinéma...) سينما تربوية .
Educational (the... side of the cinema)

3763 - Education de la femme تربية المرأة .
Education (female...)

3764 - Education physique تربية بدنية .
Training (physical...)

3765 - Education professionnelle
Training (vocational...) تربية مهنية .

3766 - Educatives (méthodes...)
Educative methods طرق تعليمية .

3767 - Effectif de l'armée عدد القوات المسلحة.
Strength (total... of army)

3768 - Effectifs (crise d'...) أزمة ملاك .
Man-power (shortage of...)

3769 - Efféminé مخنث .
Girly-girly

3770 - Effet (à cet...) لهذا : لهاته الغاية .
Purpose (for this...) to this end

3771 - Effet (faire ou avoir son...)
Effect (to take...) أثر

3772 - Effet moral تأثير معنوي
Moral effect

3773 - Effet ou influence du prestige
تأثير بالهالة أو أثر الهالة
Effect (halo...)

3774 - Effet de surprise عامل المباغته أو المفاجاة
Power of surprise

3775 - Effets mobiliers منقولات .
Goods and chattels

3776 - Effets du personnnel
Effects of personel أمتعة الأفراد

3777 - Effets au porteur سندات لحامله
Stock (bearer...)

3778 - Effets publics سندات الدولة
Stock (government...)

3779 - Efficacité فاعلية .
Effectiveness

3780 - Efficacité d'une fonction كفاية وظيفية
Efficiency (functional...)

3781 - Efficacité d'un travail
Efficiency of a labour فعالية عمل

3782 - Efficience كفاية
Efficiency

3783 - Efficience du travail (variation de l'...)
إنحراف كفاية العمل .
Efficiency (labor...variance)

3784 - Efficiente (cause...)
Efficient cause — عِلَّةٌ فَاعِلَةٌ .

3785 - Effigie — نَقِيشٌ .
Effigy

3786 - Effort soutenu — مَجْهُودٌ مَوْصُولٌ .
Effort (sustained...)

3787 - Effraction (vol de nuit avec...)
Burglary — سَرِقَةٌ لَيْلِيَةٌ بِطَرِيقِ الْكَسْرِ .

3788 - Egal (traiter qn d'... à égal)
عَامَلَهُ نِدّاً لِلنِّدِ .
Equal (to treat s.o. as an...)

3789 - Egale (température...) — حَرَارَةٌ ثَابِتَةٌ .
Equable temperature

3790 - Egalité de caractère — إِعْتِدَالُ الطَّبْعِ .
Evenness of temper

3791 - Egard (eu... à) — مُرَاعَاةٌ لِـ...
Considération (in... of)

3792 - Egards (à certains...) — مِنْ نَوَاحٍ .
Respects (in some...)

3793 - Egards (à tous les...) — عَلَى كُلِّ وَجْهٍ .
Respects (in all...)

3794 - Egide (sous l'... de) — تَحْتَ ظِلِّ...
Care (under the... of...)

3795 - Ego (le moi) — الْأَنَا (فِي عِلْمِ النَّفْسِ) .
Ego

3796 - Egoïsme — أَثَرَةٌ : أَنَانِيَةٌ .
Egoism

3797 - Egoiste — أَنَانِي : مُحِبٌّ لِلذَّاتِ .
Egoist

3798 - Egoutier — قَوَادِيسِي : مَيَازِيبِيٌّ .
Sewerman

3799 - Elaboration de la politique
وَضْعُ السِّيَاسَةِ أَوْ تَخْطِيطِهَا .
Policy formulation

3800 - Elan vital (l'...) — الْوُثُوبُ الْحَيَوِي .
Impulse (the vital...)

3801 - Elasticité de la demande
Elasticity of demand — مُرُونَةُ الطَّلَبِ .

3802 - Electeur — نَاخِبٌ : مُقْتَرِع .
Elector, Voter

3803 - Election par correspondance
Absentee ballot — إِقْتِرَاعٌ غِيَابِي .

3804 - Election de domicile — إِخْتِيَارُ الْمَوْطِنِ .
Election of domicile

3805 - Elections (jour des...)
Polling day — يَوْمُ الإِنْتِخَابَاتِ .

3806 - Elections législatives — إِنْتِخَابَاتٌ تَشْرِيعِية.
Election (parliamentary...)

3807 - Electoral (comité...) — لَجْنَةٌ إِنْتِخَابِيَة .
Electoral committee

3808 - Electoral (consulter le corps...)
إِسْتِشَارَ الْهَيْئَةِ الإِنْتِخَابِيَّةِ .
Country (to go to the...)

3809 - Electoral (droit...) — حَقُّ انْتِخَابٍ .
Franchise

3810 - Electoral (truquage...)
Gerrymandering — تَزْيِيفُ الإِنْتِخَابَاتِ .

3811 - Electorale (affiche...)
Election poster — إِعْلاَنَاتٌ إِنْتِخَابِية .

3812 - Electorale (liste...) — لاَئِحَةٌ إِنْتِخَابِية .
Voters (register of...)

3813 - Electorale (propagande...)
دِعَايَة إِنْتِخَابِية .
Electoral propaganda (electioneering)

3814 - Electorat
أَهْلِيَّـــةُ الإِنْتِخَابِ أَوْ لِلإِنْتِخَـــابِ .
Electorate

3815 - Electricien (ingénieur...)
Electrical engineer — مُهَنْدِس كَهْرَبَائِي.

3816 - Electrifier un village
جَهَّزَ قَرْيَةً بِالْكَهْرَبَاءِ .
Electrify (to) a town

3817 - Electronique des données (développement...) تجهيز الكتروني للبيانات .
Electronic data processing

3818 - Eléments constitutif d'un délit
عناصر تكوينية لجريمة .
Factors that constitute an offence

3819 - Elévation du pouls إشتداد النبض .
Quickening of the pulse

3620 - Elévation des prix. غلاء أو ارتفاع الأسعار
High (the... prices)

3821 - Elire un député إنتخب نائباً .
Elect (to) a member of parliament

3822 - Elire qn président إنتخبه رئيساً .
Elect (to) s.o. president

3823 - Elite ouvrière (l'...) النخبة العاملة .
Better working class (the...)

3824 - Elite (personnel d'...)
Picked personnel ملاك ممتاز .

3835 - Ellipsoïde إهليلجي .
Ellipsoid

3826 - Eloignées (localités...)
Outlying districts قرى متباعدة .

3827 - Eloquence du barreau
Oratory (forensic...) فصاحة رجال المحاماة.

3828 - Elu (nouvel...) منتخب جديد .
Elected (newly... member)

3829 - Eluder la loi تملّص من القانون .
Evade (to) the law

3830 - Eluder la question تجنب المسألة .
Dodge (to) the question

3831 - Emaillé (style... de métaphores)
أسلوب مرصّع بالإستعارات المجازية .
Studded (style... with metaphors)

3832 - Emanant (ordres ... de qn)
أوامر صادرة عن...
Emanatting (orders... from s.o.)

3833 - Emballage non compris دون (ثمن) التغليف
Packing (excluding...)

3834 - Emballage (papier d'...)
Packing paper ورق التغليف .

3835 - Embargo (lever l'...) رفع الحظر عن...
Embargo (to take off the...)

3836 - Embargo (mettre l'... sur un journal)
منع تداول صحيفة .
Suspend (to) a newspaper

3837 - Embarrassante (question...)
Poser, Awkward question . قضية مربكة

3838 - Embarrassée (être dans une situation financière...) هو في حالة مالية مرتبكة .
Queer street (to be in...)

3839 - Embauchage d'ouvriers
تشغيل عمال : تخديم عمال .
Taking on of workmen

3840 - Embauche (service d'...) مصلحة التشغيل
Employment (industrial... agency)

3841 - Embaucheur مستخدم : مشغل .
Labour contractor

3842 - Emblée (accepter d'... une proposition)
قبل إقتراحاً على الفور .
Straight away (to accept a proposal...)

3843 - Emblème de la croix rouge
Red cross flag . علم الصليب الأحمر

3844 - Emblème médicale
Medical emblem رمز طبي .

3845 - Emboutie (tôle...) مطيلة مطرقة .
Dished plate

3846 - Embrasée (journée...)
Sweltering day . يوم محرق (أو لهوب)

3847 - Embryon جنين : ملقوحة ، فوف .
Embryo

3848 - Emérisé (papier... ou verré ou sablé) (papier de verre)
ورق الصنفرة : ورق مرمل .
Sand paper

3849 - Emerite (professeur...) . أستاذ محنك
Emeritus professor

3850 - Emetteur récepteur مُرْسِلٌ مُسْتَقْبِلٌ
Transmitter-receiving

3851 - Emettre une fausse monnaie
Utter (to) base coins أَصْدَرَ نَقْداً مُزَيَّفاً

3852 - Emigrant نَازِحٌ : مُهَاجِرٌ
Emigrant

3853 - Emigré مُغْتَرِبٌ
Refugee, Emigré

3854 - Eminence grise (l'...)
مُوَجِّهٌ خَفِيٌّ (الْفِكْر الْمُسَيِّر فِي السِّيَاسَة)
Power behind the throne (the...)

3855 - Emission télévisée إِذَاعَةٌ مُتَلْفَزَةٌ
Emission (televised...)

3856 - Emotive (personne...)
Emotive person شَخْصٌ سَرِيعُ الْإِنْفِعَال

3857 - Empêchement (en cas d'...)
فِي حَالَةِ وُجُود مَوَانِعَ
Prevention (in case of...)

3858 - Emploi (ou affectation) تَوْظِيفٌ (تَشْغِيلٌ)
Hiring

3859 - Emploi excessif إِفْرَاطٌ فِي الْإِسْتِعْمَال
Over-use

3860 - Emploi (legislation de l'...)
Employment act قَانُونُ التَّوْظِيف

3861 - Emploi (mode d'...) طَرِيقَةُ الْإِسْتِعْمَال
Using (manner of...) «Directions for use»

3862 - Emploi (plein...)
تَوَظُّفٌ كَامِلٌ : عِمَالَة كَامِلَة
Employment (full...)

3863 - Emploi public مَنْصِبٌ عُمُومِيٌّ
Office (public...)

3864 - Emploi du temps جَدْوَلُ الزَّمَن
Routine (daily...), Time-table of work

3865 - Employé d'administration
مُسْتَخْدَمٌ فِي إِدَارَةٍ
Employee (government...), Civil servant

3866 - Employé d'assistance sociale
مُسْتَخْدَمُ الْإِسْعَافِ الْإِجْتِمَاعِي
Worker (social...)

3867 - Employé de banque مُسْتَخْدَمُ بَنْكٍ
Clerk (bank...)

3868 - Employé ordinaire مُوَظَّفٌ عَادٍ
Rank and file

3869 - Employé permanent مُوَظَّفٌ دَائِمٌ
Employee (permanent...)

3870 - Employé (système d'estimation de l'...)
نِظَامُ تَقْيِيم الْمُوَظَّف
Employee evaluation system

3871 - Employés et ouvriers
مُسْتَخْدَمُونَ وَعُمَّالٌ
Black-coated and manual workers

3872 Employés des chemins de fer
مُسْتَخْدَمُو السِّكَك الْحَدِيدِيَّة
Official (railway-...)

3873 - Employeur
مُسْتَخْدِمٌ : رَبُّ عَمَلٍ مُشَغِّلٌ
Employer (of labour)

3874 - Empreinte du génie سِمَةُ الْعَبْقَرِيَّة
Mark of genius

3875 - Empreinte en relief نَقْشٌ بَارِزٌ
Relief imprint

3876 - Empreintes digitales بَصَمَاتُ الْأَصَابِع
Finger-print

3877 - Emprisonnement préventif
حَجْزُ الْاتِّهَام (حَالَة الْإِتِّهَام أَوْ الظِّنَّة)
Confinement (preventive...)

3878 - Emprunt d'Etat قَرْضُ الدَّوْلَة
Loan (government...)

3879 - Emprunts (vivre d'...)
عَاشَ بِالْقُرُوض وَالسَّلَفَات .
Borrowing (to live by...)

3880 - Emprunter à intérêt

إقترض (إستلف) بفائدة .

Borrow (to) at interest

3881 - Emprunteur — مستعير : مستدين .
Borrower

3882 - Emprunteuse sur gage
Pawner, Pledger مقترضة على رهن : راهنة

3883 - Encaisse métallique

رصيد الذهب والفضة .

Gold and silver coin and bullion

3884 - Encaisse or et argent d'un pays

إحتياطي الذهب والفضة في بلد .

Gold and silver holding of a country

3885 - Encaissements de la journée

مقبوضات اليوم .

Encashment of money of day

3886 - Encaisser un billet — قبض سنداً .
Cash (to) a bill

3887 - Encaisseur de billets
Receiver of bills — محصل سندات .

3888 - Encart (volant)

ورقة حرة (توضع بين صفحات كتاب بعد تجليده)

Inset

3889 - Encartage

زيادة كراس (إدخاله في آخر) .

Insetting

3890 - Enchaînement des idées
Train of ideas — تسلسل الأفكار .

3891 - Enchérisseur (au dernier...)
(au plus offrant...) — إلى آخر مزايد .
Bidder (to the highest...)

3892 - Enchérissement des vivres

إرتفاع أسعار الحياة .

Rise in the cost of living

3893 - Encouragement (prix d'...)

جائزة تشجيعية .

Work (prize for meritorious...)

3894 - Encouragement à la vertu

حث على الفضيلة .

Incentive to virtue

3895 - Encourir des frais — تجشم مصاريف .
Incur (to) expenses

3896 - Encre de Chine — مداد أو حبر صيني .
Ink (Indian...)

3897 - Encre à dessin — حبر الرسم (حبر صيني) .
Drawing ink

3898 - Encre d'impression
Ink (printing. .) — مداد الطبع .

3899 - Encre sympathique
Ink (invisible. .) — حبر خفي .

3900 - Encyclopédie — موسوعة : معلمة .
Encyclopaedia

3901 - Encyclopédique — موسوعي .
Encyclopaedic

3902 - Encyclopédiste — عالم موسوعي .
Encyclopaedist

3903 - Endimanché — مهندم (مرتد ثياباً فاخرة).
Attire (in sunday...)

3904 - Endoctrinement — مذهبة : تلقين نظرية .
Indoctrination

3905 - Endossataire — مظهر له .
Endorsee

3906 - Endosement — تظهير .
Endorsing

3907 - Endosser une responsabilité

تحمل مسؤولية .

Assume (to) a responsibility

3908 - Energie consommée — طاقة مستهلكة .
Power consumption

3909 - Energie hydraulique

طاقة مائية مولدة .

Power (hydraulic...)

3910 - Energique (travailleur...) — عامل عزوم .
Strenuous worker

3912 - Energiques (mesures...)
Drastic measures — تَدابِير حَازِمَة .

3913 - Energumène — أَرْعَن : مَمْسُوس .
Energumen

3914 - Enfance abandonnée — طُفُولَة مُشَرَّدة .
Childhood (abandoned...)

3915 - Enfant illégitime — نَغْل (وَلَد زِنَى) .
Child (illegitimate...)

3916 - Enfant légitime — وَلَد مُسْتَلْحَق .
Child (legitimated...)

3917 - Enfant naturel — إِبْنُ سِفَاح .
Child (natural...)

3918 - Enfant premier-né — وَلِيد أَوَّل .
First-born or premiere-né

3919 - Enfant terrible — وَلد مُزْعِج .
Child (handful...)

3920 - Enfant trouvé — لَقِيط .
Foundling

3921 - Enfants d'âges inégaux
أَطْفَال غَيْـرُ مُتَسَاوِي الأَعْمَار .
Children of inegual age

3922 - Enfants (contes pour les...)
Nursery tales — حِكَايَات لِلأَطْفَال .

3923 - Enfants (mourir sans...)
تُوُفِّيَ بِلاَ عَقِبٍ .
Childless (to die . .)

3924 - Enfant perdu — طِفْل مَحْرُوم أَوْ مَهْجُور .
Hope (forlorn...)

3925 - Enfantillage — صِبْيَنَة (تَصَرُّف صِبْيَانِيّ) .
Childishness

3926 - Enfantine (classe...) — صَفّ الأَطْفَال .
Infant class

3927 - Enfantine (littérature...) — أَدَبُ الأَطْفَال .
Literature (children's...), (Juvenile literature)

3928 - Enfilade (chambres en...)
Suite of rooms — صَفّ غُرَفٍ .

3929 - Enfreindre la loi — خَالَفَ القَانُونَ .
Transgress or infringe (to) the law

3930 - Engagement — إِرْتِبَاط : إِلْتِزَام .
Commitment

3931 - Engagement formel — تَعَهُّد صَرِيح .
Engagement (express or distinct...)

3932 - Engagement du personnel
تَعْيِينُ مُسْتَخْدِمِين .
Engagement (or appointment) of employees

3933 - Engagement volontaire — تَطَوُّع .
Enlistment (voluntary...)

3934 - Engager son capital — إِسْتَثْمَرَ مَالَهُ .
Lock up (to) one's capital, (To tie up one's capital)

3935 - Engager une discussion — بَدَأَ مُنَاقَشَة .
Open (to) a conversation

3936 - Engagés (liste des...)
لاَئِحَةُ المُتَطَوِّعِينَ .
Entries (the list of...)

3937 - Engourdi (j'ai le pied...)
قَدَمِي خَدِرَة أَو نَمِلة .
Gone to sleep (my foot has...)

3938 - Engrais artificiels. chimiques
أَسْمِدَة اصْطِنَاعِيَة أَو كِيمَاوِية (مُخَصِّبَات) .
Fertilizers, Chemical manure

3939 - Engrenage des circonstances
دَوَّامَة الظُّرُوفِ .
Mesh or complication of circumstances

3940 - Enjeu — رِهَان .
Stake

3941 - Enivrement de la victoire — نَشْوَة النَّصْر .
Ecstasy of the victory

3942 - Enlèvement d'un mineur
Rape of a minor — إِخْتِطَاف قَاصِرٍ .

3943 - Enlèvement de pièces
سَرِقَةُ وَثَائِقَ رَسْمِيَّةٍ .
Carrying off (of documents)

3944 - Enluminure
نَمْنَمَة (رَسْمُ صُورَةٍ مُلَوَّنَةٍ فِي كِتَاب)
Illumination

3945 - Ennemi juré (où à mort) عَدُوٌّ لَدُودٌ .
Enemies (bitters...)

3946 - Enoncé d'un problème بَيَانُ مَسْأَلَة .
Terms of a problem

3947 - Enormité d'un crime شَنَاعَةُ جُرْم .
Heinousness of a crime

3948 - Enquête تَقَصٍّ : تَحَرٍّ ، تَحْقِيقٌ .
Inquiry

3949 - Enquête (commission d'...) لَجْنَةُ تَحْقِيق .
Inquiry (court of...)

3950 - Enquête disciplinaire تَحْقِيقٌ تَأْدِيبِيٌّ .
Investigation (disciplinary...)

3951 - Enquête d'ensemble تَحْقِيقٌ شَامِلٌ .
Enquiry (general...)

3952 - Enquête judiciaire après mort d'homme
تَحْقِيقٌ قَضَائِي بَعد مَوْت رَجُل
Inquest (coroner's...)

3953 - Enquête sanitaire تَحْقِيقٌ صِحِّي .
Survey (sanitary...)

3954 - Enquête scientifique تَحْقِيقٌ عِلْمِي .
Investigation (scientific...), Pièce of research

3955 - Enregistrement (bureau d'...)
Registry office مَكْتَب التَّسْجِيل .

3956 - Enregistrement d'une commande
تَسْجِيلُ طَلَبِيَة (أَوْ طَلَب شِرَاء) .
Booking (entering up) of an order

3957 - Enregistrement phono-visuel
تَسْجِيلُ الصَّوْتِ وَالصُّورَة .
Recording (sound-and-picture...)

3958 - Enregistrement vivant
تَسْجِيلٌ حَيٌّ (أَيْ وَقْتَ وُقُوع الحَادِث) .
Recording (live...)
Enregistrements سِجِلَّات : مَحْفُوظَات .
Records

3959 - Enregistrer un acte قَيَّدَ عَقْداً (سَجَّله) .
To register a deed

3960 - Enrichissement illégitime
إِثْرَاءٌ غَيرُ مَشْرُوع .
Enrichment (unlawful...)

3965 - Enseignement libre
تَعْلِيمٌ حرٌّ (أَيْ غَير رَسْمِي)
Education (non-State...)

3962 - Enseignement (méthode d'...)
Teaching method طَرِيقَةُ التَّعْلِيم .

3963 - Enseignement privé تَعْلِيم خَاصٌّ .
Tuition (private...)

3964 - Enseignement professionnel
تَعْلِيم مِهْنِيٌّ .
Instruction (professional...)

3965 - Enseignes lumineuses
Advertising lights لافِتَاتٌ مُضِيئَةٌ .

3966 - Ensemble (étude d'...) دِرَاسَةٌ شَامِلَةٌ .
Comprehensive study (conspectus)

3967 - Ensemble (idée d'...)
General idea فِكْرَةٌ شَامِلَة .

3968 - Ensemble (vue d'...) نَظْرَة شَامِلَة .
Comprehensive (or general view)

3969 - Entachée (transaction... de fraude)
صَفْقَةٌ مُدَنَّسَةٌ أَوْ مَوْصُومَة بِالتَّدْلِيس .
Fraudulent transaction

3970 - Entamer des pourparlers شَرَعَ فِي مُفَاوَضَات
Open (to) negociations

3971 - Entente (après...avec les autorités)
بَعدَ الإتِّفَاق مَعَ السُّلُطَات.
Consultation (after... with the authorities)

3972 - Entente cordiale اتِّفَاقٌ وُدِّي .
Understanding (friendly...)

3973 - Entente (esprit d'...) رُوحُ التَّفَاهُم .
Understanding (spirit of mutual...)

3974 - Entente (mot à double...)
كَلِمَةٌ مُلْتَبِسَةٌ أَوْ ذَاتُ مَعنيين .
Meaning (word with a double...)

3975 - En-tête صَدَارَةُ خِطَاب .
Letter-head

3976 - Entichement de la scène
Stage-fever كَلَفٌ (أَوِ افْتِتَانٌ) بِالْمَسْرَح .

3977 - Entoilage تَقْمِيشٌ .
Covering with convas

3978 - Entomologie عِلْمُ الْحَشَرَات : حَشَرِيَّات .
Entomology

3979 - Entomologiste حَشَرَاتِيّ .
Entomologist

3980 - Entourage du roi بِطَانَةُ الْمَلِك .

3981 - Entraînement collectif تَدْرِيبٌ جَمَاعِيّ .
Training (collective...)

3982 - Entraînement (cycle d'...)
Training course دَوْرَةٌ تَدْرِيبِيَّةٌ .

3983 - Entraînement pendant l'exercice (de la fonction) تَدْرِيب أَثْنَاء الْخِدْمَة .
Training (in-service...)

3984 - Entraînement par groupe (collectif)
تَدْرِيبٌ جَمَاعِيّ .
Training (group...)

3985 - Entraînement de l'opnion publique
تَرْوِيضُ الْفِكْرِ الْعَام .
Carrying of public opinion

3986 - Entraînement (partie d'...)
Practice match مُبَارَاةٌ تَدْرِيبِيَّة .

3987 - Entraînement de spécialistes
تَدْرِيب اخْتِصَاصِيِّين .
Training (specialist...)

3987 - Entraîneur d'équipe
Coach of Feam . مُدَرِّبُ فِرْقَةٍ (رياضية)

3988 - Entrants (élèves...)
New boys تَلَامِيذُ جُدُدٌ .

3988 - Entrants (fonctionnaires...)
مُوَظَّفُونَ جُدُد .
Newly appointed officials

3989 - Entraver la marche des services
عَرْقَلَ سَيْرَ الْمَصَالِح (الإدَارِيَّة) .
Cog (to) the wheels of the administration

3990 - Entrebâillement de la porte
Chink of the door إِسْدَافُ الْبَاب .

3991 - Entre-deux (la vérité est dans l'...)
الْحَقِيقَة بَيْنَ بَيْنَ (أَيْ بَيْن فَاصِلَيْن أَوْ حَاجِزَيْن).
Between the two (the truth is...)

3992 - Entrée en vacances
إِبْتِدَاء (أَوْ دُخُولٌ فِي) الْعُطْلَة .
Breaking up

3993 - Entrées مُدْخَلَات .
Input

3994 - Entrefaites (sur ces...)
فِي أَثْنَاء ذَلِك .
Time (during that...)

3995 - Entrefilet مَقَالَةٌ صَغِيرَةٌ (فِي جَرِيدَة) .
Paragraph (in news paper)

3996 - Entrepreneur en bâtiments
مُقَاوِلٌ فِي الْبِنَاء .
Contractor (building...)

3997 - Entreprise مُنْشَأَة .
Enterprise

3998 - Entreprise commerciale مُنْشَأَة تِجَارِيَّة .
Undertaking (business...)

3999 - Entreprise contre la liberté (atteinte à la liberté)
تَعَدٍّ عَلَى الْحُرِّيَّة (مِسَاسٌ بِالْحُرِّيَة) .
Attempt upon liberty

4000 - Entreprise de travaux publics
مُؤَسَّسَةُ أَشْغَال عُمُومِيَّة .
Contract for public works

4001 - Entreprises privées d'intérêt général
مَشْرُوعَاتٌ خَاصَّةٌ ذَاتُ نَفْع عَام .
Etablissements d'utilité publique

4002 - Entretenir une famille عَالَ أُسْرَةً .
Maintain (to) a family

4003 - Entretien صِيَانَةٌ .
Maintenance

4004 - Entretien courant. صِيَانَةٌ جَارِيَةٌ أَوْ مُعْتَادَةٌ
Maintenance (current...)

4005 - Entretien d'une famille نَفَقَةُ أُسْرَةٍ .
Maintenance of a family

4006 - Entretien du matériel . صِيَانَةُ المُعِدَّاتِ
Care (or maintenance) of material

4007 - Entretien (méthode d'appréciation de l'amortissement des réserves...) ou procédé de réserve d'entretien
طَرِيقَةُ الإِحْتِيَاطِيِّ الصِّيَانَة .
Repair reserve method

4008 - Entretien politique . مُحَادَثَةٌ سِيَاسِيَّةٌ
Conversatiin (political...)

4009 - Entrevoir les difficultés
إِسْتَشَفَّ الصُّعُوبَاتِ .
Foresee (to) the difficulties

4010 - Entrevue avec un groupe
مُقَابَلَةٌ مَعَ زُمْرَةٍ أَوْ جَمَاعَةٍ .
Interviewing (group...)

4011 - Enumération collective
إِحْصَاءٌ عَامٌّ : تَعْدَادٌ جَمَاعِي .
Enumeration (collective...)

4012 - Enumérer les faits . سَرَدَ الوَقَائِعَ
Detail (or to recit) the facts'

4013 - Envahit (la politique... tout)
السِّيَاسَة تَجْتَاحُ أَوْ تَغْزُو كُل شَيْءٍ .
Obtrude (politics... them selves everywhere)

4014 - Enveloppe (envoyer q. ch. sous...)
بَعَثَ بِشَيْءٍ فِي ظَرْف : أَظْرَفَ .
Send (to) sth. under cover

4015 - Enveloppe d'une lettre . ظَرْفُ رِسَالَةٍ
Envelope (or cover) of a letter

4016 - Enveloppe à panneau transparent
ظَرْفٌ مُنَفِّذٌ (يُرَى العُنْوَانُ فِي بَاطِنِه) .
Envelope (window-...)

4017 - Enveloppement (manœuvre d'...)
عَمَلِيَةُ تَطْوِيقٍ أَوْ التِفَاف .
Enveloping movement

4018 - Envergure (esprit de grande...)
عَقْلٌ شَدِيدُ الشُّمُولِ أَوْ وَاسِعُ الأُفُقِ.
Ranging (wide-... mind)

4019 - Envergure (travail de grande...)
عَمَل وَاسِعُ النِّطَاقِ .
Scale (works on a large...)

4020 - Envers et contre tous
رَغْمَ الجَمِيعِ .
Against the whole world

4021 - Environnant (territoire...)
إِقْلِيمٌ مُجَاوِرٌ .
Surrounding country

4022 - Envisagé (cas non...)
Unforeseen case . حَالَةٌ لَمْ يُفَكَّر فِيهَا

4023 - Envisager l'avenir . وَاجَهَ المُسْتَقْبَلَ
To look to the future

4024 - Envoi (coup d'...)
Kick-off ضَرْبَةُ الإِبْتِدَاء (فِي الرِّيَاضَة)

4025 - Envoi (lettre d' ...) . خِطَابُ إِرْسَالٍ
Advice (letter of...), Covering letter

4026 - Envoi en possession
تَصْرِيحٌ بِتَسَلُّمِ مَالِ (غَائِبٍ).
Writ of possession

4027 - Envoi de renforts . إِرْسَالُ نَجَدَاتٍ
Dispatch of reinforcements

4028 - Envoyé extraordinaire et ministre plénipotentiaire
مَبْعُوثٌ فَوْقَ العَادَةِ وَوَزِيرٌ مُفَوَّضٌ .
Envay extraordinary and minister plenipotentiary

4029 - Envoyé (de notre... spécial)
مِنْ مَبْعُوثِنَا الخَاص .
Correspondent (from our special...)

4030 - Envoyer de l'argent
Remit (to) money أَرْسَلَ مَالاً .

4031 - Envoyer sa démission . أَرْسَلَ اسْتِقَالَتَه

Send (to) in one's resignation

4032 - Envoyer une dépêche . أَرْسَلَ بَرْقِيَّةً
Dispatch (to) a telegram

4033 - Epais (brouillard...)
Thick fog ضَبابٌ كَثِيفٌ .

4034 - Epanouissement de la beauté
تَأَلُّقُ الْجَمَالِ .
Bloom of the beauty

4035 - Epargne (certificats d'...)
Saving certificates شَهَادَاتُ الإدِّخَار.

4036 - Epargne privée إدِّخَارٌ خَاصٌّ .
Investors (private...)

4037 - Epargnes (vivre de ses...)
عَاشَ مِن اقْتِصَادِيَاتِهِ (أَوْمُدَّخَرَاتِهِ) .
Savings (to live on one's...)

4038 - Epaté (nez...) أَنفٌ أَفْطَسُ .
Flat-nose

4039 - Epave humaine
إِنْسَانٌ مُحَطَّمٌ (مِنَ الْبُؤْس أَوِ الْمَصَائِب) .
Wreck (human..)

4040 - Ephémérides تَقْوِيمٌ فَلَكِيٌّ .
Ephemerides (astronomical tables)

4041 - Epicier forain رَدْجِي : بَقَّالُ القُرَى ،
Itinerant كَاسُور .

4042 - Epigraphie عِلْمُ النُّقُوشِ : نِقَاشَة .
Epigraphy

4043 - Epigraphiste نُقُوشِيٌّ .
Epigraphist

4044 - Epilatoire جَمُّوشٌ (مُزِيلُ الشَّعَر) .
Depilatory

4045 - Epingle (coups d'...)
Petty annoyance إنْتِقَادَاتٌ : مُعَاكَسَاتٌ .

4046 - Epingler une carte
عَلَّقَ خَرِيطَةً بِدَبُّوس .
To pin a card

4047 - Epoque (découverte qui fait...)
إِخْتِرَاعٌ حَسَنُ الأُحْدُوثَةِ .
Epoch-making discovery

4048 - Epoque (les meilleurs médecins de l'...)
أَعْظَمُ أَطِبَّاءِ الْعَصْرِ .
Day (the best doctors of the...)

4049 - Epouse, (Conjointe)
Partner in life شَرِيكَةُ الْحَيَاة .

4050 - Epreuve (acheter à l'...)
إِشْتَرَى بِشَرْطِ التَّجْرِبَة أَوِ الإِخْتِبَار .
To by on trial

4051 - Epreuve éliminatoire إِخْتِبَارٌ إِقْصَائِي .
Heat (eliminating...)

4052 - Epreuve d'endurance
إِخْتِبَـارُ الْمُكَابَـدَة (أَوِ التَّحَمُّل) .
Test (endurance ....)

4053 - Epreuve (première...)
Proof (first...) . تَجْرِبَة أُولَى (لِلتَّصْلِيح)

4054 - Epreuve de test
تَجْرِبَة الإِخْتِبَار أَوْ تَجْرِبَـة الزَّائِر .
Proof test

4055 - Epreuves (correction des...)
Proof-reading تَصْحِيحُ تَجَارِب .

4056 - Epreuves écrites إِمْتِحَانٌ كِتَابِي .
Examination (written...)

4057 - Epuration du personnel
تَطْهِيرُ الإِدَارَةِ مِنَ الْمُوَظَّفِين غَيْر الأَكْفَاء .
Weeding out of the incapables

4058 - Epuration d'un texte تَطْهِيرُ نَصٍّ .
Expurgation of a text

4059 - Epurer une administration
طَهَّرَ إِدَارَةً .
Weed out (to) or purge a branch of the services

4060 - Equilibre du budget تَوَازُنُ الْمِيزَانِيَة .
Balance of the budget

4061 - Equilibre européen
تَوَازُنٌ أُورُبِّي (أَيْ تَوَازُن القُوَى بِأُورُبَّا) .
Balance of power in Europe

4062 - Equilibre financier (du contrat administratif) تَوَازُنٌ مَالِي لِلْعَقْد الإِدَارِي .
Balance (financial...)

4063 - Equilibre (mise en...), (équilibration)
Balancing إِيجَاد التَّوَازُن .

4064 - Equinoxe vernal (ou du printemps)
إعْتِدَالٌ رَبِيعِي (22 مَارس أَوْ آذار) .
Equinox (spring or vernal...)

4065 - Equipe d'entretien — زُمْرَةُ الصِّيَانَة .
Crew (maintenance...)

4066 - Equipe de nuit — زُمْرَةُ اللَّيْل .
Shift (night...)

4067 - Equipes — فِرَقٌ مُنَاوَبَة .
Shifts

4068 - Equipes (travail par...)
Shifts (work in...) — إشْتِغَالُ فِرَقٍ بِالمُنَاوَبَة .

4069 - Equipements électroniques
مُعِدَّاتٌ إلِكْتْرُونِيَة .
Equipments (electronic...)

4070 - Erection d'un monument — إقَامَةُ نَصْبٍ .
Raising of a monument

4071 - Eriger un tribunal — أَنْشَأَ مَحْكَمَةً .
Set up (to) a tribunal

4072 - Erotomanie — مَسٌّ شَبَقِي .
Erotomania (in women)

4073 - Errata — تَصْوِيبَاتُ (جَدْوَلُ الخَطَأ
Errata slip — وَالصَّوَاب) .

4074 - Errements
نَهْجٌ مُعْتَــادٌ (فِي الإِدَارَة الخ...) .
Procedure, Ways

4075 - Erreur de date — خَطأٌ فِي التَّارِيخ .
Mistake in the date

4076 - Erreur de jugement — خَطأٌ فِي الحُكْم .
Error of (or in) judegment

4077 - Erreur personnelle — خَطأٌ شَخْصِي .
Error (personnel...)

4078 - Erreur de plume — كَبْوَةُ قَلَم .
Error (clerical...), Slip of the pen

4079 - Erreur (sauf...) . مَا لَمْ يَكُنْ ثَمَّةَ خَطأٌ
Errors excepted

4080 - Erreurs de la jeunesse
Errors of youth — طَيْشُ الشَّبَاب .

4081 - Erronée (interprétation... de la loi)
تَأْوِيلٌ خَاطِيءٌ لِلْقَانُون .
Miscreading of the law

4082 - Erudit — بَحَّاثَة : عَلاَّمَة .
Erudite

4083 - Escadron (de l'air) — سِرْبُ طَائِرَاتٍ .
Squadron (airplane...)

4084 - Escalier de dégagement ou de service
Backstairs — سُلَّمٌ خَلْفِي .

4085 - Escalier dérobé — سُلَّمٌ سِرِّي .
Staircaise (hidden, concealed or secret...)

4086 - Escalier roulant (escalator)
Escalator — سُلم دَوَّارٌ .

4087 -Eschatologie — عُلُومُ الآخِرَة : أُخْرَوِيَات
Eschatology

4088 - Esclavage du bureau — عُبُودِيَة الإِدَارَة .
Drudgery of the office

4089 - Esclaves (marchand d'...) — نَخَّاس .
Slave-trader

4090 - Esclave (être l'... de son devoir)
قَامَ بِوَاجِبِهِ كَامِلاً .
Slave (to be... to duty)

4091 - Esclave (être l'... de sa parole)
هُوَ مُتَقَيِّدٌ بِكَلاَمِه : صَادِقُ الوَعد .
Bond (his word is his...)

4092 - Escompte — حَسْمٌ : خَصْمٌ .
Discount

4093 - Escompte commercial — خَصْمٌ تِجَارِي .
Discount (trade...)

4094 - Escompte cumulatif
خَصْمٌ مُتَرَاكِمٌ أَوْ مُتَجَمِّعٌ
Discount (cumulative...)

4095 - Escompte de paiement
Discount (cash...) — حَسْم أَوْ خَصْم نَقْدِي.

4096 - Escompte pour paiement comptant
Cach discount — خَصْم تَعْجِيل الدَّفع .

4097 - Escompte selon la quantité
حَسْمٌ (خَصْمٌ) حسب الْكَمِّيَّـةِ .
Discount (quantity...)

4098 - Escorte d'honneur
Escort of honour مَوْكِبُ الشَّرَفِ .

4099 - Escorte (vaisseaud'...) ou escorteur
Convay, Escort vessel سَفِينَةٌ خَافِرَةٌ .

4100 - Escrime (leçons d'...) دُرُوسُ مُسَايَفَةٍ .
Fencing (lessons in...)

4101 - Escrimeur مُسَايِف : خَبِيرٌ فِي الْمُسَايَفَة.
Fencer

4102 - Espace (à... unique)
مُفْرَدُ الْمَسَافَة : وَحِيدُ الحَيِّز .
Spaced (single-...)

4103 - Espacé (doublement...) . مُزْدَوِجُ الْمَسَافَة
Spaced (double-...)

4104 - Espacement فَـارِقٌ مِحْـوَرِيٌّ (بَيْـن الحُرُوف) .
Spacing out (of letters)

4105 - Espacements variables مَسَافَاتٌ مُتَغَايِرَةٌ .
Spacing (differential...)

4106 - Espèce (cas d'...) حَالَةٌ خَاصَّةٌ .
Specific case

4107 - Espèce (l... humaine)
Mankind الْجِنْس الْبَشَرِيّ .

4108 - Espèce (loi applicable en l'...)
قَانُونٌ يُطَبَّقُ فِي هَذِهِ الْحَالَة .
Point (law applicable to the case in...)

4109 - Espèces sonnantes
Cash (hard...) مَسْكُوكَاتٌ : نُقُودٌ .

4110 - Espérantiste نَصِيرُ الإِسْبِرَانْتُو .
Esperantist

4111 - Espéranto إِسْبِرَانْتُو (لُغَةٌ دَوْلِيَّة) .
Esperanto

4112 - Espion مُتَجَسِّسَة : مِرْآةٌ مَائِلَـةٌ يَرَى فِيهَا الْمَرْءُ مَا يَجْرِي دُونَ أَنْ يُرَى .
Window-mirror

4113 - Esprit de compétition رُوحُ الْمُنَافَسَة .
Competitive spirit

4114 - Esprit constructif . رُوحٌ خَلَّاقَةٌ أَوْ مُبْدِعَةٌ
Mind (constructive...)

4115 - Esprit de famille رُوحُ الْأُسْرَة .
Clannishness

4116 - Esprit (présence d'...) حُضُورُ الذِّهْن .
Mind (presence of...)

4117 - Esquisse تَخْطِيطٌ (مج ق) .
Design

4118 -Esquisse مُخَطَّطٌ إِجْمَالِي .
Sketch, Out line

4119 - Essai (à l'...)
قَيْدَ التَّجْرِبَـة : تَحْتَ التَّجْرِبَة .
Experiment (on or under...)

4120 - Essai (période d'...) فَتْرَةُ الإِخْتِبَار .
Probationary period

4121 - Essai (vente à l'...)
بَيْعُ الْخِيَار (عَلَى أَسَاس التَّجْرِبة) .
Approval (sale on...)

4122 - Essayage (salon d'...)
غُرْفَة التَّجْرِيبِ أَوِ الْقِيَاسِ (للثَّوْب) .
Fitting-room

4123 - Essayiste صَاحِبُ مُحَاوَلَاتٍ دِرَاسِيَّة .
Essayist

4124 - Essentiel (l'...) الْقِوَام : الْأَصْلُ .
Great thing (the...), The main point

4125 - Essor des arts اِزْدِهَارُ الفُنُونِ .
Rise of arts

4126 - Essor d'une industrie اِنْطِلَاقُ صِنَاعَة .
Rise of an industry

4127 - Essuie-pieds (paillasson d'entrée)
مِمْسَحَـةُ الْأَرْجُـلِ (عِنْـدَ الْبَاب) .
Door-mat

4128 - Estampe
رَشِيمَـة (صُورَةٌ مَطْبُوعَـةٌ عَن أَصْل مَحْفُور) .
Print (engraving...)

4129 - Estampée (pièce...)

قِطعَةٌ نَقدِيَةٌ مَدمُوغَة .

Forging (drop-...)

4130 - Esthétisme مَذهَبُ الجَمَالِيَة .

Aesthetism

4131 - Estimatif (devis...)

Estimate مُقَايَسَةٌ تَخمِينِيَةٌ .

4132 - Estimation تَقدِيرٌ : تَثمِينٌ ، تَقوِيم

Estimation

4133 - Estimation des coûts des réserves selon la date d'emmagasinage (méthade d'...)

طَرِيقَة الوَارِد أَوَّلاً يُصرَفُ أَوَّلاً (فِي التَكَالِيف).

First-in First-out cost method (F.I.F.O.)

4134 - Estimation de dommage

تَقدِيرُ الضَّرَرِ : تَقوِيمُ الأَضرَار .

Assessment of damage

4135 - Estimation de récolte تَقدِيرُ المَحصُول .

Estimate (yeld...)

4136 - Estompage تَظلِيلٌ .

Sumping, Stump-drawing

4137 - Etablir un budget وَضعَ مِيزَانِيَةً .

Draw up (to) a budget

4138 - Etablir une facture حَرَّرَ فَاتُورَةً .

Make out (to) an invoice

4139 - Etablir l'innocence de qn

أَثبَتَ بَرَاءَتَهُ .

Establish or prove (to) s.o.'s innocence

4140 - Etablir un prix حَدَّدَ سِعراً .

Quote or fix (to) a price

4141 - Etablissement d'affaires . مُنشَأَةُ الأَعمَال

Establishment (business...)

4142 - Etablissement de charité

مُؤَسَّسَةٌ خَيرِيَةٌ .

Institution (charitable...)

4143 - Etablissement colonial

مُؤَسَّسَة إِستِعمَارِيَةٌ .

Settlement (colonial...)

4144 - Etablissement (directeur d'un...)

مُدِيرُ مُؤَسَّسَة .

Business (manager of a...)

4145 - Etablissement (frais de premier...)

مَصَارِيفُ التَأْسِيس .

First out lay, Initial expenses

4146 - Etalage (droits d'...)

Stallage رُسُوم عَرضٍ (البَضَائِع) .

4147 - Etalage d'érudition تَفَاخُرٌ بِالمَعرِفَة .

Show (or parade) of learning

4148 - Etalage ouvert de marchandises

عَرضٌ مَكشُوفٌ لِلبضَائِع .

Displays (open...)

4149 - Etalage (vitrines d'...)

وَاجِهَاتُ العَرضِ .

Displays' (window)

4150 - Etalonnage (ou calibrage) comparatif

مُعَايَرَةٌ مُقَارَنَةٌ .

Calibration (comparative...)

4151 - Etalons idéaux مَعَايِيرُ مِثَالِيَةٌ .

Standards (ideal...)

4152 - Etampage قَولَبَةٌ .

Molding

4153 - Etamper la monnaie دَمَغَ النَقدَ .

Stamp (to) the sheet-metal

4154 - Etanchéité مِسَاكَة : إِحكَامُ السَدِّ .

Tightness

4155 - Etapes (brûler les...)

غَذَ السَيرَ : جَدَّ فِي السَيرِ .

Halting-place (to pass... without stopping), To press on

4156 - Etat (en bon...) بِحَالَةٍ جَيِّدَة .

Condition (in good... or order)

4157 - Etat civil حَالَةٌ مَدَنِيَةٌ .

Status (civil...)

4158 - Etat (coup d'...) إِنقِلَابٌ .

Etat (coup d'...)

4159 - Etat descriptif بَيَانٌ وَصفِيٌّ .

Return (descriptif...)

4160 - Etat d'écoulement des fonds (Relevé des fonds d'écoulement)
بَيَانُ تَدَفُّقِ الْأَمْوَالِ .
Statement (funds-flow...)

4161 - Etat d'emploi قَائِمَةُ التَّشْغِيلِ أَوِ الْإِسْتِخْدَامِ.
Statement (operating...)

4162 - Etat d'entretien حَالَةُ الصِّيَانَةِ .
Condition of stores

4163 - Etat estimatif des dépenses
Estimate of cost. كَشْفٌ تَقْدِيرِي (لِلنَّفَقَاتِ)

4164 - Etat estimatif du matériel
كَشْفٌ تَقْدِيرِي لِلْمَوَادِ .
Estimate of materials

4165 - Etat des finances مُوَازَنَةٌ مَالِيَةٌ .
Statement (financial...)

4166 - Etat (homme d'...)
Statesman رَجُلُ دَوْلَةٍ .

4167 - Etat libre, Etat indépendant
State (free...) دَوْلَةٌ حُرَّةٌ : دَوْلَةٌ مُسْتَقِلَّةٌ .

4168 - Etat mensuel كَشْفٌ (أَوْ بَيَانٌ) شَهْرِي .
Return (montly...)

4169 - Etat mental حَالَةٌ فِكْرِيَةٌ .
Mental state

4170 - Etat monarchique نِظَامٌ مَلَكِي .
Form (monarchic... of government)

4171 - Etat nominatif سِجِلٌّ إِسْمِيٌّ .
Nominal roll

4172 - Etat (officier de l'... civil)
مَوَظفٌ أَوْ مَأْمُور الحَالَةِ الْمَدَنِيَة .
Acting (major... as registrar)

4173 - Etat de paiements
كَشْفُ أَوْ بَيَانُ دَفَعَات .
Schedule of payments

4174 - Etat des services بَيَانُ الْخِدَمَاتِ .
Record of service

4175 - Etat totalitaire
دَوْلَةٌ شُمُولِيَة (لاَ تَفْصِلُ بَيْنَ السلطات أَو سُلْطَان الدَّوْلَة شَامِلٌ) .
State (totalitarian...)

4176 - Et caetera (Etc.) الخ (إِلَى آخِرِه) .
Et cetera

4177 - Etendue de la vie. مُدَّةٌ (أَوْ مَدَى) الحَيَاة
Duration of life

4178 - Ethique, Morale عِلْمُ الْأَخْلَاقِ .
Ethics (moral philosophy)

4178 - Ethnocentrisme
عَصَبِيَة : عِرْقِيَة (نزعة التفاخر بالنسب والمولد ومسقط الرأس) .
Ethnocentrism

4180 - Ethnographe
سُلاَلِيَاتِي : خَبِيــر فِي السُّلاَلِيَات أَوْ عِلْم وصف السلالات .
Ethnographer

4181 - Ethnographie سُلاَلِيَات : عِلْمُ وَصْف السّلاَلاَت .
Ethnography

4182 - Ethnologie
جِنْسَانِية : عِلْمُ الْأَجْنَاس سلاَلة .
Ethnology

4183 - Etiqueteuse (machine)
مُعَنْوِنَـةٌ : وَاسِمَةٌ (آلـة وضع العلامات أو السمات أو العناوين) .
Labeling machine

4184 - Etiquette بِطَاقَة أَوْ رُقْعَة التَّمْيِيز .
Label

4185 - Etiquette de bagages
بِطَاقَةٌ أَوْ رُقْعَةُ الْأَمْتِعَة .
Label (luggage...)

4186 - Etiquette de la Cour مَرَاسِيم القَصْر .
Court ceremonial (the...)

4187 - Etouffer un scandale سَتْرُ فَضِيحَةٍ .
Stifle (to) a scandal

4188 - Etranger (correspondancier pour l'...)
مُرَاسِلٌ لِلْخَارِج .
Foreign correspondence clerk

4189 - Etranger (voyages à l'...)
Foreign travel . سَفَرٌ إلى الخَارِج .

4190 - Etouffer un complot au berceau
خَنقَ مُؤَامَرَةً في مَهْدِهَا .
Nip (to) a plot in the bud

4191 - Etroitesse de l'esprit قِصَرُ النَّظَر .
Narrow-mindednness

4192 - Etude (à l'...) تَحْتَ الدَّرْس .
Investigation (under...)

4193 - Etude d'avocat مَكْتَبُ مُحَام .
Chambers of the advocat

4194 - Etude sans maître
Self-instruction دِرَاسَةٌ بِدُون أسْتَاذ .

4195 - Etude du mouvement دِرَاسَةُ الحَرَكَة .
Study (motion...)

4196 - Etude d'un notaire مَكْتَبُ مُوَثِّق .
Office of a notary

4197 - Etude pilote
دِرَاسَة اِسْتِرْشَادِيَة أوْ نَمُوذَجِيَة دِرَاسة الحَالَة .
Study (pilot...)

4198 - Etude de la situation دِرَاسَة الحَالَة.
Survey of the situation

4199 - Etude sur place بَحْثٌ مَيْدَانِي .
Research (field...)

4200 - Etudes (bureau d'...) مَكْتَبُ دِرَاسَات .
Research department (of factory)

4201 - Etudes descriptives دِرَاسَاتٌ وَصْفِيَةٌ.
Studies (descriptive...)

4202 - Etudes exploratives
دِرَاسَاتٌ اسْتِكْشَافِية أو اسْتِطْلَاعِية .
Studies (exploratory...)

4203 - Etudes (programme d'...)
مِنْهَاج دِرَاسَات (في مدرسة أو جامعة) .
Curriculum

4204 - Etudiante (à l'université)
Matriculant . طَالِبَةٌ (في الجَامِعَة) .

4205 - Etudié (rapport bien...) تَقْرِير جِدُّ مَدْرُوس
Written (carefully... report)

4206 - Etymologiste
اِشْتِقَاقِي : خَبِير في عِلْم الإشْتِقَاق .
Etymologist

4207 - Evacuation d'un pays جَلَاءٌ عَنْ بَلَد .
Evacuation of a country

4208 - Evaluation des coûts bruts (méthode d'..)
طَرِيقَة تَقْدِيرِ التَكَالِيف الإجْمَالِيَة .
Full costing method

4209 - Evaluation directe des coûts (méthode d'...)
طَرِيقَة تَقْدِير التَّكَالِيف المُبَاشِرَة .
Costing (direct... method)

4210 - Evaluation de performance
تَقْيِيم الأدَاء أوْ قِيَاس الأدَاء .
Appraisal (performance...)

4211 - Evasion de capitaux
تَهَرُّبُ أوْ هُرُوب رُؤُوس الأمْوَال .
Exodus of capital

4212 - Eventualité حَادِثٌ مُتَوَقَّعٌ أوْ مُحْتَمَل :
Eventuality اِحْتِمَالٌ .

4213 - Eventualité (parer à toute...)
إحْتَاطَ لِجَمِيع الاِحْتِمَالَات .
Contingencies or emergencies (to provi de for all...)

4214 - Eventuel (à titre...) . عَلَى سَبِيل الإحْتِمَال .
Possible (as a. . event)

4215 - Eventuels (profits...)
Eventual profits . عُمُولَةٌ عَلَى الإيرَاد .

4216 - Eviter une discussion
Avoid (to) a discussion . تَحَاشَى مُنَاقَشَة

4217 - Evocable (cause...)
دَعْوَى مُمْكِنٌ التَصَدِّي لِمَوْضُوعِهَا .
Evoked (case that my be... to a higher court)

4218 - Evocation du fond d'une affaire
التَّصَدِّي لِمَوْضُوع دَعْوَى .
Evocation of a cause

4219 - Exact dans ses payements ou au bureau
دَقِيق في دَفَعَاتِه أوْ في حُضُوره لِلْمَكْتَب .
Punctual in one's payments at the office

4220 - Exacte (copie...) . نُسْخَةٌ طِبْقَ الأَصْلِ
Close copy

4221 - Exactitude (dans le temps)
دِقَّةٌ فِي التَّمَسُّكِ بِالْوَقْتِ .
Adherence to times

4222 - Ex-aequo . بِالتَّسَاوِي
Equal merit (of..)

4223 - Exagérée (pression...)
Undue pressure . ضَغْطٌ مُفْرِطٌ أَوْ مُغَالٍ

4224 - Examen pour avancement
فَحْصُ التَّرْفِيعِ .
Examination (promotion...)

4225 - Examen de capacité . فَحْصُ اللِّيَاقَةِ
Examination (efficiency...)

4226 - Examen des comptes
Proof of accounts . فَحْصُ الحِسَابَاتِ

4227 - Examen de conscience
Self-examination . مُحَاسَبَةُ النَّفْسِ

4228 - Examen de contrôle
Inspection . فَحْصٌ : تَفْتِيش

4229 - Examen d'entrée . فَحْص قَبُول
Examination (entrance...)

4230 - Examen de fin d'année, Examen de passage
إِمْتِحَان مُرُور (أَوِ امْتِحَان آخر العَامِ) .
Examination (end-of-year...)

4231 - Examen interprétatif
إِسْتِقْصَاء دِلَالِي أَوْ تَأْوِيلِي .
Surveys (interpretive...)

4232 - Examen (jury d'...)
لَجْنَة تَحْكِيم (فِي امْتِحَان) (أَوِ المُمْتَحِنُون) .
Examining body (the examiners)

4233 - Examen des offres
Analysis of bids دِرَاسَة العُرُوض (العَطَاءَات)

4234 - Examen oral . إِمْتِحَان شَفَهِيٌّ
Examination (viva voce...)

4235 - Examen pour permis de conduire
إِمْتِحَانٌ لِلْحُصُولِ عَلَى إِذْنِ السِّيَاقَةِ .
Test (driving...)

4236 - Examen du sang . إِخْتِبَارُ الدَّمِ
Blood test

4237 - Examiner qch minutieusement
فَحَصَهُ بِدِقَّةٍ .
Overhaul (to subject sth. to a careful...)

4238 - Excédent de dépenses
Deficit . فَائِضُ المَصَارِيفِ

4239 - Excédent de poids . زَائِدُ الوَزْنِ
Overweight

4240 - Excédent de production d'un pays
فَائِضُ إِنْتَاجِ بَلَد.
Surplus produce of a country

4241 - Excédent (somme en...) . مَبْلَغٌ فَائِضٌ
Excess (sum in...)

4242 - Excéder ses pouvoirs . تَجَاوَزَ سُلْطَتَهُ
Exceed (to) one's powers

4243 - Excellence (prix d'...)
Class prize . جَائِزَةُ التَّفَوُّقِ

4244 - Excellence (votre...) . سَعَادَتُكُمْ
Excellency (your...)

4245 - Excepion (l'...) confirme la règle
الإِسْتِثْنَاء يُؤَيِّدُ القَاعِدَةَ .
Exception (the...) proves the rule

4246 - Exception (juridiction d'...)
سُلْطَةٌ قَضَائِيَّةٌ اسْتِثْنَائِيَّةٌ .
Exceptional (jurisdiction of an... court)

4247 - Exceptionnels (prix...)
Bargain prices . أَثْمِنَةٌ اسْتِثْنَائِيَّةٌ

4248 - Excès (commettre un... de vitesse)
تَجَاوَزَ حُدُودَ السُّرْعَةِ .
Exceed (to) the speed limit

4249 - Excès d'huile . فَائِضُ الزَّيْتِ (فِي المُحَرِّك)
Too much oil

4250 - Excès d'indemnité . فَائِضُ التَّعْوِيضِ
Allowances (excess...)

4251 - Excès (pécher par.... de zèle)
Over-zealous (to be...) أَفْرَطَ فِي التَّحَمُّسِ

4252 - Excès de pouvoir تجاوز السلطة .
Ultra vires (action...)

4253 - Excès (révoqué pour... de pouvoir)
عزل لتجاوزه السلطة .
Exceeding (recalled for... his powers)

4254 - Excitation à la révolte
تحريض على التمرد .
Incitement to rebellion

4255 - Exclusion de preuve استبعاد الدليل .
Exclusion of evidence

4256 - Eclusivité (film en...)
Exclusive film تفرد بعرض شريط .

4257 - Excursion à la campagne
نزهة سياحية في البادية .
Outing (ramble in the country)

4258 - Excuses (veuillez agréer nos...)
تفضلوا بقبول اعتذارنا .
Apology (kindly accept our...)

4259 - Exécuteur des hautes oeuvres
جلاد (منفذ عقوبة الإعدام) .
Executioner, Headsman (hangman)

4260 - Exécuteur testamentaire
Executor منفذ الوصية .

4261 - Exécution (homme d'...)
Deeds (man of...) رجل سريع التنفيذ .

4262 - Exécution de la loi ou du jugement
تنفيذ القانون أو الحكم .
Enforcement of the law or the judgment

4263 - Exécutrice testamentaire
Executrix منفذة الوصية .

4264 - Exempt de service militaire
معفى من الخدمة العسكرية.
Exempt from military service

4265 - Exercer ses droits مارس حقوقه .
Exercise (to) one's rights

4266 - Exercer un mandat زاول مأمورية .
Carry out (to) a mandate

4267 - Exercer le pouvoir
Wield (to) power مارس السلطة .

4268 - Exercice (avocat en...)
Practsing barrister محام مشتغل .

4269 - Exercice budgétaire سنة مالية .
Year (financial or budgetary...)

4270 - Exercice de la fonction ممارسة الوظيفة.
Exercice of the duties

4271 - Exercice (dans l'... de ses fonctions)
أثناء القيام بوظيفته .
Exercice or discharge (in the... of one's duties)

4272 - Exercice d'une profession
Practice of a profession ممارسة مهنة .

4273 - Exercice social سنة مالية لجمعية .
Year (company's financial...)

4274 - Exercices scolaires تمرينات مدرسية .
Exercises (school...)

4275 - Exigence (selon l'... du cas)
حسب مقتضى الحال .
Required (as may be...)

4276 - Exigences de l'étiquette
Demands of etiquette مقتضيات المراسيم

4277 - Exigibilité وجوب الأداء : إستحقاق.
Liability to be demanded

4278 - Exil volontaire إعتزال : تغرب
Exile (voluntary...)

4279 - Exisence (moyens d'...) . وسائل العيش
Substence (means of...)

4280 - Existence (prix de l'...)
Living (cost of...) تكلفة الحياة .

4281 - Ex-libris من كتب فلان .
Ex-libris (book-plate)

4282 - Ex-ministre وزير سابق .
Ex-minister t

4283 - Exemption du service militaire
إعفاء من الخدمة العسكرية .
Exemption from military service

4284 - Exotisme
ألْإغْرَابِيَّة (نُزُوعٌ إِلَى المَوَاضِع الغَرِيبَة) .
Exotism

4285 - Expansion coloniale
تَوَسُّعٌ إِسْتِعْمَارِي.
Expansion (colonial...)

4286 - Expédition des affaires
Disposal of business
تَصْرِيفُ الأَعْمَال

4287 - Expédition (première...)
صُورَةٌ أُولَى لِعقْد .
Copy (first authentic...)

4288 - Expédition rapide
تَسْهِيلٌ : إِسْتِنْجَازٌ .
Dispatching

4289 - Expérience
تَجْرِبَةٌ .
Experiment

4290 - Expérience de chimie
تَجْرِبَةٌ كِيمَاوِيَة .
Experiment (chemical...)

4291 - Expérimentation (mise à l'épreuve)
Experimentation
تَجْرِيبٌ .

4292 - Expert médical
خَبِيرٌ طِبِّي .
Medical expert

4293 - Experts (selon les déclarations des...)
حَسَبَ أَقْوَالِ الخُبَرَاء
Expert (according to... advice)

4294 - Experte (la main-d'oeuvre la plus..)
اليَدُ العَامِلَةُ الأَكْثَرُ خِبْرَةً .
Skilled (the highest... labour)

4295 - Expertise (rapport d'...) تَقْرِيرُ أَهْلِ الخِبْرَة
Experts (report of the...)

4296 - Expertiser les dommages
قَدَّرَ الأَضْرَارَ بِوَاسِطَة خَبِير .
Aparaise (to) the damage

4297 - Expiration d'un terme
Effluxion of time
إِنْتِهَاء أَجَل .

4298 - Expiration du bail
إِنْقِضَاء مُدَّة الإِيجَار
Expiry or end of lease

4299 - Expire (ce passeport... le...)
يَنْتَهِي أَمَدُ (أَوْ صِحَّةُ) هَذَا الجَوَاز فِي تَارِيخ...
Expires (the validity of this passport.. on...)

4300 - Exploitation (frais d'...)
Working expenses
مَصَارِيفُ الإِسْتِثْمَار

4301 - Exploitation d'une invention
Utilization of a patent
إِسْتِثْمَارُ اخْتِرَاع .

4302 - Exploiter les ouvriers
إِسْتَغَلَّ العُمَّالَ .
Sweat (to) labour

4303 - Exploiter son talent
أَفَادَ مِنْ مَوَاهِبِه.
Make (to) the most of one's talent

4304 - Exploration (voyage d'...)
رِحْلَةُ اسْتِكْشَافٍ أَوِ اسْتِطْلَاع .
Discovery (voyage of...)

4305 - Exportateur
مُصَدِّرٌ .
Exporter

4306 - Exportation (articles d'...)
Exports
مُصَدَّرَاتٌ : صَادِرَاتٌ .

4307 - Exposé de la situation (des affaires)
عَرْضُ حَالَةِ (الشُّؤُون أَوِ الأَعْمَال) .
Account of the position (of affairs)

4308 - Exposition des faits
بَيَانُ الوَقَائِع .
Setting forth of the facts

4309 - Exposition internationale
مَعْرِضٌ دُوَلِيٌّ .
Exhibition (international...)

4310 - Exposition itinérante
مَعْرِضٌ جَوَّالٌ .
Travelling, Circulation

4311 - Exposition photographique
عَرْضٌ فُوتُوغْرَافِي .
Photographic exposure

4312 - Ex-président de...
رَئِيسٌ سَابِقٌ لِـ...
Late president of...

4313 - Expropriation
نَزْعُ مِلْكِيَة .
Expropriation

4314 - Expropriation pour cause d'utilité publique
نَزْع المِلْكِيَة لِلمَصْلَحَة العُمُومِيَة .
Expropriation of a building for public purposes

4315 - Expulsion (arrêté d'...)
Deportation order. قَرَارُ الإِبْعَادِ (أَوِ التَّرْحِيل)

4316 - Extension du commerce . تنمية التجارة .
Extension of the business

4317 - Extension (par...) . بالتعميم .
Sense (in a wider...)

4318 - Extenso (in...) . بكامله .
Extenso (in...)

4319 - Extinction de la peine سقوط العقوبة
Abolition of the penalty

4320 - Extrabudgétaire . خارج الميزانية .
Outside the budget

4321 - Extraire un passage d'un livre
إقتبس مقطعاً من كتاب .
Copy out (to) a passage from a book
(To make an extract... etc)

4322 - Extrait de compte . مستخلص حساب .
Statement of account

4323 - Extrait de naissance . شهادة ميلاد .
Certificate (birth-...)

4324 - Extraparlementaire . خارج البرلمان .
Extra-parliamentary

4325 - Extra - règlementaire خارج عن النظام
Regulations (not prescribed by...)

4326 - Extra - territorialité (exterritorialité)
حصانة سياسية (صفة تتسم بها سفارة مثلاً وتعتبر بها جزءاً من القطر الذي تمثله).
Extraterritoriality

4327 - Ex-voto (vœu) . نذر .
Ex-voto

4328 - Fabrication d'un document
Forging of a document . تزييف وثيقة .

4329 - Fabrique de munition . مصنع الذخيرة .
Factory (ammunition...)

4330 - Fac-similé
راموز : شبيه ، نسخة طبق الأصل .
Facsimile, Similar (exact copy)

4331 - Face (sauver la...) . أنقذ كرامته .
Face (to save one's...)

4332 - Facéties (recueil de...)
ديوان فكاهات (أو أضحوكات) .
Facetiae (collection of...)

4333 - Facilités de paiement . تسهيلات الأداء .
Facilities for payment

4334 - Façon (en aucune...)
بأي حال من الأحوال .
Means (by no...)

4335 - Facteur
موزع بريد : حامل رسائل .
Letter-carrier (postman)

4336 - Facteur humain . عامل إنساني .
Factor (personal...)

4337 - Facteur stratégique
Strategic factor . عامل استراتيجي .

4338 - Facteurs inhibiteurs ou prohibitifs
Factors (inhibitory...) . عوامل مانعة .

4339 - Factotum . قيم منزل .
Factotum

4340 - Factum . مذكرة دفاع أو رد .
Factum (statement of the facts)

4341 - Facture . فاتورة : مذكرة .
Invoice, Bill

4342 - Facture avec souche
مذكرة (أو فاتورة) مع أرومتها (أي كعب الفاتورة)
Invoice with stub

4343 - Facture (établir une...) . حرر فاتورة .
Invoice (to make out an...)

4344 - Facture (prix de...)
Invoice price . ثمن الفاتورة .

4345 - Facture pro forma ou simulée
فاتورة شكلية أو صورية .
Invoice (pro forma...)

4346 - Facture (suivant...) بموجب فاتورة.
Invoice (as per...)

4347 - Facturer . فوتر (نظم فاتورة) .
Invoice (to)

4348 - Facturier فَوَاتِيرِي : وَاضِعُ فَوَاتِير .
Invoice-clerk

4349 - Facturier دِفْتَرُ الفَوَاتِير .
Sales-book

4350 - Faculté des lettres
Faculty of letters كُلِّيَّةُ الآدَاب .

4351 - Facultés de l'esprit قُوًى عَقْلِيَّةٌ .
Faculties (intellectual...), Mental powers

4352 - Faible (la boisson est son...)
آلإِدْمَانُ عَاهَتُهُ .
Failing (wine-bibbing is a... on his)

4353 - Faible majorité أَغْلَبِيَّةٌ هَزِيلَةٌ .
Bare majority

4354 - Faible (point...) نُقْطَةُ ضُعْفٍ .
Weak spot (or point)

4355 - Faible (point... d'un projet)
نُقْطَة ضُعْف فِي مَشْرُوع .
Weak point in a scheme

4356 - Faibles (points... d'un argument)
نُقَطُ ضَعْفٍ فِي حُجَّةٍ .
Weaknesses in an argument

4357 - Faibles ressources
Small resources مَوَارِدُ هَزِيلَةٌ .

4358 - Faiblesse humaine ضُعْفٌ بَشَرِي .
Weakness (human... (frailty)

4359 - Failli مُفْلِسٌ .
Bankrupt (adjudicated...)

4360 - Faillir à sa promesse أَخْلَفَ الوَعْدَ .
Fail (to) to keep the promise

4361 - Faillite إِفْلاَس .
Bankruptcy

4362 - Faillite (déclarer qn en...) فَلَّسَهُ .
Bankrupt (to adjudicate s.o....)

4363 - Faire bon ou mauvais ménage
عَاشَ الزَّوْجَانِ بِوِفَاقٍ أَوْ بِخِلاَف .
Live, Get on, Happily, Unhappily, To ge ther (to)

4364 - Faire-part de décès نَعْيٌ : نَعْوَةٌ .
Notification to friends of death

4365 - Fait accompli أَمْرٌ وَاقِعٌ .
Fact (accomplished...)

4366 - Fait acquis مُكْتَسَبٌ .
Established fact

4367 - Fait (possession de...)
تَمَلُّكٌ فِعْلِي : حِيَازَةٌ فِعْلِية .
Actual possession

4368 - Fait divers خَبَرٌ تَافِهٌ (فِي جَرِيدَة) .
News item (or in brief)

4369 - Faits et dits أَفْعَالٌ وَأَقْوَالٌ .
Sayinngs and doings

4370 - Faits et gestes . سُلُوكٌ (خُلُق وتصرف)
Doings, Exploits

4371 - Falsification des comptes. تَزْوِيرُ الحِسَابَات
Falsification of accounts

4372 - Falsification de documents
Documents (falsifying...) . تَزْوِيرُ الوَثَائِق

4373 - Falsifiées (parties...)
Fabricated parts أَجْزَاء مُزَيَّفَة .

4374 - Familier (un. . du ministre)
مِنْ خُلَصَاء الوَزِير .
Friend (a... of the minister)

4375 - Famille (affaire de...)
Family matter قَضِيَّةٌ عَائِلِيَّةٌ .

4376 - Famille (charges de...)
Dependants أَعْبَاءُ الأُسْرَة : العِيالُ .

4377 - Fardeau de la preuve
عِبْءُ الإِثْبَات : عِبْءُ الحُجَّة .
Burden of proof

4378 - Fascicule كُرَّاسَة .
Instalment, Section of publication

4379 - Faucheuse مِحَشَّة .
Morver

4380 - Faussaire مُزَوِّر : مُزَيِّف .
Falsifier, Forger

4381 - Fausse date تَارِيخٌ مُزَيَّفٌ .
Wrong date

4382 - Fausse déclaration تصريحٌ زائفٌ .
Mis representation

4383 - Faute d'impression خطأٌ مطبعي .
Mis print

4384 - Faute de jugement خطأٌ في الحُكْم .
Error of judgment

4385 - Faux frais
نفقاتٌ نثريةٌ (صغيرة غير متوقعة) .
Incidental expenses (Contingencies)

4386 - Faux (inscription de...) إدّعاءٌ بالتزوير .
Forgery (plea of...)

4387 - Faux (s'inscrire en... contre...)
إدّعى التزويرَ ضِدّ...
Falsity (to plead the... of sth)

4388 - Faux nom إسمٌ مزوّرٌ .
False name

4389 - Faux serment
حِلفُ زورٍ : يمين كاذب ، لَغْوُ اليمين .
Perjury

4390 - Faux témoignage شهادةُ زورٍ .
False evidence

4391 - Favoristisme محسوبيّة .
Favoritism

4392 - Féminisme
نِسْوية : نزعة إلى تحسين وضع المرأة في المجتمع.
Feminism

4393 - Féminisme, Efféminisation
تخنُّثيّة : مظهر فرد مذكّر تبدو عليه بعض طباع الأنثى .
Feminisation

4394 - Féministe
نِسْوانيّ : مُناصِر النزعة النِسْويّة .
Feminist

4395 - Femme bavarde
كلمانيّة (امرأة) ورجل كلماني : كثيرة الكلام. وكذلك تِلقاعة ولُقّاعة .
Garrulous woman

4396 - Femme de charge
مُدَبِّرة المنزل (لِمرأة تستخدم لشؤون المنزل).
Housekeeper

4397 - Femme concierge بوّابة (حاجبة عِمارة)
Door-keeper

4398 - Femme décolletée
الحاسِر من النّساء: المكشوفة الرأس والذراعين .
المَحْسَر : ما تكشف عنه المرأة من مفاتنها(و) .
Low-necked (woman in...)

4399 - Femme de journée خادمةٌ نهاريّة .
Charwoman

4400 - Femme d'intérieur إمرأة معتناة بِبيتها
Domesticated (woman...)

4401 - Femme irascible, Emportée, Coléreuse
حادّة الطَّبْع (إمرأة...) .
Peppery (woman...)

4402 - Femme légère إمرأة طائشةٌ .
Light or fast woman

4403 - Femme mondaine sans voile
بَرْزَة (امرأة...) : تركت الحِجابَ وجالَسَت النّاس.
Non-veiled woman of fashion

4404 - Femme de peine كادحة (امرأة...) .
Drudge (woman)

4405 - Femme pleine de verve, d'ardeur
مُفعَمة بالحيويّة (امرأة...) .
High-spirited (woman)

4406 - Féodalité إقطاعٌ (نِظام الإقطاع) .
Feudality

4407 - Ferronnier
حَدايِديّ : بائع آلات حديدية بالية .
Ironmonger

4408 - Festival musical مهرجانٌ موسيقيٌ .
Festival (musical...)

4409 - Fête solennelle حفلةٌ رسْمية .
High day

4410 - Fête des tabernacles
عيدُ المظالّ (عِنْدَ اليهود) .
Feast of tabernacles

4411 - Féticide قتل الجنين .
Foeticide

4412 - Feuille d'audience صحيفة الجلسة .
List (cause...)

4413 - Feuille blanche . وَرَقَةٌ خَالِيَةٌ أَوْ بَيْضَاء
Leaf (blank...)

4414 - Feuille d'émargement
جَدْوَلُ الرَّوَاتِب (أَوْ جَدْوَلُ تَوْقِيعِ الرَّوَاتِب) .
Acquittance rool

4415 - Feuille d'inscription
Entry form . وَرَقَةُ القَيْدِ

4416 - Feuille de paie . وَرَقَةُ الرَّاتِب
Wages-sheet

4417 - Feuille de présence . وَرَقَةُ الحُضُور
Sheet (time-...), Attendance list

4418 - Feuille de punitions
Sheet (crime...) . وَرَقَةُ العُقُوبَات

4419 - Feuille de service . جَدْوَلُ الخِدْمَة
Roster

4420 - Feuille de versement . وَرَقَةُ الأَدَاء
Slip (paying-in ...)

4421 - Feuilleton . رِوَايَةٌ مُسَلْسَلَةٌ
Feuilleton

4422 - Fi (faire... des règlements...)
إِسْتِخْفَافٌ بِالنِّظَام .
Flouting of the regulation

4423 - Fiançailles rompues خُطُوبَةٌ مَفْسُوخَة
Engagements (broken...)

4424 - Fiche de microphone . نَشِيبَة المِكْرُفُون
Slider (of microphone)

4425 - Fiche policière . بِطَاقَة الشُّرْطَة (فِي فُنْدُق)
Form (registration...) (in hotel)

4426 - Fiches d'auteurs . جُزَازَاتُ المُؤَلِّفِين
Entries of authors

4427 - Fiches indicatrices
Cards (guide...) . بِطَاقَاتُ الإِرْشَاد

4428 - Fiches de thèmes (sujets)
جُزَازَاتٌ حَسَبَ المَوْضُوع .
Entries subject...)

4429 - Fichier
عُلْبَةُ بِطَاقَات : مِجَذَّة ، جُزَازَة .
Card-index

4430 - Fichier de bibliothèque (catalogue sur fiches)
Card catalogue . فِهْرِسُ البِطَاقَات

4431 - Fichier images . جُزَازَةُ صُوَر
Card-index (of images)

4432 - Fiction légale ou de droit . حِيلَةٌ قَانُونِيَةٌ
Fiction of law, Legal fiction

4433 - Fidélité de traduction
صِدْقُ التَّرْجَمَة : أَمَانَة فِي التَّرْجَمَة .
Accuracy ou closeness of translation

4434 - Figuratif . تَمْثِيلِي
Figurative

4435 - Figuratif (peintre) . رَسَّامٌ تَصْوِيرِيٌّ
Figurative (painter)

4436 - Figuration ou figuré . مُصَوَّرٌ إِخْطَاطِيٌّ

4437 - Figures de rhétorique
Figure of speech . تَعَابِيرُ بَيَانِيَةٌ

4438 - Fil (marchand de...)
عصَّاب : غَازِلُ الخَيْط وَبَائِعُه .
Chread-merchant

4439 - Filière ou voie hiérarchique
طُرُقُ التَّسَلْسُل الرَّسْمِيَة أَوْ سِيَاقُ المَرَاتِب .
Channels (usual official...)

4440 - Filigrane des billets de banque
عَلَامَةٌ مَائِيَة فِي النَّقْد .
Watermark of banknotes

4441 - Fille de chambre
مُهَجِّيَة : خَادِمَةٌ مَسْؤُولَةٌ عَن غُرَف النَّوْم .
Chambermaid

4442 - Fille de ferme . خَادِمَة أَوْ أَجِيرَة الضَّيْعَة
Farm-servant

4443 - Film annonce
شَرِيطٌ نَمُوذَجِي (شَرِيط قَصِير يُمَثِّل مَشَاهِد بَارِزَة
Trailer . مِن فِيلْم سَيُعرَض قَرِيباً)

4444 - Film bouche-trou (d'importance secondaire)
شَرِيطٌ ثَانَوِي لِاسْتِكْمَال عَرْض) .
Programme picture

4445 - Film documentaire ou d'enseignement
شَرِيطٌ وَثَائِقِيٌّ أَوْ تَعْلِيمِيٌّ .
Film (instructional...)

4446 - Film à épisodes
مُسَلْسَلاَتٌ مُتَعَاقِبَةٌ أَوْ مُتَلاَحِقَـةٌ .
Serials, (Serial film)

4447 - Film parlant
فِيلْمٌ نَاطِقٌ .
Talking picture

4448 - Film sonore
فِيلْمٌ سِينِمَائِيٌّ نَاطِقٌ .
Sound motion picture

4449 - Film stéréoscopique
شَرِيطٌ مِجْسَادِي أَوْ مُجَسَّمٌ .
Film (natural vision...)

4450 - Filmologie
فِلاَمَة : سِنَامَة .
Filming

4451 - Fin (c'est le commencement de la...)
هَذِهِ بِدَايَةُ النِّهَايَةِ .
End (this is the beginning of the...)

4452 - Fin (en... de compte), En dernier ressort
فِي آخِرِ الْمَطَافِ .
Resort (in the last...)

4453 - Fin (la... justifie les moyens)
الْغَايَةُ تُبَرِّرُ الْوَسِيلَةَ .
End (the... justifies the means)

4454 - Fin d'une lettre
خَاتِمَةُ رِسَالَةٍ .
End or conclusion of a letter

4455 - Fin du mois
آخِرُ الشَّهْرِ .
End of the month

4456 - Fin de non-rcevoir
دَفْعٌ بِعَدَمِ الْقَبُولِ (وَسَائِل تَفَادِي أَوْ طَلَب عَدَمِ سَمَاع الدَّعْوَى) .
Demurrer, Plea in bar, Estoppel

4457 - Fin (rendre une ... de non-recevoir)
أَصْدَرَ حُكْماً بِعَدَمِ قَبُولِ الدَّعْوَى .
Dismiss (to) a case

4458 - Finance (homme de...), Financier
رَجُلُ الْمَالِيَةِ .
Financier

4459 - Finances (loi des...)
قَانُونُ الْمَالِيَةِ .
Appropriation bill

4460 - Financement
تَمْوِيلٌ .
Financing

4461 - Financement par garantie d'inventaire
تَمْوِيلٌ بِضَمَانِ الْمَخْزُونِ .
Financing (inventory...)

4462 - Financement (sociétés de...)
شَرِكَاتُ التَّمْوِيلِ
Finance companies

4463 - Financières (considérations...)
اِعْتِبَارَاتٌ مَالِيَةٌ .
Finance (questions of...)

4464 - Finesse de l'image
وُضُوحُ الصُّورَةِ .
Sharpness of optical image

4465 - Finesses de la fonction
خَفَايَا الْوَظِيفَةِ .
Niceties of the office

4466 - Finesses d'un métier
رَقَائِقُ مِهْنَةٍ .
Niceties of a craft

4467 - Fixation de l'impôt
تَعْيِينُ الضَّرِيبَةِ .
Assessment of taxe

4468 - Fixation des indemnités
تَحْدِيدُ التَّعْوِيضَاتِ
Determination of compensation

4469 - Fixer (se... dans un pays)
اِسْتَقَرَّ فِي بَلَدٍ .
Settle (to) in a country

4470 - Flaireuse de cuisine
الطُّفَيْلِيَّةِ أَوِ الْأَشْعَبِية (من تغشى موائد الأثرياء دون دعوة) .
Parasite

4471 - Flashs publicitaires
وَمَضَاتٌ إِعْلاَنِيَةٌ .
Plugs (advertising...)

4472 - Fléau d'une balance
ذِرَاعُ مِيزَانٍ .
Beam or arm of a balance

4473 - Flèche d'orientation
سَهْمُ الْإِتِّجَاهِ .
Sign (direction- ..)

4474 - Fléchissement des cours
هُبُوطُ الْأَسْعَارِ .
Easing of prices

4475 - Fleurs de rhétorique
مُحَسِّنَاتٌ لَفْظِيَةٌ .
Flowers of rhetoric

4476 - Flotte aérienne
أُسْطُولٌ جَوِّيٌّ .
Fleet (air...)

4477 - Fluctuations périodiques . تَقَلُّبَاتٌ دَوْرِيَّةٌ
Fluctuation (cyclical...)

4478 - Fob (franco à bord) تَسْلِيمٌ بِمِينَاءِ الشَّحْنِ
Free on board, (F.O.B.)

4479 - Foi (bonne ..) . حُسْنُ نِيَّةٍ
Faith (good ..), (Bona fide)

4480 - Folio du grand livre
صَفْحَةٌ مِنَ الدَّفْتَرِ الأُسْتَاذِ .
Folio of the ledger

4481 - Folklore مَأْثُورَاتٌ شَعْبِيَّةٌ : فُلْكْلُور .
Folklore

4482 - Fonction وَظِيفَة أَوِ اخْتِصَاصٌ .
Funution

4483 - Fonction civile وَظِيفَةٌ مَدَنِيَّةٌ .
Employment (civil...)

4484 - Fonction (demeurer en...) . بَقِيَ فِي وَظِيفَتِهِ
Office (to continue in...)

4485 - Fonction (élargissement de la...)
Job enlargement تَوْسِيعُ مَهَامِّ الْوَظِيفَةِ .

4486 - Fonction (faire... de...)
يَقُومُ مَقَامَ... أَوْ يَشْغَلُ وَظِيفَةً...
Serve (to), act, as...

4487 - Fonction (haute ..) وَظِيفَة كُبْرَى أَوْ سَامِيَة
Office (high. .)

4488 - Fonction honorifique وَظِيفَة فَخْرِيَّةٌ .
Appointment (honorary...)

4489 - Fonction permanente وَظِيفَة دَائِمَةٌ
Position (permanent...)

4490 - Fonction (spécialisation de la...)
Functional specialization تَخَصُّصٌ وَظِيفِيٌّ .

4491 - Fonctions administratives
Administrative functions . وَظَائِفُ إِدَارِيَّة

4492 - Fonctions (analyse des...)
Job analysis تَحْلِيلُ الْوَظَائِفِ .

4493 - Fonctions (classification des...)
Job classification تَصْنِيفُ الْوَظَائِفِ .

4494 - Fonctions classifiées وَظَائِفُ مُصَنَّفَة .
Appointment (classified...)

4495 - Fonctions (description des...)
Job description تَوْصِيفُ الْوَظَائِفِ.

4496 - Fonctions (entrer en...)
تَقَلَّدَ وَظِيفَةً : بَاشَرَ خِدمةً .
Duties (to take up one's...)

4497 - Fonctions ou emplois (évaluation des ..)
Job evaluation تَقْيِيمُ الْوَظَائِفِ .

4498 - Fonctions (exercer les... de...)
يُمَارِسُ وَظِيفَةَ كَذَا...
Officiate (to act, ..., as...)

4499 - Fonctions (préparé aux... publiques)
مُهَيَّأً لِوَظِيفَةٍ عُمُومِيَّة .
Office (trained for public...)

4500 - Fonctions de supervision
Supervisory duties وَظَائِفُ الْمُرَاقَبَة .

4501 - Fonctionel (exploration... le)
فَحْصٌ وَظِيفِي (تَحَرِّيَاتٌ تَسْمَحُ بِتَقْدِيرِ عضو مِن أَعْضاء الموظف بيولوجياً) .

4502 - Fonctionnaire d'administration
Administrative functionary . مُوَظَّفُ إِدَارَةٍ

4503 - Fonctionnaire ancrée (dans son poste)
Limpet لَصِقَة (مُوَظَّفَةٌ لاَ تُفَارِق وظيفها

4504 - Fonctionnaire (officiel)
Official مُوظَّفٌ رَسْمِي .

4505 - Fonctionnaire qualifié
Official (appropriate...) . مُوظَّفٌ مُخْتَصٌّ

4506 - Fonctionnaires de carrière
Career men مُوَظَّفُونَ مَسْلَكِيُّونَ .

4507 - Fonctionnaires de carrière permanents
مُوَظَّفُونَ مَسْلَكِيُّون دَائِمُون .
Career members (permanent...)

4508 - Fonctionnarisation
إِسْتِيظَاف (مُعَامَلة شَخْصٍ كمُوَظَّف) .
Fonctionarization

4509 - Fonctionnarisme
تَوْظِيفِيَّة (تَكْثِير المِلاَك وَمهامه) .
Functionarism, Officialdom

4510 - Fonctionnement d'une institution
Functioning of a instituting . سَيْرُ مُؤَسَّسَةٍ

4511 - Fondé de pouvoir. وَكِيلٌ مُفَوَّضٌ (أَوْ مُعْتَمَد)
Agent (holdiny power or attorney)

4512 - Fonds أَمْوَالٌ أَوْ أَرْصِدَة .
Funds

4513 - Fonds d'amortissement
Fund (sinking...) مَالُ الإِسْتِهْلاَكِ .

4514 - Fonds (appel de ...) طَلَبُ أَمْوَالٍ .
Shareholders (call up on...)

4515 - Fonds de commerce
المَحَلُّ التِّجَارِي أَو المَتْجَر (مقومات المتجر) .
Business, Good will

4516 - Fonds consolidé
إِعْتِمَادٌ دَائِم أَوْ أَرْصِدَة مُجَمَّدَة .
Debt (funded or consolidated...)

4517 - Fonds en dépôt أَمْوَالُ الأَمَانَاتِ .
Funds in trust

4518 - Fonds établis أَمْوَالٌ مُسْتَحْدَثَة .
Funds (created...)

4519 - Fonds (mise de...) دَفْعُ رَأْسِ المَالِ .
Capital (paid-in ...)

4520 - Fonds ou caisse de prevoyance
أَمْوَالُ التَّقَاعُدِ أَوْ صُنْدُوقُ التَّقَاعُد .
Funds (provident...)

4521 - Fonds publics ou d'Etat. أَمْوَالٌ عُمُومِيَّة.
Stocks (gopernment...)

4522 - Fonds de roulement مَالٌ مُتَدَاوَلٌ .
Capital (working or trading...)

4523 - Fonds secrets أَمْوَالٌ سِرِّيَّةٌ .
Funds (secret service...)

4524 - Fonds de roulement permanent
رَأْسُ المَالِ العَامِلُ الدَّائِمُ .
Capital (permanent working...)

4525 - Fonds d'urgence أَمْوَالٌ إِحْتِيَاطِيَةٌ .
Emergency fund

4526 - Fongibles (matières...)
Fungible material مَوَادٌ قَابِلَةٌ لِلإِسْتِهْلاَكِ

4527 - Force de l'inertie مُقَاوَمَةٌ سَلْبِيَةٌ .
Vis inertiae

4528 - Force de police هَيْئَةُ الشُّرْطَة .
Police force

4529 - Force (la... prime le droit) ou force passe droit
إِنَّ اللَّهَ يَزَعُ بِالسُّلْطَانِ مَا لاَ يَزَعُهُ بِالقُرْآن .
Might is right

4530 - Force (la... publique) القُوَّةُ العُمُومِيَّة.
Force (police...)

4531 - Forces aériennes. القُوَّاتُ الجَوِّيَّة : الطَّيَرَان
Air corps

4532 - Forces alliées قُوَّات حَلِيفَةٌ .
Forces (allied...)

4533 - Forces auxiliaires قُوَّات مُسَاعِدَة .
Forces (auxiliary...)

4534 - Forces de réserve قُوَّات إِحْتِيَاطِيَةٌ .
Reserve forces

4535 - Forces de terre قُوَّات بَرِّيَة .
Forces (army ground...)

4536 - Forclusion
سُقُوطُ الحَقِّ (لِفَوَاتِ المِيعَادِ) .
Foreclosure

4537 - Foreuse de papier, (Perforatrice)
Drill (paper..) ثَقَّابَةُ الوَرَقِ .

4538 - Forfait (prix à...) سِعْرٌ جِزَافِيٌّ .
Lump sum, (Price as per contract)

4539 - Forfaiture pénale إِلْغَاءٌ تَأْدِيبِيٌّ .
Forfeiture (penal...)

4540 - Formalisme أَلصُّورَةُ الشَّكْلِيَةُ .
Formalism

4541 - Formaliste
Formalist شَكْلاَوِي : متعلق بالشكليات

4542 - Formalités (remplir des...)
Formalities (to observe...) أتمَّ إجْرَاءَاتٍ.

4543 - Format قطع : شَكْل .
Format

4544 - Format d'une feuille de papier
قَطْعُ وَرَقَة كَاغِد .

4545 - Formation (une nation en voie de...)
أمَّـةٌ فِي طَوْرِ التَّكْوِين .
Making (a nation in the...)

4546 - Forme (en bonne et due...)
Form (in due...) طِبْقاً لِلأُصُولِ الْوَاجِبَة .

4547 - Forme de caractère
Font شَكْلُ الْحَرْف .

4548 - Forme notariée (acte soumis à la...)
عَقْدٌ خَاضِعٌ لِقُيُودِ التَّوْثِيق .

4549 - Forme (pour la.) شَكْلاً .
Form (as a matter of...)

4550 - Forme (statistiques sous... de tableau)
إِحْصَاءَاتٌ فِي شَكْلِ جَدْوَلٍ .
Form (statistics in tabular...)

4551 - Formes juridiques أُصُولٌ قَانُونِيَّةٌ .
Formalities (juridical...)

4552 - Formulaire مَجْمُوعَة صِيَغ
Formular (collection of...)

4553 - Formulaire وَصَفَاتٌ طِبِّيَّةٌ .
Pharmacopoeia

4554 - Formule de fin de lettre
صِيغَةٌ لِخَوَاتِمِ الرَّسَائِل .
Formal ending used in correspondence

4555 - Formule politique صِيغَةٌ سِيَاسِيَّةٌ .
Formula (political...)

4556 - Formule de quittance صِيغَةُ وَصْلٍ .
Form (printed... of receipt)

4557 - Fosse d'eau d'infiltration
حُفْرَةُ التَّسَرُّب أَوِ الإِرْتِشَاح
Soakage pit

4558 - Fouiller dans les archives نَقَّبَ فِي الْوَثَائِق
Burrow (to into the archives

4559 - Foules (psychologie des...)
Mob psychology نَفْسِيَّةُ الْجَمَاهِير.

4560 - Fournisseur مُتَعَهِّدٌ .
Supplier, Purveyor

4561 - Fournitures d'atelier
Supplyings of studio . مُهِمَّاتُ مُحْتَرَفٍ

4562 - Fournitures de bureau
لَوَازِمُ الْمَكْتَب (قِرْطَاسِيَّةٌ) .
Stationery (office...)

4563 - Fournitures courantes
Supplies (current..) . تَمْوِينَاتٌ عَادِيَةٌ

4564 - Fournitures à distribution contrôlée
تَمْوِينَاتُ مُرَاقَبَةِ التَّوْزِيع .
Supplies controlled...)

4565 - Fournitures essentielles تَمْوِينَاتٌ ضَرُورِيَة
Supplies (essential...)

4566 - Fournitures non fongibles تَمْوِينَاتٌ لاَ تَفْسُدُ
Supplies (non expendable...)

4567 - Fourre-tout غُرْفَةُ الْمُهْمَلاَتِ .
Lumber-room

4568 - Fracas des villes صُخَابُ الْمُدُنِ .
Noise of towns

4569 - Fraction décimale كَسْرٌ عَشْرِي .
Fraction (decimal...)

4570 - Frais de bureau مَصَارِيفُ الْمَكْتَبِ:
Allowance (office...)

4571 - Frais (compte de... généraux)
Charges account. حِسَابُ الْمَصَارِيفِ الْعَامَّةِ

4572- Frais ou dépenses de déplacement
Removal expenses بَدَلُ الإِنْتِقَالِ .

4573 - Frais de déplacement نَفَقَاتُ الإِنْتِقَال .
Allowance (travel...)

4574 - Frais (ou dépenses) d'entretien
نَفَقَاتُ الصِّيَانَة .
Cost of maintenance

4575 - Frais d'établissement ou d'installation
مَصَارِيف التَّأسِيس .
Expenses (initial...)

4576 - Frais d'exploitation
نَفقــات أَوْ مصَاريــف الإِسْتِثمَار .
Expenses of exploiting or working

4577 - Frais généraux مَصَارِيفُ عَامَّة .
Expenses (overheads...)

4578 - Frais de justice تَكَالِيفُ الدَّعْوَى .
Costs (court...)

4579 - Frais (menus...) نَفقَات جُزْئِيَة

4580 - Frais de port
مَصَارِيفُ نَقْلٍ (تلغـراف الخ...) .
Charge for delivery

4581 - Frais de publicité, d'insertion
تَكَالِيفُ الإِعْلاَن وَالنَّشْر .
Charges (advertising...)

4582 - Frais de représentation نَفقَات التَّمْثِيل .
Allowance (entertainment...)

4583 - Frais scolaires رُسُومٌ مَدْرَسِيَة .
Fees (school ..)

4584 - Fraiseuse مُفَرِّزَة : مَاكِينة التَّفْرِيز .
Miller, Milling machine

4585 - Franc de tout droit
مُحَرَّرٌ مِنْ كُلِّ الرُّسُوم .
Free (duty-...) or free of duty

4586 - Franc d'impôt مُعْفىً مِنَ الضَّرِيبَة .
Exempt from taxation

4587 - Franc et quitte بَرِيءُ الذِّمَّة .
Free, Quit

4588 - Franchise (bagages en...)
نَقْلُ بَضَائِعَ بِدُونِ رُسُومٍ إِضَافِيَةٍ .
Free allowance of luggage

4589 - Franchise (charte de...) . مِيثَاقُ الحَصَانَةِ
Freedom (charter of...)

4590 - Franchises d'une ville حَصَانَاتُ مَدِينَةٍ .
Franchises of a town

4591 - Fraude aux droits de douane
تَحَايُلٌ عَلَى رُسُوم الجُمْرُك
Defrauding of the customs, (Smuggling)

4592 - Frappe libre حُرِّيَةُ السَّكِّ .
Minting (free .. of coins)

4593 - Frère de lait أَخٌ مِنَ الرَّضَاعَةِ .
Foster-brother

4594 - Frigidité sexuelle الإِبْرِدَة الجِنْسِيَة .
Frigidity (sexual. .)

4595 - Fripier
خُلْقَانِي : بَائِع الخَلَق مِن الثِّيَاب .
Ragman (old-clothes man)

4596 - Frontière (ville...). مَدِينَةٌ مُتَاخِمَةٌ لِلْحُدُودِ
Frontier town

4597 - Fruit de nos travaux (le...) . ثَمَرَةُ أَعْمَالِنَا
Out come of our labours (the...)

4598 - Fruits (marchand de...)
Fruit-merchant فَاكِهَانِي : بَائِع فَاكِهَةٍ .

4599 - Fruit de la paix ثِمَارُ السَّلاَم .
Fruits of peace (the...)

4600 - Frustration حِرْمَانٌ (مِن حَقٍّ) .
Frustration

4601 - Fuite de carburant
Fule leak تَسَرُّبُ الوَقُودِ .

4602 - Fuite du domicile conjugal
Elopement فِرَارٌ مِنْ بَيْتِ الزَّوْجِيَّة .

4603 - Fusain قَلَمٌ فَحْمِيٌّ .
Fusain

4604 - Fusainiste رَسَّامٌ بِالفَحْم .
Fusinist

4605 - Fusion entre deux compagnies
إِنْدِمَاجُ شَرِكَتَيْنِ .
Amalgamation of two companies

4606 - Fusion de sociétés إِنْدِمَاجٌ أُفُقِيٌّ .
Conglomerate merger

4608 - Gabarit, Moule مَقَاسٌ .
Former, Mould

4609 - Gâcher le métier. بَاعَ مَصْنُوعَاتِهِ بِثَمَنٍ بَخْسٍ
Spoil-trade (to be a...)

4609 - Gâcher sa vie أَضَاعَ حَيَاتَهُ .
Waste (to) one's life

4610 - Gagé (commis...) كَاتِبٌ مَأْجُورٌ .
Salaried clerk

4611 - Gage (mettre qch en...) رَهَنَهُ رَهْناً حِيَازِياً
Deposit (to pawn or pledge sth on...)

4612 - Gages (homme à...) أَجِيرٌ .
Servant (hired or paid...)

4613 - Gageure (accepter une...). قَبِلَ مُرَاهَنَةً .
Wager (to take up a...)

4614 - Gagiste (créancier...) دَائِنٌ مُرْتَهِنٌ .
Pledge, (Tied creditor)

4615 - Gagne (l'épidémie...) اَلْوَبَاءُ يَنْتَشِرُ .
Spreading (the epidemic is...)

4616 - Gagner au change رَبِحَ فِي الصَّرْفِ.
Gainer (to be a by the exchange)

4617 - Gagner la confiance de qn حَازَ ثِقَتَهُ .
Win (to) s.o.'s confidence

4618 - Gagner les témoins رَشَى الشُّهُودَ .
Bribe (to) the witnesses

4619 - Gain كَسْبٌ .
Gain, Profit

4620 - Gain de cause (donner... à qn)
أَعْطَاهُ حَقّاً...
Favour (to decide in... of s.o)

4621 - Gains imprévus أَرْبَاحٌ غَيْرُ مُتَوَقَّعَةٍ .
Gains (al normal. .)

4622 - Gaine de drapeau غِلَافُ الْعَلَمِ .
Case for the colours

4623 - Galant (coureur de filles)
زِيرٌ : مَنْ يُكْثِرُ زِيَارَةَ النِّسَاءِ وَيُحِبُّ مجَالَسَتَهُن ومحَادثتهن . يقَال : فُلَانٌ زِيرُ نِسَاءٍ .
Libertine, Rake

4624 - Galeuse (brebis...)
رَجُلٌ رَدِيءُ الْعَادَاتِ (خَطِيرُ الْعِشْرَةِ) .
Black sheep (Scabby sheep)

4625 - Gamme سُلَّمٌ : جَامَةٌ .
Gamut (scale)

4626 - Gangrène (la paresse est la... de l'âme
الْكَسَلُ مَوَاتُ النَّفْسِ .
Canker (idleness is the... of the soul)

4627 - Garantie ضَمَانٌ .
Warranty

4628 - Garantie de paiement ضَمَانُ الْأَدَاءِ .
Guaranty of payment

4629 - Garanties constitutionnelles
ضَمَانَاتٌ دُسْتُورِيَةٌ .
Guarantees (constitutional...)

4630 - Garanties individuelles
ضَمَانَاتٌ فَرْدِيَةٌ أَوْ قَوَانِينُ حِمَايَةِ الْأَفْرَادِ .
Protection (laws for the... of individuals)

4631 - Garanties (prendre des... contre les abus)
إِتَّخَذَ ضَمَانَاتٍ ضِدَّ التَّعَسُّفَاتِ .
Insure (to... against abuses)

4632 - Garantir une dette كَفَلَ دَيْناً .
Garantee (to) a debt

4633 - Garçon de bureau سَاعِي مَكْتَبٍ .
Messenger (office-...)

4634 - Garçon de café ou de restaurant
نَادِلٌ.
Waiter or steward

4635 - Garçons (école de...)
مَدْرَسَةُ الذُّكُورِ .
Boy's school

4636 - Garde des archives حَافِظُ الْوَثَائِقِ .
Master of the rolls

4637 - Garde-chasse خَفِيرُ الصَّيْدِ .
Gamekeeper

4638 - Garde civile حَرَسٌ مَدَنِيٌّ .
Guard (civilian...)

4639 - Garde-côtes
حَارِسُ (أَوْ خَفِيرُ) الشَّوَاطِيءِ .
Coast-guard

4640 - Garde du drapeau
حَرَسُ الْعَلَمِ .
Coulour party

4641 - Garde des enfants
حضانـة الأولاد (بعد الطلاق) .
Custody of the children

4642 - Garde de frontière . حرس الحدود
Guard (frontier...)

4643 - Garde d'honneur
حرس الشرف (موكب الشرف يرافق بعض الكبراء) .
Honour guard

4644 - Garde nationale . حرس وطني
Guard (the national...)

4645 - Garde-pêche . حارسة صيد
Water-bailiff

4646Garde des sceaux . وزير العدل
Keeper of the seals

4647 - Garderie d'enfants . دار حضانة
Day-nursery

4648 - Gardien de céréales . ناطور
Guardian (cereal-...)

4649 - Gardien des intérêts publics
حارس أو حامي المصالح العمومية .
Guardian (protector) of the public interests

4650 - Gare de voyageurs : محطة المسافرين
Station (passenger-...)

4651 - Garnies (chambres...) . غرف مفروشة
Furnished apartments

4652 - Garnison (ville sans...) مدينة بدون حامية
Garrison (town without a...)

4653 - Gâté (enfant...) . ولد مدلل
Spoilt child

4654 - Gratte-papier كاتب فاشل
Cribbler, Writer of trash

4655 - Gâter ses enfants . دلل أولاده
Spoil (to) (or indulge) one's children

4656 - Gaucher . أعسر : أيسر
Left-handed

4657 - Gaze oxygénée . شف متأكسج أو مؤكسج
Gauze (antiseptic or sterilized...)

4658 - Gazière (industrie...) . صناعة الغاز
Gas industry

4659 - Gel (effet du...) . أثر الجمد
Frost effect

4660 - Géminée (école...) . مدرسة مختلطة
Mixed school, (Coeducational school)

4661 - Gendarme . دركي
Gendarme

4662 - Gendarmerie . مركز الدرك

4663 - Généalogiste . نسابة
Genealogist

4664 - Général d'armée . فريق
General

4665 - Général de brigade
Brigadier-général . عميد

4666 - Général (consentement...)
Common consent . إجماع الأمة

4667 - Général de division . لواء
General (lieutenant-...)

4668 - Généralissime (commandant en chef)
قائد عام .
Generalissimo (Commander-in-chief)

4669 - Génération (de ... en génération)
جيلا بعد جيل .
Generation (from... to generation)

4670 - Génération (la jeune...) . النشء الفتي
Generation (the rising...)

4671 - Génératrice (station...)
Elecricity works مولدة كهرباء :

4672 - Génie civil
هندسة مدنية (أي مجموع المهندسين) .
Engineering (the engineers)

4673 - Génie (homme de...) . رجل عبقري
Genius (man of...)

4674 - Génie de production . هندسة الإنتاج
Engineering (production...)

4675 - Genres littéraires (les...)
Styles (literary...) الفُنُونُ الأَدَبِيَّة .

4676 - Gens d'affaires رِجَالُ الأَعْمَالِ .
Men of the business

4677 - Gens de lettres رِجَالُ الأَدَبِ .
Men of letters

4678 - Gens de maison خَدَمُ المَنْزِلِ .
Servants

4680 - Gens de mer بَحَّارَة : مَلاَّحُون .
Sailors

4681 - Gens de métier رِجَالُ الحِرْفَة .
Professionals

4682 - Gens de robe (hommes de loi)
القُضَاة وَالمُحَامُون : رِجَال القَضَاء .
Lawyers

4683 - Gens de théâtre, Artistes
Stage-folk رِجَالُ أَوْ فَنَّانُو المَسْرَح .

4684 - Gentilhommière مَسْكَنٌ رِيفِيٌّ .
Country seat (manor-house)

4685 - Géographe (ingénieur...)
Surveyor مُهَنْدِسٌ جُغْرَافِيٌّ .

4686 - Géographie (carte de...)
Geographical map خَرِيطَةٌ جُغْرَافِيَّة .

4687 - Géographie économique جُغْرَافِيَةٌ اِقْتِصَادِيَّة
Geography statistical...)

4688 - Géographique (dictionnaire...)
Gazetteer قَامُوسٌ جُغْرَافِي .

4689 - Géologie أَرْضَانِيَّة .
Geology

4690 - Géologue أَرْضَانِيَانِي .
Géologist

4691 - Géométrie descriptive هَنْدَسَة وَصْفِيَّة .
Géometrie (descriptive...)

4692 - Géométrie dans l'espace (ou à trois dimensions)
هَنْدَسَة فَرَاغِية .
Geometry (soli or three-dimensional...)
Geometry of space

4693 - Géométrique (exactitude...)
Mathematical exactness دِقَّةٌ رِيَاضِيَّةٌ .

4694 - Géomorphologie جُغْرَافِيَةٌ تَشْكِيلِيَّة .
Geomorphology

4695 - Géophysique فِيزِيَاءُ الأَرْضِ : جِيُوفِيزِيَاء .
Geophysics

4696 - Gérant d'une ferme
الجِرِيُّ : القَائِمُ بِشُؤُونِ مَزْرَعَةٍ بَدَلاً مِن صَاحِبِهَا.
Farm-overseer (farm-super intendant)

4697 - Gercée (main...). يَدٌ مُفَلَّعَة (أَوْ مُشَقَّقَة)
Chapped hand

4698 - Germaine (sœur...) أُخْتٌ شَقِيقَةٌ .
German (sister- ...)

4699 - Germe de la corruption
Seed of corruption جُرثُومَةُ الفَسَادِ .

4700 - Gestation, Gravidité, Grossesse
Pregnancy عُلُوق : حَمْلٌ ، حَبَل .

4701 - Gestation (période de...) سِنُّ الخِصْبِ .
Child-bearing period

4702 - Geste de défi حَرَكَةُ تَحَدٍّ .
Gesture of defiance

4703 - Geste d'exécution إِشَارَةُ تَنْفِيذٍ .
Gesture of execution

4704 - Gestion des affaires إِدَارَةُ أَعْمَالٍ .
Management of works, (administration)

4705 - Girl ou portrait de la couverture
Girl (cover-...) فَتَاةُ الغِلاَفِ .

4706 - Gisement houiller مَنْجَمُ فَحْمٍ حَجَرِي .
Measure (coal- ..)

4707 - Gisement pétrolifère حَقْلُ بِتْرُولٍ .
Field (petroleum... or oil-...)

4708 - Glacier confiseur. بَائِعُ مُبَرَّدَاتٍ وَحَلْوِيَاتٍ
Confectioner and ice-cream vendor

4709 - Glacier (vendeur de glace)
Ices (vendor of...) ثَلاَّجٌ : بَائِعُ ثَلْج.

4710 - Glissante (porte...). Porte à glissières
Sliding door بَابٌ زَالِقٌ أَوْ بَاب زَلاَّق .

4711 - Glisser (se... dans la société)
إِنْدَسَّ فِي الْمُجْتَمَعِ .
Worm (to) oneself into society

4712 - Gloire (titres de ...) أَلْقَابُ الْمَجْدِ .
Fame (titles to ...)

4713 - Glossateur شَارِحٌ .
Glossator, Commentator

4714 - Glosse marginale تَعْلِيقٌ عَلَى الْحَاشِيَةِ .
Note (marginal...)

4715 - Glyptique نَقْشٌ دَقِيقٌ (عَلَى الْأَخْتَامِ) .
Glyptic

4716 - Gond de la porte مُفَصَّلَةُ الْبَابِ .
Hinge-pin of door

4717 - Gorgée جَرْعَةٌ .
Mouthful, Gulp

4718 - Goût (manque de...) عَدَمُ ذَوْقٍ .
Tastelessness

4719 - Goût pour la peinture مَيْلٌ لِلرَّسْمِ .
Taste for painting

4720 - Goûter l'art تَذَوُّقُ الْفَنِّ .
Taste (to) the art

4721 - Gouvernante d'un ménage
قَيِّمَةٌ : مُرَبِّيَةُ الْأَطْفَالِ .
Governess

4722 - Gouvernants et gouvernés
حَاكِمُونَ وَمَحْكُومُونَ .
Governors and governed

4723 - Gouvernement (commission de...)
لَجْنَةُ حُكُومَةٍ (مَجْلِسُ حُكُومَةٍ) .
Governing commission

4724 - Gouvernement militaire
حُكُومَةٌ عَسْكَرِيَّةٌ .
Government (military...)

4725 - Gouvernement monarchique
حُكُومَةٌ مَلَكِيَّةٌ .
Government (monarchical...)

4726 - Gouvernemental (parti...)
حِزْبٌ حُكُومِيٌّ أَوْ حِزْبُ حُكُومَةٍ .
Government party

« يتبع »

استدراك

ورد فى قسم التراجم من العدد العاشر (ص 316 الجزء 1) بين مؤلفات الاستاذ سعيد الديوجى اسم كتاب « الفتوى فى الاسلام » والصواب هو « الفتوة فى الاسلام » فالرجو تصحيح ذلك . كذلك ورد ذكر بعض مؤلفاته وهى ليست اهمها ولا كلها وانما هى الستة الاولى منها فقط حسب ورودها فى قائمة المؤلف .

معجم الادارة العامة

والمرافق المختصة

للأستاذ عبد العزيز بنعبد الله

4727 - Gouvernés (les...) الرَّعِيَّة .
Governed (the...)

4728 - Gouverneur حَاكِمٌ : مُحَافِظٌ ، عَامِلٌ ، وَالٍ .
Governor

4729 - Gouverneur d'une banque وَالِي بَنْكٍ .
Governor of a bank

4730 - Gouverneur général حَاكِمٌ عَامٌّ .
Governor-general

4731 - Gouvernorat مُحَافَظَة .
Governorate

4732 - Gouvernorat (palais du...)
قَصْرُ الْعَمَالَة : قَصْرُ الْمُحَافَظَة ، قَصْرُ الوِلاَيَة .
Governorate house

4733 - Grâce الْعَفْوُ (الْمَلَكِي) .
Pardon (free...)

4734 - Gracieux (à titre...)
بِلاَ مُقَابِلٍ : مَجَّانِيٌّ .
As a favour, Gratis

4735 - Grade honoraire رُتْبَةٌ فَخْرِيَةٌ .
Rank (brevet...)

4736 - Grade honorifique دَرَجَةٌ تَشْرِيفِيَةٌ .
Rank (honorary...)

4737 - Grade réel رُتْبَةٌ فِعْلِيَةٌ .
Grade (real...)

4738 - Grade universitaire لَقَبٌ جَامِعِيٌّ .
Degree (university...)

4739 - Grades (titulaires de... élevés)
حَمَلَةُ (أو حَائِزُونَ عَلَى) أَلْقَابٍ سَامِيَةٍ .
Grade (higher-... officials)

4740 - Gradés et soldats ضُبَّاطٌ وَجُنُودٌ .
Rank and file

4741 - Gradins d'un amphithéâtre
مَقَاعِدُ فِي مُدَرَّجٍ .
Gradines of an amphitheatre

4742 - Graduation des devoirs
تَدْرِيجُ الْوَاجِبَاتِ .
Grading of duties

4743 - Graduel تَدْريجي ... تدرجي
Gradual

4744 - Grainetier, Marchand de froment
حَنَّاط وَحَنَّاطِي : بَائِع الحنطة .
Seedsman, Wheat-merchant

4745 - Gramophone
حَاكٍ (آلة تَحْكِي صَوْتاً مُسَجَّلاً) .
Gramophone

4746 - Grand livre دِفْتَر أُسْتَاذ .
Ledger

4747 - Grand-livre d'achats et des ventes
دِفْتر أُسْتَاذِ المُشْتَريَات والمَبِيعَاتِ :
Ledger (goods-bought... and goods-sold ...)

4748 - Grand livre des dépenses (chages)
Ledger (cost...) دِفْتَر أُسْتَاذِ التَّكَالِيف .

4749 - Grand rabais, Solde, Liquidation
Grandmother بَيْعُ التَّصْفِيَة .

4750 - Grandes vacances (les...)
Grand-uncle العُطْلَةُ الصَّيْفِيَّةُ .

4751 - Grandeurs (échelle de ..)
Grandfather سُلَّمُ العَظَمَة .

4752 - Graphe (auto...) أَصِيل
Autograph (مكْتُوب أَصْلاً بِخَط المُؤَلِّف)

4753 - Graphe (sténo..) مُخْتَزِل
Stenographic, Stenographer

4754 - Graphique (un...)
Old and young أُخْطُوطٌ (خَطٌّ بَيَانِيٌّ).

4775 - Grève perlée إِضْرَابٌ جُزْئِيٌّ (أَوْ مُسْتَتِر)
Strike (ca'canny...)

4776 - Grève de sympathie إِضْرَابُ تَعَاطُف .
Strike (sympathetic...)

4777 - Grevé (héritage... de dettes)
تَرِكَةٌ مُثْقَلَةٌ بِالدُّيُونِ .
Burdened (inheritance... with debts)

4778 - Grevé d'impôts مُحَمَّلٌ بِالضَّرَائِب .
Saddled with a tax

4779 - Gréviste مُضْرِبٌ .
Striker

4780 - Grief légitime تَظَلُّمٌ قَانُونِيٌّ .
Statement of grounds of an appeal

4781 - Gros (marchand en...) بَائِعٌ بِالجُمْلَةِ .
Wolesaler

4782 - Grosse d'un document صُورَةُ وَثِيقَةٍ .
Engrossed document

4783 - Grossier (langage...) لَهْجَةٌ مَاجِنَةٌ .
Coarse language

4784 - Grossière (faute...) غَلَطٌ فَاحِشٌ .
Glaring blunder

4785 - Grossiers (peuples...)
شُعُوبٌ بِدَائِيَة أَوْ مُتَخَشِّنَة
Rude (peoples in a... state of civilization)

4786 - Grossissante (dette...) دَيْنٌ مُتَفَاقِمٌ .
Growing debt

4787 - Grosso-modo بِالإِجْمَال .
Roughly

4788 - Groupe d'affiliation زُمْرَةُ العُضْوِيَّة .
Group (membership...)

4789 - Groupe de référence الزُّمْرَة المَرْجِعِيَة .
Group (reference...)

4790 - Groupes de pression جَمَاعَات ضَاغِطَة .
Groups (hessure...)

4791 - Groupement des commandes
تَجْمِيع الطَّلَبَات (للشَّحْن أَوْ التَّسْلِيم) .
Assembly order

4792 - Guérison (en voie de...)
مَائِلٌ إِلَى الشِّفَاءِ .
Recovery (on the way to...)

4793 - Guérisseur مُطَبِّبٌ .
Healer (Quack-doctor)

4794 - Guide-âne
دَلِيلُ الْعَمَلِ (تَوْجِيهَات أَولية فِي فَن أَوْ مِهْنَة) .
Standing instructions (Book of...)

4795 - Gynécocratie
حُكُومَةُ النِّسَاء : سِيَادَة النِّسَاء السِيَاسية .
Gynecocracy

4796 - Gynécologue, Gynécologiste
طَبِيبٌ نِسَائِيٌّ : إِخْتِصَاصِي فِي أَمْرَاضِ النِّسَاء ؛
Gynaecologist

4797 - Habile (main...) يَدٌ صَنَاعٌ .
Skilled hand

4798 - Habile (ouvrier...) صَنَّاعٌ .
Capable workman

4799 - Habile à succéder أَهْلٌ لِلإِرْث .
Qualified to inherit

4800 - Habilité au paiement
قُدْرَةٌ عَلَى سَدَادِ الإِلْتِزَامَات فِي مَوَاعِيدِهَا .
Hability to pay

4801 - Habit d'été لِبَاس الصَّيْف .
Dress (summer...)

4802 - Habit de service لِبَاسُ الْخِدْمَة .
Service dress

4803 - Habit de sport لِبَاس الرِّيَاضَة .
Dress (recreation...)

4804 - Habit de travail بِزَّةُ الْعَمَل .
Dress (working...)

4805 - Habitant de frontière
Frontierman مُحَاد : سَاكِنُ الحُدُود .

4806 - Habitation (problème de l'...) (problème de logement) مُشْكِلُ السُّكْنَى .
Housing problem

4807 - Habitation (taxe d'...) ضَرِيبَةُ السُّكْنَى .
Inhabited house duty

4808 - Habitude عَادَةٌ .
Habit

4809 - Habitude (comme d'...) كَالْعَادَة .
Usual (as...)

4810 - Habitude (force de l'...) قُوَّةُ الْعَادَة .
Habit (force of...)

4811 - Habitude (l'...) est une seconde nature
الْعَادَةُ طَبِيعَةٌ ثَانِيَةٌ .
Use is a second nature

4812 - Habitudes garçonnières
إِسْتِرْجَالُ الْمَرْأَة .
Mannish habits (woman's...)

4813 - Habitudes de propreté عَادَاتُ التَّطَهُّر .
Habit (cleanliness of...)

4814 - Hagiographie سِيرَةُ الصُّلَحَاء .
Hagiography

4815 - Haie d'agents de police
Hedge of police : صَفٌّ مِنْ رِجَالِ الشُّرْطَة

4816 - Haleine (hors d'...) ضَاقَ نَفَسُهُ .
Breathless (out of breath)

4817 - Halle de montage رَدْهَةُ التَّرْكِيب.
Shop (erecting...)

4818 - Hameçon (mordre à l'...) عَلِقَ فِي الْفَخّ .
Bait (to take, rise to, nibble at, the...)

4819 - Hannetonner un bureau
نَظَّفَ غُرْفَة مِن الْجُعْلاَن .
Clear (to) a room of cock chafers

4820 - Haras
حَرِيسَة: مَفْرَسَة، مَحْرِس(1)، مكان تربيةالخيل.
Horse-breeding establishment

4821 - Harmonie des facultés cognitives (chez l'homme) تَوَافُقٌ أَونِسِجَامٌ فِكْرِي .
Consonance (cognitive...)

4822 - Hâter le pas أَغَذَّ السَّيْرَ(أَوْسَعَ الْخُطَى).
Quicken (to) one's pace (To hurry up)

---

(1) يسمى أيضا جُشارا ، وهو في الأصل الماشية

4823 - Hâtive (variété...) صِنف مِبْكَارٌ .
Maturing (variety, early...)

4824 - Hausse (marchandises en...)
أَسعَار بضَائِع في ارْتِفَاع .
Rise (goods on the...)

4825 - Hausse du prix . إِرْتِفَاعُ (أَوْ رَفْعُ) السِّعْر
Advance in price

4826 - Haut fonctionnaire مُوَظَّفٌ سَامٍ .
Highly-placed official

4827 - Haut-parleur (amplificateur)
مِجْهَارٌ : مُكَبِّر أَوْ مُفَخِّم الصَّوت .
Londspeaker

4828 - Haut-parleur de cabine ou de contrôle
مِرْقَابٌ تَلْفَزِي أَوْ تِلِفِزْيُونِي .
Monitor (projection-room...)
(جِهَاز مُستقبل لِمرَاقبة الصُّور التلفزيونية) .

4829 - Haute administration إِدَارَةٌ عُلْيَا .
Management (top...)

4830 - Haute classe (la...) الخَاصَّة: النُّخبةُ.
Upper class (the...)

4831 - Haute finance (la...) رِجَالُ المَال .
High finance (the financiers)

4832 - Hébergement إِيوَاءٌ : اسْتِضَافَةٌ .
Lodging

4833 - Hébraïsant مُسْتَعْبِرٌ : مُخْتَص في العِبْرِيَة
Hebew scholar

4834 - Hégémonie هَيْمَنَة : سَيْطرَة .
Hegemony

4835 - Helléniste
مُسْتَغْرِقٌ (مُختص في الإِغْرِيقِيَة) .
Greek scholar

4836 - Hématologue دَمَوِيَاتِي : خَبِيرٌ في عِلْم الدم.
Hematologist

4837 - Heptarchie حُكُومَة سُبَاعِيَة .
Heptarchy

4838 - Herbicide مُبِيدُ الأَعْشَاب .
Herbicide

4839 - Herboriste عَشَّابٌ : حَشَائِشِيٌّ .
Herborist

4840 - Héréditaire (maladie...) . مَرَضٌ وِرَاثِيٌّ .
Hereditary disease

4841 - Héritage (part d'...) حِصَّةٌ فِي إِرْثٍ .
Portion

4842 - Héritier légitime وَارِثٌ شَرْعِيٌّ .
Heir-at-law, (Right ful heir)

4843 - Héritier présomptif وَلِيُّ العَهْد .
Next-of-kin

4844 - Héros بَطَلٌ .
Hero

4845 - Herpétologie (Erpetologie)
Herpetology عِلْم الزَّوَاحِف .

4846 - Heure exacte (l'...) السَّاعَة بِالضَّبْط .
Time (the right, correct...)

4847 - Heure standard . سَاعَةٌ مِعْيَارِيَةٌ (للعمل)
Hour (standard...)

4848 - Heure (travail à l'...) عَمَلٌ بِالسَّاعَة .
Time-work

4849 - Heures de bureau سَاعَاتُ العَمَل .
Office hours

4850 - Heures (la fuite des...) كَرُّ الزَّمَانِ .
Time (the flight of...)

4851 - Heures de la journée سَاعَاتُ النَّهَار .
Hours of daylight

4852 - Heures de présence (ou heures de travail) au bureau
سَاعَات الحُضُور : سَاعَات العَمَل في المكتب .
Office hours

4853 - Hiérarchie administrative سُلَّمٌ إِدَارِي .
Hierarchy (administrative...)

4854 - Hiérarchie de l'autorité تَدَرج السُّلْطَة .
Hierarchy of authority

4855 - Hiérarchie des grades — تَسَلْسُلُ الرُّتَبِ .
Classification of grades

4856 - Hinterland — مِنْطَقَةٌ خَلْفِيَّة (فِي بَلَدٍ) .
Hinterland

4857 - Hippologie — خِيَالَة : عِلْم الخَيْلِ .
Hippology

4858 - Hisser le drapeau — رَفْعُ الْعَلَمِ .
Make (to) colours

4859 - Histoire en images
قِصَّةٌ فِي صُوَرٍ .
Picture-story

4860 - Histoire naturelle — التَّارِيخُ الطَّبِيعِيُّ .
History (natural ...)

4861 - Histologie — نِسَاجَةٌ : عِلْمُ الْأَنْسَاجِ .
Histology

4862 - Historien d'art — مُؤَرِّخُ الفَنِّ .
Art historian

4863 - Homme d'Etat — رَجُلُ دَوْلَةٍ .
Statesman

4864 - Homme-grenouille
رَجُلٌ ضِفْدَعٌ (يقوم بأعمال تحت الماء) .
Man-frog

4865 - Homme-heure (heure de travail par homme)
سَاعَةٌ — رَجُلٌ (وَحْدَة قِيَاسِ الْعَمَلِ) .
Man-hour

4866 - Homme de paille — رَجُلٌ إِمَّعَةٌ .
Man of straw

4867 - Homme de peine ou de journée
عَامِلٌ يَدَوِيٌّ .
Labourer (day- ...)

4868 - Homme-sandwich (homme affiche)
رَجُلُ إِعْلَانٍ (يحمل في الأسواق إعلانات عَلَى صَدْرِهِ وَظَهْرِهِ) .
Man (sandwich- ...)

4869 - Hommes de métier — حِرَفِيُّون .
Craftsmen

4870 - Homologation — تَصْدِيق : مُوَافَقَة .
Homologation

4871 - Honneurs militaires — مَرَاسِم عَسْكَرِيَّةٌ .
Honours (military ...)

4872 - Honorable (mention...) — دَرَجَةٌ مُشَرِّفَة .
Honourable mention

4873 - Honoraire (membre...) — عضْوٌ فَخْرِيٌّ .
Honorary member

4874 - Honoraires — أَتْعَابٌ .
Fees (of professional man) (honorarium)

4875 - Honoraires d'un docteur — جُعْلُ طَبِيبٍ .
Fee (a doctor's ...)

4876 - Honorariat — رُتْبَة فَخْرِيَّة .
Honorary membership

4877 - Hôpital de contagieux
مُسْتَوْصَفُ الْأَمْرَاضِ المُعْدِيَة
Hospital (isolation...)

4878 - Horaire moyen de travail
المُعَدَّلُ السَّاعِي لِلعَمَلِ .
Rate (labor hour...)

4879 - Horizon (ligne d'...) — خَطُّ الْأُفُقِ .
Vanishing line

4880 - Horizon politique (l'...)
الْأُفُقُ السِّيَاسِي : المُسْتَقْبَل السياسي .
Outlook (the political..)

4881 - Horloge atomique
تَقْدِيرُ الزَّمَنِ بِالْأَشِعَّة .
Clock (atomic...)

4882 - Horloger — سَاعَاتِي .
Clock-maker

4883 - Horlogerie (mouvement d'...)
حَرَكَةُ السَّاعَاتِ .
Clockwork

4884 - Hors cadre
خَارِجَ المِلَاكِ (أَو الْكَادِر : الإِطَار) .
Hors cadre

4885 - Hors-carte — بِطَاقَةٌ بَدِيلَةٌ (لِمَا هُوَ مُعَارٌ).
Out-card

4886 - Hors dossier — بَدِيلُ المَلَفِّ .
Out-folder

4887 - Hors-la-loi خارِجٌ عَن القانُون .
Out law

4888 - Hors-registre غيرُ مُطابِق (لما هومُسَجَّل).
Out-of-register

4889 - Hors-texte
رَسمٌ إضافِيٌّ (يُلحَق بِكِتاب) .
Inset plate

4890 - Horticulture بَسْتَنة : زِراعة البَساتِين .
Horticulture

4891 - Hospitalière (cité...) حَيٌّ إِسْتِشفائي .
Hospital centre

4892 - Hospitalité (établissement d'... de nuit)
Casual ward مُؤسَّسة استِشفائية لَيْلِيَّة .

4893 - Hostiles (journaux... au gouvernement)
صُحُفٌ مُناوِئَةٌ لِلحُكُومَة.
Opposed or adverse (papers... to the government)

4894 - Hostilités (l'ouverture des...)
بَدءُ الأعمال الحَربية .
Hostilities (the out break of...)

4895 - Hôtel de ville دار البَلَدِيّة .
Hall (town-...), Guidhall

4896 - Houille blanche
القُوَّةُ المائِية (الطّاقة المُتولّدة عن الماء المُنحدِر أو المُتفجِّر) .
Coal (white...) Water-power

4897 - Houille bleue (ou grise) القُوّة الهَوائِية .
Wind-power

4898 - Huissier-audiencier مُحضِرُ الجَلسَة .
Court usher

4899 - Huitaine (affaire remise à...)
قَضِيّةٌ أُجِّلَت إلى ما بَعدَ ثَمانِية أيّام .
Week (case adjourned for a. .)

4900 - Humanisme أنَسِيَة (نَزعَةٌ إنسانِية) .
Humanism

4901 - Humaniste أَنَسِي .
Humanist

4902 - Humoriste نَكّاتٌ : كاتِبٌ فَكِهٌ .
Humorist writer

4903 - Hybridation تَهجِينٌ : تَبغِيلٌ ، إنغالٌ .
Hybridization

4904 - Hydraulique (force...) قُوّة مائِيةٌ .
Hydraulic power (water-power)

4905 - Hydrauliste (ingénieur en hydraulique)
مُهَندِسُ المِياهِ .
Hydraulic engineer

4906 - Hydrologue
مائِياتي : مُختَصٌّ في عِلم المياه أو المائِيات :
Hydrologist

4907 - Hygiène (conférence d'...)
Health conference مُؤتَمَرٌ صِحِّيٌّ .

4908 - Hygiène (ministère de l'...)
Health (ministry of...) وزارة الصِّحّة .

4909 - Hygiène publique صِحة عُمُومِيّةٌ .
Health (public...)

4910 - Hymne natoinal نَشِيدٌ وَطَني أَوْ قَومِي :
Song (national...)

4911 - Hyperemesis gravidarum
تَقَيّاءُ الحَمل (التَّقَيّاء : فرط القُياء) .
Hyperemesis gravidarum

4912 - Hypnotique تَنوِيمي .
Hypnotic

4913 - Hypothèques (terre grevée d'...)
Burdened estate أرضٌ مُثقَلَة بِالرُّهُون .

4914 - Hypothèse فَرضِيّة .
Hypothesis

4915 - Iconographe مُصَمِّمُ الرُّسُوم .
Iconographer

4916 - Iconologie شرح الرُّمُوز .
Iconology

4917 - Idéal (l'...) المَثَلُ الأعلى .
Ideal (the..)

4918 - Idéalisation أَمثَلَة (جَعلُ الشَّيْء مِثالِياً) .
Idealization (idealizing)

4919 - Idée fixe فِكْرَة مُتَسَلِّطَة :
Obsession

4920 - Idées innées أَفْكَارٌ فِطْرِيَة .
Ideas (innate. .) ..

4921 - Identification تَحْقِيقُ الذَّاتِيَة .
Iidentification

4922 - Identité (bureau d'... ou l'identité judiciaire)
مَكْتَب تَحْقِيق الهُوِّيَة أَو الهوية القَضَائِيَة .
Criminal records office

4923 - Idéogramme رَمْزُ فِكْرَةٍ .
Ideogram. Ideograph

4924 - Idéologie du groupe عَقِيدَةَ الجَمَاعَة .
Ideology (group...)

4925 - Idéologie politique
الإِيدْيُولُوجِيَة السِّيَاسِيَّةُ .
Theories and aspirations (the political...)

4926 - Ignorance (les siècles d'...)
عُصُورُ الجَهْل أَوَ العُصُورُ المُظْلِمَة .
Dark ages (the ...)

4927 - Ignorant (faire l'...) تَجَاهَلَ .
Ignorance (to affect...)

4928 - Ignoré (document...) وَثِيقَةٌ مَجْهُولَة .
Unknown document

4929 - Illégitime (enfant...) نَغِلٌ .
Illegitimate child

4930 - Illicite مَحْظُورٌ .
Illicit. Unlawful

4931 - Illustrateur de livres رَسَّامُ كُتُب .
Illustrator of books

4932 - Illustration
التَّرْقِينُ أَوْ زَخْرَفَة النُّصُوصِ (بالرسوم الإيضاحية).
Illustrazing

4933 - Image virtuelle صُورَةٌ بِافْتِرَاضِيَة .
Image (virtual ..)

4934 - Imaginaire (malade. .) مَرِيضٌ بِالوَهَم .
Hypochondriac

4935 - Imagination reprpductrice (ou créatrice)
Reproductive imagination . خَيَالٌ خَلَّاقٌ

4936 - Immatricule سِجِلٌّ رَسْمِيٌّ .
Registration-certificate

4937 - Immémorial (de temps...) عَرِيقٌ فِي القِدَم
Immemorial (from time...)

4938 - Immigration (pays d'...)
مَهْجَر : بِلَادُ المَهْجَر .
Immigration country

4939 - Immixtion dans une succession
تَدَخُّلٌ فِي تَرِكَةٍ .
Assumption of a succession

4940 - Immobiliser les capitaux
أَوْقَفَ رُؤُوسَ الأَمْوَالِ .
Lock up (to) or to tie up the capital

4941 - Immunité acquise مَنَاعَةٌ مُكْتَسَبَةٌ .
Immunity (acquired...)

4942 - Immunité administrative إِمْتِيَازٌ إِدَارِيٌّ .
Immunity (administrative...)

4943 - Immunité diplomatique
حَصَانَةٌ دِبْلُومَاسِية .
Immunity (diplomatic...)

4944 - Immunité parlementaire حَصَانة بَرلَمَانِية .
Immunité from arrest

4945 - Immunité passive مَنَاعَة مُنفَعِلَةٌ .
Immunity (passive...)

4946 - Immutabilité juridique ثَبَاتُ القَوَانِين .
Immutability of the law

4947 - Impedimenta (empêchements) مَوَانِعُ .
Impedimenta

4948 - Impondérables de la politique
خَفَايَا أَو دَقَائِق السِّيَاسَة .
Imponderables (political...)

4949 - Imposition تَرْتِيب الصُّحَيفَات .
Imposition, Imposing

4950 - Impôt cédulaire sur le revenu
ضَرِيبَةٌ نَوْعِيةٌ عَلَى الدَّخْل .
Tax (income-...)

4951 - Impôt de crise, Impôt extraordinaire
ضَرِيبَة الأزمات : ضَرِيبَةٌ خَارِقَةٌ .
Emergency tax

4952 - Impôt foncier ضَرِيبَةٌ عَقَارِيَةٌ .
Tax (land-...)

4953 - Impôt global sur le revenu
Tax (super-...) . ضَرِيبَةٌ إِجْمَالِيةٌ عَلى الدَّخْل .

4954 - Impôt progressif ضَرِيبَةٌ تَصَاعُدِيةٌ .
Income-tax (graduated...)

4955 - Impôt sur le capital
Levy (capital...). ضَرِيبَة عَلى رَأْسِ المَالِ .

4956 - Impôt sur le chiffre d'affaires
ضَرِيبَة عَلى عَدَدِ الصَّفَقَاتِ (منها مجموع المَبِيعَات).
Tax on turnover

4957 - Impôts (direction des...)
Taxes directorate مُدِيرِيَة الضَّرَائِب .

4958 - Impresario مُدِيرُ مَسْرَح .
Impresario

4959 - Imprescriptibilité
عَدَمُ جَوَازِ التَّمَلُّك بالتَّقَادُم (للمال العمومي) .
Imprescriptibility

4960 - Impression à l'offset. طِبَاعَة الأُوفْسِيت .
Printing (offset...)

4961 - Impression en couleurs . طِبَاعَةٌ بِالأَلْوَان
Printing (colour...)

4962 - Impression (faute d'...) . غَلَطٌ مَطْبَعِيٌّ
Misprint

4963 - Impression (livre à l'...)
كِتَابٌ تَحْتَ الطَّبْع .
Press (book in the...)

4964 - Impression sur toile de soie
Printing (silk screen...) . طِبَاعَةٌ حَرِيرِية .

4965 - Impressionniste فَنَّانٌ إِنْطِبَاعِيّ .
Impressionist

4966 - Imprévues (dépenses...)
مَصْرُوفَات غَيرُ مَنْظُورَة أو غير متوقّعة .
Unforeseen expenses

4967 - Imprimé (remplir un...) . مَلأَ مَطْبُوعَةً
Form (to fill up a...)

4968 - Imprimés (catalogues des...)
فِهْرِسُ المَطْبُوعَات (في مَكْتَبَةٍ) .
Printed (catalogue of... books)

4969 - Imprimés (service des...)
Book-post . مَصْلحَةُ المَطْبُوعَات

4970 - Imprimerie طباعة مطبعة
Printing, Printing-house

4971 - Imprimeur-libraire . مَطْبَعِي — كُتُبِي
Printer and publisher

4972 - Impropre (ou inapte) au service militaire
غَير صَالِح لِلْخِدمَة العَسْكَرِية .
Unfit for military service

4973 - Improviste (à l'...) . فُجَاءَةً : بَغْتَةً
Unawares

4974 - Imprudence (homocide par...) قَتْلٌ خَطَأً
Manslaughter (through negligence)

4975 - Imputables (frais... sur un compte)
مَصَارِيفُ تُسْقَطُ مِن حِسَاب
Chargeable (expenses... to an account)

4976 - Imputation des paiements sur une dette
إِسْتِنْزَالُ المَدفُوع مِن دَيْن .
Appropriation of moneys (to a debt)

4977 - Inabordable (prix...) . ثَمَنٌ فَاحِشٌ
Prohibitive price

4978 - Inactif (marché...) . سُوقٌ رَاكِدَةٌ
Dull market

4979 - Inaliénable (propriété...)
مِلْكِيَّةٌ لا يَجُوزُ التَّصَرُّفُ فِيهَا .
Unassignable property

4980 - Inaliénabilité d'un droit
عَدَمُ جَوَازِ التَّصَرف فِي حَقّ .
Indefeasibleness of a right

4981 - Inamovibilité du juge
لاعَزْلِية القَاضِي (عدم قَابِلِيةِ القاضي للعزل) .
Irremovability of judge

4982 - Inanition .(mourir d'...) مَاتَ جُوعاً .
Starvation (to die of...), To strave to death

4983 - Inapte aux affaires
Unfit for business. غَيْرُ كُفْءٍ فِي الأَعْمَالِ

4984 - Inattention (faute d'...) غَلَطُ شُرُودٍ .
Careless mistake

4985 - Inauguration d'un monument
إِزَاحَةُ السِّتَارِ عَن نَصْبٍ .
Inauguration of a monument

4986 - Inaugurer une politique nouvelle
دَشَّنَ سِيَاسَةً جَدِيدَةً .
Initiate (to) a new policy

4987 - Incapable, Incompétent. Inapte
Inefficient غَيْرُ كُفْءٍ .

4988 - Incapable de tester
غَيْرُ كُفْءٍ لِلإِيصَاءِ .
Incapable of making a will

4989 - Incapacité inhabilité, Disqualification
قُصُورٌ : عَدَمُ الأَهْلِيَة .
Incapacity, Incapability

4990 - Incapacité permanente
قُصُورٌ دَائِمٌ : عَدَمُ أَهْلِيَةٍ دَائِمَة .
Disablement (permanent...)

4991 - Incendie (mesures préventives contre l'...)
Fire prevention إِحْتِيَاطَاتٌ ضِدَّ الحَرِيق .

4992 - Incendie (service d'...) مَصْلَحَةُ الحَرَائِق .
Fire-protection organization

4993 - Incertitude du temps تَقَلُّبُ الزَّمَن .
Unsettled state of the weather

4994 - Incessibilité d'un droit
عَدَمُ قَابِلِيَةِ حَوَالَةِ حَقٍّ .
Inalienability of a right

4995 - Incombent (devoirs qui lui...)
وَاجِبَاتٌ تَتَحَتَّمُ عَلَيْه .
Fall (duties which... on him)

4996 - Incommodités (ou infirmités) de la vieillesse آفَاتُ الشَّيْخُوخَةِ .
Infirmities of old age

4997 - Incompatibilité d'humeur تَنَافُرُ الطِّبَاع .
Incompatibility of temper

4998 - Incompatibles (fonctions...)
وَظَائِفُ غَيْرُ مُتَلاَئِمَةٍ .
Incompatible posts

4999 - Incompétent
عَدِيمُ الصَّلاَحِيَة (أَو الأَهْلِيَة أَو الجدَارَة أو الإختصَاص) غير كُفْء .
Incompetent

5000 - Incompressibles (dépenses...)
مَصْرُوفَاتٌ غَيْرُ قَابِلَةٍ لِلإِنْضِغَاط .
Incompressible expenses

5001 - Inconditionnel (consentement ..)
قَبُولٌ بِلا قَيْدٍ وَلاَ شَرْطٍ .
Unconditional consent

5002 - Inconscient (l'...) العَقْل البَاطِن .
Inconscious (the...)

5003 - Inconsistance d'une personne
Inconsistency of a persor مَيْعُ شَخْصٍ .

5004 - Inconstitutionnel
لاَ دُسْتُورِيٌّ (مُخَالِفٌ لِلدُّسْتُور) .
Unconstitutional

5005 - Inconvertible (papier-monnaie...)
عُمْلَةٌ وَرَقِيَةٌ غَيْرُ قَابِلة للتَّحْوِيل .
Inconvertible paper money

5006 - Incorrecte (citation...)
Misquotation اسْتِشْهَادٌ غَيْرُ صَحِيح .

5007 - Incorrection du langage
هُجْنَةُ (أو لَحْنُ) الكَلاَم .
Incorrect expression

5008 - Incorruptibilité d'un fonctionnaire
نَزَاهَةُ مُوَظَّفٍ .
Incorruptibility of a official

5009 - Inculpation de vol اتِّهَامٌ بِسَرِقَة .
Indictment for theft

5010 - Inculquer une leçon

لَقَّنَ دَرْساً (خُلُقِياً) .

Inculcate (to) a lesson, (To point a moral) .

5011 - Indécences (commettre des...)

إِقْتَرَفَ فَوَاحِشَ .

Indecencies (to commit...)

5012 - Indelicat (caissier...) (caissier sans scrupule) خَازِنٌ غَيرُ أَمِين .

Unscrupulous cashier

5013 - Indemnisation تَعوِيضٌ .

Acte of indemnity

5014 - Indemnité de caisse

تَعوِيضُ مسؤُولية أمين الصَّندوق .

Allowance to cashier for errors

5015 - Indemnité (de changement) de climat

Climate pay تَعوِيضٌ مُناخي .

5016 - Indemnité de charges de famille

Child bounty تَعوِيض التَحمّلاتِ العائلية .

5017 - Indemnité de cherté de vie

تَعوِيضُ غَلاءِ المعيشةِ .

Allowance to meet the increased cost of living

5018 - Indemnité de chômage

رَاتِبُ (أو إِعَانةُ) البَطَالةِ .

Pay (unemployed...)

5019 - Indemnité de fonction

تَعوِيض الوَظيفة : مُخصّصَاتُ الوظيفة.

Allowance (entertainment...)

5020 - Indemnité des frais de bureau

Office expenses . تَعوِيض نفقَاتِ المَكتَبِ

5021 - Indemnité d'habillement

تَعوِيض الكُسْوَة .

Allowance (clothing...)

5022 - Indemnité pour heures de travail supplémentaires

تعويض سَاعاتِ العمل الإضَافيةِ .

Pay for overtime

5023 - Indemnité journalière (quotidienne)

تَعوِيضٌ يَوْمِيّ .

Allowance (per diem...)

5024 - Indemnité de location . تَعوِيض الكرَاءِ

Allowance (rental...)

5025 - Indemnité de logement . تَعوِيض السَّكنِ

Allowance quarters (billeting allowance)
Lodging allowance

5026 - Indemnité parlementaire

تَعوِيضَاتٌ برلمانيةٌ .

Emoluments of a member of parliament

5027 - Indemnité de retraite

رَاتِبُ التَقَاعُد : مَعَاشٌ .

Allowance (retiring...)

5028 - Indemnité de séjour . تَعوِيضُ الإقَامةِ

Allowance for residence

5029 - Indemnité supplémentaire

تَعوِيضٌ إضَافِيٌّ (ضَمِيمَةٌ) .

Allowance (efficiency...)

5030 - Indemnité de technicité . تَعوِيضُ التِقْنِية

Pay (technical...)

5031 - Indemnité (toucher une...)

قَبَضَ تَعوِيضاً .

Allowance (to draw an...)

5032 - Indemnité de voyage . تَعوِيض السَّفَر

Allowance (travelling...)

5033 - Indemnités d'entraînement

مُخَصّصَاتُ التَدْرِيب .

Allowance (training...)

5034 - Indemnités de famille, Allocations familiales

تَعوِيض عَائِليٌّ : مُخَصّصَات عَائِلِيَّة .

Allowances (children's...), Dependent allowance

5035 - Indmenités de déplacement

تَعوِيضَات التَنَقّل .

Allowances (travelling...)

5036 - Indépendance de la femme

انْعِتَاقُ المَرْأَةِ .

Independance of the woman

5037 - Index فِهْرِس .
Index

5038 - Index expurgatoire
فِهرس الكُتُب المُحرَّمَة .
Index (the expurgatory...)

5039 - Index de fiches سِجِلّ البِطَاقَات .
Records (card ..)

5040 - Index visible ou apparent. فِهْرِسٌ مَرْئِيّ
Index (visible...)

5041 - Indexation فَهْرَسَة .
Indexing

5042 - Indicatif d'appel شَارَةُ الدِّلَالَة .
Sign (call-...), Call-signal

5043 - Indication (à titre d'...) . عَلى سَبِيل البَيَان
Guidance (for your or my...)

5044 - Indications du mode d'emploi
بَيَاناتٌ عَن طرِيق الإستعْمَالِ
Directions for use

5045 - Indice des prix رَقمٌ قِيَاسِيٌّ لِلأسْعَارِ .
Index (price ..)

5046 - Indifférence لاَ مُبَالاَة .
Apathy, Indifference

5047 - Indignité (exclu d'une succession pour cause d'...)
مُسْتَبعدٌ عَن إِرْثٍ لِعَدَمِ الأهْلِيَةِ .
Debarred from succeeding

5048 - Indiscrétions إِفْشَاء أَسْرَار .
Indiscretions

5049 - Individualisation de la peine
تَفرِيدُ العقُوبَة (تَطبِيقُهَا حَسَبَ الفَرْدِ سِنّاً وجنساً وخُلُقاً .
Individualization or particularization of penalty

5050 - Individualité d'un artiste أَصَالَةُ فَنَّانٍ
Originality of artiste

5051 - Individuel (scrutin..) إِقْتِرَاعٌ فَرْدِيٌّ
Uninominal voting

5052 - Indivis (par...) . عَلَى الشُّيُوع
Jointly

5053 - Indivisaire (propriétaire indivis)
Coparcener مَالِك عَلَى الشُّيُوع

5054 - Indivision : مِلْكِيَّةٌ عَلَى الشِّيَاع
Coparcenary, Joint possession

5055 - Indomptable (nation:..) أُمَّةٌ لاَ تُقهَرُ
Unconquerable nation

5056 - Induction إِسْتِقْرَاء
Induction

5057 - Induction (raisonner par...)
إِسْتَنْتَجَ بِالإِسْتِقْرَاء
Induction (to reason by...)

5058 - Indue (heure. .) سَاعةٌ غَيْرُ مناسِبَة
Disgraceful time

5059 - Indue (remarque..)
مُلاَحَظةٌ فِي غَيْرِ مَحَلِّهَا
Unseasonable remark

5060 - Indulgence excessive فَرْطُ التَّسَاهُلِ
Over-indulgence

5061 - Indulgence plénière
تَسَامُحٌ كَامِلٌ (غُفرانٌ كَامِلٌ)
Indulgence (plenary...)

5062 - Indulgences (vente d'..) بَيعُ السَّمَاح
Indulgences (sales of...)

5063 - Industrie efficiente (productive)
Industry (efficient...) صِنَاعَة مُنتِجَة

5064 - Industrie mécanique صِنَاعَة آلِية
Engineering

5065 - Industries-clé صِنَاعَات رَئِيسِية
Industries (key...)

5066 - Industriel (établissement..) مُؤَسَّسة صِنَاعِية
Manufacturing firm

5067 - Inédit (ouvrage ....)
كِتَابٌ غَمِيسٌ (لم يُنشَر مِن قَبلُ)
Unpublished book

5068 - Inégal (homme d'un caractère...)
إمْرُؤٌ مُتَقَلِّبٌ(أو متلون)
Crotchety individual

5069 - Inégalités sociales تَفَاوُتَاتٌ إجْتِمَاعِيَةٌ
Inequalities (social...)

5070 - Inéluctable (destin...) قَدَرٌ مُحَتَّمٌ
Doom that cannot be escaped

5071 - Inemployés (capitaux...)
رُؤُوسُ أَمْوَالٍ غَيْرُ مُوَظَّفَة
Unemployed or unused capital

5072 - Inexact (fonctionnaire...)
Unpunctual official مُوَظَّفٌ غَيْرُ ضَابِطِ الْوَقْت

5073 - Inexécution d'une promesse
عَدَمُ الْوَفَاءِ بِوَعْد
Non-fulfilment of a promise

5074 - Inexigible (dette ...)
Inexigible debt دَيْنٌ غَيْرُ وَاجِبِ الأَدَاءِ

5075 - In extremis فِي اللَّحْظَةِ الأَخِيرَة
In extremis (at the last extremity)

5076 - Infâme (comportement...) سُلُوكٌ شَائِنٌ
Beastly behaviour

5077 - Infanticide قَتْلُ وَلِيدٍ
Infanticide (child-murder)

5078 - Infantilisme القَصَاعَة : الطَّفَالَة .
Infantilism
(اسْتِمْرَار صِفَات الطُّفُولَة إلى مَا بَعْد البُلُوغ)

5079 - Inféodation إقْطَاعٌ .
Infeudation, Enfeoffment

5080 - Infériorité du nombre دُونِيَةٌ فِي الْعَدَدِ .
Inferiority in numbers

5081 - Infernal (bruit...) ضَجَّةٌ مُصِمَّةٌ .
Infernal row (or raket)

5082 - Infidèle (mémoire...) ذَاكِرَةٌ خَؤُونٌ .
Untrust worthy memory

5083 - Infidèle (traducteur...)
تَرْجُمَانٌ غَيرُ أَمِينٍ .
Unfaithful translator

5084 - Infime (de naissance...)
مِن سُلاَلَةٍ وَضِيعَةٍ .
Insignificant (of... extraction)

5085 - Infirmer une preuve طَعَنَ فِي دَلِيلٍ .
Reveal (to) the weakness of a proof

5086 - Infirmière en chef رَئِيسَة المُمَرِّضَات .
Matron

5087 - Infirmière d'hygiène sociale, Infirmière visiteuse
مُمَرِّضَة الصِّحَّة الإجْتِمَاعِية أو المرضة الاجتماعية
District nurse

5088 - Inflation تَضَخُّمٌ .
Inflation

5089 - Infliger un affront à qn.
وَجَّهَ إهَانَةً لِشَخْصٍ .
Put (to) a slight up on s.o.

5090 - Infliger une défaite à l'ennemi
كَبَّدَ الْعَدُوَّ هَزِيمَةً .
Inflict (to) a defeat upon the enemy

5091 - In-folio
كِتَابٌ نِصْفِيٌّ (أيْ بِقَطْع نِصْف طَلْحِيَة من الوَرَق) .
Folio-book, Folio

5092 - Informations (acheminement des...)
Information flow سَرَيَانُ المَعْلُومَات .

5093 - Informations (agence d'...)
News agency وَكَالَةُ أَخْبَارٍ .

5094 - Informations (exploitation des...)
مُعَالَجَةُ المَعْلُومَاتِ .
Information handling

5095 - Informations (recueil des...)
Information storage تَخْزِينُ أو تَجْمِيع المَعلُومَاتِ

5096 - Informations (récupération des...)
إسْتِرْجَاعُ المَعْلُومَاتِ .
Information retrieval

5097 - Informations (système d'...)
نِظَامُ المَعْلُومَات .
Informations system

5098 - Informé (renvoyer une cause à plus ample...) أجّل دعوى لزيادة البحث.
Further (to defer a case for... inquiry)

5099 - Infraction disciplinaire
Breach of discipline خطيئة انضباطية

5100 - Infraction à l'honneur militaire
خطيئة (تمسّ) الشرف العسكريّ .
Breach of military honour

5101 - Infraction à la loi خرق القانون .
Infraction of the law

5102 - Ingénieur d'artillerie مهندس مدفعية .
Engineer (artillery...)

5103 - Ingénieur civil
مهندس مدني (غير منتم لمجموعة مهندسي الدولة).
Engineer (civil...)

5104 - Ingénieur-conseil مهندس مستشار .
Engineer (consulting...)

5105 - Ingénieur hydrographe
مهندس مائي .
Engineer (hydrographic...)

5106 - Ingénieur des mines مهندس معادن .
Engineer (mining...)

5107 - Ingénieur des ponts et chaussées
مهندس جسور وطرقات .
Engineer (government civil...)

5108 - Ingénieur-radio مهندس لاسلكيّ .
Engineer (radio-...)

5109 - Ingénieur du son مهندس الصوت .
Monitor man
(لتنقية الصوت كهربائياً) .

5110 - Ingérence dans une affaire
تدخّل في قضية .
Intervention (unwarranted... in an affair)

5111 - Ingrat (âge...) مطلع الفتوة .
Awkward age

5112 - Ininterrompu (progrès...)
Steady progress تقدّم غير منقطع .

5113 - Initial (projet ..) مشروع أساسي .
Initial project

5114 - Injuste (le juste et l'...)
Right and wrong العدل والجور .

5115 - Injustice flagrante ظلم صارخ .
Injustice (flagrant cases of...)

5116 - Innovation إبداع .
Innovation

5117 - Inobservation d'une promesse
عدم إحترام وعد .
Non-adherence to a promise (failure to keep a promise)

5118 - In-octavo قطع الثمن .
Octavo

5119 - In-plano
بقطع كامل (أي في ورقة من صفحتين) .
Broadsheet

5120 - In-quarto بقطع الربع .
Quarto sheet

5121 - Inquiètude (état d'...) حالة قلق .
Anxiety (state of...)

5122 - Irrécouvrable (créance...)
Bad debt دين غير قابل للتحصيل .

5123 - Irreductible (attachement...)
تعلّق غير مستنقص (أي كامل) .
Unshakeable attchment (to s.o.)

5124 - Irréfutables (témoignages...)
شهادات يتعذر دحضها .
Strong evidence (very...)

5125 - Irrésolu (problème...)
مشكل غير محلول .
Unsolved problem

5126 - Irresponsabilité du chef de l'Etat
لا مسؤولية رئيس الدولة .
Irresponsability of the sovereign (in constitutional government)

5127 - Direction irrévisible
سَيرٌ في اتِّجاهٍ واحِدٍ .
Irrevisible steering

5128 - Irrévocable (obligation...)
اِلتِزامٌ نِهائيٌّ (أوْ باتٌّ) .
Binding agreement

5129 - Insaisissabilité عَدَمُ قابِليةِ الحَجْزِ .
Seizure (immunity from...)

5130 - Inscription de faux طَعْنٌ بالتَّزْوِيرِ .
Plea of forgery

5131 - Insérer une annonce dans un journal
نَشَرَ إعْلاناً في جَرِيدَةٍ .
Insert or put (to) an advertisement in a paper

5132 - Insérer une clause dans un acte
أدْخَلَ شَرْطاً في عَقْدٍ .
Insert (to) a clause in an agreement

5133 - Insertion إدْخالٌ : إدْراجٌ ، نَشْرٌ .
Inserting

5134 - Insertion (frais d'...) مَصارِيفُ النَّشْرِ .
Advertising charges

5135 - Insertion (machine d'...)
دَخّالَةُ أوْراقٍ (آلة إدخال الأوراق) .
Inserting machine

5136 - Insigne de bonne conduite
شارَةُ الخِدْمة (شارة حُسن السِّيرة) .
Badge (good-conduct...)

5137 - Insigne distinctive شارَةٌ مُمَيِّزَةٌ .
Badge (instinctive...)

5138 - Insigne de la fonction شارَةُ الوَظِيفَةِ .
Badge of appointment

5139 - Insigne du grade شارَةُ الرُّتْبَةِ .
Badges of rank

5140 - Insigne de mérite شارَةُ الإسْتِحْقاقِ .
Insigna of merit

5141 - Insolvabilité إعْسارٌ .
Insolvency

5142 - Insolvable مُعْسِرٌ : غَيرُ مَليءٍ .
Insolvent

5143 - Insoucieux de l'avenir
خَلِيُّ البَالِ من أمُور المُستقبلِ
Regardless of the future

5144 - Inspecteur مُفَتِّشٌ .
Inspector

5145 - Inspecteur général مُفتش عَامٌّ .
Inspector (general...)

5146 - Inspecteur de travail مُفتّش الشّغلِ .
Supervisor of work

5147 - Inspection فَحْصٌ أو تَفْتِيشٌ .
Inspection

5148 - Inspection des armes تَفْتِيشُ الأسْلِحَة .
Inspection of arms

5149 - Inspection (division d'...)
Inspection division قِسْمُ الفَحْصِ .

5150 - Inspection générale تَفتيشٌ عَامٌّ .
Inspection (general...)

5151 - Inspection de santé
تَفْتِيشٌ صِحّيٌّ (مُعايَنَةٌ صحيةٌ) .
Health inspection

5152 - Inspection (soumis à l'...)
خاضِعٌ لِلتَّفْتِيشِ .
Inspection (liable to search. .)

5153 - Inspection des transactions administratives مراقبة المُعاملات الإدارية .
Inspection of administration transactions

5154 - Inspection ou inspectorat du travail
Inspection (factory...) مُفَتِّشِيَةُ العَمَلِ .

5155 - Inspectorat مُفَتِّشِيَةٌ .
Inspectorate

5156 - Instabilité (éléments d'... dans le cours des changes)
عَناصِرُ عَدَمِ الإسْتِقْرارِ في سِعْرِ الصَّرْفِ .
Disturbing factors

5157 - Instable (équilibre...) تَوَازُنٌ مُتَقَلْقِل .
Unstable equilibrium

5158 - Installation de radio
تَجْهِيزُ بَيْتٍ بِالرَّادْيُو .
Station or set (wireless...)

5159 - Instance (affaires en...)
قَضَايَا تَحْتَ الدَّرْسِ .
List (cases on the cause...)

5160 - Instance (introduire une... en justice)
Action (to institute an...) . أَقَامَ دَعْوَى

5161 - Instance (tribunal de première...)
Instance (court of first ..). مَحْكَمَةٌ ابْتِدَائِيَّةٌ

5162 - Instantané (prendre un...)
Snap (to) . اِلْتَقَطَ خَطِيفَةً

5163 - Instaurer des mesures وَضَعَ تَدَابِيرَ .
Initiate (to) measures

5164 - Instinct غَرِيزَةٌ : مَيْلٌ فِطْرِي .
Instinct

5165 - Instinct de conservation غَرِيزَةُ الْبَقَاءِ .
Law of self-preservation

5166 - Instinct (d'...) فِطْرِياً : غَرِيزِياً .
Instinctively

5167 - Institut national مَعْهَدٌ وَطَنِي .
Institute (national...)

5168 - Institut d'études supérieures de l'armée
كُلِّيَّةُ الدِّرَاسَاتِ العُلْيَا لِلْجَيْشِ
College (army war ..)

5169 - Institution (les caisses d'épargne sont une ... utile)
صَنَادِيقُ التَّوْفِيرِ مُؤَسَّسَةٌ مُفِيدَةٌ .
Institution (savings-banks are a useful...)

5170 - Institution publique
مُؤَسَّسَةٌ عُمُومِية .
Corporation (public...)

5171 - Instructeur (juge ..) قَاضٍ مُحَقِّقٌ .
Examining magistrate

5172 - Instruction (code d'...) criminelle)
قَانُونُ التَّحْقِيقِ الْجِنَائِي .
Precedure (code of criminal...)

5173 - Instruction (ministre de l'... publique)
Education (minister of...) . وَزِيرُ التَّرْبِيَة

5174 - Instruction primaire تَعْلِيمٌ ابْتِدَائِيٌّ .
Education (elementary...)

5175 - Instruction professionnelle تَعْلِيمٌ مِهْنِيٌّ .
Training (vocational...)

5176 - Instructions تَعْلِيمَاتٌ .
Instructions

5177 - Instructions (conformément aux...)
طِبْقاً لِلتَّعْلِيمَاتِ .
Directed or requested (as...)

5178 - Instructions (donner d'utiles...)
أَعْطَى تَعْلِيمَاتٍ مُفِيدَةً .
Directions (to furnish useful...)

5179 - Insuffisance de personnel . قِلَّةُ الْمُوَظَّفِينَ
Shortage of hands

5180 - Intégration horizontale تَكَامُلٌ أُفُقِي .
Integration (horizontal...)

5181 - Intégration verticale
تَكَامُل رَأْسِي (عَمُودِي) .
Integration (vertical...)

5182 - Intégrité (maintenir l'... du territoire national) حَافَظَ عَلى الْكِيَانِ الوَطَنِي .
Integrity (to preserve the... of national territory)

5183 - Intendant
الخَازِنُ : الْمُتَعَهِّدُ لِلشَّيْءِ المُصْلِحُ له .
Manager

5184 - Intendant des haras جُشَارِي .
Intendant (stud-farm's...)

5185 - Intercommunication (unités d'...)
وَحَدَاتُ الإِتِّصَالِ التَّبَادُلِي .
Intercommunication units

5186 - Interdiction de séjour حَظْرُ الإِقَامَةِ .
Banishment (local...)

5187 - Interdit (« passage...) مَمَرٌّ مَحْظُورٌ .
« No thoroughfare »

5189 - Intérêt d'investissement, Rapport d'investissement عَائِدُ الإِسْتِثْمَارِ .
Return on investment

5189 - Intérêts courus (ou accumulés)
Accrued interests فَوَائِدُ مُسْتَحَقَّةٌ .

5190 - Intermédiaires وُسَطَاء .
Jobbers, Middlemen

5191 - Interligne
مَسَافَةٌ أَوْ فُسْحَةٌ أَو تَحْشِيَة (بين سَطْرَيْن) .
Line space

5192 - Internat دَاخِلِيٌّ (قِسْمٌ ...) .
Boarding-in

5193 - Interne (élève...) تِلْمِيذٌ دَاخِلِي .
Boarder

5194 - Interprétation (fausse...) ou interprétation erronée تَفْسِيرٌ خَاطِئٌ .
Misinterpretation

5195 - Interprétative (machine...)
آلَة تَفْسِيرٍ (أو تَرْجَمَة بَيَانَاتٍ)
Interpreting machine

5196 - Interpréter un rôle مَثَّلَ دَوْراً .
Render (to) (part)

5197 - Interrogatoire de l'accusé
إِسْتِجْوَابُ المُتَّهَمِ .
Arraignment of accused

5198 - Interrogatoire contradictoire d'un témoin
إِسْتِنْطَاقٌ حُضُورِيٌّ لِشَاهِدٍ.
Cross-examination of a witness

5199 - Interurbaines (relations...)
مُوَاصَلَاتٌ بَيْنَ المُدُنِ .
Connection (trunk...)

5200 - Interview, Entrewe
Interview مُقَابَلَةٌ : إِسْتِجْوَاب .

5201 - Interview guidée ou dirigée
Interview (guided...) مُقَابَلَة مُوَجَّهَة .

5202 - Intestat (héritier ab...)
وَرِيثٌ شَرْعِيٌّ (بِلاَ وَصِيَة) .
Heir of an untestate estate

5203 - Intimisme حَمِيمِيَّةٌ .
Intimacy

5204 - Intrigue (homme d'...) رَجُلٌ دَسَائِس .
Intrigue (man of...)

5205 - Intrigues de cour دَسَائِسُ البَلاَطِ .
Intrigues (court...)

5206 - Introduction (lettre d'...) رِسَالَةٌ تَوْصِيَةٍ .
Introduction (letter of...)

5207 - Intronisation تَنْصِيبٌ : تَقْلِيدٌ .
Enthroning

5208 - Introspection إِسْتِبْطَانٌ .
Introspection

5209 - Introspectionnisme
الإِسْتِبْطَانِيةُ (من الإستبطان وهو التَّأَمُّلُ الباطني)
Interospectionism

5210 - Invalides civils عَجَزَةٌ مَدَنِيُّونَ .
Pensioners (civil...)

5211 - Invalidité partielle عَجْزٌ جُزْئِيٌّ .
Disability (partial...)

5212 - Invalidité permanente
عَجْز دَائِمٌ (قُصُورٌ دائم) .
Disability (permanent...)

5213 - Invalidité temporaire عَجْزٌ مُؤَقَّتٌ .
Disability (temporary...)

5214 - Invalidité totale عَجْز كَامِلٌ .
Disability (total...)

5215 - Inventaire جَرْدٌ .
Inventory

5216 - Inventaire à la fin de la période comptable
مَخْزُون آخِرِ المُدَّة (بِضَاعَة آخِرِ المُدة) .
Inventory (closing (ruding)...)

5217 - Inventaire (contrôle d'...)
Inventory control مُرَاقَبَةُ المَخْزُون .

5218 - Inventaire initial

مَخزُون أَوَّل المدَّة (بضاعة أوَّلِ المدة) .

Inventory (beginning...)

5219 - Inventaire (livre d'...) دفْترُ الْجَرْدِ .

Balance-sheet book

5220 - Inventaire réel جَرْدٌ فِعْلِيٌّ (العمل) .

Inventory (actual...)

5221 - Inventaire (registres d'...)

سِجلاَّتُ الْمَخزُون .

Inventory records

5222 - Inventaire (sous bénéfice d'...)

مَعَ الإِحْتِفَاظِ بِحَق المرَاجَعة .

Inventorii (under beneficium...), With reservations

5223 - Inventaire (système de l'... perpetuel) (ou de registre)

نِظَامُ الْجَرْدِ المُسْتَمِر (الدَّفتَري) .

Inventory (perpetual... system)

5224 - Investir des capitaux à l'étranger

إِسْتَثْمَرَ رُؤُوسَ أَمْوَالٍ فِي الخَارِجِ .

Invest (to) capital abroad

5225 - Investir qn de sa confiance

وَضَعَ فِيهِ ثِقَتَهُ المُطْلَقَة .

Bestow (to) one's full confidence on s.o.

5226 - Investissement اسْتِثْمَارٌ : تَوْظِيفٌ .

Investment

5227 - Inviolabilité des députés

حَصَانَةُ النُّوَّاب (البرلمانيِّين)

Freedom of deputies (from arrest and legal proceedings)

5228 - Itinéraire (billet de changement d'...)

Detour ticket تَذْكِرَةُ تَغْيِير خَطِّ السَّيْر .

5229 - Ivoire (marchand d'...)

Ivory-merchant عَوَّاجٌ : بَائِعُ عَاجٍ .

5230 - Ivoirier نَقَّاشُ العَاجِ .

Ivory (worker in...)

5231 - Jalousie de métier

تَحَاسُدُ رِجَالِ الحِرَف .

Jealousy (professional...)

5232 - Jeu (a beau... beau retour)

كَمَا تَدِينُ تُدَانُ .

Turn (one good... deserves another)

5233 - Jeu de coquetterie

دَالُولاَء : أوضَاع المرأة وحركَاتها المُغْرِية في الرَّقص وغيرها .

Play of coquetry

5234 - Jeux de scène ou scéniques

أَلعَابٌ مَشْهَدِيةٌ (في الهواء الطلق غالباً) .

Stages-business

5235 - Jeune fille moderne فَتَاةُ الْعَصْر .

Modern miss

5236 - Jeûne (rompre le...)

Fast (to break one's...) أَفطَرَ .

5237 - Jeunesse (la toute première...)

Earliest youth (infancy) . الصَّبْوَة الأُولَى

5238 - Joie (feu de...)

نِيرَانُ المبَاهِجِ (تَوَقَّدُ في الأَعْيَادِ) .

Bonfire

5239 - Joint (trouver le...) وَجد الوَصْلَة

Plan (to hit upon the right...)

5240 - Jointes (à mains بِتَضَرُّعٍ : بِابْتِهَالٍ

Earnestly (to imlore s.o. ...)

5241 - Jointes (pièces...) وَثَائِقُ مَضْمُومَةٌ .

Enclosures

5242 - Jonction d'instances ضَمّ الدَّعَاوِي .

Joinder (or consolidation) of actions

5243 Jouissance de droits تَمَتُّعٌ بِحقُوقٍ

Rights enjoyment

5244 - Jouissance (entrer en... de ses biens)

تَمَتَّعَ (أو انتفعَ) بأملاَكه .

Possession (to enter into... of one's property

5245 - Jour d'absence يَوْمُ غِيَابٍ .

Day absent (day of absence)

5246 - Jour d'anniversaire يَوْمُ ذِكْرَى .

Remembrance day

5247 - Jour d'atelier إنارة أو تنوير المفنّ .
Studio-lighting

5248 - Jour chômable
يَوْمٌ يُعَطَّل فِيه (يوم يتخذ كيَوْم عِيد) .
Day (to be kept as a holiday)

5249 - Jour férié يَوْمُ عُطْلَةٍ .
Holiday (general...)

5250 - Jour de fête يَوْمُ عِيدٍ (أو تَعْطِيلٍ) .
Day (feast-...)

5251 - Jour fixé يَوْمٌ مُعَيَّنٌ .
Day (fixed...)

5252 - Jour (hommes d'Etat du...)
رِجَالُ الدَّوْلَةِ اليَوْمَ .
Day (the statesmen of the...)

5253 - Jour mémorable (enregistrable)
يَومٌ مَشْهُودٌ .
Day (never-to-be-forgotten...)

5254 - Jour de naissance
Natal day, Birthday يَوْمُ المِيلَادِ .

5255 - Jour de paie يَوْمُ دَفْعِ الرَّاتِبِ .
Payday

5256 - Jour pour jour فِي نَفْسِ اليَوْمِ .
Day (to a...), To the very day

5257 - Jour (prix du...) أَسْعَارُ اليَوْمِ .
Ruling prices

5258 - Jour de travail يَوْمُ الحُضُورِ : يَوْمُ العَمَلِ .
Day of duty

5259 - Jour utile يَوْمٌ وَاقِعٌ فِي المِيعَادِ القَانُونِي.
Day (lawful...)

5260 - Journal (registre ...) دِفْتَر يَوْمِيٌّ
Day-book

5261 - Journal officiel جَرِيدَةٌ رَسْمِيَةٌ .
Gazette (official...)

5262 - Journal parlé جَرِيدَةٌ نَاطِقَةٌ (فِي إِذَاعَة) .
« News »

5263 - Journal (tenir un...) كَتَبَ مُذَكّرَاتِه .
Diary (to keep a...)

5264 - Journal de travail d'une usine
يَوْمِيةُ الشُّغْلِ فِي مَعْمَلٍ .
Log-book of a factory

5265 - Journaux (marchand de...)
News-boy News-man. بَائِعُ صُحُفٍ .

5266 - Journalier عَامِلٌ يَوْمِيٌّ .
Journeyman

5267 - Journaliers عُمَّالٌ مُيَاوِمُونَ .
Workers (daily paid...)

5268 - Journalière (à temps limité)
مُيَاوِمَةٌ جزئية (امرأة تشتغل جزءاً من وقتها في اليوم) .
Part-timer

5269 - Journalisme صَحَافَة (مِهْنَة الصَّحَافِي) .
Journalism

5270 - Journalisme (faire du...)
بَاشَرَ الكِتَابَةَ فِي الصُّحُفِ (أو مارَس الصحافة)
Papers (to write in the...)

5271 - Journaliste صَحَافِيٌّ .
Journalist, Pressman, Reporter

5272 - Journaliste (style de...) أُسْلُوبٌ صَحَافِيٌّ .
Journalese

5273 - Journalistique صُحُفِيٌّ (متعلق بالصحف) .
Journalistic

5274 - Journée continue
نَهَارٌ كَامِلٌ (نظام الدوَام المُتَوَاصل في العمل الإداري أو المعملي) .
Day from midnight to midnight

5275 - Journée (évènements de la...)
Day (events of the ..) أَحْدَاثُ اليَوْمِ .

5276 - Journée de travail يَوْمُ عَمَلٍ .
Day (working...)

5277 - Jubilé
يُوبِيلٌ فِضِّيٌّ (احتفال بمرور رُبُع قرن) .
Jubilee

5278 - Jubilé (célèbrer son...)
إِحْتَفَلَ بِعِيدِه الفِضِّي .
Jubilee (to celebrate one's...)

5279 - Judiciaire (chronique. .) أنباءُ المَحَاكِمِ .
Law reports

5280 - Judiciaire (enquête...) تَحقِيقٌ قَضَائِيٌّ .
Judicial inquiry

5281 - Judiciaire (fonctionnaires de l'ordre...)
مُوَظَّفُونَ مِن السِّلْكِ القَضَائِي
Judiciary (officials of the...)

5282 - Judicaire (pouvoir...) سُلطَةٌ قَضَائِيةٌ .
Judiciary of judicial power

5283 - Judiciaire (vente...)
بَيعٌ بِواسِطَة القَضَاء .
Court (sale by order of the...)

5284 - Juge assesseur قَاضٍ مُخلِّفٌ .
Judge (associate...)

5285 - Juge commissaire قَاضِي التَّفلِيسَةِ .
Judge sitting in bankruptcy case

4286 - Juge d'instruction قَاضِي التَّحقِيق .
Magistrate (examining...)

5287 - Juge de paix قَاضِي الصُّلح .
Justice of the peace

5288 - Juge des référés . قَاضِي الأُمُورِ المُستَعجَلَةِ
Judge sitting in chambers to deal provisionally with matters of special urgency

5289 - Juge au tribunal de commerce
قَاضٍ فِي المَحكَمَة التِّجَارِيَة .
Judge in commercial court

5290 - Jugement cassé حُكمٌ مُلغَى .
Verdict (annuled...)

5291 - Jugement contradictoire
حُكمٌ مُتَنَاقِضٌ (ينطوي على قَضِيَّتَينِ مُتعَارِضَتَين)
Judgment after trial

5292 - Jugement de débouté
Nonsuit حُكمٌ بِرَفضِ الدَّعوَى .

5293 - Jugement par défaut حُكمٌ غِيَابِيٌّ .
Verdict by default

5294 - Jugement déclaratif de faillite
حُكمُ إشهَارِ الإفلاَسِ.
Adjudication in bankruptcy

5295 - Jugement définitif حُكمٌ نِهَائِيٌّ .
Decree absolute

5296 - Jugement exécutoire حُكمٌ نَافِذٌ .
Judgment (enforceable...)

5297 - Juge rapporteur قَاضِي التَّلخِيصِ .
Judge in charge of legal enquiry

5298 - Juré (ennemi...) عَدُوٌّ لَدُودٌ .
Sworn enemy

5299 Juré (expert...) خَبِيرٌ مُحَلَّفٌ .
Sworn expert

5300 Jurés (les...) هَيئَة المُحَلَّفِين .
Jury (the...)

5301 - Jurés (listes des...)
Jurypanel لائِحَة هَيئَة المُحَلَّفِين .

5302 - Juridique (conseiller...) (d'un gouvernement) مُستَشَارٌ قَانُونِي (لِلحكُومَة) .
Legal adviser (to a government)

5303 - Jurisconsulte مُفتٍ .
Jurisconsult

5304 - Jurisprudence
مَا جَرَى بِهِ العَمَلُ : أحكام القَضَاءِ .
Jurisprudence

5305 - Juriste فَقِيهٌ : رَجُلٌ قَانُونٍ .
Jurist

5306 - Jury d'examen لَجنَةُ تَحكِيمٍ فِي امتِحَانٍ .
Board (examining...)

5307 - Juste prix (au...) بِثَمَنٍ عَدلٍ .
Bottom price (at ...)

5308 - Justesse d'une expression صِحَّةُ عِبَارَةٍ .
Appropriateness of an expression

5309 - Justesse d'une opinion سَدَادُ رَأيٍ .
Soundness of anopinion

5310 - Justice (palais de...) قَصرُ العَدَالَةِ .
Law-courts

5311 - Justiciable d'un tribunal militaire
خَاضِعٌ لِمَحكَمَةٍ عَسكَرِيَةٍ .
Subject to military law

5312 - Justicier مُحِبٌّ لِلعَدْلِ (مُنْصِفٌ) .
Lover of justice

5313 - Justificatifs (documents...) (pièces justificatives) مُسْتَنَدَاتٌ إِثْبَاتِيَّةٌ .
Proof (documents in...)

5314 - Laboratoire مَخْبَرٌ : مُخْتَبَرٌ .
Laboratory

5315 - Laboratoire médical مَخْبَرٌ طِبِّيٌّ .
Laboratory (medical...)

5316 - Laïc, Laïque عَلْمَانِي .
Laïc

5317 - Laïque (enseignement ..) تَعْلِيمٌ عَلْمَانِيٌّ .
Secular education

5318 - Lampe au néon مِصْبَاح نِيُونَ .
Beacon (neon...)

5319 - Lampe de poche مِصْبَاحُ جَيْبٍ .
Lamp (flash-...)

5320 - Lampe de table ou portative
مِصْبَاحُ طَاوِلَةٍ : مِصْبَاحٌ نَقَّالٌ .
Lamp (table...)

5321 - Langue flexionnelle لُغَةٌ مُعْرَبَةٌ .
Language (flexional...)

5322 - Langue maternelle لُغَةٌ أُمٌّ .
Tongue (mother...)

5323 - Langue morte لُغَةٌ مَيِّتَةٌ .
Language (dead...)

5324 - Langue (véhiculaire
لُغَةٌ نَاقِلَةٌ (تستعمل بين شعوب ذات لغات مختلفة)
Language (vehicular...)

5325 - Langues (don des...)
مَوْهِبَةُ تَعَلُّمِ اللُّغَاتِ .
Tongues (gift of...)

5326 - Langues étrangères لُغَاتٌ أَجْنَبِيَّةٌ .
Languages (foreign...)

5327 - Langues (professeur de... vivantes)
أُسْتَاذُ لُغَاتٍ حَيَّةٍ .
Language (modern-... master)

5328 - Lapsus calamis هَفْوَةُ قَلَمٍ .
Slip of the pen

5329 - Lapsus linguae زَلَّةُ لِسَانٍ .
Slip (or lapse) of the tongue

5330 - Lapsus de mémoire هَفْوَةُ ذَاكِرَةٍ .
Lapse of memory

5331 - Lauréat d'un concours فَائِزٌ فِي مُبَارَاةٍ .
Prize-winner of a competition

5332 - Lauréat (poète...) شَاعِرٌ حَائِزٌ جَائِزَةً
Laureate (poet...)

5333 - Lavage de cerveau غَسِيلُ المُخِّ .
Brainwashing

5334 - Laveuse mécanique غَسَّالَةٌ آلِيَّةٌ .
Washing-machine

5335 - Leçons particulières دُرُوسٌ خَاصَّةٌ .
Lessons (private...)

5336 - Lecteur optique du film قَارِيءُ الفِيلْمِ .
Film optical sensing device

5337 - Lecture (cabinet de...), Salle de lecture
Reading-room قَاعَةُ مُطَالَعَةٍ .

5338 - Lecture (donner... de l'ordre du jour)
قَرَأَ جَدْوَلَ الأَعْمَالِ .
Read out (to... the agenda)

5339 - Lecture (entendre... du testament)
اسْتَمَعَ لِتِلاَوَةِ الوَصِيَّةِ .
Read out (to hear the will...)

5340 - Légale (fête...) عُطْلَةٌ قَانُونِيَّةٌ .
Legal or statutory holiday

5341 - Légale (médecine...) طِبٌّ شَرْعِيٌّ .
Forensic medecine

5342 - Légales (par voies...) بِالطُّرُقِ القَانُونِيَّةِ
Legal (by... process)

5343 - Légalisation de signature
تَصْدِيقٌ عَلَى تَوْقِيعٍ (تَزْكِيَةُ تَوْقِيعٍ) .
Certification of signature (by an official)

5344 - Légalisée (déclaration...)
تَصْرِيحٌ مُصَدَّقٌ عَلَيْهِ .
Attested (duly... declaration)

5345 - Légalité (rester dans la...)

الْتزَمَ حُدُودَ القَانُون .

Law (to keep within the...)

5346 - Légataire d'une propriété

Heir to an estate — مُوصًى لَهُ بِملْكٍ .

5347 - Légataire universel

مُوصًى لَهُ بِكُلِّ المَالِ .

Legatee (residuary or general...)

5348 - Légende — مِفْتَاحٌ .

Legend

5349 - Légende de monnaie — نَقْشُ النَّقْدِ .

Legend

5350 - Légereté de jeunesse — الصَّبْوَةُ .

Levity of the youth

5351 - Légistlation criminelle — تَشْرِيعٌ جِنَائِيٌّ .

Law (criminal...)

5352 - Législation financière — تَشْرِيعٌ مَالِيٌّ .

Legislation (finance...)

5353 - Législation industrielle — تَشْرِيعٌ صِنَاعِيٌّ .

Acts (the factory...)

5354 - Législation (modifier la... en vigueur)

عَدَّلَ التَّشْرِيعَ الجَارِيَ بِهِ العَمَلُ .

Laws (to modify the .. in force)

5355 - Législation nationale — تَشْرِيعٌ وَطَنِيٌّ .

Legislation (internal...)

5356 - Législation ouvrière — تَشْرِيعٌ عُمَّالِيٌّ :

Labour legislation

5357 - Législative (assemblée...)

Legislative assembly — مَجْلِسٌ تَشْرِيعِيٌّ .

5358 - Législative (élection..) — انتِخَابٌ تَشْرِيعِي

Parliamentary election

5359 - Législature — هَيْئَةٌ تَشْرِيعِيَّةٌ .

Legislative body

5360 - Légiste (médecin...) — طَبِيبٌ شَرْعِيٌّ .

Expert (medical...)

5361 - Ltgitimer un enfant — اسْتَلْحَقَ وَلَداً .

Legitimate or legitimatize (to) a child

5362 - Légitime défense

دِفَاعٌ عَنِ النَّفْسِ (دِفَاعٌ مَشْرُوعٌ) .

Self-defense

5363 - Légitimité d'une mesure — مَشْرُوعِيَّة إِجْرَاءٍ

Lawfulness of a measure

5364 - Legs — وَصِيَّةٌ .

Legacy

5365 - Lenteurs de l'administration

تَبَاطُؤُ الإِدَارَةِ .

Delays (or dilatoriness) of the government departments

5366 - Lettre administrative — كِتَابٌ إِدَارِيٌّ .

Letter from a department

5367 - Lettre affranchie

رِسَالَةٌ خَالِصَةٌ (من رُسُوم البَرِيدِ) .

Letter

5368 - Lettre anonyme — رِسَالَةٌ مِن مَجْهُولٍ .

Letter (anonymous...)

5369 - Lettre par avion — رِسَالَة جَوِيَّةٌ .

Letter (air...)

5370 - Lettre capitale — حَرْفٌ اسْتِهْلَالِيٌّ أو تَاجِيٌّ.

Letter (capital...)

5371 - Lettre de change — سَفْتَجَة : كَمْبِيَالَة .

Bill

5372 - Lettre circulaire (ou collective)

Circular (official ...) — رِسَالَة دَوْرِيَّةٌ .

5373 - Lettre close — رِسَالَة مَخْتُومَةٌ .

Letter (sealed ..)

5374 - Lettre codée — رِسَالَة شَفْوِيَّةٌ .

Cipher letter

5375 - Lettre de divorce — رِسَالَةُ تَطْلِيقٍ .

Bill of divorcement

5376 - Lettre expresse — رِسَالَةٌ عَاجِلَةٌ .

Letter (express...)

5377 - Lettre officielle — كِتَابٌ رَسْمِيٌّ .

Letter (official...)

5378 - Lettre privée — رِسَالَة شَخْصِيَّةٌ .

Private message

5379 - Lettre de rebut — رِسَالَةٌ ضَائِعَةٌ .
Letter (dead or unclaimed...)

5380 - Lettre (selon la... de la loi)
حَسَبَ حَرْفِيَةِ القَانُون .
Letter (according to the .. of the law)

5381 - Lettre de voiture — بُولِيصَةُ النَّقْلِ .
Way-bill

5382 - Lettres baveuses — حُرُوفٌ مَطْمُوسَةٌ .
Letters (blurred...)

5383 - Lettres de naturalisation — وَثَائِقُ تَجْنِيسٍ
Papers (naturalization...)

5384 - Lettres (ouvre-...) — فَتَّاحَةُ الخِطَابَاتِ
Letter opener

5385 - Lettres recommandées
رَسَائِلُ مَضْمُونَةٌ أَو مُسَجَّلَةٌ .
Registered mail

5386 - Levée d'écrou (ordre de relaxation)
Order of release — إِطْلَاقُ السَّجِينِ .

5387 - Lever un plan — رَسَمَ مُخَطَّطاً .
To make a plan(or draw, get on)

5388 - Lever les scellés — رَفَعَ الأَخْتَامَ
Break or remove (to) the seals

5389 - Lexicographe, Linguiste
لُغَوِيٌّ : لِسْنِيٌّ ، لِسْنِيَانِيٌّ .
Lexicographer, Linguist

5390 - Libellé du document — نَصُّ الوَثِيقَةِ .
Wording of document

5391 - Libération des actions
تَحْرِيرُ (أَو تَخْلِيصُ) الأَسْهُمِ
Paying up of shares

5392 - Libération d'une dette — إِبْرَاءٌ مِنْ دَيْنٍ .
Discharging (or redeeming) of a debt

5393 - Libératoire (force... de la monnaie)
قُوَةٌ إِبْرَائِيَةٌ لِلعُمْلَة .
Legal tender of the money

5394 - Libératoire (monnaie...) — عُمْلَةٌ إِبْرَائِيَةٌ .
Legal tender (currency)

5395 - Libéraux (arts...)
صَنَائِعُ حُرَّةٌ (كَالنَّحْتِ وَالرَّسْمِ) .
Liberal arts

5396 - Liberté d'action — حُرِّيَةُ العَمَلِ .
Freedom of action

5397 - Liberté du commerce — حُرِّيَةُ التِّجَارَةِ .
Freedom of trade

5398 - Liberté de conscience — حُرِّيَةُ المُعْتَقَد .
Liberty of conscience

5399 - Liberté du culte . حُرِّيَةُ العَقِيدَةِ (أو الاعتقاد)
Freedom of worship

5400 - Liberté d'expression — حُرِّيَة التَّعْبِير .
Freedom of speech

5401 - Liberté de manœuvre
حُرِّيَة العَمَل أو التَّصَرف .
Freedom of manoeuvre

5402 - Liberté (mise en... provisoie, sous caution)
تَحْرِيرٌ مُوَقَّتٌ بكفالة .
Bail

5403 - Liberté de la presse — حُرِّيَةُ الصَّحَافَة .
Freedom of the press

5404 - Libre arbitre — حُرِّيَة الإِخْتِيَار .
Free will

5405 - Libre compétition — مُنَافَسَةٌ حُرَّةٌ .
Free competition

5406 - Libre-échange
حُرِّيَة التِّجَارَةِ : تَبَادلٌ حُرٌ .
Free trade

540 - Libre pensée — زَنْدَقَةٌ : إِبَاحِيَةٌ .
Free-thought

5408 - Libre (traduction...) — تَرْجَمَةٌ حُرَّةٌ .
Free translation

5409 - Libres (vers. .) — شِعْرٌ حُرٌّ .
Free verse

541- - Licence (détenteur d'une...)
Licensee — حَامِلُ رُخْصَةٍ .

5411 - Licence pour vendre... — رُخْصَةُ بَيْعٍ . .
Licence to sell...

5412 - Licencié en droit مُجازٌ في الحُقُوقِ .
Bachelor of laws

5413 - Licencié ès lettreal مجاز في الآداب
Master of arts

5414 - Licenciement discrétionnaire
فَصْلٌ غيرُ تأديبيّ : حرفٌ عن الخدمة .
Disbanding of workmen
صَرْفٌ اسْتِنسابي (حسب المناسبة ومقتضى الحال) أو تقدير .

5415 - Lieu de passage مَمَرٌّ .
Thorough fare

5416 - Lieutenant-général فَرِيقٌ .
Lieutenant-general

5417 - Liftière (d'un hôtel etc...)
فَتاة المِصْعَد (هي المكلفة بتسيير المصعد في فندق)
Lift-attendant

5418 - Ligne (ou chaîne) de commandement
خَطّ السّلطة أو القِيادة .
Chain of command

5419 - Ligne de conduite
Line of conduct خُطّةُ السّلُوكِ .

5420 - Ligne télégraphique خَطّ تِلِغْرافيّ .
Line (telegraph...)

5421 - Lignes intérieures خُطُوطٌ داخِلِيّةٌ .
Lines (interior ..)

5422 - Limitation (ou contrôle ou planification) des naissances
تَخْطِيطٌ عائِليّ : تَحْدِيدُ النَّسْلِ .
Planning familial. Birth-planning, Birth-control

5423 - Limitations imposées à l'action d'une administration
تَحْدِيداتٌ مَفْرُوضَةٌ على عَمَلِ إدارَةٍ .
Limitations of an administration

5424 - Limite d'âge حَدّ السِّنّ .
Age limit

5425 - Limite (ou frontière) côtière
Frontier (coastal...) حَدّ ساحِليّ :

5426 - Limite de l'Etat (ligne de frontière)
Line (frontier...) حُدُودُ الدَّوْلَةِ .

5427 - Limites (dépasser les...) . تَجاوَزَ الحُدُودَ
Bounds (to pass all...)

5428 - Limites du pouvoir discrétionnaire
حُدُودُ (السّلطةِ التّقديرية).
Discretion (official...)

5429 - Limites (dans les... prescrites)
في الحُدُودِ المَعْقُولَةِ أو المُقَرَّرَةِ .
Limits (within due...)

5430 - Limitrophe d'un autre pays (être...)
تاخَمَ بَلَداً آخَرَ .
Border (to) an another country

5431 - Limitrophe (pays...) بَلَدٌ مُتاخِمٌ .
Borderland

5432 - Limnologie عِلْم البُحَيْراتِ .
Limnology

5433 - Linéament رَسْمٌ أَوّليّ .
Lineament

5434 - Linéature
خُطَيْطَةٌ (عدد الفُسَحِ في وَحْدَة الطّولِ) .
Outline of features

5435 - Linotype تَنْضِيدٌ سَطْرِيٌّ (لِينُوتِيبْ) .
Linotype

5436 - Lion (la part du...) حِصَّةُ الأَسَدِ .
Lion's (the... share)

5437 - Liquidation d'un compte. تَصْفِيَةُ حِسابٍ
Settlement of an account

5438 - Liquidation judiciaire d'une société
تَصْفِيَةٌ قَضائِيَّةٌ (لِشَرِكَةٍ) .
Winding up of a company

5439 - Liquide (argent...) مَالٌ نَقْدِيٌّ .
Ready money (available cash)

5440 - Liquides (dettes...) دُيُونٌ نَقْدِيَةٌ .
Liquide debts

5441 - Lire (apprendre à...) يتعلم القِراءَةَ .
Read (to learn to...)

5442 - Liséré blanc حَاشِيَةٌ بَيْضَاء (في صُورَة) .
White edge (of a print)

5443 - Liseuse
عَلاَمَةُ القِرَاءَة أَو علاَمَة كِتَاب أو قطّاعةُ ورق .
Book-marker and paper-knife combined

5444 - Lisibilité مَقْرُوئِيَّةٌ .
Legibility

5445 - Liste d'attente جَدْوَل (أو قَائِمَة) الانتِظَار .
Waiting list

5446 - Liste générale قَائِمَةٌ عَامَّةٌ .
List (general..)

5447 - Liste de jury لاَئِحَة المُحَلَّفِينَ .
Panel of jury

5448 - Liste nominale جَدْوَلُ الأَسْمَاء (أو إسمي)
List of names

5449 - Liste des morts, blessés et disparus
List (casualty...) بَيَانُ الخَسَائِر .

5450 - Liste officielle de taux
لاَئِحَةٌ رَسْمِيَةٌ لِلأَسْعَار .
Schedule of charges

5451 - Liste (venir en tête de...) dans une élection جَاء في طَلِيعَة لاَئِحَة انتِخَابِية.
Head (to) the poll

5452 - Listes électorales لَوَائِحُ انتِخَابِيةٌ .
Register of voters

5453 - Lithographie (impression lithographique)
طِبَاعَةٌ حَجَرِيَةٌ .
Lithography (lithographic printing)

5454 - Litige (frontière en...)
حدُودٌ مُتَنَازَعٌ فِيهَا .
Debatable (the... frontier)

5455 - Littérale (preuve...) دَلِيلٌ خَطِّيٌّ .
Documentary evidence

5456 - Littérature enfantine الأَدَبُ الطُّفُولِي .
Literature (children's...)

5457 - Littérature engagée
الأَدَبُ المُلتَزِمُ : الذِي يَتَّخِذُ مَوْقِفاً مِن المشَاكِل السيـاسيـة والاقتصادية والاجتماعية .
Literature (bound...)

5458 - Livraison (contre remboursement (paiement à la livraison)
دَفعٌ عِند التَّوْرِيدِ .
Cash on delivery (C.O.D.)

5459 - Livraison (défaut de...)
Delivery (non-...) عَدَمُ تَسلِيم البِضَاعَةِ .

5460 - Livre des avances (sur traitement)
دِفتَرُ السُّلَفِ عَلى الرَّاتِب .
Book (advance...)

5461 - Livre de caisse دِفتَر الصُّنْدُوق .
Cash book

5462 - Livre de classe دِفتَرٌ مَدْرَسِيٌّ .
Book (school-...)

5463 - Livre des codes كِتَابُ الرُّمُوز .
Code book

5464 - Livre de compte دِفتَرُ حِسَابٍ .
Account book

5465 - Livre (industrie du...)
صِنَاعَةُ الكُتُبِ أَوتِجَارَة الكُتُب ..
Bookmaking, (The book trade)

5466 - Livre journal دِفتَر اليَوْمِية .
Book (day-...)

5467 - Livre de prix دِفتَر الأَثْمِنَة .
Book (prize-..)

5468 - Livresques (connaissances...)
Book learning مَعَارِفُ كُتُبِيةٌ .

5469 - Livret de banque دِفتَرُ البَنْك .
Book (pass-...)

5470 - Livret de caisse d'épargne
دفتر صندوقِ التَّوْفِيـر أو الإدخار .
Book (savings-bank...)

5471 - Livret de famille دفتر العَائِلَة .
Booklet of family

5472 - Livreur (ou livreuse)

مُسَلِّمٌ (أو مُسَلِّمَةٌ) .

Delivery-man (-boy, -girl)

5473 - Localités trop denses

مَوَاضِعُ كَثِيفَةُ السُّكَّانِ أو مُكتظّة بالسكّان .

Areas (overbuilt...)

5474 - Location de livres إِيجَارُ الْكُتُبِ .

Lending-library (books lent out)

5475 - Location (prix de...) ثَمَنُ الإِيجَارِ .

Rent

5476 - Location (voitures en...)

سَيَّارَاتُ الإِيجَارِ.

Hand-carts let out on hire

5477 - Lochies, Suites de couches

هُلاَبَة : عوَاقِب الوضع .

Lochia, Cleansings

Lochiométrie الهُلاَبَة (انْحِبَاسُ...) .

Lochiometry

5478 - Locus classicus

شَاهِدٌ كلاَسِيكي (جملة مأثورة للاستشهاد والشرح)

Locus classicus

5479 - Logement (problème du...)

Housing (the... problem) . مُشْكِلُ السُّكْنَى

5480 - Loi d'airain

قَانُونُ القَلَزِّ (قانون الأجور القاضي بعدم تخفيض راتب عن مستوى معين) .

Law (Lassalle's brazen... of wages)

5481 - Loi (appliquer la... en vigueur)

طَبِّقِ القَانُونَ الجَارِي.

Law (to put the ... in force)

5482 - Loi sur l'enseignement

Education act . قَانُونٌ حَوْلَ التَّعْلِيم

5483 - Loi militaire قَانُونٌ عَسْكَرِي .

Act (army. .)

5484 - Loi des nations (loi des gens)

قَانُون الأُمَمِ .

Law of nations (jus gentium)

5485 - Loi des représailles قَانُون الإِنْتِقَام .

Law of reprisals

5486 - Loi du talion شَرِيعَة الذَّحْلِ .

Lex talionis (the law of retaliation)

5487 - Loi du beau نَوَامِيسَ الْجَمَالِ .

Law of the beautiful

5488 - Longitudes (bureau des...)

مَكْتَب (قِيَاس) الأَطْوَالِ .

Astronomical (central... office)

5489 - Longueurs de la justice بُطْءُ القَضَاءِ .

Law's delays (the...)

5490 - Lot (le gros...)

الجَائِزَة الْكُبْرَى (في اليانصيب) .

Prize (the first...)

5491 - Loterie اليَانَصِيبُ .

Lottery

5492 - Lourd (incident... de conséquences)

حَدَثٌ تترتّبُ عليه عَوَاقِبُ جِسَام .

Big (incident... with consequences)

5493 - Lourde responsabilité مَسْؤُولِيةٌ ثَقِيلَةٌ .

Heary responsability

5494 - Loyal (compte rendu... et exact)

مَحْضَرٌ أَمِينٌ دَقِيقٌ .

Faithful (true and... report)

5495 - Loyalisme (déclaration de...)

تَصْرِيحُ وَلاَءٍ (أو إِخْلاَصٍ).

Loyalty (declaration of ..)

5496 - Lucratif (dans un but...)

انْتِجَاعاً لِمَكْسَبٍ مُرْبِحٍ

Gain (for pecuniary...)

5497 - Luminisme

ضَوْئِية (نَزْعَةٌ في التَّصْوِيرِ الحَدِيث .

Luminism

5498 - Luministe

رَسَّامُ الأَضْوَاء (يُعْنَى بِأَثَرِ الضَوْءِ في الأشياء الملونة) .

Luminist

5499 - Lune de miel — شَهْرُ العَسَل .
Honeymoon

5500 - Lustration — تَلْمِيعٌ .
Lustring

5501 - Lutte des classes — تَنَازُعُ الطَّبَقَاتِ .
Struggle (the class...), (The class war)

5502 - Lutte contre le feu — مُكَافَحَةُ الحَرِيق
Fire fighting

5503 - Lutte contre la maladie — مُكَافَحَة المَرَض .
Against (action... disease)

5504 - Lutte conte les parasites
Control (pest...) — مُكَافَحَة الطُّفَيْلِيَات .

5505 - Lutte (remporter un prix de haute...)
أَحْرَزَ جَائِزَةَ عَنْوَةً .
Competition (to carry off a prize in an open...)

5506 - Lutte pour la vie — تَنَازُعُ البَقَاءِ .
Struggle for life

5507 - Machinale (action...)
عَمَلٌ آلِيٌّ أَو اضْطِرَارِيٌّ .
Involuntary action

5508 - Machine d'addition
جَمَّاعَة (آلة تجميع) .
Machine (adding...)

5509 - Machine à écrire — مِرْقَنَةٌ : آلَةٌ كَاتِبَةٌ .
Typewriter

5510 - Machine à écrire les adresses ou les circulaires — مُعَنْوِنَة (آلة العَنْوَنة) .
Addressoigraph (adressing machine)

5511 - Machine (écrit à la...) — مَرْقُونٌ .
Type-written

5512 - Maculage — تَبْقِيعٌ .
Maculation

5513 - Macule — وَرَقَةٌ مُبَقَّعَةٌ .
Mackled paper (Stain)

5514 - Maestria — جَلَالُ عَمَلٍ فَنِّيٍّ .
Masterliness of execution

5515 - Magasin (grand... à rayons divers)
Store (department...) — مَتْجَرُ الأَقْسَام .

5516 - Magasin mobile — مَخْزَنٌ مُتَنَقِّلٌ .
Magazine (detachable ..)

5517 - Magasin de provisions ou outils
مُسْتَوْدَعُ التَّمْوِينَات أو الأَدَوَات .
Store of supplies or tools

5518 - Magasin de vente — مَخْزَنُ البَيْع .
Sales store

5519 - Magasins généraux — مَتَاجِرُ عَامَّةٌ .
Stores (general...)

5520 - Magasins (grands... à succursales)
مَتَاجِرُ سِلْسِلِيَة (متاجر ذات فُرُوع) .
Stores (chain...)

5521 - Magasins de stockage
Stores — مَخَازِن (أَهْرَاء) التَّخْزِين .

5522 - Magasinage (droits de...)
Storage charges — حُقُوقُ التَّخْزِين :

5523 - Magasinier
قَيِّمُ المَخْزَن (حارس المُسْتَوْدع) .
Storekeeper (storeman)

5524 - Magazine — دَوْرِيَةٌ مُصَوَّرَةٌ .
Magazine (illustrated...)

5525 - Magistrature assise (la ..)
القَضَاء الجَالِس : قَضَاء المَحَاكِم .
Judges (the...)

5526 - Magistrature debout
أَعْضَاء النِّيَابَة (القَضَاء الوَاقِفُ) .
Body of public prosecutors (the...). The laws-officiers on the state

5527 - Magnificence d'un spectacle
رَوْعَةُ مَنْظَرٍ :
Play or entertainment (manificence of...)

5528 - Magnum opus
رَائِعَةٌ : تُحْفَةٌ أَدَبِيَةٌ أَوْ فَنِّيَةٌ .
Magnum opus

5529 - Main de papier ملزمة (رِزْمَة وَرَقٍ) .
Quire

5530 - Main-forte (prêter... à la justice)
قَدَّمَ مَعُونَةً عَسْكَرِيَّةً لِلْقَضَاء .
Assistance (to give... to the law)

5531 - Main-d'oeuvre (embaucher de la...)
Hands (to take on...) شَغَّلَ الْيَدَ الْعَامِلَة

5532 - Main-d'oeuvre (matériel et...)
Material and making عُدَدٌ وَعَدِيدٌ .

5533 - Main-d'oeuvre (rareté de...)
Labour (shortage of...) . قِلَّةُ الْيَدِ الْعَامِلَة

5534 - Main-d'oeuvre spécialisée
يَدٌ عَامِلَةٌ إِخْصَائِيَّةٌ أو مُخْتَصَّة .
Skilled labour

5535 - Mains (homme à toutes...)
إِنْسَانٌ مُسْتَعِدٌّ لِكُلِّ خِدْمَةٍ .
Ready (man... to do anything)

5536 - Mainlevée de saisie
Replevin فَكُّ الثِّقَافِ (فَكُّ الْحَجْزِ) .

5537 - Mainmise وَضْعُ الْيَدِ : مُصَادَرَةٌ .
Manumission (seizure)

5538 - Mainmorte (biens de...)
أَمْوَالٌ مَرْصُودَةٌ (أَوْ مَوْقُوفَة) .
Mortmain (property in...)

5539 - Maire (fonction ou exercice de fonction de...)
مُمَارَسَةُ (أَوْ مُدَّةُ مُمَارَسَة) وَظِيفَة شيخ المدينة
Mayoralty

5540 - Maison d'arrêt سِجْنٌ .
Lock-up, Prison, Gaol

5541 - Maison de commerce مَحَلٌّ تِجَارِي .
House (business...) Firm

5542 - Maison de correction ou de redressement
School (reformatory...) إِصْلَاحِيَّةٌ .

5543 - Maison d'éducation
دَارُ التَّرْبِيَة (= مدرسة)
Establishment (educational...)

5544 - Maison de fonction مَنْزِلٌ وَظِيفِي
House (office...)

5545 - Maison mère مَحَل أَصْلِي أَوْرَئِيسِي
Office (head...)

دِيوَانٌ عَسْكَرِيٌّ لِلْمَلِك .

5546 - Maison militaire du souverain
Household (souvereign's military...)

5547 - Maître d'internat مُدِيرُ قِسْمٍ دَاخِلِيٍّ .
Usher

5548 - Maître (main de...) يَدٌ صَنَاعٌ .
Hand (master...)

5549 - Maître-nageur عَوَّامٌ : سَبَّاحٌ مَاهِرٌ .
Life-saver (simming)

5550 - Maître d'oeuvre رَازٌ .
Master of work

5551 - Maîtresse d'une école enfantine de village
School-dame مُعَلِّمَةٌ قَرَوِيَّةٌ .

5552 - Maîtresse de maison سَيِّدَةُ الْمَنْزِل .
Mistress of a family, of a household

5553 - Maîtrise de conférences وَظِيفَةُ مُحَاضِرٍ .
Lectureship

5554 - Maîtrise des eaux et forêts
رِيَاسَةُ الْمِيَاه وَالْغَابَات .
Superintendence of waterways and forests

5555 - Maîtrise de soi رَبَاطَةُ الْجَأْشِ .
Self-control, Self-mastery

5556 - Majesté (Sa... impériale)
Majesty (His Imperial...) . جَلَالَةُ الْمَلِكِ

5557 - Majeure (cas de force...)
حَالَةُ قُوَّةٍ قَاهِرَةٍ .
Absolute (case of... necessity)

5558 - Major-général لِوَاءٌ .
Chief of staff

5559 - Majoritaire (vote...)
إِقْتِرَاعُ الْأَغْلَبِيَة الْمُطْلَقَة .
Majority (representation of the...)

5560 - Majorité (décison prise à la... des voix)
قـرارٌ اتّخِـذَ بـأغْلَبِيّة الأصْـوَات .
Majority (decision taken by a...)

5561 - Majorité matrimoniale
بُلُوغُ السّن المُؤَهّلَـة للزّوَاج .
Majority (matrimonial...)

5562 - Majorité de la nation . أَغلبيةُ الأمّة
Majority of the nation

5563 - Maladie afférante à la fonction
Disease (functional...) مَرَضٌ وَظِيفِيٌّ.

5564 - Maladie communicable ou contagieuse
مَرَضٌ سَارٍ أوْ مُعْدٍ .
Disease (communicable or contagious...)

5565 - Maladies infantiles . أمْرَاضُ الأطْفَال
Kids

5566 - Maladies de profession . أمْرَاضٌ مِهْنِيةٌ
Diseases (occupational...)

5567 - Maladif . مِمْرَاضٌ : مِسْقَامٌ
Sickly

5568 - Mandat d'amener . أمْرٌ بإحْضَار
Order to offender or witness, To appear (enforceable through arrest)

5569 - Mandat de comparution
تَكْلِيفٌ أوْ أمْرٌ بالحُضُور .
Summons (to appear)

5570 - Mandat (fonctionnaire sans...)
مُوَظّفٌ غَيْرُ مُفوض .
Unauthorized official

5571 - Mandat international
مَأْمُورِيَةُ انْتِدَاب دوَلي .
Mandate (international ..)

5572 - Mandat de perquisition . أمرٌ بالتّفْتِيش
Warrant (search...)

5573 - Mandat-poste . حَوَالَةٌ بَرِيدِيةٌ
Order (money...)

5574 - Mander qn par téléphone
اسْتَحْضَرَهُ (أوْ اسْتَدْعَاهُ بالتّلفُون).
Summon (to) s.o. by telephone

5575 - Manicure, Pédicure
مُطَرّفٌ : خَبِيرٌ فِي فَنّ التّطْرِيفِ للأيْدِي وَالأرْجُل
Manicurist, Chiropodist

5576 - Manières de jeune fille
عَادَات أوْ سُلُوكُ فَتَاة .
Maidenly manners or airs, Girlish ways

5577 - Maniérisme
نَهْجِيةٌ (تَكَلّفٌ فِي الأدَب أوِ الفن) .
Mannerism (affectedness)

5578 - Mannequin . مَاثِلٌ
Mannequin (lay figure)

5579 - Manoir قُصَيْرٌ رِيفِيٌّ.
Country-house, Country-seat

5580 - Manque dans les comptes
عَجْزٌ (أوْ نَقصٌ) فِي الحِسَابَات .
Shortage in accounts

5581 - Manque de discipline
Lack of discipline . قِلّةُ الانْضِبَاط

5582 - Manque d'égards (ou de respect) au drapeau
عَدَمُ احْتِرَام العَلَم .
Disrespect to the flag

5583 - Manque d'éxécution : عَدَمُ التّنْفِيذ
Lack of execution

5584 - Manque de personnel, Pénurie de personnel
Shorthand . قِلّةُ المُوَظّفِين

5585 - Manque de pratique
Lack of practice. نَقصُ التّجْرِبَة أوِ الخِبْرَة

5586 - Manquement aux convenances (manque de savoir-vivre)
إخْلاَلٌ بِاللّيَاقَة .
Breach of good manners

5587 - Manquement au devoir
Breach of duty . تقْصِيرٌ فِي الوَاجِب

5588 - Manquement à l'étiquette
Breach of etiquette . إخْلاَلٌ بالمَرَاسِيم

5589 - Manquement au protocole
إخلال بالتشريفات .
Breach of friendship

5590 - Manuscrit مخطوط .
Manuscript

5591 - Manuscrit enluminé مخطوط مرقن .
Manuscrit (illumined...)

5592 - Manuscrits (lectrice de...)
Publisher's reader قارئة مخطوطات .

5593 - Manuscrite (lettre...) رسالة مخطوطة .
Hand-written letter

5594 - Manuel كتيب مرشد .
Manual

5595 - Manuel d'enregistrement
دليل المحفوظات .
Manual (records...)

5596 - Mannuel d'organisation دليل للتنظيم .
Organization manual

5597 - Maquette نميذج .
Small figure, Clay model

5598 - Maquillage
تطرية (طلي بالمساحيق أو بمستحضرات
Making up التجميل) .

5599 - Maquilleur
مطر : مشكل (ممارس الطلي بالمساحيق) .
Maker-up

5600 - Marasme (commerce dans le...)
Stagnating business تجارة في ركود

5601 - Marchand de journaux
Newsvendor جرائدي : بائع جرائد .

5602 - Marchande (place...)
ساحة تجارية أو مركز تجاري .
Shopping centre

5603 - Marchande (valeur...) سعر السوق .
Market value (commercial value)

5604 - Marchande (ville...) مدينة تجارية .
Commercial town

5605 - Marchandise (méthode sur la base de la
Commodity approach منهج سلعي .

5606 - Marchandises (classes ou qualités des...)
Commodity grades رتب السلع .

5607 - Marchandises (grosses...) سلع ضخمة .
Goods (bulk...)

5608 - Marchandises marquées سلع موسومة .
Goods (branded...)

5609 - Marché central سوق مركزية .
Market (central....)

5610 - Marché (couverture du...) تغطية السوق .
Market coverage

5611 - Marché (étude du...) بحوث السوق
Market research

5612 - Marché ferme سوق ثابتة .
Market (steady or firm...)

5613 - Marché de fournitures عقد التوريد .
Contract (supply...)

5614 - Marché (jour de...) يوم السوق .
Market-day

5615 - Marché (potentiel du...)
Market potential حجم السوق المرتقبة .

5616 - Maréchal d'aviation
مشير طيار : مرشال الجو .
Marshal (air..)

5617 - Marge bénéficiaire (ou de bénéfice)
هامش الربح (الفرق بين الشراء والبيع) .
Margin of profit

5618 - Marge de bénéfice brut
Margin (gross..) هامش الربح الإجمالي .

5619 - Marge (note en...) طرة في هامش .
Marginal note

5620 - Marge standard du bénéfice
هامش معياري للربح .
Margin (standard...)

5621 - Mari dont la femme est absente
المُغيبُ (الغائبة زوجته في سفر) .
Grass-widower

5622 - Mariage assorti — زِواجٌ مُتكافِيءٌ .
Marriage (matched...)

5623 - Mariage avantageux — زِوَاج مُرْبِحٌ .
Marriage (good ...)

5624 - Mariage disproportionné
زِوَاج غَيْرُ مُتكَافِيٍّ .
Marriage (disproportionate...)

5625 - Le mariage est fait de concession mutuelles
الزَّوَاجُ تَنَازُلاَتٌ مُتَبَادَلة : (الزواج أَخْذٌ وعَطَاء).
Marriage is a give-and-take affair

5626 - Mariage d'inclination — زِوَاج حُبٍّ .
Marriage of affection

5627 - Mariage in extremis — زِوَاجٌ قُبَيْلَ الوَفاة
Marriage in extrsom

5628 - Mariage de la main gauche
زِوَاج المُتْعَة .
Morganatic marriage, Left-handed marria ge

5629 - Mariage malheureux
زِوَاجٌ تَعِسٌ أَوْ سَيِّءُ الحَظّ
Marriage (infelicitous...)

5630 - Se marier de la main gauche
Jump (to) the-be — تَزَوَّجَ زِوَاجَ المُتْعَة

5631 - Marque commerciale
Brand. Trade mark
سِمَةٌ (أَوْعَلاَمَة) تِجَارِيَة .

5632 - Marque distinctive
Mark (ear-...) — علاَمَة مُمَيِّزَةٌ .

5633 - Marque de l'Etat — طَابِعُ أَوْ رَسْمُ الدَّوْلة
Stamp (government...)

5634 - Marqué (prix...) . ثَمَنٌ مَرْسُومٌ أَوْ مُحَدَّدٌ
Marqued (price...)

5635 - Martial (code...) — مُدَوَّنَةٌ عَسْكَرِيَةٌ .
War (articles of...)

5636 - Martiale (cour..) — مَحْكَمَةٌ عَسْكَرِيةٌ .
Martial court

5637 - Marxisme — مَارْكِسِيَة
Marxianism

5638 - Masse active, Masse créancière
Body (general... of creditors), Assets
مَجْمُوعَةٌ دَائِنَةٌ .

5639 - Masse passive, Masse débitrice
Liabilities — مَجْمُوعة مَدِينَةٌ .

5640 - Masicot
قَصَّاصَةُ الْوَرَق : قَطَّاعَةُ وَرَقٍ (ماسكّو) .
Massicot, Paper trimmer

5641 - Matériel condamné
موَاد غيرُ صَالحة للإستعمال .
Property (condemned...)

5642 - Matériel d'entretien — موَاد الصِّيَانَةِ .
Maintenance requirements

5643 - Matériel (liste analytique du .. consommé)
بَيَان تَحْلِيلِيٌّ لِلمَوَاد المُنْصَرِفة أَو المُستهلَكَة .
Material issue analysis sheet

5644 - Matériel réformé
مُعَدَّاتٌ مُخْرَجةٌ مِنَ الخِدْمَة .
Property (condemned...), Articles (unserviceable...)

5645 - Matériel en surplus — مُعَدَّاتٌ فَائِضَةٌ .
Surplus property

5646 - Matériaux de construction
Building materials — مَوَادُّ البِنَاءِ .

5647 - Matériaux fongibles
مُعَدَّاتٌ تُسْتَهْلَكُ (أو قَابلةللإِسْتِهلاَك) .
Stores (expendable...)

5648 - Maternel — أُمَهِيٌّ (خَاصٌّ بِالأُمّ) .
Maternal

5649 - Maternité, Maison d'accouchement
Maternity, Motherhood — مَثْبِرٌ : دَارُ التَّوْلِيد

5650 - Matière plastique — مَادة لَدَائِنِيَةٌ .
Plastic (substance...)

5651 - Matières fongibles
مَوادّ قابلة لِلإستِهلاك
Articles (expendable...)

5652 - Matières premières
Materials (raw...) مَواد أوّلية .

5653 - Matières rejetées ou refusées
Materials (rejected...) مَواد مرفوضة

5654 - Matières sommaires
Matters (summary...) مَواد جزئية .

5655 - Matières (table de... d'un ouvrage)
فِهرس كتاب .
Contents (table of...) (of book)

5656 - Matriarcat نظام الأمومة .
Matriarchate, Matriarchy

5657 - Matrice
رَوْشَم (خاتم لإحداث شكل بارز) .
Matrix

5658 - Matrice du rôle des contributions
سِجلّ الضرائب .
Original of registe of taxes

5659 - Matrone
العقيلة : إمرأة كهلة متزوجة ذات مقام اجتماعيّ رفيع .
Matron

5660 - Maturité (de l'esprit)
Maturation نضج فكري .

5661 - Maximum (les prix...)
أثمنة قصوى .
Maximum (the... prices)

5662 - Maximum de rendement
أقصى مردودية .
Highest or maximum efficiency

5663 - Mécanisation des travaux
مَكْنَنة الأشغال .
Mechanization (spring...)

5664 - Mécène نصير الفنّ .
Meacenas

5665 - Médaille commémorative
Commemorative medal نَوْط تذكاريّ

5666 - Médailleur (médailliste)
وسّام أو نوّاط : ناقش الأوسمة .
Medal-maker. (Medallist)

5667 - Médecin- inspecteur طبيب مُفتّش .
Medical examiner (or inspector)

5668 - Membre complémentaire عضو متمّم .
Member (waiting...)

5669 - Membre honoraire عضو فخريّ .
Member (honirary...)

5670 - Membre du parlement عضو برلمان .
Member of parliament

5671 - Mémento d'histoire
دفتر مذكرات تاريخ
Vade-mecum of history

5672 - Mémoire visuelle ذاكرة بصرية .
Memory (visual...)

5673 - Mémorandum مذكرة .
Memorandum

5674 - Mémorial نصب تذكاريّ .
Memorial

5675 - Ménage تدبير شؤون المنزل .
Housekeeping

5676 - Ménage désuni أسرة مفككة .
Housewifery (disunited...)

5677 - Ménagère مدبّرة المنزل .
Housewife

5678 - Ménagère (bonne...)
مفرنسة : امرأة حسنة التدبير لبيتها والاسم الفرنسة .
Housekeeper (good...)

5679 - Ménopause
الضهى : وهو من انقطاع الطمث عند المرأة إلى الإياس أو سن اليأس .
Menapause

Ménopausique ضَهوِي : اياسي .
Menopausic

5680 - Mensualités (payer par...)
شَاهَرَ (سدد على أقْسَاطٍ شَهْرِيَة) .
Monthly (to pay by... instalments)

5681 - Mensuelles (revues...) مجلاّت شَهْرِيَة .
Monthly magazines

5682 - Mention (reçu avec...) نَجَحَ بِتَنْوِيهٍ .
Distinction (passed with...)

5683 - Mention (revêtu de la... « fragile »)
يَحْمِلُ شَارَةَ "سَهْلِ الْكَسر" .
Marked « breakable »

5684 - Mercerie بِزَازَة .
Haberdashery

5685 - Mésalliance زَوَاج غَيرُ مُتَكَافِيء .
Misalliance

5686 - Message téléphoné
رِسَالَةٌ مُتَلْفَنَةٌ : تَبْلِيغٌ مُتَلْفَنٌ .
Message (telephoned...)

5687 - Messager militaire رَسِيلٌ عَسْكَرِي
Messenger (military...)

5688 - Messageries (bureau des...)
Shipping office مكتب سَفَرِيَات .

5689 - Mesurage (bureau de...) (des poids et mesures)
مكتب الْكَيْل والْوَزْن .
Measures (office of weights and...)

5690 - Mesure-étalon قِيَاسٌ مِعْيَارِيٌّ .
Measure (standard...)

5691 - Mesures disciplinaires إِجْرَاءاتٌ تأدِيبِيَة .
Procedures (disciplenary...)

5692 - Mesures hygiéniques تَدَابِير صِحِّيَة .
Measures (hygienic...)

5693 - Mesures de protection تَدَابِير وِقَائِيَة .
Measures (protective...)

5694 - Mesures sanitaires
تَدَابِير (أَو إِجْرَاءات) صحية
Sanitary arrangements

5695 - Mesures de sécurité
إِجرَاءَات (أو تَدَابِيرُ) الأَمْن.
Safety precaution

5696 - Métabolisme أَيْضٌ : تَحَوُّلٌ غِذَائِيٌّ .
Metabolism

5697 - Métempsycose تَنَاسُخِيَةٌ .
Metempsychosis

5698 - Météorologue أَجْوَائِيَاني .
Meteorologist

5699 - Méthode A.B.C. طَرِيقَةٌ هِجَائِية .
Method (A.B.C....)

5700 - Méthode d'absorption des coûts
طَرِيقة التَكَاليف المُشتَغِلَة .
Method (absorption costing...)

5701 - Méthode des cas طَرِيقة الحَالاَتِ .
Method (case...)

5702 - Méthode scientifique مَنْهَجٌ عِلْمِيٌّ .
Scientific method

5703 - Méthode de travail طَرِيقَةُ الْعَمَلِ .
Working process

5704 - Méthodes de travail et simplification de procédure.
طَرَائِقُ الْعَمَلِ وَتَبْسِيطُ الإِجْرَاءات .
Methods and simplification of work

5705 - Métier حِرْفَةٌ .
Craft

5706 - Métier mécanique حِرْفَةٌ آلِيَةٌ .
Power-loom

5707 - Métreur (vérificateur) قَائِسٌ .
Quantity-surveyor

5708 - Microbiologue
مِيكْرُوبِيَاني : خبير في علم الميكروبات .
Microbiologist

5709 - Micro-carte بِطَاقَةٌ مُصَغَرَةٌ .
Microcopy
نُسْخَة مُصَغَرَةٌ .

5711 - Micro-film فِيلْمٌ دَقِيقٌ : فُلَيم .
Micro-film

5712 - Microfilmage (appareil de...)
آلَةُ تَصْوِيرٍ مُصَغر .
Microfilming machine

5713 - Micrographe فَاحِص الدِّقِّيَات
Micrograph

5714 - Microphotographie تَصْوِير مصَغرٌ .
Microphotography

5715 - Microreproduction نَسْخٌ مُصَغَّرٌ .
Microreproduction

5716 - Microsillon مِيكْرُوسِيُّون .
Microgroove

5717 - Milk-bar
Milk-bar مَلْبَنَة (مَشْرَبُ لَبَنٍ) .

5718 - Mimographe (auteur de mimes)
مُؤَلِّفٌ إِيمَائِيٌّ .
Mimographer (mime-writer)

5719 - Mines (exploitation de...) . إِسْتِثْمَارُ مَعَادِن
Mining

5720 - Miniature
مُنَمْنَمَةٌ (صورة دقيقة لتزيين المخطوطات
Miniature

5721 - Miniaturiste مُنَمْنِمٌ (رَسَّام المنمنمات) .
Miniaturist (miniature-painter)

5722 - Minimum d'âge (âge minimum)
حَدُّ السِّن الأدني .
Minimum age

5723 - Minimum vital
حَدٌّ حَيَوِيٌّ أَدْنَى (لإعاشة شخص أو أسرة) .
Minimum (vital....)

5724 - Ministère des Affaires étrangères
وِزَارَةُ الْخَارِجِية .
Office (the Foreign...)

5725 - Ministère de l'Air. وِزَارَة الطَّيَرَان (أو الجو)
Ministry (Air...)

5726 - Ministère du commerce . وِزَارَة التِّجَارَة
Board of Trade (the...)

5727 - Ministère de l'éducation nationale
وِزَارَة التَّرْبِية الوطنية .
Board of Education

5728 - Ministère de la guerre . وِزَارَة الْحَرْبِية
Department (war...)

5729 - Ministère de l'Intérieur . وِزَارَة الدَّاخِلية
Interior department

5730 - Ministère de la marine . وِزَارَة الْبَحْرِية
Admiralty office

5731 - Ministère du travail . وِزَارَة الشُّغل
Minister of labour

5732 - Ministère des travaux publics
وِزَارَة الأَشْغَال العُمُومِية .
Board of works (the...)

5733 - Ministre d'Etat . وَزِيرُ دَوْلَة
Cabinet minister

5734 - Ministre des Finances, Chancelier de l'Echiquier وَزِير الْمَالِية .
Minister of Finance (chancellor of the Exchequer)

5735 - Ministre plénipotentiaire . وَزِيرٌ مُفَوَّض
Minister plenipotentiary

5736 - Minorités (les... ont leurs droits)
الْجَالِيَات لَهَا حُقُوقُهَا .
Minorities have their rights

5737 - Minute . أَصْلِية
Minute (draft of contract)

5738 - Mise en chiffre (chiffrage)
Coding تَرْقِيمٌ .

5739 - Mise en disponibilité (situation de...)
وَضْعُ الإستيدَاع .
Status of nonemployment

5740 - Mise en doute de la véracité des témoins
طَعنٌ في صِدْق الشُّهُود .

5741 - Mise en page . تَرْتِيبُ طبع الصَّحِيفة
Page-setting (making up and imposing)

5742 - Mise à la retraite. إِحَالَةٌ عَلَى الْمَعَاش : تقاعُد
Pensioning, Retiring (of an officer)

5743 - Mise en scène إِخْرَاجٌ مَسْرَحِي .
Stage direction

5744 - Misogynie عزهٌ : كُرْهُ النِّسَاء .
Misogyny

5745 - Mission (fonctionnaire en... spéciale)
موظف في مأمُورِيَة خاصة .
Mission (official on a special...)

5746 - Missions étrangères
بِعَثَاتٌ تَبْشِيرِيَةٌ إِلَى الخَارِج .
Missions (foreign...)

5747 - Mitoyen (mur...) حَائِطٌ مُشْتَرَكٌ .
Party wall

5748 - Mobile politique . مِعْيَارُ البَاعِثِ السِّيَاسِي
Motive (political...)

5749 - Mobiles sélectifs دَوَافِعُ انْتِقَائِيَةٌ .
Motives (selective...)

5750 - Mobilier (héritier...) وَارِثُ مَنْقُولاَت .
Estate (heir to personal...)

5751 - Mobilière (saisie...) حَجْزُ مَنْقُولاَت .
Furniture (distraint on...)

5752 - Mobilisation de capitaux
تَسْهِيلُ تَدَاوُلِ رُؤُوس الأمـوَال .
Liberation of capital

5753 - Mobilité sociale حَرَكِيَةٌ اجْتِمَاعِية .
Mobility (social ..)

5754 - Modalités de paiement طُرُقُ الدَّفْع .
Méthods of payment

5755 - Mode, Nouveautés
مُبتَكَرَات المَوْسم (موضة) : درْجة : طرَاز .
Mode, Fashion
(طرَاز مُستحدث في المَلاَبس أو العَادَات أو غيرها يَناسِب الفصُول) .

5756 - Mode d'éducation
مَنْهَجُ أَوْ طَرِيقَة التعليم .
Mode of education

5757 - Mode d'emploi طَرِيقَة الإِسْتِعْمَال .
Directions for use

5758 - Modèle déposé أُنْمُوذَجٌ مُسَجَّلٌ .
Pattern (registered...)

5759 - Modèles d'artiste نَمَاذِجُ رَسَّام .
Astist's models

5760 - Modernes (anciens et...)
قُدَامَى وَمُحْدَثُون .
Moderns (ancients and...)

5761 - Modernisme عَصْرَانِية .
Modernism

5762 - Mœurs (certificat de bonne vie et...)
شهادة حُسْنُ سُلُوكٍ .
Character (certificate of good...)

5763 - Mœurs et coutumes تَقَالِيدُ وَأَعْرَافٌ .
Folkways

5764 - Moins-value نَقْص القِيمَة .
Diminution (or drop) in value

5765 - Moinsonneuse- batteuse . حَصَّادَة دَارِسَة
Harvester (combine...)

5766 - Moment psychologique لَحْظَة نَفْسِيَةٌ .
Moment (psychological...)

5767 - Monarchie absolue المَلَكِية المُطْلَقَة .
Monarchy (absolute...)

5768 - Monde du cinéma ou de l'écran
Picturedom- Filmdom عَالَمُ السِّينِمَا .

5769 - Monde cognitif عَالَم فِكْرِيٌّ .
World (cognitive...)

5770 - Monde de la finance عَالَم المَالِيَة .
Financial world (the...)

5771 - Mondovision
مَنْدُوفِيزِيُون (نقل صور التلفزة حول الأرض)
World-vision

5772 - Monétaire (système .. d'un pays)
نِظَامٌ مَالِيٌّ فِي بَلَدٍ .
Coinage of a country

5773 - Moniteur عَرِيفٌ .
Monitor

5774 - Monnaie (fausse...) عُمْلَةٌ زَائِفَةٌ .
Coinage (counterfeit...)

5775 - Monnaie (frapper la...) . سَكَّ النُّقُودَ
Money (coin or mint (to)...)

5776 - Monnaie légale ou courante ou libératoire
عُمْلَةٌ قانُونية أوْ رَسْمِيةٌ .
Currency (legal-teder-)

5777 - Monnayage (droit de...) حَقُّ سَكِّ النُّقُودِ
Brassage, Seigniorage

5778 - Monnayeur (faux...) . مُزَيِّفُ نُقُودٍ
Coiner, Counterfeiter

5779 - Monnayeuse (presse...) . سَكَّاكَةُ نُقُودٍ
Minting press

5780 - Monogamie زَوَاجٌ أُحَادِي .
Monogamy

5781 - Monogramme . طُغْرَاء (عَلاَمة) .
Monogram

5782 - Monologue مُونُولُوج (مُنَاجَاة ذَاتية) .
Monologue

5783 - Monopola إِحْتِكَارٌ .
Monopoly

5784 - Monopole d'achat إِحْتِكَارُ الشِّرَاء .
Monopsony

5785 - Monotonie رَتَابَةُ الْعَمَل .
Monotony

5786 - Monotype تَنْضِيدٌ أُحَادِي .
Monotype

5787 - Monotype à couler سَابِكَةٌ أُحَادِيَةٌ .
Monotype casting (machine)

5788 - Montage مُونْتَاجٌ .
Setting (of scene)
(اختبَار وَتَرتيب مشَاهد مصورة في السِّينمَا والتلفزة)

5789 - Monteur
مُخْرِجٌ (إِخْصَائي فِي إِخْرَاج التَّمْثِيلِيَات أو الأفلام) .
Stager, Produce of play

5790 - Montre à répétiti on سَاعة دَقَّاقة .
Watch (repeater...)

5791 - Monuments figurés أَوَابِدُ مُصَوَّرَة .
Monuments decorated with figures

5792 - Moral رُوح مَعْنَوِيَةٌ .
Moral

5793 - Morale d'un conte مَغزَى قِصَّةٍ .
Moral of fable, Story

5794 - Moralité douteuse خُلُقٌ مَشْبُوهٌ .
Honesty (doubt ful...)

5795 - Moralité (roman de...)
تَمْثِيلِيةٌ أَخْلاَقِيَةٌ (في القرون الوسطى) .
Morality-play

5796 - Morphologie عِلم التَّقْدِيم الاجْتِمَاعِي .
Morphology

5797 - Morphollogiste
تَشَكُّلِي : باحث في علم التشكل وهو بحث هيئة الأجسام وتركيبها .
Morphologist

5798 - Mort-né مَلِيصٌ (مَوْلُودٌ ميتاً) .
Still-born

5799 - Mortalité infantile وَفَيَات الأطْفَال .
Infant mortality

5800 - Mortalité (tables des...)
Mortality tables . سِجلٌ أو جَدْوَلُ الوَفيات

5801 - Mosaïste فُسَيْفِسَائِي .
Mosaic-maker

5802 - Mot de l'énigme مِفْتَاحُ اللُّغز .
Key to the enigma (the...)

5803 - Mot de passe كَلِمَةُ المُرُورِ (أو التَّعَارُفِ)
Password

5804 - Motifs du choix de la clientèle
Motives (patronage...) دَوَافِعُ التَّعَامُل .

5805 - Motifs psychologiques (sentimentaux)
دَوافع نَفْسَانية (أو عَاطفية) .
Motives (emotional...)

5806 - Motifs rationnels دَوافع عَقلاَنية .
Motives (rational...)

5807 - Motivation (étude de la...)
Motivation research . بُحُوثُ الدَّوَافِع

5808 - Mourir dans sa première jeunesse
أُخْتُضِرَ الشَّابُّ (مات فَتِيّاً وهو مختضر) .
Die (to) in his early youth

5809 - Mouvement à travers champs
حَرَكَةٌ خِلاَل الحُقُول .
Movement (cross-country...)

5810 - Mouvement (étude du...). دِرَاسَةُ الحَرَكَة
Motion study

5811 - Mouvement populaire . حَرَكَةٌ شَعْبِيَّة
Commotion (civil...)

5812 - Moyenne (au-dessous de la...)
Below par . تَحْت المُتَوَسِّط

5813 - Moyenne (au-dessus de la...)
Above par . فَوْق المُتَوَسِّط

5814 - Moyenne مُتَوَسِّط – مُعَدَّل
Average

5815 - Moyens d'accès . وَسَائِلُ الدُّخُول
Means of acces

5816 - Moyens de fortune . وَسَائِلُ مُرْتَجَلَة
Means (emergency...)

5817 - Moyens de protection
طُرُق (أَوْ وَسَائِل) الوِقَاية .
Means (protective...)

5818 - Multicopiste (carnet...)
دِفْتَر النَّسْخ (دفتر الكوبيا) .
(recueil de duplicats)
Duplicating book

5819 - Multipare . ضَائِنَة : وَلُود
Multipara

5820 - Multipare (grande...)
نَثُور (المرأة بعد الولادة السابقة) .
Multipara (grand...)

5821 - Muse
رَبَّةُ الفَنّ (تَحْمِي الغِنَاء والفَنّ عند الإِغْرِيق) .
Muse

5822 - Musée en plein air
مُتْحَفٌ فِي الهَوَاء الطَّلْق .
Museum (open-air...)

5823 - Musée de sculpture . مُتْحَفُ النَّحْت
Museum (sculpture...)

5824 - Muséographie . فَنّ تَنْظِيم المَتَاحِف
Museography

5825 - Muséologie . تِحَافَة : عِلْمُ المَتَاحِف
Museology

5826 - Muséologue, (Muséographe)
مُتْحِفِي : خَبِير فِي عِلْم المَتَاحِف .
Museologist, Museographer

5827 - Musique de chambre . مُوسِيقَى البَيْت
Music (chamber...)
(تعزف في مكان ضيق) .

5828 - Musicalité . حَسَّاسِيَة مُوسِيقِية
Musicality

5829 - Musicographe . مُؤَلِّفٌ مُوسِيقِيٌّ
Musicographer

5830 - Musicographie . تَأْلِيفٌ مُوسِيقِيٌّ
Musicography

5831 - Musicologie
عِلْم المُوسِيقَى (كدراسة لفرع من فروع المعرفة) .
Musicology
Art musical (فن المُوسِيقَى) .
Art of music

5832 - Musicologue . بَاحِثٌ مُوسِيقِيٌّ
Musicologist

5833 - Mythologue
مَثْلاَثِيٌّ : خبير في علم المَثْلاَث وهو ما يُرْوَى
Mythologist للعبرة من أخبار الأولين .

5834 - Nabot
بُهْلُرِي : لا يشب (صنف القزم) .
Dwarfish

5835 - Naevus pileux
وَحْمَةٌ مُشْعَرَة : خَالٌ .
Naevus (pilous...)

5836 - Naissance (haute...) حَسَبٌ رَفِيعٌ .
High-born

5837 - Narcissisme عِشْقُ الذَّاتِ : نَرْجِسِيَة .
Narcissism (auto-eroticism)

5838 - Natal (jour...) يَوم الوِلاَدَة .
Natal day, Birthday

5839 - Natale (ville...)
مَسْقِطُ الرَّأْسِ (مكان الوِلاَدَة) .
Birth-place

5840 - Natifs مِنْ مَوَالِيدِ .
Natives

5841 - Naturaliste
مَوَالِيدِي : مختص في علم المواليد وهو النبات والحيوان والجيولوجية .
Naturalist

5842 - Nautiques (sports...) رِيَاضَة مَائِيَة
Aquatics sports

5843 - Navale (l'Ecole...) الْمَدْرَسَة الْبَحْرِيَة
Navale college (the...)

5844 - Navigation aérienne (aéronautique)
Navigation (air...) مِلاَحَةٌ جَوِّيَة .

5845 - Navire école, Navire d'application
سَفِينَةٌ مَدْرَسَةٌ : سَفِينة تَطْبِيقِيَةٌ أَوْ تَدْرِيبِيَة .
Ship (training..)

5846 - « Néant » "لاَشَيْء" .
« None », Nothing, Nil

5847 - Necessité est mère d'invention (ou d'industrie) الحَاجة تُفْتِقُ الحِيلَةَ .
Necessity is the mother of invention

5848 - Nécessité n'a point de loi
الحَاجَةَ لاَ تَعرِفُ (أو لَيْسَ لهَا قَانُونٌ) .
Necessity knows no law

5849 - Nécessité de la subordination
Need (Absement...) اسْتِذْلاَل .

5850 - Nécessités de la vie ضَرُورَاتِ الحَيَاة .
Necessaries of life

5851 - Nécrologie تَرْجَمَةُ الأَمْوَاتِ .
Nécrology (obituary notice)

5852 - Négociation مُفَاوَضَةٌ .
Negotiation

5853 - Néologisme لَفْظَة مُوَلَّدَةٌ .
Neologism

5854 - Néologue مُوَلِّدٌ لُغَوِيٌّ .
Neologist

5855 - Néo-plasticisme تَشْكِيلِيَةٌ مُحْدَثَة .
Neo plasticism

5856 - Néphrologue
كُلْوِيَانِيّ : مُختص فِي عِلم الكُلَى .
Nephrologist

5857 - Nepotisme مُحَابَاة الأَقَارِب : مَحْسُوبِية .
Nepotism

5858 - Neurologue
أَعْصَابِيَانِي : خبير في علم الأعصاب .
Neurologist (nerve specialist)

5859 - Nobiliaire (almanach...)
سِجِلُّ الشُّرَفَاءِ (فِي بَلَدٍ مَّا) .
Peerage-book, (Peerage-book)

5860 - Noblesse oblige
النَّبَالَــة تَفْــرِضُ (أي تَقْتَضِي....) .
Nobly born must nobly do (the...)
(Noblesse oblige)

5861 - Noctambulisme (Somnambulisme)
رَوْبَصَة : حوَّالة : سَرْنَمة (سير في النوم) .
Noctambulism, (Somnambulism)

5862 - Nom d'emprunt الإِسْمُ المُنْتَحَلُ .
Name (assumed ...) (Allonym)

5863 - Nom de famille إِسْمُ العَائِلَة : إِسْمٌ عَائِلِي .
Surname

5864 - Nom de jeune fille
إِسْم البُتُولَة : اسم المرأة قبل الزواج .
Maiden name

5865 - Nomenclature مُدَوَّنَة اصْطِلاَحَاتٍ .
Nomenclature

5866 - Nominal (appel ..) مُنَادَاةٌ بِالإِسْم .
Roll-call, Call-over

5867 - Nomination (définitive) Placement تَعْيِينٌ نِهَائِيٌّ .

5868 - Nomographie Nomography مَنْهَجُ الرُّسُوم التَّخْطِيطِيَّة .

5869 - Non-conformistes Non-conformists الْخَوَارِج فِي الْفَنِّ .

5870 - Non-lieu (ordonnance de...) قَرَارٌ بِانْعِدَامِ أَيِّ وَجْهٍ لِإِقَامَة دَعْوَى . Nonsuit

5871 - Non-recevoir (opposer une fin de...) à une réclamation رَفْض قَبُول الدَّعْوَى. Plea (to put in a... in bar), To traverse a claim

5872 - Non-remise d'une lettre Non-delivery of a letter عَدَمُ تَسْلِيم رِسَالَةٍ

5873 - Non-valeur (dette de...) Bad debt دَيْنٌ لاَ يُمْكِن تَحْصِيلُهُ .

5874 - Normes culturelles Norms (cultural...) مَعَايِيرُ ثَقَافِيَة .

5875 - Normes du groupe. Norms (group..) أَعْرَاف الْجَمَاعَة.

5876 - Nota-bene (N.B.) Notabene, Please note لاَحِظْ جَيِّداً .

5877 - Notaire (par-devant...) Notary (before a...) أَمَامَ مُوَثِّقٍ .

5878 - Note ou notation musicale Notation (musical...) عَلاَمَاتٌ مُوسِيقِيَّةٌ.

5879 - Notations annuelles Notations (annual...) تَقَارِير سَنَوِيةٌ .

5880 - Note diplomatique Note (diplomatic...) مُذَكِّرَة دِبْلُومَاسِيَّة.

5881 - Notes trimestrielles Report (quarterly...) تَنْقِيطَاتٌ فَصْلِيَةٌ .

5882 - Notification de changement إِشْعَارُ تَعْدِيلٍ . Notice (change...)

5883 - Nourrice d'alimentation d'essence Feed-tank مُسْتَودعُ تَغْذِيَة بِالوَقُود .

5884 - Nourrisson Nurse-child رَضِيعٌ .

5885 - Nourriture (la) et (le) logement Board and lodging الْغِذَاء وَالسَّكَنُ .

5886 - Nouveau-né Newborn وَلِيدٌ .

5887 - Nouveau riche Upstart, (Nouveau riche) حَدِيثُ النِّعْمَة .

5888 - Nouveaux mariés Newly-married couple عَرُوسٌ وَعَرُوسَةٌ (عروسان)

5889 - Nouveauté d'une mode Newness جِدَّةُ الْمُودَةِ .

5890 - Nouveautés, Modes مُبْتَكَرَاتُ الْمَوْسِم (مُوضَة أَوْ دُرْجَة) . Fashions, Modes

5891 - Nouveautés (marchand de...) Linen-draper بَائِع أَطَارِيف .

5892 - Nouvelles (dernières...) Intelligence (latest...) آخِرُ الأَنْبَاءِ .

5893 - Nuance Shade . شِيَةٌ : (فروق خفيفة في اللون) .

5894 - Nuances Lights and shades (of expression) تَفَرُّدات (فِي التَّعْبِير) .

5895 - Nubile Nubile بَالِغٌ .

5896 - Nudités Nude figures رُسُومٌ عَارِيَةٌ .

5897 - Numéro de série Serial number رَقْمُ التَّسَلْسُل .

5898 - Nullité (demande en...) طَلَبُ إِبْطَالِ دَعْوَى . Abatement (plea in...)

5899 - Nullité (frapper une clause de...) أَلْغَى أَوْ أَبْطَلَ شَرْطاً . Void (to render a clause...).

5900 - Nombre administratif d'une route
رَقْم إِدارِيٌّ لِطَرِيقٍ .
Number (road...)

5901 - Numéroteur رَقّامَة : آلَة تَرْقِيم .
Numbering (-machine or stamp)

5902 - Numérotée (voiture...) سَيّارَة مُرَقَّمَة .
Number (vehicle bearing a registered..)

5903 - Numismatique عِلْمُ النُّمِّيات .
Numismatics

5904 - Nuptiale (chambre...)
حَجَلَة العَرُوس (حجّل العروس اتخذها حجلة) .
Nuptial room

5905 - Obéissance active طاعَةٌ واعِيَةٌ .
Obedience (active...)

5906 - Obéissance (jurer.. au roi)
أَقْسَمَ يَمِينَ الطّاعَةِ لِلْمَلِك .
Allegiance (to swear.. to the king)

5907 - Obéissance (sous l'... paternelle)
تَحْت سُلْطَة الْوالِدِ .
Authority (under paternal...)

5908 - Objectif accidentel هَدَفٌ عارِض .
Obective (accidental...)

5909 - Objectif déterminé هَدَف مُعَيَّنٌ .
Objective (designated...)

5910 - Objectif ultime غَرَضٌ (أوهدف) نِهائِيٌّ .
Objective (ultimate...)

5911 - Objection إِعْتِراضٌ .
Objection

5912 - Obligataire حامِل سَنَدٍ .
Bondholer, Debenture-holder

5913 - Obligation hypothécaire اِلْتِزام الرَّهْن .
Debenture (mortage...)

5914 - Obligation légale اِلْتِزامٌ قانُونِيٌّ .
Obligation (legal...)

5915 - Obligation morale اِلْتِزام مَعْنَوِيٌّ .
Obligation (moral...)

5916 - Obligation خُصُومٌ .
Passif. dettes passives
Liabilities

5917 - Obligations (faillir à ses...)
عَجْزٌ عَنِ الْوَفاء بِالتِزاماته .
Obligations (to fail to meet, one's...)

5918 - Oblitéré (timbre...) طابَعٌ مُعَطَّلٌ .
Used stamp

5919 - Observation مُلاحَظَةٌ : مُعايَنة .
Observation

5920 - Observation astronomique
رَصْدٌ جَوِّيٌّ .
Observation (astronomical...)

5921 - Observation (poste d'...) مَرْقَبٌ .
Observation post

5922 - Obsidionale (monnaie...)
عُمْلَةٌ حِصارِيةٌ (تسبك في مدينة محاصرة لمواجهة نقصان النقد) .
Obsidional coin

5923 - Obstacle au progrès عائِقُ التَّقَدُّم .
Barrier to progress

5924 - Obstruction de la police مُمانَعة الشُّرْطَة .
Obstruction of police

5925 - Obstructionniste
مُعَوِّقٌ (أي مُعَرْقِل الأعمال السِّياسِيَة) .
Obstructionist

5926 - Obtempérer aux magistrats
أَذْعَنَ أو امْتَثَلَ لِلْقُضاةِ .
Obey (to) the magistrates

5927 - Occasion (belle ...) فُرْصَةٌ مُواتِيةٌ .
Opportunity (fine or great...)

5928 - Occurrence (en l'...) وَالحالَة هَذه .
Circumstances (in or under the...)

5929 - Océanographe بِخضامِيٌّ .
Oceanographist

5930 - Océanographie بِخضامَة : عِلم البِحار .
Oceanography

5931 - Oculaire (témoin...) شَاهِدٌ عِيَانٍ .
Eyewitness

5932 - Oculiste طَبِيب عُيُونٍ .
Oculist

5933 - Odontologie تَشْرِيحُ الأَسْنَان .
Odontology

5934 - Oenologie
صِهْبَة : علم الخمور والأنبذة .
Oenologics, Oenology

5935 - Oénologue (oénologiste) خُمُورِيٌّ .
Oenologist

5936 - Oeuvre d'art تُحْفَةٌ أَوْ طُرْفَةٌ فَنِّيَةٌ .
Worh of art

5937 - Oeuvre de bienfaisance جَمْعِيَة خَيْرِيَةٌ .
Society (charitable...)

5938 - Oeuvre de jeunesse
آثَارُ الصِّبَا : ما يُنتجه الكاتب أو الفنان من آثار في عهد الصبا .
Juvenilia

5939 - Office (avocat nommé d'...)
مُحَامٍ مُعَيَّنٌ مِن قِبَل المحكمة .
Appointed (barrister... by the court)

5940 - Office du blé مَكْتَب القُمُوح .
Board (national wheat...)

5941 - Office (exemplaire d'...)
نُسْخَة رَسْمِيَةٌ (مِن كِتَاب) (للإشهار) .
Copy of book (sent for publicity)

5942 - Office de publicité
وَكَالَة أَوْ مَكْتَبُ الإِشْهَار .
Agency (advertising...)

5943 - Officier de l'état civil
مَأْمُور الأَحْوَال المَدَنِيَة (مسجل الولادات والأنكحة والوفيات) .
Magistrate (municipal.. in charge of register), Registrar of births, Marriages and deaths

5944 - Officier du ministère public
Prosecutor (public...) مَأْمُور قَضَائِيٌّ .

5945 - Officiers du corps de réserve
مِلاَكُ ضُبَّاطِ الاِحْتِيَاطِ .
Officer reserve corps

5946 - Officieuse (commission... لَجْنَة شِبْهُ رَسْمِيَةٍ
Informal commission

5947 - Offre ferme عَرض نِهَائِيٌّ .
Bidding (firm...)

5948 - Offre (loi de l'... et de la demande)
قَانُون العَرْضِ والطَّلَب .
Supply (law of... and demand)

5949 - Offres collusoires
عُرُوض (عَطَاءَات) التَوَاطُؤ
Bids (collusive...)

5950 - « Offres d'emploi » عُرُوض وَظِيف .
« Situations vacant »

5951 - Offres (procédure d'examen des...)
إِجْرَاءَاتُ فَحْص العُرُوض (العَطَاءَات) .
Handling bids (procedure for...)

5952 - Oiselier طُيُورِي : مُرَبّي الطيور .
Bird-fancier

5953 - Oligopolie إِحْتِكَار القِلَّة .
Oligopoly

5954 - Omission (signe d'...)
Caret عَلاَمَة سَهْوٍ (في الطباعة) .

5955 - Omnibus de famille حَافِلَةٌ عَائِلِيَةٌ .
Bus (private...)

5956 - Onglier أَدَاةُ التَّقْلِيم .
Nit-scissors
(والمقلامية : وعاء لحفظ أدوات التقليم) .

5957 - Ontologie عِلْم الكَائِنَات .
Ontology

5958 - Ontologue
كَائِنَاتِيٌّ : مختص في علم الكائنات .
Ontologist

5959 - Opaque مُعْتِم : غير شَفَّافٍ .
Opaque

5960 - Opération de rédaction . عَملية التَوْليف
Editorial process

5961 - Opérations bancaires . عَمليات مَصْرِفية
Banking

5962 - Opérations de bourse
عَمليات البُورْصَة (أو المصفق) أو مضاربات مالية .
Business or transactions (stock exchange ...)

5963 - Opérations (recherche des..) (manières d'opérer)
Operations research . بُحوثُ العَمليات

5964 - Ophiologie . حِناشَة : علم الحيّات
Ophiology

5965 - Ophtalmologue . كَحّالٌ
Ophtalmologist

5966 - Opportunisme . إنتهازيةٌ
Opportunism

5967 - Opposition (mettre.. à un mariage)
قدمَ مُعَارَضَةً في زَواج .
Caveat (to put in enter, a.. to a marriage

5968 - Opposition (parti de l'...)
Opposition (the...) . حِزْبُ المُعارَضَةِ

5969 - Oratoire (l'art...) . فَن الخَطابَة
Oratory (the art of..), (Public speaking)

5970 - Orchestre
مَعزِف : مَكانُ جَوْقَــة العَازِفين .
Orchestra

5971 - Ordonnance (officier d' ..)
Aide-de-camp . ضَابِطٌ مُرَافِقٌ

5972 - Ordonnance de payement . أمْرٌ بالدَفْع
Order (warrant) for payment

5973 - Ordonnance de police تعليماتُ الشَرْطَة
Regulation (police...)

5974 - Ordonnateur . آذِنٌ (أوْ آمرٌ) بالصَّرْف
Accounts (person authorized to pass...)

5975 - Ordre chronologique . تَرْتيبٌ زَمَنِيٌ
Order (chronological...)

5976 - Ordre écrit . أَمْرٌ مَكْتُوبٌ
Order (written...)

5977 - Ordre d'exécution . أَمْرٌ بالتَنْفيذ
Warrant (death-...)

5978 - Ordre du jour . جَدْوَلُ الأعْمالِ
Details

5979 - Ordre (jusqs'à nouvel...)
Order (Until further...) حَتّى إشْعارٍ آخَر

5980 - Ordre (manque d'...) . عَدمُ نِظامٍ
Order (laik of...), Untidiness

5981 - Ordre (numéro d'...) رَقْم مُسَلْسَلٌ
Serial number

5982 - Ordres administratifs . أوامِرُ إدارِيَة
Orders (administrative...)

5983 - Ordres routiniers quotidiens
الأَوامِر اليَوْمِيَة المُعْتادَة .
Orders (daily routine...)

5984 - Organe (journal qui est l'... d'un parti)
صَحيفَةٌ هِيَ لِسانُ حِزْبٍ .
Organ (newspaper which is the. . of a party)

5985 - Organes administratifs indépendants
هَيئاتٌ إدارِيَةٌ مُسْتقِلَّة .
Agencies (independent...)

5986 - Organes consultatifs . هَيئات اسْتِشارِية
Agencies (staff...)

5987 - Organes d'exécution
أجْهِزَة مُنفِّذَة أوْ تَنفيذِيَة .
Agencies (operating...)

5988 - Organisateur . مُنَظِّمٌ
Organizer

5989 - Organisation . مُنَظَّمَةٌ
Organization

5990 - Organisation de la clientèle
تَنظيم الزَّبَناء أو حسب الزبناء .
Organization (patronage...)

5991 - Organisation (comité d'...)
Organizing committee لَجْنَة تَنْظِيم .

5992 - Organisation à l'échelon du service
تَنْظِيمٌ حَسَبَ الخِدَمَاتِ .
Organization (service...)

5993 - Organisation de l'éxécution d'un projet (établissement d'un plan d'éxécution)
Purpose organization تَنْظِيمٌ هَدَفِي .

5994 - Organisation de la fonction
تَنْظِيمٌ وَظِيفِي .
Organization (fuuctional...)

5995 - Organisation formelle ou officielle
Organization (formal...) تَنْظِيمٌ رَسْمِي .

5996 - Organisation intérieure d'une usine
Plant lay out تَنْظِيم دَاخِلِي للمصنع .

5997 - Organisation officieuse
تَنْظِيم غَير رَسْمِي .
Organization (informal ..)

5998 - Organisation opérationnelle
تَنْظِيم حَسَب العَمَلِيَات .
Organization (operational...)

5999 - Organisation de la procédure
تَنْظِيم الإِجْرَاءَات .
Procedure organization

6000 - Organisation schématique
تَنْظِيمٌ تَخْطِيطِيٌّ (أو مُبسط)
Skeleton organization

6001 - Organisation sociale تَنْظِيمٌ إِجْتِمَاعِي .
Organization (social...)

6002 - Organisation (structure d'...) (plan)
Organization structure هَيْكَل تَنْظِيمِي .

6003 - Organisation territoriale
تَنْظِيم إِقْلِيمِيٌّ أَوْ جِهَوِيٌّ .
Territory organization

6004 - Organisme de documentation
مُنَظَّمَة التَزْوِيد بِالمُسْتَنَدَات.
Body (fact-finding...)

6005 - Organisme international du travail
المُنظَمة الدَّولِيَة لِلشّغل .
Organization (international labour...)

6006 - Organisme public هَيئَة عُمُومِيَة .
Agency (public...)

6007 - Organismes consultatifs centraux
أَجْهِزَة استِشَارِية مَرْكَزِية .
Agencies (central staff...)

6008 - Orientation professionnelle
Guidance (vocational...) تَوْجِيهٌ مِهْنِي .

6009 - Orientation de la politique
Trend of politics (the...) . تَوْجِيهٌ سِيَاسِي

6010 - Original أَصْلٌ : نُسْخَةٌ أَصْلِيَةٌ .
Original

6011 - Ornement géométrique . زَخْرَفَةٌ هَنْدَسِيَةٌ
Ornament (geometrical...)

6012 - Ornements du style
مُحَسِّنَات الأُسْلُوبِ .
Embellishments of style

6013 - Ornithologie طَيْرِيَاتِ : علم الطيُور .
Ornithology

6014 - Ornithologue
طَيْرِيَانِي : مختص في علم الطير أو الطيريات
Ornithologist

6015 - Orphelin délaissé يَتِيمٌ مَهْجُورٌ .
Friendless orphan

6016 - Ostréiculteur مَحَارِي : مُرَبِّي مَحَارٍ .
Oyster farmer

6017 - Ostréiculture مَحَارَة : تَرْبِيَة المحَار .
Oyster-breeding

6018 - Otologue
أُذْنِيَانِي : مختص في أمراض الأذن .
Otologist

6019 - Outre-mer مَا وَرَاءَ البِحَار .
Oversea

6020 - Ouvragé d'art تُحفَةٌ فنية .
Work of art

6021 - Ouvrier en chef (contremaître)
وَهِينٌ : رئيس عمـال يقودهم ويحثهم .
Foreman

6022 - Ouvrier aux pièces — عَامِلٌ بِالْقِطْعَة .
Worker (piece- ..)

6023 - Ouvrier saisonnier — عَامِلٌ مَوْسِمِيّ .
Worker (seasonal...)

6024 - Ouvrier spécialisé — عَامِلٌ إِخْصَائِيّ .
Worker (skelled ...)

6025 - Ouvrier d'usine — عَامِلُ مَصْنَع .
Factory hand

6026 - Ouvriers de réserve (en cas d'urgence)
مُسْتَخْدَمُون احْتِيَاطِيُون (لحالات الاسْتِعْجَـال) .
Emergency hands

6027 - Ouverture d'un crédit
Opening up of a credit — فَتْحُ اعْتِمَادٍ .

6028 - Ouvertures de paix
عُرُوضٌ لِلْمُفَاوَضَةِ بِالصُّلْح
Overtures of peace

6029 - Pacte de famille — مِيثَاقٌ عَائِلِيّ .
Settlement (family...)

6030 - Pacte social — مِيثَاقُ جَمْعِيَةٍ .
Articles of association

6031 - Page blanche ou vierge
Page (black...) . صَفْحَةٌ خَالِيَةٌ أَوْ بَيْضَاء .

6032 - Pages de garde
صَفْحَتَا الْوِقَايَة (الصفحتان الأولى والأخيرة في كتـاب قبل العُنوان والنهاية) .
Fly-leaf (of unbound book)

6033 - Pagination — تَرْقِيمُ الصَّفَحَات
Paging, Pagination

6034 - Paie individuelle — أَجْرُ الْفَرْدِ .
Pay capitation

6035 - Paies (listes des ...)
كَشْفُ (قَائِمَة) المرتَّبَاتِ وَالأُجُور .
Pay roll

6036 - Paiement additionnel — إِسْتِلْوَاكُ الرَّاتِب
Further-payment

6037 - Paiement par annuité pour amortissement (procéde de...)
طَرِيقَة الدَّفْع السَّنَوِية .
Annuity method (of depısciation)

6038 - Paiement d'avan ce — الدَّفْعُ مُقَدَّماً .
C.i.A (cash in advance)

6039 - Paiement avant livraison الدَّفع قَبلَ التَّوْرِيد
(C.B.D) cash before delivery

6040 - Paiement à la commande الدَّفْع عِند الطَّلب
C.W O (cash with order)

6041 - Paiement contre remboursement
أداء (الثَّمن) قَبلَ تَسْلِيم (البضَاعة) .
Payment on (before) delivery

6042 - Paiement (défaut de...) — عَدَمُ السَّدَادِ .
Non-payment

6043 - Paiement (facilité de...)
تَسْهِيلُ السَّدَاد (بالإمهـال أو التَّقسيط) : دسـن التَّقاضي .
Payment (accommedation of facilities for ...)

6044 - Paiement à la fin du mois
الدَّفع فِي نِهَايَة الشَّهر .
End of month (E.O.M)

6045 - Paiement fortuit
دَفْعٌ عَرَضِيٌّ : تسديـدٌ اتفاقي .
Payment (casual...)

6046 - Paiement de l'indu
دَفْعُ غَيْرِ الْمُسْتَحَقّ .
Payment of not owed (or not due)

6047 - Paiement (jour de...)
يَوْمُ السَّدَادِ : يوم الأداء أو الدفع .
Pay-day

6048 - Paiements échelonnés
تَسْدِيـدَاتٌ أَوْ دفعـاتٌ مُقسَّطةٌ .
Instalments

6049 - Palefrenier سَائِسُ الْخَيلِ .
Stableman (groom)

6050 - Paléobotanique عِلْم الحَفْرِيَات النَّبَاتِية .
Paleobotany

6051 - Paléobotaniste
إِحَائِيٌّ : خَبير في عِلم الإِحَاثَةِ أو الأَحَافير أَو المُتَحَجِّرَات النَّبَاتِية .
Palebotanist

6052 - Paléontologue حَفْرِيَاتِيّ .
Paleontologist

6053 - Paléozoologie
عِلْم الحَفْرِيَات (أو الأحافير) الحيوانية .
Paleozoology

6054 - Palimpseste
طِرْس (وَرَقٌ مَكْتُوبٌ ثُم مَكْتُوبٌ عَلَيْه ثانية) .
Palimpsest

6055 - Palpitante (cité.. d'activité commerciale)
مَدِينَةٌ نَابِضَةٌ بِالنَّشَاطِ التجاري .
Throbbing (city.. with business activity)

6056 - Panier à papier
سَلَّةُ الْمُهْمَلاَت أَو النُّفَايَات
Basket (waste-paper...)

6057 - Panneau à affiches ou panneau-réclame
لَوْحَةُ الإِشْهَار .
Hoarding (advertisement...)

6058 - Panneau d'identification . لَوْحَةُ التَّعَرُّف
Identification panel

6059 - Pansement (trousse de...)
Surgical dressing-case مِحْفَظَةُ الرِّفَادَاتِ

6060 - Pantographe مِنْسَاخٌ .
Pantograph

6061 - Paperassière, Routinière
نَمَطِيَة (امْرَأَةٌ) : تتعلق بالأوراق والشكليات التي لا قيمة لها .
Red-tapist

6062 - Papier antirouille وَرَقٌ مُضَادٌّ لِلصَّدَأ .
Paper (needle..)

6063 - Papier buvard وَرَقٌ نَشَّافٌ .
Paper (blotting...)

6064 - Papier calque ou transparent
Paper (calking ..) وَرَقٌ شَافٌّ .

6065 - Papier calque وَرَقَة التَّرَسُّم .
Tracing paper

6066 - Papier carbone ou carboné
وَرَق الشَّاهِدَة أو النَّسْخ .
Paper (carbon-...)

6067 - Papier carbone (double du...)
Carbon copy نسْخَة كَرْبُونية .

6068 - Papier chiffon وَرَقٌ قُمَاشِي .
Paper (rag...)

6069 - Papier de chine
وَرَق خَيْزُرَانِي (ورق مصنوع من قشر الخيزران)
Paper (rice...)

6070 - Papier de Chine ou de riz
Paper (rice...) وَرَق الصِّين أو الأُرْز .

6071 - Papier à cigarettes وَرَق السَّجَائِر .
Paper (cigarette...)

6072 - Papier collant وَرَقٌ لَزِيقٌ .
Paper (sized...)

6073 - Papier continu
Paper in reels وَرَقٌ مُسْتَطِيلٌ (أو مَوْصُول)

6074 - Papier couché وَرَقٌ مَطْلِيٌّ .
Paper (coated..)

6075 - Papier cristal وَرَق بِلَوْرِيٌّ .
Paper (glassine...)

6076 - Papier deuil
وَرَقُ الحِدَاد (مُؤَطَّرٌ بالسَّوَاد) .
Paper (black-edged)

6077 - Papier cylindre (ou papier glacé d'imprimerie)
Paper (calendred...) وَرَق تَنْقِيل .

6078 - Papier à écrire وَرَق كِتَابَةٍ .
Paper (writing...)

6079 - Papier d'emballage
وَرَق الصَرّ (أو التّغليف) .
Paper (wrapping...)

6080 - Papier d'émerie . وَرَق الصَّنفرَة (لِلصَّقل)
Paper (emery-...)

6081 - Papier-filtre . وَرَقُ تَرْشيح (أو تَصفِية)
Paper (filter...)

6082 - Papier à la forme ou de moulage
Paper (cartridge-...) . وَرَقُ القَوْلَبة

6083 - Papier fort . وَرَقٌ كَثيفٌ
Paper (thick...)

6084 - Papier glacé . وَرَقٌ لَمِيعٌ أَوْ صَقيلٌ
Paper (glazed..)

6085 - Papier hygiénique ou papier serviette
Paper (toilet...) . وَرَقُ المَرَاحِيض

6086 - Papier hygiénique en rouleau
Toilet-roll . وَرَق المَرَاحِيض الملفُوف

6087 - Papier journal . وَرَقُ صُحُف
News-print

6088 - Papier à lettres (in-quarto)
Letter-paper . وَرَقُ الرَّسَائل (التِّجَارية)

6089 - Papier à lettres petit format (pour correspondance privée)
وَرَقُ الرَّسَائل الفَرْدية .
Note-paper

6090 - Papier libre . وَرَقٌ حُرٌّ (غير مدْبُوغ)
Paper (unstamped...)

6091 - Papier pour machine à écrire
Paper (typewriting...) . وَرَقُ الِمرْقَنَة

6092 - Papier-monnaie . وَرَقٌ نَقْدِيٌّ
Currency (paper ...)

6093 - Papier de notation musicale وَرَقٌ مُوسِيقِيٌّ
Paper (music...)

6094 - Papier passeport . وَرَقُ الجَوَاز
Paper passport

6095 - Papier pelure وَرَقُ الأَرُز (رقيقٌ أبيض).
Paper (foreign note-...)

6096 - Papier rayé . وَرَقٌ مُسَطَّرٌ
Paper (ruled..)

6097 - Papier de rebut . وَرَق نُفَايَةٍ
Paper (waste..)

6098 - Papier à report . وَرَقُ التَّرْحِيل
Transfer paper

6099 - Papier sensible . وَرَق لِلتَّصْوِير
Paper (sensitive or sensitized..)

6100 - Papier de soie . وَرَقٌ حَرِيرِيٌّ
Paper (tissue...)

6101 - Papier à tapisser, Papier tenture
وَرَقُ التَّوْشية (توْشيـة الجدْران) .
Paper (wall-...)

6102 - Papier timbré . وَرَقٌ مَدْمُوغٌ
Paper (stamped..)

6103 - Papier-toilette . وَرَقٌ صِحِّيٌّ
Paper (toilet...)

6104 - Papier-torchon . وَرَق رَسْمٍ
Torchon-paper

6105 - Papier transparent . وَرَقٌ شَفَّافٌ
Paper (transfer...)

6106 - Papier vélin
وَرَقٌ قَضِيمٌ (من نـوع ممتـاز) .
Paper (wove...)

6107 - Papier vergé . وَرَقٌ مُسَلَّكٌ
Paper (laid...)

6108 - Papier de verre . وَرَق زُجَاجٌ أَوْ رَمْلِي
Paper (glass-...) or sand-paper

6109 - Papier volant ou feuille volante
Sheet (loose...) . وَرَقَةٌ مُنْفَصِلَةٌ

6110 - Paquet de lettres . حُزْمَةُ رَسَائل
Packet of letters

6111 - Paquet de livres . حُزْمَةُ كُتُب
Parcel of books

6112 - Parade militaire . عَرْضٌ عَسْكَرِيٌّ
Parade (ceremonial...)

6113 - Paragraphe فِقْرَة : مَقْطع .
Paragraph

6114 - Paraphrase شَرْحُ نَصٍّ .
Paraphrase

6115 - Parasiter, (faire le parasite)
Sponge (to) شَوَّشَ الإِذَاعَةَ .

6116 - Parasitologue
طُفَيْلِيَاتِي : خبير في علم الطفيليات .
Parasitologist

6117 - Parc à bébés رَوْضُ الرُّضَّعِ .
Nursery play ground

6118 - Parcheminé
رَقِّيُّ اللَّوْنِ (بين البياض والصفرة والخضرة) .
Dried

6119 - Pare-lumière وَاقِيَةُ النُّورِ .
Anti-dazzle shield

6120 - Parente ou alliée
النَّسِيبَة :القَرِيبَةُ (إحدى الأقارب) .
Kinswoman

6121 - Parfum (marchand de ..)
Perfumer الدَّارِيُّ : العَطَّارُ .

6122 - Pari mutuel
رِهَانٌ مُشْتَرَكٌ (رهان مُرَخَّص به) .
Stake (mutual...), (Pari mutuel)

6123 - Pari (tenir un...) قَبِلَ رِهَاناً .
Bet (to take up a...)

6124 - Parler net (carré ment) تَكَلَّمَ بِوُضُوحٍ .
Speak (to) blunt

6125 - Parole d'honneur كَلِمَةُ شَرَفٍ .
Word of honour

6126 - Part (d'autre...) يُضَافُ إِلَى ذَلِك .
Hand (on the other...)

6127 - Part du fondateur حِصَّةُ تَأْسِيسٍ .
Share (founder's...)

6128 - Partage (échoir en... à)
آلَ فِي القِسْمَة إلى .
Share (to fall to s.o, s...)

6129 Partage d'une propriété قِسْمَة عَقَارٍ .
Partition of real property

6130 - Parterre
رَدْهَةُ المَسْرَح (أو المشاهدون فيها) .
The pit

6131 - Parti (le... conservateur)
حِزْبُ المُحَافِظِين .
Party (the conservative...)

6132 - Parti (esprit de ..) تَحَزُّبٌ
Party spirit

6133 - Parti (femme de...) إِمْرَأَةٌ مُتَحَزِّبَة .
Party-women

6134 - Parti travailliste حِزْبُ العُمَّالِ .
Labour party (the...)

6135 - Partialiste مُتَحَيِّزٌ : مُحَابٍ .
Partialist

6136 - Participation aux bénéfices
مُشَارَكَةٌ فِي الأَرْبَاحِ .
Sharing (profit...)

6137 - Participation (compte en...)
Joint account حِسَابٌ مُشْتَرَكٌ .

6138 - Particulière (entrée...) مَدْخَلٌ خَاصٌّ .
Separate or private entrance

6139 - Partie civile المُدَّعِي بِالحَقِّ المَدَنِي .
Plaintiff claiming damages (in criminal case)

6140 - Partie nulle مُبَارَاةٌ مُتَعَادِلَة .
Game (drawn..)

6141 - Parties belligérantes مُتَحَارِبُون .
Parties (belligerent...)

6142 - Parties contractantes أَطْرَافٌ مُتَعَاقِدَةٌ
Parties (contracting...)

6143 - Passe-partout
حَاشِيَةُ الصُّورَة (تكون بين الصورة وإطارها) .
Slip-in (mount)

6144 - Passementier حَبَّاك .
Passementerie (dealer in...)

6145 - Passementier

قيطاني (صانع أو بائع قيطان) .

Trimmings (merchant of...)

6146 - Passif courant ديون متداولة .

Habilitis (current...)

6147 - Pastiche

توليفة مختارة (لحن مركب من مختارات لعدد من الموسيقيين) .

Pasticcio

6148 - Pastillage زخرفة على إناء .

Ornamentation of China

6149 - Patenté (commerçant...)

تاجر خاضع لضريبة (المهن التجارية) .

Licensed dealer, (Licensee)

6150 - Patine d'une peinture تظليل اللوحة

Patina of painting

6151 - Partimoine artistique تراث فني .

Patrimony (art...)

6152 - Patronesse d'une œuvre de charité

Patroness راعية عمل بري .

6153 - Patronne

مولاة : سيدة تعتق عبدها وتحتفظ ببعض الحقوق .

Patron

6154 - Patrouille (ou ronde) de nuit

Night round دورية ليلية .

6155 - Payable à vue يدفع عند الاطلاع .

Payable at sight

6156 - Paye (livre de...) دفتر الدفع .

Wages book

6157 - Pays (mal du...) حنين .

Home-sickness, (Nostalgia)

6158 - Peaussier جلودي : بائع الجلود .

Skinner

6159 - Pédagogue خبير تربوي .

Educationalist

6160 - Pédiatre طبيب الأطفال .

Pediarist (pediatrician)

6161 - Pédiatrie طب الأطفال .

Pediatrics

6162 - Peintre-architecte رسام معماري .

Draftsman (architectural...)

6163 - Peintre en bâtiments (peintre-décorateur)

House-pointer دهان المباني مزخرف المباني

6164 - Peintre de décors (peintre décorateur)

مصور المشاهد المسرحية أو مزخرف المسرح .

Painter (scene...)

6165 - Peintre d'enseignes رسام لافتات

Signs-painter

6166 - Peintre-géomètre رسام هندسي .

Draftsman (engineering...)

6167 - Peintre historique رسام لمشاهد التاريخ .

Painter (historical...)

6168 - Peintre du métier رسام خبير في مهنته .

Painter, Master of his craft رسام متضلع

6169 - Peintre de miniature

رسام المنمنمات (أو المصغرات) .

Painter (miniature...)

6170 - Peintre des natures mortes

مصور الطبيعة الصامتة .

Painter (still-life...)

6171 - Peintre de paysages (paysagiste)

رسام مناظر .

Landscape-painter (landscapist)

6172 - Peinture au pochoir تصوير بالمرسام .

Stencilling

6173 - Peintre-topogaphe رسام طبغرافي .

Draftsman (topographical...)

6174 - Peinture de chic ou sans modèle

التصوير بدون أنموذج .

Painting without a model

6175 - Peinture au pistolet التصوير بالبخاخ

Painting (spary...)

6176 - Peinture sur toile التصوير على القماش .

Painting convas

6177 - Pénalités au bénéfice de trésorerie
تغريم لصالح الخزينة العامة.
Charge credited to the public

6178 - Pénitencier إصلاحية : سِجْنُ الإصلاح
Penitentiary, Reformatory prison

6179 - Pénitentiaire (système ...). نِظامُ السُّجُون
Penitentiary (system...)

6180 - Pénombre
ظُلَيْلٌ (شِبْهُ الظل أو ظل خفيف أو نقلة من النــور إلى الظل) .
Penumbra

6181 - Pension alimentaire نَفَقَةٌ شَرْعِيَةٌ
Allowance for board (alimony)

6182 - Pension sur l'Etat . مَعاشٌ عَلَى الحُكُومة
Pension (government...)

6183 - Pension d'invalidité
مَعاشُ العَجْز (أو القُصُور) .
Disability pension

6184 - Pension de retraite (toucher sa...)
نَــالَ مَعَاشَه أو رَاتِبه التَّقَاعُدِي .
Get (to) one's pension

6185 - Pension viagère . مَعاشُ مَدَى الحَيَاة
Annuity (life...)

6186 - Pensionnaire . مُتَقَاعِدٌ (ذو رَاتِب العَجْز)
Pensioner

6187 - Pensionnat . مَدْرَسة دَاخِلية
Boarding-school (private...)

6188 - Percepteur (percepteur de la dîme)
مُحَصِّلُ الضَّرَائِب : جَابٍ : عَشَّارٌ .
Tax-collector

6189 - Perception (bureau de...)
مَكْتَب تَحْصِيل الضَرائِب أو مكتب الجباية .
Tax-collector's office

6190 - Père de famille . رَبُّ أُسْرَةٍ
Pater-familias

6191 - Père (tel... tel fils) الوَلَدُ سِرُّ أبِيه
Father (like... like son)

6192 - Péremptoire (délai...) . أَجَلٌ بَاتٌّ
Strict time-limit

6193 - Perforation électronique des stencils
تَثْقِيبٌ الِكتْرُونِي للــوَرَق المُهرق .
Perforation of stencils (electronic...)

6194 - Perforation marginale (carte à...)
بِطَاقة هَامِشِيةُ التَّثْقِيب .
Marginal punched card

6195 - Perforée (carte ..)
بِطَاقة مَثقُوبَة أوْ مُثقَّبَة .
Punched card

6196 - Perforeuse . ثَقَّابَةٌ
Punching machine

6197 - Période d'absence . مُدَّةُ الغِيَاب
Period of absence

6198 - Période budgétaire . فَتْرَةَ المُوَازَنَة
Period (budget ..)

6199 - Période entrant dans le service actif
مُدَّةٌ تُحْسَبُ فِي الخِدْمَة الفِعْلِيَة .
Service (constructive...)

6200 - Période d'essai . فَتْرَة الاخْتِبَار
Period (trial...)

6201 - Période de recouvrement فَتْرَة التَّحْصِيل
Period (collection...)

6202 - Période de service مُدَّة الخِدْمَة
Period of service

6203 - Périodes de loisir . فَتَرَات الرَّاحَة
Periods (rest...)

6204 - Périmé (billet...) . تَذْكِرَةٌ لَاغِيَةٌ
Lapsed ticket

6205 - Perles (marchand de...)
لأّءٌ : بَائِع لُؤْلُؤ فرادٌ : بائع وصَانع فرائد
Pearl-dealer

6206 - Permanence
مَهْنُ المُوَظَّفِين (تَعَاقُبُهم في الدَّوَام) .
Permanence

6207 - Permis de conduire . إِذْنُ السِّيَاقَة
Licence (driving-...)

6208 - Permis d'entrée

إجَازَةُ دُخُولٍ : تَصْرِيحٌ بالدخُول .

Clearance inwards (entrance permit)

6209 - Permis international de circulation

إجَازَةٌ دَوْلِيَةٌ للسَّير .

Pass (international travelling-...)

6210 - Permis de résidence رُخْصَةُ إقَامَة .

Permit of residence

6211 - Permis de sortie إجَازَة خُرُوج .

Exit permit

6212 - Permis de stationnement

تَرْخيص بِالاسْتِعْمَال العارض

Permit of parking

6213 - Permission (dépasser la...)

تَجَاوَزَ الإجَازَةَ .

Leave (to overstay the...)

6214 - Permission (donner une...)

مَنَحَ إذْناً : أَذِنَ : أَجَازَ .

Permission (to grant...)

6215 - Permutation مُبَادَلَةٌ بِالوَظِيفة .

Permutation

6216 - Perruque شَعَرٌ مُسْتَعَارٌ .

Periwig, Peruke

6217 - Personnalisme شَخْصَانِيَة .

Personalism

6218 - Personnel attaché أفْرَادٌ مُفْرَزُونَ .

Personal (attached...)

6219 - Personnel (centre du coût nécessité par le...)

مَرْكَز تَكْلِفَةَ الأفْرَاد .

Personnel cost center

6220 - Personnel d'entraînement . مِلاَكُ التَّدْرِيبِ

Cadre (instructional...)

6221 - Personnel réduit مِلاَك مَحْدُودٌ .

Skeleton staff

6222 - Personne matinale

مُبَكِّرٌ (ينهض من الفراش باكراً) .

Early riser

6223 - Personnes morales (ou civiles ou juridiques)

أشْخَاصٌ مَعْنَوِيَة (أو اعتبارية) .

Body corporate

6224 - Perspective

رَسْمُ المَنَاظِرِ ، رثاية (هوعلم رسم المناظر . يجمع بين مسطحات ومجسمات منشأة على أشكال هندسية كالصندوق أو الحجرة أو الظل) .

Perspective

6225 - Perte de rendement

فَقْدٌ في المَرْدُودِيَة .

Loss of yeld

6226 - Pertes imprévues خَسَائِر غَير عَادِية .

Losses (al-normal...)

6227 - Pertes (lourdes...)

Losses (heavy...). خَسَائِر جَسِيمَة (أو فادحة)

6228 - Pertes (supporter ou souffrir des...)

Losses (to suffer...) تَكَبَّدَ خَسَائِرَ .

6229 - Pesage (droits de...) رُسُومُ الوَزْن .

Weighing dues

6230 - Pèse-bébé مِيزَان الرَضِيع .

Weighing (baby-... machine)

6231 - Peseur وَزَّان .

Weigher

6232 - Petit-fils حَفِيد : حَفِيدَة .

Grandchild

6233 - Petit-neveu حَفِيدُ الأَخ أو الأخت .

Grand-nephew

6234 - Petite-fille حَفِيدَة .

Grand daughter

6235 - Petite-nièce حَفِيدَة الأَخ أو الأُخْت .

Grandniece

6236 - Pétition de principe

مُصَادَرَةٌ عَلَى المَطْلُوب(افتراض ما يطلب إثباته)

Petitio principii

6237 - Pétrographe

صَخْـريَانِيّ : عـالـم بالصخريات .

Petrographist

6238 - Pétrographie

صَخْرِيَات (علـم وصـف الصخور) .

Petrography

6239 - Pétrologie
Petrology

عِلم الصَّخْر .

6240 - Philatéliste

طَوَابِعِي : رجـل يجمع طوابع البريد ويدرسها.

Philatelist

6241 - Philharmonie
Philharmony

حُبُّ المُوسِيقَى .

6242 - Phonétique
Phonetics, Phonics

عِلْم الأَصْوَات

6243 - Phonogénie

تَسْجَالِية (حالة الصـوت الملائم للتسجيل) .

Transmitting (good.. quality) (of the voice)

6244 - Phonogénique

تَسْجَالِي (له صوت ملائـم للتسجيل) .

Microphonous

6245 - Photo-calque
Phototype (from tracing)

كَرَّةٌ ضَوْئِيةٌ .

(نسخة مكزوزة تحصل من تأثير الضوء) .

6246 - Photocopie
Photo-copy

نُسْخَةٌ مُصَوَّرَة .

6247 - Photogénique
Photogenic

تَصْوَارِيٌّ : جميلُ التَّصْوِير

6248 - Photographe aérien
Photographer (aerial...)

مُصَوِّرٌ جَوِّيٌّ .

6249 - Photographe artistique
Process artist

مُنَسِّق أَوْ مصور فني .

6250 - Photographie en couleur

تَصْوِيرٌ فُوتُغْرَافِي بالألْوَان .

Photography (colour. .)

6251 - Photographie mal réussie

صُورَة غَيرُ نَاجِحة .

Photograph (blurred...)

6252 - Photogravure
Photoengraving

حَفْرٌ ضَوْئِيٌّ :

6253 - Photolithographie.
Photolithography

طِبَاعَةٌ حَجَرِيَةٌ تَصْوِيرِية

6254 - Photomicrographie
Photomicrography

تَصْوِير مِجْهَري .

6255 - Photostoppeur

مُصَوِّرٌ اسْتِيقَافِي (يستوقف المارة لتصويرهم بأجرة)

Photo-stopper

6256 - Phototypie
Process work
Phototypogravure

التَّسَقُ .

6257 - Photo-typographie
Photo-typography

طِبَاعَةٌ بِالتَّصْوِير .

6258 - Phtisiologie
Phtisiology

سُلِّيَات : علم السّل .

6259 - Phtisiologue

سُلِّياتي : خَبِير في السليات أو علمْ السل .

Phtisiologist

6260 - Physiologue

عُضْوَانِيَاتي أو فِسْيُولُوجِي (خبير في العضو يانيات أو علم وظائف الأعضاء).

Physiologist

6261 - Physionomiste

فِرَاسِي : مختص في علم الفراسة .

Physiognomist

6262 - Pictographie

رَسْمٌ رَمْزِيٌّ : كِتَابَةٌ تصويرية أو بالصور .

Pictography, Picture-writing

6263 - Pièce de comptabilité

مُسْتَنَدُ (أَوْ وَثِيقَةُ) مُحَاسَبَة إيصَال محاسبة .

Accountable receipt

6264 - Pièce à grand spectacle

تَمْثِيلِيَةٌ ذَاتُ إخْرَاج ضَخم .

Play (spectacular...)

6265 - Pièce radiophonique تمثيلية إذاعية .
Radio play

6266 - Pièce en trois actes
مسرحية في ثلاثة فصول .
Play (three-acte ...)

6267 - Pièces détachées قطع منفصلة .
Parts (attendant ...)

6268 - Pièces d'un procès مستندات قضية
Documents in a case

6269 - Pierre angulaire حجر الزاوية .
Stone (corner- ...)

6270 - Pierre de bornage
حجر الحد الفاصل .
Stone (boundary-...)

6271 - Pigeon-voyageur حمام الزاجل .
Carrier pigeon

6272 - Pinacothèque معرض رسوم .
Pinakothek. Picture-gallery

6273 - Pionne ناظرة مدرسة .
Assistant mistress

6274 - Piquoir مشك .
Pricker

6275 - Pis aller (le...)
شر ما يحدث (في أسواق الفروض) .
Last-resource, Make-shift

6276 - Pisciculteur سماكي (خبير في السماكة)
Pisiculturist

6277 - Pisciculture سماكة : فن تربية الأسماك.
Fish-breeding

6278 - Piste sonore
مصوت (شريط يسجل عليه الصوت) .
Track (sound-..)

6279 - Pittoresque
رسومي أو منظراني (جدير بأن يرسم ويصور)
Picturesque

6280 - Place (achats sur...) مشتريات محلية
Local purchases

6281 - Place (droits de...) رسوم الأرضية
Stall-rent, (Stallage)

6282 - Place d'honneur صدر المجلس .
Place (or seat) of honour

6273 - Place (personnel engagé sur...)
مستخدمون شغلوا محلياً .
Locally (staff engaged...)

6284 - Place publique ساحة عمومية .
Square (public...)

6285 - Place vacante مركز شاغر .
Seat (vacant..)

6286 - Places (prix des...) ou prix d'entrée
أثمنة المقاعد أو أثمنة الدخول .
Admission (prices of...)

6287 - Placement avantageux
Investment (good...) توظيف مربح .

6288 - Placement (bureau de..), Agences d'emploi
مكاتب أو وكالات التوظيف
Employment agencies

6289 - Placement de fonds توظيف الأموال
Investment (money...)

6290 - Plafond des comptes سقف حسابي .
Ceiling (calculated...)

6291 - Plagiat إنتحال : سرقة أدبية .
Plagiary, Plagiarism

6292 - Plaignant متظلم .
Complainant

6293 - Plainte (formuler une...) تقدم بشكوى .
Complaint (to lodge a...)

6294 - Plaisanterie de mauvais aloi
Silly joke مداعبة سمجة .

6295 - Plaisirs mondains ملذات المجتمع .
Pleasures (social...)

6296 - Plan مخطط أو تصميم .
Draft, Plan

6297 - Plan administratif خِطَّةٌ إدَارِيَةٌ
Plan (administrative...)

6298 - Plan cadastral تَصْمِيمٌ تَأْرِيفِيٌّ .
Survey (cadastral...)

6299 - Plan d'études مُخَطَّطُ دِرَاسَاتٍ .
Plan (or programme) of studies

6300 - Plan intégral خِطَّةٌ شَامِلَةٌ .
Plan (master...)

6301 - Plan sommaire مُخَطَّطٌ أَوْ تَصْمِيمٌ مُقْتَضَبٌ
Plan (sketch...)

6302 - Plan (tracer un...)
رَسَمَ مُخَطَّطاً أَوْ وَضَعَ تَصْمِيماً .
Plan (to draw a...)

6303 - Plans et devis تَصْمِيمَاتٌ وَمُقَايَسَاتٌ .
Draughts and estimates

6304 - Plans (lever des .. d'une région)
وَضَعَ رُسُوماً لمُقَاطعة .
Survey (to) a district

6305 - Planche d'affichage
لَوْحُ الإِعْلاَن أَوْ لَوْح الإِشْهَار .
Notice board

6306 - Planche à dessiner لَوْحٌ لِلرَّسْم .
Drawing board

6307 - Plan d'ensemble
تَصْمِيمٌ شَامِلٌ : مُخَطَّطٌ إجْمَالِيٌّ .
Brief synopsis

6308 - Plan d'essai تَخْطِيطُ التَّجْرِبَة .
Lay-out (experimental...)

6309 - Plan de recherche ou d'étude
Design (research...) . تَصْمِيم البَحْث

6310 - Plan d'une ville . تَصْمِيم (أَوْ خَرِيطة) مدينَة
Map of a town

6311 - Planification (poursuite d'une...)
Planning (follow-up...) . مُتَابَعَةُ الخِطَّة

6312 - Planimétrique مِسَاحِيٌّ .
Planimetrical

6313 - Planning (planification) تَخْطِيط .
Planning

6314 - Planning des opérations industrielles
تَخْطِيطُ عَمَلِيَات الصُّنْع .
Planning (process...)

6315 - Planning de production . تَخْطِيطُ الإِنْتَاج
Planning (production...)

6316 - Plante industrielle نَبَاتٌ صِنَاعِيٌّ
Crop for processing

6317 - Plantoir مَغْرَسٌ : شَاتُولٌ .
Dibber (steckling)

6318 - Plaque commémorative لَوْحَةٌ تِذْكَارِيَةٌ
Tablet (memorial...)

6319 - Plastique (la)
اللَّدَانَة (فن تشكيل مادة لدنية) .
Plastic art, Art of modelling

6320 - Pléiade كَوكَبَة فَنَّانِين .
Pleiad

6321 - Plein consentement رِضًى تَامٌّ .
Full consent

6322 - Plein pouvoir سُلْطَةٌ كَامِلَةٌ .
Full power

6323 - Plein travail (en..) . فِي غَمْرَةِ العَمَل
Thick (in the... of the work)

6324 - Pleinairisme مَدْرَسَة الهَوَاءِ الطَّلْق .
Painting (open-air...)
(نَزْعَة في التَّصْوير) .

6325 - Plénipotentiaire مُفَوَّضٌ فَوْقَ العَادَة .
Plenipotentiary

6326 - Plieuse (machine)
طَوَّايَةٌ (آلة لطي الأوراق)
Fold machine

6327 - Plioir مِطْوًى : مِطْوَاةٌ .
Folder, Paper-knife

6328 - Plume à écrire قَلَمُ الكِتَابَةِ .
Nib

6329 - Plume facile قَلَمٌ سَيَّالٌ .
Pen (ready...)

6330 - Plume (guerre de...) حَرْبُ أَقْلَامٍ .
Paper war

6331 - Plume (stylo avec... en or)
قَلَم بِرِيشَة من ذَهَب .
Pen (gold-nibbed fountain...)

6332 - Pneu
حَوْقٌ ، طوقٌ أو إطارُ المطّاط .
Tyre (pneumatic...)

6333 - Pneumotologie رِئَوِيَّات : أَمْرَاض الرِّئة .
Pneumotology

6334 - Pneumologue
رِئَوِيَاتي : مختص في أمراض الرئة أو في الرئويات .
Pneumatologist

6335 - Poche rapportée appliquée, plaquée
الجَيْبُ المُثْبَتُ (بالخياطـة فوق الثوب) .
Patch pocket

6336 - Pochoir مِرْسَامٌ .
Stencil-plate

6337 - Poinçonneuse ثَقَّابَة تَذَاكِر (آلة) .
Ticket-punch

6338 - Point d'appui نُقْطَةُ الإسْتِنَادِ .
Point d'appui

6339 - Point de départ نُقْطَةُ الإنْطِلَاقِ : مُنْطَلَقٌ .
Point of departure

6340 - Point d'équilibre (des recettes et des dépenses) نُقْطَةُ التَّعَادُلِ .
Point (break-even...)

6341 - Point de localisation نُقْطَة المَوْضَعَة .
Point of localization

6342 - Point (mise au..) ضَبْطٌ .
Adjusting, Perfecting

6343 - Point de vue وِجْهَةُ نَظَرٍ .
Point of view (point of sight)

6344 - Pointe d'ironie لَذْعَةُ تَهَكُّمٍ .
Hint (or touch) of irony

6345 - Pointe à tracer (ou de traçage)
Scrbier مِنْقَاشُ الخَطِّ .

6346 - Pointillé مُنَكَّتٌ .
Stippled (engraving)

6347 - Pointillé (dessin au...)
Stippled design . رَسْمٌ مُنَقَّطٌ أَوْ مُنَكَّتٌ

6348 - Pointillisme تَنْقِيطِيَّة .
Stippling

6349 - Poissonnier سَمَّاك (بائع سمكٍ).
Fishmonger

6350 - Police d'assurance وَثِيقَة تَأْمِين
Policy (insurance...)

6351 - Police judiciaire شُرْطَةٌ قَضَائِيَّةٌ .
Police (judicial... officials)

6352 - Police municipale شُرْطَة بَلَدِيَّةٌ .
Police (municipal... officials)

6353 - Politique سِيَاسَة .
Policy

6354 - Politique (les arcanes de la...)
Policy (the arcana of...) خَفَايَا السِّيَاسَة

6355 - Politique (le corps...) الهَيْئَة السِّيَاسِيَّةُ .
Politic (the body...)

6356 - Politique (détermination de la...)
Policy determination تَقْرِير السِّيَاسَة

6357 - Politique extérieure سِيَاسَةٌ خَارِجِيَّةٌ .
Policy (foreign...)

6358 - Politique de force سِيَاسَة القُوَّة .
Power politics

6359 - Politique du personnel سِيَاسة المِلَاك
Policy (personnel...)

6360 - Politique de temporisation
سِيَاسَة التَّسْوِيف .
Policy of the temporization

6361 - Politiques (sciences...) العُلُومُ السِّيَاسَة
Political science

6362 - Pollution
تَلَوُّثٌ .
Pollution

6363 - Polyandrie
تَعَدُّدُ الأَزْوَاجِ (زواج المرأة من أكثر من رجل) .
Polyandry

6364 - Polycopie
تَنْسَاخ .
Duplicated copy

6365 - Polygraphe, Appareil à polycopier
مُكَرِّرَةٌ أَوْ مُكَرِّرَةُ صُوَرٍ .
Polygraph

6366 - Polyvalent
مُتَعَدِّدُ البَرَاعَاتِ .
All-round (or round)

6367 - Pomologue
فَاكِهِيّ : خَبِير في عِلـم الفواكه .
Pomologist

6368 - Pompier
رَجُلُ المَطَافِيء : إطفَائي .
Fireman

6369 - Pool de sténographes
جَمَاعَة الإِخْتِزَالِ .
Stenographer's pool

6370 - Popularité
شَعْبِيَة : حُظْوَةٌ عنـد الشَّعب .
Popularity

6371 - Populations rurales
سُكَّان القُرَى أو البَادِية .
Population (the rural...)

6372 - Pornographe
خَلِيعٌ في الفَن .
Pornographer

6373 - Pornographie
خَلَاعِية أَو إِبَاحِية في الفَن .
Pornography

6374 - Port et assurances dûs
تَسْلِيم بِمِينَاء الوُصُول .
C.I.F (cost insurance Freight)

6375 - Port dû
مُتَضَمِّناً (الثَّمَنَ والنَّقْـلَ فقط) .
Cost foreight

6376 - Port franc
مِينَاءٌ حُرٌّ .
Port (free...)

6377 - Porte-carte
حَامِلُ خَرِيطَةٍ : أنبُوب خريطة .
Holder (map-...) or map-case

6378 - Porte-dossier
حَامِلُ مِلَفَّاتٍ .
Carrier folder

6379 - Porte ottomane (la..) ou la sublime porte
البَـابُ العَـالي : الحُكُومة العُثمانية .
Porte (the sublime...)

6380 - Porte-plume
مَسْكَة رِيشَة (مِقْبَض قَلَم) .
Penholder

6381 - Porte (régime de la... ouverte)
نِظَامُ البَابِ المَفْتُوح (حذفُ الحوَاجز الجمركية).
Door (the open-... system)

6382 - Portée de l'entendement
مَدَى نِطَاقِ الفَهْمِ
Span of apprehension

6383 - Porte-drapeau
حَامِل العَلَم .
Colour beaver

6384 - Porteur (d'une lettre etc....)
جِهَازٌ نَاقِلٌ .
Conveyor

6385 - Porte-parole d'une députation
لِسَانُ حَالِ وَفْدٍ (ناطِـقٌ باسم الوَفد) .
Mouth-piece of deputation

6386 - Porteuse d'obligations
حَامِلَةُ سَنَدَاتٍ .
Holder (debenture-...)

6387 - Portrait (art du...)
فَنُّ التَّصْوِير
Portraiture (art of...) Portrait-painting

6388 - Portrait vivant
صُورَة نَاطِقَةٌ .
Living image

6389 - Pose
الوِضْعَةُ .
(الوضع الذي يكون عليـه الجسْم الحي في حالـة وقفته أو جلسته للرسـم أو التصوير كالتفاته أو إشارته إلى شيء أو اشتغاله بعمل أو مد رجل أو ذراع) .
Pose

6390 - Pose instantanée, instantané
وِضْعَةٌ آنِيةٌ : خطيفـةٌ (صورة مُلتقطة بسرعة) .
Snapshot exposure instantaneous

6391 - Position en expectative
مَوْضِعُ أَوْ وضع الإِنْتِظَارِ .
Position in readiness

6392 - Position du fonctionnaire
مَنصِب أَوْ مركز وَظِيفِي .
Poste administratif
Position

6393 - Position en observation
وَضْعُ (أَوْ وَضْعِية) المُرَاقبة .
Position in observation

6394 - Position (sociale). مَقَامٌ أَوْ مَرْكَز اجْتِمَاعِي
Position (social...)

6395 - Poste abandonné مَخْفَرٌ مَتْرُوكٌ (أو مهجُور)
Post (abandoned...)

6396 - Poste aérienne بَرِيدٌ جَوِّيٌّ .
Air mail

6397 - Poste de confiance مَرْكَزُ ثِقَةٍ .
Position of trust

6398 - Poste douanier مَخْفَرُ جُمْرُكٍ .
Customs station

6399 - Poste frontalier (ou de frontière)
Post (frontier...) مَخْفَرُ حُدُودٍ .

6400 - Poste d'inspecteur مَنْصِبُ مُفَتِّشٍ .
Charge of inspector

6401 - Poste de livraison
مَرْكَز تَسْلِيم (أو نقطة تسليم) .
Delivery point

6402 - Poste de police
مَخْفَرُ شُرْطَة (مركز بُوليس) .
Police station

6403 - Poste de radio-diffusion
مَحَطَّةُ إِذَاعَةٍ أَوْ بَثٍّ لاَسِلْكِي .
Broardcasting station

6404 - Poste de secours مَرْكَز إِسْعَافٍ .
Post (aid...)

6405 - Poste de transformation مَرْكَز تَحْوِيلٍ .
Transformer station

6406 - Poteau du drapeau سَارِيَةُ العَلَم .
Colour pike

6407 - Potentiel des ventes مَبِيعَات مُرْتَقَبة
Potential (sales...)

6408 - Poterie فَاخُورَةٌ : مَصْنَعُ فَخَّارٍ .
Potter's workshop

6409 - Poulailler رِوَاقٌ أَعْلَى (في مسرح) .
Top gallery

6410 - Poules (marchand ou éleveur de...)
Chiken-merchant دَجَاجِيٌّ .

6411 - Pourparlers مُبَاحَثَاتٌ .
Parley

6412 - Poursuite criminelle
مُلاَحَقَةٌ (أَوْ مُتَابَعَةٌ) جِنَائِيةٌ
Prosecuting (criminal...)

6413 - Poursuites judiciaires
مُلاَحَقَاتٌ قَضَائِيةٌ .
Proceeding (legal...)

6414 - Pouvoir d'achat قُوَّةٌ شِرَائِيةٌ .
Purchasing power

6415 - Pouvoir civil سُلْطَةٌ مَدَنِيةٌ .
Power (civil...)

6416 - Pouvoir despotique
نُفُوذٌ مُطْلَقٌ : سُلطة مُستبدة .
Power (despotic...)

6417 - Pouvoir disciplinaire سُلْطَة تَأْدِيبِيةٌ .
Disciplinary power

6418 - Pouvoir de fructification (de réalisation de bénéfices)
Power (earning ...) قُدْرَة إِيرَادِية .

6419 - Pouvoir humain . قُدْرَةٌ (أو طاقةٌ) بشريةٌ
Man power

6420 - Pouvoir pilitique سُلْطَة سِيَاسِيةٌ .
Power (political...)

6421 - Pouvoir (prise de...) إِسْتِلاَمُ السُّلْطَة .
Power (assumption of...)

6422 - Pouvoir (le quatrième...), la presse
السُّلْطَة الرَّابِعَة أو الصَّحَافَة .
Estate (the fourth...), The press

6423 - Pouvoirs publics (les...)
السُّلُطَات العُمُومِيَّة .
Powers (the public ..)

6424 - Pratiques cultuelles ou religieuses
Practices (religious...) شَعَائِر دِينِيَّة .

6425 - Préavis إخْطَار .
Previous notice

6426 - Précision (travail de...)
Accurate work . عَمَلٌ دَقِيقٌ أوْ مَضْبُوط .

6427 - Précocité sexuelle إبْتِسَارٌ جِنْسِيّ
Precocity (sexual...)

6428 - Prégnation multiple
إتْآم (الحَمْـل بأكثر من جَمِيل وَاحِد) .
Pregnancy (multiple...)

6429 - Préjudice moral ضَرَرٌ مَعْنَوِي .
Injury (moral...), Prejudice

6430 Premier venu أَوَّلُ طَارِقٍ .
Firts come

6431 - Préméditation سَبْقُ إصْرَارٍ (تعمّد) .
Premiditation

6432 - Preneur ou bénéficiaire (d'un chèque)
Payee of cheque . مُسْتَفِيد (مِن حَوَالة)

6433 - Préparatifs d'une production
Setting-up cost . تَكَالِيفُ الإعْدَادِ (لِلإنْتَاج)

6434 - Prérogative إمْتِيَاز .
Prerogative

6435 - Présence (à une réunion)
Attendance . حُضُور (في جمع)

6436 - Présentateur
مُقَدِّمُ بَرْنَامَج (في الإذاعة أو التلفزة) .
Presenter

6437 - Présentation en justice تَقْدِيمٌ إلَى القَضَاء
Presentation at court

6438 - Président (être élu...) . إنْتُخِبَ رَئِيساً
Chair (to be voted into the...)

6439 - Président de la République
رَئِيسُ الجُمْهُورِيَّة .
President (the... of Republic)

6440 - Président du tribunal . رَئِيس مَحْكَمَة
President of legal tribunal

6441 - Présidentiel (prendre possession du fauteuil...) . إعْتَلَى كُرْسِيَّ الرِّيَاسَة
Presidency (to assume the... of a state)

6442 - Présomption إفْتِرَاض .
Assumption

6443 - Présimption de fait . قَرِينَة فِعْلِيَّة
Presumption of fact

6444 - Présomption d'innocence . قَرِينَةُ البَرَاءَة
Presumption of innocence

6445 - Présomption de perte قَرِينَة الفَقْد .
Presumptive loss

6446 - Presse à cylindre . مَطْبَعة أُسْطُوَانِيَّة
Press (cylinder...)

6447 - Presse (liberté de la...) حُرِّيَّةُ الصَّحَافَة
Press (liberty of the...)

6448 - Presse-papiers . ثَقَّالَةُ وَرَقٍ
Paper-clamps or paper-fingers

6449 - Presse (service de la...)
Press (copies ..) . مَصْلَحَةُ الصَّحَافَة

6450 - Pression directe . ضَغْطٌ مُبَاشِر
Pressure (direct...)

6451 - Prêteuse sur gages
مُسْتَرْهِنَة : مُقْرِضَةُ المال لقاء رهن .
Pawnbroker

6452 - Prêts garantis . قُرُوض مَضْمُونَة
Loans (secured ..)

6453 - Prêts non garantis
قُرُوضٌ غَيْرُ مَضْمُونَة
Loans (insecured...)

6454 - Prêts (plafonds ou limites des...)

حُدُودُ (سُقُوفُ) القُرُوض .

Business loans limits

6455 - Prêts à terme

قُرُوض فَتْرِية أَوْ أَمَدِيةٌ أَوْ إِلَى أَجَل .

Loans (terms...)

6456 - Preuve (commencement de...)

Prima facie evidence — بَرَاءَةُ ثُبُوت .

6457 - Preuve par commune renommée

اسْتِشْهَادٌ بالشهرة .

Evidence (hearsay...), Common report

6458 - Preuve directe — دَلِيلٌ مُبَاشِرٌ .

Evidence (direct'...)

6459 - Preuve (fausse...) — شَهَادَة كَاذِبَةٌ .

False evidence

6460 - Preuve par présomption

إِثْبَاتٌ بِالقَرِينَة .

Evidence (presumptive or circumstantial ...)

6461 - Preuve probable — دَلِيلٌ مُحْتَمَلٌ .

Evidence (probable...)

6452 - Preuve testimoniale ou par témoins

إِثْبَاتٌ بِالبَيِّنَة أَوْ بِالشُّهُود .

Evidence (witnesses'...)

6463 - Preuves (donner des...) — قَدَّمَ أَدِلَّةً

Proofs (to give..)

6464 - Prévision (service officiel de... météorologique du temps)

مَصْلَحَةٌ رَسْمِيَة لتَشْخِيص الجَو أو لترَقبات الأرْصَاد

Weather (the... bureau)

6465 - Prévision des ventes — تَقْدِيرُ المَبِيعَات

Forecast (sales...)

6466 - Prévisions budgétaires

Estimates — تَقْدِيرَاتُ المِيزَانِية .

6467 - Prévisions pour fluctuations du change

تَقْدِيرَات تَقَلُّبَاتِ الصَّرْف .

Provision for exchange fluctuations

6468 - Prime d'assurance — قِسْطُ التَأْمِين .

Premium (insurance...)

6469 - Prime d'encouragement

Award (incentive...) — مُكَافَأَةٌ تَشْجِيعِيَة .

6470 - Prime payée aux employés

عِلاَوَةٌ مَمْنُوحَةٌ للمستخدمين

Bonus paid to employees

6471 - Prime de réexportation

Drawback — مُكَافَأة إِعَادَة التَّصْدِير .

6472 - Primer en hypothèque

سَبَقَ غَيْرَه فِي الرَّهْن .

Priority (to have... over s.o. in claim on martaged property)

6473 - Prince héréditaire

Prince (hereditary...) — أَمِيرٌ وَرِيثُ التَّاج

6474 - Principe de la légalité — مَبْدَأ المَشْرُوعِيَة

Principale (the... of the legality)

6475 - Priorité de livraison — أَسْبَقِيةُ التَّسْلِيم .

Priorité issue

6476 - Prise de vue — تَصْوِيرٌ : الْتِقَاطُ صُوَر .

Shooting, Taking of photographs

6477 - Privation de l'augmentation

حِرْمَانٌ مِن العِلاَوَة .

Deprivation or loss of increase

6478 - Privation de possession

حِرْمَانٌ مِن الحِيَازَة (أو التصرف) .

Deprivation of possession

6479 - Privation de traitement

Deduction of pay — حِرْمَانٌ مِنَ الرَّاتِب .

6480 - Privations (vivre de ..)

قَاسَى شَظَفَ العَيْش .

Privation (to live in...)

6481 - Privilège — مَزِيَّةٌ .

Privilege

6482 - Prix de l'album-tarif (différence coût de production coût de vente

نِسْبَةُ الإِضَافِية : فارق سعري التكلفة والبيع .

Mark-up

6483 - Prix catalogué ou prix de catalogue

سِعْر الكَتَالُوج (سعـر القائمة) .

Price (catalogue...)

6484 - Prix compétitif

سِعْر تنافسي (لتصريف المنتجات خارج البلاد) .

Price (competitive...)

6485 - Prix comptant

ثَمَنٌ مُسَبَّقٌ (أو مُقَدَّمُ الثمن) .

Payment (down...)

6486 - Prix (discrimination des...)

تَمْييزٌ سِعْري .

Price discrimination

6487 - Prix élevé

ثَمَن غَالٍ .

Price (high...)

6488 - Prix excessif

سِعْرٌ مُتَضخِّمٌ .

Price (inflated..)

6489 - Prix étudiés

أَسْعارٌ مُحَدَّدَة .

Prices (established...)

6490 - Prix forfaitaires

أَسْعارٌ تَحَكُّمِيَةٌ .

Prices (administered...)

6491 - Prix habituels

أَسْعارٌ مُعْتَادَةٌ .

Prices (customary...)

6492 - Prix impairs (prix non arrondis ex. 99-199)

أَسْعارٌ مَكْسُورَةٌ .

Prices (odd...)

6493 - Prix mobiles (moyenne des...)

مُتَوَسِّط حِسابي مُتحرك .

Price (moving simple average...)

6494 - Prix modérés

أَسْعارٌ مُعْتَدلة .

Prices (ethical .)

6495 - Prix (moyenne pondérée des...)

مُتوسِّط السِّعر المُرَجَّح .

Price (weighted average...)

6496 - Prix négociés

أَسْعارٌ مُحَدَّدة بالمُفَاوَضَة .

Prices (negotiated ..)

6497 - Prix périodiques (moyennes des...) ou prix moyen périodique

مُتَوَسِّط حِسَابي دَوْري (للسِّعر) .

Price (periodic simple average...)

6498 - Prix réduit

سِعر مُنَقَّصٌ .

Price (reduced...)

6499 - Prix de revient à l'ha

سِعْرُ التَّكْلِفة لِلهكتَار .

Cost per ha

6500 - Prix standard

سِعْر مِعيَارِيٌّ .

Price (standard ...)

6501 - Prix standards courants

مَعَايِيرُ جَارِيَةٌ للأَثْمِنة .

Standards (current...)

6502 - Prix standards possibles (pobables)

مَعَايير مُتَوَقَّعَة

Expected standards

6503 - Prix unique (politique du...)

سِيَاسة السِّعْر المُوَحَّد .

One-price policy

6504 - Prix de vente

تَكْلِفَة البَيْع

Cost (sales...)

6505 - Probabilité (selon toute...)

عَلى الأَرْجَح

Likelihood (in all...)

6506 - Probabilités de la vie

إِحْتِمَالاَتُ الحَيَاة

Expectation of life

6507 - Probatoire (document...)

سَنَدٌ مُثْبِتٌ .

Probative document

6508 - Problème compliqué

مَسألة عَوِيصَةٌ .

Problem (complicated ..)

6509 - Procédé déloyal

طَرِيقَةٌ مَاكِرَةٌ .

Proceeding (unfair...)

6510 - Procédé honnête

أُسْلُوبٌ شَرِيفٌ .

Behaviour (couteous ..)

6511 - Procédure spéciale

إِجْراء خَاصٌّ .

Special procedure

6512 - Procédures

إِجْرَاءَات .

Procedures

6513 - Procédures civiles إجْرَاءات مَدَنية .
Proceedings (civil...)

6514 - Procédures disciplinaires
إجْرَاءات تَأديبية .
Proceedings (disciplinary...)

6915 - Procès (abandonner un ..)
تَخلّ عَن دَعْوَى .
Action (to withdraw an...)

6516 - Procès civil دَعْوَى مَدنية .
Lawsuit

6517 - Procès criminel دَعْوى جِنَائية .
Trial (criminel..)

6518 - Procès en divorce دَعْوَى طَلاَقٍ .
Case (divorce..)

6519 - Procès (gagner son..) اِنْتَصَرَ فِي نِزَاعٍ
Case (to win one's...)

6520 - Procès verbal مَحْضَر .
Report (official...), Minutes

6521 - Procès-verbal d'une réunion
Minutes of a meeting مَحْضَر اجْتِمَاع .

6522 - Processus de l'évolution مَدْرَجُ التَّطور .
Process (the evolutionary...)

6523 - Proche-Orient الشَّرْقُ الأدنَى .
Near east

6524 - Proclamation de l'état d'urgence
إعْلاَن حَالَة الطَّوَارِيء .
Proclamation of state of emergency

6525 - Production إنْتَاج : تَصْنيع .
Production

6526 - Production (centres des coûts de...)
مَرَاكِز تكَالِيف الإنْتَاج .
Production cost centers

6527 - Production (coût de l'unité de...)
تَكلِفة الوَحْدة المُنتِجَة .
Production unit cost

6528 - Production en masse إنتَاجٌ بالجُملة .
Mass production

6529 - Production (méthode de détermination de l'unité de...) طَرِيقَة مُعَدّل وَحدة الإنتاج .
Production unit method

6530 - Production (procédé de calcul de la... horaire) طَرِيقَة مُعَدّل السَّاعة .
Production hour method

6531 - Productif (tavail...) عَمَلٌ رَبيحٌ
Productive work

6532 - Productivité إنتاجية .
Productivity

6533 - Productrices (régions ..) d'un pays
مَنَاطِقُ مُثمِرَة أوْ مُغِلّة فِي بَلد .
Producing regions of a country

6534 - Produire des témoins جَلَبَ شُهُوداً .
Produce (to) witnesses

6535 - Produit industriel نَاتِجٌ صِنَاعِيٌّ .
Product (industrial ..)

6536 - Produit de la journée حَصِيلةُ اليَوْم
Takings or receipts (the day's...)

6537 - Produit local نَاتِج مَحَلِّيٌّ .
Product (domestic ..)

6538 - Produit national نَاتِجٌ قَوْمِيٌّ .
Product (national ..) (N.P.)

6539 - Produit national net
نَاتِج قَوْمِي صَافٍ .
Product (net national ..) (N.N.P)

6540 - Produit net des ventes صَافِي المَبِيعَات .
Sales (net...)

6541 - Produit des ventes حَصِيلَة البُيُوع .
Proceeds of sales

6542 - Produits agricoles مُنتَجَات زِرَاعية .
Products (farm...)

6543 - Produits d'artisanat local
مُنتجَاتُ الصِّنَاعة التقليدية المحَلّية .
Productions of the local handicrafts

6544 - Produits détergen ts
Detergents مُنتجَاتٌ مُنظّفَةٌ .

6545 - Produits (developpements des...)
Product development تَطوير المنتجَات .

6546 - Produits (étude des...)
Product research بُحُوثُ المنتجَات .

6547 - Produits nationaux bruts
نَاتِج قَوْمي إجْمَالي .
Product (gross national...) (G.N.P)

6548 - Produits (unité du coût des...)
Product group cost unit تَكْلِفة المجْمُوعة

6549 - Professeur de droit أُستَاذُ حقُوق .
Professor of law

6550 - Professeur assistant أُستَاذٌ مُسَاعِدٌ .
Professor (adjunct...)

6551 - Profession libérale مِهْنَةٌ حرَّةٌ .
Profession (liberal...)

6552 - Profession (usages de la...)
Professional pracle عَادَاتُ المِهْنة .

6553 - Professionnelles (maladies...)
أَمراضٌ مِهَنِيةٌ .
Occupational or industrial diseases

6554 - Profil en travers جَانِبيَّةٌ مُسْتَعرِضَةٌ .
Cross-section

6555 - Profit du défaut . الإِفَادَةُ من غِيَاب الخَصْم
Benefit of non-appearance of the other party

6556 - Profit (travail sans...)
عَمَلٌ بِدُونِ عَائِدَة .
Unprofitable (or profitless) work

6557 - Profits et pertes أَرْبَاحٌ وخَسَارَاتٌ .
Profit and loss

6558 - Programmateur مُبَرْمِجٌ .
Maker of a programme

6559 - Programmation (de la production)
Scheduling جَدْوَلة (جَدْوَلَةُ الإِنْتَاج) .

6560 - Programme de spectacle
بَرْنَامَج مَشْهَدٍ (مَسْرَحي) .
Programmé, Play-bill

6561 - Programme d'entraînement au travail
بَرْنَامج التَّدْريب على العمل.
Job training programme

6562 - Programme d'instruction
Curriculum مِنْهَاج : برنَامج تَعليمِي .

6563 - Progression (carte de... procédurale)
خَرِيطَة تَسَلْسُل الإِجْرَاءَات .
Procedural flow-chart

6564 - Progression (recettes en...)
مَدَاخِيلُ في تَزَايُد .
Increase (receipts on the...)

6565 - Projecteur مُسْقِطٌ .
Spotlight

6566 - Projecteur sonore
مِسْلاَطٌ رَنَّانٌ (أَدَاة لتَسْليط الصُّورَة على الشَّاشة)
Sound-projector

6567 - Projection (technique de...)
Projection technique تِقْنِية إِسْقَاطِية .

6568 - Projet de loi مَشْرُوع قَانُون .
Draft bill

6569 - Projet (le.. a échoué) . أَخْفَقَ المَشْرُوعُ
Scheme (the... has failed)

6570 - Projectionniste
مِسْلاَطِيٌّ أَوْ عَارِضٌ (مُكَلَّف بِعرض أفلام) .
Projectionist

6571 - Prolifique نَثُورٌ (أنثى وَلُودٌ) .
Prolific

6572 - Prolongement du congé . تَمْدِيدُ الإِجَازَة
Extension of furlough

6573 - Promotion (avancement)
Promotion تَرْقِيةٌ : تَرْفِيعٌ .

6574 - Promotion par ancienneté
Promotion by seniority . تَرْقِية بالأَقْدَمِية

6575 - Promotion par voie d'examen

تَرْقِية بالإمتحان .

Promotion by examination

6576 - Promotion (il est de ma...)

هُوَ خِرِّيجٌ مِن دُفْعَتِي .

Year (he was in my...)

6577 - Promotion (le premier de sa...)

Year (the first of his...) ألأولُ في فَوْجِهِ

6578 - Promotion par voie de sélection

Promotion selection تَرْقِية بالاخْتِيار

6579 - Promulguer une loi أَصْدَرَ قانوناً

Promulgate (to) a law

6580 - Propension à l'agression

Need (aggression...) نَزْعَة عدْوانية .

6581 - Propension à l'autonomie

نَزْعَة اسْتِقلالية ذاتية .

Need (autonomy...)

6582 - Propension à la conservation

Need (conservance...) حَاجَةُ الحفاظ

6583 - Proportion des capitaux propres

نِسْبَة حَق المِلْكية (نِسْبة رُؤُوس الأموال الشَّخْصِيَة) .

atio (equity ..)

6584 - Proportion du changement de la clientèle

مُعَدَّل تَغيّر العُمَلاء .

Customer turnover

6585 - Proportion des valeurs rapidement liquidables

نِسْبَة التَّداول السَّريع .

Ratio (quick asset...)

6586 - Proportions (toutes... gardées)

مَع اعتِبار الفَارق (بين أشْياء أو أشْخاص) .

Proportionately speaking

6587 - Propos (remarque faite à...)

Apposite remark مُلاحظة صائبة .

6588 - Propositions de paix عُرُوض صُلح .

Proposals (peace...)

6589 - Propriété artistique مِلْكية فَنِّية .

Property (artistic...)

6590 - Propriété littéraire مِلْكية أدَبية .

Property (literary...)

6591 - Propriété privée مِلْكية خَاصّة .

Property (private...)

6592 - Propriété privée abandonnée

مِلْك خَاص مَهْجُورٌ .

Property (abandonned private...)

6593 - Propriété publique abandonnée

مِلك عُمُومي مَهْجُور .

Property (abandonned public...)

6594 - Prorogation (d'échéance)

Extension تَأجيل الاسْتِحْقاق .

6595 - Proscrite, Paria, réprouvée (de la société)

Out cast مَنبُوذَة (في المجْتَمع) .

6596 - Protecteur des arts رَاعِي الفُنُون .

Protector of arts

6597 - Protection collective وِقاية جماعية .

Protection (collective...)

6598 - Protection de l'enfance حِمَايَةُ الطّفولة

Welfare (child-...)

6599 - Protection des monuments

Care of monuments حِمَاية الأوَابد .

6600 - Protestataire réclameur

Objector مُعْتَرِض : مُنازِعٌ .

مُطالب .

6601 - Protuteur نَائِبُ الوَصِي .

Acting gardian

6602 - Provision (insuffisance de...)

عَدَم كفَاية رَصِيد (أو غطاء مالي) (لحوالة)

Funds (insufficient to meet cheque)

6603 - Provision (jugement par...)

Provisional judgment حُكْمٌ مؤَقتٌ .

6604 - Publication annuelle

حَوْلِية (نشرة سنوية) .

Publication (annual...)

6605 - Publiciste (spécialiste de droit public)
Publicist مـختص في القانون العمومي

6606 - Publicitaires (consentements...)
مَسمُوحَات الإعلان (خصْم)
Advertising allowances

6607 - Publicité, Activité publicitaire
إعْلانٌ : نشاطٌ إعلاني : إشهارٌ .
Advertising

6608 - Publicité (attraits de...)
جَاذِبية الإعلانَ أو الإشهار .
Advertising appeals

6609 - Publicité (caractère de...)
Display type حرْفُ الإعلاَن .

6610 - Publicité crédits (ou affectation de crédits pour la...) مُخصصَات الإعلان أوالاشهار
Advertising appropriation

6611 - Publicité (fausse ...) اعْلاَن مضَلل
Advertising (false...)

6612 - Publicité (recherches de moyens de...)
بحُوثُ وَسَائل الإعـلان .
Media research (publicity)

6613 - Publicité (recherches sur la...)
Advertising research بُحُوث الإعلان .

6614 - Publicité trompeuse إعْلاَن مُضَلّلٌ .
Advertisement (false...)

6615 - Puériculture pré-natale
Eugenics عِلْم تَحْسِين النّسل .

6616 - Puériculture sociale
إنعَاش اجتمَاعي (للأطفال) .
Welfare (child or infant...)

6617 - Puissance (la femme en... de mari)
Feme covert الزّوجَة فِي عصْمة زَوْجها .

6618 - Puissance horaire
قُدْرَةٌ سَاعيةٌ أو في السَّاعـة .
Out put per hour

6619 - Puissance paternelle وِلاَيَةُ الأب .
Authority of father

6620 - Puissances (les... européennes)
Piwers (the European...). الدّول الأورُبية

6621 - Punition disciplinaire
عقُوبَـةٌ انضبَاضيـةٌ أو تأديبيـةٌ .
Punishment (disciplinary...)

6622 - Pupille de l'assistance publique
فَتاةٌ مُرَبَّـاةٌ في ميتـم .
Girl (charity-...)

6623 - Purin السَّائل من الزبل .
Manure (liquid...)

6624 - Pyrotechie
التّوسِيم (وسم بالحرف على الخشب) .
Pyrotechnic
Pyrogravure التّوسِيمة (النّقش بالتوسيم) .

Q

Pyrography

6625 - Qualifié (homme...)
كفِيٌّ أو اختصَـــاصي : (رجل...) .
Keyman

6626 - Qualitative (analyse...)
تَحليل وَصْفي (كيفي) .
Qualitative analysis

6627 - Qualités de l'employé
مُوَاصَفَات شَاغـل الوَظيفـة .
Description (man...)

6628 - Quantitative (analyse...) تَحْليل كمّي .
Quantitative analysis

6629 - Quantité d'achat كِمّية الشّرَاء .
Amount to purchase

6630 - Querelles de famille نزَاعَات عَائلية .
Squabbles (family...)

6631 - Question déplacée
مَسْألة في غَير محَلها .
Improper question

6632 - Question dichotome
سُؤالٌ ثُنَائي الإجابة .
Question (dichotomous...)

6633 - Question de fait ou de droit
قَضِية وَاقِعية أوْ قَانُونيـة .
Issue of fact or law

6634 - Question (c'est là la...)
هُنا الإشكَالُ أو المُشكل .
Question (that is the...)

6635 - Question (mettre qch en...)
طَرحَ قَضِيةً للمُناقشة .
Question (to call sth. in...)

6636 - Question ouverte سؤال مفتُوحٌ .
Question (open-...)

6637 - Question (la personne en...)
الشّخص الّذي نَحن بصَدده .
Question (the person in...)

6638 - Question à réponses multiples
سُؤالٌ مُتعددُ الأجْوبة .
Question (multiple choice...)

6639 - Question trompeuse مَسألةٌ مُضلّلةٌ .
Misleading question

6640 - Questionnaire اسْتبيَانٌ .
Questionnaire

6641 - Queue de cheval
ثُنّة (طريقة جمع الشعر المموجة بذنب الخيل) .
Horse-tail

6642 - Quincaillier
حَديدَاني : بَائع المَوَاد والمصنوعات الحديدية ونحوها .
Lardware merchant

6643 - Quittance مُخَالصَة .
Receipt, Discharge, Acquittance

6644 - Quittance (donner... à qn)
أعطى مُخَالصَةً .
Receipt (to give s.o. a... in full)

6645 - Quitte بَري‌ء الذّمّة .
Free, Quit, Rid, Discharged of

6646 - Quota de vente حِصَّةُ البَيْع .
Quota (sales...)

6647 - Rabais إنقَاص الثّمن : تخفيض .
Reduction in price, Rebate

6648 - Rabais en cas de payment comptant
تَخْفِيض في حَالة الدّفع النّاجز .
Discount for cash

6649 - Rabais (vente au grand...), Liquidation
تَصْفِيةٌ كُبرَى .
Sale at greatly reduced prices

6650 - Rabougri
قَصِع (طفل) وقصيع (لا ينمو) .
Dwarfed

6651 - Raccrocher (l'appareil)
قَطعَ مُخَابرَةً تلفُونيةً .
Hang up (to) receiver

6652 - Rachat des captifs إفْتِداءُ الأسرَى .
Ransom of the prisoners

6653 - Rachat (avec faculté de...)
مَع خيَار الاسْتِرْدادِ .
Repurchase (with option of...)

6654 - Rachat (pacte de...) شَرْطُ الوَفاء .
Covenant of redemption

6655 - Rachat (valeur de...) قِيمَةُ البدَال .
Surrender value

6656 - Radiateur مِشْعَاعٌ (آلة التّدفئة المركزية)
Radiator

6657 - Radiation d'une dette
مَحْوُ دين أو شَطبُهُ .
Cancellation of a debt

6658 - Radiation d'une hypothèque
شَطبُ رَهن .
Entry of satisfaction of mortgage

6659 - Radio-diffusion
إذَاعَةٌ لاَسِلكِيّةٌ : إذَاعة البث .
Broad-casting

6660 - Radiologue
إشْعَاعاني : خَبير في عِلم الأشعة .
Radiologist

6661 - Radio recepteur لاَقِطةٌ لاسلكية .
Wireless-receiver

6662 - Radio reporter صُحفي إذَاعيٌّ .
Radio-reporter

6663 - Radio-téléphonie هَاتِفٌ لاَسِلكي .
Radiotelephony (wireless telephony)

6664 - Radiotélescope مِقْرَابٌ لاسلكي .
Radiotelescope

6665 - Raffinements de luxe
إفْرَاطٌ في التَّرَف .
Refinement of luxury

6666 - Raison (âge de...) سِن الرُّشد .
Years of discretion

6667 - Raison (demander la... de qch)
طَلَبَ سَبَبَ كذا .
Reason (to ask the... for or of sth.)

6668 - Raison (en... directe du) طُرداً .
Proportional (directly... to)

6669 - Raison sociale عُنوَانُ شَرِكَة أوْ اسمُها .
Name (or style) of a firm

6670 - Raisonnement déductif اسْتِنتاجٌ .
Reasoning (deductive...)

6671 - Raisonnement inductif ou par induction
اسْتِقْرَاءٌ .
Reasoning by induction or inductively

6672 - Raisonner par analogie بَرْهن بالمُماثلة .
Argue (to) from analogy

6673 - Ramasseur-chargeur لاَقِطةٌ شَاحِنةٌ .
Pick-up loader

6674 - Rampe حَادُورٌ : مزْلقةٌ .
Rampe

6675 - Rançon de la gloire ثَمَنُ المَجْد .
Price paid for glory (the...), The penalty of glory

6676 - Rang inférieur رُتْبة دنيا .
Lowest rank

6677 - Rang inférieur (d'un...) مَرْؤُوس .
Rank (of lower...)

6678 - Rang provisoire ou temporaire
رُتْبة مُؤَقّتةٌ .
Rank (provisional or temporary...)

6679 - Rang ou grade r éel رُتْبة فِعْلِيةٌ .
Rank (actual...)

6680 - Rangs (rentrer dans les...)
عَاد مُوَاطِناً عَادياً (بعدتقلبه في الوظائف) .
Ranks (to return to the...)

6681 - Rapatriement
تَرْحِيلٌ (أوْ إعَادَةٌ) إلى الوَطن .
Rapatriation

6682 - Rappel d'une avance
اسْتِرْدَادُ مَبلغ مُسبّق أو استرجاع سُلفة .
Calling in of sum advanced

6683 - Rappel (lettre de...) رِسَالة تذكير .
Reminder (letter of...)

6684 - Rappel à l'ordre. اسْتِرْعَاءٌ لِلنِّظَام (تنبيهٌ)
Calling to order

6685 - Rappel à la question
رَد إلَى مَوْضُوع البحث .
Recalling to the question

6686 - Rappel de traitement (ou d'indemnité)
اسْتِدْرَاكُ الرَّاتب (أو التعويض) .
Payment of what remains due

6687 - Rappeler un ambassadeur
سَحَبَ سَفِيراً .
Recall (to an ambassador

6688 - Rappeler qn au pouvoir
اسْتِعَادَهُ إلَى الحُكم .
Recall (to) s.o. to office

6689 - Rapport d'accident تَقْرِيرُ حَادث .
Report (accident...)

6690 - Rapport annuel تَقْرِيرٌ سَنَوي .
Report (annual ..)

6691 - Rapport d'avaries

تَقْرِيرٌ عَن أضرَار أو أعوَار .

Report (damage...)

6692 - Rapport (capital en...) رَأسمَال مُرْبِح .

Productive capital

6693 - Rapport circonstancié تَقْرِيرٌ شَامِلٌ .

Report (detailed...)

6694 - Rapport de circulation معدل التَّدَاوُلِ .

Ratio (current..)

6695 - Rapport descriptif تَقْرِير وَصْفِي .

Report (descriptive...)

6696 - Rapport faux تَقْرِير كَاذِبٌ أوْ خَاطِيء .

Report (false official...)

6697 - Rapport financier تَقْرِير مَالِي .

Report (treasurer's...)

6698 - Rapport hebdomadaire

Report (weekly..) تَقْرِير أسْبُوعِي .

6699 - Rapport d'inspection تَقْرِير التَّفْتِيش .

Inspection (report...)

6700 - Rapport (maison de...)

Tenement, Mansious بَيْتٌ لِلإيجَار .

6701 - Rapport moral تَقْرِير مَعْنَوِي .

Report (secretary's...)

6702 - Rapport (présenter un...)

Report (to send...) قَدَّمَ تَقْرِيراً .

6703 - Rapport quotidien تَقْرِير يَوْمِي .

Report (daily...)

6704 - Rapport routinier تَقْرِير مُعْتَادٌ .

Report (routine...)

6705 - Rapport scientifique تَقْرِير عِلْمِي .

Report (scientific..)

6707 - Rapport secret sur la conduite

تَقْرِير سِري عَن السّلوك .

Report (confidential... on conduct)

6707 - Rapports analytiques تَقَارِير تَحْلِيلِيَة .

Reports (analytical...)

6708 - Rapports humains عَلاَقَاتٌ إنسَانِية .

Relations (human...)

6709 - Rapporter un décret ألغَى مَرْسُوماً .

Revoke (to) a decree

6710 - Rareté de main-d'œuvre

نَقص فِي اليَد العَامِلة .

Shortage of labour

6711 - Ratification, Homologation

Ratification إجَازَةٌ = تصديق

6712 - Ration réduite, diminuée

وَجْبَةٌ أوْ جِرَايَةُ (أرْزَاق) مُخفّضَةٌ .

Ration (short...)

6713 - Rationalisation تَنْهِيجٌ : تَنظِيمٌ علمي .

Rationelization

6714 - Rationalisation de la marche des opérations

Routing تَنْهِيجُ سير العَمَلِيَات .

6715 - Rationalisme عَقلاَنِيةٌ .

Rationalism

6716 - Rayon d'action مَدى العَمل .

Radius of action

6717 - Rayon de confection رَفُّ المَخِيطَات .

Department (out fitting...)

6718 - Rayon de visibilité مَدى الرُّؤية .

Radius of visibility

6719 - Réacteur nucléaire

مُفَاعِلٌ ذُرِي (أو نوَوِي) .

Reactor (nuclear..)

6720 - Réalisation d'un film إخْرَاجُ فِيلم .

Réalization of a film

6721 - Réalisation d'un projet تَنفِيذُ مَشْرُوع .

Carrying out of a plan

6722 - Réalisatrice (de capitaux)

مُحَوِّلَةُ الدُّيُون إلى رَسَامِيل (امرأة)

Réalizer

6723 - Réarmement moral

حَرَكَةُ التَّسَلُّح الخُلُقِي .

Rearming (moral...)

6724 - Réassurance (police de ...)
وَثِيقَة إعَادة التَأمين .
Reinsurance policy

6725 - Réassurance de quote-part
إعَادَة التأمين بالمُحاصة .
Reinsurance (share...)

6726 - Recensement — تَعْدَادٌ : إحْصاء .
Census

6727 - Recensement des habitants
Return of population — إحْصاء السكّان .

6728 - Recenseur — مَأمُورُ إحْصاء .
Census-taker

6729 - Recepissé (pièce de recette) quittance
Receipt voucher . وَثِيقَةُ اسْتِلام : وَصْلٌ .

6730 - Récépissé de réquisition
وُصُولٌ بالمُصَادرَة .
Requisition receipt note

6731 - Reception (accusé de...)
إشْعَارٌ باسْتِلام .
Delivery (advice of...), Acknowledgment of receipt

6732 - Reception (indemnité pour frais de...)
تَعْويضَات مَصَاريف الإستقبال .
Table-money

6733 - Reception d'une lettre — إسْتِلامُ رسَالة .
Receipt of a letter

6734 - Reception de la marchandise
اسْتِلاَم البضَاعة .
Receipt of goods (R.O.G.)

6735 - Réception provisoire — تَسَلّمٌ مُؤقّتٌ .
Receipt (provisory...)

6736 - Receptivité — تَقَبّلِيَة : إسْتِجابة .
Receptivity

6737 - Recette — مَكْتَب مُحَصّل الضرائب.
Collector's office

6738 - **Recette du jour** — دَخلُ اليوْم .
Top landing

6739 - Recette marginale (apport marginal)
Contribution margin — عَائِدٌ حدي

6740 - Recettes et dépenses
إيرَادَاتٌ ومَصَاريفُ .
Receipts and expenses

6741 - Recettes des douanes
إيرَادٌ أوْ دخلُ الجمَارك .
Receiver's office for the customs

6742 - Rechargement d'une route
إعَادة رَصْف الطّريق .
Remetalling of a road

7643 - Recherche par interview (ou entrevue)
بَحْث بِالمُقَابلة .
Research (interviewing...)

6744 - Récidive — عَوْدٌ إلَى الجرْم (تكريرُه) .
Offence (second...)

6745 - Récidiviste
انْتِكَاسِي (ميالٌ إلى ارتكاب الجريمة أو واقع ثَانية في الخطيئة).
Offender (old...)

6746 - Réciprocité — تَبَادلية (في الشّرَاء) .
Reciprocity

6747 - Réclamations et contredits
مُطَالبَاتٌ ومُنَاقضَاتٌ .
Complaints and replies

6748 - Réclamations (service des...)
Complaint office — مَكْتب الشّكَايَات .

6749 - Récolement des dépositions
قِرَاءة الشهَادَات على الشهود .
Reading of the depositions to witnesses

6750 - Recommandation pour avancement
تزْكِيَةٌ للترفيع .
Recommendation for promotion

6751 - Récompenses et pénalités
مُكَافآت وعُقُوباتٌ .
Allowances and penalties

6752 - Réconciliation des époux
تَصَالُحُ الزوْجين .
Condonation of matrimonial infidelity

6753 - Reconnaissance aérienne
Reconnaissance (air...) إِسْتِطْلاَعٌ جَوي .

6754 - Reconstitution d'un gouvernement
اعَادَةُ تَشكِيل حُكُومة .
Reconstruction of a government

6755 - Reconventionnelle (demande..)
مَطلبٌ فرْعي لدعوًى : طلبٌ مُقَابل .
Counter-claim

6756 - Record d'endurance
رَقمٌ قِيَاسِي في الجلد أو تحمّلُ المشاق .
Record (endurance...)

6757 - Recordman
بَطلُ الأبطَال : صاحب الرقم القياسي .
Recordman

6758 - Recors de la justice
شُهَداء التّنفيذ للقضـاء : مُعاونُون محضرون للقضاء .
Minions of the law

6759 - Recours تظلّمٌ : التِمَاس .
Appeal

6760 - Recours administratif gracieux
تَظَلم وَلائي .
Appeal for mercy. Petition for reprieve

6761 - Recouvrement des avances
Recovery of advance إِسْتِرْدَادُ السّلف

6762 - Recouvrement (des dettes)
Cellection of debts تَحْصِيلُ الديُون

6763 - Recouvrement (moyenne de la période de ...)
مُتوسّط التّحصيل .
Average of collection period

6764 - Recrutement تَجْنيد : تجييش .
Recruitment

6765 - Recrutement d'un nouveau fonctionnaire
اخْتِيارُ مُوظّف جديد .
Engaging of a staff

6766 - Recto وَجْهُ الْوَرَقة .
Recto

6767 - Reçu certifié وَصْلٌ مؤكّدٌ اومصدق عليه.
Receipt (accountable...)

6768 - Reçu (payer au...)
دَفعَ أوْ أدى بوَصْل .
Delivery (to pay on...)

6769 - Recueil de jurisprudence
مَجْمُوعَة أحكام (جرى بها العمل) .
Case-book

6770 - Récupération de la fonction
Recovery of function اسْتِعَادة الوَظيفة .

6771 - Récusation des témoins
تَجْرِيحُ الشّهُود .
Challenge or objection to witnesses

6772 - Rédacteur en chef رَئِيس تَحْرير .
Editor

6773 - Rédacteur gérant مُحَرِّرٌ مَسْؤُولٌ .
Editor (managint...)

6774 - Rédaction d'un journal تَحْرير صَحِيفة .
Editing or conduct of a journal

6775 - Réduction à l'absurde قِياس الخُلْف .
Reductio ad absurdum

6776 - Réduction de capital
تَخفيض أو تنزيلُ رَأس المال .
Writing down of capital

6777 - Réduction (échelle de...)
Reducing scale سُلّم الخفض .

6778 - Réduction d'une taxation
تَخفيض ضَرِيبة .
Reduction of a taxation

6779 - Réductions sur les traitements
Cuts (salary...) . تَخفيضَاتٌ منَ الأجُور

6780 - Réduire à un grade inférieur (déclasser un homme)
Disrate (to) خفض رُتبةً...

6781 - Réduire le personnel au strict nécessaire
خفّض الملاكَ (إلى الحد الضّروري) .
Skeletonize (to)

6782 - Réedition طبعةٌ معُادة .
Impression

6783 - Réemploi (prix de...)
Re-use price سِعْرُ إعادَة الاستخدام .

6784 - Réemploi (reprise d'un employé)
Re-employment إعادَة الاستخدام .

6785 - Réevaluation de l'amortissement (méthode de...)
طَريقَة إعادَة التقدير (للإهلاك) .
Reevaluation method (of depreciation)

6786 - Référence إلماعٌ في رأس رسالة .
Reference

6787 - Référence إحالةٌ .
Reference (cross...)

6788 - Référence des index
Cross indexing إحالةٌ في الفهرسة .

6789 - Référence (ouvrages de...)
Reference (works of...) مَراجعُ .

6790 - Référendum استفتاءٌ .
Referendum

6791 - Reflexion (méditation, pensée)
Thinking تفكيرٌ .

6792 - Réforme (école de...) إصلاحيّةٌ .
Reformatory for young delinquents

6793 - Réforme (introduire une... dans une administration) أدخلَ إصلاحاً في إدارَة .
Reform (to) an administration

6794 - Réformer un officier (par mesure disciplinaire)
نَزَعَ رُتبةَ (ضابط) : صرَفه عن الخدمة .
Cashiering

6795 - Refus de plaider إمتناعٌ عَن المُرافعة .
Refusal to plead

6796 - Refuser un candidat
أسقطَ طالباً في امتحان .
Pluck (to) a candidate at an examination

6797 - Régie
استدالة : استغلالٌ حكومي .
Hands of trustees or state supervision

6798 - Régie إدارَةُ مَسرَح .
Management (stage...)

6799 - Régie du dépôt légal
مَصْلَحة الوَدائع القانونية .
Copyright department .

6800 - Régie des impôts إدارَة جبَاية الضرائب .
Excise-administration

6801 - Régime actuel (le...) النِّظامُ الحَالي .
Order of things (the present...)

6802 - Régime administratif نِظامٌ إداري .
Form of a administration

6803 - Régime disciplinaire نِظام تأديبي .
Regime (disciplinary...)

6804 - Régime de semi-traitement
Half-pay status نِظام نصف الرّاتب .

6805 - Régime du travail نِظام الشّغل .
Organization of labour

6806 - Régionalisme نزعةٌ محلّيةٌ (في الفن...) .
Regionalism

6807 - Régisseur قيّم المسرح .
Manager

6808 - Régisseur de théâtre
مدير المسرح (المشرف على الجانب المادي من الإخراج) .
Stage-manager

6809 - Registre administratif سِجلّ إداريّ .
Record (administrative...)

6810 - Registre d'analyse du temps de travail
سِجل العمَالة (التحليلي) .
Record (labour time...)

6811 - Registre (ou livre) de comptabilité
Account book . سِجل (أوْ دِفتر) المُحَاسبة

6812 - Registre de comptes . دِفتَر الحسَابَات
Book of accounts

6813 - Registre des congés دِفتَر الإجَازَات
Leave book

6814 - Registre de dépenses . سِجل النّفقَات
Record (expenditure...)

6815 - Registre descriptif . سِجل الأوْصَاف
Book (descriptive...)

6816 - Registre des devoirs quotidiens
سجل الخِدْمة اليوْمية .
Roster (daily duty...)

6817 - Registre de disponibilité
سجل الإتَاحية (المخزَنية) .
Record (availability...)

6818 - Registre militaire . سجل عَسْكري
Book (army...)

6819 - Registre d'ordre . سِجل القيد أو الضبْط
Register (accession...)

6820 - Registre du temps d'emploi d'une machine . سجل تشغِيل الآ لة
Record (machine time...)

6821 - Registre des retraites
Retired list . سجل المُتقاعدين

6822 - Registres d'achats
سِجلاَت المُشتريَات .
Records (purchasing...)

6823 - Registres du personnel . سِجلاَت الملاَك
Records (personnel...)

6824 - Registres de renseignements
سِجلاَت الاستعلاَمَات .
Intelligence registry

6825 - Règle de bienséance . قَاعِدة اللِيَاقة
Rule of relevancy

6826 - Règle d'octroi des allocations
قَوَاعدُ مَنح المُخصصَات .
Allowance regulations

6827 - Règles disciplinaires . نِظَام تَأديبي
Rules (disciplinary...)

6828 - Réglementation de la concurrence
تَنظِيم المُنافسة .
Regulation of competition

6829 - Règlement d'un compte
تَسْوِيةُ حسَاب .
Adjustment of an account

6830 - Règlement intérieur d'une assemblée
لاَئحةٌ دَاخِليةٌ لجمعية .
Rules of procedure of an assembly

6831 - Règlements intérieurs
قَوَانِين دَاخِلية (فرْعيةٌ) أو لوائح داخلية .
By-laws

6832 - Règlements de police
لَوَائِح الضّبط : لوائــح ضَابطة .
Laws (bye-...)

6833 - Règlements de l'université
لَوَائِحُ الجَامعة .
Statutes of the university

6834 - Régression . نُكُوص
Regression

6835 - Réintégration (de qn dans ses fonctions)
Reinstatement . إعَادَةٌ للخِدْمة

6836 - Relations entre le personnel
Relations (personnel...) . عَلاَقات الأفرَاد

6837 - Relations industrielles
Relations industrial...) عَلاَقات صِنَاعيةٌ

6838 - Relations publiques . عَلاَقات عَامّة
Relations (public...)

6839 - Relevé (d'architecte)
تَرْمِيمٌ : رَسِيمٌ (على ورق شفاف) .
Tracing
(وضع ورقة شفافة على الرسم المراد نقله والمرور بالقلم على الشفافة مترسما الخطوط التي في الرسم الأصلي...) .

6840 - Relief نَقْشٌ بارزٌ (أو نحت نافرٌ) .
Relief, Relievo

6841 - Reliquat وَصِيدٌ مُستَحق .
Balance due

6842 - Reliquat de la dot كَالِيء مِن الصَّداق .
Remainder of marriage portion

6843 - Reliure d'art تَجْليدٌ فني .
Art binding

6844 - Rémanence فَترَةٌ نَشِيطَةٌ .
Active period

6845 - Remariage زَوَاجٌ ثَان .
Deuterogamy (or digamy)

6846 - Remise de bagages à domicile
تَسْليمُ البِضَاعَة في المنزل .
Delivery of luggage

6847 - Remise au paiement comptant
حَسْمٌ أوْ خَصْمٌ نقدي .
Discount (cash...)

6848 - Remise cumulative
حَسْم إضَافي (على مجموع المبيعات) .
Discount (cumulative...)

6849 - Remise de dette إبرَاءٌ مِنَ الدَّين .
Remitting of debt

6850 - Remplir les formalités أتَمّ الإجْرَاءات .
Comply (to) with formality

6851 - Renaissance de l'art نَهضَة الفن .
Art renaissance

6852 - Rendre les honneurs أدّى المَرَاسِمَ .
Pay (to) compliments

6853 - Rendez-vous مَوْعِدٌ .
Rendez-vous

6854 - Renfoncement d'une ligne
Indention فقْرَة جَديدة .

6855 - Renforcement du contingent de marchandises
Trading-up زِيَادة المَجْمُوعَة السّلعِية .

6856 - Renseignements مَعلُومات .
Information

6857 - Rente-pension مَعاش .
Annuity

6858 - Rente viagère
وَاتِبٌ عُمري أو رَاتبٌ مدى الحياة .
Life annuity or life interest

6859 - Rentrée des classes افْتِتَاحُ الدرُوس .
Re-opening of school (the...)

6860 - Sableuse
رَمَّالة (آلة تنظيف أو تخشين بالرمل) .
Sandy ground

6861 - Sac à main مثبنة .
Hand-bag

6862 - Sac en papier كَيس من ورق .
Bag (paper...)

6863 - Sacrilège (action...) عمل تدنيسي .
Sacrilegious action

6864 - Saisi شَخص مَحجُوز عليه .
Distrainee (person distrained)

6865 - Saisie-arrêt (notification de...)
اشعَار حجز .
Garnishment (notice of...)

6866 - Renvoi, Congé, Licenciment
Discharge تَسْريحٌ .

6867 - Renvoi en marge إحَالةٌ هامشيةٌ .
Alteration (marginal...)

6868 - Renvoi d'un projet à une commission
إحَالة مَشرُوع عَلى لجنة .
Sending of a billto a committee

6869 - Réorganisation إعَادَة التّنظِيم (أو الترتيب) .
Reorganization

6870 - Réorganisatrice
مُجَدِّدَةُ التّنظِيم أو الترتيب (امرأة) .
Reorganizing

6871 - Réouverture des débats
فَتحَ بَابَ المُداولات .
Reopening of debates

6872 - Réparation des maladies professionnelles
تعويض الأمراض المهنية .
Compensation for industrial diseases

6873 - Réparations d'urgence
إصلاحاتٌ مُستعجلةٌ .
Repairs (emergency...)

6874 - Répartition (échelonnement) des services
تشعيبُ (تقسيم) المصالح . Departmentation

6875 - Répertoire d'anecdotes رَاوِيةٌ .
Mine of anecdote

6876 - Répertoire de jurisprudence
مَجموعة أحكام القضاء .
Summary of leading cases and decisions

6877 - Répétition
برنامج مُعادٌ (في التلفزة أو الإذاعة) .
Repeat

6878 - Répétition تَجربة : بروفة .
Rehearsal
(إعادة عناصر العرض قبل عرضها على الجمهور للتحقق من صلاحيتها) .

6879 - Répétitorat وَظيفة مُعيد .
Assistant-mastership

6880 - Repiquage d'une photo رتوشة صُورَة .
Spotting (of prints)

6881 - Réplique
صُورَة مُطابقةٌ أو طبقَ الأصْل .
Replica (عمل في مستنسخ) .

6882 - Réponse إجَابة : استجَابة .
Response

6883 - Réponse (droit de...)
حَق الرد (في الصحُف على تهمة) .
Reply (right to...) (in the public press)

6884 - Reportage تَحقيق إذاعي أو صُحفي .
Reporting

6885 - Repos dominical رَاحة أسبُوعية .
Calm (sunday...)

6886 - Reprendre l'affaire à son origine
استأنفَ القَضيةَ من البداية .
Go back (to) to the beginning of the matter

6887 - Représentant de commerce
Agent مُمَثلٌ تِجَاري .

6888 - Représentant du peuple
نَائبٌ (عن الشعب) .
Representative of the people

6889 - Représentation de documents
إدْلاءٌ بوثائقَ .
Production or exhibition of documents

6890 - Représentation (frais de...)
مصَاريفُ تمثيل .
Entertainment (expenses of official...)

6891 - Représentation à grand orchestre
حَفْلةٌ مُوسيقية بجوقة كبرى .
Performance with a full orchestra

6892 - Représentation proportionnelle
تَمثيلٌ نسبي .
Representation (proportional...)

6893 - Représentation (venir par.. à une succession)
تلقي الإرْث بَدلاً من أحد الأصُول المُتوفَين .
Representation (to inherit by right of..)

6894 - Répression الكبتُ .
Repression

6895 - Reprimande
تأنيبُ (الموظف بسبب ما ارتكبه من مخالفة).
Reprimand

6896 - Reprise d'entrainement إعَادَة التَدريب
Retraining

6897 - Reprise du travail
استِئنَافُ العمل : العودة إلى الوظيفة .
Resumption of functions

6898 - Reproche des témoins تَجْريحُ الشهُود .
Impeachment of witnesses

6899 - Reproches (mériter des...)

إستَحق تأنيباً .

Deserve (to) blame or censure

6900 - Reproduction استِنساخٌ .

لوْحةٌ مُستنسخةٌ (غيــر أصلية) .

Reproduction

6901 - Reproduction de documents

إعادة نسخ الوثائق .

Reproduction (documentary...)

6902 - Reproduction photographique

استِنسَاخٌ تصويري أو فتُغرَافي .

Reproduction (photographic...)

6903 - Reproduite (lettre...) خِطابٌ منسُوخٌ.
Duplicated letter

6904 - Réputation entachée سُمْعةٌ مُلوثةٌ .
Reputation (sullied...)

6905 - Requête de travail طَلبُ أداء عمل
Request (of work)

6906 - Réquisition مُصادرَةٌ .
Requisitioning

6907 - Réquisition طَلبٌ شَرْعي .

Address of the public prosecutor to the court

6908 - Réquisitions (imposer des.. à un village)

فرَض مُصَادرَات على قرْية.

Requisitions (to levy.. upon a village)

6909 - Réquisitoire du ministère public

مُرَافعةُ النّيابة العَامّة .

Charge (public prosecutor's...), Indictment

6910 - Réseau de communication

شَبكةُ الاتّصالات .

Net (communication...)

6911 - Réseau de télévision

محطّات أو شَبكةُ التّلفزَة .

Television (net work...)

6912 - Réserve احتياطي (رَصيدٌ...) .
Reserve

6913 - Réserve

محفُوظَــةٌ (مساحــةٌ في الصّورة مُغطّاةٌ اجتنابـالطبعها) .

Resist

6914 - Réserve (fonds de...)

أموَالُ الرصِيد : الرصيد المالي الإحتياطي .

Reserve fund

6915 - Réserve légale احْتياطي قانوني .
Share (legal...)

6916 - Reserve (de magasin)
Inventory مَخزُونٌ (أو رَصيدُ المخزَن)

6917 - Réserve (soldat de...) ضَابطُ الرديف .
Reserve officer

6918 - Réserve (stock en...)
Reserve stock مخزُونٌ احتِياطِي .

6919 - Réserves (registre des... en magasin)

سِجل الرصِيد المخزَني .

Record (balance-of-stores...)

6920 - Réserves (réglementation des... en magasin) سِيَاسَة المخزُون .
Inventory_policy

6921 - Réserves (sous toutes...)

معَ كَامل التّحفّظَات .

Committing (without... oneself)

6922 - Respect de soi احْترَام النّفس .
Respect (self-...)

6923 - Respect (tenir qn en...) أوقَفهُ عِندَ حده
Keep (to) s.o. in awe

6924 - Respectable (nombre... de)

عَددٌ لاَ يُسْتَهان بِه من...

Fair number of...

6925 - Respecter des clauses dans un contrat

نفّذَ شُرُوطَ عقد .

Respect (to) clauses in a contract

6926 - Respecter la tradition

احْترَمَ العَادةَ .

Respect ful (to be... of tradition)

6927 - Respiration d'oxygène

تَنفُّس أكسيجيني .

Respiration (oxygen...)

6928 - Responsabilité مَسْؤُولية .

Responsability

6929 - Responsabilité (engager sa. personnelle

تَحمّلَ التَّبعَةَ أو المسؤُوليةَ شخصياً .

Responsability (to assume personal...)

6930 - Responsabilités d'Etat

Cares of state مَسْؤُولياتُ الدَّوْلة .

6931 - Resserrement des caractères

Close-up ضَمّ المسَافة (بين السطور) .

6932 - Ressources (être à bout de...)

فقدَ كُلّ مَا لديْه .

Resources (to be at the end of one's...)

6933 - Ressources personnelles

Means (private ...) موَارِدُ شَخصية .

6934 - Restaurateur صَاحِبُ مَطْعم .

Restaurant-owner

6935 - Restitution du matériel au magasin (note de...) إذْنُ الارْتِجَاع (للموَاد) .

Return (material... note)

6936 - Restriction apportée à une promesse

Limitation of a promise وَعْدٌ مُقيّدٌ .

6937 - Restriction (consentir sans...)

قَبِلَ بِدُون قيد وَلاَ شرْط .

Unreservedly (to consent...)

6938 - Restrictions légales

Restrictions (legal...) قيُودٌ قانُونية .

6939 - Retenue (mettre un élève en...)

وَضعَ طَالباً في الحجز .

Detention (to give a boy...)

6940 - Retenue de traitement

مَحْسُوم الرّاتب (مُقتطَعُ الراتب) .

Detention of pay

6941 - Retouche لَمْسَةٌ تَصْحِيحيةٌ .

Retouching, Retouch-

6942 - Retoucheur

Retoucher مُنَمّقُ صُورَة فُوتُوغرافية

6943 - Retrait de l'autorité اسْتِرْدَادُ السُّلْطة

Retraction of authority

6944 - Retrait d'emploi (mise en.. par raison de santé)

صَرْفٌ منَ الخِدْمة لِسبَب صحّي (إخراج من الوظيفة...) .

Retirement medically unfit

6945 - Retrait de fonds سَحْبُ الأموَال .

Withdrawal of capital

6946 - Retrait d'une licence سَحْبُ تَرْخِيص .

Withdrawal or cancelling of a licence

6947 - Retrait des marchandises invendables

Trading-down تَخْفِيض المجْمُوعة السّلعية .

6948 - Retrait de monnaies (de la circulation)

سَحْبُ عُملة (من التّداوُل).

Withdrawal of currency from circulation

6949 - Retrait d'un ordre de grève

رُجُوعٌ عَن أمرِ الإضْرَاب .

Calling of a strike

6950 - Retraite تَقَاعُدٌ .

Retirement

6951 - Retraite (être mis à la...)

أُحِيلَ على المَعَاش : تقاعدَ .

Retired list (to get on the...)

6952 - Retraite obligatoire

اسْتِرَاحَةٌ إجْبَارِيةٌ .

Retirement (enforced...)

6953 - Retraite (système de... contributive)

نِظَام التّقَاعُد المُشترَك .

Retirement system (contributory.)

6954 - Retraité مُتَقَاعِدٌ .

Retired

6955 - Retransmission

نَقلُ حَفلة(بـالراديـو أو بالتلفزة) .

Retransmission

6956 - Rétribution (fonctions sans...) ou fonctions honoraires
وَظَائِفُ بِدُون أجر أو وَظَائف شرَفية .
Unsalaried office(honorary duties)

6957 - Rétrogradation
تَنْزِيلٌ : خَفض الدرَجة :إنزَالُ الرتبة .
Demotion, Down grading

6958 - Réunion, Réception)
المُؤانَسة (وزان المأدبة) وهي حفلة أنس وسمر).
Party

6959 - Réunion féminine (assemblage de jupes)
Hen-party مَجمع نِسْوي .

6960 - Revenu دَخلٌ .
Income

6961 - Revenu brut دخلٌ إجمالي .
Gross income

6962 - Revenu (dépenser plus que son...)
صَرَفَ أكثرَ من دخله .
Income (to exceed out run, one s..)

6963 - Revenu disponible
دخلٌ مُتاحٌ للتَصَرف .
Income (disposable...)

6964 - Revenu (état ou relevé de...)
Income statement حِسَابُ الدخل .

6965 - Revenu (impôt sur le...)
Income-tax ضَريبَة الدخل .

6966 - Revenu national دخلٌ قَوميٌّ .
Income (national...) (N.I.)

6967 - Revenu net صَافِي الدَّخل .
Income (net...).

6968 - Revenu personnel ou individuel
دخلٌ شَخْصِي .
Income (personal...) (P.I.)

6969 - Revenu réel دخلٌ حَقيقي .
Income (real...)

6970 - Reverbération
إصْدَاءٌ (بقاء الصَّدى بعد توقف الصوت).
Re-echoing (of sound)

6971 - Revirement de fortune
تَبَدُلُ الأحوَال .
Change (sudden... of fortune)

6972 - Revirements d'opinion تقلّبَاتُ الرأي
Veerings of opinion

6973 - Révision مُراجعةٌ .
Revision

6974 - Révision des comptes
Auditing of accounts مُراجَعة الحسَابَات

6975 - Révision (conseil de...) مَجلس مُرَاجعة.
Board of examiners (for recruits)

6976 - Révision d'un dossier
Review of record مُراجَعة إضْبارَة .

6977 - Révision du moteur
إعادة فحص المُحرك .
Overhauling of motor car

6978 - Révision d'une sentence
إعَادة النظر في قرار .
Reconsideration of a sentence

6979 - Révocation عزْلٌ .
Removal

6980 - Révocation d'un fonctionnaire
عزْلٌ من وَظيفة (فصْلٌ منها) .
Removal from an office (or duty)

6981 - Révocation d'un ordre
إلغَاءُ أوْ نقض أمر .
Countermanding of an order

6982 - Révocation d'un testament
فَسخُ وَصية .
Revocation of a testament

6983 - Révocatoire نَاقِض : مُبطلٌ : عازلٌ .
Revocatory

6984 - Revue (faire la.. de ses factures)
أعادَ النَظرَ في فوَاتيره .
Look over (to) one's bills

6985 - Revue (passer les troupes en...)
استَعرَض الجُندَ .
Review (to... the troops)

6986 - Revue technique مَجلة مُتخَصّصَة .
Review or magazine (technical...)

6987 - Revuiste مؤلّفٌ مَسرَحي .
Composer of revues (revuist)

6988 - Rhumatologue
رثْيَاتي : خَبير في الرثيات أو داء المفاصل .
Rheumatologist

6989 - Rhume des foins ربْوٌ .
Hay-fever

6990 - Riches désoeuvrés (les...)
Idle rich (the...) الأغنياء العاطِلُون .

6991 - Ridectomie
التّلدين : جرَاحَة لدائنية للوجه لإزَالة التّجعّدات .
Face-lifting

6992 - Les rides du front. غُضُونٌ أو تجاعيدُ الجبهة
Lines of the forehead (the...)

6993 - Risque (à tout..) عندَ كُل خطر .
Hazards (at all...)

6994 - Risque (au... de sa vie)
مُجازِفاً بحياته .
Risk (at the. . of his life)

6995 - Risques des affaires
Risk (business...) مَخاطِر الأعمال .

6996 - Risques aux... et périls du destinataire)
à son propre risque
تحتَ مَسْؤُولية المُرْسل إليه .
Risk (at owner's...)

6997 - Risques financiers المخَاطِر المَالية .
Risks (financial...)

6998 - Ristourne مَرْدُودٌ : إنقَاص : حسمٌ .
Return

6999 - Ristourne (d'une assurance)
رَدّ قِسْطِ التّأمين (للمؤمّن له) .
Repayment to party insured

7000 - Ritualiste
شعَائِري : أيْ مُتَشَبّث بالشّعَائر .
Ritualist

7001 - Riz (marchand de...)
Rice-merchant رزّاز : بَائعُ رُز .

7002 - Roman d'amour رِوَاية غرَامِيةٌ .
Love-story

7003 - Roman d'anticipation
رِوَاية الاستِبَاق (تسبقُ تطور العلم بجرَيان حَوَادِثها في المستقبل .)
Novel (anticipatory...)

7004 - Roman feuilleton رِوَاية مُسَلْسَلة .
Serial story

7005 - Roman policier رواية بُوليسية .
Novel (detective...)

7006 - Roman psychologique
رواية تحليلية للنّفس) .
Novel (psychological...)

7007 - Roman à thèse
رِوَاية قَضية (يقصد بهـا التّدليل على صحّة نظرية) .
Novel with a purpose

7008 - Roman à tiroirs
رِوَاية ذَاتُ أدرَاج (أي مشَاهد غريبة عن الحـدث الرئيسي مدرجة ضمنها) .
Novel or play (episodic...)

7009 - Rotation (du personnel)
Rotation تنقيلُ المُوَظّفين .

7010 - Rotative مَطبعة دَوّارَانية .
Rotary press

7011 - Rouage gouvernemental جهازٌ حُكُومي .
Machinery (governmental...)

7012 - Rouages de l'administration
Wheels of government أجهزَة الإدارَة .

7013 - Rouages d'une montre تُرُوس سَاعة .
Works of a watch. (train of wheels of...)

7014 - Rouleau de film (bobine de film)
Roll (film-...) لفّةُ الفيلم .

7015 - Roulement du capital
دَوَرَان رَأس المَال (أو تداوُلُه ورَوَاجُه) .
Turnover (capital ...)

7016 - Roulement de dossiers (système de...)
Charging system نظام تنقيل الملفات .

7017 - Roulement des chiffres d'affaires
مُعَدل حسَابَات القبض .
Turnover (receivable..)

7018 - Roulement des réserves de magasin
Turnover (inventory...) : دَورَانُ المخزُون

7019 - Roulement de stock دوران البضاعة .
Turnover (stock ...)

7020 - Routage (d'un colis) تَمرير .
Routing (sorting ...)

7021 - Routine رُوتين : رَتَابَة : وتيرية .
Routine

7022 - Ruban de bordure (de photographie sous verre)
حَاشِيَةُ الصّورَة (حاشيـة تكون بين الصورة وإطارها) .
Passe-partout

7023 - Saisie-brandon حَجزُ المَزْرُوعَات .
Distraint by seizure of crops

7024 - Saisie-exécution حَجزٌ عَلى المنقُول .
Distress, Execution (by sale of debtor's chattels)

7025 - Saisie-gagerie حَجزٌ تحفّظي على المنقول .
Writ of execution (by sale etc...)

7026 - Saisie d'une hypothèque
حَجزُ رَهن .
Foreclosure of a mortgage

7027 - Saisie immobilière
مُصَادرَةُ أملاَك : حجزُ أملاك : حجزٌ عقاري .
Seizure of real property

7028 - Saisie (opérer la ... de marchandises de contrebande) حَجزُ البَضَائع المُهربة .
Seize (to) contraband goods

7029 - Saison théâtrale مَوسم مسرحي .
Season theatrical

7030 - Salaire de base مُرَتَّبٌ أساسي .
Rate (base...)

7031 - Salaire horaire أجرٌ في السَّاعة .
Wages per hour

7032 - Salaire et indemnités
الرَّاتِبُ والتّعويضَاتُ .
Pay and allowances

7038 - Salaire net صَافي الأجر .
Pay (take-home ..)

7034 - Salaire proportionné à la production
أجْرٌ يتنَاسَبُ مع الإنتاج .
Wages (efficiency...)

7035 - Salaire (à taux) spécial رَاتِبٌ خاص .
Rate of pay (special...)

7036 - Salaire de spécialisation
رَاتِبُ الإختِصَاص .
Trades pay (or trades man's pay)

7037 - Salaire du travail ou salaire de la main-d'œuvre
أجرَة اليَد العَامِلة : أجرَة العمل .
Cost of labour

7038 - Salaires (barême analytique des...)
بَيان الأجُور التّحليلي .
Wages analysis sheet

7039 - Salaires calculés suivant une échelle mobile
رَوَاتبُ تُحسبُ طبقاً لسُلّم مُتحرك .
Wages on a sliding scale

7040 - Salaires (pourcentage des... directs ou taux des salaires directs
النّسبة المِئوية من الأجـور المُباشرة .
Wages percentage rate

7041 - Salle d'attente قَاعَةُ الاستراحة .
Room (waiting-...)

7042 - Salle de classe حُجرَةُ (أو صَف) الدراسة.
Class-room

7043 - Salle comble — القاعة غاصّةٌ بالناس .
House (full...)

7044 - Salle commune — قاعةٌ مُشتركةٌ .
Room (living-...), Common-room

7045 - Salon de beauté — دَارُ التّجْميل .
Shop (beauty .. or parlor or salon)

7046 - Salon de coiffure — صَالُونُ تزْيين .
Hairdressing-saloon

7047 - Salut aux couleurs (salut au drapeau)
Salute of the colours — تَحِيّةُ العلم .

7048 - Salut international — سَلامٌ دوَلي .
Salute (international...)

7049 - Salut militaire — تَحية عَسْكَرية .
Military salute

7050 - Sanction (entérinement)
Sanction — إقْرَارٌ .

7051 - Sanctions disciplinaires
جزَاءَاتٌ (أو عقُوبات) تأديبية .
Sanctions (penalties) (disciplinary...)

7052 - Sanctions pénales — عُقُوبَات جِنَائيةٌ .
Penalties or punitive sanctions

7053 - Sanguine (crayon)
Sanguine — قَلمٌ مُدمّى .
(هو مرقم أو قلم من مادة حجرية بلون الدم) .

7054 - Sans-filiste — هَاوي الرّاديُو .
Wireless enthusiast

7055 - Santé (en bonne...) Physiquement apte
في صِحّة جَيّدة (لائـقٌ بدنياً) .
Physically fit

7056 - Saphisme
سِحَاقٌ : جماع المرأة للمرأة .
Lesbianism, Sapphism

7057 - Sarcastique (écrivain...)
Sarcastic writer — كَاتِبٌ ساخرٌ .

7058 - Sarclage
تَعشيبٌ : إبَادةُ الأعشَاب العفوية) .
Weeding

7059 - Satellite artificiel — قَمرٌ صنَاعي .
Satellite (artificial...)

7060 - Satirique (auteur...) — هَجّاءٌ .
Satirist

7061 - Saturation de nuance — إشْبَاعٌ صنفي .
Saturation of hue
(أقصى درجات القوة في اللون الطبيعي دون اختلاطبغيره كأن يكون الأحمرقانيا والأصفر فاقعا الخ...)

7062 - Saturnales
فُحْشِيَاتٌ (أعيادُ ذعارَة وَخلاعـة) .
Saturnalia

7063 - Saturnine (intoxication...)
تَسَمّمٌ رَصَاصيٌّ (يصاب به العمـال في معمـل الرصاص) .
Poisoning (lead...)

7064 - Saturnines (maladies...)
Lead-diseases — أمرَاض رَصَاصِيةٌ .

7065 - Sauce — قَلمٌ أسحم .
Sauce
(مرقم شديد السواد مركب من مادة فحمية مركبة مع غيرها) .

7066 - Scandale (cause d'un...)
سَبَبُ فَضِيحَة .
Scandal (cause of a...)

7067 - Scellés (apposer les...) — وَضْعَ الأختَامَ .
Seals (to affix the...)

7068 - Scellés (lever les...) — رَفْعَ الأختَامَ .
Seals (to remove the...)

7069 - Scénario pilote
نَـصّ اسْتِطـلاَعي أو نمُوذجي .
Pilot script

7070 - Scénariste — وَاضِعُ سِيناريُو .
Script-writer, (Scenario-writer)

7071 - Scène-raccord
لَقطةٌ مُقحمة (تَـلوَجُ بين لقطتين) .
Insert

7072 - Scénographie
فَنُّ تَصْوِير المَشَاهِد .
Scenography

7073 - Scénologie
فَنُّ تَزْيِين المَسَارِح .
Scenology

7074 - Schématisation
تَرْسِيمٌ .
Schematization or diagrammatization

7075 - Science électronique
العِلْمُ الإلكتروني :الكُهيربات .
Sciences (electronic...)

7076 - Science-fiction
خَيَالانية : علم تَخَيُّلاَت المستقبل .
Science-fiction

7077 - Sciences appliquées (les...)
العُلُوم التَّطْبِيقِيَّةُ .
Sciences (the applied...)

7078 - Sciences (hommes de...) ou scientistes
رِجَالُ عِلْم : عُلَماء .
Scientific men, Scientists

7079 - Sciographie
تَصْوِيرُ الظِّلاَل (فن...) .
Sciography

7080 - Scolarité obligatoire
تَعْلِيم إجْبَارِي .
School attendance (compulsory...)

7081 - Scolastique (la..).
الفَلْسَفَةُ الكَلاَمِيَّةُ
Scholastic philosophy

7082 - Scrupuleux à l'excès
رَجلٌ مُفرطُ التَّدْخِين .
Scrupulous to a fault

7083 - Scrutin de ballottage
دَوْرَةٌ ثَانِيَةٌ (في الاقتراع خلال الانتخابات) .
Second ballot

7084 - Scrutin découvert
انْتِخَابٌ مَكْشُوفٌ .
Vote (open..)

7085 - Scrutin (dépouiller le...)
فرزَ الأصْوَاتَ .
Count (to) the votes

7086 - Scrutin secret (ou couvert)
انْتِخَاب سري .
Vote (secret...)

7087 - Sculpture funéraire
نَحْتٌ مأتمي .
Sculpture (funeral...)

7088 - Sculpture de jardin
نَحْتٌ حدائقي .
Sculpture (garden...)

7089 - Sculpture (petite...)
نُحيتَةٌ .
Sculpture (small...)

7090 - Sculpture sur bois
نَحتٌ على الخَشَب .
Wood-carving

7091 - Séance de cinéma
حَفلةٌ سِينمائيةٌ.
Performance at cinema

7092 - Séance close
جَلْسةٌ سرية .
Court (closed..)

7093 - Séance houleuse
جَلْسة صَاخِبَةٌ .
Meeting (stormy...)

7094 - Séance plénière (ou ouverte)
جَلسةٌ عَلنيةٌ .
Court (open...)

7095 - Secours (appel au...)
طلبُ نَجْدة .
Help (call for..)

7096 - Secours (caisse de...)
صُنْدُوقُ إسْعَاف .
Relief fund

7097 - Secours (premiers...)
إسْعَافَاتٌ أولية .
Aid (first...)

7098 - Secrétaire
أمِينُ السِّر .
Amanuensis

7099 - Secrétaire de rédaction
سكرتيرُ تَحْرِير .
Sub-editor

7100 - Secrétariat
مُوَظَّفُو أمانة السِّر ≐ سكرتيرية : أمانةُ سر .
Secretaryship, Secretary's office

7101 - Secret des lettres
سِرِّيَّةُ الرسَائل .
Secrecy of correspondence

7102 - Secret de polichinelle
سِرٌّ شَائعٌ .
Secret (open...)

7103 - Secrets de la famille
أسْرَارُ الأسْرَة .
Skeleton in the cupboard (the...)

7104 - Secteur-clé قِطَاعٌ رَئِيسِي (أو هام) .
Key sector

7105 - Section de renseignements
Intelligence section فَرْعُ المُخَابَرَات .

7106 - Séduction (rapt par...)
خَطْفٌ بِالإِغوَاء .
Abduction with consent

7107 - Séduction de témoins رَشْوَةُ الشُّهُود .
Subornation of witnesses

7108 - Ségrégation raciale
تَمْيِيز عُنصُرِي .
Segregation (racial...)

7109 - Seismologue زَلَازِلِيٌّ .
Seismologist

7110 - Séjour de quinze jours
مُقَامٌ خَمسَةَ عشرَ يوْماً .
Stay (fortnight's...)

7111 - Sélection اخْتِيارٌ : انتقاءٌ .
Selection

7112 - Sélection visuelle اخْتِيار بصَرِي .
Selection (visual...)

7113 - Sélectivité انتقائية .
Selectivity

7114 - Sélectivité cognitive انْتِقائية فِكْرِية .
Selectivity (cognitive...)

7115 - Séminaire حلقةٌ دِرَاسِيةٌ .
Seminary

7116 - Semonce conjugale ou sermon d'alcôve
تَوْبِيخٌ مَسْتُورٌ (توبيخُ المرأة زوجها سراً) .
Curtain lecture

7117 - Sénographie المَسْرَح (علمُ...) .
Senography

7118 - Sens (bon...), Sens commun
Sense (common...) فطرَةٌ سَلِيمةٌ .

7119 - Sens civique رُوحُ المُوَاطنة .
Sense (civic...)

7120 - Sens connotatif مَعنىً مُرْتَبطٌ .
Meaning (connotative...)

7121 - Sensation شُعُورٌ : إحساس .
Sensation

7122 - Sentence arbitrale (rendre une...)
أصْدرَ قَرَاراً تحكيمياً .
Award (to make an...)

7123 - Séparer l'Eglise de l'Etat
فصلَ الدينَ عن الدوْلة .
Disestablishment of the church

7124 - Séquestration حَجزٌ : مصادرة
Sequestration

7125 - Séquestration des biens
حِرَاسَــة عَلى الامْــوَال .
Sequestration of funds

7126 - Séquestre judiciaire حِرَاســة قضَائيــة
Sequestration

7127 - Séquestre (mettre sous...)
Sequester (to) وَضَعَ تحت الحِرَاسة .

7128 - Sergent رَقيب
Sergeant

7129 - Série (en ..) بالتَّسَلْسـل .
Series (in. .)

7130 - Série (numéros de...) أرقام متتَابعـة .
Running numbers

7131 - Serment d'allegeance
Oath of allegiance يَمين الولاَيـة .

7132 - Serment d'anathème
Oath (anathema يَمين اللعَان .

7133 - Serment décisoir يَمين حَاسمة .
Oath (decisive..

7134 - Serment (faux ..) حَلف زُور : يمين كاذبة
Perjury, False oath (or swearing)

7135 - Serment de fidélité
Allegiance يَمين الاخلاَص

7136 - Serment de joueur ou d'ivrogne
Oath (dicer's...). يَمين لاتصدق .

7137 - Sérologue

أمْصَالِيَاتي : مُختص في علم الأمصال .

Serologist

7138 - Serum antitétanique

مصْلٌ ضد الكُزَاز .

Serum (antitetanic...)

7139 - Service actif — خِدْمةٌ فعليةٌ .

Duty (active...)

7140 - Service actif (appeler au...)

دعَا إلى الخِدمة .

Service (to call into active...)

7141 - Service de l'air — مصْلَحة الجو .

Service (air...)

7142 - Service (bon pour le...)

صَالِحٌ لِلعَمل .

Service (fit for general...)

7143 - Service (chef de...) — رئيس مَصْلحة .

Departmental head

7144 - Service civil — خِدْمة مَدَنية .

Service (civil...)

7145 - Service commandé — خِدْمةٌ مَطْلُوبةٌ .

Duty covered by orders

7146 - Service de contrôle aérien

مَصْلَحة المُرَاقبة الجوية .

Corps (air detection...)

7147 - Service (conversation de...)

Service call — مُحادَثَةٌ تلفُونيةٌ إداريةٌ .

7148 - Service (en dehors du...)

Duty (of...) — خَارجَ الخِدمة .

7149 - Service des eaux — مَصْلحة المِيَاه .

Supply (water..)

7150 - Service d'enregistrement

إدَارَةُ المحْفُوظَات .

Management (records...)

7151 - Service à l'étranger

خِدمةٌ في الخَارج في السِّلك الدبلوماسي أو القنصلي) .

Foreign service

7152 - Service des fournitures et des publications de l'administration

مكتب تَوْرِيدَات ومَطبُوعَات الإدارَة

Stationery office (the...)

7153 - Service d'habillement

Clothing service — مَصْلحة اللِّبَاس .

7155 - Service (hors de...)

غَير صَالح للإسْتعمَال .

Service (person retired from...)

7155 - Service des informations (d'un journal)

قِسْمُ الأنباء (في صَحيفة) .

Service (information... of a newspaper)

7156 - Service limité — خِدْمةٌ مَحْدُودةٌ .

Service (limited...)

7157 - Service marin — خِدْمةٌ بَحْريةٌ .

Sea service

7158 - Service de la maternité

مَصْلَحة الأمُومة .

Maternity ward (in hospital)

7159 - Service obligatoire

خِدمةٌ إلْزَاميةٌ أو إجباريةٌ .

Service (compulsory...)

7160 - Service du personnel

مَصْلحة الملاك أو المُوَظّفين.

Department (appointments...)

7161 - Service public

خِدْمة عامّة : مرفقٌ عُمُومي : مصلحة عمومية

Service (public...)

7162 - Service de rebuts. دَائرَةُ الرسَائل الضَّائعة

Service (dead-letter...)

7163 - Service de réception

دائِــرَةُ التّسلّــم (إدارة الإستلام) .

Department (receiving...)

7164 - Service de travail — مَصْلحة العَمَل .

Labour service

7165 - Services administratifs — مَصَالحُ إداريةٌ .

Services (administrative...)

7166 - Services publics administratifs
مَرَافِقُ عُمُومِيةٌ إدارِيةٌ .
Authority (administrative...)

7167 - Services de l'armée مَصَالِح الجَيْش
Service forces (army...)

7168 - Services (centres d'appréciation des coûts nécessités par le fonctionnement des...)
مَرَاكِز تكْلِفة الخدَمَات .
Service cost centers

7169 - Services d'hygiène
مصَالِح حفظ الصّحّة .
Authorities (administrative health...)

7170 - Services techniques
مصَالِح تِقْنِية : مصَالِح الهندسة .
Engineering departments

7171 - Services d'utilité publique
مرَافق عَامّة أو عمومية .
Utilities (public...)

7172 - Serviteur de l'Etat مُوَظّفُ الدولة .
Servant (civil...)

7173 - Servitudes d'ordre moral
Obligations (moral...) اِرْتفَاقَاتٌ معنوية

7174 - Sésame (vendeur de...)
سمّاس : بَائِع سمسم .
Sesame (seller of...)

7175 - Siège du gouvernement
Seat of government مقر الحُكُومة .

7176 - Siège social مركزُ شَرِكة .
Office (head... of company)

7177 - Sigillographie
دِرَاسة الأختَام أو الروَاسم (علمُ...) .
Sigillography

7178 - Signal d'alarme إشَارَةُ الإنذَار .
Warning signal

7179 - Signal chiffré إشَارَةٌ مرمُوزَةٌ .
Cipher

7180 - Signal du départ إشَارَةُ الانطلاَق .
Signal for departure

7181 - Signal de détresse
Signal (alarm...) إشَارَة خطر .

7182 - Signalé (passage...) ممر مشْهُورٌ .
Remarkable passage

7183 - Signataires (gouvernements... d'une convention) حُكُومَات متَعاقدةٌ .
Signatories (governments... to a convention)

7184 - Signature شَارَةُ الملزَمة .
Signature

7185 - Signature (carte d'identification de...)
Signature identification بِطاقة التّوْقيع .

7186 - Signatures (livre de...)
Autograph book دفتر التّوْقيعَات .

7187 - Signe conventionnel
إشَارَةٌ اصْطِلاَحِيةٌ .
Sign (conventional...)

7188 - Signes particuliers
شَارَات مُميّزَةٌ (عنـد شخص) .
Peculiarities (special... of a person)

7189 - Signer un tableau
مَهرَ لوْحَةً بإمضَائه .
Sign (to) a painting

7190 - Signification, Sens
Meanings المعَاني .

7191 - Silhouette الخيَال .
Silhouette
(رسم يظهر منظر شخص أو غيره بلون قطعي لا فرق فيه بين ظل أو نور أو لون).

7192 - Simili (similigravure)
حَفْسَقَة (مختصر: حفـر نسقي) .
Engraving (process-...)

7193 - Simplification des produits
تَبْسِيطُ المُنتجَات .
Simplification (products...)

7194 - Sinographe مِرْسَمَة الرُّمُوز .
Sinograph

7195 - Situation en banque d'un client

وَضْعُ زَبُون في البنك .

Position (customer's... at the bank)

7196 - Situation (exigence de la...)

Law of the situation . مُقتضَى الحَال

7197 - Situation (l'homme de la...)

رَجُلُ السَّاعة .

Place (the right man in the right...)

7198 - Situation (mot de...)

كَلِمةٌ تُناسِبُ المقامَ .

Appropriate word

7199 - Situation sociale وَضْعٌ اجْتِماعي .

Station in life

7200 - Situation des travailleurs

حَالةُ العُمَّال .

Condition of the workers

7201 - Slogan (mot de ralliement)

Catchword كَلِمةٌ دَالَّةٌ .

7202 - Snob

نَفَّاجٌ (مقلِّد لمن يظن أنه أعلى) (منهل) .

Snob

7203 - Snobisme

نَفْج : تفاخر بالشائعات وعبادة الموضة .

Devotion to fashion

7204 - Sobriété de l'art الفن (بساطةُ...) .

Sobriety or soberness (of art)

7205 - Social (fonds. .) ou capital social

Registered capital رَأسْمال شركة .

7206 - Social (l'ordre..) منُ المُجْتمع .

Social order (the...)

7207 - Sociale (raison...), Nom social

عُنْوَانُ شَرِكة : اسم شركة.

Firm (style or name of the... or company)

7208 - Sociale (science...) (sociologie)

عُلُومٌ اجْتِماعيةٌ : علمُ الإجتماع .

Social science, Sociology

7209 - Socialisation تَطويعٌ اجتماعي .

Socialization

7210 - Société par actions شَرِكَةُ مُسَاهَمة

Company (joint-stock...)

7211 - Société en commandite

شَرِكَة تَوْصِية أو مُضَارَبَة .

Partnership (sleeping or limited...)

7212 - Société (devoirs envers la...)

وَاجِبَاتٌ إزَاءَ المُجتمع .

Society (duties towards...)

7213 - Société des Nations (la...)

عُصْبَةُ الأمم .

League of Nations (the...)

7214 - Société en nom collectif

شَرِكة تضَامُن .

Firm, general partnership

7215 - Société de placement

شَرِكة تَوْظِيف (لرؤوس الأموال) .

Trust (investment...)

7216 - Société à responsabilité limitée

شَرِكَـــةٌ ذَاتُ مسؤُوليـــة محْدودة .

Company (limited liability...)

7217 - Sociodrame

مَسْرَحِية اجْتِمَاعيةٌ : دراما اجتماعية .

Sociodrama

7218 - Soi-disant مزْعُومٌ .

Self-styled

7219 - Soi-disant (arts... libéraux)

صَنَائعُ شَرِيفَةٌ مزْعُومةٌ .

So-called liberal arts

7220 - Soie (marchand de...)

حَــرّار : صانعُ الحريــر وبائعه .

Silk-merchant or dealer

7221 - Soin (avoir... de sa réputation)

سَهِر عَلى سُمعته .

Mindful (to be... of one's good name)

7222 - Soin médical عِلاَجٌ طبّي :

Care or aid (medical...)

7223 - Soins du ménage عِنَاية بِالمنْزِل .
Housekeeping (domestic cares)

7224 - Soins (premiers...)
Aid (first...) إِسْعَافَاتٌ أولية .

7225 - Solde additionnel عِلاَوَةٌ .
Payment (additional...)

7226 - Solde de congé أُجْرَةُ الرُّخْصَة .
Pay (leave ..)

7227 - Solde (demi-...) ou solde de non-activité
نصْفُ أجرَة .
Pay (unemployed or half-...)

7228 - Solde (journal à la... de l'étranger)
صَحِيفَة أجِيرَة الأجنبي .
Pay (paper in the... of the foreigner)

7229 - Solde de retraite أجْرُ التَّقَاعُد .
Pension (retiring...)

7230 - Soldes بَقِيَّاتُ البَضَائع .
Goods (reduced...)

7231 - Soldes et indemnités
أُجُورٌ وَتَعْوِيضَاتٌ .
Pay (ordinary.. and allowances)

7232 - Solennelle (distribution... des prix)
تَوْزِيعٌ احتفالي لِلجَوَائز .
Formal prize-distribution

7233 - Solennelle (fête...)
High day إِحْتِفال رَسْمِي .

7234 - Solennelle (réception... d'un prince)
اسْتِقْبالٌ رَسْمِيّ لأمير .
State reception of a prince

7235 - Solidaire (obligation...) اِلْتِزَام تَضَامُنِي .
Binding (obligation... on all parties)

7236 - Solidaires (actions ou faits...)
أعمَال مُتضَامنة .
Interdependent actions or facts

7237 - Solidairement (conjointement et...)
Jointly and severally مَعاً وَبِالتَّضَامُن .

7238 - Solde entière ou solde d'activité
أجْرٌ كَامِلٌ .
Pay (full...) or active-duty pay

7239 - Solidarité (grève de...)
Sympathetic strike اضْرَاب تضَامُني .

7240 - Solide (garantie...)
كَفَالةٌ : وَثِيقةٌ أو مكينةٌ .
Reliable or trustworthy guarantee

7241 - Solvabilité مَلاءٌ : يَسَارٌ .
Solvency

7242 - Sommaire (exposé...) عَرْضٌ مُلَخَّص .
Summary or brief account

7243 - Sommaire (pansement...)
First aid تَضْمِيدٌ سَرِيعٌ .

7244 - Sondage de distribution (dans un magasin)
Store audit مَوقِف سلعي (بالمتاجر) .

7245 - Sondages (faire des...)
Soundings (to take...) جَسُّ النَّبض .

7246 - Sondeur de secrets
Prober of secrets مِسبَار الأسْرَار .

7247 - Sonomètre مصْوَاتٌ (مقياس الصوْت).
Sonometer

7248 - Sonore (piste...)
مِصْوَت : ملرَج صَوتي (شريط تسجل
Sound-track عليه الأصوات) .

7249 - Sonoriser un film أصْوَتَ فيلماً .
Score (to) a film, Add (to) the sound effects to a film

7250 - Sortie (facture de...)
Issue voucher فَاتُورَة الانصراف .

7251 - Sortie (jour de..) يَومُ عُطلة .
Day out = Holiday

7252 - Sortie de secours
مَنفَذُ (أو نَافِذَةُ أو مخرَجُ) النَّجاة .
Emergency exit

7253 - Sortir d'une école — تَخَرَّجَ مِن مَدْرَسَة .
Graduate (to) from school

7254 - Souche d'un carnet
قَسِيمة دِفتر : أرُومَة .
Counterfoil of a book

7255 - Souffrance (affaires en...)
إعمَال مُعطّلة أو مُعلّقة .
Suspense or abeyance (business in...)

7256 - Soulever une question — أثَارَ قَضِيةً .
Raise (to) a question

7257 - Soumission d'un rapport
تقْدِيمُ (أو رَفع) تقرير .
Submission of a report

7258 - Source (de bonne...)
مِن مَصْدر موثُوق به...
Authority (on good...) or from a trust-worthy informant

7259 - Source de la vie — مَنبعُ الحيَاة .
Spring (well-... of life)

7260 - Sources d'énergie
مصَادِرُ الطَاقة .
(الفحم والكهرباء والنفط والغاز الخ...) .

7261 - Sous-agent — مُسَاعِدُ وكِيل .
Sub-agent

7262 - Sous-aide — مُعاونُ مُسَاعِدٍ .
Sub-assistant

7263 - Sous-alimentation — سُوءُ تغْذِية .
Malnutrition = Underfeeding

7264 - Sous-amendement — تعديلٌ لتعديل .
Amendment to an amendment

7265 - Sous-arrondissement — فَرعُ دَائِرة .
Sub-district

7266 - Sous-bail — إجَارَةٌ من البَاطن .
Sub-lease, Underlease

7267 - Sous-bailleur — مُؤجرٌ من البَاطن .
Underlessor, Sub-lessor

7268 - Sous-bibliothécaire — مُعاونُ أمِين مكْتبة .
Sub-librarian

7269 - Sous-brigadier (de police)
مُعاونُ عَرِيف شُرْطة .
Lance-corporal (of police)

7270 - Sous-chef — نَائِبُ رَئِيس .
Sub-manager, (Assistant manager)

7271 - Sous-commission — لَجْنة فَرْعِية : لُجينة .
Sub-committee (sub-commission)

7272 - Sous-délégation — تفْوِيض : توكيلٌ : إنابةٌ .
Subdelegation

7273 - Sous-délégué — نَائِبُ رَئِيس : وكِيلٌ .
Subdelegate

7274 - Sous-dépôt — مُستَودع إضَافي .
Subdepot

7275 - Sous-directeur — نَائِبُ مُدِير .
Sub-manager

7276 - Sous-directeur d'une école
نَائِب مُدِير مدرَسة .
Principal (vice-... of school)

7277 - Sous-économe — وَكِيلُ قيِّم .
Sub-treasurer, Sub-bursar

7278 - Sous-estimation ou sous-évaluation
Undervaluation — بخس القِيمة (سُوء تقديرها)

7279 - Sous-gouverneur — نائبُ وَال : نائب حاكم .
Vice-governor

7280 - Sous-inspecteur — مفتّش مُساعدٌ .
Sub-inspector

7281 - Sous-intendant — نَائِب نَاظر .
Under-steward

7282 - Sous-lieutenant — مُلازِمٌ .
Sub-lieutenant or second-lieutenant

7283 - Sous-locataire — مُسْتأجِرٌ من الباطن .
Subtenant, Under-tenant

7284 - Sous-main — مرفقةُ وَرَق .
Blotting-pad or writing-pad

7285 - Sous-maître — مُعلّمٌ مُسَاعدٌ .
Assistant master

7286 - Sous-officier ضَابِطُ صَف .
Under-officer

7287 - Sous-ordre (créancier en...)
Creditor of a creditor دَائِنُ الدَّائِن .

7288 - Sous-préfet كَيلُ وَال .
Sub-prefect

7289 - Sous-préfecture مقاطَعة فَرْعية .
Sub-prefecture

7290 - Sous-production إِنتاج ثانوي .
Under-production

7291 - Sous-produit مَادة ثانوية .
By-product

7292 - Sous-secrétaire d'Etat وَكيلُ وزارة .
Under-secretary of state

7293 - Sous-seing (acte... privé)
Private contract عَقد عُرْفي .

7294 - Sous-station محطة كَهربائية فرْعية .
Sub-station

7295 - Sous-titres
العنَاوين الفَرْعية (في السينما أو المسرح) .
Captions

7296 - Sous-traitant ou sous-entrepreneur
Sub-contractor مُقاولٌ منَ الباطن .

7297 - Souscripteur مُكتتِبٌ أو مُوَقّعٌ (حوَالة).
Subscriber, Drawer (of cheque)

7298 - Souscription à des actions ou des obligations
اكْتتَاب في الأسْهُـم أو السَّندَات .
Subscription for shares

7299 - Souscrire un abonnement
أمضَى اشْتِرَاكاً .
Take out (to) a subscription

7300 - Souscrit (l'arrêté est... du ou par le ministre)
القرَارُ مُذيَّلٌ بإمضَـاء الوَزير .
Signed (the decree is... by the minister)

7301 - Soussigné مُوَقّعٌ أدناهُ .
Undersigned

7302 - Soussigné (je... déclare que...)
أنَا المُوقّعُ أسفله أصَرّحُ بـ...
Undersigned (I the... declare that...)

7303 - Soustraction de documents
سَرِقةُ مُستندَات .
Abstraction of documents

7304 - Soutenir une cause سَاندَ قَضية .
Back up (to) a cause

7306 - Soutenu (effort...)
Constant effort مَجْهود مستمر

7306 - Souverainement (juger...) (ou juger sans appel)
أصْدَر حكماً لايقبل الاستئناف .
Appeal (to judge without...)

7307 - Souveraineté سِيَادة .
Sovereignty

7308 - Souveraineté (droits de...)
Sovereign rights حُقوق السِّيَادَة .

7309 - Souveraineté de la loi سِيَادة القَانـون .
Supremacy of the law

7310 - Spécialisation تَخَصُّصٌ .
Specialization

7311 - Spécialisation de la fonction
تَخَصّص وَظيفي .
Specialization (functional...)

7312 - Spécialisation (dans la production)
تَخَصّص (في الانتـاج) .
Specialization (product)

7313 - Spécialiste إخْـصَائِـي :اختـصَـاصي
Specialist

7314 - Spécialiste en produits de beauté
Beautician مُجَمِّلٌ : عـامـل في دار

7315 - Spécialité administrative
تَخَصُّصٌ إدَاري : تخصص مصلحـة .
Particular branch of a service

7316 - Spécialités pharmaceutiques
Patent medicines . مُسْتَحْضَرَات صَيْدَلِيـة

7317 - Spécifications تَخْصِيصَاتٌ .
Specifications

7318 - Spécifier des fonctions
حَدَّدَ نَوْعِيَّة (أوذاتيــة) وظائف .
Lay down (to) duties

7319 - Spécimens (pages...)
Specimen pages صَفحات العَيِّنة .

7320 - Speculateur مُضارِبٌ .
Speculator

7321 - Spéculation مُضَارَبَةٌ (في البُورْصَة) .
Speculation

7322 - Spéculation à l'achat
Gambling مقامَرَة (في الشراء) .

7323 - Sphère d'action . مجَالُ النَّشَاط أو الفعالية
Sphere of action

7324 - Sphère d'attribution دَائِرَةُ الإخْتِصَاص
Sphere of attributing

7325 - Sphère d'influence منطِقَةُ نُفُوذ .
Sphere of influence

7326 - Spirituels (exercices...)
Religious exercices رِيَاضَةٌ رُوحيةٌ .

7327 - Stabilité d'emploi. دوَامُ أو استقرَارُ الوَظيف
Security of tenure

7328 - Stable (équilibre...)
Stable equilibrium اتزَانٌ مُستقر

7329 - Stable (paix...) سَلامٌ قار .
Enduring or lasting peace

7330 - Stagiaire (interprête...)
Probationer interpreter . ترجمَان مُتَمَرِّن

7331 - Stagiaire (période...) . مَرْحَلة التَدْريب
Instruction or probation (period of...)

7332 - Stagnation du marché
كَسَادُ السُوق .
Dullness of market

7333 - Standard téléphonique
مَقْسَمٌ هَاتِفي : ميصَاةٌ (آلَة هاتفية مركزية) .
Standard

7334 - Standard (temps...)
Standard time . وَقت مِعْيَاري (نمطي)

7335 - Standard de vie . مُستوى المعيشة
Standard of living

7336 - Standards مَعَايير .
Standards

7337 - Standardisation تَقْيِيس : مُعَايرة : تنميط .
Standardization

7338 - Standardiste
وَاصِية أوْ مُوصِية (مستخدمة في الميصَاة) .
Standardist

7339 - Statisticien إحْصَائيَاني .
Statistician

7340 - Statistique (commission de...)
Statistical commission . لَجنة الإحصَاء

7341 - Statistique des naissances
Natality statistics . إحصَائية المَوَاليد

7342 - Statistique (spécialiste en matière de...)
Statistical expert. اخْتِصَاصِي في الإحْصَائيات

7343 - Statistiques (table de...)
Statistical tables . جَدَاول الإحْصَاء

7344 - Statue de jardin . تِمثَال الحَدِيقة
Statue of garden

7345 - Statut de (la mise à) la retraite
Retired status . نِظَام التَقَاعُد

7346 - Statut sans traitement وَضْعٌ بِلاَ رَاتب
Nonduty (or nonpay) status

7347 - Statutaire (réserve...)
إحْتِيَاطِيٌّ نِظَامِيّ .
Articles (reserve provided by the...)

7348 - Stèle نُصَيْبٌ : مِسَلَةٌ صَغِيرَة .
Stela

7349 - Stencil (papier) وَرَقٌ مُهَرَق .
Stencil (paper)

7350 - Stencil électronique . مهرق إلكتروني
Stencil (electronic...)

7351 - Sténo-dactylographe
Short handtypist مُخْتَزِلٌ ناسِخٌ :

7352 - Sténographe مُخْتزِلٌ : كَاتِبُ اختزال .
Stenographer

7353 - Sténographie اخْتِزَالٌ .
Stenography

7354 - Stéréophotographie
تَصْوِيرٌ فُوتُوغرَافي مِجْسَامِي (أو مُجسّم) .
Stereophotography

7355 - Stéréoscope
المِجْسَام : الاستريوسكوب (أداة بصرية تبدي الصور للعين مجسّمة) .
Stereoscope

7356 - Stéréotypé
مقْولَبٌ (مكرر على نحو لا يتغير) .
Stereotyped

7357 - Stéréotypie صَبُّ الصَّفْحَة .
Stereotype, Stereo

7358 - Stérile (mâle...) عَقِيمٌ (ذَكَرٌ...) .
Sterile (mal...)

7359 - Stigmates d'une maladie
Stigma of a disease عَقَابِيلُ مَرَضٍ .

7360 - Stimulant مُثِيرٌ : مُؤَثِّرٌ .
Stimulus

7361 - Stimulants
حَوَافِزُ (كل ما يحث على حسن الأداء) .
Incentives

7362 - Stimulants (système des...)
Incentive scheme نِظَام الحَوَافِز .

7363 - Stipulations du contrat
شُرُوط العَقْد .
Specifications for contract

7364 - Stock type قَائِمة التَّخْزِين النَّمُوذجية .
Stock (model...)

7365 - Stock en surplus تَمْوِينَاتٌ فائضةٌ .
Surplus stock

7366 - Stockage تَخْزِينٌ .
Storage

7367 - Stockage de registres
تَخْزِينُ المحفُوظات .
Storage (records...)

7368 - Stratovision
بَثٌّ جَوِّيٌّ (إذاعة متلفزة بواسطة طائرات).
Stratovision

7369 - Structure anormale تَرْكِيب شَاذٌّ .
Structure (anormalous...)

7370 - Studio d'émission دَارُ الإذَاعة .
Studio (broadcasting...)

7371 - Studio de pose مَفَن المُصَوِّر .
Studio (photographer's...)

7372 - Style animal ou zoomorphe
Style (animal...) أُسْلُوب حَيَواني .

7373 - Style archaïque طِرَازُ العَادِيَات .
Style (archaic..)

7374 - Style artificiel أُسْلُوبٌ مُتَكلِّفٌ .
Style (artificial or unnatural...)

7375 - Style banal أُسلُوب تَافِهٌ .
Banal style

7376 - Stylisé
مُنَمَّطٌ (محرف حسب أسلوب خاص) .
Stylized

7377 - Stylistique نَمَطِي .
Stylistic

7378 - Stylo à bille قَلَمٌ كُرَيَّةٍ .
Stylograph open

7379 - Stylographique (encre...)
Fountain-open ink حِبْرُ قَلَمٍ .

7380 - Subordonné مرؤُوس .
Subordinate

7381 - Subrogé tuteur مُشْرِفٌ عَلى الوَصِي .
Surrogate or deputy guardian

7382 - Subséquent (testament...)
Later testament وَصِية لاَحِقةٌ .

7383 - Substitué وَكيلُ الوَكيل .
Heir appointed in succession to another or failing another

7384 - Substitut de parquet — وَكِيل النِّيَابَة .
Deputy public prosecutor

7385 - Subventions et allocations
إِعَانَاتٌ ومُسَاعَدَاتٌ .
Subsidies and allowances

7386 - Succès (tentative sans...)
مُحَاوَلَة بِلاَ نَتِيجة .
Unsuccessful attempt

7387 - Successif (droit...)
حَق الْإِرْث أو الورَاثة .
Succession (law of...)

7388 - Successifs (droits ...) — حُقُوق الإِرْث .
Succeed (right to...)

7389 - Succession à la couronne
وِرَاثَةٌ لِلْعَرْش .
Succession to the crown

7390 - Succession (loi de...)
علم المَوَارِيث : الفرائض .
Inheritance (law of...)

7391 - Succession d'idées
سِلْسِلَةٌ مُتَوَالِيَة مِن الآرَاء .
Series or sequence of ideas

7392 - Sucette — حَلَمَةٌ صِنَاعِيةٌ .
Comforter (baby's...)

7393 - Sucre (pain de...)
Sugar-loaf — سُكَّرُ القَالِب .

7394 - Sucreries (fabricant de...) (confiseur, pâtissier)
حَلاَّء: صَانِع الحلـوَى (من حلا الطعام وحلاه) .
Confectioner

7395 - Sucreries (marchand de...)
Sweets-merchant — حَلْوَانِي : بائع حلوَاء .

7396 - Suffrage restreint — اقْتِرَاعٌ مَحْدُودٌ .
Franchise (limited...)

7397 - Suffrage universel — حَق الْإِنتِخَاب العَام .
Suffrage or franchise (universal...)

7398 - Suffrages des jeunes filles
Flapper vote — حَق انْتِخَاب المرْأة .

7399 - Sujet — مَادَّة .
Subject

7400 - Superficielles (connaissances...)
Superficial knowledge — مَعْلُومَاتٌ سطحيةٌ

7401 - Supérieur (emploi...)
Higher post — وَظِيفَة سَامِيةٌ .

7402 - Supérieur hiérarchique (il est mon...)
هُوَ رَئِيسِي الإِدَارِي .
Above (he is... me in rank), He is my chief

7403 - Superstructure — نُهَيضَة .
Superstructure

7404 - Supervision — إِشْرَافٌ .
Supervision

7405 - Supplément (en...) — بالإِضَافَة .
Additional payment

7406 - Supplément d'imposition
Additional tax — تَكْمِلَةُ ضَرِيبَة .

7407 - Supplément de prix
Charge (extra .) — تَكْمِلَةُ ثَمن .

7408 - Supplément (renvoyer une questoin à une commission pour... d'examen)
أَحَالَ قَضِيةً على لجنــة لمزيد من البحث .
Further (to refer a matter to a commission for... consideration)

7409 - Supplément de solde
Pay (extra...) — تَكْمِلَةُ أجرَة .

7410 - Supplément de son ticket (payer un...)
أَدَّى تَتِمّة تذكرته .
Excess (to pay a... on one's ticket)

7411 - Supposition gratuite — فَرَضٌ اعْتِبَاطِي .
Assumption or supposition (gratuitous or unfounded...)

7412 - Surcharge — إِبهَاظٌ : زِيَادَة ثقل .
Overloading

7413 - Surcharge — تعدِيل إِضَافِي .
Charge (additional...)

7414 - Surcharge طبع فوقي .
Overprint

7415 - Surhaussement تعلية : فرط الارتفاع .
Superelevation, Heightening

7416 - Surimposition زيادة ضريبة .
Increase of taxation (overtaxation)

7417 - Surimpression طبع فوقي (في الطباعة) .
Superimposition

7418 - Surintendant des finances
ناظر المالية .
Secretary (financial...)

7419 - Surmenage intellectuel
Over-pressure إرهاق فكري .

7420 - Surpeuplé مكتظ بالسكان .
Over-populated, (Overcrowded)

7421 - Surpeuplement اكتظاظ بالسكان .
Over-population

7422 - Surplus (les...) المخلفات .
Surplus, Overplus (Excesses (the...)

7423 - Surprendre la signature de qn
حصل على توقيعه بالحيلة .
Trick (to s.o. intosigning)

7424 - Surprime علاوة القسط .
Premium (extra or loaded...)

7425 - Surprise-partie حفلة راقصة خاصة .
Surprise-party

7426 - Surproduction إفراط في الإنتاج .
Overproduction

7427 - Surréalisme
سريالية : فوواقعية (التعبير عن الفكر الصافي بقطع النظر عن الاهتمامات الخلقية أو الجمالية) .
Surrealism

7428 - Sursis وقف التنفيذ .
Reprieve from execution

7429 - Sursis à l'exécution d'un jugement
وقف تنفيذ حكم .
Arrest of judgment

7430 - Surtaxe ضريبة معادة أو إضافية .
Supertax, Surtax (extra tax)

7431 - Sus-indiqué المار (أو السابق) ذكره .
Marginally noted (m/n)

7432 - Susmentionné
سالف الذكر : الموماً إليه .
Mentioned (above-...), Afore-cited

7433 - Susnommé ou sus-dénommé
مسمّى آنفاً .
Named (above-... or afore-...)

7434 - Suspens ترقب .
Suspense

7435 - Suspens (question en...)
قضية معلقة : لم يبت فيها .
Outstanding questions

7436 - Suspension وقف عن العمل .
Suspension

7437 - Suspenion (d'emploi) disciplinaire
بطالة تأديبية .
Suspension as a punishement

7438 - Suspension d'un fonctionnaire
توقيف موظف عن عمله .
Suspension of an official

7439 - Suspension (points de...)
نقط وقوف .
Suspension (points of...)

7440 - Suspension de traitement
Stoppage of pay إيقاف الراتب .

7441 - Suspension de traitement pour dettes
وقف الراتب بسبب الدين .
Stoppage of pay for indebtedness

7442 - Suspension de travail
Interruption of work وقف العمل .

7443 - Suspensive (condition...)
Suspensive condition شرط معطل .

7444 - Suspicion (arrêter qn pour cause de... légitime)
إعتقله بسبب تشكك مشروع .
Suspencion (to arrest s.o. on...)

7445 - Suzeraineté إقطاعية .
Suzerainty, Lordship

7446 - Sylviculteur حراجيّ .
Sylviculturist .

7447 - Symbolisation ترميز : تعبير بالرموز .
Symbolizing

7448 - Synarchie حكومة جماعية .
Synarchy, (Joint sovereignty)

7449 - Synchronisation تزامن (الصور والأصوات).
Synchronization

7450 - Synchronisme de projection
تزامن العرض .
Projection (syncronism...)

7451 - Syndicaliste نقابيّ .
Syndicalist

7452 - Syndicat d'artisans et artistes
نقابة الحرفيين والفنانين
Syndicate of craftsman and artists

7453 - Syndicat d'initiative نقابة السياحة .
Association for encouragement of touring

7454 - Synthétique توليفي.
Synthetical

7455 - Systématique (esprit...)
Systematic spirit فكر منهجي .

7456 - Systématique (travail...)
Systematic work عمل منظّم .

7457 - Système de corruption politique
إغتنامية أو انتهازية سياسية .
Political spoil system

7458 - Système (esprit de...)
Pigheadedness روح النظام .

7459 - Système féodal نظام إقطاعي .
System (feudal...)

7460 - Systèmes de pensions
Plans (pension...) نظم المعاش .

7461 - Table alphabétique جدول أبجدي .
Table, list or index (alphabetical...)

7462 - Table analytique. جدول (أو فهرس) تحليلي
Table or index (analytical...)

7463 - Table de conversion جدول التحويل .
Table (conversion...)

7464 - Table de références فهرس المراجع .
Frame of references

7465 - Table de montage (des films)
Splicing table . منضدة تركيب الأفلام

7466 - Table ronde (la...)
المائدة (أو الطاولة) المستديرة .
Table ronde (the...)

7467 - Tables de morbidité
Tables of morbidity جداول الأمراض

7468 - Tables de mortalité
Tables (mortality...) . جدول الوفيات

7469 - Tableau d'affichage لوحة الإعلانات .
Frame (bill-... or poster-...)

7470 - Tableau d'avancement
جدول الترفيع .
List or roster (promotion...)

7471 Tableau animé . لوحة نابضة بالحياة
Picture full of life

7472 - Tableau anonyme لوحة غفل .
Anonymous picture

7473 - Tableau débiteur جدول مدين .
Debit voucher

7474 - Tableau des évènements de l'époque
لوحة أحداث العصر .
Picturesque description of the events of the time

7475 - Tableau de fleurs . لوحة أزهار
Painting (flower ...)

7476 - Tableau de genre
لوحة شعبية (فيها غالبا رسم للحياة اليومية) .
Picture (subject ...)

7477 - Tableau noir سبورة .
Black board

7478 - Tableau de service
Roster (duty...)
جَدول خِدمة .

7479 - Tableau synoptique
Table (synoptic...)
جَدولٌ شامِلٌ .

7480 - Tableau de temps
Time-table
جَدول التَوْقيت .

7481 - Tabletterie
الرِّقَامَة : صناعة أشياء فنية صغيرة .
Toy-making

7482 - Tabouret
Stool (low ...)
مقعد خَفيضٌ .

7483 - Tabulation
Tabulating
جَدْوَلَة .

7484 - Tabulation, Tabulaire (classement...)
Tabulating card
بِطاقة الجَدوَلة .

7485 - Tabulatrice
مُجَدْوِلة (آلةٌ تُنظِّمُ الجداول المُخرمة) .
Tabulating (machine), Tabulator

7486 - Tâche, Besogne
Job
وَظيفَة . مهمة .

7487 - Tâcheron
Piece worker
عَاملٌ بالمقطُوعية .

7488 - Tacite reconduction
مُواصَلة ضِمْنية .
Tacit (renewal by... agreement)

7489 - Tactique militaire
إحْتِرَاب (فن تنظيم حركة الحرْب) .
Tactics (military...)

7490 - Taille-crayon
Pencil-sharpener
مِبْرَاة : بَرَّاية .

7491 - Tampon buvard
Blotter
نَشَّافة .

7492 - Tant bien que mal
Somehow or oth er
بَيْنَ بَيْنَ (في الحُسن)

7493 - Tantième
مكافآت أعضاء مجلس الإدَارَة (في الشركات) .
Profit (directors' percentage of...)

7494 - Tapis vert
طَاوِلة القِمَار: طاولةٌ خضرَاء .
Table (gaming...)

7495 - Tapisserie
Tapestry
البِسَاطة (فن البُسُط) .

7496 - Tarif des imprimés
Rate (printed-paper...)
تَعرِيفَة المطبُوعات.

7497 - Tarification des matières
Pricing of materials
تسْعِير الموَاد .

7498 - Tâtons (à...)
Gropingly
بِلا منْهج : خبطَ عشوَاء .

7499 - Taux d'abonnement aux eaux
تَعريفةُ الاشتراط في الماء (العُمُومي) .
Water-rate

7500 - Taux d'activité
Ratio (activity...)
مُعدَّل النَشاط .

7501 - Taux d'amortissement composé
مُعدّل الإهلاك (الإستهلاك) المركّب .
Rate of depreciation (composite...)

7502 - Taux d'amortissement descendant
مُعدّل الإهلاك المُتناقص .
Rate of depreciation (accelerated...)

7503 - Taux d'amortissement du groupe
المعدّل الجمَاعي للإهلاك .
Rate (group... of depreciation)

7504 - Taux de change
Rate of exchange
سِعر الصرْف .

7505 - Taux de changement rapide
Ratio (quick...)
مُعدّل التَداوُل السَريع .

7506 - Taux de circulation
Ratio (current...)
نِسْبةُ التَداول .

7507 - Taux de classification temporelle
Rati (calendar..)
مُعدّل التَقويم .

7508 - Taux du coût du marché
مُعدّل تكلفة السّوق .
Rate (market cost...)

7509 - Taux du coût standardisé
مُعدل التكلفة المعياري .
Rate (standard cost...)

7510 - Taux d'efficience مُعَدَّل الكفاية .
Ratio (efficiency...)

7511 - Taux d'exploitation de la capacité
مُعَدَّل استغلال الطّاقة .
Ratio (capacity usage...)

7512 - Taux horaire de l'emploi d'une machine
المُعَدَّل السّاعِي للآلة .
Rate (machine hour...)

7513 - Taux d'intérêts نِسْبة الفَوائد .
Rate of interests

7514 - Taux de mortalité
Death rate عَدد الوَفَيات (نسبة الوَفيات)

7516 - Taux de natalité نِسْبة المَوَاليد .
Rate (birth-...)

7516 - Taux de pension مُعَدَّل المَعَاش : سُلّم المعاش
Scale of pension

7517 - Taux de roulement
مُعَدَّل الدوَرَان أو الروَجان .
Ratio (turnover...)

7518 - Taux (ou moyennes) des salaires
Rates (wage...) مُعدلاَت الأجُور .

7519 - Taux de salaire مُعَدَّل الرّاتب .
Rate of pay

7520 - Taux du salaire مُعَدَّل الأجر .
Rate of wages

7521 - Taux des salaires (variation du...)
إنحرَاف معدل الأجُور .
Wage rate variance

7522 - Taux usuraire فَائدَة ربوية .
Interest (usurious...)

7523 - Taxe sur les spectacles
ضَرِيبَة العرْض التّمثيلي .
Tax (entertainment...)

7524 - Taxes imposées ضَرَائب مُستحَقّة .
Tax (accrued...)

7525 - Technique de la scène, Art de la mise en scène
الصّنَاعَة المَسْرَحِية(الخبرة في تأليف المسرحيات
أو إخراجها) .
Stage-craft

7526 - Technocratie حُكم الْفنّيين .
Technocracy

7527 - Tectonique عِلم تَشكّل الصُّخور .
Tectonics

7528 - Télécinématographe ou télécinéma
تلفَاز سِينَمَائي (جهاز لنقل فيلم سينمائي
تلفزيونياً) .
Telecinematography

7529 - Télégraphie إبرَاق .
Telegraphy

7530 - Télégraphique (bureau...)
إدَارة البَــرْق (مكتــب التلغراف) .
Telegraph office

7531 - Télégraphique (facteur...)
Telegraph messenger سَاعي البرْق .

7532 - Télégraphiste مُوظّفُ البرْق .
Telegraphist

7533 - Téléimprimeur مُبرقة كَاتبة .
Teleprinter

7534 - Télépathie تخَاطُرٌ بعُدي .
Telepathy, Thought-transference

7535 - Téléphone automatique
Telephone (dial...) تِلفُون آلِي .

7536 - Téléphone (coup de...)
Telephone call مُخَابَرَة تلفُونية أو هاتفية .

7537 - Téléphone (demoiselle du...)
هَتّافَة : عاملة الهاتف .
Phone girl (hello-girl)

7538 - Téléphoner تَلفَن : هتف (بالهاتف) .
Telephone (to)

7539 - Téléphonie sans fil ou radio-téléphonie
هَاتِفٌ لاَسِلكي .
Telephony wireless, (radio-telephony)

7540 - Téléspectateur مُشَاهِد البرامج التلفزيونية.
Televiewer

7541 - Télétype مبرقة كاتبة .
Teletyper

7542 - Téléviseur تلفاز .
Televisor

7543 - Télévision d'enseignement
تلفزة تعليمية .
Television (instructional...)

7544 - Témoignage (faux...) شَهَادَةُ زُور .
Witness (false...), False evidence

7545 - Témoignage indéniable
شَهَادَةٌ لاَ يُمكن إنكارُها .
Evidence (undeniable...)

7546 - Témoignage récusable
شَهَادَةٌ قَابلةٌ للتَجْرِيح .
Evidence (impugnable...)

7547 - Témoignages concordants
شَهَادَات مُتطَابِقَة .
Depositions (concordant...)

7548 - Témoignage (appeler qn pour...)
Witness (to call to...) استَدعى للشَهَادة.

7549 - Témoin auriculaire شَاهِدٌ سَمَاعِي .
Witness (auricular...), Ear-witness

7550 - Témoin à charge شَاهِدُ إثْبات .
Witness for prosecution

7551 - Témoin à décharge شَاهِدُ نفي
Witness for the defence

7552 - Témoin (échantillon...)
Check sample عَيِّنَة شَاهِدة .

7553 - Témoin (épreuve...)
Pilot sample تَجْرِبة شَاهِدة .

7554 - Témoin oculaire شَاهِدُ عيان .
Witness (eye-...)

7555 - Témoin (parcelle...)
قِطعة أرْضِيَّة شاهدة أو نموذجية
Control plot

7556 - Temps (étude du...)
Time study دِرَاسَة الوَقت .

7557 - Temps perdu وَقتٌ ضَائعٌ .
Time (lost...)

7558 - Tendance à la consommation
Propensity to consume المَيلُ للإستهلاك .

7559 - Tendance à contrarier
Need (contrarience...) نَزْعة المُخَالفة .

7560 - Tendance à l'épargne
Propensity to save المَيل للإدِّخار .

7561 - Tenancière d'un casino
مُديرَة مقصَف أو ملهى أو حانة .
Lessee

7562 - Tendancieuses (questions...)
Leading questions قضَايَا مُغرضَة .

7563 - Tendresses conjugales (échange de...)
Connubialities تعَاطف الزوْجين .

7564 - Tennis de table كُرَةُ الطَاولة .
Tennis table

7565 - Tente (matérial de...)
Tentage أخبية التَخييم .

7566 - Tenue d'une assemblée
مُدةُ جَلسة .
Sitting or session of an assembly

7567 - Tenue (grande-...)
Dress (full...) . لِبَاس الحفلاَت الرسمية

7568 - Tenue (la haute...) de ce périodique
المُسْتَوَى الرفيع لِهَذه الدوْرية .
Standard (the high... maintained by this periodical)

7569 - Tenue des livres مسْكُ الدَفاتر .
Keeping (book...)

7570 - Teratologue
تَعَاجِيبي :خَبير في عِلم التَعاجيب أو غرَائب الخلقة .
Teratologist

7571 - Terme barbare لَفْظٌ حُوشِي .
Term (barbaric...)

7572 - Terrain de gymnastique
Gymnasium ground ملعب الرِّياضة .

7574 - Territoire (organisation du...)
تَنظِيم إقْليمي أو جهوي .
Territory organization

7574 - Territoire sous-mandat
مَنْطقة تَحت الانتِدَاب .
Territory (mandated...)

7575 - Test d'aptitude
اخْتِبَـار القُـدْرة (ريـازَة المقدرَة) .
Test (aptitude...)

7576 - Test de capacité physique
اخْتِبار اللِّيَاقة البدنية .
Test (physical efficiency...)

7577 - Test de complètement
رَائزُ التَّكمِيل (تكميـل الممتحن عبارة ناقـصة) .
Test (completion...)

7578 - Test d'endurance. اخْتِبار في تَحمّل المشاق
Test (endurance...)

7579 - Test d'équilibre اخْتِبار التَّوَازُن .
Test (balancing...)

7580 - Test psychologique رَائزٌ نفساني .
Test (psychological...)

7581 - Test sur le degré d'éducation
اخْتِبـار المعلومَـات (ريـازة المعلومات) .
Test (education...)

7582 - Tests d'emploi
إخْتِبارَات التَّوَظّف (دوَائر التوظف) .
Tests (employment...)

7583 - Tests objectifs إخْتِبارَات موْضُوعية .
Tests (objective...)

7584 - Tests de personnalité
إخْتِبارات الشخصية .
Tests (personality...)

7585 - Testament olographe
وَصِية بِخَط المُوصي .
Will (holograph...)

7586 - Tête de chapitre عُنوَانُ فصْل .
Heading of chapter

7587 - Tête vide ou creuse
Empty-headed رَأس فَارِغٌ .

7588 - Texte codé نَص شَفري أوَ رَمزي .
Cipher text

7589 - Texte dénaturé نَص مُحرفٌ .
Text (unnatural...)

7590 - Texte (erreur de...)
Textual error خَطأ في نَص .

7591 - Texture d'une pièce de théâtre
حَبكَة روَاية مسرحية .
Arrangement of a play

7592 - Théâtre de marionnette
Puppet-show مَسْرح العَرَائس .

7593 - Théâtre de polichinelle
مَشْهد قرَقُوزي (بـالدمى المتحركة) .
Punch-and-Judy show

7594 - Thème مَبْحَث .
Theme

7595 - Thème d'actualité مَوضُوعُ السّاعة .
Topic of the day

7596 - Thèmes littéraires. مَوَاضِيع أو مباحث أدبية
Subject (literary... matter)

7597 - Théocratie
تِيُوقْرَاطِية : حكُومة إلهية (يشرف عليها رجال الدين).
Theocracy

7598 - Théorique (enseignement...)
Theoretical instruction تَعلِيم نظري .

7599 - Thèse de doctorat أطرُوحة دكتورة .
Thesis of a doctorate

7600 - Thèse (soutenir une...)
Thesis (to uphold a...) دَافعَ عن أطرُوحة

7601 - Tierce
مُسَوَّدةٌ أخيرَة (قبل السّحب) .
Press-proof, (final revise)

7602 - Tiers monde (le...) العَالَم الثّالث .
Third world (the...)

7603 - Timbre-poste طَابع بَريدي .
Stamp (postage...)

7604 - Timbre-quittance
طَابعُ مُخَالصَة : طابعُ إيصَال .
Receipt stamp

7605 - Tirage (édition à... limité)
طَبعة مَحْدُودَة النّسخ .
Edition (limited...)

7606 - Tirage d'épreuve طَبع تَجرِبَة .
Pulling (proof-..)

7607 - Tirage mécanique فرزٌ آلي .
Sorting (machine...)

7608 - Tirage à part فَصْلَة : نَسيلة .
Off-print, Reprint (separate...)

7609 - Tirage au sort سَحبٌ بالقُرْعة :
Drawing of lots

7610 - Tire-ligne مِسطَار .
Drawing-pen

7611 - Tiré (bénéficiaire)
Drawee مَسحُوبٌ عليه .

7612 - Tirer (épreuve en bon à...)
Press-proof صَالحٌ للنّشر .

7613 - Tirer une épreuve سَحبَ مُسَوّدةً .
Strike off (to) a proof

7614 - Tireur سَاحِبٌ .
Drawer

7615 - Tireuse
سَاحِبة (آلة تصوير تسحب نسخا إيجابية) .
Printing-box, Printer

7616 - Tiroir دُرْج .
Drawer

7617 - Tiroir (boîte à...) عُلبة بأدرَاج .
Steam-chest

7618 - Tiroir-caisse دُرج الصّندُوق (عند التاجر)
Till

7619 - Tiroirs-classeurs خَزائن الحفظ .
Cabinets (filing...)

7620 - Tisserand نَسّاج : حَائكُ ثياب .
Weaver

7621 - Titrage (d'un film) عَنوَنَة الفيلم .
Titles (insertion of the...)

7622 - Titre abrégé عُنوَانٌ مُقتضَبٌ .
Title (catch-...)

7623 - Titre de créance . صَكّ أوْ مُستندُ دين .
Proof of debt

7624 - Titre nominatif صَك إسْمِي .
Scrip or security (registered...)

7625 - Titre (à... d'office)
بصِفَة رَسْمية : رَسمياً .
Officio (ex...), Office (by virtue of one's..)

7626 - Titre au porteur صَك لحامِله .
Bearer-bond

7627 - Titre de prêt صَك أوْ مُستَند إعَارَة .
Certificate (loan...)

7628 - Titre de propriété. صَك (أو سَندُ) تَمليك
Title-deed (title to property)

7629 - Titre de rente صَك إيرَاد .
Bond (government...)

7630 - Titres de capacité مُؤَهّلات علمية .
Qualifications (educational...)

7631 - Titres à un emploi d'un fonctionnaire
كفايَاتٌ لشغل منصب مُوَظّف .
Qualifications of an official for an appointment

7632 - Titres (gros...) عَناوينُ ضَخمة .
Head-lines (large...)

7633 - Titulaire d'un diplôme حَامِلُ شَهَادة
Titular of a title or certificate

7634 - Titulariser ثَبَّتَ فِي وَظِيفَة .
Confirm (to) s.o in his post

7635 - Toast
نَخْب (اقتراح شرب قدح على نجاح مشروع أو صحة شخص) .
Toast

7636 - Toile à calquer
قُمَاشَة التَّرَسُّم أو قماشة الكَزّ .
Tracing-cloth

7637 - Toile de fond قُمَاشَة الخَلْفِية .
Drop-scene (bock-cloth)

7638 - Toile de maison
Homespun linen نَسِيج بَيْتِيّ الصُّنْع .

7639 - Tolérance étalon سَمَاح مِعْيَارِيّ .
Allowance (standard...)

7640 - Topographe طُبُغْرَافِي .
Topographer

7641 - Toponymie
مَوَاقِعِيَة (دراسة أصل المواقع الجغرافية) .
Toponymy

7642 - Torentique
النَّقْش (فن...) (على المعادن والخشب والعاج) .
Torentics

7643 - Tort (à...) et à travers خبط عشواء .
Random (at...), Without rhyme or reason

7644 - Totalitaire (régime...)
نظام كُلّيَاني (ذو حـزب واحد مُسيطر) .
Totalitarian (regime...)

7645 - Totalitarisme شُمُـولية : كُلّيَانية .
Totalitarianism

7646 - Toucher لَمْسٌ .
Touch

7647 - Toucher un chèque
قَبَضَ قِيمَةَ شِيكٍ .
Cash (to) a cheque

7648 - Toucher la solde قَبَضَ الرَّاتِبَ .
Draw (to) pay

7649 - Toucher une traite
Collect (to) a bill قَبَضَ قِيمَةَ سَفْتَجَة .

7650 - Tour de force تَجْرِبة قُوة .
Feat of strength

7651 - Tour d'horizon إِلْمَامَة .
Survey (general... of the situation)

7652 - Tour de potier دُولاَب الخزَّاف .
Wheel (potter's...)

7653 - Tour de service فَتْرَة عمل في مَصْلَحَة .
Spell of duty

7654 - Tour de travail دَوْرُ الخِدْمة .
Tour of duty

7655 - Tours de métier حِيَلُ الحِرْفة .
Tricks of the trade

7656 - Touristiques (villes...)
Touristic towns مُدُن سِيَاحِية .

7657 - Tournant (escalier...)
Spiral staircase سُلّمٌ حَلَزُونِي .

7658 - Tournants de l'histoire (les...)
مُنعطَفات التَّاريخ .
Turning-points of history (the...)

7659 - Tourne (cela... au tragique)
هَذَا يَتَحَوَّل إِلَى مَأْسَاة .
Becoming (the thing is... tragic, serious)

7660 - Tourne-disque (plateau... d'un gramophone)
مُدَوَّرَة أَسْطُوَانات لحاك .
Turn-table of a gramophone

7661 - Tournée d'inspection جَولة تَفْتِيشية .
Tour of inspection

7662 - Tourniquet
بَابٌ دَوَّارٌ (مصراع دوار لا يسمح إلا بدخول شَخْص وَاحد)
Turnstile

7663 - Tournure (les affaires prennent une meilleure...)
تتخذ القضايا وجهة أحسن
Turn (things are taking a... for the better)

7664 - Trac (avoir le..) تهيّب الجمهور
Stage-fright

Tracer خاطّ .

7665 - Traceur

7666 - Traçoir مخطّ
Tracing-awl

7667 - Tracteur à roues جرّار بعجلات
Tractor (wheel..)

7668 - Traditionalisme سلفية .
Traditionalism

7669 - Traditionaliste سلفي .
Traditionalist

7670 - Traduction automatique
ترجمة آلية (بواسطة آلة الكترونية) .
Translating (automatic...)

7671 - Traduction inexacte
Mistranslation ترجمة غير صحيحة .

7672 - Traduction libre ترجمة حرة .
Translation (free...)

7673 - Traduire qn en justice
Sue (to) s.o قاضاه (خاصمه أمام القضاء)

7674 - Trafic (faire... de son influence)
اتّجر بنفوذه .
Trade (to... on one's influence)

7675 - Trafic des stupéfiants
Traffic (drug...) متاجرة بالمخدّرات .

7676 - Trahison (haute...)
Treason (high..) خيانة عظمى .

7677 - Trahison implicite خيانة ضمنية .
Treason (constructive...)

7678 - Trait خطيط .
Stretch, Out line

7679 - Trait de plume (d'un...)
بجرّة قلم .
Stroke (with a... of the pen)

7680 - Trait d'union
واصلة (خط قصير بين جزئي كلمة مركّبة) .
Hyphen

7681 - Traite des blanches نخاسة البيض .
Traffic (white slave...)

7682 - Traité d'alliance معاهدة تحالف .
Treaty of alliance

7683 - Traité d'arbitrage اتّفاق على تحكيم .
Treaty (arbitration...)

7684 - Traitement d'ancienneté
Pay (longevity..) راتب القدم .

7685 - Traitement de base آجر أساسي .
Rate of pay (base...)

7686 - Traitement de congé
Leave pay راتب الإجازة .

7687 - Traitement médical معالجة طبّية .
Treatment (medical...)

7688 - Traitement (Secrétaire sans...)
كاتب بدون راتب .
Unpaid (secretaire...)

7689 - Traitement supplémentaire
Pay (overtime..) أجر إضافي .

7690 - Traitements (mauvais...)
معاملات سيّئة .
Maltreatment, Ill-usage

7691 - Traiter qn avec civilité
Treat (to) s.o. civilly عامله بكياسة .

7692 - Transcontinental عابر القارّات .
Transcontinental

7693 - Transcription نسخ .
Transcription

7694 - Transcription phonétique
نسخ : نقل صوتي .

Transcription (phonetic...)

7695 - Transfert نَقْلٌ .
Transfert

7696 - Transfert des attributions
Transfert of duties نَقْلُ الصَّلاحِيَات.

7697 - Transfert périodique
تَرْحِيلٌ فتري (للمحفوظات)
Transfer (periodic...)

7698 - Transfert perpétuel تَرْحِيل مُستمر .
Transfer (perpetual...)

7699 - Transfiguration (fête de la...)
عِيد التَّجلي (أي تجلي السيد المسيح) .
Transfiguration

7700 - Transitaire قَبَّال (وسيط عبور) .
Forwardingagent

7701 - Transitaire (pays...)
بَلَدٌ عَبُور (تعبُرُه البضائع).
Transit (country through which goods are conveyed in...)

7702 - Transitoire (période...) فَتْرة انْتِقالية .
Transition (period of...)

7703 - Translittération
نَفْحَرَة (نقل حروف لغة إلى حروف لغة أخرى).
Transliteration

7704 - Transmetteur de copie
Holder (copy-..) حَامِل النُّسْخَة .

7705 - Transmettrices (courroies...)
Conveyor belts سُيُورٌ ناقلةٌ .

7706 - Transmission انْتِقالٌ .
Transmission

7707 - Transmission électronique des fac-similés
إِرْسَالٌ الكتروني .
Transmission (electronic facsimile...)

7708 - Transmission des pouvoirs
« Handing over » نَقْل السُّلُطَات .

7709 - Transport (compagnie de...)
شَرِكَة نقليات .
Company (carrying or forwarding)

7710 - Transport de droits حَوَالة حقُوقٍ .
Conveyance of rights

7711 - Transport d'experts sur les lieux
انتقال الخُبَرَاء إلى مكَان الجَرِيمة .
Visit of experts to the scene of the occurrence

7712 - Transport de marchandises
Transport of goods نقل بضَائِعَ .

7713 - Transport (papier à...)
Transfer paper وَرقة ترْحِيل .

7714 - Transports en commun (les...)
وسائل النقل المُشتركة .
Conveyance (public means of...)

7715 - Transsaharien عبر الصَّحْرَاء .
trans-saharan

7716 - Travail (ambiance du...)
Job environment بيئة العَمل .

7717 - Travail à la chaîne
نِظام العَمل المُسَلْسَل .
Production (moving-band...) or (flow-..)

7718 - Travail en plein air
عَملٌ فِي هَوَاء طلق .
Quarrying (open...)

7719 - Travail continu مُتَابعة .
Follow-up

7720 - Travail direct عَمل مُبَاشِر .
Labor (direct...)

7721 - Travail disciplinaire
Labour (hard...) عَمل تأديبي .

7722 - Travail (division du...) تَجْزِئة العَمل .
Labour (division of...)

7723 - Travail (dur...) عَمل شَاق أو قاس .
Work (hard or uphill...)

7724 - Travail d'équipe
عَمل زُمَرِي (أي جماعي تقوم به زمرة أو فرقة من الناس) .
Team work

7725 - Travail à façon — عَمل بالمُوَاصَفة .
Customer's own material made up

7726 - Travail (force de...) ou (force laborieuse)
Labor force — القُوَى العَامِلة .

7727 - Travail-heure (de l'ouvrier)
وَجُل سَاعَة (عمل الرجل خلال ساعة) .
Man hour

7728 - Travail indirect — عَمل غَير مُباشر .
Labor (indirect...)

7729 - Travail (industrie à... intensif)
صِناعة كَثِيفة العمل .
Labour intensive industry

7730 - Travail (inspecteur du...)
Factory inspector — مُفَتِّش الشُّغل .

7731 - Travail intellectuel
Work (brain-...) — عَمل فِكْرِي .

7732 - Travail à la journée
Work (lathe-...) — عَملٌ بِاليوْم .

7733 - Travail au jour le jour — العَمَل يَوْماً لِيوْم .
Work (day-to-day...)

7734 - Travail à la main ou manuel
Labour (manual...) — عَمَل يَدَوِي .

7735 - Travail de nuit — خِلْمَة لَيلية .
Order for the night

7736 - Travail pendant la durée de la grève
Strike duty — خِلْمَة مُدة الإضْرَاب .

7737 - Travail (pendant le...)
Duty (while on...) — أَثناء الخِدْمَة .

7738 - Travail quotidien (heures de...)
سَاعَات العَمَل اليوْمي .
Working (daily... hours)

7739 - Travail (les sans...)
Unemployed (the...) — العَاطِلُون .

7740 - Travail (séance de... d'une association)
جَلسَة عَمَل في جَمْعية .
Meeting (business... of an association)

7741 - Travail en série
إِنْتَاجٌ غَزيرٌ (ولـكن متوسط القيمة) .
Production (mass...)

7742 - Travail (variante des jours de...)
Calendar variances — انْحِرَاف التَّقويم .

7743 - Travaux accumulés
Backlog — أَعْمَال مترَاكمة .

7744 - Travaux forcés — أَشْغَال شَاقّة .
Labour (transportation with hard...)

7745 - Travailleurs (rapports entre...) (liens du travail)
Labor relations — عَلاقَات العَمل .

7746 - Trésor public (trésorerie)
Treasury — خَزينة الدَّوْلة .

7747 - Trésorerie générale
Treasury — خَزَينة عَامَّة .

7748 - Tréteau — خشَبة مَسْرح البَهلوَان .
Trestle

7749 - Tri — فَرْز .
Sorting

7750 - Tribunal de l'opinion publique
محكَمة الرَّأي العام .
Tribunal (or the bar) of public opinion

7751 - Tribunal (en plein...)
في بُحبُوحة المحكمة .
Court (in open...)

7752 - Tribunal des procédures sommaires
محكَمة الإِجْرَاءات المُوجزَة.
Court of summary jurisdiction

7753 - Tribune des journalistes
رِوَاقُ الصّحُفِيّين .
Gallery (reporter's...)

7754 - Trieuse
فَارِزَة (آلة فَرز البطَـاقَـات المثقبة) .
Sorting machine

7755 - Tripartite (gouvernement...)
Tripartite government — حُكومة ثُلاثِية .

7756 - Triplicata نُسْخة ثَالِثة (من حكم) .
Triplicate (third copy)

7757 - Tripotages de caisse
تَلاعُبٌ بالصَّنْدُوق .
Tampering with the cash, (cooking of accounts)

7758 - Tripotages des élections
دَسَائِس الاِنْتِخابَات .
Gerrymandering 'election

7759 - Tripotage financier
سَمْسَرةٌ بالأَوْرَاق المالية .
Jobbery (market ...)

7760 - Trombone شَكْلة (لجَمع الأوْرَاق) .
Trombone

7761 - Trompeuses (apparences...)
Deceptive appearances . مظَاهر مُضَلِّلة

7762 - Trop-perçu مقْبُوض زِيَادة .
Over-paid

7763 - Trou du souffleur
مَكْمَن المُلقِّن (في سينما أو مسرح) .
Prompt or prompting's box

7764 - Troubadour
شَاعِر غِنَائي جوال : تروبادور .
Troubadour..

7765 - Trouble dans l'exercice de la fonction
Manquement اخْتِلالٌ وَظِيفي .
Dysfunction

7766 - Troupe dansante رَاقِصَة (فرقة...) .
Troupe (dancing...)

7767 - Troupe irrégulière جُند غَيرُ نظَامي .
Irregulars (troops)

7768 - Trousseau de la mariée
Outfit of clothing جِهازُ العرُوس .

7769 - Trucage تَحايُلٌ تَصْويري .
Faking

7770 - Trucs de cinéma خُدعٌ سِينَمائية .
Tricks picture

7771 - Trisaicule جدة الجد (أو الجدة) .
Great-great-grandmother

7772 - Trufficuture كِمَاءة : علم الكمء .
Truffle-growing

7773 - Truquages optiques (ou trucages...)
تَحَايُلاتٌ بصَرية (خُدعٌ بصَرية) .
Tricks (optical..)

7774 - Tutelle (droits de... d'une commission)
حُقُوقُ الوِصَاية أو الإشرَاف للجنة .
Oversight (rights of... for a commission)

7775 - Tutelle (enfant en...)
وَلَد تَحْت الوِصَاية .
Tutelage (child in.. or under guardianship)

7776 - Tuyaux pneumatiques
أَنَابيب هوَائية لنقل الرسائل .
Bubes (pneumatic..)

7777 - Typographe منضِّد حُرُوف .
Typographer

7778 - Typographie طِبَاعَة (الحرُوف) .
Typography

7779 - Tyrannie طُغيَان الحكم .
Tyranny

7780 - Ultimatum إِنْذَار .
Ultimatum

7781 - Ultra--petita
تَجاوُزُ الخصْم (الحكم بما لم يطلبه) .
Ultra-petita

7782 - Ultraroyaliste مَلَكي مُتطَرِّف .
Ultra-royalist

7783 - Unanimité إِجْمَاع : اتِّفَاقُ الآرَاء .
Unanimity

7784 - Unanimité (à l'...) بِالإِجْمَاع .
Unanimously (with one consent)

7785 - Uniforme des cérémonies
Dress uniform بَزّة المرَاسِيم .

7786 - Union douanière — إتحادٌ جُمْرُكي .
Union (customs...)

7787 - Union incestueuse
غِشيانُ المَحارم (محرف) : سفاح القربى .
Incent union or marriage

7788 - Union (l'.. .fait la force)
Unity is strength — بالإتّحادِ القُوّةُ .

7789 - Union (à l'... des voix)
بإجْماع الأصْوات .
Dissentient (without one... voice)

7790 - Unité administrative — وَحْدة إدارية .
Unit (administrative...)

7791 - Unité de commandement
وَحْدة الإمْرَة (إصْدار الأمر) .
Unity of command

7792 - Unité de comptabilité
Accounting unit — وَحْدَة مُحاسَبة .

7793 - Unité (prix d'...) — ثَمنُ القِطعة .
One (price of... article), Unit-price

7794 - Urbanisme — تَنظيم المُدن : مدينية .
Town-planning

7795 - Urbaniste — عُمْراني : مُهندس مدني .
Urbanist, City planner

7796 - Urgence (billet d'...)
شَهادة الإستعجال (للدخول إلى مستشفى) .
Emergency order

7797 - Urgence (en cas d'...)
في حالة الإستعْجال .
Emergency (in case of...)

7798 - Urgence (réparations d'...)
إصْلاحات مُستعجلة .
Tenantable repairs

7799 - Urne de scrutin — صندوق الإقتراع .
Ballot-box

7800 - Us (les) et les coutumes
العادَاتُ والأعرافُ .
Ways and customs (the...)

7801 - Usage (droit d'... continu)
User (rigt of...) — حَقّ الإنتِفاع المُستمر .

7802 - Usage frauduleux — إستعمال خادعٌ (أو مُدلّس)
Misapplication (fraudulent...)

7803 - Usager
مُرْتفِق (صاحب حق الاستعمال) .
User, Right-holder

7804 - Usufruit — حَقّ الانْتِفاع .
Usufruct

7805 - Usufruitière, Rentière à vie
مُنتفِعة (صاحبة حق الانتفاع) .
Liferenter

7806 - Usurpation — غَصْبٌ : اغْتِصابٌ .
Usurpation

7807 - Utilité publique (l'...) — المَنفعة العامّة .
Purposes (the public...)

7808 - Utopisme — طُوباوية (وهم وخيال) .
Utopia, Utopism

7809 - Utopiste — طُوباوي .
Utopist

7810 - Vacances (grandes...) — عُطلة الصّيف .
Holiday (the summer...)

78Y1 - Vacances (moment des...)
Holiday time — وَقت العُطلة أو أيّام العطلة .

7812 - Vacations supplémentaires
Fees (extra...) — بَدلُ أتعاب إضافية .

7813 - Valeur d'achat d'une action
Cost of a share — قيمة شِرائية لِسَهْم .

7814 - Valeur comptable — قيمة دَفتر
Value (book...)

7815 - Valeur déclarée : 1000 frs
القيمة مُصرح بها هي ألف فرنك .
Insured for 1000 frs

7816 - Valeur fictive — قيمة اعْتبارية .
Value (sham or nominal...)

7817 - Valeur (mettre une terre en...)
نَمّى أرضاً .
Value (to enhance the... of land)

7818 - Valeur de renforcement
Value added القيمة المضافة .

7819 - Valeur vénale قيمة تجارية .
Value (market..)

7820 - Valeurs immatérielles
Intangible assets أصول معنوية .

7821 - Valeurs liquides (Avoirs)
Assets (liquid...) أصول سائلة .

7822 - Valeurs matérielles أصول ملموسة .
Assets (tangible...)

7823 - Valeurs mobilières قراطيس مالية .
Securities (transferable...)

7824 - Valeurs rapidement changeables
Assets (quick...) الأصول السريعة .

7825 - Valise diplomatique حقيبة دبلوماسية .
Box (emblssy-...) or embassy dispatch-bag

7826 - Valoir (à-... sur) . دفعة (على الحساب)
Account (on... of a sum)

7827 - Vannier سلال (صانع وبائع سلال) .
Basket-worker (or maker)

7828 - Variables dépendantes المتغيرات التابعة .
Variables (dependent...)

7829 - Variables indépendantes
المتغيرات المستقبلة .
Variables (independent...)

7830 - Variante
رواية مختلفة (نص يختلف عن النص المعروف) .
Variant reading of text

7831 - Variante commune
الانحراف المشترك (المختلط) .
Variance (joint...)

7832 - Variation de la méthode
Variance (method...) إنحراف الطريقة .

7833 - Variation des prix du matériel
الانحراف السعري للمواد .
Variance (material price...)

7834 - Variation du profit إنحراف الربح .
Variance (profit...)

7835 - Variation des revenus
Variance (yield...) إنحراف العائد .

7836 - Variation d'usage (ou d'emploi)
الانحراف الاستخدامي للمواد (انحراف كمية المواد) .
Variance (amterial usage...)

7837 - Variété des opinions
Diversity of opinions تباين الآراء .

7838 - Vaudeville مؤلف هزلي .
Vaudeville, Light-comedy
Vaudevilliste
فودفيل وهي مسرحية هزلية خفيفة .
Vaudevillist or writer of vaudevilles

7839 - Vedette de l'écran
Star (film...) ممثل السينما .

7840 - Veilleur de nuit حارس ليلي .
Watchman (night-...)

7841 - Vélin (parchement)
رق قضم (مدجلة العجل) .
Vellum (parchment)

7842 - Vénalité des charges
إمكان رشوة المناصب .
Venality of affices

7843 - Vendeuse de programmes
Programme-seller. بائعة برامج (في مسرح)

7844 - Vente de charité سوق الإحسان .
Bazaar (charity...)

7845 - Vente au détail البيع بالتقسيط .
Selling (installment...)

7846 - Vente aux enchères بيع بالمزاد .
Sale by auction

7847 - Vente (études de l'activité dans la..)
بُحوث جُهود البيع .
Sales effort research

7848 - Vente à forfait
Sale (outright..) بَيع بالجزف .

7849 - Vente imposée (politique de la...)
Full line forcing سياسة التحميل .

7850 - Vente judiciaire . بَيع عن طَريق المحكمة
Sale by order of the court

7851 - Vente (variation des prix des produits de...)
إنحراف سعر المبيعات .
Sales price variance

7852 - Vente (variation des réductions de...)
انحراف خصم المبيعات .
Sales allowance variance

7853 - Vente (variation de la structure d'amalgame des produits de...)
انحراف تركيبة المبيعات .
Sales mixture variance

7854 - Vente (variation de la valeur des produits de...)
إنحراف قيمة المبيعات .
Sales value variance

7855 - Ventes (analyse des...)
Sales analysis تحليل المبيعات .

7856 - Ventes brutes المبيعات الإجمالية .
Sales (gross...)

7857 - Ventes à crédit المبيعات الآجلة .
Sales (credit...)

7858 - Ventes (prévision de...)
Sales forecasting التنبؤ بالمبيعات .

7859 - Ventes (salle des...)
Auction-mart قاعة البيوع .

7860 - Véracité d'un témoignage
Veracity of evidence صدق شهادة .

7861 - Verdict d'acquittement
Verdict of not guilty حكم بالبراءة .

7862 - Vérification التحقق .
Checking

7863 - Vérification de comptes
Auditing of accounts تدقيق الحسابات .

7864 - Vérification (listes de...)
قوائم (كشوف) مراجعة المخزون .
Check lists

7865 - Vérification des suffrages
تحقيق صحة الانتخابات .
Scruting of the votes

7866 - Vérisme
الحقائقية أو الحاصلية (مدرسة إيطالية فنية وموسيقية كانت تمثل آخر القرن الماضي الحقائق على غرار المذهب الواقعي بفرنسا) .
Verism

7867 - Vériste حقائقي : حاصلي .
Verist

7868 - Vernissage افتتاح معرض (بالبرنقة) .
Inauguration, Preview or an exhibition

7869 - Versé dans les sciences (homme...)
طويل الباع في العلوم .
Versed in the sciences (man...)

7870 - Versement partiel دفعة جزئية .
Instalment

7871 - Versement partiel dégressif (procédé de..)
طريقة القسط المتناقص :
Installment (reducing... method)

7872 - Versements périodiques (procédé de...) proportionnels (par rapport au capital à amortir)
طريقة القسط الثابت (طريقة الخط المستقيم للإهلاك) .
Straight line method (of depreciation)

7873 - Versements (en plusieurs...)
Instalments (by...) في عدة دفعات .

7874 - Versions d'un évènement
Accounts of a event روايات لحادث .

7875 - Verso ظهر .
Verso (back or reverse)

7876 - Verve

قَرِيحَة : (ملكة الفنـان يجيد بهـا فنه) .

Verve

7877 - Vestiges de l'agression — آثار العُدْوان .

Traces of the ag gression

7878 - Veto — اعْتِرَاض .

Veto

7879 - Veto suspensif — اعْتِرَاض معطل .

Veto (suspensory...)

7880 - Veuf Veuve — أرمل : أيم..

Widowed (man or woman)

7881 - Vice-amiral — لِوَاء بَحري .

Vice-admiral

7882 - Vice de construction — عَيب في البناء .

Faulty construction

7883 - Vice de forme — عَيب شَكْلي .

Vice of form

7884 - Vice-président — نَائب رَئيس .

Vice-president

7885 - Vice-roi — نَائب ملك .

Viceroy

7886 - Vicissitudes de la vie (les...)

صرُوف الحياة .

Vicissitudes of life (the...)

7887 - Victimes du désastre — قتلى الكَارثة .

Sufferers from the disaster (the casualties

7888 - Vie à bon marché

Living (cheap...) — حَياة رَخيصة .

7889 - Vie de cabinet — حَياة المَكْتب .

Life (sedentary...)

7890 - Vie chère — مَعيشة غَالية .

Life or living (dear...)

7891 - Vie irrégulière — حَياة غَير منتظمة .

Life (disorderly or irregular...)

7892 - Vie (nommé à..) — معين مدى الحياة .

Life (appointed for...)

7893 - Vie (question de.. et de mort)

مَسْألة حَياة وموت .

Life-and-death question

7894 - Vieillissement, Caducité

Obsolescence — تقادم سلعي .

7895 - Vigneron — كرَام : صَاحب كرم .

Vine-dresser

7896 - Vignette — كُرَيمة : زخرف .

Vignette

7897 - Vignette — وَشم مُؤطّر .

Ornamental border

7898 - Vignettiste — وَشام زخَارف .

Vignettist

7899 - Vigueur (entrée en...) — النفَاذ أو التّنفيذ .

Effect (coming into...)

7900 - Vigueur (mettre une loi en...)

وَضع قَانُوناً موضع التنفيذ .

Force (to put a law into...)

7901 - Vigueur (règlements en...)

لوَائح نَافذَة المفعول أو جاو بها العمل .

Force (regulations in...)

7902 - Villa — دَارة (مغنى) .

Villa, Country-house, Cottage

7903 - Village (gens de...)

Country-folk — أهل القرْية .

7904 - Villageois — قرَوي : ساكن الضيعة .

Villager, Countryman

7905 - Ville-dortoir

مَدينة نومية (مدينة ينام فيها من يشتغل خارجها في النهار) .

Town (dormitory-...)

7906 - Ville d'eau, station thermale

محَطة مَياه مَعدنية : مدينة مائية .

Watering-place

7907 - Ville fortifiée — مَدينة محَصّنة .

Town (fortified...)

7908 - Villes (aménagement des...)

Town-planning — تخطيط المدَن .

7909 - Villégiature

مَصِيف : مصطاف ، إصطياف .

Stay in the country

7910 - Villégiature (période de...)

Holiday season — فَصل الاصْطياف .

7911 - Violation de clôture (bris de clôture)

Breach of close — انتهاك السّياج .

7912 - Violation de contrat

Breach of contrat — الإخلاَل بالعَقد .

7913 - Violation de domicile

انتهاك حرمة المسكن .

Breach of domicile

7914 - Violation de frontière

انتهاك حرمة الحدود .

Trespass of frontier

7915 - Violation de la loi — مخالفة القانون

Breach of the law

7916 - Violation des règles — خرق القواعد .

Breaking of the rules

7917 - Violation du secret professionnel

انتهاك سرية المهنة.

Breach of professional secrecy

7918 - Violation du secret professionnel

إفشاء سر المهنة :

Breach of professional secrecy

7919 - Violatrice ou infractrice de la loi

Law-breaker — خَارقة القانون .

7920 - Virement de fonds

تَحويل الاعتمادات من بند إلى آخر في الميزانية .

Transfer of funds (from one article of the budget to another)

7921 - Virement (mandat de...)

Transfer (order to...) — أمر تَحْويل .

7922 - Virer un chèque — حول صكا .

Clear (to) a check

7923 - Visa (apposer un ... à un passeport)

أشّر جوازاً .

Visé (to stamp,.., a passport)

7924 - Visible (le monde...) — العَالم المنظور .

Visible world (the...)

7925 - Visible à l'œil nu — يرَى بالعَيْن المجردة .

Visible to the naked eye

7926 - Vision des prophètes — وَحْي الأنبياء .

Visions (prophet's...)

7927 - Visionneuse

فَاحِصَة الأفلام (لرؤية الأفلام قبل إخراجها) .

Tester (film-...)

7928 - Visite de cérémonie — زَيارة إكرَام .

Call (ceremonial or formal...)

7929 - Visite de courtoisie

Visit of courtesy — زَيارة مجَاملة .

7930 - Visite domiciliaire — تفتيش المسْكن .

Visit (domiciliary...)

7931 - Visite douanière — كَشْف جمركي .

Examination (customs...)

7932 - Visite (heures de...)

Visiting hours — سَاعَات الزِيَارة .

7933 - Visite d'un médecin — زيارة طبيب .

Attendance of a doctor

7934 - Visite (passer une... médicale)

اجتاز فحصا طبيا .

Examination (to undergo a medical...)

7935 - Visite de politesse

Call (duty...) — زِيَارة مجَاملة .

7936 - Visites (carnet de...)

Visiting-book — دفتر الزِيَارَات .

7937 - Visites (tournée de...)

Visits (round of...) — دَورَة زيَارات .

7938 - Viticulteur — كرَامي : زارع كروم

Vine-grower

7939 Viticulture كرامة : زراعة الكرم .
Vine-growing

7940 - Vivacité des couleurs ألق الألوان .
Vividness or brilliancy of colours

7941 - Vivra (qui... verra)
Live and learn «عش ترَ» .

7942 - Vivre sa vie استسلم لأهوائه .
Live (to) one's life

7943 - Vizir وزير .
Vizier

7944 - Vocation au professorat
موهبة الأستاذية ..
Cut out (to be... for a teacher)

7945 - Voie aérienne خط جوي : طريق جوي .
Airway

7946 - Voie (en... de réparation)
آخذ بالإصلاح : في طريق الإصلاح
Under repair

7947 - Voie hiérarchique (par...)
بطريق التسلسل الإداري.
Channels (through the official...)

7948 - Voies (canaux) de distribution
Channels of distribution مناقد التوزيع :

7949 - Voies de distribution (étude des...)
بحوث منافذ التوزيع .
Channels of distribution research

7950 - Voies de fait وسائل العنف .
Acts of violence

7951 - Voies et moyens موارد الدولة .
Ways and means

7952 - Voies de recours
طرق للطعن (أمام محكمة) .
Grounds for appeal (to a superior court)

7953 - Voile اسوداد كليشية .
Fogging

7954 - Voiture de déménagement
Furniture van سيارة ترحيل .

7955 - Voix (avoir... au chapitre)
يحق له إبداء الرأي .
Say (to have a... in the matter)

7956 - Voix consultative (avoir une...)
له رأي استشاري .
Advisory (to be present in an...) (but non-voting) capacity

7957 - Voix délibérative (avoir...)
له صوت تقريري .
Speak (to be entitled to... anr vote)

7958 - Voix du peuple صوت الشعب .
Vox populi

7959 - Vol de nuit avec effraction
Burglary سرقة ليلية بطريق الكسر .

7960 - Vol sacrilège سرقة القدسيات .
Theft (sacrilegious...)

7961 - Volontés (les dernières...)
وصية : رغبة أخيرة قبل الموت .
Will (last... and testament)

7962 - Volte-face
ارتدادة (لفتة إلى جهة مقابلة) .
Volte-face or face-about

7963 - Volume de la demande
Size ofo rder حجم الطلب .

7964 - Votif نذري (متعلق بنذر) .
Votive

7965 - Vouloir (mauvais ou bon...)
نية سيئة أو حسنة .
Will (ill... or good-...)

7966 - Voyage autour du monde
رحلة حول العالم .
Voyage or tour round the world

7967 - Vu-arriver شهادة التسلم (أو التسليم) .
Certificate of delivery

7968 - Vue d'ensemble إلمامة : لمحة عامة .
View (general... or survey)

7969 - Vulcanologie ou volcanologie
Vulcanology عِلم البَراكين أو بِركانيات .

7970 - Vulgaire عامي : سوقي .
Vuglar, Common

7971 - Vulgaire (l'arabe...)
العَرَبية العامية أو الدارجة .
Vernacular Arabic

7972 - Vulgarisateur d'une méthode
مبسط للمنَهجية (أي يجعلهافي متناول الجمهور) .
Popularizer

7973 - Vulgarisation
تَبسيط : تعميم (تعميــم تبسطي) .
Popularization

7974 - Vulgarisme ou vulgaire (expression...)
Vulgarism عَامية : ابتذالية .

7975 - Week-end عُطلة نِهاية الأسبوع .
Week-end

7976 - Zone de contrôle نِطاق الإشرَاف .
Span of control

7977 - Zone dangereuse مَنطقة خَطِرة .
Zone (dangerous...)

7978 - Zone d'habitation مَنْطقة السكن .
Area (lodgment...)

7979 - Zone industrielle مَنْطقة صِناعية .
Area (industrial...)

7980 - Zone d'influence مَنْطقة نفُوذ .
Zone of influence

7981 - Zone postale مَنْطقة بَريدية .
Area (postal...)

7982 - Zone réservée
مَنطقــــة الاحتيــاط (أو محجوزة) .
Reserve area

7983 - Zone suburbaine
مَنطِقة ضَاحوية (أي فيالضاحية) .
Area (suburban...)

7984 - Zootechnie دجَانة : علم الدوَاجن .
Zootechnics

❋

معجم الاصول العربية فى اللغات

(الكلمات العربية في اللغة الفرنسية)

للاستاذ عبد العزيز بنعبد الله

1 - Abbé (عابِد)

كلمة Abbé الفرنسية مقتبسة من كلمة Abad الإسبانية و Abbad البرتغالية وأصلها عبّاد ومعناه راهب (صيغة مبالغة بمعنى كثير العبادة).

2 - Abbaye (عَبَّادِية)

أصله Abadia (الإسبانية) و Abbadia (البرّتغالية) ومعناها عبّادية أي معبدية أو محل العبادة وهو الدير.

3 - Albus أَبْيَض

سمك صغير أبيض يصنع من حرشفه عطر شرفي، والكلمة مقتبسة من اللاتينية المتأخرة ولعل أصلها كلمة "أبيض" العربية، لان كثيرا من الالفاظ العربية، تسربت إلى اللاتينية في العصور الوسطى.

4 - Aboukorn أَبُو قِرن

حيوان يوجد في السودان له نتوء عظمي في جبهته.

5 - Abracadabra

يقال أن الكلمة عبرية ذات مغزى سحري مركبة من ثلاث كلمات هي أب وروح


Bibliotheca Alexandrina
0410393